# مجموعة البنك العربي

التقرير السنوي للعام ٢٠١٥

# قائمة المحتويات

الصفحة


| | |
|---|---|
| كلمة رئيس مجلس الإدارة | ٤ |
| كلمة المدير العام التنفيذي | ٦ |
| تقرير مجلس الإدارة | |
| - أنشطة البنك الرئيسية | ٩ |
| - أماكن تواجد البنك الجغرافية وعدد الفروع والموظفين فيها | ١٢ |
| - كشف توزيع الفروع والموظفين في الأردن حسب المحافظات | ١٣ |
| - عناوين فروع ومكاتب البنك العربي الرئيسية خارج الأردن وعددها | ١٤ |
| - كشف بإجمالي عدد موظفي مجموعة البنك العربي متضمناً الشركات التابعة والشقيقة | ١٨ |
| - حجم الاستثمار الرأسمالي في البنك | ١٩ |
| - النتائج المالية للشركات التابعة والشقيقة | ٢٠ |
| - كشف معلومات تفصيلية حول الشركات التابعة والشقيقة | ٣٢ |
| - أسماء أعضاء مجلس الإدارة ونبذة تعريفية عن كل منهم | ٣٧ |
| - أسماء ورتب أشخاص الإدارة العليا التنفيذية ونبذة تعريفية عن كل منهم | ٤٨ |
| - أشخاص الادارة العليا التنفيذية المستقيلون خلال العام ٢٠١٥ | ٦٣ |
| - ملخص سياسات تقييم الاداء ومنح المكافآت لدى البنك | ٦٤ |
| - أسماء كبار مالكي الأسهم ٥٪ وأكثر | ٦٥ |
| - الوضع التنافسي للبنك ضمن قطاع نشاطه | ٦٦ |
| - الحماية الحكومية اوالامتيازات | ٦٨ |
| - درجة الاعتماد على موردين محددين أو عملاء رئيسيين | ٦٩ |
| - القرارات الصادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية | ٧٠ |
| - الهيكل التنظيمي للبنك العربي/الادارة العامة | ٧١ |
| - كشف باعداد موظفي البنك والشركات التابعة له وفئات مؤهلاتهم العلمية | ٧٢ |
| - كشف بمصفوفة أعداد الدورات التدريبية وأعداد المتدربين | ٧٤ |
| - المخاطر | ٧٦ |
| - إنجازات البنك للعام ٢٠١٥ | ٨٧ |
| - الآثار المالية للعمليات ذات الطبيعة غير المتكررة | ٩١ |
| - السلسلة الزمنية لأهم المؤشرات المالية | ٩٢ |
| - التحليل المالي | ٩٣ |
| - الخطة المستقبلية للعام ٢٠١٦ | ١٠٢ |

الصفحة


| | |
|---|---|
| - أتعاب مدققي الحسابات المستقلين في الأردن والخارج | ١٠٥ |
| - الأوراق المالية المملوكة من قبل أعضاء مجلس الإدارة | ١٠٦ |
| - الأوراق المالية المملوكة من قبل أشخاص الإدارة العليا التنفيذية | ١٠٨ |
| - الأوراق المالية المملوكة من قبل أقارب أعضاء مجلس الإدارة | ١١٠ |
| - الأوراق المالية المملوكة من قبل أقارب أشخاص الإدارة العليا التنفيذية | ١١٤ |
| - مزايا ومكافآت رئيس وأعضاء مجلس الإدارة | ١١٨ |
| - كشف بعدد مرات اجتماعات مجلس الإدارة ولجانه | ١٢٠ |
| - أسماء المساهمين الذين يملكون نسبة (١٪) أو أكثر من رأسمال البنك، مع تحديد المستفيد النهائي والمرهون منها | ١٢٢ |
| - مزايا ومكافآت الإدارة العليا التنفيذية | ١٢٤ |
| - التبرعات والمنح التي دفعها البنك خلال السنة المالية ٢٠١٥ | ١٢٦ |
| - معاملات مع أطراف ذات علاقة | ١٢٧ |
| - مساهمة البنك في حماية البيئة | ١٢٩ |
| - مساهمة البنك في خدمة المجتمع المحلي | ١٣١ |
| **القوائم المالية لمجموعة البنك العربي** | ١٤٣ |
| - القوائم المالية الموحدة لمجموعة البنك العربي والإيضاحات المرفقة بها للعام ٢٠١٥ | |
| - تقرير مدقق الحسابات المستقل حول القوائم المالية لمجموعة البنك العربي للعام ٢٠١٥ | ٢١٦ |
| **القوائم المالية للبنك العربي ش م ع** | ٢١٩ |
| - القوائم المالية للبنك العربي ش م ع والإيضاحات المرفقة بها للعام ٢٠١٥ | |
| - تقرير مدقق الحسابات المستقل حول القوائم المالية للبنك العربي ش م ع للعام ٢٠١٥ | ٢٩١ |
| **إقرارات مجلس الإدارة والإدارة المالية** | ٢٩٣ |
| **دليل الحاكمية المؤسسية لدى البنك العربي ش م ع** | ٢٩٧ |
| **جدول أعمال الهيئة العامة العادية السادس والثمانين وجدول أعمال الهيئة العامة غير العادية** | ٣١٦ |
| **عناوين فروع البنك الرئيسية والشركات التابعة والحليفة والشقيقة** | ٣١٧ |

كلمة رئيس مجلس الإدارة

**حضرات السيدات والسادة مساهمي البنك العربي المحترمين،،،**

شهد العام ٢٠١٥ مجموعة من التطورات التي القت بظلالها على المشهد الاقتصادي العالمي واثرت على مجرياته. ففي حين واصل الاقتصاد الأمريكي نموه وتزايدت مقدرته على خلق فرص العمل، ومع ظهور بعض بوادر تحسن وتيرة النشاط في مجموعة من بلدان القارة الأوروبية الا أن هبوط أسعار السلع الأولية وبطء النمو في الصين وما رافقه من تقلبات حادة في أسعار العملات والأسهم عبر الأسواق العالمية، لا سيما في الدول ذات الاقتصادات الناشئة والنامية، كل ذلك أدى الى انخفاض آفاق النمو المتزامن والمستدام للاقتصاد العالمي.

و على الصعيد الإقليمي، أدى استمرار الأحداث والتحولات التي تشهدها مجموعة من بلدان المنطقة العربية إلى جانب الانخفاض الحاد في أسعار النفط الى تزايد الضغوطات على دول المنطقة، النفطية منها وغير النفطية، الأمر الذي أثر سلباً على معدلات النمو الاقتصادي متأثرة بالضغوط على المالية العامة وتراجع معدلات الانفاق الرأسمالي.

وفي ضوء هذه المعطيات العالمية والإقليمية المتقلبة واصل القطاع المصرفي العربي التعامل مع مجموعة من التحديات والتي كان من أبرزها محدودية الفرص التمويلية وارتفاع المخاطر التشغيلية هذا الى جانب مواجهة تقلبات اسعار صرف بعض العملات العربية وبعض القيود الاضافية على تحويل العملات. كذلك واجهت البنوك العاملة في البلدان النفطية تداعيات انخفاض أسعار النفط وما يرافقه من تباطؤ في الإنفاق الحكومي والذي من شأنه أن يترك أثره على وتيرة نمو الأصول ومستويات السيولة مما قد ينعكس على أداء المصارف في تلك الدول ومستويات ربحيتها.

وعلى الرغم من صعوبة التحديات وتقلب الظروف الا أن البنك العربي واصل تحقيق مستويات اداء قوية مظهراً قدرة عالية على التعامل مع مختلف المستجدات والاحداث والاستفادة من الفرص المتاحة على امتداد المناطق التي يعمل بها. وقد تجسد هذا الأداء بتحقيق أرباح تشغيلية بلغت ١,١مليار دولار هذا الى جانب المحافظة على نسب عالية من السيولة والاستمرار في تعزيز نقاط القوة والاستغلال الامثل لمصادر الدخل المتنوعة. إن هذه الإنجازات ما كانت لتتحقق لولا الثقة العالية التي يوليها لنا عملاؤنا في مختلف الأسواق والقطاعات وقناعتهم الراسخة بالنهج المؤسسي الرصين والسياسات المصرفية الحصيفة التي ينتهجها البنك العربي في مختلف الدول التي يتواجد فيها.

وفيما يتعلق بالقضية المدنية المقامة ضد البنك في نيويورك منذ عام ٢٠٠٤، فقد شهد هذا العام التوصل إلى اتفاق تسوية دون الاقرار بأي مسؤولية تجاه المدعين ووفق شروط مقبولة وبما يحقق مصالح البنك ويحميها، حيث أن إنهاء

هذه القضية سيكون له أثر ايجابي على قدرة البنك على التوسع والنمو، خصوصاً وان ذلك سيوفر المزيد من الجهد والنفقات والمصاريف والتي امتدت لفترة تزيد عن أحد عشر عاماً. هذا وقد قام البنك ببناء مخصصات كافية لتغطية الاحتمالات المتوقعة بموجب اتفاق التسوية مع المحافظة على قوة أدائه ومركزه المالي.

وقد واصل البنك العربي اداء رسالته التنموية عبر المنطقة العربية من خلال مساهماته الفاعلة في تمويل المشاريع الحيوية ومشاريع البنية التحتية والتجارة البينية ومشاريع الطاقة المتجددة الى جانب تقديم الخدمات والحلول المصرفية للشركات المتوسطة والصغيرة في اطار جهود البنك لدعم عجلة النمو الاقتصادي والمساهمة في خلق فرص العمل وتحقيق التنمية المستدامة. كما حفل هذا العام بالعديد من المبادرات التي اطلقها البنك وساهم فيها على الصعيد الاقتصادي والاجتماعي والبيئي والثقافي والعلمي انطلاقاً من مسؤولية البنك الاجتماعية تجاه تمكين المجتمعات التي يعمل بها وبناء قدراتها.

اننا نتطلع الى المستقبل وكلنا تفاؤل وثقة بما ستحمله لنا الفترة القادمة من انجازات ستعود بالخير على مساهمينا وعملائنا مستندين الى قيمنا الراسخة وتاريخنا العريق ونهجنا المؤسسي الرصين وكوادرنا الوظيفية الكفؤة.

ختاماً، أتوجه بالشكر الجزيل إلى البنك المركزي الأردني على الدور الفعال والمحوري الذي يقوم به لضمان سلامة واستقرار الجهاز المصرفي الأردني.

كما وأتوجه إلى جميع مساهمينا الأفاضل بجزيل الشكر والتقدير على ولائهم ودعمهم للبنك، كذلك أتقدم بوافر الشكر وجزيل الامتنان إلى عملائنا الكرام على ثقتهم الدائمة بنا والشكر موصول ايضاً لكافة موظفينا في مختلف المناطق على جهودهم وتفانيهم في خدمة مؤسستهم، مؤكدين للجميع حرصنا الدائم على مواصلة مسيرة النجاح والإنجاز على كافة الأصعدة.

**صبيح طاهر درويش المصري**
**رئيس مجلس الادارة**

كلمة المدير العام التنفيذي

**حضرات السيدات والسادة مساهمي البنك العربي المحترمين،،،**

حققت مجموعة البنك العربي أرباحا قبل المخصصات والضرائب بلغت ١,١مليار دولار بنهاية العام ٢٠١٥، كما بلغت الارباح بعد المخصصات والضرائب ٤٤٢ مليون دولار مقابل ٥٧٧ مليون دولار في العام ٢٠١٤ وبلغت المخصصات المقتطعة خلال العام ٢٠١٥ مقابل القضية المرفوعة ضد البنك في نيويورك ٣٤٩ مليون دولار، وبهذا يكون البنك قد قام وخلال الأعوام الاربعة الماضية ولغاية نهاية هذا العام ببناء مخصص للقضية بلغ مليار دولار.

وتأتي هذه النتائج لتثبت متانة وضع البنك المالي ولتؤكد على قدرته على التوسع والنمو وتحقيق الربحية في كافة الظروف، حيث بلغت حقوق الملكية ٨ مليار دولار أمريكي كما في نهاية العام ٢٠١٥.

هذا وبلغت اجمالي التسهيلات الائتمانية ٢٣,٨ مليار دولار أمريكي وبلغت ودائع العملاء ٣٥,٢ مليار دولار أمريكي بنهاية العام ٢٠١٥. وباستثناء اثر التغير في اسعار الصرف، اظهرت محفظة التسهيلات الائتمانية وودائع العملاء ارتفاعا بنسبة ٣٪ لكل منهما مقارنة مع العام السابق.

كذلك حقق البنك نموا بالأرباح التشغيلية مما يعكس قدرته المستمرة على توليد الأرباح مستفيداً من انتشاره في العديد من الاسواق وخصوصاً أسواق الخليج العربي وشمال افريقيا الامر الذي مكنه من تنويع مصادر الدخل والمحافظة على نمو مستدام في الارباح، بالإضافة الى أن البنك حافظ على كفاءته التشغيلية من خلال السيطرة على المصاريف التشغيلية حيث بلغت نسبة المصاريف الى الايرادات ٤٢,٣٪. كما واصل البنك المحافظة على أفضل المؤشرات المالية حيث انخفضت نسبة القروض المتعثرة إلى إجمالي القروض إلى ٤,٨٪، وبلغت نسبة تغطية المخصصات للديون المتعثرة ١٠٩٪، بالإضافة الى احتفاظه بنسبة سيولة مرتفعة حيث بلغت نسبة القروض الى الودائع ٦٧,٦ ٪ ونسبة كفاية رأس المال بلغت ١٤,٢٪.

وقد شهد هذا العام حصول البنك العربي على العديد من الجوائز وشهادات التقدير من عدة جهات عالمية مرموقة كان من أبرزها اختيار مجلتي غلوبال فاينانس العالمية (Global Finance) وايميا فاينانس (EMEA Finance) للبنك كأفضل بنك تمويل تجاري في منطقة الشرق الأوسط. كما حاز البنك على جائزة أفضل برنامج للمسؤولية الاجتماعية للشركات في الشرق الأوسط والمقدمة من مجلة ايميا فاينانس (EMEA Finance).

كما تضمنت قائمة الجوائز خلال العام جائزة أفضل بنك في الأردن من مجلات: غلوبال فاينانس العالمية (Global Finance) ويورومني (Euromoney) وايميا فاينانس (EMEA Finance) وذا بانكر الشرق الأوسط (The Banker Middle East) ومجلة اسيا موني (Asiamoney).

وخلال الفترة القادمة سيستمر البنك العربي في لعب دوره المحوري والبناء من خلال المساهمة في دفع عجلة النمو الإقتصادي في مختلف الأقطار التي يتواجد فيها مع التركيز على دعم القطاعات الاقتصادية الحيوية والمنتجة وتسخير شبكة فروعنا المحلية والإقليمية والعالمية لخدمة عملائنا في مختلف القطاعات.

كذلك سنواصل المحافظة على مستوى سيولة مرتفعة لدعم عمليات البنك وحماية مساهميه وعملائه مع المحافظة أيضاً على نسبة مرتفعة ومريحة لكفاية رأس المال الى جانب تحسين معدلات العائد المتحققة للمساهمين ورفع الكفاءة التشغيلية من خلال تعزيز كفاءة العمليات وإجراءات العمل هذا بالإضافة إلى مواصلة تبني السياسات الإئتمانية الحصيفة وتطبيق أفضل الممارسات على صعيد إدارة المخاطر.

ختاماً أتوجه بجزيل الشكر إلى عملائنا الكرام على ثقتهم الدائمة بنا وكذلك أشكر كافة موظفي البنك العربي في مختلف المناطق على إخلاصهم وتفانيهم في تأدية واجباتهم ومسؤولياتهم.

**نعمة الياس صباغ**
**المدير العام التنفيذي**

### مجموعة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية :

تقدم مجموعة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية مجموعة واسعة من الحلول المصرفية التي تناسب احتياجات العملاء من قطاع الشركات والمؤسسات المالية والجهات الحكومية من خلال شبكة فروع البنك المنتشرة حول العالم. حيث تعمل مجموعة الاعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية باستمرار على ايجاد خدمات مصرفية مميزة ومبتكرة بالإضافة الى تطوير المنتجات المصرفية لخدمة عملائها. هذا وتعمل مجموعة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية وبالتنسيق مع قطاعات الأعمال الاخرى على دعم فرص العمل البينية للحفاظ على بيئة عمل فعالة .

كما تواصل مجموعة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية بناء وترسيخ علاقتها المتميزة مع عملائها الحاليين والتي تأتي في صلب أولوياتها. كما وتقوم المجموعة بتكثيف جهودها الرامية لزيادة قاعدة عملائها الجدد من خلال التركيز بشكل اساسي على مجموعات كبار الشركات والمستثمرين في المنطقة .

كما وتهدف المجموعة إلى تحقيق التكامل في تقديم خدماتها عبر كافة المناطق التي يتواجد فيها البنك العربي وبالشكل الذي يضمن حصول العميل على نفس مستوى الخدمة المقدم في كافة المناطق بغض النظر عن البلد المتواجد فيه. كذلك لا يقتصر عمل المجموعة على تقديم المنتجات والخدمات الخاصة بقطاع الشركات فقط بل يتعداه إلى تعريف العميل بمنتجات وخدمات البنك الأخرى من مختلف قطاعات الأعمال بهدف توفير تجربة مصرفية متكاملة للعميل.

ويشكل العامل البشري ركنا أساسيا في نجاح مجموعة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية، لذلك تواصل المجموعة تطوير قدرات وامكانات فرق عملها في المناطق المختلفة بشكل يرقى الى مستوى تطلعات العملاء آخذين بالاعتبار المنافسة المتزايدة في بيئة مصرفية متطورة ومعقدة.

### مجموعة الخدمات المصرفية للأفراد :

يهدف البنك الى التركيز على تنفيذ استراتيجية الخدمات المصرفية للأفراد من خلال تطوير الخدمات والحلول المصرفية التي يقدمها للأفراد عبر شبكة فروعه والقنوات المصرفية المباشرة محليا واقليميا.حيث يوفر قطاع الخدمات المصرفية للأفراد باقة من البرامج المصممة خصيصا لتلبية احتياجات قطاعات مختلفة من العملاء

وتمتد هذه البرامج لتشمل برنامج جيل العربي الخاص بالأطفال وصولا الى البرنامج الحصري "إيليت" الذي يخدم عملاءنا المميزين والمتوفر الآن في اسواقنا الرئيسية. ويسعى البنك الى مواصلة تطوير برامجه بما يتناسب مع قطاعات العملاء المختلفة مع تقديم نموذج ادارة العلاقة المناسب، حيث تمثل هذه البرامج جوهر خدماتنا تماشيا مع الاحتياجات والتوقعات المتزايدة للعملاء.

ان تبني الحلول الرقمية المتطورة سواء في خدمة عملائنا أو في عملياتنا الداخلية يعتبر أحد الركائز الرئيسة لاستراتيجية البنك. حيث يتم التركيز بشكل مستمر على اطلاق مبادرات متعددة من أجل تطوير خدمات البنك المباشرة وقنواتها مع مواصلة تقديم الأحدث على هذا الصعيد.

ويأتي في سلم الأولويات القياس المستمر والمراقبة الحثيثة لمستوى الخدمات المقدمة للعملاء وذلك من أجل الحفاظ على المكانة الرائدة للبنك وتعزيز ميزته التنافسية ودعم جهود تحسين مستوى رضا العملاء.

وباعتبارها جزءاً لا يتجزأ من استراتيجية البنك على المدى الطويل، يبقى التركيز منصبا على تقديم حلول وخدمات مصرفية على المستوى الإقليمي الأمر الذي يتجسد من خلال تقديم حلول خدمات عبر الحدود لعملائنا في برامج إيليت وبريميوم من خلال فروع البنك والخدمات المصرفية عبر الإنترنت.

## إدارة الخزينة:

تدير ادارة الخزينة في البنك العربي مخاطر السوق والسيولة، كما تقدم المشورة وخدمات التداول لعملاء البنك العربي عالميا. لقد قام البنك العربي خلال عام ٢٠١٥ بتعزيز إطار السياسة العامة التي تحكم عمل الخزينة في البنك، مما يمكّن البنك من متابعة آخر تطورات السوق وتلبية المتطلبات الرقابية.

إن التزامنا بتطوير عملياتنا يمتد ليشمل رفع مستوى كفاءات كادرنا من الخبراء المتخصصين وخلال العام ٢٠١٥ قامت ادارة الخزينة في البنك بعمل العديد من الدورات الفنية والمتخصصة التي شملت عددا أكبر من كوادر ادارة الخزينة.

إن دور ادارة الخزينة لا يقتصر فقط على تأمين فائض سيولة وإنما يتمثل أيضا في استثمار هذا الفائض بطرق حصيفة ومحافظة من خلال توزيع فائض السيولة كما يلي:

١. ودائع قصيرة الأجل مع البنوك المركزية.

٢. ودائع قصيرة الأجل لدى بنوك ذات تصنيف عال .

٣. محفظة من السندات وأذونات الخزينة السائلة بعملات متعددة.

إن الحفاظ على مخاطر سوق ومخاطر ائتمان منخفضة وسيولة عالية هي من أهم أولويات ادارة الخزينة، حيث يأتي ذلك في اطار حرص البنك على تقديم خدمات متكاملة ومتنوعة تلبي احتياجات العملاء وتحمي مصالحهم في مختلف المناطق التي يعمل بها البنك تحت مختلف الظروف.

تتوفر خدمة مبيعات الخزينة من خلال شبكة فروع البنك العربي عبر مجموعة كاملة من المنتجات والخدمات لعملائه، سواء أكانوا مصدرين أم مستوردين أم مدخرين. هذا وقد عززت ادارة الخزينة من قدرتها على خدمة هؤلاء العملاء في عام ٢٠١٥ من خلال زيادة عدد الموظفين المختصين لخدمة العملاء.

إن البنك العربي يؤمن بأهمية المشتقات المالية في المحافظة على الدخل ومصالح البنك والعميل على حد سواء. وقد حافظت ادارة الخزينة في البنك العربي على مكانتها الرائدة استنادا الى خبرتها المصرفية في مشتقات التحوط من مخاطر القطع الأجنبي ومخاطر سعر الفائدة. وقد ساعد فريقنا المتخصص في حماية العملاء من تقلبات السوق وذلك عن طريق تقديم النصح وتنفيذ عدد من الصفقات على مستوى المنطقة.

يمارس البنك العربي ش م ع نشاطاته من خلال فروعه ومؤسساته التابعة والشقيقة المنتشرة في أهم المراكز المالية الرئيسية في العالم. وتضم القائمة التالية بعض المعلومات الأساسية عن فروع البنك ش م ع وتوزيعها الجغرافي في مختلف دول العالم كما في نهاية عام ٢٠١٥.

| البلد | عدد الفروع | تاريخ بدء النشاط | عدد الموظفين ٢٠١٥/١٢/٣١ |
|---|---|---|---|
| المملكة الأردنية الهاشمية | ٧٦ (مع الادارة العامة) | ١٩٣٤ | ٢٩٣٤ |
| الجزائر | ٨ | ٢٠٠١ | ٢٤٥ |
| مملكة البحرين | ٦ | ١٩٦٠ | ١٨٤ |
| الصين الشعبية (مكتب تمثيلي) | ١ | ١٩٨٥ | ٤ |
| جمهورية مصر العربية | ٣٨ | ١٩٤٤ | ١١٣٢ |
| الجمهورية اللبنانية | ١١ | ١٩٤٤ | ٣١٣ |
| المملكة المغربية | ٥ | ١٩٦٢ | ١٦١ |
| فلسطين | ٢٩ | ١٩٣٠ | ٨٩٦ |
| دولة قطر | ٤ | ١٩٥٧ | ١٣٥ |
| جمهورية كوريا الجنوبية(مكتب تمثيلي) | ١ | ١٩٨٩ | ٣ |
| سنغافورة | ١ | ١٩٨٤ | ٤٨ |
| دولة الإمارات العربية المتحدة | ٧ | ١٩٦٣ | ٢٨٣ |
| الولايات المتحدة الأمريكية (وكالة نيويورك) | ١ | ١٩٨٢ | ٥ |
| الجمهورية اليمنية | ٨ | ١٩٧٢ | ٢٣٢ |
| كازاخستان (مكتب تمثيلي) | – | ٢٠٠٤ | – |
| **المجموع** | **١٩٦** | **--** | **٦٥٧٥** |

# كشف توزيع الفروع والموظفين في الأردن حسب المحافظات

كما كان توزيع فروع البنك العربي وعدد موظفيه في الاردن حسب المحافظات المختلفة بنهاية عام ٢٠١٥ على النحو التالي:

| | المحافظة | عدد الفروع | عدد الموظفين |
|---|---|---|---|
| ١. | العاصمة عمان | ٥١ (مع الادارة العامة) | ٢٧٤٣ |
| ٢. | اربد | ٤ | ٣٨ |
| ٣. | الزرقاء | ٧ | ٥٦ |
| ٤. | العقبة | ١ | ١٨ |
| ٥. | البلقاء | ٥ | ٢٧ |
| ٦. | الكرك | ١ | ٩ |
| ٧. | المفرق | ١ | ٨ |
| ٨. | مادبا | ١ | ٨ |
| ٩. | جرش | ١ | ٥ |
| ١٠. | معان | ٢ | ٩ |
| ١١. | الطفيلة | ١ | ٧ |
| ١٢. | عجلون | ١ | ٦ |
| | **المجموع** | **٧٦** | **٢٩٣٤** |

| البلد | بدء العمل منذ | عدد الفروع |
|---|---|---|
| **الجزائـــر** | ٢٠٠١ | ٨ |
| الإدارة الإقليمية | | |
| **البحرين** | ١٩٦٠ | ٦ |
| إدارة منطقة البحرين | | |
| **الصين (المكتب التمثيلي)** | ١٩٨٥ | ١ |
| مكتب شانغهاي | | |
| **مصر** | ١٩٤٤ | ٣٨ |
| الإدارة الإقليمية لمنطقة مصر | | |
| **لبنـــان** | ١٩٤٤ | ١١ |
| الإدارة الإقليمية – بيروت | | |
| **المغرب** | ١٩٦٢ | ٥ |
| ادارة منطقة المغرب – الدار البيضاء | | |
| **فلسطين** | ١٩٣٠ | ٢٩ |
| الإدارة الإقليمية لمنطقة فلسطين | | |

| العناوين | عدد الموظفين |
|---|---|
| | ٢٤٥ |
| ١٥ شارع السعادة<br>إقامة شعباني<br>وادي حيدرة – الجزائر العاصمة<br>هاتف: ٦٠٨٧٢٥ (٢١) ٠٠٢١٣<br>فاكس: ٤٨٠٠٠١ (٢١) ٠٠٢١٣ | |
| | ١٨٤ |
| ص.ب ٨١٣، مبنى رقم ٥٤٠، شارع ١٧٠٦ – بلوك ٣١٧ المنطقة الدبلوماسية، مملكة البحرين<br>هاتف: ١٧٥٤٩٠٠٠ ٠٠٩٧٣<br>فاكس: ١٧٥٤١١١٦ ٠٠٩٧٣ | |
| | ٤ |
| Shanghai Representative Office<br>Unit 1803, Shanghai Trade Square 188 Si Ping Road, Shanghai 200086 China<br>Tel. 0086 (21) 65077737/38<br>Fax. 0086 (21) 65072776 | |
| | ١١٣٢ |
| ٤٦ شارع جامعة الدول العربية، المهندسين – الجيزة<br>هاتف: ٣٣٣٢٨٥٠٠ (٢) ٠٠٢٠<br>فاكس: ٣٣٣٢٨٦١٨ (٢) ٠٠٢٠ | |
| | ٣١٣ |
| ص.ب ١١-١٠١٥، ساحة رياض الصلح، شارع المصارف، مبنى شركة الأبنية التجارية، بيروت – لبنان<br>هاتف: ٩/ ٩٨٠٢٤٦ (١) ٠٠٩٦١<br>فاكس: ٢٩٩/ ٩٨٠٨٠٣ (١) ٠٠٩٦١ | |
| | ١٦١ |
| ص.ب ١٣٨١٠، ١٧٤ شارع محمد الخامس – الدار البيضاء<br>هاتف: ٢٢٢٢ ٣١٥٢ (٥) ٠٠٢١٢<br>فاكس: ٢٢٢٠٠٢٣٣ (٥) ٠٠٢١٢ | |
| | ٨٩٦ |
| ص.ب ١٤٧٦، شارع فندق جراند بارك – الماصيون – رام الله – فلسطين<br>هاتف: ٢٩٧٨١٠٠ (٢) ٠٠٩٧٠<br>فاكس: ٢٩٨٢٤٤٤ (٢) ٠٠٩٧٠ | |

| البلد | بدء العمل منذ | عدد الفروع |
|---|---|---|
| **قطـــر** | ١٩٥٧ | ٤ |
| الدوحة | | |
| **جمهورية كوريا الجنوبية** | ١٩٨٩ | ١ |
| المكتب التمثيلي | | |
| **سنغافورة** | ١٩٨٤ | ١ |
| إدارة المنطقة | | |
| **الإمارات العربية المتحدة** | ١٩٦٣ | ٧ |
| فرع أبو ظبي | | |
| فرع دبي | | |
| **الولايات المتحدة الأمريكية** | ١٩٨٢ | ١ |
| (وكالة نيويورك) | | |
| **اليمـــن** | ١٩٧٢ | ٨ |
| إدارة المنطقة – صنعاء | | |
| **المجمـــوع** | | ١٢٠ |

| العناوين | عدد الموظفين |
|---|---|
| ص.ب ١٧٢، منطقة حمد الكبير، جادة رقم ١١٩ الدوحة – قطر<br>هاتف: ٠٠٩٧٤ ٤٤٣٨٧٧٧٧<br>فاكس: ٠٠٩٧٤ ٤٤٣٨٧٦٧٧ | ١٣٥ |
| Seoul Square Bldg..<br>5Fl. Hangangdaero 416 Jung-gu.<br>Seoul 04637<br>South Korea<br>Tel. 0082 (2) 775 4290<br>Fax.0082 (2) 775 4294 | ٣ |
| 80 Raffles Place UOB plaza 2 # 32 - 20 Singapore 048624<br>Tel. 0065 65330055<br>Fax. 0065 65322150 | ٤٨ |
| أبو ظبي<br>ص.ب ٨٧٥، شارع النصر بناية الشيخ طحنون بن محمد<br>هاتف: ٠٠٩٧١ (٢) ٦٣٩٢٢٢٥<br>فاكس: ٠٠٩٧١ (٢) ٦٢١٢٣٧٠<br><br>دبي<br>ص.ب ١١٣٦٤، اعمار سكوير، بناية رقم ٢<br>هاتف: ٠٠٩٧١ (٤) ٣٧٣٧٤٠٠<br>فاكس: ٠٠٩٧١ (٤) ٣٣٨٥٠٢٢ | ٢٨٣ |
| Federal Agency - New York<br>150 East 52nd Street<br>New York, NY 10022-4213<br>Tel. 001 (212) 715 9700<br>Fax. 001 (212) 593 4632 | ٥ |
| ص.ب ٤٧٥ و١٣٠١ شارع الزبيري صنعاء<br>هاتف: ٠٠٩٦٧ (١) ٢٧٦٥٨٥ /٩٣<br>فاكس: ٠٠٩٦٧ (١) ٢٧٦٥٨٣ | ٢٣٢ |
| | ٣٦٤١ |

| اسم الشركة | عدد الموظفين |
|---|---|
| البنك العربي ش م ع | ٦٥٧٥ |
| بنك أوروبا العربي ش م ع | ١٣٢ |
| البنك العربي (سويسرا) المحدود | ١٠٣ |
| البنك العربي استراليا المحدود | ١٢٠ |
| البنك العربي الإسلامي الدولي | ٨٥٢ |
| شركة البنك العربي السوداني المحدودة | ٧٧ |
| البنك العربي لتونس | ١٢٧٧ |
| البنك العربي – سورية | ٢٨٨ |
| شركة مجموعة العربي للاستثمار | ٣٦ |
| شركة العربي جروب للاستثمار / فلسطين | ٨ |
| شركة النسر العربي للتأمين | ٢٩٥ |
| شركة العربي للخدمات المشتركة منطقة حرة | ١٣٥ |
| أراب جلف – تك فور آي تي سيرفيسز منطقة حرة | ٣٨ |
| الشركة العربية الوطنية للتأجير | ٢٩ |
| **المجموع** | **٩٩٦٥** |

# حجم الاستثمار الرأسمالي للبنك

بلغ حجم الاستثمار الرأسمالي للبنك ما مجموعه ١٩٠,٩ مليون دينار تمثل صافي الموجودات الثابتة للبنك العربي ش م ع بنهاية العام ٢٠١٥ وذلك بالمقارنة مع مبلغ ١٩٢,٣ مليون دينار بنهاية العام ٢٠١٤.

للبنك العربي مجموعة من الشركات التابعة و شركة شقيقة تعمل في مجال الصناعة المصرفية، وفيما يلي موجز عن هذه الشركات وطبيعة نشاطاتها:

### البنك العربي (سويسرا) المحدود:

شركة سويسرية مستقلة تأسست في العام ١٩٦٢ بموجب القانون السويسري، حيث يملكها مساهمو البنك العربي ش م ع بالكامل، ويركز النشاط الرئيسي للبنك في سويسرا على الخدمات المصرفية الخاصة وإدارة الاستثمارات للعملاء من الأفراد والمؤسسات بالإضافة إلى تمويل التجارة الخارجية. كما يقدم البنك لعملائه قاعدة عريضة أخرى من الخدمات المصرفية التجارية والاستثمارية من خلال فرعين اثنين.

وفيما يلي أهم البيانات المالية المقارنة:

| المبالغ بآلاف الفرنكات السويسرية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رأس المال | ٢٦ ٧٠٠ | ٢٦ ٧٠٠ |
| مجموع حقوق المساهمين | ٥١٣ ٢٢٨ | ٥٠٤ ٩٣٢ |
| مجموع الموجودات | ٣ ٢٣٩ ١٠٨ | ٣ ٠٠٨ ٥٤١ |
| الموجودات النقدية وشبه النقدية | ١ ٩٣٨ ٨٧٦ | ١ ٧٤٩ ٦٨٣ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة | ١ ٢٠٤ ٥٤٤ | ١ ١٧١ ٥٩٧ |
| مجموع مصادر الأموال الخارجية (ودائع العملاء وودائع البنوك) | ٢ ٦٧٧ ١٥٣ | ٢ ٤٥٨ ٨٢٦ |
| مجموع الإيرادات | ٦٢ ٣٤٥ | ٥٦ ٠٧٧ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) قبل الضريبة | ١٩ ٢١٦ | ١٧ ٣٢١ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) بعد الضريبة | ١٢ ٨٧٧ | ١١ ٨٦٢ |

## البنك العربي أستراليا المحدود:

تأسس في استراليا في العام ١٩٩٤ ليعمل كشركة تابعة مملوكة بالكامل من قبل البنك العربي ش م ع. يبلغ رأس مال البنك حالياً ما مقداره ٦٢,٥ مليون دولار استرالي، ويقدم البنك من خلال ثمانية فروع كافة الخدمات المصرفية التجارية للأفراد والشركات.

وفيما يلي أهم البيانات المالية المقارنة:

| المبالغ بآلاف الدولارات الأسترالية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رأس المال | ٦٢ ٥٠٠ | ٦٢ ٥٠٠ |
| مجموع حقوق المساهمين | ١١٦ ٦٤٢ | ١١٨ ٠٥٥ |
| نسبة الملكية | ٪١٠٠ | ٪١٠٠ |
| حصة البنك العربي من الأرباح/(الخسائر) | (١ ٥١٧) | (٤ ٢١٣) |
| مجموع الموجودات | ١ ٠٢٧ ٣٣١ | ٩٥٦ ٧٩٢ |
| الموجودات النقدية وشبه النقدية | ٢٥٨ ٣٣٨ | ٣٢٠ ٣٩١ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة | ٧٥٠ ٢٣٥ | ٦١٧ ٣٣١ |
| مجموع مصادر الأموال الخارجية (ودائع العملاء وودائع البنوك) | ٩٠٠ ٣٢٩ | ٨٢٦ ٨٩٦ |
| مجموع الإيرادات | ٢٣ ٨١٨ | ٢١ ٨٤٣ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) قبل الضريبة | (١ ٩٩٢) | (٥ ٨٧٢) |
| صافي الأرباح/(الخسائر) بعد الضريبة | (١ ٥١٧) | (٤ ٢١٣) |

### بنك أوروبا العربي ش م ع:

تأسس بنك أوروبا العربي كشركة ذات مسؤولية محدودة في العام ٢٠٠٦. ويبلغ رأس مال البنك حالياً ما مقداره ٦١٠ مليون يورو، وهو شركة تابعة ومملوكة بالكامل من قبل البنك العربي ش م ع، مقرها الرئيسي في لندن، وله الحق في فتح فروع مصرفية في أية دولة ضمن دول الإتحاد الأوروبي.

ويعمل بنك أوروبا العربي في كل من المملكة المتحدة وألمانيا وإيطاليا وفرنسا. ويقدم البنك لعملائه خدمات متنوعة تشمل أعمال الشركات والخدمات المصرفية للأفراد وعمليات الخزينة.

وفيما يلي أهم البيانات المالية المقارنة:

| المبالغ بآلاف اليورو | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رأس المال | ٦٠٩ ٩٨٧ | ٦٠٩ ٩٨٧ |
| مجموع حقوق المساهمين | ٣١٠ ٤٠٠ | ٢٦٤ ٠٨٣ |
| نسبة الملكية | ٪١٠٠ | ٪١٠٠ |
| حصة البنك العربي من الأرباح/(الخسائر) | ٧ ٤٠٥ | ٨ ٨٧٥ |
| مجموع الموجودات | ٣ ٥٧٦ ٤١٠ | ٣ ٣٤٣ ٦٣٩ |
| الموجودات النقدية وشبه النقدية | ٢ ١٩١ ٩٧٨ | ١ ٨٢٦ ٠٠٢ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة | ١ ٣١٦ ٧٣٠ | ١ ٤٥٤ ٧١٣ |
| مجموع مصادر الأموال الخارجية (ودائع العملاء وودائع البنوك) | ٣ ٢١٨ ١٠٣ | ٣ ٠٠٩ ٦٣٣ |
| مجموع الإيرادات | ٥٢ ٠٤١ | ٥٠ ٢٨٤ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) قبل الضريبة | ٧ ٦٧٧ | ٨ ٩٠٤ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) بعد الضريبة | ٧ ٤٠٥ | ٨ ٨٧٥ |

### البنك العربي الإسلامي الدولي ش م ع:

شركة تابعة مملوكة بالكامل من قبل البنك العربي ش م ع ، تأسست في العام ١٩٩٧ في الأردن، حيث باشر البنك نشاطه في العام ١٩٩٨. يبلغ رأس مال البنك حالياً ما مقداره ١٠٠ مليون دينار أردني. هذا، ويقدم البنك العربي الإسلامي الدولي لعملائه الخدمات والمنتجات المصرفية المتميزة وفقاً لمبادئ الشريعة الإسلامية وذلك من خلال ٤١ فرعاً منتشرة في مختلف أنحاء المملكة الأردنية الهاشمية.

وفيما يلي أهم البيانات المالية المقارنة:

| المبالغ بآلاف الدنانير الأردنية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رأس المال | ١٠٠ ٠٠٠ | ١٠٠ ٠٠٠ |
| مجموع حقوق المساهمين | ١٤٠ ٠٩٨ | ١٣٠ ٨٠٦ |
| نسبة الملكية | ٪١٠٠ | ٪١٠٠ |
| حصة البنك العربي من الأرباح/(الخسائر) | ١٦ ٦٣٨ | ١٣ ٣٦٥ |
| مجموع الموجودات | ١ ٧٨٩ ٩٣٦ | ١ ٥٥٩ ٢٦٨ |
| الموجودات النقدية وشبه النقدية | ٧٤٧ ٧٦٠ | ٦٣٥ ٨٢٢ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة* | ٩٩٥ ١١٩ | ٨٧٤ ٧٤٤ |
| مجموع مصادر الأموال الخارجية (ودائع العملاء وودائع البنوك) | ١ ٦١٢ ٤٣٦ | ١ ٣٩٧ ٠٣٦ |
| مجموع الإيرادات | ٥٢ ١١٤ | ٤٤ ٠٩٤ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) قبل الضريبة | ٢٥ ٠١٠ | ١٩ ٠٩٢ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) بعد الضريبة | ١٦ ٦٣٨ | ١٣ ٣٦٥ |

* تشمل ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات وموجودات إجارة منتهية بالتمليك وقروض حسنة، علماً بأنه تم احتساب الصافي لكافة البنود المذكورة.

### شركة البنك العربي السوداني المحدودة:

حصل البنك العربي ش م ع بتاريخ ٢٠٠٨/٨/١٣ على رخصة لتأسيس وتشغيل بنك إسلامي تابع ومملوك بالكامل له في السودان، حيث يهدف هذا البنك إلى تقديم حزمة متكاملة من المنتجات والخدمات المصرفية وفق مبادئ الشريعة الإسلامية وله ثلاثة فروع.

باشر البنك أعماله بتاريخ ٢٠٠٩/٦/١١ برأس مال مدفوع بلغ ٥٠ مليون دولار أمريكي.

وفيما يلي أهم البيانات المالية المقارنة:

| المبالغ بآلاف الجنيهات السودانية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رأس المال | ١١٧ ٥١٥ | ١١٧ ٥١٥ |
| مجموع حقوق المساهمين | ٢٠١ ٦٦٦ | ١٩١ ١٠٣ |
| نسبة الملكية | ٪١٠٠ | ٪١٠٠ |
| حصة البنك العربي من الأرباح/(الخسائر) | ٣٠ ٤٢٢ | ٢٧ ٦٩٣ |
| مجموع الموجودات | ١ ٣٦١ ٦٤٨ | ١ ١٥٥ ٤٥٥ |
| الموجودات النقدية وشبه النقدية | ٩٧٧ ٥٣٨ | ٨٣٣ ٠٤٣ |
| التمويلات وذمم البيوع الآجلة | ٣٣٠ ٨٥٠ | ٢٧٤ ٤٨١ |
| مجموع مصادر الأموال الخارجية (ودائع العملاء وودائع البنوك) | ٩٩٤ ٧٨١ | ٨٥٣ ٠٣٦ |
| مجموع الإيرادات | ٧٥ ٠١٥ | ٦٨ ٩٥٦ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) قبل الضريبة والزكاة | ٤٠ ٧١٣ | ٣٥ ٩٦٢ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) بعد الضريبة والزكاة | ٣٠ ٤٢٢ | ٢٧ ٦٩٣ |

## البنك العربي لتونس:

تأسس البنك العربي لتونس في العام ١٩٨٢ كشركة تونسية مستقلة، ويبلغ رأس مال البنك حالياً ما مقداره ١٠٠ مليون دينار تونسي حيث يمتلك البنك العربي ش م ع ما نسبته ٦٤,٢٤٪ منه. ويشمل نشاط البنك العربي لتونس جميع الأعمال المصرفية، كما أنه يسهم بشكل فعال في دعم الاقتصاد الوطني التونسي ومؤسساته وذلك من خلال ١٢٩ فرعاً منتشرة في مختلف أنحاء تونس.

وفيما يلي أهم البيانات المالية المقارنة:

| المبالغ بآلاف الدنانير التونسية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رأس المال | ١٠٠ ٠٠٠ | ١٠٠ ٠٠٠ |
| مجموع حقوق المساهمين | ٥٤٧ ١٢٨ | ٤٩٧ ١٥٠ |
| نسبة الملكية | ٦٤,٢٤٪ | ٦٤,٢٤٪ |
| حصة البنك العربي من (الأرباح/الخسائر) | ٤٥ ٦٨٨ | ٣٢ ٤٨٨ |
| مجموع الموجودات | ٥ ٣٥٢ ٤١١ | ٤ ٩٨٢ ٠٧٢ |
| الموجودات النقدية وشبه النقدية | ١ ٧٧٣ ٩٠٩ | ١ ٦٩٦ ٩٩٧ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة | ٣ ٣٩٤ ٢٤٩ | ٣ ١٣٨ ٩٤١ |
| مجموع مصادر الأموال الخارجية (ودائع العملاء وودائع البنوك) | ٤ ٧٢٣ ١٩٩ | ٤ ٣٩٨ ٨٣٢ |
| صافي الإيرادات | ٢٠٣ ٨٩٢ | ١٧٤ ٦٠٧ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) قبل الضريبة | ٧٤ ٢٤٥ | ٥٣ ٠٠٤ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) بعد الضريبة | ٧١ ١٢١ | ٥٠ ٥٧٣ |

### البنك العربي – سورية :

تأسس البنك العربي – سورية في دمشق خلال العام ٢٠٠٥، يبلغ رأس مال البنك حالياً ما مقداره ٥,٠٥ مليار ليرة سورية، وهو مرخص للقيام بكافة الأعمال المصرفية التجارية. يمتلك البنك العربي ش م ع حصة بنسبة ٥١,٢٩ ٪ من رأسمال البنك، وللبنك حالياً ١٩ فرعاً منتشرة في مختلف أنحاء الجمهورية العربية السورية.

وفيما يلي أهم البيانات المالية المقارنة:

| المبالغ بملايين الليرات السورية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رأس المال | ٥٠٥٠ | ٥٠٥٠ |
| مجموع حقوق المساهمين | ١٢٤٧١ | ٦٩٢٨ |
| نسبة الملكية | ٪٥١,٢٩ | ٪٥١,٢٩ |
| حصة البنك العربي من الأرباح/(الخسائر) | (١٠٢٦) | (١٥٦٢) |
| مجموع الموجودات | ٥٥٠٦٦ | ٤٤٣٣٠ |
| الموجودات النقدية وشبه النقدية | ٣٩٣٥٦ | ٢٨٢٨٦ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة | ١٢٣٠٨ | ١٢٩٤٩ |
| مجموع مصادر الأموال الخارجية (ودائع العملاء وودائع البنوك) | ٤١٦٤٠ | ٣٦٦٠٢ |
| مجموع الإيرادات | ١٣٤٩ | ٨٥٦ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) قبل الضريبة | (٢٠٠٠) | (٣٠٤٦) |
| صافي الأرباح/(الخسائر) بعد الضريبة | (٢٠٠٠) | (٣٠٤٦) |

### شركة مجموعة العربي للاستثمار ذ م م :

شركة مالية تعمل في مجال الاستثمار المصرفي، وتُعد من شركات الأعمال المصرفية الاستثمارية القيادية في العالم العربي. وقد تأسست في الأردن في العام ١٩٩٦ لتقديم خدمات الوساطة المالية وإدارة الأصول وتمويل الشركات والأبحاث. علماً بأن للشركة حالياً فرعاً واحداً في الأردن.

يبلغ رأس مال شركة مجموعة العربي للاستثمار ١٤ مليون دينار، وهي مملوكة بالكامل من قبل البنك العربي ش م ع .
وفيما يلي أهم البيانات المالية المقارنة:

| المبالغ بآلاف الدنانير الأردنية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رأس المال | ١٤ ٠٠٠ | ١٤ ٠٠٠ |
| مجموع حقوق المساهمين | ١٨ ١٣٢ | ١٩ ٧٩٨ |
| نسبة الملكية | ٪١٠٠ | ٪١٠٠ |
| حصة البنك العربي من الأرباح / (الخسائر) | ٣٣١ | ٩١٠ |
| مجموع الموجودات | ٢٥ ٣٢٥ | ٣١ ١٥٨ |
| الموجودات النقدية وشبه النقدية | ٢٤ ٤٧٢ | ٢٩ ١٩٠ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة | – | – |
| مجموع مصادر الأموال الخارجية (ودائع العملاء وودائع البنوك) | – | – |
| مجموع الإيرادات | ٢ ٠٥٣ | ٢ ٨٢٩ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) قبل الضريبة | ٤٣٥ | ١ ٢٠٤ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) بعد الضريبة | ٣٣١ | ٩١٠ |

### الشركة العربية الوطنية للتأجير ذ م م:

تأسست الشركة العربية الوطنية للتأجير في عام ١٩٩٦ كشركة محدودة المسؤولية ومملوكة بالكامل للبنك العربي ش م ع. يبلغ رأس مال الشركة حالياً ما مقداره ٢٥ مليون دينار، وتتولى الشركة تقديم خدمات التأجير التمويلي لكافة أنواع الأصول والمنتجات علماً بأن للشركة حالياً فرعاً واحداً في الأردن.

وفيما يلي أهم البيانات المالية المقارنة:

| المبالغ بآلاف الدنانير الأردنية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رأس المال | ٢٥ ٠٠٠ | ٢٥ ٠٠٠ |
| مجموع حقوق المساهمين | ٧٣ ٩١٢ | ٧٣ ٩٢٧ |
| نسبة الملكية | ٪١٠٠ | ٪١٠٠ |
| حصة البنك العربي من الأرباح/(الخسائر) | ٥ ٠٠٠ | ٥ ٠٠٩ |
| مجموع الموجودات | ٩٦ ١٩٥ | ٨٩ ٨٣٥ |
| الموجودات النقدية وشبه النقدية | ٢ ٠٩٧ | ٩٨٩ |
| استثمار في عقود تأجير | ٨٩ ٨٧٧ | ٨٤ ٢٨٤ |
| مجموع مصادر الأموال الخارجية (ودائع العملاء وودائع البنوك) | – | – |
| مجموع الإيرادات | ٨ ٠٢٢ | ٨ ٦٥٥ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) قبل الضريبة | ٦ ٧٩٢ | ٦ ٦٠٢ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) بعد الضريبة | ٥ ٠٠٠ | ٥ ٠٠٩ |

### شركة النسر العربي للتأمين ش م ع:

تعتبر شركة النسر العربي للتأمين عضوا في مجموعة البنك العربي، وهي شركة تابعة للبنك تتولى تقديم مجموعة متكاملة من منتجات التأمين. تأسست الشركة في العام ١٩٧٦ ، ويبلغ رأس مال الشركة حالياً ١٠ مليون دينار أردني. هذا وقد تطورت الشركة خلال السنوات لتصبح في طليعة شركات التأمين العاملة في الأردن، علماً بأن للشركة حالياً فرعين عاملين في الأردن.

في أيار ٢٠٠٦، قام البنك العربي ش م ع بالاستحواذ على ما نسبته ٥٠٪ بالإضافة إلى سهمين اثنين من الأسهم الممثلة لرأسمال الشركة.

وفيما يلي أهم البيانات المالية المقارنة:

| المبالغ بآلاف الدنانير الأردنية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رأس المال | ١٠ ٠٠٠ | ١٠ ٠٠٠ |
| مجموع حقوق المساهمين | ٢١ ٢٨١ | ٢١ ٠١٨ |
| نسبة الملكية | ٥٠٪+ ٢ سهم | ٥٠٪+ ٢ سهم |
| حصة البنك العربي من الأرباح/(الخسائر) | ١ ٢١٩ | ٩٨٩ |
| مجموع الموجودات | ٦٦ ٩٥٨ | ٥٨ ٠٠٧ |
| الموجودات النقدية وشبه النقدية | ١٧ ٤٤١ | ١٦ ١٣٢ |
| مجموع الاستثمارات | ٤٤ ١٧٧ | ٣٦ ٥٩٧ |
| مجموع مصادر الأموال الخارجية (ودائع العملاء وودائع البنوك) | – | – |
| مجموع الإيرادات | ٢١ ٥٤٧ | ١٩ ٠٥٧ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) قبل الضريبة | ٣ ١٥٩ | ٢ ٦٧٩ |
| صافي الأرباح/(الخسائر) بعد الضريبة | ٢ ٤٣٩ | ١ ٩٧٩ |

### شركة العربي جروب للاستثمار م خ م:

شركة مالية تعمل في مجال الوساطة لحساب الغير، تأسست في فلسطين بتاريخ ٢٠٠٩/٨/١٩ وباشرت العمل اعتباراً من بداية عام ٢٠١٠. يبلغ رأس مال الشركة ١,٧ مليون دينار أردني وهي مملوكة للبنك العربي ش م ع بنسبة ١٠٠٪.

وفيما يلي أهم البيانات المالية المقارنة:

| المبالغ بآلاف الدنانير الأردنية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رأس المال | ١٧٠٠ | ١٧٠٠ |
| مجموع حقوق المساهمين | ١٤١٧ | ١٤٨٦ |
| نسبة الملكية | ٪١٠٠ | ٪١٠٠ |
| حصة البنك العربي من الأرباح/(الخسائر) | (٦٨) | (٩٧) |
| مجموع الموجودات | ٢٦٠١ | ٢٢٢٧ |
| الموجودات النقدية وشبه النقدية | ٢٤٣٥ | ١٨٧٤ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة | – | – |
| مجموع مصادر الأموال الخارجية (ودائع العملاء وودائع البنوك) | – | – |
| مجموع الإيرادات | ٢٦٩ | ٢٤٦ |
| صافي الأرباح/ (الخسائر) قبل الضريبة (متضمنة مصاريف التأسيس ورسوم تسجيل الشركة) | (٦٨) | (٩٧) |
| صافي الأرباح/(الخسائر) بعد الضريبة (متضمنة مصاريف التأسيس ورسوم تسجيل الشركة) | (٦٨) | (٩٧) |

أكثر من 600 فرع
عبر 5 قارات

## أولاً : الشركات الأردنية :

| اسم الشركة | نوع الشركة | العنوان التفصيلي | طبيعة عمل الشركة | رأس مال الشركة |
|---|---|---|---|---|
| الشركة العربية الوطنية للتأجير | ذات مسؤولية محدودة | عمان – شارع المدينة المنورة – بناية البنك العربي رقم ٢٥٥<br>ص.ب ٩٤٠٦٣٨ عمان ١١١٩٤ الأردن<br>هاتف: ٥٥٣١٦٤٠ / ٥٥٣١٦٥٠ / ٥٥٣١٦٤٩<br>فاكس: ٥٥٢٩٨٩١<br>www.anl-jordan.com | تأجير تمويلي | ٢٥ ٠٠٠ ٠٠٠ دينـــار أردني |
| شركة مجموعة العربي للاستثمار | ذات مسؤولية محدودة | الشميساني – شارع عصام العجلوني<br>بناية رقم ٣ ص.ب ١٤٣١٥٦<br>عمان ١١٨١٤ الأردن<br>هاتف: ٥٥٢٢٢٣٩ فاكس: ٥٥١٩٠٦٤<br>www.ab-invest.net | خدمات واستثمارات مالية | ١٤ ٠٠٠ ٠٠٠ دينـــار أردني |
| شركة النسر العربي للتأمين | شركة مساهمة عامة محدودة | الشميساني، شارع عصام العجلوني – بناية رقم ٢١<br>ص.ب ٩١٩٤ عمان ١١١٩١ الأردن<br>هاتف: ٥٦٨٥١٧١ فاكس: ٥٦٨٥٨٩٠<br>E-Mail : al-nisr@al-nisr.com | أعمال تأمين | ١٠ ٠٠٠ ٠٠٠ دينـــار أردني |
| البنك العربي الاسلامي الدولي | شركة مساهمة عامة محدودة | شارع وصفي التل – بناية رقم ٢٠<br>ص.ب ٩٢٥٨٠٢ عمان ١١١٩٠ الأردن<br>هاتف: ٥٦٩٤٩٠١<br>فاكس: ٥٦٩٤٩١٤<br>www.iiabank.com.jo | عمليات مصرفية إسلامية | ١٠٠ ٠٠٠ ٠٠٠ دينار أردني |

## ثانياً : الشركات العربية والأجنبية :

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| شركة العربي جروب للاستثمار | مساهمة خصوصية محدودة | رام الله – البلدة القديمة – عمارة الحرجة – فوق البنك العربي – فرع البلد<br>ص.ب ١٤٧٦ – فلسطين<br>هاتف : ٢٩٨٠٢٤٠ ٢ ٩٧٠+<br>فاكس: ٢٩٨٠٢٤٩ ٢ ٩٧٠+<br>www.abinvest.ps | خدمات واستثمارات مالية | ١ ٧٠٠ ٠٠٠ دينـــار أردني |
| البنك العربي لتونس | شركة مساهمة عامة محدودة | ٩ شارع الهادي نويرة – تونس ١٠٠١<br>هاتف : ١٥٥ ٣٥١ ٧١ ٢١٦+<br>فاكس : ٨٥٢ ٣٤٢ ٧١ ٢١٦+<br>E-Mail: atbbank@atb.com.tn<br>www.atb.com.tn | عمليات مصرفية تجارية | ١٠٠ ٠٠٠ ٠٠٠ دينـار تونسي |

| عدد الموظفين | عدد فروع الشركة | كبار مالكي الأسهم (٥٪ أو أكثر من رأسمال الشركة) | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | الاسم | عدد الاسهم كما في ٢٠١٤/١٢/٣١ | النسبة ٪ | عدد الأسهم كما في ٢٠١٥/١٢/٣١ | النسبة ٪ |
| ٢٩ | ١ | البنك العربي | ٢٥ ٠٠٠ ٠٠٠ دينـار / حصة | ٪١٠٠ | ٢٥ ٠٠٠ ٠٠٠ دينـار/ حصة | ٪١٠٠ |
| ٣٦ | ١ | البنك العربي | ١٤ ٠٠٠ ٠٠٠ دينـــار / حصة | ٪١٠٠ | ١٤ ٠٠٠ ٠٠٠ دينـــار/ حصة | ٪١٠٠ |
| ٢٩٥ | ٢ | البنك العربي | ٥ ٠٠٠ ٠٠٢ | ٪٥٠ | ٥ ٠٠٠ ٠٠٢ | ٪٥٠ |
| | | شركة أليانز مينا القابضة | ١ ٨٠١ ٢٦٤ | ٪١٨,٠١ | ١ ٨٠١ ٢٦٤ | ٪١٨,٠١ |
| | | يعقوب مناويل يعقوب سابيلا | ٩٦١ ٧٦٣ | ٪٩,٦٢ | ٩٦٦ ٩٦٠ | ٪٩,٦٧ |
| | | زيد مناويل يعقوب سابيلا | ٨٩٤ ٧٩٤ | ٪٨,٩٥ | ٨٩٤ ٧٩٤ | ٪٨,٩٥ |
| ٨٥٢ | ٤١ | البنك العربي | ١٠٠ ٠٠٠ ٠٠٠ | ٪١٠٠ | ١٠٠ ٠٠٠ ٠٠٠ | ٪١٠٠ |
| | | | | | | |
| ٨ | ١ | البنك العربي | ١ ٧٠٠ ٠٠٠ | ٪١٠٠ | ١ ٧٠٠ ٠٠٠ | ٪١٠٠ |
| ١٢٧٧ | ١٢٩ | البنك العربي | ٦٤ ٢٣٧ ٥٣١ | ٪٦٤,٢٤ | ٦٤ ٢٣٧ ٥٣١ | ٪٦٤,٢٤ |
| | | مجمع زرزري | ٥ ٥٧٦ ٢٨١ | ٪٥,٥٨ | ٥ ٥٧٥ ٢٨٧ | ٪٥,٥٨ |

| اسم الشركة | نوع الشركة | العنوان التفصيلي | طبيعة عمل الشركة | رأس مال الشركة |
|---|---|---|---|---|
| البنك العربي – سورية | مساهمة عامة محدودة | دمشق – أبو رمانة – شارع المهدي بن بركة – مقابل ثانوية دمشق العربية – ص.ب ٣٨ دمشق – سورية<br>هاتف : ٩٤٢١ ١١ ٩٦٣+<br>فاكس : ٣٣٤٩٨٤٤ ١١ ٩٦٣ +<br>www.arabbank-syria.com | عمليات مصرفية تجارية | ٥٠٥٠٠٠٠٠٠ ليـرة سورية |
| شركة البنك العربي السوداني المحدودة | شركة خاصة | ابراج واحة الخرطوم، ص.ب ٩٥٥<br>الخرطوم – السودان<br>هاتف: ٥٦٥٥٠٠٠١ ٢٤٩١+<br>فاكس: ٥٦٥٥٠٠٠٣ ٢٤٩١+ | عمليات مصرفية إسلامية | ٥٠٠٠٠٠٠٠ دولار أمريكي |
| أراب جلف – تك فور آي تي سيرفيسز منطقة حرة | شركة محدودة المسؤولية | Dubai Outsource Zone (DOZ),<br>ACSS building, 2nd floor, Dubai,<br>UAE<br>Phone: +971 4 4450249<br>Fax: +971 4 4495466 | خدمات أنظمة معلومات لفروع البنك العربي | ١٥٠٠٠٠٠ دولار أمريكي |
| شركة العربي للخدمات المشتركة منطقة حرة | شركة محدودة المسؤولية | Dubai Out Source Zone (DOZ),<br>P.O.Box 11364<br>Dubai, UAE<br>Phone: +971 4 4450701<br>Fax: +971 4 4495463 | خدمات مالية لفروع البنك العربي | ٤٠٣٧٠٠٠٠ درهم إماراتي |
| البنك العربي استراليا المحدود | شركة مساهمة عامة | Level 7, 20 Bridge Street, Sydney<br>NSW 2000 Australia<br>Phone: +61 2 9377 8900<br>Fax: +61 2 9221 5428<br>www.arabbank.com.au | عمليات مصرفية تجارية | ٦٢٥٠٠٠٠٠٠ دولار استرالي |
| بنك أوروبا العربي | شركة مساهمة عامة | 13-15 Moorgate<br>London EC2R 6AD<br>United Kingdom<br>Phone: +44 20 7315 8500<br>Fax: +44 20 7600 7620<br>www.eabplc.com | عمليات مصرفية تجارية | ٦٠٩٩٩٠٠٠٠ يـورو |
| **ثالثاً : الشركات الشقيقة :** | | | | |
| البنك العربي (سويسرا) المحدود | شركة مساهمة عامة | 10-12 Place de Longemalle,<br>P.O.Box 3575, CH-1211 Geneva 3,<br>Switzerland<br>Phone: +41 22 715 1211<br>Fax: +41 22 715 1311 | عمليات مصرفية تجارية | ٢٦٧٠٠٠٠٠٠ فرنك سويسري |

| عدد الموظفين | عدد فروع الشركة | كبار مالكي الأسهم (٥٪ أو أكثر من رأسمال الشركة) | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | الاسم | عدد الاسهم كما في ٢٠١٤/١٢/٣١ | النسبة ٪ | عدد الأسهم كما في ٢٠١٥/١٢/٣١ | النسبة ٪ |
| ٢٨٨ | ١٩ | البنك العربي | ٢٥ ٨٩٩ ٣٨٥ | ٪٥١,٢٩ | ٢٥ ٨٩٩ ٣٨٥ | ٪٥١,٢٩ |
| | | عالية طلال زين | ٢ ٥٢٥ ٠٠٠ | ٪٥ | ٢ ٥٢٥ ٠٠٠ | ٪٥ |
| | | سامر صلاح دانيال | ٢ ٥٢٥ ٠٠٠ | ٪٥ | ٢ ٥٢٥ ٠٠٠ | ٪٥ |
| | | محمد كامل صباغ شرباتي | ٢ ٥٢٥ ٠٠٠ | ٪٥ | ٢ ٥٢٥ ٠٠٠ | ٪٥ |
| ٧٧ | ٣ | البنك العربي | ٥ ٠٠٠ ٠٠٠ | ٪١٠٠ | ٥ ٠٠٠ ٠٠٠ | ٪١٠٠ |
| ٣٨ | ١ | البنك العربي | ٥ ٥١٢ حصة | ٪١٠٠ | ٥ ٥١٢ حصة | ٪١٠٠ |
| ١٣٥ | ١ | البنك العربي | ٤٠ ٣٧٠ حصة | ٪١٠٠ | ٤٠ ٣٧٠ حصة | ٪١٠٠ |
| ١٢٠ | ٨ | البنك العربي | ٦٢ ٥٠٠ ٠٠٠ | ٪١٠٠ | ٦٢ ٥٠٠ ٠٠٠ | ٪١٠٠ |
| ١٣٢ | (٦ مع الإدارة العامة) | البنك العربي | 50 000 deferred shares of £1 and 609 925 540 ordinary shares of €1 | ٪١٠٠ | 50 000 deferred shares of £1 and 609 925 540 ordinary shares of €1 | ٪١٠٠ |
| ١٠٣ | ٢ | مساهمو البنك العربي (سويسرا) المحدود هم نفس مساهمي البنك العربي ش م ع وبنفس نسب الملكية | | | | |

### المساهمات في الشركات التابعة كما هي في ٢٠١٥/١٢/٣١

| اسم الشركة | طبيعة العمل | نسبة الملكية ٪ | الملكية | الدولة |
|---|---|---|---|---|
| بنك أوروبا العربي ش م ع | عمليات مصرفية تجارية | ٪١٠٠ | تابعة | بريطانيا |
| البنك العربي استراليا المحدود | عمليات مصرفية تجارية | ٪١٠٠ | تابعة | استراليا |
| البنك العربي الإسلامي الدولي ش م ع | عمليات مصرفية إسلامية | ٪١٠٠ | تابعة | الأردن |
| الشركة العربية الوطنية للتأجير ذ م م | تأجير تمويلي | ٪١٠٠ | تابعة | الأردن |
| شركة مجموعة العربي للاستثمار ذ م م | خدمات واستثمارات مالية | ٪١٠٠ | تابعة | الأردن |
| شركة البنك العربي السوداني المحدودة | عمليات مصرفية إسلامية | ٪١٠٠ | تابعة | السودان |
| شركة العربي جروب للاستثمار م خ م | خدمات واستثمارات مالية | ٪١٠٠ | تابعة | فلسطين |
| البنك العربي لتونس | عمليات مصرفية تجارية | ٪٦٤,٢٤ | تابعة | تونس |
| شركة النسر العربي للتأمين ش م ع | أعمال تأمين | ٪٥٠ +٢سهم | تابعة | الأردن |
| البنك العربي – سورية | عمليات مصرفية تجارية | ٪٥١,٢٩ | تابعة | سورية |

### المساهمات في الشركات الحليفة كما هي في ٢٠١٥/١٢/٣١

| اسم الشركة | طبيعة العمل | نسبة الملكية ٪ | الملكية | الدولة |
|---|---|---|---|---|
| Turkland Bank | عمليات مصرفية تجارية | ٪٣٣,٣* | حليفة | تركيا |
| بنك عُمان العربي | عمليات مصرفية تجارية | ٪٤٩ | حليفة | عُمان |
| البنك العربي الوطني | عمليات مصرفية تجارية | ٪٤٠ | حليفة | السعودية |
| شركة التأمين العربية | أعمال تأمين | ٪٣٨,٢٣ | حليفة | لبنان |
| شركة الأبنية التجارية | تأجير تشغيلي عقاري | ٪٣٥,٢٤ | حليفة | لبنان |

* احتفظت مجموعة البنك العربي بما نسبته ٥٠٪ من رأس مال Turkland Bank وذلك كما في ٢٠١٥/١٢/٣١.

| | |
|---|---|
| **الاسم** | **صبيح طاهر درويش المصري** |
| **المنصب** | **رئيس مجلس الإدارة / غير تنفيذي / غير مستقل** |
| **تاريخ العضوية** | ١٩٩٨/٣/٢٧ |
| **تاريخ الميلاد** | ١٩٣٧/١٢/٢ |
| **الشهادات العلمية** | بكالوريوس هندسة كيميائية من جامعة تكساس / أوستن عام ١٩٦٣ |
| **الخبرات العملية** | – يعمل في مجال إدارة الأعمال الحرة والمال والاستثمار والصناعة والتجارة منذ ما يزيد عن (٥٥) عاماً<br>– مؤسس ورئيس مجلس ادارة مجموعة شركات أسترا منذ عام ١٩٦٦<br>– رئيس مجلس إدارة مجموعة أسترا الصناعية – السعودية منذ عام (٢٠٠٧)<br>– رئيس مجلس إدارة شركة زاره القابضة – الأردن منذ ( ١٩٩٩/٥)<br>– رئيس مجلس إدارة مجموعة شركة الاتصالات الفلسطينية – فلسطين منذ عام(١٩٩٨)<br>– عضو مجلس إدارة شركة فلسطين للتنمية والاستثمار (باديكو) / فلسطين (منذ عام (١٩٩٤)<br>– رئيس مجلس إدارة الشركة العربية للتموين والتجارة مجموعة أسترا/ السعودية منذ عام (١٩٧٩)<br>– رئيس مجلس إدارة شركة سيكون لمواد البناء – الإمارات العربية المتحدة منذ عام (١٩٦٨)<br>– عضو مجلس إدارة البنك العربي / سويسرا (المحدود) (٢٠٠٥ – ٢٠١٣)<br>– رئيس مجلس إدارة مؤسسة عبد الحميد شومان<br>– رئيس مجلس أمناء جامعة النجاح الوطنية |

| | |
|---|---|
| **الاسم** | **سمير فرحان خليل قعوار** |
| **المنصب** | **نائب رئيس مجلس الإدارة / غير تنفيذي / غير مستقل** |
| **تاريخ العضوية** | ٢٠٠٢/٣/٢٩ |
| **تاريخ الميلاد** | ١٩٣٤/١٠/٢٩ |
| **الشهادات العلمية** | – ماجستير هندسة الميكانيك الزراعي – جامعة ولاية كنساس عام ١٩٦١<br>– بكالوريوس هندسة زراعية – جامعة أريزونا ، عام ١٩٥٩ |
| **الخبرات العملية** | – يعمل في مجال إدارة الأعمال بالقطاع الخاص منذ عام (١٩٦٥)<br>– رئيس قسم الموارد المصادر (الصناعية والمعدنية والطبيعية في مجلس الإعمار الأردني) (١٩٦٢ – ١٩٦٥)<br>– تولى وزارة المياه والري و وزارة النقل ، كما شغل عدة مناصب في مجلسي الأعيان والنواب والمجلس الاقتصادي الاستشاري والعديد من اللجان المنبثقة عنهما<br>– عضو المجلس الأعلى / الجمعية الهاشمية للتعليم<br>– رئيس مجلس إدارة البنك العربي أستراليا المحدود (حتى حزيران ٢٠١١)<br>– رئيس مجلس إدارة شركة الشرق الأوسط للتأمين – الأردن<br>– عضو مجلس إدارة جامعة البلمند – لبنان (سابقاً)<br>– نائب رئيس مجلس الأمناء للجامعة الأردنية – الأردن (سابقاً)<br>– عضو مجلس أمناء جامعة البلقاء التطبيقية (سابقاً)<br>– عضو مؤسس / جمعية رجال الأعمال – الأردن<br>– عضو مؤسس / مؤسسة إعمار السلط – الأردن<br>– عضو – غرفة تجارة عمّان – الأردن<br>– عضو – غرفة صناعة عمّان – الأردن<br>– عضو مجلس إدارة ورئيس هيئة مديرين في عدة شركات خاصة في الأردن |

**الاسم**

**وزارة مالية المملكة العربية السعودية**

**يمثلها الأستاذ صالح بن سعد بن عبد الله المهنا**

**المنصب**

**عضو مجلس الإدارة / غير تنفيذي / غير مستقل**

**تاريخ العضوية**

عضوية الشخص الاعتباري : ١٩٦٦/٤/٢٩

عضوية ممثل الشخص الاعتباري : ٢٠٠٦/٣/٣١

**تاريخ الميلاد**

١٩٥٩/١/١١

**الشهادات العلمية**

- ماجستير الآداب في الاقتصاد / جامعة أوهايو - أمريكا، عام ١٩٩٣
- بكالوريوس علوم الإدارة الصناعية / جامعة الملك فهد للبترول والمعادن، عام ١٩٨٢

**الخبرات العملية**

- وكيل الوزارة للشؤون المالية والحسابات/ وزارة المالية/ المملكة العربية السعودية
- عضو اللجنة الخاصة بالتصنيف السيادي للمملكة العربية السعودية (منذ عام ٢٠٠١)
- عضو مجلس إدارة الشركة السعودية للكهرباء (منذ عام ٢٠٠٩)
- عضو اللجنة التنفيذية للشركة السعودية للكهرباء (منذ عام ٢٠٠٩)
- عضو مجلس إدارة الشركة السعودية العالمية للموانئ (منذ عام ٢٠١١)
- رئيس لجنة المراجعة للشركة السعودية للكهرباء (منذ عام ٢٠١٢)
- عضو مجلس الهيئة العامة للطيران المدني (منذ عام ٢٠١٢)
- عضو مجلس ادارة مستشفى الملك فيصل التخصصي (منذ عام ٢٠١٤)
- عضو اللجنة التحضيرية لمجلس الخدمة العسكرية (منذ عام ٢٠١٤)
- عضو مجلس إدارة المؤسسة العامة للتقاعد (منذ عام ٢٠١٥)
- عضو مجلس إدارة المجلس الصحي السعودي (منذ عام ٢٠١٥)
- عضو في فريق التفاوض مع شركات البترول العالمية ضمن مبادرة الغاز الطبيعي خلال الفترة (٢٠٠٠-٢٠٠٤)
- عضو لجنة الابتعاث والتدريب بوزارة المالية (٢٠٠٠ – ٢٠١٢)
- عضو لجنة البدلات بوزارة الخدمة المدنية (٢٠٠٤ – ٢٠١٢)
- عضو مجلس إدارة الشركة السعودية المغربية للاستثمار الإنمائي (٢٠٠٠-٢٠٠٦)
- عضو مجلس المؤسسة العامة لتحلية المياه المالحة (٢٠٠٥-٢٠١١)
- عضو مجلس إدارة المؤسسة العامة للتدريب التقني والمهني (٢٠٠٨-٢٠١٣)

| | |
|---|---|
| **الاسم** | **نازك بنت أسعد بن عبد الرزاق عودة / الحريري** |
| **المنصب** | **عضو مجلس الإدارة / غير تنفيذي / غير مستقل** |
| **تاريخ العضوية** | ١٩٩٦/٨/٢٩ |
| **تاريخ الميلاد** | ١٩٥٧/٩/١٢ |
| **الشهادات العلمية** | جامعية |
| **الخبرات العملية** | – رئيسة مؤسسة رفيق الحريري<br>– رئيسة مركز نازك الحريري الخيري للتربية الخاصة – الأردن<br>– رئيسة "جمعية مهرجانات بيروت"<br>– عضو مجلس إدارة بنك البحر المتوسط ش.م.ل<br>– أول سفيرة لمؤسسة ترقق العظم الدولية (International Osteoporosis Foundation) ورئيسة الـ 206-A Bone Fund<br>– نائب رئيس مركز الرعاية الدائمة – لبنان<br>– عضو في مجلس أمناء مركز طب الأطفال لمكافحة السرطان – لبنان<br>– عضو جمعية النهضة النسائية الخيرية – السعودية<br>– عضو مجلس أمناء مؤسسة التعاون Welfare Association<br>– عضو هيئة أمناء جمعية الأردن للتعليم<br>– رئيسة جائزة رفيق الحريري – موئل الأمم المتحدة – التذكارية |

| | |
|---|---|
| الاسم | المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي |
| المنصب | عضو مجلس الإدارة / غير تنفيذي / غير مستقل |
| تاريخ العضوية | ٢٠٠١/٩/٢٠ |

مؤسسة وطنية تطبق نظام تأميني تكافلي تُعنى بالضمان الاجتماعي وتتسم بالريادة في الخدمة والحماية والاستدامة لتحقيق الحماية الاجتماعية للمؤمن عليهم والمساهمة في التنمية الاقتصادية الشاملة.

تتمتع المؤسسة بالشخصية الاعتبارية وهي ذات استقلال مالي واداري ولها مجلس ادارة برئاسة وزير العمل .

يتولى صندوق استثمار اموال الضمان الاجتماعي مسؤولية استثمار أموال المؤسسة بهدف تحقيق عوائد مجزية ومنتظمة مع الحفاظ على القيمة الحقيقية لموجودات المؤسسة وأصولها وتوفير السيولة اللازمة لمواجهة الالتزامات المترتبة على المؤسسة.

يتولى الصندوق ادارة عملية تمثيل المؤسسة في مجالس ادارة الشركات، ويتمتع باستقلال اداري، وللصندوق مجلس استثمار برئاسة رئيس المجلس الذي يتم تعيينه من اصحاب الرأي والاختصاص في شؤون الاعمال والاستثمار.

| | |
|---|---|
| **الاسـم** | **محمد أحمد مختار الحريري** |
| **المنصب** | **عضو مجلس الإدارة / غير تنفيذي / غير مستقل** |
| **تاريخ العضوية** | ٢٠٠٥/١١/٦ |
| **تاريخ الميلاد** | ١٩٥٨/١١/٩ |
| **الشهادات العلمية** | بكالوريوس في إدارة الأعمال ، جامعة أوتاوا – كندا ، عام ١٩٧٩ |
| **الخبرات العملية** | – أكثر من ٣٠ سنة في إدارة شركة سعودي أوجيه المحدودة بالمملكة العربية السعودية وشركات أخرى مرتبطة في مجال البنوك والاتصالات والاستثمار خارج المملكة.<br>– رئيس مجلس إدارة مجموعة البحر المتوسط (قابضة)- لبنان (٢٠٠٥/٧)<br>– رئيس مجلس إدارة / المدير العام لبنك البحر المتوسط بالإضافة الى المصارف والشركات التابعة له – لبنان (٢٠٠٥/٧)<br>– رئيس مجلس إدارة شركة مجموعة البحر المتوسط الدولية القابضة المحدودة – دبي (٢٠٠٨/٥)<br>– رئيس مجلس إدارة شركة (Oger Telecom Ltd) – دبي (٢٠٠٥/٨)<br>– رئيس مجلس إدارة شركة (Turk Telekom A.S.) - تركيا (٢٠٠٥/١١)<br>– رئيس مجلس إدارة شركة (AVEA Iletisim Hizmetleri A.S.) تركيا (٢٠٠٥/١١)<br>– رئيس مجلس إدارة TTNET A.S. – تركيا (٢٠١٢/١١)<br>– رئيس مجلس ادارة Cell C - جنوب افريقيا (٢٠١٣/٣)<br>– رئيس مجلس إدارة شركة المال للاستثمار (قابضة) – لبنان (٢٠٠٥/٧)<br>– رئيس مجلس إدارة شركة سعودي ميد للاستثمار – السعودية (٢٠٠٧)<br>– نائب رئيس شركة سعودي أوجيه المحدودة السعودية<br>– عضو مجلس إدارة شركة 3C Telecommunications (PTY)Ltd. - جنوب أفريقيا (١٩٩٩/٦)<br>– عضو مجلس إدارة (Ojer Telekomunikasyon A.S.) – تركيا (٢٠٠٥/٨)<br>– عضو مجلس إدارة Entreprise de Travaux Internationaux (ETI) فرنسا (٢٠٠٣/٦)<br>– عضو مجلس إدارة شركة أوجيه انترناسيونال – فرنسا (٢٠٠٣/٥)<br>– عضو مجلس إدارة جمعية مصارف لبنان |

**الاسم** وهبه عبد الله وهبه تماري

**المنصب** عضو مجلس الإدارة / غير تنفيذي / غير مستقل

**تاريخ العضوية** ٢٠٠٦/٣/٣١

**تاريخ الميلاد** ١٩٦٣/٥/١٤

**الشهادات العلمية**

- برنامج إداري لرؤساء وأصحاب الأعمال من جامعة هارفارد (الولايات المتحدة) (شباط ٢٠١٣)
- بكالوريوس في الإدارة ، جامعة ويبستر (جنيف) عام ١٩٨٥

**الخبرات العملية**

- رئيس مجلس إدارة البنك العربي (سويسرا) المحدود، جنيف (اعتباراً من تاريخ ٢٠١٣/٤/١٩)، سابقاً عضو مجلس ادارة (٢٠٠٧- ٢٠١٣)
- رئيس مجلس إدارة شركة التأمين العربية ش.م.ل- لبنان (اعتباراً من ٢٠٠٦/٦/٢٦)
- رئيس مجلس إدارة شركة الأبنية التجارية ش.م.ل – لبنان ( اعتباراً من ٢٠٠٩/٥/٢٥)
- عضو مجلس إدارة شركة اتحاد المقاولين ش.م. ، أثينا ( اعتباراً من أيلول ٢٠١٠ )
- رئيس مجلس إدارة الشركة الوطنية للمشاريع العقارية ش.م.ل (اعتباراً من ٢٠١٣/٥/٣٠)
- مؤسس ورئيس مجلس إدارة شركة واتمار وشركاه ش.م. – جنيف (اعتباراً من ٢٠٠٣/١/١٥)
- عضو مجلس ادارة شركة سوكفينا ش.م. – جنيف (اعتباراً من ٢٥ /١٩٩٨/٨)
- عضو في مؤسسة التعاون (منذ عام ٢٠٠٦)
- عضو في مؤسسة YPO/WPO سويسرا (منذ عام ١٩٩٩)
- عضو في مؤسسة LIFE (منذ عام ٢٠١٠)

**الاسم**

**مؤسسة عبد الحميد شومان**

**يمثلها السيد خالد أنيس محمد «زند الايراني»**

**المنصب**

**عضو مجلس الإدارة / غير تنفيذي / غير مستقل**

**تاريخ العضوية**

عضوية الشخص الاعتباري : ٢٠٠٦/٣/٣١

عضوية ممثل الشخص الاعتباري: ٢٠١٠/١٢/٢٧

**تاريخ الميلاد**

١٩٦٤/٨/٢١

**الشهادات العلمية**

- ماجستير في إدارة المتنزهات القومية، جامعة نيومكسيكو ١٩٩٣
- ماجستير في استعمالات الأراضي الجافة، الجامعة الأردنية عام ١٩٨٩
- بكالوريوس في استعمالات الأراضي، الجامعة الأردنية، عام ١٩٨٦

**الخبرات العملية**

عضو مجلس الاعيان الاردني منذ عام ٢٠١٣

- رئيس مجلس ادارة الجمعية الملكية لحماية الطبيعة ٢٠١١
- مؤسس ومدير عام شركة E2e منذ ٢٠١١/١
- رئيس مجلس إدارة 2102 Birdlife International
- وزير الطاقة والثروة المعدنية (٢٠٠٩/١٢ - ٢٠١٠/١١)
- وزير البيئة (٢٠٠٥/٤ - ٢٠٠٩/١٢)
- مدير عام الجمعية الملكية لحماية الطبيعة (١٩٩٦/١٠ – ٢٠٠٥/٦ )
- مدير دائرة محميات الطبيعة (١٩٨٦/١ – ١٩٨٩/١ )
- مساعد بحث وتدريس، الجامعة الأردنية (١٩٨٦/١٠ – ١٩٨٩/١ )
- عضو في مؤسسات دولية للبيئة
- عضو اللجنة الملكية للطاقة
- عضو اللجنة الملكية للمياه

**الاسم** بسام وائل رشدي كنعان

**المنصب** عضو مجلس الادارة / غير تنفيذي / مستقل

**تاريخ العضوية** ٢٠١٣/١/٢٢

**تاريخ الميلاد** ١٩٦٥/٥/١٠

**الشهادات العلمية**

- ماجستير في ادارة الاعمال – جامعة نورث وسترن – أمريكا ١٩٩٨
- بكالوريوس اقتصاد / محاسبة – جامعة كليرمونت – أمريكا ١٩٨٦
- شهادة مزاولة مهنة التدقيق(CPA) في ولاية كاليفورنيا – الولايات المتحدة الامريكية ١٩٨٩
- حاصل على شهادة التحليل المالي (CFA) في الولايات المتحدة الامريكية ٢٠٠١

**الخبرات العملية**

- لديه خبرة تزيد عن ٢٥ عاماً في كبرى الشركات العالمية والاقليمية حيث شغل عدة مناصب ووظائف رئيسية في مجال الادارة العامة والمالية والتدقيق والاستثمار
- الرئيس والرئيس التنفيذي للعمليات لمنطقة الشرق الأوسط، أفريقيا وأوروبا/ مجموعة شركات أدوية الحكمة من ٢٠١١ - حتى تاريخه
- الرئيس التنفيذي للإدارة المالية (CFO) في مجموعة شركات أدوية الحكمة من ٢٠٠١ - ٢٠١١
- الرئيس التنفيذي للإدارة المالية في شركة فلسطين للاستثمار / باديكو ١٩٩٤-٢٠٠١
- مدير تدقيق في ديلويت اند توش (لوس انجلوس – أمريكا) ١٩٨٦ - ١٩٩٣
- عضو مجلس ادارة شركة الاتصالات الفلسطينية (بالتل) ٢٠٠٠ - ٢٠٠١
- عضو مجلس ادارة شركة توليد الكهرباء المركزية (CEGCO) ٢٠٠٤- ٢٠٠٥
- عضو مجلس الادارة ولجنة التدقيق في شركة زارة للاستثمار ٢٠٠٦ – ٢٠١٠
- عضو مجلس ادارة ورئيس لجنة التدقيق في بنك المال الأردني (بنك التمويل والصادرات سابقاً) ٢٠٠٧ – ٢٠٠٩
- عضو مجلس ادارة ورئيس لجنة التدقيق في شركة تطوير العقبة ٢٠٠٨ – ٢٠١٢
- عضو مجلس أمناء وعضو مجلس ادارة في مؤسسة التعاون منذ العام ٢٠١١ حتى تاريخه
- عضو مجلس إدارة الجمعية الملكية لحماية الطبيعة منذ العام ٢٠١٤ حتى تاريخه
- عضو مجلس أمناء جامعة اليرموك منذ العام ٢٠١٥

| | |
|---|---|
| **الاسـم** | **عباس فاروق احمد زعيتر** |
| **المنصب** | **عضو مجلس الادارة / غير تنفيذي / مستقل** |
| **تاريخ العضوية** | ٢٠١٤/٣/٢٧ |
| **تاريخ الميلاد** | ١٩٦٧/٧/١٦ |
| **الشهادات العلمية** | – بكالوريوس مالية ومحاسبة من جامعة جورج تاون ١٩٨٩ |
| **الخبرات العملية** | – شريك مؤسس والعضو المنتدب لشركة زعيتر القابضة (نيسان ٢٠١٣ لغاية تاريخه)<br>– رئيس مجلس ادارة شركة Adecoagro (٢٠٠٣ – لغاية تاريخه)<br>– رئيس مجلس إدارة RoC Capital Management – دبي (أيلول ٢٠٠٢ – لغاية تاريخه)<br>– عضو مجلس إدارة شركة Capital Holding Funds plc (٢٠١٤– لغاية تاريخه)<br>– عضو مجلس استشاري لـ iMENA Group (٢٠١٣– لغاية تاريخه)<br>– عضو مجلس الحكام ، جامعة جورج تاون (٢٠١٤ – لغاية تاريخه)<br>– عضو مجلس امناء مؤسسة التعاون، عضو لجنة الاستثمار (٢٠١١ – لغاية تاريخه)<br>– عضو اللجان : التنفيذية، الاستثمار، الادارة، لجنة تخصيص راس المال ولجنة المخاطر Soros Fund Management (ايلول ٢٠٠٢ – نيسان ٢٠١٣)<br>– الرئيس التنفيذي للعمليات Soros Fund Management (أيلول ٢٠٠٢– نيسان ٢٠١٣)<br>– المدير المالي Soros Fund Management (أيلول ٢٠٠٢ – كانون أول ٢٠٠٤)<br>– شريك PricewaterhouseCoopers LLP USA Firm (نيسان ١٩٩٤ – ايلول ٢٠٠٢) |

**الاسم** علاء عارف سعد البطاينة

**المنصب** عضو مجلس الإدارة / غير تنفيذي / مستقل

**تاريخ العضوية** ٢٠١٥/٤/٢٢

**تاريخ الميلاد** ١٩٦٩/٦/٦

**الشهادات العلمية**

- ماجستير في نظم المعلومات الإدارية، جامعة جورج واشنطن ١٩٩٣
- بكالوريوس في الهندسة الكهربائية، جامعة جورج واشنطن ١٩٩١

**الخبرات العملية**

- الرئيس التنفيذي لشركة أيجل هيلز / الأردن ٢٠١٥ لغاية تاريخه
- المدير العام / العارف للاستشارات ٢٠١٣-٢٠١٥
- عضو مجلس الأعيان ٢٠١٣ لغاية تاريخه
- وزير الطاقة والثروة المعدنية ووزير النقل ٢٠١٢ – ٢٠١٣
- وزير الطاقة والثروة المعدنية ٢٠١٢/٥ – ٢٠١٢/١٠
- وزير النقل ٢٠١١ – ٢٠١٢
- وزير النقل ٢٠٠٩ – ٢٠١١
- وزير الأشغال العامة والاسكان ٢٠٠٩/٢ – ٢٠٠٩/١٢
- وزير النقل ٢٠٠٧-٢٠٠٩
- المدير العام / الجمارك الأردنية ٢٠٠٥ – ٢٠٠٧
- الأمين العام / وزارة النقل ٢٠٠٠ – ٢٠٠٥
- المدير العام / شركة الأجدل الاستشارية ١٩٩٨ – ٢٠٠٠
- مدير دائرة المشاريع / شركة العمل الجديد ١٩٩٤ – ١٩٩٨
- مهندس اتصالات / شركة راكال للطيران – لندن ١٩٩٢ – ١٩٩٤
- مهندس / دائرة الأبحاث – شركة انتلسات العالمية / واشنطن – أمريكا ١٩٩١
- عضو مجلس أمناء مؤسسة الحسين للسرطان
- عضو مجلس أمناء مركز الملك عبد الله الثاني للتميز
- عضو مجلس إدارة شركة الملكية الأردنية
- عضو مجلس إدارة شركة مصفاة البترول الأردنية

## السيد نعمة الياس صباغ
## المدير العام التنفيذي

تاريخ التعيين : ٢٠١٠/١/٣١
تاريخ الميلاد : ١٩٥١/٣/١٥

### الشهادات العلمية :

- بكالوريوس في الاقتصاد واللغة الفرنسية من جامعة أوستن – تكساس، عام ١٩٧٢ مع دراسات في معهد العلوم السياسية في باريس
- ماجستير ( MA ) في الاقتصاد الدولي ودراسات الشرق أوسطية من جامعة جونز هوبكنز، عام ١٩٧٤
- ماجستير ( MBA ) في العلوم المالية والمصرفية من جامعة شيكاغو، عام ١٩٧٦
- برنامج الإدارة العليا في كلية إدارة الأعمال جامعة ستانفورد، عام ١٩٩٠

### الخبرات العملية :

- يشغل منصب المدير العام التنفيذي للبنك العربي – الأردن منذ شهر فبراير ٢٠١٠
- شغل منصب المدير العام التنفيذي للبنك البحر المتوسط في لبنان بين عامي ٢٠٠٦ – ٢٠٠٩
- شغل منصب العضو المنتدب والرئيس التنفيذي للبنك العربي الوطني في الرياض في المملكة العربية السعودية بين عامي ١٩٩٨ – ٢٠٠٥
- شغل منصب مدير عام المجموعة المصرفية الدولية في بنك الكويت الوطني (١٩٧٩–١٩٩٨)
- عمل لدى كلٍّ من بنك الكويت الصناعي (١٩٧٦ – ١٩٧٩)، وبنك (First Chicago) في شيكاغو (١٩٧٤ – ١٩٧٥)، والبنك الدولي في واشنطن (١٩٧٣)

- رئيس مجلس إدارة (T-Bank) – تركيا
- رئيس مجلس إدارة بنك أوروبا العربي ش م ع – لندن
- عضو مجلس إدارة جمعية البنوك في الأردن اعتباراً من ٢٠١٠/١٢/١٥
- عضو مجلس إدارة الشركة الأردنية لضمان القروض
- عضو مجلس إدارة البنك العربي الوطني – الرياض
- عضو هيئة مديرين – صندوق الحسين للإبداع والتفوق
- عضو مجلس أمناء – جامعة العلوم والتكنولوجيا– الأردن
- عضو مجلس أمناء – الجامعة الأمريكية – بيروت

## الآنسة رندة محمد توفيق الصادق
## نائب المدير العام التنفيذي

تاريخ التعيين : ٢٠١٠/٧/١
تاريخ الميلاد : ١٩٦٢/١١/١٤

### الشهادات العلمية :

- بكالوريوس إدارة أعمال - الجامعة الأمريكية في بيروت، عام ١٩٨٤
- ماجستير (MBA) علوم مالية ومصرفية – الجامعة الأمريكية في بيروت، عام ١٩٨٦

### الخبرات العملية :

- تشغل منصب نائب المدير العام التنفيذي للبنك العربي – الأردن منذ (٢٠١٠/٧/١)
- شغلت منصب مدير عام المجموعة المصرفية الدولية – بنك الكويت الوطني، الكويت (٢٠٠٦ – ٢٠١٠)
- شغلت منصب العضو المنتدب – بنك الكويت الوطني، لندن (٢٠٠٥ – ٢٠٠٦)
- شغلت منصب مساعد المدير العام - بنك الكويت الوطني، لندن (١٩٩٨ - ٢٠٠٥)
- شغلت منصب مدير تنفيذي ومدير دائرة الخزينة - بنك الكويت الوطني، لندن (١٩٩٣ - ١٩٩٨)
- شغلت منصب مدير الأصول المتداولة - بنك الكويت الوطني، لندن (١٩٩١- ١٩٩٣)
- شغلت منصب محلل مالي- بنك الكويت الوطني (١٩٨٦ – ١٩٩٠)
- شغلت منصب معيد في الجامعة الأمريكية ببيروت (١٩٨٥- ١٩٨٦)

- رئيس مجلس إدارة البنك العربي لتونس – تونس
- عضو مجلس إدارة بنك عُمان العربي – عُمان
- نائب رئيس مجلس إدارة البنك العربي استراليا المحدود – استراليا
- رئيس هيئة مديري شركة مجموعة العربي للاستثمار ذ م م – عمان
- عضو مجلس إدارة - Endeavor Jordan

## السيد محمد عبد الفتاح حمد الغنمة
## نائب رئيس تنفيذي / مدير إدارة الائتمان

تاريخ التعيين : ٢٠٠٧/٢/١
تاريخ الميلاد : ١٩٥٣/١/٦

### الشهادات العلمية :

- بكالوريوس علوم / تخصص رياضيات، جامعة الرياض (الملك سعود) – المملكة العربية السعودية، عام ١٩٧٥
- دبلوم برمجة كمبيوتر، لندن / عام ١٩٧٦

### الخبرات العملية :

- نائب رئيس تنفيذي / مدير ادارة الائتمان / ادارة الائتمان، البنك العربي - الادارة العامة / الأردن (منذ ٢٠١٠/٤)
- نائب رئيس تنفيذي / ادارة الأعمال المصرفية والاستثمارية للشركات، البنك العربي - الإدارة العامة / الأردن (٢٠٠٧ - ٢٠١٠)
- رئيس مجموعة تمويل الشركات، البنك السعودي الفرنسي - الرياض / المملكة العربية السعودية (١٩٩٩-٢٠٠٧)
- رئيس مجموعة تمويل الشركات، البنك السعودي التجاري المتحد (البنك السعودي المتحد) - الرياض / المملكة العربية السعودية (١٩٩٥- ١٩٩٩)
- مساعد مدير عام التسهيلات، بنك القاهرة عمان / الأردن (١٩٩٠- ١٩٩٥)
- مدير تسهيلات الشركات، بنك الخليج الدولي - البحرين (١٩٨٩ - ١٩٩٠)
- مدير تسهيلات الفروع الأجنبية، البنك العربي – الادارة العامة / الأردن (١٩٨٧- ١٩٨٩)
- مدير تسهيلات الشركات للمنطقة الوسطى، سيتي بنك الرياض / البنك السعودي الأمريكي - الرياض / المملكة العربية السعودية (١٩٧٦ - ١٩٨٧)

- رئيس هيئة المديرين / الشركة العربية الوطنية للتأجير، عمان – الأردن
- نائب رئيس هيئة المديرين / شركة مجموعة العربي للاستثمار، عمان - الأردن
- عضو مجلس إدارة البنك العربي الوطني – الرياض / المملكة العربية السعودية
- عضو مجلس إدارة البنك العربي - سوريا
- نائب رئيس مجلس إدارة البنك العربي الاسلامي الدولي

**السيد أنطونيو مانكوزو مارشيلو**
**نائب رئيس تنفيذي / مدير إدارة الخزينة**

تاريخ التعيين : ١ / ٦ / ٢٠٠٨
تاريخ الميلاد : ٢ / ٥ / ١٩٦٦

## الشهادات العلمية :

- بكالوريوس ( مع مرتبة الشرف ) – ادارة الاعمال واللغة الالمانية – Nottingham University – انجلترا – ١٩٨٩
- شهادة في علوم الاعمال – Paderborn GHS Universitaet – – المانيا – ١٩٨٧

## الخبرات العملية :

- نائب رئيس تنفيذي – دائرة الخزينة – البنك العربي ( ٦ / ٢٠٠٨ – حاليا )
- مدير دائرة الخزينة لمجموعة UniCredit – ايطاليا ( ٢٠٠٧ – ٢٠٠٨ )
- مدير دائرة الخزينة لمجموعة GE لحلول التأمين – انجلترا والولايات المتحدة الامريكية ( ٢٠٠٢ – ٢٠٠٦ )
- مساعد مدير خزينة / رئيس قسم التمويل الأوروبي – GE Capital – فرنسا ( ١٩٩٩ – ٢٠٠٢ )
- مدير مساعد / الدخل الثابت / UBS – انجلترا ( ١٩٩٧ – ١٩٩٩ )
- مدير مساعد / الدخل الثابت / Markets NatWest – انجلترا ( ١٩٩٢ – ١٩٩٧ )
- مدير مساعد / أسواق المال / Yamaichi International – انجلترا ( ١٩٩٠ – ١٩٩٢ )
- زميل / كلية الأعمال / Nottingham Trent University (٢٠١٤)

## السيد نعيم راسم كامل الحسيني
## نائب رئيس تنفيذي / مدير إدارة الخدمات المصرفية للأفراد

تاريخ التعيين : ٢٠١١/١١/٢٠

تاريخ الميلاد : ١٩٦٢/١١/٢٨

### الشهادات العلمية :

- بكالوريوس علوم في الإدارة الصناعية، جامعة البترول والمعادن – المملكة العربية السعودية، عام ١٩٨٥

### الخبرات العملية :

- مدير مجموعة الخدمات المصرفية للأفراد، البنك السعودي الفرنسي - السعودية (٢٠٠٨ - ٢٠١١)
- القائم بأعمال مدير مجموعة الخدمات المصرفية للافراد، البنك السعودي الفرنسي – السعودية (٢٠٠٦ – ٢٠٠٧)
- مدير قطاع – مبيعات أصول الافراد – مجموعة الخدمات المصرفية للافراد، البنك السعودي الفرنسي – السعودية (٢٠٠٥)
- مدير اقليمي – مجموعة الخدمات المصرفية للافراد – المنطقة الشرقية، البنك السعودي الفرنسي (٢٠٠٠ – ٢٠٠٥)
- مدير – دائرة شبكة الاعمال والتخطيط المالي – مجموعة الخدمات المصرفية للافراد / الادارة العامة، البنك السعودي الفرنسي (١٩٩٥ – ٢٠٠٠)
- مدير شؤون الموظفين، ادارة الموارد البشرية / الادارة العامة، البنك السعودي الفرنسي (١٩٩٣ – ١٩٩٥)
- مدير، التوظيف والعلاقات الحكومية، ادارة الموارد البشرية / الادارة العامة، البنك السعودي الفرنسي (١٩٩٠ – ١٩٩٣)
- مدير، الموازنة والتخطيط المالي، اتصالات السعودية (١٩٨٨ – ١٩٩٠)
- رئيس، العطاءات والعقود، اتصالات السعودية (١٩٨٦ – ١٩٨٨)
- عضو مجلس إدارة البنك العربي لتونس - تونس
- عضو مجلس إدارة البنك العربي الاسلامي الدولي
- عضو مجلس إدارة شركة الفنادق و السياحة الأردنية (فندق الأردن)
- عضو مجلس صندوق التعليم العالي- المملكة العربية السعودية

**السيد وليد محي الدين محمد السمهوري**
**نائب رئيس تنفيذي / مدير منطقة الاردن**

تاريخ التعيين : ١٩٨٨/٨/١٥
تاريخ الميلاد : ١٩٦٢/١٠/٢٧

## الشهادات العلمية :

ماجستير اقتصاد - الجامعة الأردنية- عام ١٩٩٤

بكالوريوس اقتصاد وإدارة عامة - الجامعة الأردنية - عام ١٩٨٥

## الخبرات العملية :

- نائب رئيس تنفيذي/ مدير منطقة الاردن (٢٠١٥/١٠)
- نائب رئيس أول / إدارة الائتمان – الخليج ، مصر والمؤسسات التابعة والشقيقة (٢٠١٢-٢٠١٥/١٠)
- مدير ائتمان الشركات الخليج والفروع الدولية والمؤسسات التابعة والشقيقة (٢٠١٠-٢٠١١)
- مدير ائتمان الشركات شمال إفريقيا ولبنان (٢٠٠٨-٢٠١٠)
- مدير دائرة تنفيذ ورقابة الائتمان / البنك العربي (Global) (٢٠٠٧-٢٠٠٨)
- مدير دائرة الدعم والأبحاث/ قطاع الشركات والمؤسسات المالية (٢٠٠٣-٢٠٠٧)
- مسؤول ائتمان إقراض الدول والحكومات والشركات والمؤسسات الحكومية وشبه الحكومية (١٩٩٨-٢٠٠٣).
- مسؤول في دوائر الائتمان والعمليات المصرفية والخدمات التجارية فروع الأردن والوحدة المصرفية الخارجية – البحرين (١٩٨٨-١٩٩٨ )

- رئيس مجلس إدارة البنك العربي السوداني
- عضو مجلس إدارة البنك العربي لتونس
- عضو مجلس إدارة بنك عُمان العربي

**السيد إيريك موداف**
**نائب رئيس تنفيذي**
**رئيس قطاعات الدعم والعمليات و التشغيل والأنظمة**

تاريخ التعيين : ٢٠١٤/٧/١

تاريخ الميلاد : ١٩٦٦/٥/٢٨

## الشهادات العلمية :

- ماجستير في الهندسة وإدارة الأعمال من جامعة Hec-Liege – بلجيكا، عام ١٩٨٩
- شهادة التحليل المالي CFA من جامعة لوكسمبورغ، عام ٢٠٠٦
- شهادة AMP من جامعة إنسيد – فرنسا، عام ٢٠١٣

## الخبرات العملية :

- رئيس قطاعات الدعم والعمليات والتشغيل والأنظمة، البنك العربي– الإدارة العامة / الأردن منذ (٢٠١٤/٧/١)
- رئيس قطاعات التشغيل، باركليز إفريقيا (كينيا) (٢٠٠٩ – ٢٠١٤)
- مدير عمليات المدفوعات الدولية، باركليز لندن (٢٠٠٦ – ٢٠٠٩)
- مدير العمليات (أوروبا، الشرق الأوسط، إفريقيا وروسيا)، سيتي جروب لندن (٢٠٠٥ – ٢٠٠٦)
- مدير عمليات التجزئة وإعادة هندسة العمليات (أوروبا، الشرق الأوسط، إفريقيا وروسيا)، سيتي جروب لندن (٢٠٠٣ – ٢٠٠٥)
- مدير العمليات والتكنولوجيا (الخدمات المصرفية الدولية للأفراد – أوروبا)، سيتي جروب لندن (٢٠٠١ – ٢٠٠٢)
- المدير المالي (الخدمات المصرفية الدولية للأفراد – أوروبا)، سيتي جروب لندن (١٩٩٩ – ٢٠٠٠)
- مدير تخطيط وتحليل الأعمال (أوروبا)، سيتي جروب بروكسل (١٩٩٦ – ١٩٩٩)
- مدير تدقيق، آرثر أندرسون لوكسمبورغ (١٩٩١ – ١٩٩٦)

**السيد غسان حنا سليمان ترزي**
**نائب رئيس تنفيذي / أمين سر مجلس الإدارة،**
**مدير إدارة أمانة السر والاستثمارات وعلاقات المستثمرين**

تاريخ التعيين : ٢٠٠٣/٨/١
تاريخ الميلاد : ١٩٦٤/١/٨

## الشهادات العلمية :

- بكالوريوس اقتصاد، جامعة أكاديا، كندا، عام ١٩٨٤
- ماجستير في إدارة الأعمال، جامعة ليوفن (Leuven)، بلجيكا، عام ١٩٨٦
- حاصل على الشهادات المهنية CPA & CBA من الولايات المتحدة الأمريكية وشهادة (FAIBF) من استراليا.

## الخبرات العملية

- المدير المالي في البنك العربي منذ شهر تموز ٢٠٠٨ إلى ٢٠١٢/١٢/٣١
- مدير إدارة التدقيق الداخلي – البنك العربي (٢٠٠٣/٨/١ – ٢٠٠٨/٦/٣٠)
- رئيس إدارة الرقابة المالية وإدارة المخاطر، مؤسسة الخليج للاستثمار، الكويت (٢٠٠٢/٢ – ٢٠٠٣/٧)
- شريك، (KPMG) محاسبون قانونيون ومدققون معتمدون، عمان / الأردن (١٩٩٤ – ٢٠٠٣)
- مساعد مدير، البنك الأهلي الأردني (١٩٩٢ – ١٩٩٣)
- مدقق رئيسي، آرثر أندرسون وشركاه (١٩٨٩ – ١٩٩٢)

- عضو مجلس إدارة البنك العربي لتونس – تونس
- عضو مجلس إدارة بنك أوروبا العربي ش م ع – لندن

**السيد داود محمد داود الغول**
**نائب رئيس تنفيذي / المدير المالي**

تاريخ التعيين : ٢ / ١١ / ٢٠٠٨
تاريخ الميلاد : ١٩٧١/٥/٢٥

## الشهادات العلمية :

- بكالوريوس محاسبة – الجامعة الاردنية – عام ١٩٩٢
- ماجستير في المحاسبة والمالية – جامعة كولورادو – الولايات المتحدة الامريكية – عام ١٩٩٤
- حاصل على الشهادة المهنية CPA من الولايات المتحدة الامريكية – عام ١٩٩٣

## الخبرات العملية :

- نائب رئيس تنفيذي / المدير المالي منذ ٢٠١٣/١/١
- نائب الرئيس التنفيذي لإدارة التخطيط المالي والاستثمار في البنك العربي ( ٢٠٠٨ – ٢٠١٢ )
- رئيس الشؤون المالية – شركة سرايا القابضة ( ٢٠٠٧ – ٢٠٠٨ )
- مدير التخطيط الضريبي في البنك العربي ( ٢٠٠٣ – ٢٠٠٧ )
- مدير خدمات استشارية في الشؤون المالية والضرائب الدولية – (KPMG) – الولايات المتحدة الامريكية ( ٢٠٠٠ – ٢٠٠٣ )
- مراقب مالي – Schlumberger – دبي ( ١٩٩٧ – ٢٠٠٠ )
- مدقق حسابات – Arthur Andersen – دبي ( ١٩٩٥ – ١٩٩٧ )

- عضو مجلس إدارة البنك العربي الاسلامي الدولي – الاردن
- عضو مجلس إدارة مصرف الوحدة - ليبيا (٢٠١٣/٩- ٢٠١٥/٧)
- عضو مجلس إدارة البنك العربي لتونس - تونس

**المحامي باسم علي الامام**
**مدير إدارة الشؤون القانونية**

تاريخ التعيين : ٢٠٠٣/٤/١٥
تاريخ الميلاد : ١٩٦٨/٤/١٩

## الشهادات العلمية :

- بكالوريوس في القانون، الجامعة الأردنية، عمّان – الأردن عام ١٩٨٨
- ماجستير في القانون، الجامعة الأردنية، عمّان – الأردن عام ١٩٩٤

## الخبرات العملية :

- مدير إدارة الشؤون القانونية اعتباراً من ٢٠١٢/٩/٥
- مدير الدائرة القانونية/ المناطق العربية (٢٠٠٧/٧ – ٢٠١٢/٩)
- محامي/مستشار قانوني – الدائرة القانونية (٢٠٠٣/٤ – ٢٠٠٧/٧)
- محامي/مستشار قانوني – بنك الاسكان للتجارة والتمويل (١٩٩٣/٦ – ٢٠٠٣/٤)
- محامي/مكتب خاص (١٩٩١/٧ – ١٩٩٣/٦)
- محامي متدرب (١٩٨٩/٤ – ١٩٩١/٦)

## السيد مروان نشأت راغب ريال
## نائب رئيس تنفيذي / مدير إدارة الموارد البشرية

تاريخ التعيين : ٢٠٠٤/٦/١٣
تاريخ الميلاد : ١٩٦٢/١٠/١٥

### الشهادات العلمية :

- بكالوريوس في الاقتصاد والعلوم السياسية، الجامعة الأردنية، ١٩٨٣
- ماجستير في العلاقات الاقتصادية الدولية، الجامعة الأردنية، ١٩٩٣

### الخبرات العملية :

- نائب رئيس تنفيذي / مدير إدارة الموارد البشرية، البنك العربي، عمان منذ ١١/ ٢٠٠٥ – إلى الآن
- شغل المناصب التالية ضمن إدارة الموارد البشرية في البنك العربي، عمان منذ ٢٠٠٤:
- مدير دائرة التوظيف والتدريب
- مدير دائرة تقييم الأداء
- مدير إدارة الموارد البشرية، (ABC BANK) - الأردن ٢٠٠٣/١٠ – ٢٠٠٤/٦
- رئيس الموارد البشرية والشؤون الإدارية، سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة(ASEZA)، ٢٠٠٣/٦ – ٢٠٠٣/١٠
- رئيس دائرة الموارد البشرية، مجموعة نستله، الأردن ٢٠٠٣/٣ – ٢٠٠٣/٦
- رئيس دائرة الموارد البشرية، بنك القاهرة عمان، الأردن ١٩٩٥/١١ – ٢٠٠٢/١
- مدير مشتريات، وزارة المالية، الأردن ١٩٨٦ – ١٩٩٥

**السيد جورج فؤاد الحاج**
**نائب رئيس تنفيذي / مدير إدارة المخاطر**

تاريخ التعيين : ٢٠٠٢/٢/١
تاريخ الميلاد : ١٩٥٨/٧/٢١

## الشهادات العلمية :

- البكالوريوس (مع مرتبة الشرف) في الهندسة الميكانيكية، كينغز كوليج بجامعة لندن، المملكة المتحدة، عام ١٩٨٠
- ماجستير في الهندسة – بناء التجهيزات الصناعية، جامعة ستانفورد، كاليفورنيا – الولايات المتحدة الأمريكية، عام ١٩٨١
- ماجستير في إدارة الأعمال، العلوم المالية في جامعة تورنتو، أونتاريو – كندا، ١٩٨٧
- محلل مالي معتمد، ١٩٩٣

## الخبرات العملية :

- نائب رئيس تنفيذي / مدير إدارة المخاطر، البنك العربي – عمان، (منذ ٢٠٠٢)
- مدير إدارة في مجموعة إدارة المخاطر، مجموعة تي دي بنك المالية، تورنتو – كندا، (١٩٩٦-٢٠٠٢)
- باحث ومحلل رئيسي في الإدارة المالية، مجموعة تي دي بنك المالية، تورنتو – كندا، (١٩٩٣-١٩٩٦)
- مدير علاقات عملاء رئيسي، الخدمات المصرفية التجارية، مجموعة تي دي بنك المالية، تورنتو – كندا (١٩٨٧-١٩٩٣)
- مهندس مشاريع، شركة الإنشاءات البترولية الوطنية، أبو ظبي – الإمارات، (١٩٨٢-١٩٨٥)
- شركة النسر العربي للتأمين – رئيس مجلس الإدارة

**السيد مايكل ماتوسيان**

**نائب رئيس تنفيذي - مدير إدارة مراقبة الالتزام بالمتطلبات الرقابية للمجموعة**

تاريخ التعيين : ٢٠٠٥/١١/٢٨

تاريخ الميلاد : ١٩٥٦/٢/٢٣

## الشهادات العلمية :

- بكالوريوس محاسبة، (Montclair State University) - الولايات المتحدة الأمريكية، ١٩٧٨
- الشهادات المهنية: محاسب قانوني معتمد، محاسب إداري معتمد، متخصص معتمد في مكافحة عمليات الاحتيال، متخصص معتمد في إدارة المخاطر، متخصص معتمد في مكافحة عمليات غسل الأموال - الولايات المتحدة الأمريكية

## الخبرات العملية :

- نائب رئيس تنفيذي/مدير إدارة مراقبة الالتزام بالمتطلبات الرقابية للمجموعة، البنك العربي ش م ع - (منذ ٢٠٠٥/١١)
- مدير إدارة مراقبة الالتزام بالمتطلبات الرقابية، (Fifth Third Bank)- الولايات المتحدة الأمريكية (٢٠٠٣ - ٢٠٠٥)
- نائب الرئيس الأول والمدير التنفيذي لإدارة مخاطر الالتزام بالمتطلبات الرقابية، المدير التنفيذي لإدارة مكافحة عمليات غسل الأموال، المدير التنفيذي لإدارة المخاطر التشغيلية (Wachovia Corporation) (سابقا First Union) - الولايات المتحدة الأمريكية، (١٩٩٥ – ٢٠٠٣)
- نائب الرئيس ومدير إدارة الرقابة الداخلية – First Fidelity Bancorporation (acquired by First Union) الولايات المتحدة الأمريكية، (١٩٩٣ - ١٩٩٥)
- نائب الرئيس الأول ومدير إدارة التدقيق الداخلي، (National Community Bank. Inc) الولايات المتحدة الأمريكية، (١٩٨٩ - ١٩٩٣)
- مدير تدقيق رئيسي - (Arthur Andersen. LLP) - الولايات المتحدة الأمريكية، (١٩٧٩ - ١٩٨٩)
- مفتش رقابي - (Treasury Department Office of the Comptroller of the U.S. Currency) -الولايات المتحدة الأمريكية (١٩٧٦ - ١٩٧٩)

**السيد فادي جوزيف زوين**
**نائب رئيس تنفيذي / مدير إدارة التدقيق الداخلي**

تاريخ التعيين : ٢٠٠٩/١١/١
تاريخ الميلاد : ١٩٦٥/٤/١٤

## الشهادات العلمية :

- بكالوريوس في إدارة الأعمال، جامعة القديس يوسف / بيروت، لبنان، عام ١٩٨٧
- دبلوم دراسات تجارية عليا، جامعة القديس يوسف/ بيروت، لبنان، عام ١٩٩٢
- شهادات مهنية متخصصة (CIA.CISA.CFE)

## الخبرات العملية :

- شغل منصب نائب رئيس تنفيذي / مدير إدارة التدقيق الداخلي في البنك العربي (منذ ٢٠٠٩ )
- شغل منصب المدير العام / التدقيق الداخلي في بنك الخليج، الكويت (٢٠٠٨-٢٠٠٩)
- مدير التدقيق الداخلي في بنك بيروت، لبنان، (١٩٩٣ - ٢٠٠٨)
- عمل كمدقق داخلي رئيسي في ( Wedge Bank Middle East )، لبنان، (١٩٩٢ - ١٩٩٣)
- عمل كمحلل ائتمان في بنك طعمة، لبنان، (١٩٨٩ - ١٩٩٢)

- عضو جمعية المدققين الداخليين

**السيدة خلود وليد العيسوي**

**مدير دائرة أمانة السر – قسم المساهمين**

تاريخ التعيين : ١٩٨٩/٩/٢٣

تاريخ الميلاد : ١٩٦٧/١٠/٣

## الشهادات العلمية

- ماجستير لغة انجليزية - الجامعة الأردنية ١٩٩٥
- بكالوريوس آداب / لغة انجليزية - الجامعة الأردنية ١٩٨٩

## الخبرات العملية

- مدير دائرة أمانة السر (٢٠١٥/٥ لغاية تاريخه)
- مساعد مدير دائرة أمانة السر (٢٠١٢/٩ – ٢٠١٥/٥)
- مكتب السيد رئيس مجلس الإدارة (١٩٩٦/١– ٢٠١٢/٨)
- موظف دائرة تسهيلات فروع خارجية (١٩٨٩/٩ – ١٩٩٥/١٢)

| الاسم | المسمى الوظيفي | تاريخ الاستقالة |
|---|---|---|
| **عمر بن عمر بوحديبة** | نائب رئيس تنفيذي – مدير ادارة الاعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية | ٢٠١٥/٩/١٥ |
| **محمد موسى داود «محمد عيسى»** | نائب رئيس تنفيذي – مدير منطقة الأردن | ٢٠١٥/١١/٥ |
| **غسان حنا سليمان ترزي** | نائب رئيس تنفيذي – أمين سر مجلس الادارة مدير ادارة أمانة السر والاستثمارات وعلاقات المستثمرين | ٢٠١٥/١٢/٣١ |

# ملخص سياسات تقييم الأداء ومنح المكافآت لدى البنك

استند البنك العربي في صياغة سياساته المتعلقة بنظام تقييم أداء الموظفين ومنح الحوافز ومكافآت الاداء المعتمدة من قبل مجلس الادارة الى تعليمات الحاكمية المؤسسية الصادرة عن البنوك المركزية بهذا الخصوص ، حيث حددت هذه السياسات آليات الربط بين قيمة المكافآت وبين مستوى الأداء العام للبنك إضافةً إلى أداء المنطقة التي يتواجد فيها البنك ونتائج القطاع المعني ومستوى اداء الموظف المعني.

تراعي هذه السياسات بشكل جوهري عدم انتهاج او القبول بالإنجازات التي قد تعرض البنك لمخاطر غير مقبولة، سواء في المدى القريب أو البعيد، وفي الوقت ذاته أن لا تتم مكافأة الأداء الضعيف. وبالتالي يقوم البنك بتطبيق أدوات تتماشى مع تعليمات الحاكمية والتي تتمثل في امكانية تقليص إجمالي قيمة المكافآت المحددة، مع الأخذ بعين الاعتبار احتمالية تأجيل أو تخفيض أو استرجاع لمكافآت سبق تحديدها أو منحها.

وتراعي هذه السياسات عند تحديد المكافآت ضرورة الأخذ بعين الاعتبار المخاطر بأنواعها والمرتبطة بالنشاطات الأساسية للبنك (مثل مخاطر السيولة، وتكلفة رأس المال، والظروف العامة في المناطق التي يعمل بها...وغيرها) حيثما كان ذلك قابلاً للتطبيق وللقياس، بحيث يتم تحقيق التوازن بين الأداء المالي ومستوى المخاطرة التي قد يتعرض لها ضمن نشاطاته وأعماله المصرفية.

وتهدف هذه السياسات الى تعزيز أداء البنك على المدى الطويل بشكل مضطرد والى التأكد من أن الإيرادات قد تحققت بشكل فعلي خاصة فيما يتعلق بالايرادات المستقبلية والتي تتضمن عناصر قد تكون غير مؤكدة بحيث لا يتم منح المكافآت استناداً على أداء السنة الحالية فقط، بل يأخذ بعين الاعتبار الفترة الزمنية التي قد تستغرقها مثل هذه الاهداف ذات النتائج بعيدة المدى والتي لا يمكن التحقق منها في السنة ذاتها. ولهذا تؤكد السياسة على ضرورة وجود ارتباط بين قيمة وفترة صرف المكافأة وتحقق مثل هذه النتائج المستقبلية فعلياً.

تهدف سياسة منح المكافآت الى تحقيق موضوعية واستقلالية أداء الموظفين الذين يعملون في الوظائف الرقابية مثل إدارة المخاطر، والامتثال، والرقابة الداخلية، بحيث يتم قياس الأداء وتحديد منح المكافآت للموظفين الذين يعملون في هذه الوظائف باستقلالية عن قطاعات الاعمال والمجالات التي يراقبونها.

كما يؤمن البنك العربي أن سياسة منح المكافآت يجب أن تكون على درجة من التنافسية والفاعلية بحيث تكون المكافآت والرواتب كافية لاستقطاب أشخاص من ذوي المعرفة والمهارات والخبرات اللازمة للقيام بالمهام الموكلة إليهم والاحتفاظ بهم. ويراعي البنك أن تشمل أيضا كافة المستويات والفئات الإدارية مثلما تضمن فاعلية إدارة المخاطر وتحقيق السلامة المالية والاستقرار المالي للبنك.

# أسماء كبار مالكي الأسهم ٥٪ وأكثر

| الرقم | اسم المساهم | عدد الأسهم في ٣١-١٢-٢٠١٤ | النسبة ٪ | عدد الأسهم في ٣١-١٢-٢٠١٥ | النسبة ٪ |
|---|---|---|---|---|---|
| ١. | المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي | ٩٠٤٣٤٩٤٤ | ١٥,٨٧٧٪ | ١٠٢٤٧٢٤٣٤ | ١٥,٩٩١٪ |
| ٢. | شركة اوجيه ميدل ايست هولدنغ | ١١٢٩٧٤٤٨٠ | ١٩,٨٣٤٪ | ١٢٧٠٩٦٢٩٠ | ١٩,٨٣٤٪ |

يواصل البنك العربي مسيرته الحافلة بالإنجازات التي بدأت قبل ٨٥ عاماً مسطراً قصة نجاح تتوالى فصولها عاماً بعد عام، حيث يحتل البنك العربي مكانة رائدة كأحد أهم البنوك في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا وأكثرها تنافسية وتنوعاً. ويحظى البنك العربي بسمعة رفيعة نابعة من مصداقية راسخة جعلته دائماً محط ثقة عملائه ومساهميه تحت كل الظروف، ومما يعزز هذه المكانة المتميزة شبكة فروعه المنتشرة عالميا والتي تضم ما يزيد عن ٦٠٠ فرع.

وعلى الرغم من التحديات الناجمة عن الوضع الحالي والذي تشهده منطقة الشرق الأوسط وتحديات الاقتصاد العالمي، واصل البنك العربي تعزيزه درجة التنافسية انطلاقاً من تمسكه بمبادئه وقيمه المحافظة وذلك فيما يتعلق بحماية عملائه ومساهميه وموظفيه ورأسماله. كما استمر البنك بتطبيق إستراتيجية متوازنة تقوم على السيولة ومعدلات مرتفعة لكفاية رأس المال مما أتاح له العمل بفاعلية وكفاءة في ظل الظروف الصعبة والمتقلبة والاستمرار في تحقيق الأرباح وتعزيز الأداء المالي القوي.

شهد العام ٢٠١٥ حصول البنك العربي على العديد من الجوائز وشهادات التقدير من عدة جهات عالمية مرموقة كان أبرزها اختيار مجلتي غلوبال فاينانس العالميّة (Global Finance) وإيميا فاينانس (EMEA Finance) للبنك كأفضل بنك تمويل تجاري في منطقة الشرق الأوسط. كما حصد البنك جائزة أفضل برنامج للمسؤولية الاجتماعيّة للشركات في الشرق الأوسط والمقدمة من مجلة إيميا فاينانس (EMEA Finance) العالميّة.
وتضمنت قائمة الجوائز التي حاز عليها البنك عن العام ٢٠١٥ جائزة أفضل بنك في الأردن من مجلات: غلوبال فاينانس العالميّة (Global Finance) ويوروموني (Euromoney) وإيميا فاينانس (EMEA Finance) وذا بانكر الشرق الأوسط (The Banker Middle East) ومجلة أسيا موني (Asiamoney). كما حاز البنك على مجموعة من الجوائز من مجلة غلوبال فاينانس العالميّة (Global Finance) تضمنت: جائزة أفضل بنك تمويل تجاري في الأردن والمغرب واليمن، وجائزة أفضل بنك في خدمات العملات الأجنبية في الأردن وجائزة أفضل بنك على شبكات التواصل الاجتماعي في الشرق الأوسط وأفريقيا.
بالإضافة إلى ذلك، حاز البنك على جائزة أفضل بنك في إدارة الأصول في الأردن من مجلة إيميا فاينانس (EMEA Finance) وجائزة أفضل بنك تمويل تجاري في الأردن من مجلة غلوبال ترید ریفیو (Global Trade Review)، كما منح الاتحاد الدولي للمصرفيين العرب البنك العربي جائزة المصرف الأكبر من حيث شبكته المصرفية العربية الدولية لعام ٢٠١٥.

### الحصة السوقية للبنك في بعض مناطق تواجده:

يعمل البنك العربي في ٢٨ بلدا منتشرة في القارات الخمس، وتختلف الحصة السوقية للبنك العربي في السوق تبعاً للبلد الذي يعمل فيه وطبيعة النشاط الذي يزاوله في ذلك البلد. ويبين الجدول التالي حصة البنك في بعض الأسواق العربية التي يعمل بها:

| البلـــد | حصة البنك من مجموع الموجودات | حصة البنك من حجم الودائع | حصة البنك من التسهيلات الائتمانية المباشرة |
|---|---|---|---|
| المملكة الأردنية الهاشمية | ٪١٩,٦ | ٪١٩,٧ | ٪١٤,٣ |
| فلسطين | ٪٢٥,٣ | ٪٢٨,١٨ | ٪٢٥,٨١ |
| مملكة البحرين | ٪٢,٢١ | ٪١,١٩ | ٪٢,٦٣ |
| جمهورية مصر العربية | ٪١,٧٣ | ٪١,٩٦ | ٪٢,٠٨ |
| الجمهورية اللبنانية | ٪٠,٨٠ | ٪٠,٨٢ | ٪١,٤٣ |
| دولة قطر | ٪٠,٦٧ | ٪٠,٩٧ | ٪٠,٦٦ |
| دولة الإمارات العربية المتحدة | ٪٠,٦٧ | ٪٠,٧٥ | ٪٠,٩٠ |

ملاحظة: تم احتساب الحصص السوقية للبنك بناء على أحدث البيانات المنشورة للبنوك المركزية في تلك الدول.

هذا، وتجدر الإشارة إلى أن البنك العربي يأتي في المرتبة الأولى بين البنوك العاملة في كل من الأردن وفلسطين فيما يتعلق بحجم الموجودات، والودائع والتسهيلات الائتمانية.

# الحماية الحكومية أو الامتيازات

لا توجد أية حماية حكومية أو امتيازات يتمتع بها البنك أو أي من منتجاته بموجب القوانين والأنظمة أو غيرها.

كما لا يوجد أي براءات اختراع أو حقوق امتياز حصل البنك عليها.

## درجة الاعتماد على موردين محددين أو عملاء رئيسيين

**لا يوجد اعتماد على موردين محددين أو عملاء رئيسين محليا وخارجيا يشكلون ١٠٪ فاكثر من إجمالي المشتريات و / أو المبيعات.**

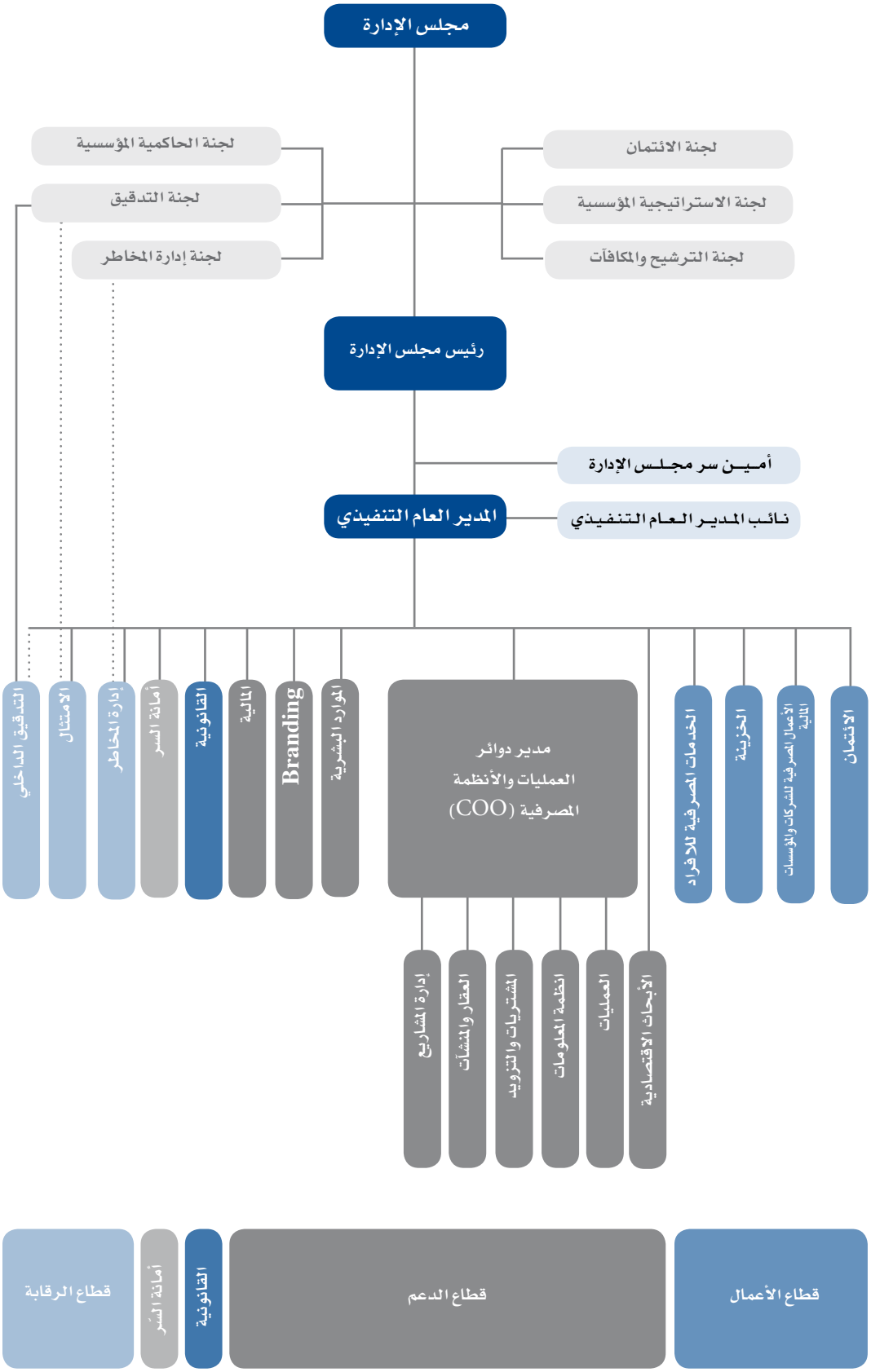
## القرارات الصادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية

لا توجد أية قرارات صادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية أو غيرها لها أثر مادي على عمل الشركة أو منتجاتها أو قدرتها التنافسية، كما أن معايير الجودة الدولية لا تنطبق على البنك.

تم تصنيف البنك العربي للعام 2015 من وكالات التصنيف الائتماني العالمية، حيث حصل في حزيران 2015 على تصنيف ائتماني (BBB-) مع آفاق مستقبلية (Negative) من وكالة فيتش (Fitch)، وفي ايلول 2015 حصل على (Ba2) مع آفاق مستقبلية مستقرة (Stable) من وكالة موديز (Moody's)، أما وكالة ستاندرد اند بورز (Standard & Poor's) فقد منحت البنك العربي ش م ع تصنيفا ائتمانياً في تشرين الثاني 2015 بدرجة (BB-) و (BB+) للبنك العربي اوروبا والبنك العربي استراليا مع آفاق مستقبلية مستقرة (Stable).

وتشير تقارير وكالات التصنيف الائتماني إلى أن البنك العربي يتبع سياسة محافظة تجاه المخاطر ويتمتع باسم تجاري قوي بالإضافة إلى التنوع الجغرافي لأماكن تواجده وإدارته المتمكنة.

# الهيكل التنظيمي للبنك العربي/الإدارة العامة



## كشف باعداد موظفي البنك والشركات التابعة له وفئات مؤهلاتهم العلمية

| المؤهل العلمي | البنك العربي ش م ع | بنك أوروبا العربي ش م ع | البنك العربي (سويسرا) المحدود | البنك العربي أستراليا المحدود | البنك العربي الإسلامي الدولي | شركة البنك العربي السوداني المحدودة | شركة مجموعة العربي للإستثمار | البنك العربي لتونس |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| دكتوراه | ٧ | ٠ | ٤ | ١ | ٩ | ٢ | ٠ | ٠ |
| ماجستير | ٥٥٨ | ٢٢ | ١٣ | ١٢ | ٧٧ | ١٨ | ٧ | ٢٠٣ |
| دبلوم عال | ٢٣ | ٢٣ | ٣١ | ٤٥ | ٣ | ٢ | ١ | ٣٦١ |
| بكالوريوس | ٤٢٦٥ | ٤٩ | ١٣ | ٢٦ | ٥٣٦ | ٤٩ | ٢١ | ١١٠ |
| دبلوم | ٦١٧ | ٨ | ١٥ | ١٧ | ١٢٣ | ١ | ٢ | ٥٦ |
| ثانوية عامة | ٥٧٣ | ٣٠ | ٢٦ | ١٨ | ٣٩ | ٢ | ١ | ١٩٨ |
| دون الثانوية العامة | ٥٣٢ | ٠ | ١ | ١ | ٦٥ | ٣ | ٤ | ٣٤٩ |
| **المجموع** | **٦٥٧٥** | **١٣٢** | **١٠٣** | **١٢٠** | **٨٥٢** | **٧٧** | **٣٦** | **١٢٧٧** |

| | البنك العربي سورية | شركة النسر العربي للتأمين | شركة العربي للخدمات المشتركة منطقة حرة | شركة آراب جلف - تك فور أي تي سيرفيسز منطقة حرة | الشركة العربية الوطنية للتأجير | شركة العربي جروب للاستثمار | المجموع |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | ١ | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ | ٢٤ |
| | ٢٤ | ١٩ | ٢٢ | ٦ | ٣ | ٢ | ٩٨٦ |
| | ٣ | ٠ | ٣ | ٠ | ٠ | ١ | ٤٩٦ |
| | ١٩٣ | ٢٣٦ | ٨٦ | ٢٩ | ١٨ | ٤ | ٥٦٣٥ |
| | ٣٢ | ٢٥ | ١٤ | ٣ | ٥ | ٠ | ٩١٨ |
| | ٢٤ | ٦ | ١٠ | ٠ | ١ | ١ | ٩٢٩ |
| | ١١ | ٩ | ٠ | ٠ | ٢ | ٠ | ٩٧٧ |
| | ٢٨٨ | ٢٩٥ | ١٣٥ | ٣٨ | ٢٩ | ٨ | ٩٩٦٥ |

# كشف بمصفوفة أعداد الدورات التدريبية وأعداد المتدربين

| المنطقة | برامج تأهيل الكفاءات الواعدة والرواد | | تدريب داخلي | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | مدربين داخليين | | | | تدريب داخلي / شركاء تدريب | | | |
| | | | تنمية المهارات الفنية | | تنمية المهارات الشخصية | | تنمية المهارات الفنية | | تنمية المهارات الشخصية | |
| | عدد الدورات | عدد المتدربين | عدد الدورات | عدد المتدربين | عدد الدورات | عدد المتدربين | عدد الدورات | عدد المتدربين | عدد الدورات | عدد المتدربين |
| الاردن | ٢٤ | ٢٣٧ | ٢٠٧ | ٣٩٧٤ | ٣ | ٧٢ | ٣٩ | ٤٦٣ | ١١ | ١٧٠ |
| فلسطين | ٣٢ | ٣٢٣ | ٦٥ | ١١٧٦ | ٢ | ٢٢ | ٢ | ٢٤ | ١٣ | ١٤٥ |
| مصر | ٠ | ٠ | ٢٠ | ٢٤٨ | ٠ | ٠ | ١٦ | ١٨٩ | ٥ | ٥٩ |
| المغرب | ٢ | ٢ | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ |
| الجزائر | ٠ | ٠ | ٩ | ١٨١ | ٠ | ٠ | ٤ | ٣٤ | ٠ | ٠ |
| لبنان | ٧ | ٨ | ٢٥ | ٣٨١ | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ |
| اليمن | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ | ٠ |
| البحرين | ١ | ١ | ١٢ | ٢٢ | ٠ | ٠ | ٢ | ٦ | ١ | ٥ |
| الامارات | ٠ | ٠ | ١١ | ٢٧ | ٠ | ٠ | ٤٣ | ١٠٠ | ١٩ | ٥٢ |
| قطر | ١ | ٢ | ٥ | ٧٦ | ٠ | ٠ | ٢ | ١٨ | ١ | ٩ |
| **المجموع** | ٦٧ | ٥٧٣ | ٣٥٤ | ٦٠٨٥ | ٥ | ٩٤ | ١٠٨ | ٨٣٤ | ٥٠ | ٤٤٠ |

| تدريب خارجي | | | | التعليم الالكتروني | | الشهادات المهنية والمهارات العملية | | المجموع / المنطقة | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| تنمية المهارات الفنية | | تنمية المهارات الشخصية | | | | | | | |
| عدد الدورات | عدد المتدربين | عدد الدورات | عدد المتدربين | عدد الدورات | عدد المتدربين | عدد الدورات | عدد المتدربين | عدد الدورات | عدد المتدربين |
| ١٣١ | ٥٣٣ | ٦ | ٦ | ٨١٦ | ٦٨٤٤ | ٥٨ | ٢٠٠ | ١٢٩٥ | ١٢٤٩٩ |
| ٢٠ | ٣٦ | ٧ | ٣١ | ١ | ٥ | ١٠ | ٥٦ | ١٥٢ | ١٨١٨ |
| ٢٢ | ٥٥ | ١ | ٢ | ١٧٢ | ٦٩٣ | ١ | ٨ | ٢٣٧ | ١٢٥٤ |
| ٣ | ٩ | ٠ | ٠ | ٨ | ٢٤ | ٤ | ٢٠ | ١٧ | ٥٥ |
| ٦ | ٤٦ | ٠ | ٠ | ١٨ | ٥١ | ١ | ١٦ | ٣٨ | ٣٢٨ |
| ٦٩ | ٢٩١ | ٥ | ٥٢ | ١٠٥ | ٢١٤ | ٢ | ٤ | ٢١٣ | ٩٥٠ |
| ١١ | ٢١ | ٥ | ١٠ | ٤٢ | ٦٣ | ٠ | ٠ | ٥٨ | ٩٤ |
| ٤١ | ٥٢ | ١ | ١ | ٢٢ | ٣١ | ٥ | ٥ | ٨٥ | ١٢٣ |
| ٤٥ | ٥٩ | ١٣ | ١٤ | ١٤٩ | ٢٦٣ | ١٣ | ٢٦ | ٢٩٣ | ٥٤١ |
| ٨ | ١٠ | ١ | ١ | ٧ | ٧ | ٢ | ٣ | ٢٧ | ١٢٦ |
| ٣٥٦ | ١١١٢ | ٣٩ | ١١٧ | ١٣٤٠ | ٨١٩٥ | ٩٦ | ٣٣٨ | ٢٤١٥ | ١٧٧٨٨ |

**مقدمة :**

يقوم البنك العربي بالتعامل مع التحديات المتعلقة بالمخاطر المصرفية بشكل شامل ضمن إطار كلي لإدارة المخاطر وذلك استناداً لأفضل المعايير والأعراف والممارسات المصرفية، مدعمّة بهيكل حاكمية على مستوى مجلس الإدارة ومستوى الإدارة التنفيذية والمؤلف من اللجان التالية بالإضافة إلى ثلاث مستويات رقابية.

اللجـان:

- لجنة التدقيق (مجلس الإدارة).
- لجنة إدارة المخاطر(مجلس الإدارة).
- لجنة الائتمان (مجلس الإدارة).
- اللجنة العليا لإدارة الموجودات والمطلوبات.
- لجان الائتمان التنفيذية.
- لجان إدارة المخاطر التشغيلية ومنها لجنة التحقيق ولجنة أمن المعلومات واستمرارية العمل.

تتمثل عملية الضبط والرقابة في ثلاثة مستويات هي:

- المستوى الأول: وحدات الرقابة الداخلية في المناطق الجغرافية وفي وحدات أعمال البنك المختلفة.
- المستوى الثاني: إدارة المخاطر للمجموعة ومراقبة الالتزام بالمتطلبات الرقابية للمجموعة.
- المستوى الثالث: إدارة التدقيق الداخلي.
- يقوم مجلس الإدارة بمراجعة واعتماد استراتيجية البنك في إدارة عوامل المخاطرة التي يواجهها ويراقب تنفيذها. إضافة إلى ذلك يقوم المجلس من خلال لجانه المتعددة بالإشراف والتأكد من وجود سياسات وإجراءات شاملة لإدارة المخاطر في جميع مناطق البنك المختلفة.
- يقوم مدراء وحدات العمل الاستراتيجية بإدارة عوامل المخاطرة كل في نطاق عمله سواء كانت مخاطر ائتمانية أو تشغيلية. وإضافة إلى ذلك، فان مدير دائرة الخزينة يعتبر المسؤول عن إدارة مخاطر السيولة ومخاطر السوق. ويقوم هؤلاء المدراء بإدارة عوامل المخاطرة ذات العلاقة ضمن الحدود المقررة وضمن نطاق مسؤولياتهم من خلال تحديد وتقييم واحتواء وتوثيق هذه المخاطر في مجالات عملهم المختلفة.
- يعتبر مدير إدارة المخاطر المسؤول عن التأكد من وجود منهجية شاملة لتحديد وإدارة عوامل المخاطرة المختلفة، إضافة إلى وضع اطر عملية لإدارة هذه العوامل لتتماشى مع إستراتيجية أعمال البنك ودرجة تحمله للمخاطر.
- يعتبر مدير إدارة مراقبة الامتثال بالمتطلبات الرقابية للمجموعة هو المسؤول عن التأكد من أن البنك يلتزم بكافة التعليمات والتشريعات والقوانين ذات العلاقة بأعماله، خاصة تلك التي تصدر عن الجهات الرقابية.

- يعتبر المدير المالي للمجموعة هو المسؤول عن تحديد المخاطر المالية ومراجعة أية فروقات في الضوابط الرقابية المعمول بها، والمحافظة على نوعية المعلومات المالية والتأكد من سلامة ودقة البيانات المالية التي يتم الإفصاح عنها.
- أما إدارة التدقيق الداخلي للبنك والتي تتمتع إداريا باستقلال كامل عن الإدارة التنفيذية حيث تتبع إلى لجنة التدقيق المنبثقة عن مجلس إدارة البنك، فإنها تقوم بالمساعدة في تحقيق أهداف البنك من خلال إتباع أسلوب منهجي منظم لتقييم وتحسين فاعلية عمليات إدارة المخاطر والرقابة والحوكمة، بالإضافة إلى التأكد من أن كافة وحدات العمل بالبنك وفي مختلف المناطق تعمل على تطبيق سياسات وإجراءات العمل المعتمدة لهذه الوحدات والمناطق بشكل صحيح والتأكيد على التزام الأطراف جميعها بتحقيق بيئة رقابية داخلية ذات فاعلية وكفاءة وذلك ضمن الأطر والمنهجيات المعتمدة بهذا الخصوص. وتقوم إدارة التدقيق الداخلي بعدها بتزويد لجنة التدقيق المنبثقة عن مجلس إدارة البنك والمدير العام التنفيذي إضافة إلى جميع إدارات وحدات العمل والمناطق ذات العلاقة بنتائج ومخرجات عمليات التدقيق، حيث يتم متابعة تطبيق إجراءات المعالجة المتفق عليها.

### إدارة المخاطر:

تمثل إدارة المخاطر أحد المستويات الأساسية للرقابة وذلك ضمن إطار الهيكل المؤسسي لإدارة المخاطر للبنك، وهي الإدارة المسؤولة عن تطوير نظام محكم وفعال للتعرف على المخاطر التي يتعرض لها البنك وإدارتها وعلى النحو التالي:

أ. تقوم إدارة المخاطر بمراقبة التزام دوائر البنك التنفيذية بالمستويات المحددة للمخاطر المقبولة.

ب. يقوم مجلس الادارة بالتحقق من معالجة التجاوزات على مستويات المخاطر المقبولة.

ج. يقوم مجلس الادارة بالتأكد من أن إدارة المخاطر تقوم بإجراء اختبارات الأوضاع الضاغطة بشكل دوري لقياس قدرة البنك على تحمل الصدمات ومواجهة المخاطر المرتفعة، ويكون للمجلس دور رئيسي في اعتماد الفرضيات والسيناريوهات المستخدمة ومناقشة نتائج الاختبارات واعتماد الإجراءات الواجب اتخاذها بناءً على هذه النتائج.

د. يعتمد مجلس الادارة منهجية التقييم الداخلي لكفاية رأسمال البنك، وتكون هذه المنهجية شاملة وفعالة وقادرة على تحديد جميع المخاطر التي من الممكن أن يواجهها البنك، وتأخذ بالاعتبار خطة البنك الإستراتيجية وخطة رأس المال، ويتم مراجعة هذه المنهجية بصورة دورية والتحقق من تطبيقها والتأكد من احتفاظ البنك برأسمال كافٍ لمقابلة جميع المخاطر التي يواجهها.

هـ. قبل الموافقة على أي توسع في أنشطة البنك يقوم مجلس الادارة بالأخذ بالاعتبار المخاطر المترتبة على ذلك.

و. تقوم إدارة المخاطر في البنك برفع تقاريرها إلى لجنة إدارة المخاطر كما ولديها الصلاحيات اللازمة لتمكينها من الحصول على المعلومات من ادارات ودوائر البنك الأخرى والتعاون مع اللجان الأخرى للقيام بمهامها.

ز. يعتمد مجلس الادارة وثيقة للمخاطر المقبولة للبنك .

ح. تكون مهام إدارة المخاطر كما يلي وبحد أدنى:

١. مراجعة إطار إدارة المخاطر في البنك قبل اعتماده من مجلس الإدارة.

٢. تنفيذ إستراتيجية إدارة المخاطر بالإضافة إلى تطوير سياسات وإجراءات عمل لإدارة كافة أنواع المخاطر.

٣. تطوير منهجيات لتحديد وقياس ومراقبة وضبط كل نوع من أنواع المخاطر.

٤. رفع تقارير لمجلس الادارة من خلال لجنة إدارة المخاطر ونسخة للإدارة التنفيذية العليا تتضمن معلومات عن منظومة المخاطر الفعلية لكافة أنشطة البنك Risk Profile بالمقارنة مع وثيقة المخاطر المقبولة Risk Appetite، ومتابعة معالجة الانحرافات السلبية.

٥. التحقق من تكامل آليات قياس المخاطر مع أنظمة المعلومات الإدارية المستخدمة.

٦. دراسة وتحليل كافة أنواع المخاطر التي يواجهها البنك.

٧. تقديم التوصيات للجنة إدارة المخاطر عن تعرضات البنك للمخاطر، وتسجيل حالات الاستثناءات من سياسة إدارة المخاطر.

٨. توفير المعلومات اللازمة حول مخاطر البنك، لاستخدامها لأغراض الإفصاح.

٩. تعزيز ورفع مستوى الوعي بالمخاطر بالاستناد إلى أفضل الممارسات والمعايير الرائدة والمختصة بالقطاع المصرفي.

ضمن هيكل إدارة المخاطر للمجموعة، فإن لكل وحدة عمل في البنك دور ومسؤوليات محددة تهدف إلى تطوير إدارة مخاطر البنك بالاستناد إلى أفضل الممارسات والمبادئ والتعليمات ومتطلبات الامتثال الصادرة عن الجهات الرقابية والسلطات المختصة. وتضم ادارة المخاطر في البنك العربي الدوائر التالية: دائرة مخاطر الائتمان، دائرة مراجعة مخاطر النشاط، دائرة مخاطر السوق والسيولة، دائرة المخاطر التشغيلية، دائرة أمن المعلومات، دائرة استمرارية العمل، دائرة التأمين والدائرة المركزية للسياسات.

- تقوم دائرة مخاطر الائتمان بتطوير النظام المركزي لتقارير مخاطر الائتمان، ومراجعة السياسات ذات العلاقة إضافة إلى مسؤوليتها عن تفعيل النظام الداخلي لقياس مخاطر الائتمان. وتساعد هذه الأنظمة على استخدام نماذج مطورة لقياس «احتمال الإخفاق»، حيث يمكن لأنظمة قياس المخاطر بالنقاط تعزيز وتسهيل تطبيق أوسع لنموذج البنك الخاص بـ «العائد على رأس المال المعدل بالمخاطر»، كما ويشار هنا إلى أن هذه الدائرة تتولى مسؤولية تطبيق متطلبات البنوك المركزية و مقررات لجنة بازل (Basel) بخصوص مخاطر الائتمان وتحديدا المتطلبات اللازمة لذلك.
- تقوم دائرة مراجعة مخاطر النشاط بمراجعة شاملة لكل محافظ البنك والتأكد من أنها تتناسب مع البيئة الاقتصادية في كل بلد ومع الأهداف الإستراتيجية للبنك والسوق المستهدف، حيث تقوم ولهذا الغرض بالتوصية بأية إجراءات تصحيحية تراها لازمة. كما تقوم الدائرة بالتأكد من سلامة نوعية محفظة التسهيلات ومن سلامة سياسات وإجراءات الائتمان المطبقة ومن كفاءة وقدرات موظفي الائتمان. إضافة إلى عمل هذه الدائرة يتم إجراء مراجعات إضافية اعتمادا على ظروف السوق وحجم وطبيعة

القطاعات التي تضمها المحفظة. وفي بعض الأحيان يتم تدعيم هذه المراجعات بسيناريوهات اختبار لأسوء الاحتمالات.

- تقوم دائرة مخاطر السوق والسيولة بإعداد منهجية إدارة المخاطر ذات العلاقة حيث تحتوي هذه المنهجية على أدوات قياس ومراقبة مخاطر السوق والسيولة في البنك، كما أن الدائرة مسؤولة عن وضع ومراقبة محددات المخاطر، قياس القيمة المعرضة للمخاطر (Value At Risk)، واختبارات الأوضاع الضاغطة (Stress Testing). هذا ويتم تطبيق أساليب وأدوات إدارة المخاطر المستخدمة في هذا المجال وذلك بالتعاون مع إدارة الخزينة والإدارة المالية، ومن هذه الأساليب متطلبات بازل ٢ و٣ (Basel II and III).
- تغطي دائرة المخاطر التشغيلية كذلك مخاطر الشهرة والمخاطر الإستراتيجية. وتقوم هذه الدائرة بالإشراف على آلية تطبيق إطار شامل وعلى مستوى البنك لإدارة المخاطر ضمن عملية تعزيز وتقوية الضوابط والرقابة الداخلية للبنك، وذلك من خلال سياسات وإجراءات تهدف لتحديد و معالجة و مراقبة المخاطر التشغيلية في جميع أعمال ونشاطات البنك. من اهم الادوات التي يتم استخدامها في تحديد وقياس المخاطر التشغيلية هي التقييم الذاتي للمخاطر (RCSA)، مؤشرات المخاطر الرئيسية (KRIs)، و جمع و تحليل الخسائر الناتجة عن المخاطر التشغيلية.
- تقود دائرة أمن المعلومات في البنك إطارا واسعا يهدف إلى التقليل من مخاطر تكنولوجيا المعلومات، وذلك من خلال الاستخدام الأمثل لأمن وتكنولوجيا المعلومات في جميع مجالات الأعمال والخدمات المصرفية الإلكترونية التي يتيحها البنك للعملاء والزبائن. والهدف من ذلك هو ضمان حماية أصول المعلومات على نحو كاف والأشخاص والعمليات والتقنيات من التهديدات، سواء كانت داخلية أو خارجية، متعمدة أو عرضية. تهتم استراتيجية أمن المعلومات في بناء الثقة بين عملاء وشركاء وموظفي البنك، وتشمل الأنشطة التي تهدف إلى تشجيع العمل بالممارسات الأمنية الجيدة، ورفع مستوى الوعي بمخاطر أمن المعلومات، وتقوية الضوابط، وتعزيز فعالية مراقبة ورصد واستجابة البنك للحوادث الأمنية المختلفة.
- تهدف دائرة استمرارية العمل لاحتواء الخلل الذي قد يحدث نتيجة توقف أعمال البنك ولحماية مراحل عمل البنك الرئيسية من تأثيرات الإشكاليات التي قد تتعرض لها أنظمة البنك أو حدوث كوارث طبيعية أو غيرها، هذا مع قيام الدائرة بالتأكد من استئناف الأعمال ضمن الوقت اللازم. ويستند إطار ومنهجيات عمل الدائرة على تحديد المخاطر الرئيسية وتحليل تأثيرها على استمرارية أعمال البنك. هذا وتقوم الفرق المختصة بإجراء تقييمات المخاطر واستخدام قاعدة بيانات مركزية لبناء ووضع خطط شاملة لاستمرارية أعمال البنك. ويتم تحديث هذه الخطط من قبل كل بلد وذلك باستخدام نظام آلي مربوط بواسطة شبكة الانترنت إضافة إلى إجراء الاختبارات اللازمة لهذه الخطط بشكل دوري بهدف ضمان استمرارية العمليات وتقديم خدمات البنك الرئيسية ضمن الوقت اللازم.
- تقوم دائرة التأمين بالإشراف على كافة سياسات التأمين للبنك وذلك من خلال قاعدة معلومات مركزية على مستوى المجموعة وعلى المستوى المحلي. كما وتقوم هذه الدائرة بالتأكد من أن كافة المخاطر القابلة للتأمين يتم التعامل معها بشكل مناسب، كما وتقوم الدائرة بتقديم الدعم اللازم لوحدات العمل المختلفة في مراجعة وتقديم برامج التأمين الخاصة بالمنتجات والمحافظ والعمليات المالية والمصرفية المتعلقة بعملاء البنك.

- تتولى الدائرة المركزية للسياسات مهمة الإشراف على إدارة كافة سياسات البنك ابتداء من مرحلة الإعداد وانتهاء باعتماد هذه السياسات وذلك استنادا لمنهجية علمية في هذا الإطار، هذا وتعمل إدارات البنك المعنية على وضع سياسات وإجراءات عمل تفصيلية تعتمد على السياسات الرئيسية التي تحتويها الدائرة المركزية للسياسات.
- وتجدر الإشارة إلى أن دوائر المخاطر في إدارة المخاطر تقوم بالتنسيق المسبق مع الإدارة المالية في البنك فيما يتعلق بموضوعات إدارة رأس المال وتحديدا الآثار التي يمكن أن تترتب على التشريعات الرقابية بالخصوص ومنها على سبيل المثال مقررات بازل٣ (Basel III) .إضافة إلى بناء منهجية شاملة لقياس مدى كفاية رأس المال بناء على مقدرات البنك الداخلية والبنية التحتية مدعوما بنجاح الأوضاع الضاغطة المستندة على سيناريوهات متعددة تأخذ بعين الاعتبار مخاطر الائتمان والسوق والسيولة والمخاطر التشغيلية المتوقعة. ويتم في هذا المجال تزويد الإدارة العليا للبنك إضافة إلى الجهات الرقابية بتقارير دورية تؤكد على كفاءة إدارة رأس المال للبنك ومدى كفاءته لمواجهة عوامل المخاطرة المختلفة التي يتعرض لها البنك.

### مخاطر الائتمان:

يعتمد البنك العربي اسلوب المبادرة والديناميكية وتطبيق إستراتيجية متحفظة في إدارة هذا النوع من المخاطر كعنصر أساسي لتحقيق هدفه الاستراتيجي في التحسين المتواصل والمحافظة على نوعية الأصول وتركيبة المحفظة الائتمانية. ويعتمد البنك كذلك على معايير ائتمانية راسخة ومحافظة وحصيفة ، وسياسات وإجراءات ومنهجيات وأطر عامة لإدارة المخاطر تأخذ بعين الاعتبار كافة المستجدات في البيئة المصرفية والتشريعية، بالإضافة إلى هياكل تنظيمية واضحة وأنظمة آلية، علاوة على المتابعة الحثيثة والرقابة الفعالة التي تمكّن البنك من التعامل مع المخاطر المحتملة وتحديات البيئة المتغيرة بمستوى عال من الثقة والتصميم.

وتستند قرارات الادارة الائتمانية الى استراتيجية أعمال البنك العربي ومستويات المخاطر المقبولة، ويتم اجراء مراجعة وتحليل لنوعية وجودة المحفظة الائتمانية بشكل دوري وفقا لمؤشرات محددة للأداء كما انها تركز على التنوع الذي يعتبر حجر الأساس لتخفيف وتنويع المخاطر على المستوى الفردي للعملاء وكذلك على المستوى القطاعي والجغرافي. يتم استخدام وتطبيق آليات اختبارات الضغط بشكل دوري التي تتضمن فرضيات متشددة ومحافظة كأداة لإدارة المحفظة الائتمانية جنبا الى جنب مع التخطيط لرأس المال.

إن العملية الائتمانية في البنك العربي هي عملية مؤسسية ومبنية بإحكام وتقوم على المرتكزات والاسس الرئيسية التالية:

- حدود واضحة ومحددة لمستوى المخاطر الائتمانية يتم تحديدها على أعلى المستويات الادارية ومن ثم ارسالها إلى وحدات الاعمال المختلفة. ويتم مراجعة هذه الحدود ومراقبتها واجراء أية تعديلات ضرورية عليها بشكل دوري.
- اعتماد مبدأ اللجان الائتمانية للتأكد من أن القرارات الائتمانية ليست فردية وانما يتم اتخاذها من قبل لجان.
- فصل المهام بين ادارة قطاعات الاعمال وادارة مراجعة الائتمان لتحقيق مبدأ الاستقلالية.
- صلاحيات ائتمانية متدرجة وفقاً لمستويات المخاطر لكل لجنة إئتمانية على مستوى المناطق والادارة العامة.

- معايير واضحة للعملاء/السوق المستهدف والمستوى المقبول للاصول الائتمانية.
- تحليل مالي وائتماني متكامل ومعمق يغطي الجوانب المختلفة للمخاطر لكل عميل و/أو عملية ائتمانية.
- التقييم والمتابعة المستمرة لأية تركزات ائتمانية واستراتيجيات التعامل معها.
- التأكد من فاعلية وقدرة نظام الانذار المبكر بشكل مستمر لتحديد وكشف المخاطر المحتملة.
- منهجيات موضوعية ومنظمة لتقييم الجدارة الائتمانية/التصنيف الائتماني مبنية على اسس كمية ونوعية بالإضافة الى جوانب الخبرات المختصة. كما تخضع هذه المنهجيات لمراجعة دورية للتحقق من صحتها واجراء التعديلات اللازمة عليها.
- انظمة لإدارة حدود الائتمان تمكن البنك من الرقابة الفعالة للتعرضات الائتمانية بشكل يومي على مستوى الدولة والمقترض والقطاع الاقتصادي والتصنيف الائتماني وأنواع التسهيلات المصرفية المختلفة.
- إدارة فعالة لعملية التوثيق القانوني وادارة الضمانات وحفظها ومتابعتها للتأكد من تغطيتها للالتزامات المقابلة ووضع الآليات المناسبة للمتابعة المستمرة.
- المراجعة الدورية والسنوية للتسهيلات الائتمانية الممنوحة وذلك بهدف الوقوف على أية مؤشرات سلبية تخص هذه التسهيلات.
- اعتماد أساليب مراقبة وضوابط متشددة تستند إلى المتابعة المستمرة لحسابات التسهيلات الائتمانية.
- يقوم البنك بطرح عدة برامج لقطاع التجزئة ويتم ادارتها على مستوى محفظة كل منتج من خلال برامج منتجات يتم اعدادها لتغطي فئات متجانسة من العملاء على نطاق مناطق البنك العربي المختلفة. وتخضع هذه البرامج للمراجعة والموافقة بشكل سنوي أو حين الحاجه من قبل اللجان المعنية في الادارة العامة للبنك.
- آلية متحفظة في احتساب المخصصات وتحصيل الديون غير العاملة ضمن أعلى المعايير المحاسبية والرقابية المعمول بها، من خلال تحليل اتجاهات ومؤشرات الاستحقاقات المتأخرة. كما وتخضع هذه الآلية للمراجعة الائتمانية والقانونية الدورية التي يبنى على نتائجها استراتيجيات إدارة حسابات الديون غير العاملة لتخفيف نسب ومستويات الديون غير العاملة ورفع مستويات الاسترداد والتغطية.
- المراجعة الدورية أو عند الضرورة لكافة التسهيلات المصرفية بشكل إفرادي للتأكد من عدم وجود أية مؤشرات سلبية أو تراجع تستدعي اتخاذ إجراءات احترازية أو وقائية.
- تطبيق اختبارات ضاغطة بشكل دوري على مستوى المحفظة وعلى الحسابات الكبرى التي تمثل تركزات ائتمانية وتقييم اثر هذه الاختبارات على رأس المال والارباح.
- يقوم البنك العربي بشكل مستمر بتحسين وتطوير كافة الجوانب أعلاه بما يتلاءم مع المتغيرات والمستجدات في بيئة الأعمال والصناعة المصرفية والاستفادة مما توفره التقنيات الحديثة من أنظمة آلية في هذا المجال.

إن إجراءاتنا الائتمانية مدعومة بمراجعات قطاعية للمحافظ وتتركز في البلدان والمناطق والقطاعات. وتستخدم هذه الإجراءات لكشف أية مخاطر متأصلة في المحافظ التي قد تنتج عن تغييرات في ظروف السوق، وهي مدعومة أيضا بمراجعات مستقلة من قبل فريق مراجعة مخاطر النشاط التابع لإدارة المخاطر وكذلك

فريق مراجعة الائتمان التابع لإدارة التدقيق الداخلي. ويولي البنك العربي وبشكل مستمر أهمية كبيرة لتطوير المهارات ورفع مستوى الكفاءات والخبرات من خلال التركيز على انخراط كوادره العاملة في مجال الائتمان بدورات وبرامج تدريبية نوعية ومنتقاه لتأهيلهم لاداء واجباتهم ومسؤولياتهم بكفاءة واقتدار.

## مخاطر السيولة:

تُعرّف السيولة على أنها قدرة البنك على تمويل زيادة أصوله ومواجهة الالتزامات المترتبة عليه عند استحقاقها بدون تكبد خسائر غير مقبولة، وذلك حسب تعريف بنك التسويات الدولي. لقد قام البنك العربي بتأسيس بنية تحتية قوية وصلبة من السياسات والإجراءات والموارد البشرية لدعم إستراتيجية البنك والتأكد من أن التزامات البنك يتم الوفاء بها عند الاستحقاق وتحت كافة الظروف وبدون تكاليف إضافية.

يواصل البنك العربي تركيزه على موضوع السيولة، حيث يتمتع البنك بقاعدة متنوعة ومستقرة من مصادر التمويل. ويستمر البنك بالاحتفاظ بمحفظة واسعة من الأصول السائلة التي تعمل كمصدر محتمل للتمويل وذلك لأغراض تعزيز وزيادة السيولة. ولقد كان لهذا التركيز المستمر على السيولة الأثر الكبير في حماية المجموعة من آثار اضطراب وتقلبات الأسواق المالية .

يتم تحديد إستراتيجية إدارة السيولة لدى البنك العربي من قبل اللجنة العليا لإدارة الموجودات والمطلوبات (High ALCO). وتتم إدارة ومراقبة وتنسيق أعمال الخزينة على مستوى البلدان بصورة مركزية في البنك. وبالتنسيق مع لجان إدارة الموجودات والمطلوبات في المناطق المختلفة للبنك، كما أن فرق موظفي الخزينة لكافة المناطق يعملون معا ضمن الصلاحيات المخولة لهم لتلبية حاجات وأهداف وحدات البنك المختلفة. هذا، وتقوم لجان إدارة الموجودات والمطلوبات بتحليل التدفقات النقدية ومخاطر السوق وتقوم باتخاذ الإجراءات اللازمة لتعديل كل من الأسعار ومزيج المنتجات حيثما يلزم وذلك للمحافظة على الهيكل الأمثل لميزانية البنك والمخاطر المرتبطة بها.

ضمن إطار مراقبة وضع السيولة، يتسلم مدير إدارة الخزينة ومدير إدارة المخاطر تقارير يومية عن وضع السيولة الفعلي والمتوقع والأمثل للبنك. هذه التقارير، التي تكون على مستوى الدولة وعلى مستوى الكيان القانوني للوحدة وعلى مستوى المجموعة، تساعد مدير إدارة الخزينة وتمكنه من تزويد اللجنة العليا لإدارة الموجودات والمطلوبات بكامل المعلومات الإدارية اللازمة عن وضع السيولة لدى المجموعة. كما يتم تدعيم هذه التقارير باختبارات الحساسية اللازمة والتي تطبق سيناريوهات متعددة. إن مدير إدارة المخاطر مسؤول عن وضع وإدارة اختبارات الحساسية، كما هو مسؤول أيضا، بالإضافة إلى اللجنة العليا لإدارة الموجودات والمطلوبات عن وضع السقوف المسموح بها للسيولة كما في الأنواع الأخرى من المخاطر.

يستخدم البنك أساليب متعددة لقياس وتحليل السيولة للميزانية، والتي تساعد البنك على تخطيط وإدارة موارده المالية بالإضافة إلى تحديد عدم التطابق في الموجودات والمطلوبات والذي من الممكن ان يعرض البنك لمخاطر السيولة. تتضمن هذه المقاييس نسب السيولة ليوم وشهر ونموذج السيولة التراكمي وتحليل الإقراض والاقتراض داخل المجموعة، تحليل تركزات كبار المودعين، ونسب السيولة (بازل ٣)، واختبارات الأوضاع الضاغطة ( Stress Testing) .

إن أسلوب البنك العربي الشامل في قياس وإدارة مخاطر السيولة يعطي المجموعة الثقة الكاملة في قدرتها على مواجهة كافة التطورات غير المتوقعة في أوضاع السوق، مع الاستمرار بالوفاء بالتزاماتها تجاه العملاء والجهات الرقابية.

هذا، ولإدارة السيولة التأثير الأكبر في كيفية عمل البنوك وتفاعلها مع بعضها البعض، ومن المتوقع ان تقوم الجهات الرقابية بوضع محددات إضافية للتحكم بالسيولة. كما أن نظام إدارة مخاطر السيولة لدى البنك العربي وهيكل مصادر التمويل الحالية والمحتملة لديه يعطيان الثقة الكاملة للمجموعة بقدرتها على مجابهة التحديات المستقبلية. وبالتالي، فقد اثبت نظام مصادر التمويل لدى البنك كفاءة عالية وقدرة بالغة على التعامل مع الأزمات العالمية والمستمرة حتى الآن، وعليه فإن قواعد وأساسيات هذا النظام تبقى ثابتة.

## مخاطر السوق:

تعرف مخاطر السوق على أنها الخسارة المحتملة جراء التغير في قيمة محافظ البنك نتيجة لتقلبات أسعار الفائدة وصرف العملات الأجنبية وأسعار الأسهم والسلع. تتم إدارة مخاطر السوق في كل من محفظة المتاجرة والمحفظة البنكية بأسلوب موحد ومتحفظ لإدارة هذه المخاطر. بالإضافة إلى ذلك فانه من خلال سياسة أسعار تحويل الأموال Transfer Pricing، يمارس البنك إدارة سليمة ومركزية لمخاطر السوق وذلك عن طريق تحويل مخاطر السوق من مختلف الأعمال المصرفية إلى إدارة الخزينة وذلك لضمان إدارة سليمة ومركزية لمخاطر السوق.

بالإضافة الى نشاط البنك الرئيسي في الاقراض والاقتراض، هناك ثلاث نشاطات رئيسية قد تعرضنا لمخاطر السوق تشمل المتاجرة بأدوات السوق النقدية والعملات الأجنبية وأدوات السوق الرأسمالية وذلك في المحفظة البنكية ومحفظة المتاجرة.

ان استراتيجية البنك لإدارة مخاطر السوق هي تعزيز العوائد الاقتصادية على المدى الطويل مع الاخذ بعين الاعتبار مستوى المخاطر المقبولة للبنك ومحددات البنك المركزي. حيث يتم التحكم في مخاطر السوق وإدارتها بواسطة كل من مدير إدارة الخزينة ومدير إدارة المخاطر والمدير المالي للمجموعة. ومن جهة أخرى، تقوم اللجنة العليا لإدارة الموجودات والمطلوبات بالإشراف على مخاطر السوق وتقديم الإرشاد فيما يتعلق بالمخاطر المقبولة والسياسة المتبعة بهذا الخصوص، كما تقوم اللجنة بتحديد السقوف المقرّة لمجموعة البنك، ومن ثم توزيعها على باقي وحدات المجموعة من خلال مدير إدارة الخزينة. هذا، وتحدد السياسات والإجراءات الخاصة بإدارة الخزينة القواعد اللازمة لإدارة محافظ المجموعة المختلفة وفقا لمخاطر السوق، في حين تتولى إدارة المخاطر، بالتعاون مع إدارة الخزينة، مهمة التأكد من تحديث كافة السياسات والإجراءات بصورة دورية و/أو عندما تدعو الحاجة إلى ذلك. يتم تحديد السقوف المقبولة لمخاطر السوق وفقا لإستراتيجية البنك ومستوى المخاطر المقبولة له. كما تتم مراقبة المخاطر من قبل وحدة مستقلة (Middle Office)، وتتم مراجعتها بشكل دوري من قبل كل من إدارة الخزينة وإدارة المخاطر.

### الأدوات الأساسية في قياس وإدارة مخاطر السوق:

تعتبر إدارة مخاطر السوق محورا أساسيا لأسلوب تخطيط العمل في البنك بحيث تبقي تلك المخاطر ضمن حدها الأدنى. إن الأدوات الأساسية في قياس وإدارة مخاطر السوق هي على النحو التالي:

- القيمة الحالية للتغير في أسعار الفائدة (PV01): تقيس هذه الأداة التغير في القيمة الحالية الناتجة عن تغير أسعار الفائدة وذلك بضرب صافي القيمة في كل فترة زمنية من تقرير الفجوة للموجودات والمطلوبات بحساسية الأسعار للتغير في أسعار الفائدة. يتم قياس ذلك على المستوى المحلي والوحدة القانونية والمجموعة. تشكل جميع نشاطات أسعار الفوائد جزءاً من عملية احتساب قيمة النقطة الأساس، بمعنى أن

جميع عمليات السوق النقدي والأوراق المالية وأدوات المتاجرة بأسعار الفائدة تدخل في احتساب قيمة النقطة الأساس، وهذا يشمل البنود داخل الميزانية وخارجها لمحافظ أنشطة المتاجرة والنشاطات المصرفية.

- صافي إيرادات الفوائد ١٠٠ (NII100): تقيس قيمة الفائدة المكتسبة أو المفقودة لدى تحرك سعر فائدة السوق ١٪ في السنة الأولى والثانية. يتم قياس ذلك على المستوى المحلي والوحدة القانونية والمجموعة.

- صافي المركز المفتوح للعملات الاجنبية: يتم قياس صافي المركز المفتوح لكل عملة أجنبية بالإضافة إلى المعادن الثمينة (الذهب)، وذلك على المستوى المحلي والوحدة القانونية والمجموعة.

- القيمة المعرضة للمخاطر (Value At Risk): تستخدم القيمة المعرضة للمخاطر حالياً كأداة قياس داخلية لمخاطر السوق وذلك لتقدير الخسارة القصوى المحتملة والتي يمكن أن تتعرض لها المجموعة خلال يوم واحد من الاحتفاظ وبمستوى ثقة ٩٩٪ وذلك باستخدام نظام المحاكاة التاريخي والذي يعتمد على ٥٠٠ يوم تاريخي. إن احتساب القيمة المعرضة للمخاطر يتم على مستوى مجموعة البنك وعلى مستوى وحداتها المختلفة، ويغطي مخاطر أسعار صرف العملة الأجنبية ومخاطر الفوائد.

- الأوضاع الضاغطة (Stress Testing): إن نموذج اختبار الأوضاع الضاغطة يعتبر مكملا لعملية احتساب القيمة المعرضة للمخاطر لمجموعة البنك وذلك عن طريق تحديد وقياس آثار سيناريوهات متطرفة ولكن قابلة للحدوث على محافظ المجموعة. إن الأساليب المعتمدة في هذا المجال تتراوح ما بين الطرق المعتمدة على عامل مخاطرة واحد إلى الطرق المعتمدة على عدة عوامل مخاطرة. إن الاختبارات المعتمدة على عامل مخاطرة واحد تتضمن عدة أنماط محددة من الأزمات بالإضافة إلى أسوأ السيناريوهات التاريخية لكل عامل مخاطرة. أما النموذج ذي عوامل المخاطرة المتعددة، فهو يقوم باختبارات مفترضة وسيناريوهات تاريخية بالإضافة إلى مزيج من تلك السيناريوهات أو الفرضيات، التي يتم تصميمها مع أخذ الخصائص المميزة لمحافظ المجموعة بعين الاعتبار.

### مخاطر أسعار الفائدة:

تعتبر مخاطر أسعار الفائدة لدى البنك العربي محدودة، وتتم إدارتها ومراقبتها بشكل جيد وبصورة مستمرة. إن الجزء الأكبر من هذه المخاطر يتركز في المدى القصير ولآجال لا تزيد عن سنة، في حين أن الجزء الذي يزيد عن سنة واحدة محدود ومسيطر عليه بشكل محكم. وتتم إدارة مخاطر أسعار الفائدة وفقا للسياسات والحدود المقرّة من قبل اللجنة العليا لإدارة الموجودات والمطلوبات، بينما تتولى لجان إدارة الموجودات والمطلوبات على مستوى المراكز عملية الإدارة اليومية لمخاطر أسعار الفوائد بالتنسيق مع دوائر الخزينة في تلك المراكز.

### مخاطر أسواق رأس المال:

إن الاستثمار في أدوات سوق رأس المال معرض لمخاطر السوق نتيجة لتغير أسعار الفائدة وهامش الائتمان. وإن المخاطر المحتملة للبنك والمترتبة على هذا النوع من الاستثمار تعتبر محدودة نتيجة للرقابة الصارمة على مخاطر أسعار الفوائد ومخاطر الائتمان.

كما ويشار في هذا المجال إلى محفظة استثمارات البنك من الأسهم، حيث تشكل هذه الاستثمارات نسبة متدنية من إجمالي استثمارات البنك. وتأتي هذه المحفظة لتنسجم مع توجهات البنك الخاصة بالدخول في استثمارات مباشرة تعنى بتحقيق مفهوم الشراكة الإستراتيجية في الاستثمار، وكذلك الدخول في صناديق استثمارية مشتركة يتم إنشاؤها من قبل البنك.

### مخاطر أسعار صرف العملات الأجنبية:

إن الإيرادات المتحققة من العملات الأجنبية تنتج بشكل أساسي من العمليات التي يقوم بها العملاء. ويتم وضع حدود صارمة لتعامل البنك لحسابه في مجال المتاجرة بالعملة الأجنبية، كما يتم التحوط وبشكل مناسب لمثل هذه العمليات وذلك للتعامل مع التقلبات المتوقعة للعملات وبالشكل الذي يقلل من مخاطر أسعار صرف العملات إلى حدودها الدنيا.

يتم اتخاذ المراكز المفتوحة في إدارة الخزينة بشكل محدود حيث يتم تغطية معظم التعاملات بشكل يومي وذلك للتقليل من المخاطر المحتملة، كما يتم قياس التعاملات المفتوحة ومراقبتها من قبل الإدارة على أساس يومي ومن قبل إدارة الخزينة على أساس أسبوعي. أما التعاملات المفتوحة بالعملة الأجنبية والناتجة عن المشاركات، فتبقى مسيطرا عليها بشكل جيد وتتم إدارتها بشكل صارم.

### المخاطر الأخرى:

يتعرض البنك العربي إلى أنواع أخرى من المخاطر المصرفية، من ضمنها مخاطر الامتثال والمخاطر الإستراتيجية.

#### مخاطر الامتثال (الالتزام بالمتطلبات الرقابية):

يحافظ البنك العربي في تنفيذ كافة أعماله على مبادئ الامتثال الراسخة والتي تستند إلى أعلى المعايير المهنية في الصناعة المصرفية، ملتزما بنصوص وروح التعليمات لتحقيق الامتثال بالمتطلبات الرقابية.

في تجاوبه المستمر للاحتياجات المتغيرة في بيئة الأعمال والتي تشهد تغيرات مضطردة، فإن البنك العربي يسعى على الدوام إلى ضمان انسجام عملياته التشغيلية مع المتطلبات الرقابية ذات العلاقة التي تعزز الكفاءة والفعالية وتقابل أو حتى تتجاوز توقعات العملاء و الجهات الرقابية ذات العلاقة.

هذا وتتبع إدارة مراقبة الامتثال بالمتطلبات الرقابية للمجموعة إلى المدير العام التنفيذي ولها اتصال مباشر مع لجنة التدقيق المنبثقة عن مجلس الإدارة، حيث يقع من ضمن نطاق مسؤوليتها مراقبة الالتزام بالمتطلبات الرقابية التي تنظم عمل قطاعات الأعمال بما في ذلك المتطلبات الرقابية الخاصة بتحقيق مبدأ «إعرف عميلك» (Know Your Customer) ومكافحة عمليات غسل الأموال وتمويل الإرهاب.

منطلقا من الدعم الدائم والالتزام الراسخ من قبل مجلس إدارة البنك العربي وإدارته التنفيذية مقرونا بتفاني موظفيه، فإن البنك العربي مصمم على تعزيز وتطوير برنامجه المتين لمراقبة الامتثال والاستمرار في مقابلة و/أو تجاوز التوقعات الرقابية.

لا توجد عقوبات رقابية أو غرامات مالية هامة تتعلق بحالات عدم الامتثال بالمتطلبات الرقابية.

يولي البنك العربي أهمية كبيرة لشكاوى العملاء، والتي تعد من أهم المؤشرات الدالة على مستوى جودة الخدمات وأداء المنتجات المقدمة من البنك لعملائه، هذا وتدار وتعالج شكاوى العملاء من خلال وحدة تميز الخدمة التابعة لإدارة قطاع الأفراد، باستثناء الأردن ومصر، حيث تتبع وحدة شكاوى العملاء في هذين البلدين لإدارة مراقبة الامتثال وذلك انسجاما مع المتطلبات الرقابية في هذين البلدين حيث تم رفدهما بكادر مؤهل ومدرب من الموظفين القادرين على التعامل مع شكاوى العملاء والوقوف على أسبابها ومعالجتها.

يتم التعامل مع كل شكوى بطرق تشمل حل و/ أو توضيح موقف البنك من شكوى العميل، حيث يتم متابعة الشكاوي والاستفسارات الواردة مع الأقسام والدوائر المعنية بالبنك لضمان إيصال ملاحظات / شكوى العملاء لهذه الدوائر وبالتالي معالجتها والعمل على إيجاد حلول جذرية وتجنب تكرار حدوثها مع العملاء الآخرين.

وقد قامت وحدة إدارة شكاوى العملاء بدراسة وتحليل الشكاوى في الأردن ومصر الواردة خلال العام ٢٠١٥، حيث تم التعامل مع هذه الشكاوى وفقا للسياسات والإجراءات المعمول بها لدى البنك وبكل عدالة وشفافية.

### مخاطر الإستراتيجية:

يمارس البنك أعماله ضمن أسس ومعايير تخطيط استراتيجي شامل ومحدد بشكل دقيق، حيث يقوم مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية للبنك وبشكل دوري بدراسة وتحليل تأثير عمليات البنك الرئيسية على إستراتيجيته، بما في ذلك ظروف العمل الداخلية والخارجية وتأثيرات المنافسة ومتطلبات العملاء والتغيرات في القوانين والتعليمات وأنظمة المعلومات وأنظمة البنك الحالية.

يعتمد تحقيق البنك لأهدافه المحددة بدقة على مبدأ أساسي، وهو قدرته على الاستفادة من شبكة فروعه الواسعة وقدرته على تعزيز قاعدة العملاء القوية وكذلك الاستمرار في تحسين وتطوير منتجاته وخدماته المصرفية المقدمة والمحافظة على موقفه المالي السليم.

هذا، وتقوم إدارة البنك بتقييم الأداء المالي لمجموعة البنك على ضوء الإستراتيجية الحالية والحاجة إلى مراجعة وتعديل أهدافها عند الضرورة وذلك في سياق التغير المستمر في ظروف العمل والسوق. ضمن هذا الإطار، يتم تقييم الربحية والإلتزام بالمشاريع التي سيتم تنفيذها في إطار كل من سيناريو «الوضع المعتاد للعمل» وسيناريو «العمل تحت الأوضاع الضاغطة»، الأمر الذي سيمكن البنك من الاستجابة السريعة للمستجدات وذلك في إدارته لاستراتيجيته طويلة الأجل.

تمكن البنك العربي من تحقيق العديد من الانجازات في مختلف المجالات على الرغم من الظروف السائدة في المنطقة والاقتصاد العالمي غير المستقر نسبيا في العام ٢٠١٥.

حيث حققت مجموعة البنك العربي نتائج ايجابية خلال العام ٢٠١٥، حيث بلغت الأرباح قبل المخصصات والضرائب ١,١مليار دولار بنهاية العام ٢٠١٥، كما بلغت الارباح بعد المخصصات والضرائب ٤٤٢ مليون دولار مقابل ٥٧٧ مليون دولار في العام ٢٠١٤ وبلغت المخصصات المقتطعة خلال العام ٢٠١٥ مقابل القضية المرفوعة ضده في نيويورك ٣٤٩ مليون دولار، وبهذا يكون البنك قد قام وخلال الأعوام الاربعة الماضية ولغاية نهاية هذا العام ببناء مخصص بلغ مليار دولار.

وتأتي هذه النتائج لتثبت متانة وضع البنك المالي ولتؤكد على قدرته على التوسع والنمو وتحقيق الربحية في كافة الظروف، حيث بلغت حقوق الملكية ٨ مليار دولار أمريكي كما في نهاية العام ٢٠١٥.

هذا وبلغت اجمالي التسهيلات الائتمانية ٢٣,٨ مليار دولار أمريكي وبلغت ودائع العملاء ٣٥,٢ مليار دولار أمريكي بنهاية العام ٢٠١٥. وباستثناء اثر التغير في اسعار الصرف، اظهرت محفظة التسهيلات الائتمانية و ودائع العملاء ارتفاعا بنسبة ٣٪ لكل منهما مقارنة مع العام السابق.

أما بخصوص القضية المدنية المقامة ضد البنك في نيويورك منذ عام ٢٠٠٤، فقد جاء اتفاق التسوية دون الاقرار بأي مسؤولية تجاه المدعين ووفق شروط مقبولة وبما يحقق مصالح البنك ويحميها، وإن ما يترتب على انتهاء هذه القضية سيكون له أثر ايجابي على قدرة البنك على التوسع والنمو، خصوصا وان ذلك سيوفر المزيد من الجهد والنفقات والمصاريف والتي امتدت لفترة تزيد عن أحد عشر عاما. هذا وقد قام البنك ببناء مخصصات كافية لتغطية الاحتمالات المتوقعة بموجب اتفاق التسوية مع المحافظة على قوة أداءه ومركزه المالي.

ان النتائج المتحققة تؤكد قدرة البنك على مواصلة النمو وتحقيق أداء قوي، والاستمرار في تعزيز نقاط القوة والاستغلال الامثل لمصادر الدخل المتنوعة والاستفادة من تواجداته المنتشرة محليا وخارجيا، وان البنك ماض بتحقيق أفضل النتائج من خلال التركيز على الارباح التشغيلية المستدامة والمحافظة على مركز مالي قوي تماشيا مع استراتيجياته الحصيفة والمبنية على أسس متينة.

كذلك فقد حقق البنك نموا بالأرباح التشغيلية مما يعكس القدرة المستمرة للبنك على توليد الأرباح ومستفيدا من انتشاره في العديد من الاسواق وخصوصا أسواق الخليج العربي وشمال افريقيا الامر الذي مكنه من تنويع مصادر الدخل والمحافظة على نمو مستدام في الارباح، بالإضافة الى أن البنك حافظ على كفاءته التشغيلية من خلال السيطرة على المصاريف التشغيلية حيث بلغت نسبة المصاريف الى الايرادات ٤٢,٣٪. كما واصل البنك المحافظة على أفضل المؤشرات المالية حيث انخفضت نسبة القروض المتعثرة إلى إجمالي القروض إلى ٤,٨٪، وبلغت نسبة تغطية المخصصات للديون المتعثرة ١٠٩٪، بالاضافة الى احتفاظه بنسبة سيولة مرتفعة حيث بلغت نسبة القروض الى الودائع ٦٧,٦٪ ونسبة كفاية رأس المال بلغت ١٤,٢٪.

ونظرا لهذه النتائج الايجابية، فقد أوصى مجلس إدارة البنك العربي بتوزيع أرباح نقدية على المساهمين بنسبة ٢٥٪ للعام ٢٠١٥.

واصلت مجموعة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية في عام ٢٠١٥ المحافظة على ريادتها المصرفية وتعزيز مركزها المميز من خلال توسيع قاعدة عملائها وتنويع خدماتها المصرفية ، الأمر الذي انعكس بشكل ايجابي على قوة المجموعة وأدائها المالي. وقد جاء هذا الأداء منسجماً مع الإدارة المنتظمة والمنضبطة لمخاطر الائتمان والتي كانت ولا تزال من أبرز سمات مجموعة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية في البنك العربي.

استمرت بلدان منطقة الشرق الأوسط بتبني برامج استثمارية على نطاق واسع ممول من الحكومات أو القطاع الخاص، حيث انعكس ذلك على زيادة الفرص للشركات الاقليمية والمحلية العاملة في المنطقة لتوسيع نطاق عملها وفرص النمو في أعمالها. حيث تزايدت نشاطات قطاع الشركات عبر الدول المختلفة، والذي بدوره أدى إلى تعزيز فرص التمويل التجاري بين هذه الشركات والبنك العربي كونه مؤسسة اقليمية ذات قدرة متميزة على منح التسهيلات اللازمة لنشاطات هذه الشركات عبر دول المنطقة. هذا إلى جانب التزايد في المعاملات التجارية التي توجهها شبكة مراسلينا من البنوك المختلفة عبر مجموعة الدول التي يتواجد بها البنك العربي.

واصل البنك العربي تقديم حلول مصرفية الكترونية شاملة ومتكاملة لعملائه من قطاع الشركات من خلال الخدمات الالكترونية لإدارة النقد والتمويل التجاري عبر الانترنت. وتتيح هذه الخدمات المتطورة للعملاء إدارة تعاملاتهم المصرفية بكل كفاءة وفاعلية وذلك من خلال استخدام أحدث التقنيات الالكترونية في هذا المجال.

استمر دعم مجموعة الاعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية للمشاريع الحيوية في منطقة الشرق الاوسط وشمال افريقيا من خلال تمويل المشاريع الاستراتيجية للمنطقة المتمثلة في مشاريع البنى التحتية وتمويل المشاريع المنفذة من قبل شركات دولية ومتعددة الجنسيات بالتعاون مع شركات محلية. وتجدر الاشارة الى ان البنك العربي كان احد الممولين الرئيسين لمشروع توسعة قناة السويس، لما لهذا المشروع من اهمية على تدفق التجارة الدولية وزيادة حصة مصر من العائدات على استخدام القناة وعائدات الخدمات البحرية.

ويعتبر هذا التمويل مثالاً على الدور المفصلي الذي يلعبه البنك العربي كممول رئيسي للمشاريع الاستراتيجية وتمويل المشاريع الكبرى في المنطقة، هذا بالإضافة الى تمويل السلع وتقديم الدعم لشركات المقاولات الدولية والاقليمية لتنفيذ مشاريع تنموية حكومية من خلال باقة من الخدمات المصرفية المميزة لتلك الشركات والتي تواكب احتياجاتها. كما وأصبح لمجموعة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية دورا محوريا مع الشركات الرئيسية في منطقة آسيا والتي تشمل نشاطاتها الكهرباء والطاقة ومعالجة وتحلية المياه والطرق عبر منطقة الشرق الاوسط وشمال افريقيا .

وفي اطار استراتيجية البنك الرامية إلى التواصل الفعال مع عملائه، تم ايجاد مراكز متخصصة ضمن بيئة عمل متطورة لخدمة عملاء قطاع الشركات في العديد من المواقع لدعم آليات التعامل مع طلبات عملاء هذا القطاع وتلبية لاحتياجاتهم المصرفية. هذا وسيواصل البنك العمل ضمن خطة مدروسة لاستكمال شبكة مراكز الشركات في العديد من المناطق المختلفة التي يتواجد فيها البنك العربي.

تعمل مجموعة الخدمات المصرفية للشركات والمؤسسات المالية مع فرق العمليات وتقنية المعلومات لتحسين تنفيذ العمليات بالشكل الذي يسهم في ضبط النفقات ورفع مستوى الخدمة المقدمة لعملاء قطاع الشركات. الأمر الذي ينسجم مع أولويات المجموعة في الحفاظ على معدلات التكاليف والنفقات والخدمة المتميزة.

كما استمرت مجموعة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية بالتركيز على تقديم خدمات مصرفية متنوعة لقطاع الشركات الصغيرة والمتوسطة، وذلك من خلال شبكة مراكز الأعمال وفروع البنك المنتشرة في أنحاء المملكة.

أما على صعيد الخدمات المصرفية للأفراد و تماشيا مع التزام البنك بتوفير قنوات مصرفية رقمية وتعريف العملاء بمزاياها واستخداماتها العديدة، اطلق البنك العربي حملة موسعة في سنة ٢٠١٥ تضمنت استخدام العديد من الوسائل للتواصل مع العملاء ومنها المواقع الالكترونية ووسائل التواصل الاجتماعي والتسويق في الفروع من خلال موظفين متخصصين بغرض إطلاع العملاء على كيفية التسجيل بالقنوات المصرفية وكيفية إجراء معاملاتهم المصرفية عبرها بسهولة ويسر. وقد تم إطلاق هذه الحملة في كل من الأردن ومصر وفلسطين بالإضافة الى القيام بأنشطة مشابهة في البلدان الأخرى.

فيما يتعلق بخدمات بطاقات الصراف الآلي ATM، واصل البنك العمل على توفير البطاقات الذكية وفقا لأعلى مستويات الأمن. وتم استبدال البطاقات المغنطة بالبطاقات الذكية لجميع العملاء في الأردن والإمارات والبحرين وقطر. وسيتم اجراء عملية الاستبدال في بقية البلدان في وقت قريب.

كما تم تنفيذ خدمة الاصدار الفوري لبطاقات التسوق عبر الإنترنت في فلسطين ومصر حيث تتيح هذه البطاقات تجربة افضل للعملاء من خلال تصميم جديد و مميز، وقد رافق ذلك زيادة في معدلات انتشار بطاقة التسوق عبر الانترنت وارتفاع مستويات رضا العملاء.

كذلك فقد تم إطلاق «عربي نت» و هي خدمة الصراف الآلي المركزية والتي توفر لعملاء البنك العربي رسوم سحب تفضيلية وحدود أعلى عند السحب من أجهزة الصراف الآلي الخاصة بالبنك العربي في الخارج. حيث سيتمكن العملاء من الاستفادة من شبكة البنك العربي الاقليمية لأجهزة الصراف الآلي المتواجدة في كل من الأردن وفلسطين ولبنان ومصر والإمارات العربية المتحدة وقطر والبحرين واليمن والمغرب. هذه المبادرة تعتبر جزء من جهود البنك العربي المتواصلة لتوفير خدمات مصرفية اقليمية ذات كفاءة عالية. وتعتبر خدمة «عربي نت» جزء من نظام الصراف الآلي الجديد الذي تم تأسيس البنية التحتية له لتوفير خدمات جديدة في المستقبل بما فيها التحويلات الاقليمية الفورية داخل شبكة البنك العربي، وتغيير الرقم السري للبطاقات الائتمانية، وخدمة «إي فواتيركم» ضمن العديد من الخدمات الأخرى. كما قام البنك العربي بتطبيق رسوم تفضيلية على عمليات السحب النقدي من أجهزة الصراف الآلي لديه، حيث توفر هذه الميزة حد سحب أعلى للبطاقات الدولية وبذلك يتم تجنب الرسوم الناجمة عن عمليات السحب المتعددة.

كما عملت دائرة الخدمات المصرفية للأفراد على تطوير البنية التحتية لأنظمة مركز الخدمة الهاتفية من أجل تحقيق افضل معايير الكفاءة في تنفيذ عمليات المركز. حيث يقدم النظام الجديد أدوات فعالة بما في ذلك تحضير جدول الدوام بطريقة تزيد من انتاجية وفعالية الموظفين وقياس مدى رضا العملاء عن الخدمة وتعزيز تطبيق الاتصالات الصادرة مع العملاء بطريقة آلية. و كجزء من خطة استمرارية العمل، تم تأسيس موقع ثاني لمركز الخدمة الهاتفية في مدينة العقبة يعمل بشكل متوازي ومتماثل للمركز الحالي الموجود في عمان.

لتوفير مرونة في خيارات نسبة السداد الجديدة لبطاقات البنك العربي الائتمانية، أصبح بإمكان العملاء الآن التحكم بحجم دفعاتهم و تعديل نسبة السداد الخاصة ببطاقاتهم الائتمانية عبر خدمة «عربي أون لاين» في الأردن. وسيتم تطبيق هذه الخدمة في الدول الأخرى.

وفي اطار التزامه بتوفير المرونة و الراحة لعملائه وضمن جهوده المتواصلة لتقديم خدمات دفع متقدمة، أطلق البنك العربي خدمة «إي فواتيركم» من خلال الخدمة المصرفية عبر الأجهزة الذكية «عربي موبايل» بالتنسيق مع البنك المركزي الأردني. هذه الخدمة تتيح للعملاء امكانية الاستعلام والدفع الفوري للفواتير الكترونيا، مما يوفر عليهم الوقت والجهد. كما تلعب هذه المبادرة دورا بيئيا هاما بسبب انتقال دفعات العملاء التقليدية ليتم انجازها عبر القنوات الالكترونية، وبالتالي تقليل الحاجة للفواتير والإيصالات الورقية.

كما قام البنك بمبادرة أخرى تتمثل بربط خدمة «عربي أون لاين» بنظام الحوالات الالكتروني (EFTS) الذي تم اعتماده من قبل مصرف البحرين المركزي، حيث يمكن للعملاء إجراء الحوالات المالية المحلية الفورية والدفعات عبر الإنترنت.

وإضافة إلى ذلك، تم إطلاق ميزة الخصم المباشر على خدمة «عربي أون لاين» لعملاء البنك العربي في دولة الإمارات العربية المتحدة، وبالتالي سيتمكن العملاء من انشاء تفويض للخصم المباشر على حساباتهم لتسوية مستحقاتهم تلقائيا لمجموعة متنوعة من الشركات.

كذلك تم ربط شبكة أجهزة الصراف الآلي للبنك العربي في فلسطين بنظام المفتاح الوطني المؤسس من قبل سلطة النقد الفلسطينية والتي تسمح لعملاء بنوك أخرى من استخدام أجهزة الصراف الآلي الخاصة بالبنك العربي برسوم معقولة بالمقارنة مع الرسوم السابقة.

وقد تم تطبيق خدمة الاصدار الفوري لبطاقة فيزا الدفع في كل من فروعنا في الأردن وفلسطين ومصر والإمارات العربية المتحدة و قطر والبحرين.

وكجزء من تركيز البنك العربي على مبادرة «اعرف عميلك» (KYC)، تم تنفيذ منصة جديدة في الأردن لجمع بيانات العملاء وتحديثها بشكل فوري وبطريقة فعالة لتسهيل التفاعل مع العملاء في المستقبل وتقديم الخدمات والمنتجات لهم دون الحاجة للرجوع إلى عمليات المكاتب الخلفية. وسيتم تطبيق هذا النظام الأساسي في جميع البلدان بحلول العام القادم.

وقد واصل البنك إطلاق خدمة 3D Secure (Verified by VISA/ MasterCard SecureCode) في الأردن وفلسطين ومصر والإمارات وقطر والبحرين واليمن. هذه الخدمة توفر لحاملي بطاقات البنك العربي الائتمانية حماية إضافية عند التسوق عبر الإنترنت ضد الاستخدام غير المصرح به.

ولقد تم اعتماد خيارات جديدة لدفع الفواتير لحاملي بطاقات الدفع في البحرين لتسهيل القيام بالدفعات المتنوعة عبر الأكشاك الالكترونية لمزودي الخدمة ونقاط البيع المعتمدة.

بالإضافة الى ذلك، وتماشيا مع التوجه الاستراتيجي للبنك وتركيزه على تطوير شبكة الفروع وأجهزة الصراف الآلي وتوزيعها بشكل جيد للتأكد من وجودها في مناطق استراتيجية تلبي احتياجات عملائنا، تم فتح العديد من الفروع و اضافة عدد من الصرافات الالية في كل من الأردن و فلسطين و مصر والإمارات العربية المتحدة والبحرين بالإضافة إلى تجديد فروع في الأردن وفلسطين والإمارات العربية المتحدة و نقل فروع أخرى في الأردن ولبنان والإمارات العربية المتحدة وقطر.

وفي اطار سعينا الدائم لتلبيه كافة الخدمات المصرفية الاقليمية لعملائنا من خلال شبكة فروعنا المنشرة في المنطقة، قامت دائرة الخدمات المصرفية للأفراد بتطوير واطلاق العديد من المنتجات والخدمات لمساعدة عملائنا غير المقيمين بإنجاز معاملاتهم البنكية في كل من بلدهم الام وبلد اقامتهم.

ضمن خطة البنك العربي الرامية لتلبية احتياجات عملائنا المميزين وتسهيل خدمتهم، قام البنك العربي بزيادة المناطق المخصصة لخدمة عملاء إيليت في كل من الأردن وفلسطين والإمارات ومصر ولبنان والبحرين وذلك لإتاحة الفرصة لهم لإنجاز معاملاتهم المصرفية بسرعة وخصوصية وبمنتهى الراحة. وهذا يتماشى مع استراتيجية البرنامج التي تهدف الى الحصول على اكبر تغطية لعملاء إيليت المنتشرين في الدول المذكورة.

أما بالنسبة لبرنامج بريميوم، فقد تم التركيز على إدارة علاقات العملاء من خلال مديري العلاقات المختصين. وقد تم زيادة عدد مديري علاقة العملاء داخل الأردن وفلسطين ومصر ولبنان والإمارات العربية المتحدة والبحرين وقطر بما يتناسب مع احتياجات المنطقة. وقد ساهمت هذه الزيادة في توسيع نطاق البرنامج عبر المناطق المذكورة والارتقاء بمستوى خدمة عملاء بريميوم.

وتماشيا مع استراتيجية دائرة الخدمات المصرفية للأفراد الرامية الى تكثيف جهود المبيعات، فقد تم تنفيذ مشروع لإستقطاب العملاء الجدد بنجاح في الأردن. هذا المشروع، الذي يتضمن إعادة تصميم عملية فتح الحساب وتقديم أنظمة جديدة تحسن تجربة العملاء وكفاءة الخدمة بشكل عام. وفي عام ٢٠١٥، أطلقت ادارة الخدمات المصرفية مجموعة من المشاريع التوعوية والترويجية والتفاعلية التي تتمحور حول البرامج والمنتجات والخدمات.

أما لبرنامج عربي بريميوم فقد قام البنك العربي برعاية فعاليات رئيسية في كل من الأردن وفلسطين والإمارات العربية المتحدة والبحرين وقطر ومصر.

وفيما يتعلق ببرامج جيل العربي وشباب، رعى البنك مجموعة من الأنشطة المختارة في المدارس والجامعات والمؤسسات التعليمية في الأردن وفلسطين ومصر. ففي الأردن، قام البنك برعاية «كتيبات الحركة المرورية» و «مركز هيا الثقافي» ومهرجان «الفكر الجديد» والذي شهد حضور أكثر من١٦,٠٠٠ مشارك حيث شمل العديد من ورش العمل والأنشطة المختلفة.

بالإضافة إلى ما سبق، واستمراراً لجهود البنك المستمرة لتعزيز برامج جيل العربي وشباب، تم تجديد الجوائز الكبرى المقدمة في فلسطين والأردن. حيث تم اطلاق حملة «أربح هيونداي ٢٠١٥» لبرنامج شباب في فلسطين و حملة «أربح كيا سيراتو كوب» في الاردن.

وقد أطلق البنك العديد من الحملات الترويجية في مختلف البلدان لتشجيع العملاء الذين يحملون بطاقات فيزا الائتمانية لاستخدام بطاقاتهم لتسديد مشترياتهم ومنحهم فرصة الاستفادة من مزايا قيمة. فعلى سبيل الذكر تم إطلاق حملة مشتركة مع فيزا في كل من الأردن وفلسطين ومصر والإمارات العربية المتحدة لمكافأة العملاء على مشترياتهم بالإضافة الى العديد من المزايا الخاصة ببرنامج مكافآت العربي . كما وتم اطلاق حملة اخرى لتشجيع العملاء الذين يحملون بطاقات فيزا الائتمانية وبطاقات التسوق عبر الانترنت لاستخدام بطاقاتهم للمشتريات عبر الإنترنت. وعلاوة على ذلك تم إطلاق حملة بالتعاون مع ماستركارد تقدم لحاملي بطاقة ماستركارد البنك العربي فرصة لحضور نهائي دوري أبطال أوروبا في تجربة «ماستركارد التي لا تقدر بثمن».

ولمساعدة عملائنا بامتلاك منزل أحلامهم، طبق البنك العربي حملات خاصة لتعزيز القروض السكنية في فلسطين والأردن ولبنان مع مزايا محسنة وأسعار خاصة .

ان قياس تجربة العملاء و وجود مراجعة مستمرة لآرائهم التي يتم جمعها من خلال أساليب متعددة مثل برنامج «صوت العملاء و شكاوى العملاء» هي عملية مستمرة تشكل المصدر الرئيسي للتحسينات في الخدمات و زيادة ولاء العملاء و تلبية توقعاتهم ولضمان وجود حلول كافية عند حدوث اي شكاوي. وقد شملت هذه الجهود كذلك انشاء لجنة متخصصة لمتابعة وقياس رضا العملاء وقياس مستوى تجربة العميل ومطابقتها لمعايير الجودة المحددة.

كما واصل فريق تميز الخدمة بإدارة تجربة العملاء عبر مختلف القنوات من خلال وضع معايير الخدمة ورصد التزام الأطراف المعنية بهذه المعايير بالتركيز على ثلاثة مكونات وهي: العامل البشري والعمليات والاماكن مع الاهتمام بزيادة الوعي اللازم عن طريق التدريب المنظم والإجراءات التصحيحية المناسبة لتحديد مناطق الضعف والعمل مع الجهات المعنية لضمان تنفيذ الإجراءات التصحيحية المناسبة بالإضافة إلى مختلف أنشطة «العناية بالعملاء».

وفيما يتعلق بالتزام البنك تجاه دعم المجتمع المحلي وحماية البيئة في الاردن، استمر البنك في تطوير وتنفيذ المبادرات التي تهدف إلى تحقيق هذه الأهداف. ففي المجال البيئي، واصل البنك طبع وتوزيع كتيبات خاصة لتسويق خدماتنا و منتجاتنا البيئية والتي تشمل القروض للسيارات الهجينة وتمويل المنتجات الصديقة للبيئة من خلال برامج التسديد المريح للبطاقات الائتمانية.

كما و يجري الترويج بشكل متواصل للبطاقة الائتمانية البلاتينية «معا» ويتم تشجيع الموظفين على إصدار هذه البطاقة لدعم عدد من المؤسسات غير الربحية.

أما على صعيد التدريب ورفع كفاءة الموظفين، وبما يتماشى مع التزام البنك في تقديم خدمات مصرفية استثنائية من خلال الموظفين المؤهلين والمدربين ذوي الكفاءة العالية، فقد قام البنك بالعديد من المبادرات التدريبية على مدار العام شملت مختلف الموظفين وفقا لاحتياجاتهم، حيث قامت ادارة الخدمات المصرفية للأفراد بالعديد من ورشات العمل والدورات التدريبية والبرامج الأكاديمية لموظفي الفروع. وأجريت هذه الدورات بالتعاون مع مؤسسات تدريبية متخصصة بهدف تطوير وتوحيد درجات الخدمة والتواصل لدى موظفي فروع البنك العربي في العديد من البلاد.

وفي مجال الخزينة، وعلى الرغم مما شهده العام ٢٠١٥ من تقلبات في أسعار صرف العملات إلا أن البنك حافظ على مخاطر سعر صرف منخفضة على مدار العام وتمكّن من إدارة ميزانيته والاستمرار في تحقيق الأرباح من نشاط القطع الأجنبي.

وقد استطاع البنك ومن خلال إدارته لمخاطر أسعار الفائدة واستخدامه الحصيف لوسائل التحوط، من المحافظة على العائد وحماية الربحية بالرغم من التذبذب في أسعار الفوائد خلال عام ٢٠١٥ حيث انخفضت العديد من معدلات الفائدة إلى أقل من مستوياتها التاريخية.

إنّ السيولة تعتبر عمود أساس في استراتيجية البنك العربي حيث شهد عام ٢٠١٥ الاحتفاظ بنسب سيولة مرتفعة.

هذا وقد اتخذ البنك العربي خطوة مهمة في تطوير النظم المالية ونظم إدارة المخاطر لإدارة الخزينة خلال العام ٢٠١٥حيث تمّ اطلاق مجموعة نظم جديدة تعتبر الأحدث والأكثر تقدما لإدارة أعمال الخزينة. وقد تم تطبيق النظام الجديد في الأردن بنجاح وسيتم العمل به في فروع البنك العربي المنتشرة عبر شبكته خلال عامي ٢٠١٦ و٢٠١٧.

كما عزز البنك من تواجده في وسائل الاعلام و التواصل الاجتماعي الالكتروني، حيث شهدت صفحات البنك على «الفيسبوك» و «التويتر» و» لينكد إن» نموا كبيرا في أعداد المتابعين والمشاركات التفاعلية.

وعلى صعيد آخر خلال العام ٢٠١٥، قام البنك بإصدار تقريره الخامس للاستدامة عن العام ٢٠١٤ وفقاً للمبادئ التوجيهية – الجيل الرابع (G4) الحديثة والتي وضعتها مبادرة التقارير العالمية. تستند تلك المبادئ أساساً على عملية تحديد وإعداد التقارير حول الجوانب الأكثر أهمية للمؤسسات بالتركيز على الآثار الاجتماعية والاقتصادية والبيئية الأساسية. وبإصدار هذا التقرير، يعتبر البنك العربي أول بنك في الأردن يُصدر تقريره للاستدامة وفقاً للمبادئ التوجيهيّة الحديثة (G4) لمبادرة التقارير العالميّة، حيث يتضمن التقرير عرضاً مفصلاً لنهج البنك العربي الاستراتيجي وإنجازاته في مجال التنمية المستدامة.

## الآثار المالية للعمليات ذات الطبيعة غير المتكررة

لم يكن هناك في العام ٢٠١٥ أي عمليات ذات طبيعة غير متكررة لها تأثير ملموس على القوائم المالية للبنك العربي أو مجموعة البنك العربي.

فيما يلي جدول بأهم البيانات المالية المقارنة لأهم المؤشرات المالية لفترة خمس سنوات:

| المبالغ بملايين الدنانير للبنك وبملايين الدولارات للمجموعة | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ | ٢٠١٣ | ٢٠١٢ | ٢٠١١ |
|---|---|---|---|---|---|
| صافي أرباح البنك العربي ش م ع بعد الضريبة | ١٥٤,٠ | ٢١٧,٨* | ٣٤٦,٢ | ٢٦١,٣ | ٢٦٣,٠ |
| صافي أرباح مجموعة البنك العربي بعد الضريبة | ٤٤٢,١ | ٥٧٧,٢ | ٥٠١,٩ | ٣٥٢,١ | ٣٠٥,٩ |
| حقوق المساهمين في البنك العربي ش م ع | ٣٥١٨,١ | ٣٥٥٧,٩* | ٣٩٥٥,٤ | ٣٨٧٥,٥ | ٣٨١٣,٥ |
| حقوق الملكية في مجموعة البنك العربي | ٨٠١٥,٦ | ٧٨٨٨,٧ | ٧٧٦٧,٧ | ٧٦٩٩,٢ | ٧٦٥٦,٧ |

*معاد إظهارها

**الارباح الموزعة على المساهمين في البنك العربي:**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| المبلغ / مليون دينار أردني | ١٦٠,٢ | ٦٨,٤ | ١٦٠,٢ | ١٦٠,٢ | ١٣٣,٥ |
| نسبة مئوية | ٪٢٥ | ٪١٢ | ٪٣٠ | ٪٣٠ | ٪٢٥ |
| عدد الأسهم (بالاف الاسهم) | ٦٤٠ ٨٠٠ | ٥٦٩ ٦٠٠ | ٥٣٤ ٠٠٠ | ٥٣٤ ٠٠٠ | ٥٣٤ ٠٠٠ |
| سعر السهم في آخر يوم عمل - دينار | ٦,٤٥ | ٧,١٠ | ٧,٨٣ | ٧,٢٥ | ٧,٨٥ |

يتضمن هذا الجزء من تقرير مجلس الإدارة ملخصاً لأهم المعلومات الواردة في القوائم المالية الموحدة لمجموعة البنك العربي والبنك العربي ش م ع للعام ٢٠١٥ والتي أعدت وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية وتفسيرات التقارير المالية الدولية المنبثقة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية وبموجب القوانين والتعليمات النافذة في البلدان التي تعمل بها المجموعة وتعليمات البنك المركزي الأردني. هذا وتعتبر الإيضاحات المرفقة للقوائم المالية الموحدة جزء لا يتجزأ من القوائم المالية الموحدة.

وتضم القوائم المالية الموحدة لمجموعة البنك العربي قوائم البنك العربي ش م ع ومؤسسته الشقيقة البنك العربي (سويسرا) ومؤسساته التابعة التي اهمها التالية:

| | نسبة الملكية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ |
|---|---|
| البنك العربي استراليا المحدود | ١٠٠,٠٠٪ |
| بنك أوروبا العربي ش م ع | ١٠٠,٠٠٪ |
| البنك العربي الاسلامي الدولي ش م ع | ١٠٠,٠٠٪ |
| الشركة العربية الوطنية للتأجير ذ م م | ١٠٠,٠٠٪ |
| شركة مجموعة البنك العربي للاستثمار ذ م م | ١٠٠,٠٠٪ |
| البنك العربي السوداني المحدود | ١٠٠,٠٠٪ |
| شركة العربي جروب للاستثمار | ١٠٠,٠٠٪ |
| البنك العربي لتونس | ٦٤,٢٤٪ |
| البنك العربي سوريا | ٥١,٢٩٪ |
| شركة النسر العربي للتأمين ش م ع | ٥٠,٠٠٪ |

إن الشركات التابعة هي تلك الشركات الخاضعة لسيطرة البنك وتتحقق السيطرة عندما يكون للبنك القدرة على التحكم في السياسات المالية التشغيلية للشركات التابعة وذلك للحصول على منافع من أنشطتها. هذا ويتم استبعاد المعاملات والأرصدة بين البنك العربي ش م ع والشركات التابعة له ومؤسسته الشقيقة البنك العربي (سويسرا) المحدود عند إعداد القوائم المالية الموحدة للمجموعة.

## مجموعة البنك العربي

**قائمة الدخل الموحدة:**

بلغ صافي الربح لمجموعة البنك العربي للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ما يعادل ٤٤٢,١ مليون دولار أمريكي مقارنة بمبلغ ٥٧٧,٢ مليون دولار أمريكي للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ فيما بلغ صافي إيرادات المجموعة ١٩٠٨,٤ مليون دولار أمريكي مقارنة بمبلغ ١٨٧٧,٣ مليون دولار أمريكي للعام ٢٠١٤ مسجلة زيادة بنسبة ٢٪. في حين بلغ صافي مخصص تدني التسهيلات الائتمانية ٣٢,٩ مليون دولار أمريكي يمثل المخصصات التي تم أخذها خلال السنة مقابل الديون تحت المراقبة وغير العاملة.

يبين الجدول التالي التغير المقارن لأهم عناصر قائمة الدخل الموحدة للمجموعة:

| بآلاف الدولارات الأمريكية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد إظهارها | التغير | ٪ |
|---|---|---|---|---|
| **الإيرادات** | | | | |
| صافي إيراد الفوائد | ١ ٠٩١ ١٣٨ | ١ ٠٧٤ ٩٤٨ | ١٦ ١٩٠ | ٢٪ |
| صافي إيراد العمولات | ٣١٩ ٦٠٣ | ٣٢١ ٥٩٣ | ( ١ ٩٩٠) | (١٪) |
| أخرى | ٤٩٧ ٦١٩ | ٤٨٠ ٧٦٨ | ١٦ ٨٥١ | ٤٪ |
| **صافي الإيرادات** | **١ ٩٠٨ ٣٦٠** | **١ ٨٧٧ ٣٠٩** | **٣١ ٠٥١** | **٢٪** |
| **المصروفات** | | | | |
| نفقات الموظفين | ٤٤٠ ٦٥٢ | ٤٣٤ ٧٥٤ | ٥ ٨٩٨ | ١٪ |
| مصاريف أخرى | ٣٦٦ ٤٨٩ | ٣٥٨ ٦٥٣ | ٧ ٨٣٦ | ٢٪ |
| مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٣٢ ٨٩١ | ٣٦ ١٦١ | ( ٣ ٢٧٠) | (٩٪) |
| مخصص تدني موجودات مالية بالتكلفة المطفأة | – | ٦ ٤٢٢ | ( ٦ ٤٢٢) | (١٠٠٪) |
| **مجموع المصروفات** | **٨٤٠ ٠٣٢** | **٨٣٥ ٩٩٠** | **٤ ٠٤٢** | **٠٪** |
| **مصاريف واعباء قانونية** | **٣٤٩ ٠٠٠** | **٢٠٠ ٠٠٠** | **١٤٩ ٠٠٠** | **٧٥٪** |
| **الربح للسنة قبل الضريبة** | **٧١٩ ٣٢٨** | **٨٤١ ٣١٩** | **( ١٢١ ٩٩١)** | **(١٤٪)** |
| ضريبة الدخل | ٢٧٧ ٢٠٥ | ٢٦٤ ١٦٦ | ١٣ ٠٣٩ | ٥٪ |
| **الربح للسنة** | **٤٤٢ ١٢٣** | **٥٧٧ ١٥٣** | **( ١٣٥ ٠٣٠)** | **(٢٣٪)** |

**قائمة الدخل الشامل الموحد:**

بلغ الدخل الشامل لمجموعة البنك العربي للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ما يعادل ٢٣٤ مليون دولار أمريكي مقارنة بمبلغ ٣٩٠,٢ دولار أمريكي للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤، ويبين الجدول التالي أهم عناصر قائمة الدخل الشامل للمجموعة:

| بآلاف الدولارات الأمريكية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| **الربح للسنة** | **٤٤٢ ١٢٣** | **٥٧٧ ١٥٣** |
| يضاف: | | |
| **بنود سيتم اعادة تحويلها لاحقا الى حساب الارباح والخسائر** | | |
| فروقات عُملة ناتجة عن ترجمة عملات أجنبية | ( ١٦٥ ٢١٨) | ( ١٩٤ ٩١١) |
| **بنود لن يتم اعادة تحويلها لاحقا الى حساب الارباح والخسائر** | | |
| صافي التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر | ( ٤٢ ٨٧٤) | ٧ ٩٤٣ |
| **مجموع الدخل الشامل للسنة** | **٢٣٤ ٠٣١** | **٣٩٠ ١٨٥** |

**قائمة المركز المالي الموحد:**

بلغ مجموع موجودات مجموعة البنك العربي ٤٩ مليار دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥، هذا وارتفعت ودائع العملاء ٥ ,٢٧٣ مليون دولار أمريكي لتصل إلى ما يقارب ٢ ,٣٥ مليار دولار أمريكي. في حين بلغت الاستثمارات في الموجودات المالية ما يقارب ٣ ,١٠ مليار دولار أمريكي. هذا وبلغت التسهيلات الائتمانية ٢ ,٢٢ مليار دولار أمريكي مشكلة ما نسبته ٢ ,٤٥٪ من إجمالي الموجودات في حين بلغت حقوق الملكية ٨ مليار دولار أمريكي .

يبين الجدول التالي التغير المقارن لأهم عناصر المركز المالي الموحد للمجموعة

| بآلاف الدولارات الأمريكية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد إظهارها | التغير | ٪ |
|---|---|---|---|---|
| أموال نقدية وودائع لدى البنوك | ١٢ ٥٦٣ ٨٠٢ | ١٢ ١٦٦ ٤٩٨ | ٣٩٧ ٣٠٤ | ٪٣ |
| موجودات مالية | ١٠ ٣١٤ ٧٢٧ | ١٠ ٧٢١ ٤٥٩ | ( ٤٠٦ ٧٣٢) | (٪٤) |
| تسهيلات إئتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٢٢ ١٨٠ ٩٨٧ | ٢٢ ٠٠٢ ٠٢٨ | ١٧٨ ٩٥٩ | ٪١ |
| أخرى | ٣ ٩٨٥ ٠٧٧ | ٣ ٩٢٢ ٦١٣ | ٦٢ ٤٦٤ | ٪٢ |
| **مجموع الموجودات** | **٤٩ ٠٤٤ ٥٩٣** | **٤٨ ٨١٢ ٥٩٨** | **٢٣١ ٩٩٥** | **٪٠** |
| | | | | |
| **المطلوبات** | | | | |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ٣ ٧١٢ ٤٧٩ | ٤ ١٦٨ ٢٠٤ | ( ٤٥٥ ٧٢٥) | (٪١١) |
| ودائع عملاء | ٣٥ ٢٤٢ ٣١٨ | ٣٤ ٩٦٨ ٨٢٩ | ٢٧٣ ٤٨٩ | ٪١ |
| أخرى | ٢ ٠٧٤ ٢١٥ | ١ ٧٨٦ ٨٢٤ | ٢٨٧ ٣٩١ | ٪١٦ |
| حقوق الملكية | ٨ ٠١٥ ٥٨١ | ٧ ٨٨٨ ٧٤١ | ١٢٦ ٨٤٠ | ٪٢ |
| **مجموع المطلوبات وحقوق الملكية** | **٤٩ ٠٤٤ ٥٩٣** | **٤٨ ٨١٢ ٥٩٨** | **٢٣١ ٩٩٥** | **٪٠** |

## البنك العربي ش م ع

### قائمة الدخل:

بلغ صافي الربح للبنك العربي ش م ع للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ما يعادل ١٥٤ مليون دينار أردني مقارنة بمبلغ ٢١٧,٨ مليون دينار أردني للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ فيما بلغ صافي إيرادات البنك ٩٤٦,٤ مليون دينار أردني مقارنة بمبلغ ٩٢٦,٦ مليون دينار أردني للعام ٢٠١٤ مسجلة زيادة بنسبة ٢٪. في حين بلغ صافي مخصص تدني التسهيلات الائتمانية ٢,٢ مليون دينار أردني يمثل المخصصات التي تم أخذها خلال السنة مقابل الديون تحت المراقبة وغير العاملة.

يبين الجدول التالي التغير المقارن لأهم عناصر قائمة الدخل للبنك

| بآلاف الدنانير الأردنية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد إظهارها | التغير | ٪ |
|---|---|---|---|---|
| **الإيرادات** | | | | |
| صافي إيراد الفوائد | ٦٠٩ ٧٧٩ | ٦٠٦ ٩٥٣ | ٢ ٨٢٦ | ٪٠ |
| صافي إيراد العمولات | ١٦٨ ٨٧٨ | ١٧٠ ٥٣٣ | ( ١ ٦٥٥) | (٪١) |
| أخرى | ١٦٧ ٧٨٥ | ١٤٩ ١٣٩ | ١٨ ٦٤٦ | ٪١٣ |
| **صافي الإيرادات** | **٩٤٦ ٤٤٢** | **٩٢٦ ٦٢٥** | **١٩ ٨١٧** | **٪٢** |
| | | | | |
| **المصروفات** | | | | |
| نفقات الموظفين | ٢٠٩ ٨٤٣ | ٢٠٨ ٧٨٩ | ١ ٠٥٤ | ٪١ |
| مصاريف أخرى | ٢٠٠ ٧٨٦ | ١٩٧ ٣٣٥ | ٣ ٤٥١ | ٪٢ |
| مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٢ ١٧٩ | ٣١ ٨٣٤ | ( ٢٩ ٦٥٥) | (٪٩٣) |
| مخصص تدني موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | – | ٢٨٨ | ( ٢٨٨) | (٪١٠٠) |
| **مجموع المصروفات** | **٤١٢ ٨٠٨** | **٤٣٨ ٢٤٦** | **( ٢٥ ٤٣٨)** | **(٪٦)** |
| | | | | |
| **مصاريف واعباء قانونية** | **٢٤٧ ٥١٨** | **١٤١ ٨٤٤** | **١٠٥ ٦٧٤** | **٪٧٥** |
| | | | | |
| **الربح للسنة قبل الضريبة** | **٢٨٦ ١١٦** | **٣٤٦ ٥٣٥** | **( ٦٠ ٤١٩)** | **(٪١٧)** |
| ضريبة الدخل | ١٣٢ ٠٩٧ | ١٢٨ ٦٩١ | ٣ ٤٠٦ | ٪٣ |
| **الربح للسنة** | **١٥٤ ٠١٩** | **٢١٧ ٨٤٤** | **( ٦٣ ٨٢٥)** | **(٪٢٩)** |

### قائمة الدخل الشامل:

بلغ الدخل الشامل للبنك العربي ش م ع للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ما يعادل ٣٠,٣ مليون دينار أردني مقارنة بمبلغ ١٠٣,٨ مليون دينار أردني للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤، ويبين الجدول التالي أهم عناصر قائمة الدخل الشامل للبنك العربي ش م ع:

| بآلاف الدنانير الأردنية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد إظهارها |
|---|---|---|
| **الربح للسنة** | **١٥٤ ٠١٩** | **٢١٧ ٨٤٤** |
| يضاف: | | |
| **بنود سيتم اعادة تحويلها لاحقا الى حساب الارباح والخسائر** | | |
| فروقات عُملة ناتجة عن ترجمة عملات أجنبية | ( ١١٨ ٠٥٤) | ( ١١٧ ٨٤٣) |
| **بنود لن يتم اعادة تحويلها لاحقا الى حساب الارباح والخسائر** | | |
| صافي التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر | ( ٥ ٦٥٣) | ٣ ٨١٤ |
| **مجموع الدخل الشامل للسنة** | **٣٠ ٣١٢** | **١٠٣ ٨١٥** |

## البنك العربي ش م ع

### قائمة المركز المالي

بلغ مجموع موجودات البنك العربي ش م ع ٢٥,٩ مليار دينار أردني كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥، هذا وارتفعت ودائع العملاء ١٨٥ مليون دينار أردني لتصل إلى ما يقارب ١٩,١ مليار دينار أردني. في حين بلغت الاستثمارات في الموجودات المالية ما يقارب ٥,٦ مليار دينار أردني. هذا وبلغت التسهيلات الائتمانية ١١,٣ مليار دينار أردني مشكلة ما نسبته ٤٣,٦٪ من إجمالي الموجودات في حين بلغت حقوق المساهمين ٣,٥ مليار دينار أردني.

يبين الجدول التالي التغير المقارن لأهم عناصر المركز المالي للبنك

| بآلاف الدنانير الأردنية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد إظهارها | التغير | ٪ |
|---|---|---|---|---|
| **الموجودات** | | | | |
| أموال نقدية وودائع لدى البنوك | ٧ ٥٠٥ ٣٦١ | ٧ ٥٢٧ ٣٦٠ | ( ٢١ ٩٩٩) | (٠٪) |
| موجودات مالية | ٥ ٦٢٣ ٥٤٨ | ٥ ٦٩٢ ٢٤٤ | ( ٦٨ ٦٩٦) | (١٪) |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ١١ ٢٦٤ ٩٧٧ | ١١ ٠٥٠ ٨٣١ | ٢١٤ ١٤٦ | ٢٪ |
| أخرى | ١ ٤٦٥ ٢٧٦ | ١ ٥٨٩ ٣٤٢ | ( ١٢٤ ٠٦٦) | (٨٪) |
| **مجموع الموجودات** | **٢٥ ٨٥٩ ١٦٢** | **٢٥ ٨٥٩ ٧٧٧** | **( ٦١٥)** | **(٠٪)** |
| **المطلوبات** | | | | |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ١ ٩٦١ ٥٢١ | ٢ ٢٨٣ ٠٧٢ | ( ٣٢١ ٥٥١) | (١٤٪) |
| ودائع عملاء | ١٩ ١٢٣ ١٣٧ | ١٨ ٩٣٨ ١٤٨ | ١٨٤ ٩٨٩ | ١٪ |
| أخرى | ١ ٢٥٦ ٣٦٣ | ١ ٠٨٠ ٦٦٣ | ١٧٥ ٧٠٠ | ١٦٪ |
| حقوق المساهمين | ٣ ٥١٨ ١٤١ | ٣ ٥٥٧ ٨٩٤ | ( ٣٩ ٧٥٣) | (١٪) |
| **مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين** | **٢٥ ٨٥٩ ١٦٢** | **٢٥ ٨٥٩ ٧٧٧** | **( ٦١٥)** | **(٠٪)** |

## كفاية رأس المال

يحافظ البنك على معدلات كفاية رأس المال تزيد عن الحدود المطلوبة بموجب قرارات لجنة بازل البالغة ٨٪ ومتطلبات البنك المركزي الأردني والبالغة ١٢٪.

فيما يلي جدول مقارن لاحتساب معدل كفاية رأس المال لعامي ٢٠١٥ و ٢٠١٤ تبعاً لقاعدة بازل "٢"

### مجموعة البنك العربي

**بآلاف الدولارات الأمريكية**

| نسبة كفاية رأس المال كما في ٣١ كانون الأول | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| الموجودات والبنود خارج قائمة المركز المالي الموحد المرجحة بالمخاطر | ٣٣ ٠٢٦ ٧٧٤ | ٣٢ ٣٣٠ ٦٨٨ |
| رأس المال الأساسي | ٦ ٣١٣ ١٨٩ | ٦ ١١٦ ٤٨١ |
| رأس المال الإضافي | ( ١٦٧ ٩٠٥) | ٣٩ ٣٢٩ |
| الاستبعادات من راس المال التنظيمي | ١ ٤٥٤ ٥٩٥ | ١ ٣٧٠ ١٣٤ |
| رأس المال التنظيمي | ٤ ٦٩٠ ٦٨٩ | ٤ ٧٨٥ ٦٧٦ |
| رأس المال الأساسي / الموجودات المرجحة بأوزان المخاطر | ١٤,٢٠٪ | ١٤,٨٠٪ |
| رأس المال التنظيمي / الموجودات المرجحة بأوزان المخاطر | ١٤,٢٠٪ | ١٤,٨٠٪ |

### البنك العربي ش م ع

**بآلاف الدنانير الأردنية**

| نسبة كفاية رأس المال كما في ٣١ كانون الأول | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد إظهارها |
|---|---|---|
| الموجودات والبنود خارج قائمة المركز المالي الموحد المرجحة بالمخاطر | ١٨ ٢٧٤ ٩١٢ | ١٧ ٩٨٢ ٨٠١ |
| رأس المال الأساسي | ٣ ٥٢٨ ٨١٩ | ٣ ٥٣٤ ٤١٠ |
| رأس المال الإضافي | ( ٢٠٤ ٧٩٩) | ( ٨١ ٠٧٠) |
| الاستبعادات من راس المال التنظيمي | ١ ١٠١ ٧٩٠ | ١ ١٩٩ ٨٣١ |
| رأس المال التنظيمي | ٢ ٢٢٢ ٢٣٠ | ٢ ٢٥٣ ٥٠٩ |
| رأس المال الأساسي / الموجودات المرجحة بأوزان المخاطر | ١٢,١٦٪ | ١٢,٥٣٪ |
| رأس المال التنظيمي / الموجودات المرجحة بأوزان المخاطر | ١٢,١٦٪ | ١٢,٥٣٪ |

## توزيع الأرباح في البنك العربي ش م ع

يتم تخصيص الأرباح من خلال سياسة مدروسة تهدف إلى توفير كافة السبل لزيادة الإيرادات وتعزيز الملاءة المالية وكذلك توزيع نسبة معقولة للمساهمين كأرباح نقدية.

أوصى مجلس الإدارة بتوزيع أرباح نقدية على المساهمين عن العام ٢٠١٥ بنسبة ٢٥٪ من القيمة الإسمية للأسهم أي ما مقداره ١٦٠,٢ مليون دينار أردني ، مقابل نسبة ١٢٪ من القيمة الإسمية للأسهم أي ما مقداره ٦٨,٤ مليون دينار أردني وسهمين مجانيين لكل ستة عشر سهماً أي ما مجموعه ٧١,٢ مليون سهم عن العام ٢٠١٤، وذلك كما هو مبين في جدول التوزيع التالي:

| بملايين الدنانير الأردنية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد إظهارها |
|---|---|---|
| الربح للسنة | ١٥٤ | ٢١٨ |
| المحول للاحتياطي القانوني | ٢٨,٦ | ٤٨,٨ |
| المحول للاحتياطي الاختياري | – | – |
| المحول للاحتياطي العام | – | – |
| المحول لاحتياطي مخاطر مصرفية عامة | – | – |
| أرباح نقدية مقترح توزيعها على المساهمين | ١٦٠,٢ | ٦٨,٤ |
| أسهم مجانية مقترح توزيعها على المساهمين | – | ٧١,٢ |
| المحول (من) إلى الأرباح المدورة | (٣٤,٨) | ٢٩,٤ |
| **مجموع المبالغ الموزعة والمخصصة** | **١٥٤** | **٢١٨** |

## بعض النسب المالية المتعلقة بمجموعة البنك العربي:

| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد إظهارها |
|---|---|---|
| حقوق الملكية / الموجودات | ٪١٦,٣ | ٪١٦,٢ |
| صافي تسهيلات ائتمانية مباشرة / مجموع الودائع | ٪٦٢,٩ | ٪٦٢,٩ |
| نسبة السيولة (النقدية وشبة النقدية) | ٪٤٦,٧٧ | ٪٤٧,٠٠ |
| إجمالي المصاريف / إجمالي الإيرادات | ٪٤٤,٠ | ٪٤٤,٥ |
| إجمالي المصاريف / إجمالي الإيرادات (بعد استبعاد مخصصات التدني) | ٪٤٢,٣ | ٪٤٢,٣ |
| نسبة كفاية رأس المال الأساسي | ٪١٤,٢٠ | ٪١٤,٨٠ |
| نسبة كفاية رأس المال التنظيمي | ٪١٤,٢٠ | ٪١٤,٨٠ |
| العائد على حقوق الملكية | ٪٥,٥ | ٪٧,٣ |
| العائد على الموجودات | ٪٠,٩ | ٪١,٢ |
| صافي إيرادات الفوائد والعمولات / الموجودات | ٪٢,٩ | ٪٢,٩ |
| الربح للسهم الواحد العائد لمساهمي البنك (دولار امريكي) | ٠,٦٧ | ٠,٩٠ |

**بعض النسب المالية المتعلقة بالبنك العربي ش م ع:**

| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد إظهارها |
|---|---|---|
| حقوق الملكية / الموجودات | ٪١٣,٦ | ٪١٣,٨ |
| صافي تسهيلات ائتمانية مباشرة / مجموع الودائع | ٪٥٨,٩ | ٪٥٨,٤ |
| نسبة السيولة (النقدية وشبة النقدية) | ٪٥٠,٨ | ٪٥١,٢ |
| إجمالي المصاريف / إجمالي الإيرادات | ٪٤٣,٦ | ٪٤٧,٣ |
| إجمالي المصاريف / إجمالي الإيرادات (بعد استبعاد مخصصات التدني) | ٪٤٣,٤ | ٪٤٣,٨ |
| نسبة كفاية رأس المال الأساسي | ٪١٢,١٦ | ٪١٢,٥٣ |
| نسبة كفاية رأس المال التنظيمي | ٪١٢,١٦ | ٪١٢,٥٣ |
| العائد على حقوق المساهمين | ٪٤,٤ | ٪٦,١ |
| العائد على الموجودات | ٪٠,٦ | ٪٠,٨ |
| صافي إيرادات الفوائد والعمولات / الموجودات | ٪٣,٠ | ٪٣,٠ |

تم صياغة خطط البنك لعام ٢٠١٦ والأعوام اللاحقة وتطويرها اعتماداً على الظروف السائدة والمتوقعة في الأسواق المحلية والدولية. حيث من المتوقع تأثر البنك بشكل مباشر وغير مباشر مع التطورات والتحولات الجارية في مختلف أسواق العالم.

هذا، ويستمر البنك العربي في مراقبة تطور الوضع العالمي والإقليمي وقياس الأثر المتوقع على البنك بصورة منتظمة، مع القيام باتخاذ كافة التدابير اللازمة للحفاظ على قيمنا التاريخية والمبادئ التي قام عليها البنك ومكنته من التفوق والنجاح وذلك فيما يتعلق بما يلي:

- **السيولة:**

تؤمن إدارة البنك العربي بأهمية المحافظة على مستوى مرتفع من السيولة لدعم عمليات البنك وحماية مساهميه وعملائه في كافة مناطق تواجد البنك. لقد كانت تلك وستظل دوماً واحدة من الركائز الأساسية التي قام عليها البنك العربي.

- **كفاية رأس المال:**

يبقى البنك العربي، وفي جميع الأوقات، ملتزماً بالمحافظة على نسبة مرتفعة ومريحة لكفاية رأس المال وبما يتجاوز الحدود المقرة من قبل لجنة (Basel) والبنك المركزي الأردني وباقي الجهات الرقابية المختصة وغيرها من الهيئات التنظيمية في البلدان التي يعمل بها البنك.

- **إدارة المخاطر:**

تؤمن إدارة البنك بالعمل وفقاً لمخاطر محسوبة، وعدم التدخل في أي عمل لا يمكن فهمه أو احتساب مخاطره أو التخفيف منها.

- **التميز:**

لقد كان البنك العربي وسيظل ملتزماً بالعمل على تعزيز رضا عملائه وتحسين معدلات العائد المتحققة للمساهمين ورفع الكفاءة التشغيلية.

سترتكز أهدافنا لعام ٢٠١٦ على تعزيز الموقف المالي للبنك العربي وذلك من حيث القيمة السوقية والسيولة وتحسين الخدمة المقدمة للعملاء وتعزيز كفاءة العمليات وإجراءات العمل. بالإضافة إلى تقوية الجهود المبذولة لتحسين سياسات الائتمان وتعزيز مستوى إدارة المخاطر.

سيستمر البنك العربي في اتخاذ نهج حذر لضمان حقوق المساهمين وليكون قادرا على مواجهة أية اضطرابات أخرى غير متوقعة في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا خاصة وفي العالم بشكل عام.

كما وستستمر مجموعة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية في توسعة قاعدة امتيازات عملائها من خلال المحافظة على مستوى متميز من الخدمة مع الاخذ بالاعتبار تنويع المخاطر. وستواصل دعم مشاريع البنية التحتية في المناطق الاكثر نموا مثل المشاريع المتعلقة بالطاقة والمشاريع الخضراء (الصديقة للبيئة) والمشاريع الصناعية .

تضع مجموعة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية العملاء في مقدمة أولوياتها وتتنوع هذه القاعدة العريضة من العملاء لتشمل العملاء ذوي الطابع المحلي والاقليمي والدولي. وستواصل المجموعة توفير الحلول المصرفية المتميزة التي تتناسب مع الاحتياجات المتعددة لقاعدة عملائها المتنوعة ليبقى البنك العربي الخيار الأمثل للعملاء سواء في بلدانهم أو خارجها.

وتماشياً مع استراتيجية البنك العربي تاريخياً لدعم عملائه في مشاريع تمويل الانشاءات والتعاقدات والتجارة، تستمر مجموعة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية بالتركيز على هذه النشاطات الاقتصادية وخصوصاً في ظل الاستثمارات التي تشهدها منطقة الشرق الأوسط وشمال افريقيا في المشاريع المتعلقة بالبنية التحتية.

كما وأن مجموعة الاعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية ستستمر بالتركيز على ايجاد وتطوير خدمات مصرفية جديدة متطورة بالإضافة الى التركيز على جودة تقديم الخدمات المصرفية لعملائها وسهولة الوصول لتلك الخدمات.

وسيواصل البنك العربي في المحافظة على نهجة التاريخي في الادارة الحصيفة للمخاطر وخصوصاً في ظل التحديات التي تشهدها المنطقة وتأثيرها على القطاعات المصرفية في مختلف البلدان التي يتعامل فيها البنك العربي.

كجزء من التزام البنك بتبني نهج ممركز حول العملاء لتوفير تجربة إيجابية وعلاقة مثمرة مع عملائنا، وضعت دائرة الخدمات المصرفية للأفراد الخطة لعام ٢٠١٦ لضمان استمرارية تطوير وتنويع الخدمات ولمواكبة الخدمات المصرفية الحديثة مع اخذ احتياجات كل من أسواقنا بعين الاعتبار. وترتكز هذه الخطة على تقديم برامج مصرفية غنية ومتنوعة وتوظيف شبكة فروعنا الواسعة والخدمات الرقمية المبتكرة وأجهزة الصراف الآلي والخدمات المصرفية عبر الإنترنت والخدمات المصرفية عبر الأجهزة الذكية ومراكز الخدمة الهاتفية لتقديم أفضل الخدمات التي تلبي احتياجات وتطلعات عملائنا.

إنّ برامجنا المصرفية المتاحة لعملائنا في كل من الأردن وفلسطين ومصر ولبنان والإمارات العربية المتحدة والبحرين وقطر قد مكّنت البنك العربي من تقديم خدمات مصرفية تلبي احتياجات وتوقعات العملاء.

أما على صعيد بطاقات الائتمان، سوف يستمر البنك بالإرتقاء بقيمة العروض المقدمة لبطاقات الائتمان واحتياجات البرامج المصرفية المتنوعة بالإضافة الى التركيز على حملات تهدف إلى زيادة الوعي بالمزايا المتنوعة التي تمنحها بطاقات البنك العربي الائتمانية و مكافأة عملائنا على علاقتهم بالبنك.

واضافة للمزايا التي نقدمها ولتكتمل الخدمة المصرفية، عمد البنك الى التركيز على تقديم خدمات التأمين المصرفي المختارة والتي تغطي التعليم والادخار. هذا وستستمر خدمات التأمين في الأردن ومصر بالإضافة إلى إطلاقها في فلسطين مطلع عام ٢٠١٦.

كما سنواصل التركيز على برنامج مكافآت العربي وسيتم بذل كل الجهود لإثراء العروض المقدمة من خلاله وتوسيع نطاقها لتشمل فئات مختلفة من عملائنا الكرام. حيث سيتم إعادة إطلاق برنامج مكافأة العملاء على علاقتهم مع

البنك من خلال خدمات مميزة و مجموعة من المكافآت الجديدة التي تتمحور حول نمط الحياة واحتياجات عملائنا من خلال نموذج حديث وملائم.

وسيتم توفير مجموعة واسعة من الخدمات المبتكرة للعملاء خارج ساعات العمل من خلال الفرع الذكي الذي سيوفر الراحة والمرونة للعملاء عند القيام بالمعاملات المصرفية اليومية.

هذا الى جانب إيجاد اكشاك الكترونية لتوفير العديد من المعاملات المصرفية ومنها طباعة كشف الحساب وتجديد بطاقة الدفع والسحب وايداع الشيكات وغيرها من الخدمات. وهي أيضا جزء من استراتيجية البنك الرقمية المتمركزة حول تطوير خدمات الفرع.

كما سيتم تجديد الخدمة المصرفية عبر الانترنت، «عربي أون لاين» لتحسين تجربة العملاء بالإضافة إلى توفير خدمة مصممة لراحة العميل وتلبية احتياجاته.

تم اطلاق الخدمة المصرفية للأجهزة الذكية «عربي موبايل» في الأسواق الرئيسية لدينا وسيتواصل تركيز البنك على توفير المزيد من التحسينات الرقمية على الخدمة لتمكين إضافة الخدمات المبتكرة لهذه القناة المهمة.بالإضافة الى ذلك، سيتم اطلاق خدمة "JoMoPay" التي تم تطويرها من قبل البنك المركزي الاردني كنظام محلي للدفع عبر الهاتف النقال. وسيتم توفير هذه الخدمة ضمن الخدمات المصرفية للأجهزة الذكية «عربي موبايل» ليتوفر للعملاء امكانية الدفع بواسطة الهاتف النقال في جميع انحاء الاردن.

أما في مجال الخزينة، سيواصل البنك العربي العمل على حماية البنك وخدمة عملائه من خلال فرق الخزينة الممتدة عبر شبكة البنك وسيكون العام ٢٠١٦ فرصة لتطوير منتجاتنا وخدماتنا، مع الاستفادة من النظام الجديد والمنصة التكنولوجية التي تم بناؤها. هذا وستواصل دائرة الخزينة جهودها لتقديم أفضل خدمة لعملاء البنك وتحصيل عوائد ذات جودة عالية.

| بآلاف الدنانير الأردنية | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| أتعاب لسائر مكاتب التدقيق مقابل تدقيق الحسابات الفصلية والسنوية | ١١٠٤ | ١٠٦٤ |

## عدد الأوراق المالية المملوكة من قبل أعضاء مجلس الإدارة والشركات المسيطر عليها من قبل أي منهم مقارنة مع السنة السابقة

| الرقم | الاســـم | المنصب | الجنسية |
|---|---|---|---|
| ١ | السيد صبيح طاهر درويش المصري | رئيس مجلس الإدارة | أردنية |
| ٢ | معالي السيد سمير فرحان خليل قعوار | نائب رئيس مجلس الإدارة | أردنية |
| ٣ | وزارة مالية المملكة العربية السعودية<br>يمثلها معالي الأستاذ صالح بن سعد بن عبد الله المهنا | عضو مجلس الإدارة | سعودية |
| ٤ | السيدة نازك أسعد عودة/ الحريري | عضو مجلس الإدارة | سعودية |
| ٥ | المؤسسة العامة للضمان الإجتماعي | عضو مجلس الإدارة | أردنية |
| ٦ | السيد محمد أحمد مختار الحريري | عضو مجلس الإدارة | لبنانية/ كندية |
| ٧ | السادة مؤسسة عبد الحميد شومان<br>يمثلها معالي السيد خالد انيس محمد "زند الإيراني" | عضو مجلس الإدارة | أردنية |
| ٨ | السيد وهبه عبد الله وهبه تماري | عضو مجلس الإدارة | لبنانية |
| ٩ | السيد بسام وائل رشدي كنعان | عضو مجلس الإدارة | أردنية |
| ١٠ | السيد عباس فاروق احمد زعيتر | عضو مجلس الإدارة | أردنية |
| ١١ | معالي السيد علاء عارف سعد البطاينه | عضو مجلس الإدارة | أرد نية |

| عدد الأسهم كما في | | عدد الأسهم المملوكة من قبل الشركات المسيطر عليها من قبل أي منهم | |
|---|---|---|---|
| ٢٠١٥/١٢/٣١ | ٢٠١٤/١٢/٣١ | ٢٠١٥/١٢/٣١ | ٢٠١٤/١٢/٣١ |
| ٨٤٢٠٥٤٤ | ٧٤٨٤٩٢٨ | لا يوجد | لا يوجد |
| ٢١٩٩٦٠ | ١٩٥٥٢٠ | شركة الشرق الأوسط للتأمين<br>٦٢٧٥٧٠ سهم | شركة الشرق الأوسط للتأمين<br>٥٥٧٨٤٠ سهم |
| ٢٨٨٠٠٠٠٠ | ٢٥٦٠٠٠٠٠ | لا يوجد | لا يوجد |
| ٧٢١٤٤ | ٦٤١٢٨ | لا يوجد | لا يوجد |
| ١٠٢٤٧٢٤٣٤ | ٩٠٤٣٤٩٤٤ | لا يوجد | لا يوجد |
| ٨٢٤٤٠ | ٧٣٢٨٠ | لا يوجد | لا يوجد |
| ٢١٨٢٦٩٠٨ | ١٧٩٢٢٠٣٢ | لا يوجد | لا يوجد |
| ١٨٠٠٠ | ١٦٠٠٠ | لا يوجد | لا يوجد |
| ٤٩٣٣٨ | ٤٣٨٥٦ | لا يوجد | لا يوجد |
| ٣٠٣٤٨ | ٢٢٤٠٠ | لا يوجد | لا يوجد |
| ١١٢٥٠ | ------ | لا يوجد | لا يوجد |

**عدد الأوراق المالية المملوكة من قبل أشخاص الإدارة العليا التنفيذية والشركات المسيطر عليها من قبل أي منهم مقارنة مع السنة السابقة**

| الرقم | الإســـم | المنصب | الجنسية |
|---|---|---|---|
| ١. | السيد نعمه الياس صباغ | المدير العام التنفيذي | لبنانية |
| ٢. | الآنسة رندة محمد توفيق الصادق | نائب المدير العام التنفيذي | بريطانية |
| ٣. | السيد غسان حنا سليمان ترزي | نائب رئيس تنفيذي<br>أمين سر مجلس الإدارة<br>مدير إدارة أمانة السر والاستثمارات وعلاقات المستثمرين | أردنية |
| ٤. | السيد مروان نشأت راغب ريال | نائب رئيس تنفيذي<br>مدير إدارة الموارد البشرية | أردنية |
| ٥. | السيد محمد عبد الفتاح حمد الغنمة | نائب رئيس تنفيذي<br>مدير إدارة الإئتمان | أردنية |
| ٦. | السيد جورج فؤاد الحاج | نائب رئيس تنفيذي<br>مدير إدارة المخاطر | كندية |
| ٧. | السيد مايكل ماتوسيان | نائب رئيس تنفيذي<br>مدير إدارة الالتزام بالمتطلبات الرقابية | أمريكية |
| ٨. | السيد نعيم راسم كامل الحسيني | نائب رئيس تنفيذي<br>مدير إدارة الخدمات المصرفية للأفراد | سعودية |
| ٩. | السيد فادي جوزف زوين | نائب رئيس تنفيذي<br>مدير إدارة التدقيق الداخلي | لبنانية |
| ١٠. | السيد باسم علي عبدالله الإمام | مدير إدارة الشؤون القانونية | أردنية |
| ١١. | السيد أنطونيو مانكوزو مارشيلو | نائب رئيس تنفيذي<br>مدير إدارة الخزينة | بريطانية |
| ١٢. | السيد داود محمد داود الغول | نائب رئيس تنفيذي<br>المدير المالي | أردنية |
| ١٣. | السيد إيريك موداف | رئيس قطاعات الدعم والعمليات<br>والتشغيل والأنظمة | بلجيكية |
| ١٤. | السيد وليد محي الدين محمد السمهوري | نائب رئيس أول - مدير منطقة الأردن | أردنية |
| ١٥. | السيدة خلود وليد خالد العيسوي | مدير دائرة أمانة السر | أردنية |

| عدد الأسهم كما في | | عدد الأسهم المملوكة من قبل الشركات المسيطر عليها من قبل أي منهم | |
|---|---|---|---|
| ٢٠١٥/١٢/٣١ | ٢٠١٤/١٢/٣١ | ٢٠١٥/١٢/٣١ | ٢٠١٤/١٢/٣١ |
| ١٢٠٠٦ | ١٠٦٧٢ | لا يوجد | لا يوجد |
| ٢٤٠١٢ | ٢١٣٤٤ | لا يوجد | لا يوجد |
| ١٢٠٠٦ | ١٠٦٧٢ | لا يوجد | لا يوجد |
| ٢٣٤ | ٢٠٨ | لا يوجد | لا يوجد |
| ١٨٠٠٠ | ١٦٠٠٠ | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| ١٤٤٠ | ١٢٨٠ | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| ١٠٨٠ | ٩٦٠ | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| ٥٤ | ٤٨ | لا يوجد | لا يوجد |

**عدد الأوراق المالية المملوكة من قبل أقارب أعضاء مجلس الإدارة والشركات المسيطر عليها من قبل أي منهم مقارنة مع السنة السابقة**

| الرقم | الإســـم | الصلة | الجنسية |
|---|---|---|---|
| ١. | **السيد صبيح طاهر درويش المصري**<br>رئيس مجلس الإدارة | | |
| | السيدة نجوى محمد عبد الرحمن ماضي | الزوجة | أردنية |
| | | الأولاد القصر | --- |
| ٢. | **السيد سمير فرحان خليل قعوار**<br>نائب رئيس مجلس الإدارة | | |
| | | الزوجة | --- |
| | | الأولاد القصر | --- |
| ٣. | **معالي الأستاذ صالح بن سعد بن عبد الله المهنا**<br>ممثل وزارة مالية المملكة العربية السعودية<br>عضو مجلس الإدارة | | |
| | | الزوجة | --- |
| | | الأولاد القصر | --- |
| ٤. | **السيدة نازك أسعد عوده / الحريري**<br>عضو مجلس الإدارة | | |
| | | --- | --- |
| | | الأولاد القصر | --- |
| ٥. | **المؤسسة العامة للضمان الإجتماعي**<br>عضو مجلس الإدارة | | |
| | | --- | --- |
| | | --- | --- |
| ٦. | **السيد محمد أحمد مختار الحريري**<br>عضو مجلس الإدارة | | |
| | | الزوجة | --- |
| | | الأولاد القصر | --- |

| عدد الأسهم كما هي في | | عدد الأسهم المملوكة من قبل الشركات المسيطر عليها من قبل أي منهم | |
|---|---|---|---|
| ٢٠١٥/١٢/٣١ | ٢٠١٤/١٢/٣١ | ٢٠١٥/١٢/٣١ | ٢٠١٤/١٢/٣١ |
| | | | |
| ٣٨٠٧٣٦٠ | ٣٣٨٤٣٢٠ | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | |
| --- | --- | --- | --- |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |

| الرقم | الإســـم | الصلة | الجنسية |
|---|---|---|---|
| ٧. | **السادة مؤسسة عبد الحميد شومان**<br>عضو مجلس الإدارة<br>**يمثلها معالي السيد خالد انيس محمد «زند الإيراني»** | | |
| | | الزوجة | --- |
| | | الأولاد القصر | --- |
| ٨. | **السيد وهبة عبد الله وهبة تماري**<br>عضو مجلس الإدارة | | |
| | | الزوجة | --- |
| | | الأولاد القصر | --- |
| ٩. | **السيد بسام وائل رشدي كنعان**<br>عضو مجلس الإدارة | | |
| | | الزوجة | --- |
| | | الأولاد القصر | --- |
| ١٠. | **السيد عباس فاروق احمد زعيتر**<br>عضو مجلس الإدارة | | |
| | | الزوجة | --- |
| | | الأولاد القصر | --- |
| ١١. | **معالي السيد علاء عارف سعد البطاينه**<br>عضو مجلس الإدارة | | |
| | | الزوجة | أردنية |
| | الطفلة عائشه علاء عارف البطاينه | الأولاد القصر | أردنية |
| | الطفل عارف علاء عارف البطاينه | الأولاد القصر | أردنية |

| عدد الأسهم كما هي في | | عدد الأسهم المملوكة من قبل الشركات المسيطر عليها من قبل أي منهم | |
|---|---|---|---|
| ٢٠١٥/١٢/٣١ | ٢٠١٤/١٢/٣١ | ٢٠١٥/١٢/٣١ | ٢٠١٤/١٢/٣١ |
| | | | |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| ١٠٠٨ | ----- | لا يوجد | لا يوجد |
| ١٠٠٨ | ----- | لا يوجد | لا يوجد |

**عدد الأوراق المالية المملوكة من قبل أقارب أشخاص الإدارة العليا التنفيذية والشركات المسيطر عليها من قبل أي منهم مقارنة مع السنة السابقة**

| الرقم | الإســـم | الصلة | الجنسية |
|---|---|---|---|
| ١. | السيد نعمه الياس صباغ | | |
| | | الزوجة | لبنانية |
| | | الأولاد القصر | |
| ٢. | الآنسة رندة محمد توفيق الصادق | | |
| | | --- | --- |
| ٣. | السيد غسان حنا سليمان ترزي | | |
| | السيدة نوال وفا نجيب طرزي | الزوجة | أردنية |
| | الطفلة داليا غسان حنا ترزي | الأولاد القصر | أردنية |
| ٤. | السيد مروان نشأت راغب ريال | | |
| | | الزوجة | أردنية |
| | | الأولاد القصر | |
| ٥. | السيد محمد عبد الفتاح حمد الغنمة | | |
| | | الزوجة | أردنية |
| | | الأولاد القصر | |
| ٦. | السيد نعيم راسم كامل الحسيني | | |
| | | الزوجة | سعودية |
| | | الأولاد القصر | |
| ٧. | السيد مايكل ماتوسيان | | |
| | | الزوجة | أمريكية |
| | | الأولاد القصر | |
| ٨. | السيد جورج فؤاد الحاج | | |
| | | الزوجة | كندية |
| | | الأولاد القصر | |

| | عدد الأسهم كما في | | عدد الأسهم المملوكة من قبل الشركات المسيطر عليها من قبل أي منهم | |
|---|---|---|---|---|
| | ٢٠١٥/١٢/٣١ | ٢٠١٤/١٢/٣١ | ٢٠١٥/١٢/٣١ | ٢٠١٤/١٢/٣١ |
| | | | | |
| | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | | |
| | --- | --- | --- | --- |
| | | | | |
| | ١٢٠٦ | ١٠٧٢ | لا يوجد | لا يوجد |
| | ١١٤١٢ | ١٠١٤٤ | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | | |
| | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | | |
| | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | | |
| | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | | |
| | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | | |
| | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |

**عدد الأوراق المالية المملوكة من قبل أقارب أشخاص الإدارة العليا التنفيذية والشركات المسيطر عليها من قبل أي منهم مقارنة مع السنة السابقة**

| الرقم | الإســـم | الصلة | الجنسية |
|---|---|---|---|
| ٩. | السيد فادي جوزف زوين | | |
| | | الزوجة | لبنانية |
| | | الآولاد القصر | |
| ١٠. | السيد أنطونيو مانكوزو مارشيلو | | |
| | | الزوجة | بريطانية |
| | | الآولاد القصر | |
| ١١. | السيد داود محمد داود الغول | | |
| | السيدة نفين امين محمد عديله | الزوجة | أردنية |
| | | الأولاد القصر | |
| ١٢. | السيد باسم علي عبدالله الإمام | | |
| | | الزوجة | أردنية |
| | | الأولاد القصر | |
| ١٣. | السيد إيريك موداف | | |
| | | الزوجة | بلجيكية |
| | | الأولاد القصر | |
| ١٤. | السيد وليد محي الدين محمد السمهوري | | |
| | السيدة ريما محمد عبد الكريم شويكه | الزوجة | أردنية |
| | | الأولاد القصر | |
| ١٥. | السيدة خلود وليد خالد العيسوي | | |
| | | الزوج | أردنية |
| | | الأولاد القصر | |

| عدد الأسهم كما في | | عدد الأسهم المملوكة من قبل الشركات المسيطر عليها من قبل أي منهم | |
|---|---|---|---|
| ٢٠١٥/١٢/٣١ | ٢٠١٤/١٢/٣١ | ٢٠١٥/١٢/٣١ | ٢٠١٤/١٢/٣١ |
| | | | |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | |
| ١٩٨ | ٣٢٠ | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | |
| ٩٠ | ٨٠ | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| | | | |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |
| لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد | لا يوجد |

## المزايا والمكافآت التي يتمتع بها كل من رئيس وأعضاء مجلس ادارة البنك العربي خلال السنة المالية ٢٠١٥

| الرقم | الاسم | المنصب |
|---|---|---|
| ١ | السيد صبيح طاهر درويش المصري | رئيس مجلس الادارة |
| ٢ | معالي السيد سمير فرحان خليل قعوار | نائب رئيس مجلس الإدارة |
| ٣ | السادة وزارة مالية المملكة العربية السعودية<br>يمثلها معالي الأستاذ صالح بن سعد بن عبدالله المهنا | عضو مجلس الإدارة |
| ٤ | السيدة نازك أسعد عودة الحريري | عضو مجلس الإدارة |
| ٥ | السادة المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي | عضو مجلس الإدارة |
| ٦ | السيد محمد أحمد مختار الحريري | عضو مجلس الإدارة |
| ٧ | السيد وهبه عبدالله وهبه تماري | عضو مجلس الإدارة |
| ٨ | السادة مؤسسة عبد الحميد شومان<br>يمثلها السيد خالد أنيس محمد "زند الايراني" | عضو مجلس الإدارة |
| ٩ | السيد بسام وائل رشدي كنعان | عضو مجلس الإدارة |
| ١٠ | السيد عباس فاروق احمد زعيتر | عضو مجلس الإدارة |
| ١١ | السيد علاء عارف سعد البطاينة (اعتبارا من ٢٠١٥/٤/٢٢) | عضو مجلس الإدارة |

| | الرواتب السنوية الإجمالية | بدل تنقلات سنوية | المكافآت السنوية | (المبالغ بالدينار الأردني) اجمالي المزايا السنوية |
|---|---|---|---|---|
| | – | ٣٨٠٠٠ | ٥٠٠٠ | ٤٣٠٠٠ |
| | – | ٣٨٠٠٠ | ٥٠٠٠ | ٤٣٠٠٠ |
| | – | ٣٨٠٠٠ | ٥٠٠٠ | ٤٣٠٠٠ |
| | – | ٣٨٠٠٠ | ٥٠٠٠ | ٤٣٠٠٠ |
| | – | ٣٨٠٠٠ | ٥٠٠٠ | ٤٣٠٠٠ |
| | – | ٣٨٠٠٠ | ٥٠٠٠ | ٤٣٠٠٠ |
| | – | ٣٨٠٠٠ | ٥٠٠٠ | ٤٣٠٠٠ |
| | – | ٣٨٠٠٠ | ٥٠٠٠ | ٤٣٠٠٠ |
| | – | ٣٨٠٠٠ | ٥٠٠٠ | ٤٣٠٠٠ |
| | – | ٣٨٠٠٠ | ٥٠٠٠ | ٤٣٠٠٠ |
| | – | ٣٠٦٠٠ | ٣٤٥٦ | ٣٤٠٥٦ |

## كشف بعدد مرات اجتماعات مجلس الإدارة ولجانه

| | مجلس الإدارة | | | | | | لجنة التدقيق | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | الأول | الثاني | الثالث | الرابع | الخامس | السادس | الأول | الثاني |
| السيد صبيح المصري | • | • | • | • | • | • | | |
| السيد سمير قعوار | | • | • | • | • | • | | |
| السادة وزارة مالية المملكة العربية السعودية يمثلها السيد صالح المهنا | • | • | • | • | • | • | | |
| السيدة نازك الحريري | | • | | | • | | | |
| السادة المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي | • | • | | • | • | | | |
| السيد محمد الحريري | • | • | • | | • | • | | |
| السيد وهبه تماري | • | • | • | | • | • | | |
| السادة مؤسسة عبد الحميد شومان / يمثلها السيد خالد «زند الإيراني» | • | • | • | • | • | • | • | • |
| السيد بسام كنعان | • | • | • | | • | • | • | • |
| السيد عباس زعيتر | • | • | • | • | • | • | • | • |
| السيد علاء البطاينة | منذ ٢٠١٥/٤/٢٢ | | • | • | • | • | منذ ٢٠١٥/١٠/٢٣ | |

* تُمارس اللجان المهام المناطة بها وفقاً لما جاء في دليل الحاكمية المؤسسية.

| اجتماعات اللجان المنبثقة عن مجلس الإدارة * | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| لجنة التدقيق | | | | لجنة الانتقاء والمكافآت | | لجنة الحاكمية المؤسسية | لجنة الاستراتيجية المؤسسية | | | لجنة إدارة المخاطر | | |
| الثالث | الرابع | الخامس | السادس | الأول | الثاني | الأول | الأول | الثاني | الثالث | الأول | الثاني | الثالث | الرابع |
| | | | | • | • | • | • | • | • | | | | |
| | | | | • | • | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | • | • | • | • |
| | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | • | • | • | • | | | | |
| | | | | • | • | | • | • | • | | | | |
| • | • | • | • | | | • | | | | | | | |
| • | • | • | • | | | | • | • | • | | | | |
| • | • | • | • | | | | • | • | • | • | • | • | • |
| | | | • | | | | | | | | | | |

## أسمـــاء المساهمين الـذين يملكون نسبـــة (١٪) أو أكثـر من رأسمـــال البنك، مع تحديد المستفيـد النهـائـي والمرهون منها

| اسم المساهم | عدد الاسهم ٢٠١٥/١٢/٣١ | النسبة ٪ |
|---|---|---|
| شركة اوجيه ميدل ايست هولدنغ | ١٢٧٠٩٦٢٩٠ | ١٩,٨٣٤ |
| المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي | ١٠٢٤٧٢٤٣٤ | ١٥,٩٩١ |
| وزارة مالية المملكة العربية السعودية | ٢٨٨٠٠٠٠٠ | ٤,٤٩٤ |
| مؤسسة عبد الحميد شومان | ٢١٨٢٦٩٠٨ | ٣,٤٠٨ |
| شركة الاتصالات الفلسطينية | ١١٩٩٩٩٨٨ | ١,٨٧٣ |
| شركة الشرق القابضة | ١١٥١٩٩٨٢ | ١,٧٩٨ |
| وزارة المالية والاقتصاد والتجارة حكومة قطر | ١٠٥٦٤١٦٤ | ١,٦٤٩ |
| صبيح طاهر درويش المصري | ٨٤٢٠٥٤٤ | ١,٣١٤ |
| ناصر بن ابراهيم بن رشيد الرشيد | ٧٨١٧٦٨٨ | ١,٢٢٠ |
| BANKMED SUISSE SA | ٧٠١٤٧٤٤ | ١,٠٩٥ |
| مارى عيسى الياس اللوصي | ٦٥٤٤٦٥٦ | ١,٠٢١ |

| جهة الرهن | عدد الاسهم المرهونة | المستفيد النهائي |
|---|---|---|
| بنك الاسكان | ١٢٧٠٩٦٢٩٠ | شركة اوجيه ميدل ايست، وهي مملوكة من: |
| | | شركة سعودي اوجيه (٩٩,٩٩٪) |
| | | السيد سعد الدين الحريري (٠,٠٠٥٪) |
| | | السيد وليد سبع أعين (٠,٠٠٥٪) |
| | | شركة سعودي اوجيه، وهي مملوكة من: |
| | | السيدة نازك عوده |
| | | السيد سعد الدين الحريري |
| | | حسام الدين سعد الدين الحريري |
| | | لولوه سعد الدين الحريري |
| | | عبد العزيز سعد الدين الحريري |
| | | نفسه |
| | | صندوق الاستثمارات العامة / المملكة العربية السعودية |
| | | مؤسسة عبد الحميد شومان / بنما |
| | | شركة الاتصالات الفلسطينية وهي شركة مساهمة عامة مدرجة في بورصة فلسطين |
| | | شركة مساهمة كويتية مقفلة، يملكها سمو الشيخ سالم العلي الصباح وزوجته وأولاده وآخرون |
| | | شركة قطر القابضة ، المملوكة بالكامل لجهاز قطر للاستثمار |
| | | نفسه |
| | | نفسه |
| | | عملاء بنك البحر المتوسط / سويسرا |
| | | نفسه |

أظهرت سجلات ادارة الموارد البشرية في الادارة العامة في عمان ما يلي:

| الاسم | المسمى الوظيفي |
|---|---|
| السيد نعمه الياس صباغ | المدير العام التنفيذي |
| الآنسة رنده محمد توفيق الصادق | نائب المدير العام التنفيذي |
| السيد محمد عبدالفتاح حمد الغنمة | نائب رئيس تنفيذي/ مدير ادارة الائتمان |
| السيد انطونيو مانكوزو مارشيلو | نائب رئيس تنفيذي/ مدير إدارة الخزينة |
| السيد نعيم راسم كامل الحسيني | نائب رئيس تنفيذي/ مدير إدارة الخدمات المصرفية للأفراد |
| السيد وليد محي الدين محمد السمهوري | نائب رئيس تنفيذي/ مدير منطقة الأردن |
| السيد إريك موداف | نائب رئيس تنفيذي/ رئيس قطاعات الدعم والعمليات والتشغيل والانظمة |
| السيد غسان حنا سليمان ترزي | نائب رئيس تنفيذي/ أمين سر مجلس الادارة<br>مدير إدارة أمانة السر والاستثمارات وعلاقات المستثمرين |
| السيد داود محمد داود الغول | نائب رئيس تنفيذي/ المدير المالي |
| السيد باسم علي عبدالله الامام | مدير إدارة الشؤون القانونية |
| السيد مروان نشأت راغب ريال | نائب رئيس تنفيذي/ مدير إدارة الموارد البشرية |
| السيد جورج فؤاد الحاج | نائب رئيس تنفيذي/ مدير إدارة المخاطر |
| السيد مايكل ماتوسيان | نائب رئيس تنفيذي – مدير إدارة مراقبة الالتزام بالمتطلبات الرقابية |
| السيد فادي جوزف زوين | نائب رئيس تنفيذي/ مدير إدارة التدقيق الداخلي |

| المبالغ بالدينار الأردني | | | | |
|---|---|---|---|---|
| مجموع الرواتب والعلاوات السنوية | مصاريف التنقلات | نفقات السفر السنوية (لا تشمل الاقامة وتذاكر السفر) | الاجمالي | المكافأة السنوية عن أداء عام ٢٠١٥ والتي أُقرّت عام ٢٠١٦ وستُدفع ابتداءاً من عام ٢٠١٦ |
| ٥٥٠٠٠٠ | – | – | ٥٥٠٠٠٠ | ٦٨٧٥٠ |
| ٤٥٠٠٠٠ | – | – | ٤٥٠٠٠٠ | ٥٦٢٥٠ |
| ٢٧٣٦٦٣ | – | – | ٢٧٣٦٦٣ | ١٦٧٠٦ |
| ٤٢٤٨٩٥ | – | – | ٤٢٤٨٩٥ | ٤٤٣١٣ |
| ٢٩٦٦٢٤ | – | – | ٢٩٦٦٢٤ | ٢٦٨٦٤ |
| ٢٣١٣٠٨ | – | – | ٢٣١٣٠٨ | ٢٩٠٠٠ |
| ٢١٣١٦٠ | – | – | ٢١٣١٦٠ | ١٥٩٥٣ |
| ١٦٧٧٨٦ | – | – | ١٦٧٧٨٦ | ٢١٨٧٦ |
| ٣٧٧٣٧٨ | – | – | ٣٧٧٣٧٨ | ٢٠٤٩٣ |
| ٢٧٧٦٦٤ | – | – | ٢٧٧٦٦٤ | ٥٣٩٣٢ |
| ٢٧٧١٤٦ | – | – | ٢٧٧١٤٦ | ٤٢٤٢٦ |
| ٢١٢٢٨٨ | – | – | ٢١٢٢٨٨ | ٢٥٣٥٨ |
| ٣٩٣٥٤٤ | – | – | ٣٩٣٥٤٤ | ٢٢٣٧٨ |
| ٢٩٨٧٦٤ | – | – | ٢٩٨٧٦٤ | ٥٨١٨٤ |

# التبرعات والمنح التي دفعها البنك خلال السنة المالية ٢٠١٥

| الجهة المستفيدة | المبلغ (بالدينار الأردني) |
|---|---|
| مؤسسة عبد الحميد شومان | ٤ ٧٦٣ ٠٠٠ |
| مؤسسة الملكة رانيا للتعليم و التنمية | ٨٧٥ ١٧٧ |
| مؤسسة الحسين للسرطان | ٦١٢ ٦٧٥ |
| جامعة الحسين بن طلال | ٣٠٠ ٠٠٠ |
| مدرسة كينغز اكاديمي | ١٦٦ ٢٢٢ |
| صندوق الملك عبدالله الثاني للتنمية | ١٥٠ ٠٠٠ |
| البنك المركزي الاردني | ١٣٥ ٣٠٠ |
| القوات المسلحة الأردنية | ١٠٠ ٠٠٠ |
| رسوم دراسية عن ابناء موظفين | ٩٠ ٦٨٨ |
| مؤسسة نهر الأردن | ٧٩ ٣٥٨ |
| الصندوق الهاشمي للتنمية | ٧٠ ٠٠٠ |
| تكية أم علي | ٣٥ ٦٣٥ |
| مدرسة البكالوريا | ٣٥ ٤٥٠ |
| صندوق الامان لمستقبل الايتام | ٢٤ ٨٠٠ |
| جمعية قرى الاطفال الاردنية | ١٥ ٠٠٠ |
| جمعية منتدى الاستراتيجيات الاردني | ١٤ ٠٠٠ |
| جمعية البنوك في الاردن | ١٤ ٠٠٠ |
| تبرعات اخرى | ١٠٥ ٧٩٩ |
| **المجموع** | **٧ ٥٨٧ ١٠٣** |

باستثناء ما يندرج تحت نطاق علم البنك المعتاد، "لاتوجد أية عقود أو مشاريع أو ارتباطات عقدتها الشركة المصدرة مع الشركات التابعة أو الحليفة أو رئيس مجلس الإدارة أو أعضاء المجلس أو المدير العام أو أي موظف في الشركة أو أقاربهم".

إن تفاصيل الأرصدة القائمة مع الأطراف ذات علاقة كانت كما يلي:

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | |
| | ودائع لدى أطراف ذات علاقة | تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ودائع من أطراف ذات علاقة | اعتمادات وكفالات وسحوبات وتسهيلات غير مستغلة |
| شركات شقيقة وتابعة | ١ ٤١٤ ١٨٢ | ١٠٦ ٤٤٧ | ١٤٤ ٤٦٠ | ١٨٧ ٣٩٥ |
| شركات حليفة | ٧٦ ٢٨٩ | – | ٧٦ ٢٨٩ | ٢٧ ٨٩٦ |
| أعضاء مجلس الإدارة وكبار المساهمين | – | ٣٧٨ ٧٦١ | ٤٠١ ٦٠٩ | ٤٧ ٤٥٢ |
| **المجموع** | **١ ٤٩٠ ٤٧١** | **٤٨٥ ٢٠٨** | **٦٢٢ ٣٥٨** | **٢٦٢ ٧٤٣** |

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | | |
| | ودائع لدى أطراف ذات علاقة | تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ودائع من أطراف ذات علاقة | اعتمادات وكفالات وسحوبات وتسهيلات غير مستغلة |
| شركات شقيقة وتابعة | ١ ١٨٩ ٢١٨ | ١١١ ٧٨٥ | ١٥٩ ٦٧٠ | ١٦٨ ٨٩٤ |
| شركات حليفة | ٥٤٣ ٥١٩ | – | ٦٣ ٢٧٨ | ٤٥ ٦٣٦ |
| أعضاء مجلس الإدارة وكبار المساهمين | – | ٣٠١ ٩٥٦ | ٤٣٢ ٦٦١ | ٣٩ ٩٧٨ |
| **المجموع** | **١ ٧٣٢ ٧٣٧** | **٤١٣ ٧٤١** | **٦٥٥ ٦٠٩** | **٢٥٤ ٥٠٨** |

إن تفاصيل المعاملات مع الأطراف ذات علاقة كانت كما يلي:

بآلاف الدنانير الأردنية

| | ٢٠١٥ | | ٢٠١٤ | |
|---|---|---|---|---|
| | فوائد دائنة | فوائد مدينة | فوائد دائنة | فوائد مدينة |
| شركات شقيقة وتابعة | ٣٧٨٣ | ١٠٦٦ | ٥٤٠٩ | ٣٠٠٢ |
| شركات حليفة | ٣٥٦ | ٩٩ | ٤٢٤ | ٢٤ |
| **المجموع** | **٤١٣٩** | **١١٦٥** | **٥٨٣٣** | **٣٠٢٦** |

إن تفاصيل التسهيلات الممنوحة لأعضاء مجلس الإدارة والأطراف ذات العلاقة كما يلي:

بآلاف الدنانير الأردنية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | ممنوحة للعضو | | | ممنوحة لذوي العلاقة | | | الاجمالي | |
| | تسهيلات مباشرة | تسهيلات غير مباشرة | المجموع | تسهيلات مباشرة | تسهيلات غير مباشرة | المجموع | تسهيلات مباشرة | تسهيلات غير مباشرة | المجموع |
| السيد / صبيح المصري | – | ١ | ١ | ٩٥٤٨٢ | ٤٦١٩٥ | ١٤١٦٧٧ | ٩٥٤٨٢ | ٤٦١٩٧ | ١٤١٦٧٩ |
| السيد / محمد الحريري | – | – | – | ٢٢٤٨٠٧ | ١٢٥٢ | ٢٢٦٠٥٩ | ٢٢٤٨٠٧ | ١٢٥٢ | ٢٢٦٠٥٩ |
| السيد / وهبه تماري | – | – | – | ٥٨٢٠٤ | – | ٥٨٢٠٤ | ٥٨٢٠٤ | – | ٥٨٢٠٤ |
| السيد / خالد الايراني | ٢٦١ | – | ٢٦١ | – | – | – | ٢٦١ | – | ٢٦١ |
| السيد / بسام كنعان | ٧ | – | ٧ | – | – | – | ٧ | – | ٧ |
| السيدة / نازك الحريري | – | ٣ | ٣ | – | – | – | – | ٣ | ٣ |
| المجموع | ٢٦٨ | ٤ | ٢٧٢ | ٣٧٨٤٩٣ | ٤٧٤٤٧ | ٤٢٥٩٤٠ | ٣٧٨٧٦١ | ٤٧٤٥٢ | ٤٢٦٢١٣ |

– إن نسب الفوائد المقيدة على التسهيلات الممنوحة لاعضاء مجلس الادارة وكبار المساهمين تقع ضمن حدود التسهيلات الممنوحة لباقي العملاء.

يؤمن البنك العربي بأن البيئة النظيفة والمستدامة هي أمر ضروري من أجل الأجيال القادمة والتي تتضمن الموظفين وعائلاتهم والمجتمع ككل. ومن هذا المنطلق، شارك البنك بشكل فعال في مبادرات ونشاطات تهدف لحماية البيئة على الصعيدين الداخلي والخارجي.

ففيما يتعلق بالبيئة الداخلية،استمر البنك في سياسته المتعلقة باعتماد أنظمة صديقة للبيئة في فروعه الجديدة، وكذلك تعميم نفس التقنيات على الفروع الأخرى حيثما أمكن. وفي هذا السياق، يعمل البنك على استبدال جميع وحدات الإنارة المستخدمة في المباني إما إلى (LED) أو إلى وحدات توفير الطاقة العادية على أقل تقدير، مما ساهم بشكل فاعل في تخفيض قيمة الطاقة الكهربائية المستهلكة خلال العام .

على صعيد ترشيد استهلاك الكهرباء و تخفيض انبعاثات النواتج السامة والضارة للبيئة ، سيتم استحداث نظام صيانة وقائية (Preventive Maintenance) لكافة فروع وادارات البنك العربي خلال عام ٢٠١٦.

وكذلك اعتمد البنك مجموعة من المبادرات المتعلقة باستخدام الطاقة الشمسية، وسيشهد عام ٢٠١٦ الإعلان عن هذه المبادرات بعد تنفيذ جزء منها، وهو ما سيرتب توفير إضافي في استهلاك الطاقة الكهربائية.

من ناحية اخرى، فقد اعتمد البنك على نظام تكييف حديث (VRV/VRF) في مواقعه الجديدة بدلاً من نظام التكييف التقليدي، علماً بان النظام الجديد يعتبر من الانظمة الصديقة للبيئة والتي تقلل كذلك من استهلاك الطاقة الكهربائية. كما تم تركيب نظام تكييف(Split Unit) خاص لموقع ATM Operators Room الموجود في الادارة العامة و ذلك لغايات فصله عن نظام التكييف الخاص بالمبنى و التي بدورها تقلل من استهلاك الطاقة.

وعلى صعيد آخر فقد استمر البنك في سياسة الترشيد في استخدام الوقود ( المحروقات )، حيث تم ربط السيارات المستخدمة للغايات الخدماتية بنظام التتبع اللاسلكي (Global Positioning System) GPS مساهمة من البنك في محاولة للترشيد في استخدام الوقود ( المحروقات ) وتخفيض انبعاثات النواتج السامة والضارة للبيئة. هذا وقد اعتمد البنك تزويد صنابير المياه بوحدات توفير للمياه.

وفيما يتعلق بالتزام البنك تجاه دعم المجتمع المحلي وحماية البيئة في الاردن، استمر البنك في تطوير وتنفيذ المبادرات التي تهدف إلى تحقيق هذه الأهداف. ففي المجال البيئي، واصل البنك طبع وتوزيع كتيبات خاصة لتسويق خدماتنا و منتجاتنا البيئية والتي تشمل القروض للسيارات الهجينة وتمويل المنتجات الصديقة للبيئة من خلال برامج التسديد المريح للبطاقات الائتمانية.

كما و يجري الترويج بشكل متواصل للبطاقة الائتمانية البلاتينية «معا» ويتم تشجيع الموظفين على إصدار هذه البطاقة لدعم عدد من المؤسسات غير الربحية.

خلال عام ٢٠١٥، وبعد التعاون الناجح مع مؤسسة التمويل الدولية – IFC في تمويل مشروع مزرعة رياح الطفيلة، أنهت مجموعة البنك العربي تمويل ستة من مشاريع المرحلة الأولى للطاقة الشمسية في الأردن تستخدم تكنولوجيا الخلايا الشمسية (الفوتوضوئية) تحت مظلة مؤسسة التمويل الدولية – IFC بالتعاون مع الجهات الممولة الأخرى. كما قام البنك العربي بدور بنك الحسابات المحلي ووكيل الضمان المحلي لهذا التمويل الاستراتيجي. وتبلغ القدرة التوليدية المزمع تركيبها لهذه المشاريع ٨١ ميغا وات مما يمكنها عند التشغيل من إضافة حوالي ١٥٠ جيجا وات ساعة سنويا للشبكة الوطنية. كما ستؤدي هذه المشاريع مجتمعة إلى الحد من انبعاثات الكربون في الأردن بنحو ١١٢,٠٠٠ طن سنويا.

وفي تشرين الأول من هذا العام، تمّ افتتاح مشروع التوسعة لمحطة خربة السمرا لتنقية المياه العادمة وتشغيل المشروع بالكامل حيث أضافت هذه التوسعة ١٠٠ ألف متر مكعب /يومياً من المياه المعالجة لتصبح القدرة الانتاجية للمحطة ٢٦٧ ألف متر مكعب /يومياً، وتعتبر هذه المحطة من المحطات الرائدة في منطقة الشرق الأوسط وتستخدم أفضل التكنولوجيات المتاحة لمعالجة المياه العادمة مما سيكون له أثر إيجابي وملموس على الواقع البيئي. كما يساهم بتوفير مياه إضافية لغايات الزراعة.

يقوم البنك العربي حالياً بمتابعة الاحتياجات التمويلية للمشاريع الأربعة التي تمّ اختيارها من طرف وزارة الطاقة والثروة المعدنية لتنفيذ مشاريع المرحلة الثانية من مشاريع الطاقة المتجددة في الأردن والتي تهدف لإضافة ٢٠٠ ميغا وات لإنتاج الكهرباء بحلول نهاية العام ٢٠١٦. وسيواصل البنك العربي التعاون مع مؤسسات التمويل الدولية لإنجاح هذه المشاريع وتقديم أفضل الحلول المصرفية والتمويلية التي تحتاجها.

أما فيما يتعلق بالمبادرات والنشاطات البيئية، فقد قام البنك العربي بدعم عدد من المبادرات التي تعنى بحماية الطبيعة في الأردن من خلال التعاون مع الجمعية الملكية لحماية الطبيعة، إحدى المؤسسات غير الهادفة للربح المشاركة في برنامج البنك العربي للمسؤولية الاجتماعية «معاً». حيث قام البنك برعاية المؤتمر الوطني الأول للمنافع الاقتصادية الاجتماعية للمحميات الطبيعية في الأردن، حيث سلط المؤتمر، والذي يعتبر الأول من نوعه، الضوء على أبرز المشكلات والتحديات التي تواجه المحميات الطبيعة، بالإضافة إلى عرض طرق احتساب المنافع الاجتماعية والاقتصادية وأهميتها لهذه المحميات والمنتشرة في مختلف مناطق المملكة. وكجزء من التزام البنك نحو حماية البيئة قام البنك بدعم الجمعية الملكية لحماية الطبيعة من اجل إعادة تأهيل منطقة المياه الساخنة – الزارة في البحر الميت بهدف تحويل المنطقة إلى وجهه سياحية مميزة، حيث شارك ٤٤ من موظفي البنك بنشاط تطوعي تضمن زراعة الأشجار وحملات تنظيف للمنطقة.

كما تلقت الجمعية الملكية لحماية الطبيعة تبرعات من خلال قنوات التبرع الخاصة بالبنك العربي والتي تتيح الفرصة لعملاء البنك بالتبرع مباشرة للمؤسسات غير الهادفة للربح المشاركة في برنامج «معاً».

إضافة إلى ذلك، استمر البنك في رعاية الغابة التي قام بتبنيها في العام ٢٠١٣ في منطقة جرش «غابة عصفور» بالتعاون مع جمعية حماية الشجرة. حيث قام البنك بتنفيذ نشاط تطوعي تضمن زراعة و ري ٣٠٠ شتلة في الغابة وذلك بمشاركة ٤٠ من موظفي البنك وعدد من أفراد عائلاتهم.

أما في فلسطين، وضمن مساهمة البنك في حماية البيئة، شارك عدد من موظفي البنك وعائلاتهم وأصدقائهم بنشاطين تطوعيين للتنظيف في محافظتي نابلس ورام الله.

## الاستدامة في البنك العربي:

بدأت مسيرة البنك العربي في مجال الاستدامة منذ تأسيسه عام ١٩٣٠ وتبلورت على مر عقود من الزمن مستندة دوماً على رسالة البنك التي تهدف إلى المساهمة في تمكين العالم العربي من الوصول إلى التميز والارتقاء إلى القمة. حيث كان للبنك العربي ولا يزال دور بارز في دعم تنمية الاقتصاد العربي والمجتمعات التي يعمل بها من خلال دعم وتمويل المشاريع الاستراتيجية في المنطقة إضافة إلى ريادة البنك المبكرة في مسؤوليته الاجتماعية نحو تطوير وتنمية وبناء قدرات العالم العربي بما يخدم أولويات واحتياجات المجتمع. إن تبني مثل هذه الرسالة مكّن البنك العربي من بناء خبرة متعمقة في مجال الأعمال الخيريّة التي تهدف إلى تنمية المجتمعات المحلية، حيث قام البنك بإنشاء مؤسسة تعنى في الاستثمار في الإبداع المعرفي والثقافي والاجتماعي باسم مؤسس البنك عبد الحميد شومان في عام ١٩٧٨ وإطلاق برنامج متعدد الأوجه للمسؤولية الاجتماعية «معاً» في عام ٢٠٠٩ ووضع خطّة متخصّصة للاستدامة ذات رؤية ورسالة واضحة.

وفي ضوء التحديات الاجتماعيّة والاقتصاديّة المتنامية على المستويات المحليّة والاقليميّة والعالميّة، بالإضافة إلى إيمان البنك العربي بالقدرات الفريدة للقطاعات الماليّة للمساهمة في معالجة هذه التحديات، يدرك البنك مدى أهميّة دمج مفهوم «التنمية المستدامة» في عملياته الأساسيّة. ومن هذا المنطلق، باشر البنك العربي في العام ٢٠١١ بتطوير منهجه للمسؤوليّة الاجتماعيّة ضمن إطار أكثر شموليّة بهدف تحقيق التنمية المستدامة، حيث قام البنك بإنشاء دائرة الاستدامة لتكون مسؤولة عن الإدارة المنهجية للأهداف والبرامج التي تساعد على تحسين الآثار الاقتصاديّة والاجتماعيّة والبيئيّة للبنك.

ومن الجدير بالذكر أن النهج الاستراتيجي الذي يتبعه البنك متعدد الأبعاد ويشمل خمسة جوانب رئيسية وهي: التمويل المسؤول وتمكين الموظفين والتقارير الشفافة والوصول إلى نظام أمثل والتعاون المجتمعي المستند على تعزيز روح المواطنة من أجل المساهمة في تحقيق مستقبل مستدام. فمنذ إطلاق استراتيجية الاستدامة في العام ٢٠١١ استطعنا تنفيذ مجموعة كبيرة من أهدافنا الاستراتيجية، وقد تمّ تحقيق ذلك من خلال المبادرات التي تركّز على رفع وعي موظّفينا حول قضايا الاستدامة، وإبراز أهميّة دمج مجالات الاستدامة ضمن عمليّاتنا اليوميّة. وخلال العام ٢٠١٥ تم تطوير الاستراتيجية من خلال تحديد وتبني عدد من الأهداف الجديدة والمتعلقة بعدد من المحاور الاجتماعية والبيئية والاقتصادية منها: تحسين العمليات الداخلية لتقليل الأثر البيئي وزيادة وعي الموظفين والجهات ذات العلاقة حول مواضيع الاستدامة وإطلاق برنامج الحزمة الخضراء لترويج الخدمات والمنتجات الصديقة للبيئة للعملاء في الأردن.

ولضمان تنفيذ هذه الاستراتيجيّة بطريقة ملائمة، استمر البنك بتعزيز برنامج «ممثّلو الاستدامة» خلال العام ٢٠١٥، والذي يضم ممثّلين عن الأقسام المختلفة للعمل بشكل حثيث مع دائرة الاستدامة من أجل دمج أهداف استراتيجية الاستدامة بالعمليّات اليوميّة، وتقديم التقارير المنتظمة حول مدى التقدّم في هذا المجال حيث تم خلال هذا العام زيادة عدد ممثلي الاستدامة الى تسعة موظفين من مختلف دوائر البنك.

وتماشياً مع هذا النهج، وبهدف تعزيز الشفافية والتواصل مع الجهات ذات العلاقة، قام البنك بإصدار تقريره الخامس للاستدامة خلال العام ٢٠١٥ وفقاً للمبادئ التوجيهية – الجيل الرابع (G4) الحديثة والتي وضعتها مبادرة التقارير العالمية. حيث تستند تلك المبادئ أساساً على عملية تحديد وإعداد التقارير

حول الجوانب الأكثر أهمية للمؤسسات بالتركيز على الآثار الاجتماعية والاقتصادية والبيئية الأساسية. وبإصدار هذا التقرير، يعتبر البنك العربي أول بنك في الأردن يُصدر تقريره للاستدامة وفقاً للمبادئ التوجيهيّة الحديثة (G4) لمبادرة التقارير العالميّة، حيث يتضمن التقرير عرضاً مفصلاً لنهج البنك العربي الاستراتيجي وإنجازاته في مجال التنمية المستدامة.

كما عمل البنك على دمج مفاهيم الاستدامة ضمن إطار مساهماته المجتمعية وذلك من خلال تعزيز برنامجه للمسؤولية الاجتماعية ليتعدى توفير الدعم المالي وليشمل المجالات التالية:

- تقديم خدمات ومنتجات خاصة لتمكين العملاء من التبرع ودعم المجتمع.
- بناء قدرات المؤسسات غير الهادفة للربح من خلال توفير فرص للتدريب والتطوير لضمان استمرارية أعمالها.
- إشراك الموظفين في نشاطات ومبادرات تطوعية.

### برنامج المسؤولية الاجتماعية (معاً) :

برنامج «معاً» هو برنامج متعدد الأوجه أطلقه البنك العربي في عام ٢٠٠٩ بالتعاون مع عدد من المؤسسات غير الهادفة للربح ويهدف إلى دعم المجتمع في عدة مجالات أساسية وهي: الصحة ومكافحة الفقر وحماية البيئة والتعليم ودعم الأيتام. حيث يهدف البرنامج إلى تنفيذ مبادرات في هذه المجالات من أجل تحقيق التنمية المستدامة وخلق أثر ايجابي طويل المدى على المجتمعات المحلية من خلال التعاون مع المؤسسات غير الهادفة للربح وإدماج موظفي وعملاء البنك العربي في جهود التنمية المجتمعية.

وقد خطى البنك خطوات كبيرة في هذه المجالات من خلال التعاون مع عدد من المؤسسات غير الهادفة للربح كمؤسسة الحسين للسرطان وتكية أم علي والجمعية الملكية لحماية الطبيعة وصندوق الأمان لمستقبل الأيتام. هذا بالإضافة لمشاركة الموظفين عبر العمل التطوعي وإدماج العملاء بإتاحة الفرصة لهم بالتبرّع لصالح هذه المؤسسات المشاركة في البرنامج من خلال قنوات الخدمات المصرفية التالية: الخدمة المصرفيّة عبر الإنترنت (عربي أون لاين) والخدمة المصرفيّة عبر الهاتف (هلا عربي) وأجهزة الصرّاف الآلي (ATM) وفروع البنك المنتشرة في المملكة، إضافة إلى بطاقة «معاً» الائتمانيّة البلاتينية التي توفر لحامليها آلية فريدة من نوعها تسمح لهم بالتبرع بنسبه تصل إلى (٠,٥ ٪) من قيمة مشترياتهم كتبرع إلى المؤسسات غير الهادفة للربح المشاركة في برنامج «معاً» وبالمقابل يقوم البنك بالتبرع بنفس النسبة إضافة إلى التبرع بـ ٥٠٪ من قيمة الاشتراك السنوي للبطاقة لتلك المؤسسات.

وفي عام ٢٠١٥ تم زيادة عدد متطوعي البنك بنسبة ١٩٪ ليصل إلى ٣٦٠ موظف في الأردن شاركوا في ٥١ نشاط تطوعي من خلال ٧٦٨ مشاركة تطوع أثرت على أكثر من ٨٨,٠٠٠ مستفيد.

كما بلغت قيمة تبرعات العملاء من خلال قنوات التبرع الخاصة بالبنك العربي لمنفعة المؤسسات غير الهادفة للربح المشاركة في برنامج «معاً» أكثر من ١٥٥,٠٠٠ دينار أردني.

إضافة إلى إدماج الموظفين والعملاء في البرنامج، يهتم البنك كذلك ببناء قدرات المؤسسات غير الهادفة للربح من خلال توفير فرص للتدريب والتطوير لتعزيز مهارات موظفيها وقدراتهم لضمان استمرارية أعمالها. فقد قام البنك العربي خلال العام ٢٠١٥ بتقديم عدد من الدورات التدريبية لموظفي المؤسسات المشاركة في برنامج «معاً» حيث تم تقديم هذه الدورات من قبل مدربي البنك الداخليين المعتمدين للاستفادة

من مهاراتهم وكفاءاتهم، حيث تم تحديد هذه الدورات من قبل المؤسسات حسب أهميتها وأولويتها بالنسبة لأعمالهم. فقد تمكّن البنك خلال العام ٢٠١٥ من زيادة عدد المستفيدين من تلك البرامج بنسبة تزيد عن ٢٤٪ لتصل إلى ١٠٧ موظف من خمس مؤسسات غير هادفة للربح، حيث تم تنفيذ سبع دورات تدريبية متخصصة غطت عدة جوانب منها: مهارات الاتصال عبر الهاتف وتميز الخدمة وإدارة المشاريع ومهارات استخدام برنامج اكسل المتقدم (Advanced Excel) ومهارات العرض والتقديم وادارة الوقت وادارة الجودة الشاملة.

وانطلاقاً من التزامه بتنمية وتمكين المجتمعات التي يعمل بها، يواصل البنك توسيع نطاق البرنامج جغرافياً منذ العام ٢٠١٢ ليشمل فلسطين بهدف المساهمة بتحقيق التنمية الاجتماعية والاقتصادية والبيئية مرتكزاً على نفس المجالات التي يغطيها البرنامج وهي: الصحة ومكافحة الفقر وحماية البيئة والتعليم ودعم الأيتام.

وفيما يلي نورد أهم مساهمات البنك المجتمعية تحت مظلة برنامج «معاً»:

## الصحة

تم تنفيذ عدد من المبادرات التطوعية التي تعنى بالصحة بالتعاون مع مؤسسة الحسين للسرطان في الأردن، إحدى المؤسسات غير الهادفة للربح المشاركة في برنامج «معاً». حيث وللسنة السادسة على التوالي تم تنفيذ أربع حملات للتبرع بالدم خلال العام ٢٠١٥، حيث تبرع موظفو البنك بـ ١٩٠ وحدة دم لصالح مرضى مركز الحسين للسرطان. كما رافق ٢٠ متطوع من موظفي البنك أطفالا من مرضى المركز بنشاطين لقضاء يوم ترفيهي وتعليمي بالتعاون مع مؤسسة رنين و مؤسسة عبدالحميد شومان. كما كان البنك الراعي الذهبي لحفل العشاء الخيري «حفل الخير» والذي تقيمه المؤسسة بهدف جمع التبرعات لصالح مرضى السرطان، بالإضافة إلى رعاية البنك للعام الثالث على التوالي للفيلم الخاص بحملة الزكاة السنوية والذي تطلقه المؤسسة في كل عام خلال شهر رمضان المبارك لصالح المرضى الأقل حظاً الذين يتلقون علاجهم في مركز الحسين للسرطان. وانطلاقاً من حرص البنك على صحة موظفيه وسلامتهم، قام البنك وبالتعاون مع مؤسسة الحسين للسرطان والبرنامج الأردني لسرطان الثدي بتنظيم حملة فحص مبكر للكشف عن سرطان الثدي استفادت منها ٨٧ موظفة من البنك. كما شارك فريق من البنك العربي ببطولة «هدف من أجل الحياة» بتنظيم من مؤسسة الحسين للسرطان بهدف رفع وعي الموظفين حول أهمية عيش حياه صحية وممارسة الرياضة كوسيلة لعمل الخير.

كما تلقت مؤسسة الحسين للسرطان تبرعات من خلال قنوات التبرع الخاصة بالبنك العربي والتي تتيح الفرصة لعملاء البنك بالتبرع مباشرة للمؤسسات غير الهادفة للربح المشاركة في برنامج «معاً».

وحيث تعتبر الصحة إحدى أولويات البنك في مجال المسؤولية الاجتماعية، فقد واصل البنك منذ العام ٢٠١١ دعم المنتخب الوطني الأردني لكرة القدم ودوري الشباب من خلال برنامج رعاية لمدّة أربع سنوات للاتّحاد الأردني لكرة القدم. كما كان البنك الراعي الذهبي لسباق ماراثون عمّان الدولي للسنة السابعة على التوالي، وقام بتغطية تكاليف مشاركة حوالي ١,٣١٣ موظف وعائلاتهم وأصدقائهم في ماراثون عمان والبحر الميت.

أما على صعيد الصحة في فلسطين، فقد قام البنك بتنفيذ حملة للتبرع بالدم، حيث تبرع موظفو البنك واصدقائهم بـ ٤٣ وحدة دم لصالح بنك الدم الوطني.

## مكافحة الفقر

يواصل البنك دعمه المستمر لبرامج تهدف إلى دعم جيوب الفقر ومكافحة الجوع في الأردن من خلال مبادراته المستمرة مع تكية أم علي، إحدى المؤسسات غير الهادفة للربح المشاركة في برنامج «معاً». حيث واصل البنك دعمه لـ ٥٠ عائلة عفيفة في مناطق عمان ومادبا والكرك والرويشد وعجلون من خلال تزويدهم بالطرود الغذائية الشهرية ولمدة سنة كاملة. كما قام البنك بدعم حملة شهر رمضان المبارك من خلال رعاية افطارين في مقر التكية، حيث شارك ٣٨ متطوع من موظفي البنك بتقديم وجبات الإفطار في مقر التكية وعلى مدى يومين لحوالي ٢,٤٠٠ شخص من العائلات العفيفة.

كما شارك موظفو البنك بعدة مبادرات تتضمن إعداد وتغليف حوالي ٤٩٠ طرد غذائي من خلال أربعة نشاطات بمشاركة ١٠٩ موظف من موظفي البنك وعائلاتهم ليستفيد منها حوالي ٢,١٢٠ فرد من أفراد الأسر العفيفة. وشارك ٥٩ متطوع من البنك والشركات التابعة بتوزيع الطرود الغذائية على ٨٤١ عائلة في محافظات العاصمة والطفيلة والسلط والزرقاء والمفرق. كما شارك ٢٤ متطوع بإجراء أربع زيارات كشف ميداني لحوالي ٩٥ أسرة فقيرة محتملة في محافظتي عمان والزرقاء. كما قام البنك برعاية افطار خيري خلال شهر رمضان لأكثر من ١٧٥ طفل يتيم بالتعاون مع تكية أم علي ومركز هيا الثقافي. بالإضافة إلى رعاية افطار خيري آخر بالتعاون مع متحف الأطفال تمّ خلاله استضافة أكثر من ٢٠٠ طفل يتيم بمشاركة ١٨ متطوع من موظفي البنك.

كذلك قام البنك برعاية حصرية لحملة «لمسة دفا» التي تنظمها التكية والتي تهدف إلى توزيع البطانيات لمساعدة الأسر الفقيرة على مواجهة الطقس البارد. وقد تم توزيع ١,٢٨٥ بطانية لما يقارب ٧٤٨ أسرة عفيفة بمشاركة ٣٣ متطوع في مناطق جيوب الفقر في شرق عمّان واربد والكرك والمفرق والعقبة والزرقاء وجرش وغور الاردن.

كما تلقت تكية أم علي تبرعات من خلال قنوات التبرع الخاصة بالبنك العربي والتي تتيح الفرصة لعملاء البنك بالتبرع مباشرة للمؤسسات غير الهادفة للربح المشاركة في برنامج «معاً».

وواصل البنك دعمه لبنك الملابس الخيري تحت مظلة الهيئة الخيرية الأردنية الهاشمية من خلال دعم برنامج «كسوة الأيتام» حيث تم تزويد ١,٢٠٠ يتيم بملابس جديدة لمدة سنة كاملة، كما شارك ١٠٦ متطوع وعائلاتهم من مختلف فروع البنك بنشاطات التسوق مع الأيتام.

## حماية البيئة

قام البنك العربي بدعم عدد من المبادرات التي تعنى بحماية الطبيعة في الأردن من خلال التعاون مع الجمعية الملكية لحماية الطبيعة، إحدى المؤسسات غير الهادفة للربح المشاركة في برنامج «معاً». حيث قام البنك برعاية المؤتمر الوطني الأول للمنافع الاقتصادية الاجتماعية للمحميات الطبيعية في الأردن، حيث سلط المؤتمر، الذي يعتبر الأول من نوعه، الضوء على أبرز المشكلات والتحديات التي تواجه المحميات الطبيعة، بالإضافة إلى عرض طرق احتساب المنافع الاجتماعية والاقتصادية وأهميتها لهذه المحميات والمنتشرة في مختلف مناطق المملكة. وكجزء من التزام البنك نحو حماية البيئة قام البنك بدعم الجمعية الملكية لحماية الطبيعة من اجل إعادة تأهيل منطقة المياه الساخنة – الزارة في البحر الميت بهدف تحويل المنطقة إلى وجهه سياحية مميزة، حيث شارك ٤٤ من موظفي البنك بنشاط تطوعي تضمن زراعة الأشجار وحملات تنظيف للمنطقة.

كما تلقت الجمعية الملكية لحماية الطبيعة تبرعات من خلال قنوات التبرع الخاصة بالبنك العربي والتي تتيح الفرصة لعملاء البنك بالتبرع مباشرة للمؤسسات غير الهادفة للربح المشاركة في برنامج «معاً».

إضافة إلى ذلك، استمر البنك خلال هذا العام في رعاية الغابة التي قام بتبنيها في العام ٢٠١٣ في منطقة جرش «غابة عصفور» بالتعاون مع جمعية حماية الشجرة، حيث قام البنك بتنفيذ نشاط تطوعي تضمن زراعة و ري ٣٠٠ شتلة في الغابة وذلك بمشاركة ٤٠ من موظفي البنك وعدد من أفراد عائلاتهم.

أما في فلسطين، وضمن مساهمة البنك في حماية البيئة، شارك عدد من موظفي البنك وعائلاتهم وأصدقائهم بنشاطين تطوعيين للتنظيف في محافظتي نابلس ورام الله.

## التعليم ودعم الأيتام

يتعاون البنك العربي مع عدد من المؤسسات لتمكين الشباب من خلال التعليم والتدريب ومن أبرزها صندوق الأمان لمستقبل الأيتام ومؤسسة انجاز.

فخلال العام ٢٠١٥ قام البنك بدعم عدة برامج بالتعاون مع صندوق الأمان لمستقبل الأيتام، إحدى المؤسسات غير الهادفة للربح المشاركة في برنامج «معاً»، من ضمنها استكمال التعليم الجامعي لثمانية طلاب من بداية العام الدراسي ٢٠١٣/٢٠١٤ حيث يتوقع تخرجهم في نهاية العام الدراسي ٢٠١٦/٢٠١٧، بالإضافة إلى رعاية برنامج التدريب المهني لصندوق الأمان لمنفعة ٣٢ من الأيتام (بواقع ثمانية طلاب مهنيين في كل سنة ولمدة أربع سنوات).

كما تلقى صندوق الأمان لمستقبل الأيتام تبرعات من خلال قنوات التبرع الخاصة بالبنك العربي والتي تتيح الفرصة لعملاء البنك بالتبرع مباشرة للمؤسسات غير الهادفة للربح المشاركة في برنامج «معاً».

ومن خلال التعاون مع مؤسسة انجاز قام البنك بتبني ثلاث جامعات موزعة في عدة محافظات في شمال ووسط وجنوب المملكة بهدف المساهمة في تطوير القطاع التعليمي وتزويد طلاب الجامعات بالمعرفة اللازمة لبدء حياتهم المهنية، حيث استفاد حوالي ٢,٢٨٢ طالب وطالبة من هذه المبادرة خلال العام الدراسي ٢٠١٥/٢٠١٦. وكجزء من جهود البنك المتواصلة لدعم التعليم في الأردن، تم توقيع اتفاقية مع مؤسسة انجاز تقوم على تبني تطبيق برنامج «وجِّه وجهتك» والذي سيتم تنفيذه في خمس مدارس حكومية حيث يهدف هذا البرنامج إلى إلهام وإعداد طلاب المدارس ليكونوا قادة مبدعين في المستقبل. كما يمكّن برنامج «وجِّه وجهتك» الطلاب من تعلم مهارات أساسية غير موجودة بالمناهج المدرسية، تتضمن التفكير الإبداعيّ والناقد وحل المشكلات والعمل كفريق وإدارة المشاريع والثقة بالنفس. كما قام ١٤ موظف بالتطوع لتقديم عدد من البرامج غير المنهجية في عدد من المدارس الحكومية والجامعات بهدف رفع قدرات الطلاب ومهاراتهم من خلال المحاضرات التعليمية.

كذلك قام البنك بتوقيع اتفاقية مع جمعية قرى الأطفال الأردنية SOS ليكون الراعي الحصري لأحد بيوت الأطفال في القرية التابعة للجمعية في عمان والتي تهدف إلى دعم تسعة أطفال لمدة عام كامل من خلال تغطية مصاريفهم اليومية من ملابس ومواصلات وأقساط المدارس ومصّاريف طبية بالإضافة إلى مصاريف إدارية أخرى.

هذا بالإضافة إلى دعم مؤسسة رنين لإصدار المجموعة القصصية المسموعة الخامسة وذلك لتقديم محتوى تعليمي وتثقيفي يسهم في تنمية مهارات الإبداع والابتكار لدى طلبة المدارس وخاصة المكفوفين منهم. كما تم تنفيذ ورش تدريبيه في عدد من المدارس الحكومية ومتحف الاطفال ومركز هيا الثقافي ومكتبة مؤسسة عبد الحميد شومان لتنفيذ عدد من الورش التدريبية. كما شارك البنك بحفل اطلاق المجموعة القصصية

الخامسة التي أقيمت في اكاديمية المكفوفين في عمان.

كذلك كان البنك العربي الشريك المصرفي لمهرجان الفكر الجديد الذي نظمته مؤسسة الجود للرعاية العلمية في الأردن، حيث سعى هذا المهرجان إلى جمع الأفكار من جميع القطاعات ومختلف الفئات لمواجهة مجموعة من التحديات في النواحي العملية والاجتماعية والبيئية حيث استضاف المهرجان وعلى مدار يومين أكثر من ١٦,٠٠٠ شخص في حدائق الحسين وذلك لتعزيز مفهوم الريادة لديهم من خلال ورشات عمل وفعاليات متعددة.

وواصل البنك تعاونه مع إدارة السير المركزية للسنة السادسة على التوالي لتعزيز السلامة المرورية لطلبة المدارس من خلال رعايته لحملة العودة للمدارس وتوزيع ٥,٠٠٠ حقيبة مدرسية على طلاب المدارس في المناطق الاقل حظا وجيوب الفقر في مختلف مناطق المملكة، حيث تحتوي الحقيبة على قرطاسية ودفتر ملاحظات ودفتر تلوين بالإضافة لتوزيع ٥٠,٠٠٠ كتيّب يحمل اسم حملة «مدرستي فرحتي» والذي يتضمن عدد من القواعد والإرشادات حول السلامة المرورية التي تسهم في الوقاية من خطر الطريق وبلغة سهلة تجذب انتباه الطلبة.

بالإضافة إلى ذلك وقع البنك العربي اتفاقية تعاون مع مركز تطوير الأعمال لدعم سلسلة نشاطات وبرامج لدعم فئة الشباب وطلاب الجامعات في محافظة الطفيلة. حيث تم تنظيم سلسلة من الفعاليات والنشاطات التي تخدم الطلبة الخريجين من المحافظة وطلاب جامعة الطفيلة التقنية، بالإضافة إلى عدد من أفراد المجتمع الشباب من كلا الجنسين.

كما كان البنك الراعي الذهبي للبرنامج التدريبي لخريجي الجامعات بالتعاون مع صندوق الملك عبدالله للتنمية ومؤسسة لوياك حيث استضاف البنك مجموعة مكونة من عشرة طلاب من مختلف الجامعات الاردنية لمدة ٦ أسابيع في عدة فروع في محافظات العاصمة والزرقاء ومأدبا والسلط والمفرق واربد.

بالإضافة الى ذلك، وبهدف دعم الشباب والمساهمة في توفير وسائل للتعليم وتنمية مهارات الطلاب، قام البنك وبالتعاون مع مجموعة طلال أبو غزالة بالتبرع بأكثر من ١,١٥٠ جهاز حاسوب لإعادة تهيئتها واستخدامها في مجموعة من المدارس و مراكز الشباب في المناطق الأقل حظاً وذلك ضمن مبادرة وطنية تهدف الى نشر تقنيه تكنولوجيا المعلومات و دعم التعليم في مختلف مناطق المملكة.

أما في فلسطين، وفي إطار دعم البنك المتواصل لقطاع التعليم شارك البنك العربي بفعاليات الأسبوع المصرفي للأطفال والشباب. حيث قام حوالي ٨٠ موظف من كافة فروع البنك العربي المنتشرة في فلسطين بزيارة ما يقارب ١٣٥ مدرسة بحيث استفاد ما يزيد عن ٥,٦٠٠ طالب وطالبة من محاضرات التوعية المصرفية التي تم تقديمها. كما شهدت كافة فروع البنك العربي زيارات منظمة لعدد من المدارس التي رغبت بالمشاركة بهذه الفعاليات وعدد من الأهالي والزوار المهتمين بتوعية أبنائهم وتثقيفهم بالأمور المالية والمصرفية.

كذلك قام البنك و بالتعاون مع المجلس الأعلى للمرور بالمساهمة في تجهيز خمس مدارس آمنة مرورياً ضمن حملة السلامة المرورية في خمس محافظات مختلفة، وذلك للحد من الحوادث المرورية التي يتعرض لها الطلاب. بالإضافة إلى تنفيذ حملات توعوية للطلاب من خلال تشكيل لجان السلامة المرورية في المدارس المستهدفة.

كما قام البنك بالتعاون مع مؤسسة انجاز لإعادة تأهيل وترميم خمس مدارس حكومية موزعة في مناطق الشمال والوسط والجنوب وذلك بهدف المحافظة على توفير بيئة تعليمية سليمة وصحية تسهم في تطوير مهارات وقدرات الطلاب وزيادة تحصيلهم العلمي. كما قام ٢٤ موظف بالتطوع لتقديم عدد من البرامج غير المنهجية في هذه المدارس.

كذلك قام البنك بتوقيع اتفاقية تعاون مع مؤسسة الأميرة بسمة للأطفال ذوي الإعاقة بهدف المساهمة في توفير خدمات صحية وتعليمية مناسبة لهم. حيث تضمنت الاتفاقية تغطية نفقات العلاج لـ١٠٠ طفل محتاج ضمن برنامج التأهيل الشامل للأطفال ذوي الإعاقة، كما تضمنت تقديم منح دراسية لـ٤٠ طفل من ذوي الإعاقة والأطفال المحتاجين خلال العام الدراسي الكامل (٢٠١٥ – ٢٠١٦).

## مبادرات أخرى

على صعيد الفعاليات والمبادرات المحلية، كان البنك العربي من بين رعاة المنتدى الاقتصادي العالمي حول الشرق الأوسط الذي عقد في البحر الميت، بالشراكة والتعاون مع صندوق الملك عبد الله الثاني للتنمية تحت شعار «ايجاد إطار اقليمي جديد للازدهار والسلام والتعاون بين القطاعين العام والخاص». حيث جمع المنتدى العديد من قادة الأعمال والسياسيين وكذلك ممثلين عن المجتمع المدني والمنظمات الدولية والشبابية، وذلك لمناقشة مختلف القضايا ولاسيما دور الشباب والتشغيل.

وشارك البنك العربي في فعاليات يوم التمويل المفتوح للقطاع الصناعي، والذي أقيم برعاية البنك المركزي الأردني وبتنظيم من غرفة صناعة الأردن. وهدف هذا اليوم والذي يعتبر الأول من نوعه على المستوى المحلي، الى تقديم منظومة شاملة ومتكاملة من الخدمات والمنتجات المصرفية التي تعمل على تعزيز القطاع الصناعي في المملكة.

كما رعى البنك العربي المؤتمر العلمي المهني الدولي الحادي عشر بعنوان «نحو عالمية مهنة المحاسبة والتدقيق»، والذي أقيم في عمّان بتنظيم من جمعية المحاسبين القانونيين الاردنيين، وبالتعاون مع اتحاد المحاسبين والمراجعين العرب. وقد حضر هذا المؤتمر عدد كبير من المشاركين المتخصصين في هذا المجال من الأردن ومن الدول العربية والأجنبية. وقد سلط هذا المؤتمر الضوء على المعايير الدولية لمهنة المحاسبة والتدقيق في العالم.

شارك البنك العربي في فعاليات منتدى الإجراءات الرقابية الاحترازية والممارسات السليمة لإدارة المخاطر في البنوك بتنظيم من اتحاد المصارف العربية وبالتعاون مع البنك المركزي الأردني وجمعية البنوك في الأردن والاتحاد الدولي للمصرفيين العرب، وذلك بمشاركة خبراء مصرفيين من مختلف الدول العربية. وقد سلط هذا المنتدى الضوء على التحديات الرئيسية التي تواجه المصارف العربية في وقتنا الحاضر، وعلى الآليات والإجراءات الرقابية الاحترازية الكلية اللازمة للتطبيق والممارسات السليمة لإدارة المخاطر وفقاً للمتطلبات الجديدة لتوصيات بازل، بهدف تحسين قدرة القطاع المصرفي العربي على مواجهة تلك التحديات.

ورعى البنك العربي احتفالية جمعية رجال الأعمال الأردنيين والخاصة بمرور ثلاثين عاماً على تأسيس الجمعية والدور الكبير الذي تلعبه في دعم مسيرة الاقتصاد الوطني. الى جانب رعاية البنك لمهرجان «صنع في الأردن» في اطار جهود البنك لدعم الصناعات والمنتوجات الوطنية.

كذلك شارك البنك العربي كراع استراتيجي في فعاليات المنتدى المصرفي «المشروعات الصغيرة والمتوسطة: الطريق الى النمو»، والذي أقيم بتنظيم من اتحاد المصارف العربية بالتعاون مع البنك المركزي الاردني ومجلس الوحدة الاقتصادية العربية وجمعية البنوك في الاردن والاتحاد العربي للمنشآت الصغيرة. وسلط هذا المنتدى الضوء على التحديات الرئيسية التي تواجه المصارف العربية وعلى واقع الشركات الصغيرة

والمتوسطة وآليات تطوير دورها في تحقيق التنمية الاقتصادية والاجتماعية في المنطقة، وخصوصاً الجانب المتعلق بالشمول المالي ودور القطاع المصرفي العربي والمؤسسات المالية والدولية، ومؤسسات ضمان المخاطر في دعم وتمويل هذه المشروعات.

كذلك قام البنك العربي برعاية العديد من المبادرات والفعاليات التي تهم فئة الشباب والأطفال من بينها رعاية القبة الفلكية في مركز هيا الثقافي، وأسبوع الأردن للألعاب الإلكترونية ، وجولة فريق «هارلم وزيردز» العالمي لكرة السلة في عمان، بالإضافة إلى رعايته لمجموعة من الفعاليات الفنية والموسيقية في اطار دعم البنك للأنشطة الثقافية والسياحية.

أما على مستوى المنطقة، فقد رعى البنك العربي فعاليات عيد الاستقلال للمملكة الأردنية الهاشمية والذي أقامته البعثة الأردنية في فلسطين.

وبهدف تعزيز دور البنك العربي الريادي في تقديم الخدمات المصرفية الالكترونية المتطورة، شارك البنك العربي برعاية مؤتمر ومعرض «إكسبوتك» الثاني عشر كراعي «الخدمات البنكية الالكترونية» في فلسطين وذلك في اطار دعمه لقطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات.

وفي لبنان رعى البنك العربي فعاليات «منتدى الاقتصاد العربي» في دورته ال ٢٣ في لبنان بتنظيم من مجموعة الاقتصاد والأعمال، والذي جمع العديد من المشاركين والوزراء السابقين والسفراء ورؤساء الهيئات الاقتصادية. هذا الى جانب رعاية ماراثون طرابلس في لبنان و رعاية دورة البنك العربي الدولية للناشئين بتنظيم من نادي «الغولف» في لبنان.

وفي قطر رعى البنك العربي فعاليات مؤتمر أمن المعلومات في المؤسسات المالية بتنظيم من مصرف قطر المركزي، والذي سلط الضوء على العديد من المواضيع الهامة ومن ضمنها الجرائم الالكترونية وأمن الانترنت هذا الى جانب مشاركة البنك في رعاية مسابقة كأس أمير دولة قطر لكرة السلة.

كذلك كان البنك العربي الراعي الحصري لحفل العشاء الخيري لرابطة خريجي الجامعة الأردنية في دولة الإمارات العربية المتحدة، والراعي البلاتيني للاحتفال الذي أقيم في الامارات بمناسبة مرور ١٥ عاماً على انطلاقة مجلس الأعمال الأردني في الامارات بالإضافة إلى رعاية فعاليات النادي الاجتماعي الاردني في دبي بمناسبة عيد الاستقلال ورعاية حفل موسيقي أوبرالي على مسرح مدينة دبي.

كما ساهم البنك العربي برعاية العديد من الأنشطة الترويجية في مصر من بينها تقديم الرعاية البلاتينية لمهرجان بورسعيد ومهرجان شتاء سوديك الى جانب رعاية فعاليات سينما مراسي الواقعة على الساحل الشمالي لمدينة الاسكندرية خلال فصل الصيف.

وبهدف إبراز دور وأثر القطاع الخاص في تنمية المجتمع، استمر البنك في رعايته للزاوية المخصّصة لمواضيع المسؤوليّة الاجتماعيّة للشركات في صحيفة «الغد» اليومية للعام الرابع على التوالي، حيث تركز هذه الزاوية على رفع مستوى الوعي وبناء المعرفة حول مبادرات المسؤوليّة الاجتماعيّة للشركات وبرامج الاستدامة. تهدف هذه المبادرة أيضاً إلى تشجيع المؤسّسات على زيادة فعالية دورها في تنمية مجتمعاتها وأن تعتمد الشفافية في الإفصاح عن إنجازاتها من خلال هذه الزاوية.

وتقديراً لجهود البنك العربي وانجازاته المميزة في مجال المسؤولية المجتمعية، قامت مجلة إيميا فاينانس (EMEA Finance) العالمية بمنح البنك جائزة أفضل برنامج للمسؤولية الاجتماعية للشركات في الشرق الأوسط للعام ٢٠١٥.

## مؤسسة عبد الحميد شومان

جاء تأسيس مؤسسة عبدالحميد شومان من قبل البنك العربي في العام ١٩٧٨ كخطوة ريادية منه للمساهمة في تأسيس منارة للمعرفة والإبداع في الأردن والوطن العربي. حيث عملت المؤسسة منذ تأسيسها على المساهمة في نهوض مجتمعات الوطن العربي من خلال المعرفة والبحث والحوار.

تتمثل رسالة المؤسسة في الاستثمار في الإبداع المعرفي والثقافي والاجتماعي للمساهمة في نهوض المجتمعات في الوطن العربي من خلال الفكر القيادي، الأدب والفنون، والتشغيل والإبداع. وتماشياً مع تلك الرسالة وتحقيقاً لرؤية المؤسسة «نحو مجتمع الثقافة والإبداع»، حققت المؤسسة خلال العام ٢٠١٥ العديد من الإنجازات على الصعيدين المحلي والعربي ضمن تلك المحاور الاستراتيجية الثلاثة.

لعل أبرز الإنجازات التي حققتها المؤسسة عام ٢٠١٥، هي استضافة دولة رئيس وزراء ماليزيا الأسبق مهاتير بن محمد إلى الأردن لعقد لقاء وحوار بعنوان «نهضة أمة: دروس مستفادة»، وذلك للتعرف على التجربة الماليزية المشهود لها بالنجاح في المجالات التنموية والاقتصادية، تخللت هذه الزيارة التي عقدت ضمن أنشطة منتدى عبد الحميد شومان الثقافي لقاءات مع مسؤولين أردنيين وحوارات مع إعلاميين واقتصاديين وسياسيين بالإضافة إلى لقاء مع الشباب الفاعل ومؤسسات المجتمع المدني. كما اطلع دولة مهاتير محمد في جولة له في المؤسسة على أنشطتها وبرامجها، و أشاد بريادة دورها، الذي يمثل اهتمام القطاع الخاص ممثلا بالبنك العربي، لتحقيق التنمية المستدامة للشباب والمجتمع من خلال دعم الإبداع وتشجيع الريادة والمساهمة في الحد من البطالة.

وفي إطار التعاون مع المؤسسات العربية الرائدة وقعت المؤسسة اتفاقية تعاون وشراكة مع مؤسسة محمد بن راشد آل مكتوم لدراسة إمكانية تنفيذ مشروعات مشتركة تهدف إلى رفع درجة الوعي المعرفي في الوطن العربي وتعزيز ثقافة الابتكار لدى المجتمعات العربية .

كما وقعت مؤسسة عبد الحميد شومان والبنك المركزي الأردني اتفاقية تعاون لدعم البرنامج الوطني لنشر الثقافة المالية المجتمعية «برنامج التعليم المالي في المدارس» والذي يستهدف طلبة الصفوف السابع ولغاية الثاني عشر. وحضر حفل التوقيع رئيس مجلس الإدارة السيد صبيح المصري والرئيس التنفيذي للبنك العربي السيد نعمة الصباغ.

من أبرز الإنجازات كذلك، «**جائزة عبد الحميد شومان للباحثين العرب**» في دورتها الثالثة والثلاثين لعام ٢٠١٤ حيث منحت المؤسسة الجائزة لخمسة عشر باحثا تقديراً لنتاج علمي متميز ضمن الحقول العلمية التالية: العلوم الطبية والصحية والهندسة والعلوم الأساسية والآداب والعلوم الإنسانية والاجتماعية والإدارية والعلوم الزراعية والعلوم التطبيقية. وتهدف الجائزة إلى تسليط الضوء على البحوث العلمية المتميزة ونشرها وتعميمها مما يهدف إلى زيادة المعرفة العلمية والتطبيقية وزيادة الوعي بثقافة البحث العلمي بما يسهم في حل المشكلات ذات الأولوية محلياً وإقليمياً وعالمياً. وأقيم حفل تكريم الفائزين لدورة ٢٠١٤ برعاية دولة رئيس الوزراء الأفخم الدكتور عبدالله النسور وبحضور مؤسسات علمية وثقافية محلية وعربية.

كما تواصل المؤسسة دعمها لمشاريع البحث العلمي العربي في الجامعات والمؤسسات والمراكز العلمية الأردنية والعربية، من خلال **صندوق عبد الحميد شومان لدعم البحث العلمي**، حيث قدمت المؤسسة الدعم هذا العام لواحد وعشرين بحثا في مجالات الهندسة والكيمياء والأحياء والزراعة والتغذية والعلوم الإنسانية بالإضافة إلى العلوم الطبية والعلوم الطبية المساندة.

أما بالنسبة **لجائزة عبد الحميد شومان لأدب الأطفال**، والتي تهدف إلى الارتقاء بالأدب الذي يكتب للأطفال للمساعدة على حفز روح الإبداع لديهم، فقد ركزت الجائزة خلال دورتها التاسعة (٢٠١٤) على

الأعمال الأدبية غير المنشورة تحت موضوع «**القصة لمرحلة الطفولة المبكرة**» ومنحت الجائزة لثلاثة أعمال فائزة تم تكريم أصحابها في حفل أقيم برعاية سمو الأميرة ريم علي بحضور ممثلي مؤسسات ثقافية محلية وعربية تعنى بأدب الطفل والطفولة.

**برنامج التعليم والعلوم** والذي أطلقته المؤسسة عام ٢٠١٤، بهدف تعزيز ثقافة البحث العلمي والريادة بين الأطفال واليافعين والتأثير بصورة إيجابية على إثراء المنهج التعليمي في الأردن بالإضافة إلى بناء قدرات معلمي مادة العلوم والطلبة من خلال مبادرات تتم بالشراكة مع وزارة التربية والتعليم كدعم مشاركة الطلبة الأردنيين في معرض إنتل للهندسة والعلوم. كما يعمل البرنامج حالياً على إطلاق معرض عبد الحميد شومان للعلماء الصغار وإعادة إحياء جائزة عبد الحميد شومان لمعلمي العلوم.

هذا و تم خلال العام ٢٠١٥ دعم مشاركة الطلبة الأردنيين في معرضي إنتل الدولي والعربي ليس فقط من خلال الدعم المادي بل بالإرشاد من خلال عدة ورشات بناء قدرات العرض والقيادة. حيث حققت الفرق الأردنية مراكز متقدمة في معرض إنتل الدولي من خلال تسجيلها لثلاثة مراكز ضمن المراكز الخمسة الأولى على العالم. أما في معرض إنتل العربي فحققت المشاركة الأردنية المركز الثاني.

هذا وأطلقت المؤسسة خلال العام ٢٠١٥، مختبر المبتكرين الصغار للشغوفين بالعلوم من الأطفال أعمار ١٠-١٣ عاما بهدف تحفيز التفكير الناقد وتعزيز حبهم للعلوم عبر تجارب ومشاريع علمية.

### مكتبة «درب المعرفة» للأطفال واليافعين

جاء افتتاح مكتبة درب المعرفة للأطفال واليافعين عام ٢٠١٣ كمساحة حرة وحيوية للأطفال من مختلف الأعمار للالتقاء والبحث والاكتشاف من خلال أنشطة قرائية وإبداعية تعمل على تحفيز التفكير الخلاق. خلال عام ٢٠١٥، استمرت المكتبة في تقديم خدماتها وتمكنت من الوصول إلى ما يقارب ١٧,٠٠٠ طفل وطفلة بالإضافة إلى ٨٠ زيارة مدرسية من خلال عدة برامج وفعاليات اشتملت على: أنشطة قرائية وإبداعية يومية، وأندية صيفية وشتوية، ودورات بناء القدرات للأطفال، واستضافة حفلات توقيع لكتب الأطفال لكتاب أردنيين، واستضافة فعاليات لنادي القراءة، وأنشطة علمية بالتعاون مع جهات محلية ودولية.

تهدف مكتبة «درب المعرفة» إلى تكريس أنشطتها المتعددة لإحياء دور الكتاب في تنشئة الطفل وتأسيس جيل المعرفة والإبداع، حيث تتمثل رسالة المكتبة بتعزيز القراءة في حياة الطفل كضرورة في سعيه للمعرفة عن طريق توفير بيئة صديقة وممتعة تسهم في تنمية جيل واع ومتمكن من قدراته من خلال الأنشطة القرائية والإبداعية.

شهد عام ٢٠١٥، إقامة فعالية أيام شعر الأطفال في مكتبة «درب المعرفة» للاحتفاء بالشعر العربي وأهميته في تنمية اللغة لدى أطفالنا. كما استضافت المكتبة هذا العام عروض مهرجان الفيلم العلمي للمرة الثانية على التوالي بالتعاون مع معهد غوتة – الأردن.

### المنتدى

واصل منتدى عبدالحميد شومان استضافة كبار المفكرين والباحثين الأردنيين والعرب من خلال برنامجه الأسبوعي. وتم تنويع نشاطات المنتدى بحيث اشتملت على ندوات ومحاضرات وحوارات ومناظرات تتعلق بمواضيع هامة ثقافية واجتماعية واقتصادية وتعليمية ومالية تهم الأردن والمنطقة. كما أقيمت عدة معارض وفعاليات إشهار كتب واستضافة عدد من المبادرات الشبابية بالإضافة لفعاليات دولية، حيث استضاف منتدى غرب آسيا وشمال إفريقيا ومعرض «**٦٠ حلا في مواجهة التغير المناخي**» .

### ليالي الشعر

بالتعاون مع مؤسسة وتر للثقافة والإبداع أطلقت المؤسسة برنامج ليالي الشعر للاحتفاء بالشعر كنوع أدبي

متجذر في الإرث الثقافي العربي، من خلال قراءات شعرية شهرية يلقيها أهم الشعراء في الوطن العربي والمنطقة.
حيث شهد عام ٢٠١٥، قراءات شعرية لهامات الشعر العربي.

### السينما

واصل برنامج السينما التابع للمؤسسة تقديم عروض أفلام من مختارات السينما العالمية والعربية وعقد نقاشات حول الأفلام ضمن البرنامج الأسبوعي مساء كل ثلاثاء.
كما شهد عام ٢٠١٥ احتفاء المؤسسة باليوبيل الفضي لبرنامج السينما كأهم البرامج السينمائية المستدامة في المنطقة وأصدرت لجنة السينما بهذه المناسبة كتابا بعنوان «قطوف من أفلام العالم» تضمن ١١٠ مراجعة لأفلام عرضت على مدار ٢٥ عاما من السينما. كما قدم البرنامج ثلاث فعاليات تحتفي بإبداعات السينما كأسبوع «الفيلم التونسي» وأيام «الفيلم الإماراتي» واحتفالية «٢٥ عاما سينما». وتضمنت الفعاليات التي أقيمت عروض أفلام بحضور صناع الأفلام ندوات سينمائية في كتابة السيناريو والتمثيل.
كما واصل برنامج سينما الأطفال عروضه الشهرية المجانية بهدف نشر الثقافة السينمائية بين الأطفال وبناء قدرات الأطفال واليافعين في النقد السينمائي وتنمية مهارات التذوق الفني لديهم.

### أيام مؤسسة عبد الحميد شومان الثقافية

ضمن جهودها المتواصلة لنشر أنشطتها في مختلف المحافظات وخارج الأردن ولتقديم برنامج ثقافي وفني متكامل يستهدف كافة الفئات ويعكس برامج المؤسسة المتنوعة بالتعاون مع جهات ثقافية ووطنية، أطلقت المؤسسة **أيام مؤسسة عبد الحميد شومان الثقافية**. وقد شهد عام ٢٠١٥ ثلاث فعاليات هي:

#### أسبوع جبل عمان الثقافي ٢

احتفاء بجبل عمان كمهد وملتقى ثقافي في قلب العاصمة، أقامت المؤسسة أسبوع جبل عمان الثقافي بنسخته الثانية بالتعاون مع جمعية سكان حي جبل عمان القديم «جارا» تحت رعاية أمانة عمان وبالتعاون مع ١١ جهة ثقافية أخرى. تخلل الأسبوع عدة أنشطة ثقافية عامة لمختلف الأعمار والأذواق تتضمن عروض أفلام عالمية للأطفال وعروض أفلام أردنية وأمسيات موسيقية وشعرية وندوة عن فن الكاريكاتير ومعرض كتاب يتخلله تواقيع كتب وفعاليات للأطفال ومعرض صور فوتوغرافية ومعارض كاريكاتير لأبرز فناني الكاريكاتير الأردنيين، بالإضافة لورشات تدريبية متنوعة وفعاليات أطفال إبداعية على مدار الأسبوع في شارع جارا ومكتبة درب المعرفة، حيث وصل عدد الحضور إلى ما يقارب ٨,٠٠٠ شخص.

#### أيام مؤسسة عبد الحميد شومان الثقافية في العقبة

تلبية لدعوة أهلنا في العقبة أقامت المؤسسة بالشراكة مع سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة، برنامجا ثقافيا مكثفا امتد لأربعة أيام واشتمل على أنشطة وفعاليات تستهدف كافة الاهتمامات ومختلف الأعمار. حيث تضمن البرنامج عرضا عاما للفيلم المرشح عن الأردن للأوسكار «ذيب» بحضور أحد منتجيه ونجومه، وعروضا موسيقية متنوعة وندوة ساخرة بعنوان «صنع في الأردن» ومعرضا للكتاب المستعمل تخلله تواقيع كتب وأنشطة فنية للأطفال والشباب بالتعاون مع المتحف الوطني للفنون. كما قدم فريق درب المعرفة أنشطة إبداعية متنوعة للأطفال في عدة مدارس حكومية وللجمهور العام بالإضافة إلى عرض تعريفي ببرامج المنح والدعم ودورة تدريبية للمكتبيين. وصل عدد الحضور إلى ما يقارب ٣,٥٠٠ شخص.

#### أيام مؤسسة عبد الحميد شومان الثقافية في دبي

بالتعاون مع مؤسسة سلطان بن علي العويس الثقافية، أقامت المؤسسة أسبوعا ثقافيا أردنيا في دبي، عبر برنامج ثقافي متكامل يسلط الضوء على المنتج الثقافي والفني الأردني. تضمن البرنامج ندوة عن المشهد الثقافي الأردني وأمسية شعرية وعرضا عاما للفيلم المرشح عن الأردن للأوسكار «ذيب» بحضور إحدى منتجيه وحفل موسيقي ساهر بالإضافة لعرض فلكلوري بالإضافة لمعرض فن تشكيلي ضم ستين لوحة من أهم الأعمال الأردنية.

### مكتبة عبدالحميد شومان العامة

باعتبارها أول مكتبة عامة محوسبة ومجهزة بشكل مثالي في الأردن، خضعت مكتبة عبدالحميد شومان العامة لعدد من التحديثات خلال العام ٢٠١٥ لتلبي حاجات روادها لتمكينهم من الدراسة وإجراء البحوث. بالإضافة إلى عقد أكثر من ١٠ ورشات بناء القدرات لروادها وإطلاق برنامجا يهدف لإلقاء الضوء على الكتاب الواعدين من خلال أكثر من ١٣ جلسة إشهار وتواقيع الكتب بالإضافة لاستضافة جلسات نوادي الكتب. كما عقدت المكتبة دورات وورشات تهدف إلى بناء قدرات المكتبيين من مختلف أنحاء الوطن العربي. وصل عدد رواد المكتبة هذا العام إلى أكثر من ٢٥١,٨٣٣ شخصاً، مما يشكل ارتفاعا بنسبة ٦٢٪ عن العام المنصرم. كما زاد عدد اشتراكات المكتبة بنسبة ٢٢٪ خلال هذا العام من خلال ١,٦١٢ اشتراكا جديدا هذا العام ليتجاوز عدد المشتركين الكلي ٤٠,٠٠٠ مشترك ومشتركة.

منذ إنشائها وكجزء من تواصلها المجتمعي، ساهمت المكتبة في إنشاء وإطلاق ١٧ مكتبة في أنحاء المملكة و١٤ مكتبة بلدية في فلسطين بالإضافة إلى استمرارية التعاون مع وزارة الثقافة في دعم مشروع «مكتبة الأسرة الأردنية». كما وقامت المكتبة أيضاً بتجديد الدعم المالي السنوي لمشروع المكتبة المتنقلة التابعة لمركز هيا الثقافي، وزودتها بالعديد من كتب وقصص الأطفال.

### أمسيات عبدالحميد شومان الموسيقية:

أطلقت المؤسسة برنامج الأمسيات الموسيقية في بداية عام ٢٠١٤ بهدف تقديم منصة موسيقية تلقي الضوء على تجارب أردنية وعالمية واعدة، ولتحتفي بالموسيقى العربية والعالمية بكافة أنواعها.

بالإضافة للعروض الشهرية وللوصول لعدد أكبر من الجمهور خصصت المؤسسة أمسيتين موسيقيتين في مدرج الأوديون بعنوان «أمسيات مؤسسة عبد الحميد شومان الموسيقية في وسط عمان» احتفت من خلالهما بالمواهب الأردنية والدولية من خلال عروض موسيقية وفنية متنوعة.

### برامج المنح والدعم في عام ٢٠١٥

ضمن برامج الدعم والرعاية المختلفة، استقبلت المؤسسة ٣٦٧ طلباً وعملت المؤسسة على تقديم الدعم لـ ٦٧ مبادرة تندرج ضمن المحاور الاستراتيجية الثلاثة حسب التفاصيل التالية:

- **ضمن محور الفكر القيادي** تهدف المؤسسة إلى نشر المساعي العلمية والتي تتطرق إلى القضايا المجتمعية الملحة وإسهاما في توفير المساحات التعليمية قامت المؤسسة بدعم عدد من الجوائز والمسابقات العلمية بالإضافة إلى تنظيم المؤتمرات والأندية العلمية. كما وقدمت المؤسسة الدعم لعدد من الجهات الثقافية والعلمية والتعليمية في الأردن والعالم العربي مثل جائزة إنتل وقناة وقت الفرح على يوتيوب.
- **ضمن محور الأدب والفنون** قدمت المؤسسة الدعم المادي والعيني بهدف توفير الفنون للجميع وتعزيز التنوع الثقافي. شمل الدعم المكتبات في الأردن وفلسطين والعروض المسرحية والموسيقى والبرامج التعليمية بالإضافة لمشاريع لتمكين حفظ الإرث الثقافي. أمثلة على المشاريع التي تم دعمها: العرض الأول للفيلم الأردني «ذيب» في قريته الأم قرية الشاكرية – وادي رم، إطلاق ألبومين لموسيقيين أردنيين بالإضافة الى دعم مشروع محترف الشرق الأوسط للأفلام للهيئة الملكية للأفلام.
- **ضمن محور التشغيل والإبداع** تسعى المؤسسة لدعم الإبداع والابتكار بالتركيز على فئة الشباب والمرأة في المجتمعات المحلية، بالإضافة إلى دعم المشاريع التي تسرع المكاسب الاجتماعية وتعالج المتغيرات الطارئة التي تمر على المنطقة من خلال ريادة الأعمال والابتكار. قامت المؤسسة هذا العام بدعم مشاريع لثلاث جهات هي: خطوات، ومنظمة شباب الغد، وجمعية الأسر التنموية الخيرية. حيث تركز المشاريع على توفير فرص تعليمية ريادية للشباب تحسن من فرص تشغيلهم بالإضافة إلى توفير فرص تشغيلية.

## مجموعة البنك العربي


| | الصفحة |
|---|---|
| قائمة المركز المالي الموحد | ١٤٥ |
| قائمة الدخل الموحد | ١٤٦ |
| قائمة الدخل الشامل الموحد | ١٤٧ |
| قائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة | ١٤٨ |
| قائمة التدفقات النقدية الموحدة | ١٥٠ |
| ايضاحات حول القوائم المالية الموحدة | ١٥١ |
| تقرير مدقق الحسابات المستقل | ٢١٦ |


## البنك العربي ش م ع


| | |
|---|---|
| قائمة المركز المالي | ٢١٩ |
| قائمة الدخل | ٢٢٠ |
| قائمة الدخل الشامل | ٢٢١ |
| قائمة التغيرات في حقوق المساهمين | ٢٢٢ |
| قائمة التدفقات النقدية | ٢٢٤ |
| ايضاحات حول القوائم المالية | ٢٢٥ |
| تقرير مدقق الحسابات المستقل | ٢٩١ |

## مجموعة البنك العربي

| بآلاف الدولارات الامريكية | إيضاح | ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد إظهارها |
|---|---|---|---|
| **الموجودات** | | | |
| نقد وارصدة لدى بنوك مركزية | ٦ | ٩ ٤٧٢ ٣٨١ | ٧ ٣٩١ ٩٧٤ |
| أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٧ | ٢ ٩٩٢ ٤٠٣ | ٤ ٦٦٤ ٠٧٨ |
| إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٨ | ٩٩ ٠١٨ | ١١٠ ٤٤٦ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ٩ | ٨٣١ ٩٨٠ | ١ ١٢٦ ٨٩٤ |
| مشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ٤٠ | ٥٨ ٢٣٥ | ٥٦ ٢٦٤ |
| تسهيلات إئتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ١١ | ٢٢ ١٨٠ ٩٨٧ | ٢٢ ٠٠٢ ٠٢٨ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | ١٠ | ٤٧٩ ٠٣٨ | ٤٧٧ ٥٤٧ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ١٢ | ٩ ٠٠٣ ٧٠٩ | ٩ ١١٧ ٠١٨ |
| إستثمارات في شركات حليفة | ١٣ | ٢ ٩١٦ ٢٩٠ | ٢ ٨٢٩ ٦٢٤ |
| موجودات ثابتة | ١٤ | ٤٦١ ١٣٥ | ٤٧٣ ٢٤١ |
| موجودات أخرى | ١٥ | ٤٩٠ ٧٨٨ | ٥٠٤ ٥٥٢ |
| موجودات ضريبية مؤجلة | ١٦ | ٥٨ ٦٢٩ | ٥٨ ٩٣٢ |
| **مجموع الموجودات** | | **٤٩ ٠٤٤ ٥٩٣** | **٤٨ ٨١٢ ٥٩٨** |
| **المطلوبات وحقوق الملكية** | | | |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ١٧ | ٣ ٦٣٦ ٧٣٤ | ٤ ٠٨١ ١١٣ |
| ودائع عملاء | ١٨ | ٣٢ ٧٩٩ ٢٢٨ | ٣٢ ٠٦٥ ٢٧١ |
| تأمينات نقدية | ١٩ | ٢ ٤٤٣ ٠٩٠ | ٢ ٩٠٣ ٥٥٨ |
| مشتقات مالية – قيمة عادلة سالبة | ٤٠ | ٥٣ ٧٠٥ | ٦٢ ٤٨٩ |
| أموال مقترضة | ٢٠ | ٧٥ ٧٤٥ | ٨٧ ٠٩١ |
| مخصص ضريبة الدخل | ٢١ | ٢٣٥ ٩١٨ | ٢٣٥ ٢٤٨ |
| مخصصات أخرى | ٢٢ | ١٤٥ ٢٣٥ | ١٤٤ ٢٠٣ |
| مطلوبات أخرى | ٢٣ | ١ ٦٢٧ ٢٥٤ | ١ ٣٣٢ ٩٦٠ |
| مطلوبات ضريبية مؤجلة | ٢٤ | ١٢ ١٠٣ | ١١ ٩٢٤ |
| **مجموع المطلوبات** | | **٤١ ٠٢٩ ٠١٢** | **٤٠ ٩٢٣ ٨٥٧** |
| | | | |
| رأس المال المدفوع | ٢٥ | ٩٢٦ ٦١٥ | ٨٢٦ ٢٢٣ |
| علاوة إصدار | ٢٥ | ١ ٢٢٥ ٧٤٧ | ١ ٢٢٥ ٧٤٧ |
| إحتياطي إجباري | ٢٦ | ٧٥٣ ٠٦٥ | ٧١٢ ٧٢٢ |
| إحتياطي إختياري | ٢٧ | ٩٧٧ ٣١٥ | ٩٧٧ ٣١٥ |
| إحتياطي عام | ٢٨ | ١ ١٤١ ٨٢٤ | ١ ١٤١ ٨٢٤ |
| إحتياطي مخاطر مصرفية عامة | ٢٩ | ٣٦٣ ٤٥٨ | ٣٦٣ ٤٥٨ |
| إحتياطيات لدى شركات حليفة | | ١ ٥٤٠ ٨٩٦ | ١ ٥٤٠ ٨٩٦ |
| إحتياطي ترجمة عُملات أجنبية | ٣٠ | ( ٢٨٤ ٦٠٩) | ( ١٢٢ ٧٥١) |
| إحتياطي تقييم استثمارات | ٣١ | ( ٢٦٠ ٦٢١) | ( ٢١٩ ٢٧٨) |
| أرباح مدورة | ٣٢ | ١ ٥٠٢ ٨٦٧ | ١ ٣١٥ ٥٢٥ |
| **مجموع حقوق الملكية (مساهمي البنك)** | | **٧ ٨٨٦ ٥٥٧** | **٧ ٧٦١ ٦٨١** |
| حقوق غير المسيطرين | ٣٢ | ١٢٩ ٠٢٤ | ١٢٧ ٠٦٠ |
| **مجموع حقوق الملكية** | | **٨ ٠١٥ ٥٨١** | **٧ ٨٨٨ ٧٤١** |
| **مجموع المطلوبات وحقوق الملكية** | | **٤٩ ٠٤٤ ٥٩٣** | **٤٨ ٨١٢ ٥٩٨** |

تعتبر الايضاحات المرفقة من رقم (١) الى رقم (٥٨) جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة
وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

## مجموعة البنك العربي

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | إيضاح | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد إظهارها |
|---|---|---|---|---|
| الايرادات | فوائد دائنة | ٣٣ | ١ ٨١٥ ٨٩٥ | ١ ٨٤٥ ٠٩٦ |
| | ينزل: فوائد مدينة | ٣٤ | ٧٢٤ ٧٥٧ | ٧٧٠ ١٤٨ |
| | **صافي إيراد الفوائد** | | **١ ٠٩١ ١٣٨** | **١ ٠٧٤ ٩٤٨** |
| | صافي إيراد العمولات | ٣٥ | ٣١٩ ٦٠٣ | ٣٢١ ٥٩٣ |
| | **صافي إيراد الفوائد والعمولات** | | **١ ٤١٠ ٧٤١** | **١ ٣٩٦ ٥٤١** |
| | فروقات العملات الاجنبية | | ٧٠ ٨٢٧ | ٥٥ ٨٣٠ |
| | أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ٣٦ | ١٤ ٣١٥ | ٧ ٠٤٦ |
| | توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | ١٠ | ٥ ٤٣٠ | ٨ ٥٦٦ |
| | حصة المجموعة من أرباح شركات حليفة | ١٣ | ٣٥٦ ٩٨١ | ٣٤٨ ٢٠١ |
| | إيرادات أخرى | ٣٧ | ٥٠ ٠٦٦ | ٦١ ١٢٥ |
| | **إجمالي الدخل** | | **١ ٩٠٨ ٣٦٠** | **١ ٨٧٧ ٣٠٩** |
| المصروفات | نفقات الموظفين | ٣٨ | ٤٤٠ ٦٥٢ | ٤٣٤ ٧٥٤ |
| | مصاريف أخرى | ٣٩ | ٢٩٥ ٤٣٣ | ٢٨٥ ٩٩٦ |
| | إستهلاكات واطفاءات | ١٤ | ٥٤ ٨٤٦ | ٥٦ ٦١٢ |
| | مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ١١ | ٣٢ ٨٩١ | ٣٦ ١٦١ |
| | مخصص تدني موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ١٢ | – | ٦ ٤٢٢ |
| | مخصصات أخرى | ٢٢ | ١٦ ٢١٠ | ١٦ ٠٤٥ |
| | **مجموع المصروفات** | | **٨٤٠ ٠٣٢** | **٨٣٥ ٩٩٠** |
| ربح السنة | **مصاريف واعباء قانونية** | ٥٧ | **٣٤٩ ٠٠٠** | **٢٠٠ ٠٠٠** |
| | **الربح للسنة قبل الضريبة** | | **٧١٩ ٣٢٨** | **٨٤١ ٣١٩** |
| | ينزل: مصروف ضريبة الدخل | ٢١ | ٢٧٧ ٢٠٥ | ٢٦٤ ١٦٦ |
| | **الربح للسنة** | | **٤٤٢ ١٢٣** | **٥٧٧ ١٥٣** |
| | | | | |
| | ويعود الى: | | | |
| | مساهمي البنك | | ٤٣٠ ٨٣٠ | ٥٧٣ ٦٨٧ |
| | حقوق غير المسيطرين | ٣٢ | ١١ ٢٩٣ | ٣ ٤٦٦ |
| | **المجموع** | | **٤٤٢ ١٢٣** | **٥٧٧ ١٥٣** |
| | الربح للسهم الواحد العائد لمساهمي البنك | | | |
| | – أساسي ومخفض (دولار أمريكي) | ٥٤ | ٠,٦٧ | ٠,٩٠ |

تعتبر الايضاحات المرفقة من رقم (١) الى رقم (٥٨) جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة
وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

## مجموعة البنك العربي

| بآلاف الدولارات الأمريكية | إيضاح | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|---|
| **الربح للسنة** | | **٤٤٢ ١٢٣** | **٥٧٧ ١٥٣** |
| | | | |
| يضاف: بنود الدخل الشامل الأخرى بعد الضريبة | | | |
| **بنود سيتم اعادة تحويلها لاحقا الى حساب الارباح والخسائر** | | | |
| فروقات عُملة ناتجة عن ترجمة عملات أجنبية | ٣٠ | ( ١٦٥ ٢١٨) | ( ١٩٤ ٩١١) |
| **بنود لن يتم اعادة تحويلها لاحقا الى حساب الارباح والخسائر** | | | |
| صافي التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | ٣١ | ( ٤٢ ٨٧٤) | ٧ ٩٤٣ |
| **مجموع بنود الدخل الشامل الأخرى للسنة بعد الضريبة** | | **( ٢٠٨ ٠٩٢)** | **( ١٨٦ ٩٦٨)** |
| **مجموع الدخل الشامل للسنة** | | **٢٣٤ ٠٣١** | **٣٩٠ ١٨٥** |
| | | | |
| ويعود الى: | | | |
| مساهمي البنك | | ٢٢٧ ٦٦٠ | ٣٩٧ ٦٦٣ |
| حقوق غير المسيطرين | | ٦ ٣٧١ | ( ٧ ٤٧٨) |
| **المجموع** | | **٢٣٤ ٠٣١** | **٣٩٠ ١٨٥** |

تعتبر الايضاحات المرفقة من رقم (١) الى رقم (٥٨) جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة
وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

## مجموعة البنك العربي

### بآلاف الدولارات الأمريكية

| | | ايضاح | رأس المال المدفوع | علاوة إصدار | إحتياطي إجباري | إحتياطي إختياري | إحتياطي عام | إحتياطي مخاطر مصرفية عامة |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ٢٠١٥ | **رصيد بداية السنة** | | ٨٢٦ ٢٢٣ | ١ ٢٢٥ ٧٤٧ | ٧١٢ ٧٢٢ | ٩٧٧ ٣١٥ | ١ ١٤١ ٨٢٤ | ٣٦٣ ٤٥٨ |
| | الربح للسنة | | - | - | - | - | - | - |
| | الدخل الشامل الآخر للسنة | | - | - | - | - | - | - |
| | **مجموع الدخل الشامل للسنة** | | - | - | - | - | - | - |
| | المحول إلى الإحتياطي الاجباري | | - | - | ٤٠ ٣٤٣ | - | - | - |
| | المحول من احتياطي تقييم استثمارات الى الأرباح المدورة | ١٠ | - | - | - | - | - | - |
| | توزيعات أرباح | ٣٢ | - | - | - | - | - | - |
| | تعديلات خلال السنة | | - | - | - | - | - | - |
| | زيادة راس المال (توزيع اسهم مجانية ) | ٣٢ | ١٠٠ ٣٩٢ | - | - | - | - | - |
| | **رصيد نهاية السنة** | | ٩٢٦ ٦١٥ | ١ ٢٢٥ ٧٤٧ | ٧٥٣ ٠٦٥ | ٩٧٧ ٣١٥ | ١ ١٤١ ٨٢٤ | ٣٦٣ ٤٥٨ |
| ٢٠١٤ | **رصيد بداية السنة** | | ٧٧٦ ٠٢٧ | ١ ٢٢٥ ٧٤٧ | ٦٤٣ ٨٦٠ | ٩٧٧ ٣١٥ | ١ ٨٢٢ ٨٢٤ | ٣٦٣ ٤٥٨ |
| | الربح للسنة | | - | - | - | - | - | - |
| | الدخل الشامل الآخر للسنة | | - | - | - | - | - | - |
| | **مجموع الدخل الشامل للسنة** | | - | - | - | - | - | - |
| | الاحتياطي العام المعاد الى الأرباح المدورة | | - | - | - | - | (٦٨١ ٠٠٠) | - |
| | المحول إلى الإحتياطي الاجباري | | - | - | ٦٨ ٨٦٢ | - | - | - |
| | المحول من احتياطي تقييم استثمارات الى الأرباح المدورة | ١٠ | - | - | - | - | - | - |
| | توزيعات أرباح | ٣٢ | - | - | - | - | - | - |
| | تعديلات خلال السنة | | - | - | - | - | - | - |
| | زيادة راس المال (توزيع اسهم مجانية ) | ٣٢ | ٥٠ ١٩٦ | - | - | - | - | - |
| | **رصيد نهاية السنة** | | ٨٢٦ ٢٢٣ | ١ ٢٢٥ ٧٤٧ | ٧١٢ ٧٢٢ | ٩٧٧ ٣١٥ | ١ ١٤١ ٨٢٤ | ٣٦٣ ٤٥٨ |

* تشمل الأرباح المدورة موجودات ضريبية مؤجلة مقيدة التصرف بمبلغ ٥٨,٦ مليون دولار أمريكي، وأرباح تقييم غير متحققة لموجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل بمبلغ ٨,٧ مليون دولار أمريكي، وبلغت قيمة الارباح المدورة التي لا يمكن التصرف بها الا بحالات محددة نتيجة لتطبيق بعض المعايير المحاسبية ٢,٥ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ .
* تتضمن الأرباح المدورة خسارة غير متحققة بمبلغ (١٠٩,١) مليون دولار أمريكي تمثل أثر تطبيق معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩) كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ .
* يحظر التصرف بقيمة احتياطي مخاطر مصرفية عامة إلا بموافقة مسبقة من البنك المركزي الأردني.
* يحظر التصرف بمبلغ (٢٦٠,٦) مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ والذي يمثل رصيد احتياطي تقييم الاستثمارات السالب وفقاً لتعليمات هيئة الأوراق المالية.

تعتبر الايضاحات المرفقة من رقم (١) الى رقم (٥٨) جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

| إحتياطيات لدى شركات حليفة | إحتياطي ترجمة عُملات أجنبية | إحتياطي تقييم استثمارات | أرباح مدورة | مجموع حقوق الملكية (مساهمي البنك) | حقوق غير المسيطرين | مجموع حقوق الملكية |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **١ ٥٤٠ ٨٩٦** | **( ١٢٢ ٧٥١ )** | **( ٢١٩ ٢٧٨ )** | **١ ٣١٥ ٥٢٥** | **٧ ٧٦١ ٦٨١** | **١٢٧ ٠٦٠** | **٧ ٨٨٨ ٧٤١** |
| – | – | – | ٤٣٠ ٨٣٠ | ٤٣٠ ٨٣٠ | ١١ ٢٩٣ | ٤٤٢ ١٢٣ |
| – | ( ١٦١ ٨٥٨ ) | ( ٤١ ٣١٢ ) | – | ( ٢٠٣ ١٧٠ ) | ( ٤ ٩٢٢ ) | ( ٢٠٨ ٠٩٢ ) |
| **-** | **( ١٦١ ٨٥٨ )** | **( ٤١ ٣١٢ )** | **٤٣٠ ٨٣٠** | **٢٢٧ ٦٦٠** | **٦ ٣٧١** | **٢٣٤ ٠٣١** |
| – | – | – | ( ٤٠ ٣٤٣ ) | – | – | – |
| – | – | ( ٣١ ) | ٣١ | – | – | – |
| – | – | – | ( ١٠١ ٧٧٢ ) | ( ١٠١ ٧٧٢ ) | ( ٥ ٦١٠ ) | ( ١٠٧ ٣٨٢ ) |
| – | – | – | ( ١ ٠١٢ ) | ( ١ ٠١٢ ) | ١ ٢٠٣ | ١٩١ |
| – | – | – | ( ١٠٠ ٣٩٢ ) | – | – | – |
| **١ ٥٤٠ ٨٩٦** | **( ٢٨٤ ٦٠٩ )** | **( ٢٦٠ ٦٢١ )** | **١ ٥٠٢ ٨٦٧** | **٧ ٨٨٦ ٥٥٧** | **١٢٩ ٠٢٤** | **٨ ٠١٥ ٥٨١** |
| | | | | | | |
| **١ ٥٤٠ ٨٩٦** | **٦١ ٧١٥** | **( ٢٢٨ ٣٩٣ )** | **٤٣٧ ٩٣٣** | **٧ ٦٢١ ٣٨٢** | **١٤٦ ٣٤٦** | **٧ ٧٦٧ ٧٢٨** |
| – | – | – | ٥٧٣ ٦٨٧ | ٥٧٣ ٦٨٧ | ٣ ٤٦٦ | ٥٧٧ ١٥٣ |
| – | ( ١٨٤ ٤٦٦ ) | ٨ ٤٤٢ | – | ( ١٧٦ ٠٢٤ ) | ( ١٠ ٩٤٤ ) | ( ١٨٦ ٩٦٨ ) |
| **-** | **( ١٨٤ ٤٦٦ )** | **٨ ٤٤٢** | **٥٧٣ ٦٨٧** | **٣٩٧ ٦٦٣** | **( ٧ ٤٧٨ )** | **٣٩٠ ١٨٥** |
| – | – | – | ٦٨١ ٠٠٠ | – | – | – |
| – | – | – | ( ٦٨ ٨٦٢ ) | – | – | – |
| – | – | ٦٧٣ | ( ٦٧٣ ) | – | – | – |
| – | – | – | ( ٢٣١ ٨٩٤ ) | ( ٢٣١ ٨٩٤ ) | ( ٥ ٩٢٢ ) | ( ٢٣٧ ٨١٦ ) |
| – | – | – | ( ٢٥ ٤٧٠ ) | ( ٢٥ ٤٧٠ ) | ( ٥ ٨٨٦ ) | ( ٣١ ٣٥٦ ) |
| – | – | – | ( ٥٠ ١٩٦ ) | – | – | – |
| **١ ٥٤٠ ٨٩٦** | **( ١٢٢ ٧٥١ )** | **( ٢١٩ ٢٧٨ )** | **١ ٣١٥ ٥٢٥** | **٧ ٧٦١ ٦٨١** | **١٢٧ ٠٦٠** | **٧ ٨٨٨ ٧٤١** |

## مجموعة البنك العربي

| بآلاف الدولارات الأمريكية | ايضاح | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|---|
| **الربح للسنة قبل الضريبة** | | **٧١٩ ٣٢٨** | **٨٤١ ٣١٩** |
| تعديلات: | | | |
| استهلاكات واطفاءات | ١٤ | ٥٤ ٨٤٦ | ٥٦ ٦١٢ |
| مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ١١ | ٣٢ ٨٩١ | ٣٦ ١٦١ |
| صافي الفوائد | | ١١ ٧٦٢ | ٤ ٩٤٢ |
| (أرباح) بيع موجودات ثابتة | | ( ٢ ٣١٢) | ( ٢ ٠٢٥) |
| (ارباح) إعادة تقييم موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ٣٦ | ( ٨ ٧٣٣) | ( ٣ ٦١٦) |
| توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | ١٠ | ( ٥ ٤٣٠) | ( ٨ ٥٦٦) |
| حصة المجموعة من أرباح شركات حليفة | ١٣ | ( ٣٥٦ ٩٨١) | ( ٣٤٨ ٢٠١) |
| مخصص تدني موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | | – | ٦ ٤٢٢ |
| مخصصات اخرى | | ١٦ ٢١٠ | ١٦ ٠٤٥ |
| **المجموع** | | **٤٦١ ٥٨١** | **٥٩٩ ٠٩٣** |
| **(الزيادة) النقص في الموجودات:** | | | |
| أرصدة لدى بنوك مركزية (تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر) | | ١٠٣ ٤٣٦ | ٦٠ ١٧١ |
| إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية (تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر) | | ١١ ٤٢٨ | ( ٤٢ ٩٥٠) |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | | ( ٢١١ ٨٥٠) | ( ٦٠٥ ٦٣٦) |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | | ٣٠٣ ٦٤٧ | ( ١٨٨ ٩٠٨) |
| موجودات اخرى ومشتقات مالية | | ١٠ ٣٣٥ | ٣٣ ٩٣٤ |
| **الزيادة (النقص) في المطلوبات:** | | | |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية (تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر) | | ٤٢٩ ١٤٤ | ٣٥ ٠٣٢ |
| ودائع عملاء | | ٧٣٣ ٩٥٧ | ١ ٣٤٢ ٤٤٠ |
| تأمينات نقدية | | ( ٤٦٠ ٤٦٨) | ( ٧٦٣ ٦٦٦) |
| مطلوبات أخرى ومشتقات مالية | | ٢٥٨ ٩٦٢ | ١٤٠ ٧٥٦ |
| **صافي التدفقات النقدية من عمليات التشغيل قبل الضريبة المدفوعة** | | **١ ٦٤٠ ١٧٢** | **٦١٠ ٢٦٦** |
| ضريبة الدخل المدفوعة | | ( ٢٧٩ ١٧١) | ( ٢٣١ ١٣٦) |
| **صافي التدفقات النقدية من عمليات التشغيل** | | **١ ٣٦١ ٠٠١** | **٣٧٩ ١٣٠** |
| (شراء) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | | ( ١٣ ٣٦٠) | ( ١٥ ٥٩٥) |
| استحقاق (شراء) موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | | ١١٣ ٣٠٩ | ( ٥٩٣ ٣٣٦) |
| (الزيادة) في إستثمارات في شركات حليفة | | ( ٧٥٢) | ( ٣٥ ٧٦٥) |
| توزيعات نقدية من شركات حليفة | ١٣ | ١٧٨ ٤٨٩ | ١٥٣ ٣٢٩ |
| توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | ١٠ | ٥ ٤٣٠ | ٨ ٥٦٦ |
| (شراء) موجودات ثابتة | ١٤ | ( ٧٦ ٥٨٤) | ( ٦١ ٦٩٦) |
| المتحصل من بيع موجودات ثابتة | | ٢٢ ٩٦٥ | ١٢ ٩٦٥ |
| **صافي التدفقات النقدية من (الإستخدامات النقدية في) عمليات الاستثمار** | | **٢٢٩ ٤٩٧** | **( ٥٣١ ٥٣٢)** |
| (تسديد) أموال مقترضة | | ( ١١ ٣٤٦) | ( ١٨ ٢٧٩) |
| أرباح موزعة للمساهمين | | ( ١٠١ ٠٨٠) | ( ٢٣٠ ٦١١) |
| أرباح موزعة لغير المسيطرين | | ( ٥ ٦١٠) | ( ٥ ٩٢٢) |
| **صافي ( الاستخدامات النقدية في ) عمليات التمويل** | | **( ١١٨ ٠٣٦)** | **( ٢٥٤ ٨١٢)** |
| صافي الزيادة (النقص) في النقد وما في حكمه | | ١ ٤٧٢ ٤٦٢ | ( ٤٠٧ ٢١٤) |
| فروقات عُملة – تغير أسعار الصرف | | ( ٨٦ ٧٧١) | ( ١٦٥ ٢٦٢) |
| النقد وما في حكمه في بداية السنة | | ٨ ١٢٩ ٢٢٤ | ٨ ٧٠١ ٧٠٠ |
| **النقد وما في حكمه في نهاية السنة** | ٥٦ | **٩ ٥١٤ ٩١٥** | **٨ ١٢٩ ٢٢٤** |

تعتبر الايضاحات المرفقة من رقم (١) الى رقم (٥٨) جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة
وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

## مجموعة البنك العربي

### ١ - معلومات عـامة

- تأسس البنك العربي عام ١٩٣٠، وهو مسجل كشركة مساهمة عامة محدودة أردنية مركزها الرئيسي عمان – المملكة الأردنية الهاشمية ويقوم بالأعمال المصرفية من خلال فروعه المنتشرة في الأردن وعددها ٧٥ والخارج وعددها ١٢٠ ومن خلال شركاته التابعة والشركة الشقيقة البنك العربي (سويسرا) المحدود.
- وافقت الهيئة العامة للبنك العربي ش م ع في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٢٦ آذار ٢٠١٥ على زيادة راس مال المجموعة بمبلغ ١٠٠,٤ مليون دولار امريكي ليصبح راس المال للمجموعة ٩٢٦,٦ مليون دولار امريكي وقد تم استكمال اجراءات زيادة راس المال لدى وزارة الصناعة والتجارة بتاريخ ٥ نيسان ٢٠١٥ ولدى هيئة الأوراق المالية بتاريخ ٢١ نيسان ٢٠١٥.
- يتم تداول أسهم البنك العربي ش م ع في سوق عمان المالي.
- تم إقرار القوائم المالية الموحدة المرفقة من مجلس إدارة البنك العربي بموجب جلسته رقم (١) بتاريخ ٢٨ كانون الثاني ٢٠١٦ وهي خاضعة لموافقة الهيئة العامة للمساهمين.

### ٢ - أسس توحيد القوائم المالية

- تشمل القوائم المالية الموحدة لمجموعة البنك العربي والتي تظهر أرقامها بالدولار الأمريكي القوائم المالية للبنك العربي ش . م . ع والشركة الشقيقة البنك العربي (سويسرا) المحدود، والشركات التابعة التي أهمها التالية :

| إسم الشركة | نسبة الملكية (٪) | | تاريخ التملك | طبيعة النشاط | بلد التأسيس | رأس المال |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ | | | | |
| بنك أوروبا العربي ش م ع | ١٠٠,٠٠ | ١٠٠,٠٠ | ٢٠٠٦ | عمليات مصرفية | المملكة المتحدة | ٦١٠ مليون يورو |
| البنك العربي استراليا المحدود | ١٠٠,٠٠ | ١٠٠,٠٠ | ١٩٩٤ | عمليات مصرفية | استراليا | ٦٢.٥ مليون دولار استرالي |
| البنك العربي الإسلامي الدولي ش م ع | ١٠٠,٠٠ | ١٠٠,٠٠ | ١٩٩٧ | عمليات مصرفية | الأردن | ١٠٠ مليون دينار اردني |
| الشركة العربية الوطنية للتأجير ذ م م | ١٠٠,٠٠ | ١٠٠,٠٠ | ١٩٩٦ | تأجير تمويلي | الأردن | ٢٥ مليون دينار اردني |
| شركة مجموعة العربي للاستثمار ذ م م | ١٠٠,٠٠ | ١٠٠,٠٠ | ١٩٩٦ | وساطة وخدمات مالية | الأردن | ١٤ مليون دينار اردني |
| البنك العربي السوداني المحدود | ١٠٠,٠٠ | ١٠٠,٠٠ | ٢٠٠٨ | عمليات مصرفية | السودان | ١١٧.٥ مليون جنيه سوداني |
| شركة العربي جروب للاستثمار | ١٠٠,٠٠ | ١٠٠,٠٠ | ٢٠٠٩ | وساطة وخدمات مالية | فلسطين | ١.٧ مليون دينار اردني |
| البنك العربي لتونس | ٦٤,٢٤ | ٦٤,٢٤ | ١٩٨٢ | عمليات مصرفية | تونس | ١٠٠ مليون دينار تونسي |
| البنك العربي سوريا | ٥١,٢٩ | ٥١,٢٩ | ٢٠٠٥ | عمليات مصرفية | سوريا | ٥.٠٥ مليار ليرة سورية |
| شركة النسر العربي للتامين | ٥٠,٠٠ | ٥٠,٠٠ | ٢٠٠٦ | أعمال تأمين | الاردن | ١٠ مليون دينار اردني |

- الشركات التابعة هي تلك الشركات التي تخضع لسيطرة البنك وتتحقق السيطرة عندما يكون للبنك القدرة على التحكم في السياسات المالية والتشغيلية للشركات التابعة وذلك للحصول على منافع من أنشطتها ، يظهر الاستثمار في الشركات التابعة بالتكلفة عند إعداد القوائم المالية للبنك العربي ش. م. ع.
- إن القوائم المالية الموحدة تعكس الوضع المالي ونتائج الأعمال على مستوى الملكية الاقتصادية الموحدة للبنك العربي ش . م . ع والشركة الشقيقة البنك العربي (سويسرا) المحدود والتي تعتبر جزءاً مكملاً لمجموعة البنك العربي .
- يتم إعداد القوائم المالية للشركات التابعة بإستخدام نفس السياسات المحاسبية المستخدمة من قبل المجموعة ، هذا وإذا كانت السياسات المحاسبية المتبعة من قبل الشركات التابعة مختلفة يتم إجراء التعديلات اللازمة على القوائم المالية للشركات التابعة لتتوافق مع تلك المستخدمة من قبل المجموعة .
- يتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة في قائمة الدخل الموحد من تاريخ تملكها وهو التاريخ الذي يجري فيه فعلياً انتقال سيطرة المجموعة على الشركات التابعة ، ويتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة التي تم إستبعادها في قائمة الدخل الموحد حتى تاريخ الإستبعاد وهو ذلك التاريخ الذي تفقد فيه المجموعة السيطرة على الشركات التابعة .
- عند توحيد القوائم المالية يتم استبعاد المعاملات والأرصدة فيما بين البنك العربي ش . م . ع والشركة الشقيقة البنك العربي (سويسرا) المحدود والشركات التابعة الأخرى ، وتظهر المعاملات في الطريق ضمن بند موجودات أخرى أو مطلوبات أخرى حسب الحالة ، أما حقوق غير المسيطرين (الجزء غير المملوك من قبل المجموعة من حقوق ملكية الشركات التابعة) فتظهر في بند مستقل ضمن حقوق الملكية.
- يتم معالجة كافة اندماجات الأعمال باستخدام طريقة الاستملاك وتقاس كلفة دمج الأعمال من خلال مجموع القيم العادلة للأصول التي تم التنازل عنها سواءً كانت نقدية مدفوعة أو أية أصول أخرى و الالتزامات التي تم تحملها بتاريخ التبادل، و يتم الاعتراف بالتكاليف التي يتم تكبدها لدمج الأعمال في قائمة الدخل الموحدة ولا تعتبر جزء من تكلفة الاستملاك.

## ٣ - تطبيق معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة

### ١- معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة والتي ليس لها أثر جوهري على القوائم المالية الموحدة:

تم اتباع معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة التالية في اعداد القوائم المالية الموحدة للمجموعة، والتي لم تؤثر بشكل جوهري على المبالغ والافصاحات الواردة في القوائم المالية الموحدة ، علماً بأنه قد يكون لها تأثير على المعالجة المحاسبية للمعاملات والترتيبات المستقبلية:

- التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية الصادرة خلال الاعوام ٢٠١٠-٢٠١٢ والتي تتضمن تعديلات تتعلق بالمعايير الدولية للتقارير المالية ارقام (٢) و (٣) و (٨) و (١٣) ومعايير المحاسبة الدولية ارقام (١٦) و (٢٤) و (٣٨).
- التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية الصادرة خلال الاعوام ٢٠١١ - ٢٠١٣ والتي تتضمن تعديلات تتعلق بالمعايير الدولية للتقارير المالية ارقام (١) و (٣) و (١٣) ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٤٠).
- تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٩): منافع الموظفين ، توضح هذه التعديلات كيفية توزيع المساهمات المدفوعة من الموظفين او الأطراف الخارجية والتي ترتبط بخدماتهم على فترات الخدمة.

ب- معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة الصادرة وغير سارية المفعول بعد:

لم تقم المجموعة بتطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة الواردة أدناه الصادرة والجاهزة للتطبيق المبكر لكن غير سارية المفعول بعد :

| معايير التقرير المالية الدولية الجديدة والمعدلة | سارية المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد |
|---|---|
| المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٤): حسابات التأجيل التنظيمية. | أول كانون الثاني ٢٠١٦ |
| التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١): عرض القوائم المالية والمتعلقة بالمبادرة بالافصاح. | أول كانون الثاني ٢٠١٦ |
| التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١١) : الاتفاقيات المشتركة والمتعلقة بالمعالجة المحاسبية لشراء الحصص في العمليات المشتركة. | أول كانون الثاني ٢٠١٦ |
| التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٦): الممتلكات والالات والمعدات ، ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٨) الموجودات غير الملموسة: توضيح للطرق المحاسبية المقبولة للاستهلاك والإطفاء. | أول كانون الثاني ٢٠١٦ |
| التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٦): الممتلكات والالات والمعدات و معيار المحاسبة الدولي رقم (٤١) الزراعة: النباتات المنتجة. | أول كانون الثاني ٢٠١٦ |
| التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٧): القوائم المالية المنفصلة ، السماح للمنشآت بتسجيل الاستثمارات في الشركات التابعة ، المشاريع المشتركة والشركات الزميلة اما بالكلفة وفقا للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) او باستخدام طريقة حقوق الملكية في القوائم المالية المنفصلة. | أول كانون الثاني ٢٠١٦ |
| التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٠): القوائم المالية الموحدة والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٢): الافصاح عن الحصص في المنشآت الأخرى ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨): الاستثمار في الشركات الحليفة والمشاريع المشتركة ، والمتعلقة بتطبيق الاستثناء من التوحيد في الشركات الاستثمارية. | أول كانون الثاني ٢٠١٦ |

| | |
|---|---|
| التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية الصادرة خلال الأعوام ٢٠١٢-٢٠١٤ والتي تغطي التعديلات الحاصلة على المعايير الدولية للتقارير المالية ارقام (٥) و (٧) ومعايير المحاسبة الدولية ارقام (١٩) و (٣٤) . | أول كانون الثاني ٢٠١٦ |
| المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الأدوات المالية (النسخ المعدلة للاعوام ٢٠٠٩ و٢٠١٠ و٢٠١٣ و٢٠١٤) .<br>حيث صدر المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) الأدوات المالية في تشرين ثاني ٢٠٠٩ و طرح متطلبات جديدة لتصنيف وقياس الموجودات المالية ، وتم تعديله في تشرين الأول ٢٠١٠ لاضافة متطلبات لتصنيف و قياس واستبعاد المطلوبات المالية،<br>كما تم طرح نسخة جديدة في تشرين الثاني ٢٠١٣ لتتضمن متطلبات جديدة لمحاسبة التحوط. كما تم إصدار نسخه معدلة من المعيار في تموز ٢٠١٤ كي يتضمن بشكل رئيسي كل من (أ) متطلبات التدني للموجودات المالية (ب) تعديلات محددة لمتطلبات التصنيف والقياس من خلال طرح فئة لقياس الموجودات المالية من خلال الدخل الشامل الاخر لبعض أدوات الدين البسيطة.<br>ان النسخة النهائية للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) تحتوي على المتطلبات المحاسبية للادوات المالية وحلت محل معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩): الإعتراف والقياس.<br>وتتضمن النسخة الجديدة من المعيار المتطلبات التالية:<br>التصنيف والقياس: تصنف الموجودات المالية بناءا على نموذج الإعمال والتدفقات النقدية التعاقدية. وقدمت هذه النسخة تصنيف جديد لبعض أدوات الدين حيث يمكن تصنيفها ضمن "الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الاخر". ويتم تصنيف المطلوبات المالية بشكل مشابهة لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩) لكن هنالك إختلافات في المتطلبات المنطبقة على قياس مخاطر الإئتمان المتعلقة بالمنشأة.<br>التدني: قدمت نسخة ٢٠١٤ نموذج "الخسارة الائتمانية المتوقعة" لاحتساب خسارة تدني الموجودات المالية ، وعليه أصبح من غير الضروري زيادة المخاطر الائتمانية بشكل مسبق حتى يتم الاعتراف بخسارة التدني.<br>محاسبة التحوط: قدمت نسخة ٢٠١٤ نموذج جديد لمحاسبة التحوط تم تصميمه ليكون أكثر ملائمة مع كيفية قيام المنشآت بإدارة المخاطر عند التعرض لمخاطر التحوط المالي وغير المالي.<br>إلغاء الإعتراف: تم إتباع متطلبات إلغاء الإعتراف للموجودات المالية والمطلوبات المالية كما وردت في المعيار المحاسبي الدولي رقم (٣٩). | أول كانون الثاني ٢٠١٨ |

| | |
|---|---|
| التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧): الأدوات المالية: الافصاحات المتعلقة بالتطبيق الأولي للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩). | عندما يتم تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) لأول مرة |
| المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧): الأدوات المالية: إفصاحات إضافية حول محاسبة التحوط (والتعديلات اللاحقة) والناتجة عن محاسبة التحوط في المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩). | عندما يتم تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) لأول مرة |
| المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥): الإيرادات من العقود مع العملاء.<br>صدر المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) في أيار ٢٠١٥ حيث وضع نظام شامل وموحد تستعين به المنشآت في قيد الإيرادات الناتجة من العقود المبرمة مع العملاء. المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) سوف يحل محل الإرشادات الحالية بشأن الإعتراف بالإيرادات بما في ذلك المعيار المحاسبي الدولي رقم (١٨): الإيرادات ، والمعيار المحاسبي الدولي رقم (١١): عقود الإنشاءات وما يتعلق بها من تفسيرات عند سريان العمل بالمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥).<br>ويقوم المبدأ الأساسي للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) على أنه يتوجب على المنشاة الإعتراف بإيراداتها لوصف التحويل الحاصل للبضائع أوالخدمات المتفق عليها للعملاء بقيمة تعكس القيمة التي تتوقع المنشاة الحصول عليها لقاء تلك البضائع أو الخدمات ، ويقدم المعيار على وجه الدقة منهجاً للإعتراف بالإيرادات بناءا على خمس خطوات:<br>• الخطوة ١: تحديد العقود المبرمة مع العميل.<br>• الخطوة ٢: تحديد إلتزامات الاداء الواردة بالعقد.<br>• الخطوة ٣: تحديد قيمة المعاملة.<br>• الخطوة ٤: تخصيص قيمة المعاملة على التزامات الاداء الواردة بالعقد.<br>• الخطوة ٥: الإعتراف بالإيرادات عند (أو حين) استيفاء المنشأة لإلتزامات الاداء.<br>وبموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) تعترف المنشأة بإيراداتها عندما يتم إستيفاء الإلتزام، أي عندما تحول السيطرة للعميل على البضائع او الخدمات التي تنطوي على إستيفاء إلتزام ما. لقد تم إضافة المزيد من التوجيهات المستقبلية للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) حتى يتم معالجة حالات محددة ، وإضافة الى ذلك يتطلب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) مزيدا من الإفصاحات التفصيلية. | أول كانون الثاني ٢٠١٨ |

| | |
|---|---|
| المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٦): عقود الايجار، يحدد هذا المعيار كيفية الاعتراف و القياس و العرض والافصاح لعقود الايجار وفقا للمعايير الدولية للتقارير المالية . كما يوفر هذا المعيار نموذج محاسبي موحد للمستأجر، حيث يتطلب قيام المستاجرين بالاعتراف بالاصول والالتزامات لكافة عقود الايجار باستثناء العقود التي تكون مدتها ١٢ شهر أو أقل أو تكون أصولها ذات قيم منخفضة.<br>لقد اتاح المعيار الاستمرارية للمؤجر في تصنيف العقود اما عقود تشغلية او تمويلية ، وبموجب هذا المعيار فان محاسبة عقود الايجار في دفاتر المؤجر بقيت الى حد كبير كما هي ودون تغيير عما كانت عليه بموجب معيار المحاسبة الدولي رقم (١٧). | أول كانون الثاني ٢٠١٩ |
| التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٠): القوائم المالية الموحدة ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨): الإستثمار في الشركات الحليفة والمشاريع المشتركة (٢٠١١) وذلك لمعالجة البيع او المساهمة في الموجودات من المستثمر لشركته الحليفة أو مشروعه المشترك. | تاريخ التطبيق غير محدد بعد |

تتوقع إدارة المجموعة أن يتم تطبيق المعايير المبينة أعلاه في إعداد القوائم المالية الموحدة عند تاريخ سريان كل منها دون أن تحدث هذه المعايير أي أثر جوهري على القوائم المالية الموحدة للمجموعة باستثناء تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية أرقام (٩) و(١٥) و (١٦) ، حيث تتوقع الادارة ان يتم تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية ارقام (٩) و (١٥) في القوائم المالية الموحدة للمجموعة خلال الفترات المالية التي تبدأ في أو بعد الاول من كانون الثاني ٢٠١٨ ، والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٦) في أو بعد الاول من كانون الثاني ٢٠١٩ ، علما بأنه قد يكون لها اثر جوهري على المبالغ والافصاحات الواردة في القوائم المالية الموحدة والمتعلقة بالايرادات من العقود مع العملاء والموجودات والمطلوبات المالية للبنك وعقود الايجار ، الا انه من غير العملي ان يتم تقدير اثر تطبيق ذلك في الوقت الحالي بشكل معقول لحين قيام الادارة باستكمال الدراسة التفصيلية لتطبيق تلك المعايير على القوائم المالية الموحدة للمجموعة.

## ٤ - أهم السياسات المحاسبية

### أسس إعداد القوائم المالية الموحدة

- تم إعداد القوائم المالية الموحدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية وتفسيرات التقارير المالية الدولية المنبثقة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية وبموجب القوانين والتعليمات النافذة في البلدان التي تعمل بها المجموعة وتعليمات البنك المركزي الأردني.
- تم إعداد القوائم المالية الموحدة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء بعض الموجودات والمطلوبات المالية التي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية الموحدة.
- إن السياسات المحاسبية المتبعة في اعداد القوائم المالية الموحدة متماثلة مع السياسات التي تم اتباعها في اعداد القوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ باستثناء أثر ما يرد في الايضاح رقم (٣ – أ) حول القوائم المالية الموحدة .

وفيما يلي اهم السياسات المحاسبية المتبعة :

### أ – تحقق الإيرادات

### إيرادات ومصاريف الفوائد

- يتم الإعتراف بإيراد ومصاريف الفوائد لجميع الأدوات المالية الخاضعة للفوائد في قائمة الدخل الموحد بإستخدام طريقة الفائدة الفعالة باستثناء فوائد وعمولات التسهيلات الائتمانية غير العاملة التي لا يتم الاعتراف بها كإيرادات ويتم تسجيلها في حساب الفوائد والعمولات المعلقة .

- إن طريقة الفائدة الفعالة هي طريقة لإحتساب التكلفة المطفأة للموجودات والمطلوبات المالية وتوزيع إيراد ومصروف الفوائد على مدى الفترة المناسبة التي تخصها. إن معدل الفائدة الفعالة هو المعدل الذي بموجبه يتم خصم الدفعات النقدية المتوقعة خلال عمر الموجودات أو المطلوبات المالية ، أو على عمر أقصر حيثما كان ذلك مناسباً. تقوم المجموعة بتقدير التدفقات النقدية آخذين بالإعتبار كافة البنود التعاقدية للأدوات المالية ولكنها لا تأخذ بعين الإعتبار الخسائر الإئتمانية المستقبلية . يتم الإعتراف بإيراد العمولات بشكل عام في تاريخ المعاملة ، يتم إحتساب الإستردادات المتعلقة بالقروض الممنوحة سابقاً عند قبضها .

### إيرادات توزيع الأرباح

- يتم الإعتراف بإيرادات توزيعات الأرباح من الموجودات المالية عند نشوء حق للمجموعة بالحصول على تلك التوزيعات (إقرارها من الهيئة العامة) .

### إيرادات عقود التأمين

- يتم الإعتراف بأقساط التأمين الناتجة عن عقود التأمين كإيرادات للسنة (أقساط تأمين مكتسبة) على أساس الفترات الزمنية المستحقة وبما يتناسب مع فترة التغطية التأمينية. ويتم الإعتراف بأقساط التأمين غير المكتسبة من خلال عقود التأمين كما بتاريخ القوائم المالية الموحدة كأقساط تأمين غير مكتسبة وتظهر من ضمن المطلوبات الأخرى.

### إيرادات عقود التأجير

إن سياسة المجموعة المتعلقة بعقود التأجير مذكورة في الفقرة (ج) أدناه .

### ب – تسهيلات ائتمانية مباشرة

- يتم تكوين مخصص تدني للتسهيلات الإئتمانية المباشرة اذا تبين عدم إمكانية تحصيل المبالغ المستحقة للمجموعة وعندما يتوفر دليل موضوعي على ان حدثا ما قد أثر سلباً على التدفقات النقدية المستقبلية للتسهيلات الإئتمانية المباشرة وعندما يمكن تقدير هذا التدني، وتسجل قيمة المخصص في قائمة الدخل الموحد.
- يتم تعليق الفوائد والعمولات على التسهيلات الإئتمانية غير العاملة الممنوحة للعملاء وفقا لتعليمات البنك المركزي الأردني والسلطات الرقابية في الدول التي يتواجد للمجموعة فيها فروع وشركات تابعة.
- يتم شطب التسهيلات الإئتمانية المعد لها مخصصات في حال عدم جدوى الإجراءات المتخذة لتحصيلها بتنزيلها من المخصص بعد اخذ الموافقات الادارية اللازمة بهذا الخصوص ويتم تحويل أي فائض في المخصص الإجمالي الى قائمة الدخل الموحد، ويضاف المحصل من الديون السابق شطبها إلى الإيرادات.
- يتم تحويل الديون غير العاملة والمغطاة بالكامل بالمخصصات والفوائد المعلقة الى بنود خارج قائمة المركز المالي الموحد وفقا لتعليمات البنك الداخلية وبعد الحصول على الموافقات الادارية اللازمة .

### ج – عقود الايجار

- تصنف عقود الايجار كايجارات تمويلية عندما تنص شروط الايجار على تحويل جميع المخاطر والمنافع المتعلقة بالتملك للمستأجر بشكل جوهري . أما جميع عقود الايجار الاخرى فتصنف كايجارات تشغيلية.

### ١ – المجموعة كمؤجر

- يتم قيد دخل الايجارات التشغيلية باستخدام طريقة القسط الثابت على مدى عمر الايجار. كما تضاف التكاليف المباشرة الاولية المتكبدة في مناقشة وترتيب العقد التشغيلي الى القيمة الدفترية للموجودات المؤجرة وتقيد وفقا لطريقة القسط الثابت على مدى فترة الايجار.

### ٢ – المجموعة كمستأجر

- تسجل الموجودات المقتناة من خلال عقود الايجار التمويلية بداية بقيمتها العادلة عند بداية عقد الايجار أو بالقيمة الحالية للحد الادنى من دفعات الايجار، أيهما أقل. كما يتم تسجيل مطلوبات التأجير التمويلي بنفس القيمة. وتوزّع دفعات الايجار بين مصاريف تمويل وتخفيض مطلوبات التأجير التمويلي من اجل تحقيق معدل فائدة ثابت على الرصيد المتبقي من مطلوبات التأجير التمويلي، وتقيد مصاريف التمويل مباشرة في قائمة الدخل الموحد.
- تقيد دفعات الايجار التشغيلي كمصروف وفقاً لطريقة القسط الثابت على مدى عمر الإيجار.

### د – العملات الأجنبية

- يتم تسجيل المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية خلال السنة بأسعار الصرف السائدة بتاريخ إجراء المعاملات. يتم تحويل البنود النقدية باستخدام السعر السائد بتاريخ إعداد القوائم المالية الموحدة، ويتم الاعتراف بالأرباح/الخسائر في قائمة الدخل الموحد . يتم تحويل البنود غير النقدية والمثبتة في السجلات بالتكلفة التاريخية باستخدام السعر السائد بتاريخ إجراء العملية. يتم تحويل البنود غير النقدية والمثبتة في السجلات بالقيمة العادلة (مثل الأسهم) باستخدام السعر السائد بتاريخ تقييم تلك الموجودات، ويتم الاعتراف بأرباح / خسائر التقييم كجزء من تلك القيمة العادلة .
- عند توحيد القوائم المالية يتم ترجمة موجودات ومطلوبات الفروع والشركة الشقيقة والشركات التابعة في الخارج من العملة المحلية (الأساسية) إلى عملة التقرير وفقاً للأسعار الوسطية للعملات في تاريخ

القوائم المالية الموحدة . أما فروقات العملة الناجمة عن تقييم صافي الاستثمار في الفروع الخارجية والشركات التابعة فتظهر ضمن بنود الدخل الشامل الأخر.

### هـ – الموجودات الثابتة

- تظهر الموجودات الثابتة بالتكلفة التاريخية مطروحا منها الاستهلاكات المتراكمة واية خسائر متراكمة ناتجة عن التدني في القيمة. وتشمل التكلفة على جميع التكاليف المتعلقة مباشرة بالشراء. وعندما يتكون بند من الموجودات الثابتة من أجزاء ذات أعمار انتاجية مختلفة يتم معالجتها كبنود ممتلكات ومعدات منفصلة.
- تقيد الاستهلاكات باستخدام طريقة القسط الثابت من اجل تخفيض تكلفة الموجودات على مدى اعمارها الانتاجية المتوقعة .
- لا يتم إستهلاك الأراضي والممتلكات تحت الانشاء.
- تظهر الموجودات قيد الإنشاء بالتكلفة مطروحاً منها أية خسائر ناتجة عن التدني في القيمة. يبدأ إستهلاك هذه الموجودات، وبنفس الطريقة لبنود الموجودات الثابتة من الصنف ذاته، عند جاهزيتها للإستعمال المقصود.
- يتم شطب بند من الموجودات الثابتة عند استبعاده او عندما لا تكون هناك منافع اقتصادية متوقعة من إستخدامه أو من استبعاده.
- تقيد أرباح أو خسائر إستبعاد الموجودات الثابتة (الفرق بين صافي القيمة التحصيلية من الاستبعاد والقيمة الدفترية) في قائمة الدخل الموحد في السنة التي يتم بها إستبعاد هذه الموجودات.

### و- الموجودات غير الملموسة

#### ١ – الشهـــرة

- يتم تسجيل الشهرة بالتكلفة التي تمثل الزيادة في تكلفة امتلاك او شراء الاستثمار في الشركة الحليفة او التابعة عن حصة المجموعة في القيمة العادلة لصافي موجودات تلك الشركة بتاريخ الامتلاك. يتم تسجيل الشهرة الناتجة عن الاستثمار في شركات تابعة في بند منفصل كموجودات غير ملموسة، أما الشهرة الناتجة عن الاستثمار في شركات حليفة فتظهر كجزء من حساب الاستثمار في الشركة الحليفة ويتم لاحقاً تخفيض تكلفة الشهرة بأي تدني في قيمة الاستثمار .
- يتم توزيع الشهرة على وحدات توليد النقد لأغراض اختبار التدني في القيمة .
- يتم إجراء اختبار لقيمة الشهرة في تاريخ القوائم المالية الموحدة ويتم تخفيض قيمة الشهرة إذا كانت هنالك دلالة على أن قيمة الشهرة قد تدنت وذلك في حال كانت القيمة القابلة للاسترداد المقدرة لوحدات توليد النقد التي تعود لها الشهرة أقل من القيمة المسجلة في الدفاتر لوحدات توليد النقد ويتم تسجيل قيمة التدني في قائمة الدخل الموحد .

#### ٢ – الموجودات غير الملموسة الأخرى

- الموجودات غير الملموسة التي يتم الحصول عليها من خلال الاندماج تقيد بالقيمة العادلة في تاريخ الحصول عليها. أما الموجودات غير الملموسة التي يتم الحصول عليها من خلال طريقة أخرى غير الاندماج فيتم تسجيلها بالكلفة .
- يتم تصنيف الموجودات غير الملموسة على اساس تقدير عمرها الزمني لفترة محددة أو لفترة غير محددة. ويتم اطفاء الموجودات غير الملموسة التي لها عمر زمني محدد خلال هذا العمر ويتم قيد الاطفاء في قائمة الدخل الموحدة باستخدام طريقة القسط الثابت. أما الموجودات غير الملموسة التي عمرها

الزمني غير محدد فيتم مراجعة التدني في قيمتها في تاريخ القوائم المالية الموحدة ويتم تسجيل أي تدني في قيمتها في قائمة الدخل الموحد .

- لا يتم رسملة الموجودات غير الملموسة الناتجة عن اعمال المجموعة ويتم تسجيلها في قائمة الدخل الموحدة في نفس الفترة .
- يتم مراجعة أية مؤشرات على تدني قيمة الموجودات غير الملموسة في تاريخ القوائم المالية الموحدة. كذلك يتم مراجعة تقدير العمر الانتاجي لتلك الموجودات ويتم اجراء أية تعديلات على الفترات اللاحقة.

### ز- عقود إعادة الشراء أو البيع

- يستمر الاعتراف في القوائم المالية الموحدة بالموجودات المباعة والتي تم التعهد المتزامن بإعادة شرائها في تاريخ مستقبلي ، وذلك لاستمرار سيطرة المجموعة على تلك الموجودات ولأن أية مخاطر أو منافع تؤول للمجموعة حال حدوثها، ويستمر تقييمها وفقاً للسياسات المحاسبية المتبعة. تدرج المبالغ المستلمة لقاء هذه الموجودات ضمن المطلوبات في بند الأموال المقترضة، ويتم الاعتراف بالفرق بين سعر البيع وسعر إعادة الشراء كمصروف فوائد يستحق على مدى فترة العقد باستخدام طريقة الفائدة الفعالة .
- أما الموجودات المشتراه مع التعهد المتزامن بإعادة بيعها في تاريخ مستقبلي محدد فلا يتم الاعتراف بها في القوائم المالية الموحدة ، وذلك لعدم توفر السيطرة على تلك الموجودات ولأن أية مخاطر أو منافع لا تؤول للمجموعة حال حدوثها. وتدرج المبالغ المدفوعة لقاء هذه الموجودات ضمن الودائع لدى البنوك والمؤسسات المصرفية الأخرى أو ضمن التسهيلات الإئتمانية حسب الحال ، ويتم معالجة الفرق بين سعر الشراء وسعر إعادة البيع كإيرادات فوائد تستحق على مدى فترة العقد باستخدام طريقة الفائدة الفعالة.

### ح- رأس المال

يتم قيد اي تكاليف ناتجة عن اصدار او شراء اسهم المجموعة على الارباح المدورة بالصافي بعد الاثر الضريبي لهذه التكاليف ان وجد. اذا لم تستكمل عملية الاصدار او الشراء فيتم قيد هذه التكاليف كمصاريف في قائمة الدخل الموحد.

### ط – استثمارات في شركات حليفة

- الشركات الحليفة هي تلك الشركات التي تمارس المجموعة فيها تأثيراً فعالا على القرارات المتعلقة بالسياسات المالية والتشغيلية والتي تملك المجموعة نسبة تتراوح بين ٢٠٪ إلى ٥٠٪ من حقوق التصويت.
- تظهر الاستثمارات في الشركات الحليفة بموجب طريقة حقوق الملكية.
- يتم استبعاد المعاملات والأرصدة في ما بين المجموعة والشركات الحليفة وحسب نسبة مساهمة المجموعة في هذه الشركات.

### ي – ضريبة الدخل

- تمثل مصاريف الضرائب مبالغ الضرائب المستحقة والضرائب المؤجلة .
- تحسب مصاريف الضرائب المستحقة على أساس الأرباح الخاضعة للضريبة ، وتختلف الأرباح الخاضعة للضريبة عن الأرباح المعلنة في القوائم المالية الموحدة لان الأرباح المعلنة تشمل إيرادات غير خاضعة للضريبة أو مصاريف غير قابلة للتنزيل في السنة المالية وإنما في سنوات لاحقة أو الخسائر المتراكمة المقبولة ضريبيا أو بنود ليست خاضعة أو مقبولة التنزيل لأغراض ضريبية.
- تحسب الضرائب بموجب النسب الضريبية المقررة بموجب القوانين والأنظمة والتعليمات في البلدان التي تعمل فيها المجموعة .

- إن الضرائب المؤجلة هي الضرائب المتوقع دفعها أو استردادها نتيجة الفروقات الزمنية المؤقتة بين قيمة الموجودات أو المطلوبات في القوائم المالية والقيمة التي يتم احتساب الربح الضريبي على أساسها . يتم احتساب الضرائب المؤجلة باستخدام طريقة الالتزام وتحتسب الضرائب المؤجلة وفقاً للنسب الضريبية التي يتوقع تطبيقها عند تسوية الالتزام الضريبي أو تحقيق الموجودات الضريبية المؤجلة .
- يتم مراجعة رصيد الموجودات الضريبية المؤجلة في تاريخ القوائم المالية الموحدة ويتم تخفيضها في حالة توقع عدم إمكانية الاستفادة من تلك الموجودات الضريبية جزئيا أو كليا.

**ك – الموجودات المالية**

- يتم الاعتراف بشراء وبيع الموجودات المالية في تاريخ المتاجرة (تاريخ التزام المجموعة ببيع أو شراء الموجودات المالية) بالقيمة العادلة وبصافي تكاليف المعاملة المتعلقة مباشرة بعملية الإقتناء بإستثناء الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل حيث تقيد بدايةً بالقيمة العادلة ويتم تسجيل مصاريف الإقتناء في قائمة الدخل الموحد. يتم قياس كافة الموجودات المالية لاحقاً بالتكلفة المطفأة او القيمة العادلة .
- يتم قياس كافة الموجودات المالية لاحقاً بالتكلفة المطفأة او القيمة العادلة و كما يلي:

**الأدوات المالية بالتكلفة المطفأة**

- يتم قياس أدوات الدين ، وتشمل التسهيلات الإئتمانية المباشرة والأذونات والسندات ، بالتكلفة المطفأة في حال توافر الشرطين التاليين:

١) إذا كانت تلك الموجودات المالية (أدوات الدين) محتفظ بها وفقاً لنموذج أعمال يهدف إلى الإحتفاظ بالموجودات بغرض تحصيل التدفقات النقدية المتعاقد عليها.

٢) إذا كان ينشأ عن الشروط التعاقدية للموجودات المالية مواعيد محددة لتدفقات نقدية متمثلة حصرياً بأصل مبلغ الدين غير المسدد والفوائد المترتبة عليه .

- يتم قياس أدوات الدين التي تطابق هذين الشرطين بدايةً بالقيمة العادلة بعد إضافة تكاليف المعاملة (إلا إذا كانت مصنفة كأدوات دين بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل). ويتم قياسها لاحقاً بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة الفائدة الفعالة بعد طرح أي خسارة تدني في القيمة ، ويتم الاعتراف بإيراد الفائدة في قائمة الدخل.

- في حال تغيرت أهداف نموذج الأعمال بحيث كان هنالك تعارض مع شروط التكلفة المطفأة ، فإنه يجب على المجموعة إعادة تصنيف أدوات الدين المصنفة سابقاً بالتكلفة المطفأة لتصنف بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل.
- وقد تختار المجموعة أن تصنف أدوات الدين التي تطابق شروط التكلفة المطفأة المشار إليها أعلاه كأدوات دين بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل إذا كان هذا التصنيف يلغي عدم التوافق المحاسبي أو يقلل منه بدرجة كبيرة في حال قياس الموجودات المالية بالتكلفة المطفأة.

**الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل**

- إن أدوات الدين التي لا تتطابق مع شروط التكلفة المطفأة المذكورة أعلاه ، أو التي تطابق تلك الشروط ومع ذلك اختارت المجموعة عند الإعتراف الأولي تصنيفها بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل ، يتم قياسها بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل.

- لا يجوز إعادة تصنيف أدوات الدين المصنفة عند الاعتراف الأولي بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل ، إلا في حال تغيرت أهداف نموذج الأعمال بحيث كان هناك توافق مع شروط التكلفة المطفأة وكانت التدفقات المالية التعاقدية للأداة تطابق شروط التكلفة المطفأة ، فإن على المجموعة إعادة تصنيف أدوات الدين المصنفة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل لتصنف بالتكلفة المطفأة .
- يتم تصنيف الاستثمارات في أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل ، إلا إذا قامت المجموعة بتصنيف استثمار محتفظ به لغير المتاجرة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر عند الاعتراف المبدئي .
- يتم قياس الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل بالقيمة العادلة، ويتم الاعتراف بالأرباح والخسائر الناتجة عن إعادة القياس في قائمة الدخل الموحد.
- يتم الاعتراف بإيرادات توزيعات الأرباح من الاستثمارات في أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح في قائمة الدخل الموحد عندما ينشأ حق للمجموعة في الحصول على توزيعات الأرباح (إقرارها من قبل الهيئة العامة).

**الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر**

- يمكن للمجموعة أن تختار بشكل نهائي (على أساس كل أداة على حدة) أن تصنف أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر. ولا يسمح التصنيف بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر إذا كان الاستثمار بأداة الملكية محتفظ به لغرض المتاجرة.
- تعتبر الموجودات المالية محتفظ بها لغرض المتاجرة إذا :
- تم شراؤها أساساً لغرض بيعها في المستقبل القريب ، أو
- كانت عند الاعتراف المبدئي جزء من محفظة أدوات مالية محددة تديرها المجموعة ولها طابع فعلي حديث للحصول على أرباح في فترات قصيرة ، أو
- كانت أدوات مشتقة غير مصنفة وفعالة كأداة تحوط أو كضمان مالي .
- يتم قياس الاستثمارات في أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر مبدئيا بالقيمة العادلة مضاف إليها تكاليف المعاملة. ويتم قياسها لاحقاً بالقيمة العادلة ويتم الاعتراف بالأرباح والخسائر الناشئة عن التغير في القيمة العادلة تحت بند الدخل الشامل الآخر وتضاف إلى احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات . عند استبعاد الموجودات المالية ، فإن الأرباح أو الخسائر المتراكمة سابقاً في احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات لا يتم إعادة تصنيفها إلى قائمة الدخل الموحد ولكن يتم إعادة تصنيفها إلى الأرباح المدورة.
- يتم الاعتراف بتوزيعات الأرباح على هذه الاستثمارات في أدوات الملكية في قائمة الدخل الموحد عندما ينشأ حق المجموعة في استلام هذه التوزيعات ، إلا إذا كانت هذه التوزيعات تمثل بشكل واضح استرداد لجزء من تكاليف الاستثمار .

**ل - القيمة العادلة**

- يمثل سعر الإغلاق بتاريخ القوائم المالية في الأسواق المالية النشطة القيمة العادلة للموجودات والمشتقات المالية المتداولة ، وفي حال عدم توفر أسعار معلنة أو عدم وجود تداول نشط لتلك الأداة المالية يتم تقدير قيمتها العادلة بإحدى الطرق التالية:
- مقارنتها بالقيمة السوقية الحالية لأداة مالية مشابهة لها إلى حد كبير .
- خصم التدفقات النقدية المتوقعة .
- نماذج تسعير الخيارات .

- تهدف طرق التقييم إلى الحصول على قيمة عادلة تعكس توقعات السوق وتأخذ بالاعتبار العوامل السوقية وأية مخاطر أو منافع متوقعه عند تقدير قيمة الموجودات المالية، وفي حال تعذر قياس القيمة العادلة بشكل يعتمد عليه يتم إظهارها بالتكلفة / التكلفة المطفأة .
- تحتسب قيمة التدني على الفرق بين القيمة الدفترية للموجودات المالية بالتكلفة المطفأة والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة مخصومة بإستخدام نسبة الفائدة الفعّالة الأصلية.
- يتم تخفيض القيمة الدفترية للموجودات المالية بالتكلفة المطفأة بمقدار خسارة التدني من خلال حساب مخصص التدني في القيمة. هذا ويتم الإعتراف بالتغير بالقيمة الدفترية لحساب المخصص في قائمة الدخل الموحد.

**م - المشتقات المالية**

- يتم إثبات مشتقات الأدوات المالية (مثل عقود العملات الأجنبية الآجلة، عقود الفائدة المستقبلية، عقود المقايضة ، حقوق خيارات أسعار العملات الأجنبية) في قائمة المركز المالي الموحد بالقيمة العادلة.

### ١. المشتقات المالية المحتفظ بها لأغراض التحوط

- التحوط للقيمة العادلة : هو التحوط لمخاطر التغير في القيمة العادلة لموجودات ومطلوبات المجموعة.

في حال انطباق شروط تحوط القيمة العادلة يتم تسجيل الأرباح والخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة للمشتقات المالية المتحوط بها وكذلك التغير في القيمة العادلة للموجودات أو المطلوبات المتحوط لها في قائمة الدخل الموحد.

- التحوط للتدفقات النقدية : هو التحوط لمخاطر تغيرات التدفقات النقدية لموجودات ومطلوبات المجموعة الحالية والمتوقعة والتي لها تأثير على قائمة الدخل الموحد.
- في حال انطباق شروط تحوط التدفقات النقدية الفعال، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لأداة التحوط ضمن بنود الدخل الشامل الآخر ، ويتم تحويله لقائمة الدخل الموحد في الفترة التي يؤثر بها التدفق النقدي المتحوط له على قائمة الدخل الموحد.
- التحوطات التي لا ينطبق عليها شروط التحوط الفعال، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لأداة التحوط في قائمة الدخل الموحد.
- التحوط لصافي الاستثمار في وحدات أجنبية :
- في حال انطباق شروط التحوط لصافي الاستثمار في وحدات أجنبية، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لأداة التحوط ضمن بنود الدخل الشامل الآخر ، ويتم تحويله لقائمة الدخل الموحد عند بيع الاستثمار في الوحدة الأجنبية المستثمر بها .
- التحوطات التي لا ينطبق عليها شروط التحوط الفعال، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لأداة التحوط في قائمة الدخل الموحد.

### ٢. المشتقات المالية المحتفظ بها لأغراض المتاجرة

- يتم إثبات القيمة العادلة لمشتقات الأدوات المالية المحتفظ بها لأغراض المتاجرة في قائمة المركز المالي الموحد ضمن الموجودات الأخرى أو المطلوبات الأخرى ، ويتم تسجيل مبلغ التغير في القيمة العادلة في قائمة الدخل الموحد.

### ن - الموجودات التي آلت ملكيتها للمجموعة وفاءً لديون مستحقة

- تظهر الموجودات التي آلت ملكيتها للمجموعة ضمن بند "موجودات أخرى" وذلك بالقيمة التي آلت بها للمجموعة أو القيمة العادلة أيهما أقل .
- يعاد تقييم هذه الموجودات في تاريخ القوائم المالية الموحدة بالقيمة العادلة (مطروحاً منها تكاليف البيع) بشكل إفرادي حيث يتم تسجيل التدني في قيمتها كخسارة في قائمة الدخل الموحد ويتم تسجيل الزيادة اللاحقة في قائمة الدخل الموحد إلى الحد الذي لا يتجاوز قيمة التدني الذي تم قيده على قائمة الدخل الموحد سابقاً .

### س - المخصصات

- يتم الاعتراف بالمخصصات عندما يكون على المجموعة التزامات في تاريخ القوائم المالية الموحدة ناشئة عن أحداث سابقة وان تسديد الالتزامات محتمل ويمكن قياس قيمتها بشكل يعتمد عليه .
- يتم تقدير قيمة مخصص تعويض نهاية الخدمة للموظفين تبعاً للقوانين السائدة في البلدان التي تعمل فيها المجموعة، وتسجل المبالغ المترتبة سنوياً في قائمة الدخل الموحد ، ويتم قيد المبالغ المدفوعة للموظفين عند نهاية الخدمة أو تركهم للعمل على المخصص المأخوذ لها.

### ص – معلومات القطاعات

- قطاع الاعمال يمثل مجموعة من الموجودات والعمليات التي تشترك معا في تقديم منتجات او خدمات خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات اعمال اخرى .
- القطاع الجغرافي يرتبط في تقديم منتجات او خدمات في بيئة اقتصادية محددة خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات تعمل في بيئات اقتصادية اخرى .

### ع - حسابات مداره لصالح العملاء

- تمثل الحسابات التي تديرها المجموعة نيابة عن العملاء ولا تعتبر من موجودات المجموعة. يتم إظهار رسوم وعمولات إدارة تلك الحسابات في قائمة الدخل الموحد.
- يتم إعداد مخصص مقابل انخفاض قيمة المحافظ مضمونة رأس المال المدارة لصالح العملاء عن رأس مالها.

### ف - التقاص

- يتم إجراء تقاص بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية وإظهار المبلغ الصافي في قائمة المركز المالي الموحد فقط عندما تتوفر الحقوق القانونية الملزمة وكذلك عندما يتم تسويتها على أساس التقاص أو يكون تحقق الموجودات وتسوية المطلوبات في نفس الوقت .

### ش - النقد وما في حكمه

- هو النقد والأرصدة النقدية التي تستحق خلال مدة ثلاثة أشهر، وتتضمن: النقد والأرصدة لدى بنوك مركزية والأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المصرفية، وتنزل ودائع البنوك والمؤسسات المصرفية التي تستحق خلال مدة ثلاثة أشهر والأرصدة المقيدة السحب .

## ٥ - التقديرات المحاسبية

- ان اعداد القوائم المالية الموحدة وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من ادارة المجموعة القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات المالية والمطلوبات المالية و إحتياطي القيمة العادلة وكذلك الافصاح عن الالتزامات المحتملة . كما ان هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر في الايرادات والمصاريف والمخصصات وكذلك في التغيرات في القيمة العادلة التي تظهر في قائمة الدخل الشامل الموحدة وضمن حقوق الملكية . وبشكل خاص يتطلب من ادارة المجموعة اصدار احكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها. ان التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وان النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل .

- ان تقديراتنا المعتمدة في اعداد القوائم المالية الموحدة معقولة ومفصلة على النحو التالي :

- يتم تكوين مخصص لقاء الديون اعتمادا على اسس وفرضيات معتمدة من قبل ادارة المجموعة لتقدير المخصص الواجب تكوينه بموجب متطلبات المعايير الدولية للتقارير المالية ، ويتم مقارنة نتائج هذه الاسس والفرضيات مع المخصصات الواجب تكوينها بموجب تعليمات السلطات الرقابية التي تعمل من خلالها فروع البنك وشركاته التابعة ويتم اعتماد النتائج الاكثر تشددا وبما يتوافق مع المعايير الدولية للتقارير المالية .
- يتم قيد تدني قيمة العقارات المستملكة اعتمادا على تقييمات عقارية حديثة ومعتمدة من قبل مقدرين معتمدين لغايات احتساب التدني ، ويعاد النظر في ذلك التدني بشكل دوري .
- يتم تحميل السنة المالية بما يخصها من نفقة ضريبة الدخل وفقا للانظمة والقوانين والمعايير المحاسبية ويتم احتساب واثبات الموجودات والمطلوبات الضريبية المؤجلة ومخصص الضريبة اللازم .
- تقوم الادارة باعادة تقدير الاعمار الانتاجية للاصول الملموسة وغير الملموسة بشكل دوري لغايات احتساب الاستهلاكات والاطفاءات السنوية اعتمادا على الحالة العامة لتلك الاصول وتقديرات الاعمار الانتاجية المتوقعة في المستقبل ، ويتم اخذ خسارة التدني في قائمة الدخل الموحد .
- يتم تكوين مخصص لقاء القضايا المقامة ضد البنك اعتمادا على دراسة قانونية معدة من قبل محامي ومستشاري المجموعة والتي بموجبها يتم تحديد المخاطر المحتمل حدوثها في المستقبل ، ويعاد النظر في تلك الدراسات بشكل دوري .
- تقوم الادارة بمراجعة دورية للموجودات المالية والتي تظهر بالتكلفة لتقدير اي تدني في قيمتها ويتم اخذ هذا التدني في قائمة الدخل الموحد.
- مستويات القيمة العادلة : يتم التحديد والإفصاح عن مستوى تسلسل القيمة العادلة الذي تصنف فيه مقاييس القيمة العادلة كاملة ، كما يتم فصل قياسات القيمة العادلة وفقاً للمستويات المحددة في المعايير الدولية للتقارير المالية. يمثل الفرق بين المستوى (٢) والمستوى (٣) لمقاييس القيمة العادلة تقييم ما إذا كانت المعلومات أو المدخلات يمكن ملاحظتها ومدى أهمية المعلومات التي لا يمكن ملاحظتها مما يتطلب وضع أحكام وتحليل دقيق للمدخلات المستخدمة لقياس القيمة العادلة بما في ذلك الأخذ بالاعتبار كافة العوامل التي تخص الأصل أو الالتزام .

## ٦- نقد وأرصدة لدى بنوك مركزية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانــون الاول | |
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| نقد في الخزينة | ٤٥٥ ٤٤٥ | ٤٤٢ ٦٥١ |
| أرصدة لدى بنوك مركزية: | | |
| حسابات جارية | ٢ ١٧٣ ٤٦٨ | ١ ٧٤٨ ٩٧٨ |
| ودائع لأجل وخاضعة لإشعار | ٤ ٣٩٢ ٧٢٤ | ٣ ٣٢٨ ٠٦٩ |
| الاحتياطي النقدي الإجباري | ١ ٨٣٥ ١٠٧ | ١ ٦٨١ ٧٣٦ |
| شهادات إيداع | ٦١٥ ٦٣٧ | ١٩٠ ٥٤٠ |
| **المجموع** | **٩ ٤٧٢ ٣٨١** | **٧ ٣٩١ ٩٧٤** |

- باستثناء الاحتياطي النقدي لا توجد أية أرصدة مقيدة السحب لدى البنوك المركزية.
- لا يوجد أرصدة وشهادات إيداع تستحق خلال فترة تزيد عن ثلاثة اشهر كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (١٠٣,٤ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤) .

## ٧- أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

**بنوك ومؤسسات مصرفية محلية**

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانــون الاول | |
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| حسابات جارية | – | – |
| ودائع تستحق خلال ٣ أشهر | ٥٧ ٨١٠ | ٦٣ ٤٥٠ |
| **المجموع** | **٥٧ ٨١٠** | **٦٣ ٤٥٠** |

**بنوك ومؤسسات مصرفية خارجية**

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | |
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| حسابات جارية | ١ ٤٥٢ ٠٩٤ | ١ ٧٣٨ ٣١٨ |
| ودائع تستحق خلال ٣ أشهر | ١ ٤٨٢ ٤٩٩ | ٢ ٨٦٢ ٣١٠ |
| **المجموع** | **٢ ٩٣٤ ٥٩٣** | **٤ ٦٠٠ ٦٢٨** |
| **مجموع الأرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية محلية وخارجية** | **٢ ٩٩٢ ٤٠٣** | **٤ ٦٦٤ ٠٧٨** |

- لا توجد أرصدة لا تتقاضى فوائد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ و ٢٠١٤.
- لا توجد أرصدة مقيدة السحب كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ و ٢٠١٤.

## ٨- إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية خارجية | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| إيداعات تستحق بعد ٣ أشهر وقبل ٦ أشهر | ٨٨ ١٧٦ | ٨٧ ٧٥٧ |
| إيداعات تستحق بعد ٦ أشهر وقبل ٩ أشهر | ٤ ٥٩٤ | ١٨ ٤٩٠ |
| إيداعات تستحق بعد ٩ أشهر وقبل سنة | ٦ ٢٤٨ | ٤ ١٩٩ |
| إيداعات تستحق بعد سنة | – | – |
| **المجموع** | **٩٩ ٠١٨** | **١١٠ ٤٤٦** |

– لا توجد ايداعات مقيدة السحب كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ و ٢٠١٤.

– لا توجد ايداعات لدى بنوك محلية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ و٢٠١٤.

## ٩ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| أذونات وسندات حكومية | ٤٢٣ ٤٤٥ | ٦٣٨ ٩٢١ |
| سندات شركات | ٣٣١ ١٣١ | ٤١٣ ٣١٢ |
| سلف وقروض | ٢٩ ٦٢٤ | ٢٢ ٧٥٧ |
| أسهم شركات | ١٩ ٩١٨ | ٢٠ ٥٦٦ |
| صناديق إستثمارية | ٢٧ ٨٦٢ | ٣١ ٣٣٨ |
| **المجموع** | **٨٣١ ٩٨٠** | **١ ١٢٦ ٨٩٤** |

## ١٠ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانـون الأول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| اسهم متوفر لها اسعار سوقية | ٢٥٦ ٧٧٦ | ٢٤١ ٨٢٠ |
| اسهم غير متوفر لها اسعار سوقية | ٢٢٢ ٢٦٢ | ٢٣٥ ٧٢٧ |
| **المجموع** | **٤٧٩ ٠٣٨** | **٤٧٧ ٥٤٧** |

- بلغت توزيعات الأرباح النقدية على الاستثمارات أعلاه ٥,٤ مليون دولار أمريكي للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (٨,٦ مليون دولار أمريكي للسنة المنتهية في٣١ كانون الأول ٢٠١٤).
- بلغت قيمة الارباح المتحققة التي تم تحويلها من احتياطي تقييم استثمارات الى الأرباح المدورة مبلغ ٣١ الف دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ (بلغت قيمة الخسائر المتحققة التي تم تحويلها من احتياطي تقييم استثمارات الى الأرباح المدورة (٦٧٣) الف دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤)

## ١١ - تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الامريكية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | أفراد | شركات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | |
| كمبيالات وأسناد مخصومة * | ٨٦ ٨٨٢ | ١٤٧ ٥٥٨ | ٥٥٥ ٥٣٨ | ١٤١ ٣٦١ | ٣٥١ | ٩٣١ ٦٩٠ |
| حسابات جارية مدينة * | ٩٥ ٩٥٩ | ١ ٠٣٣ ٠٤٩ | ٣ ٠٨٨ ٦٩٨ | ٣ ١٠٤ | ٣٨٦ ٢٢٩ | ٤ ٦٠٧ ٠٣٩ |
| سلف وقروض مستغلة * | ٢ ٧١٤ ٦٢٧ | ١ ٤٦٨ ٠٧٨ | ١٠ ٩١٥ ٤٥٣ | ٥٢ ٧٦٩ | ٨٢٠ ١٣٩ | ١٥ ٩٧١ ٠٦٦ |
| قروض عقارية | ١ ٨٩٩ ٠٣٢ | ١٣٧ ٣١١ | ١٤٤ ١٠٠ | – | – | ٢ ١٨٠ ٤٤٣ |
| بطاقات ائتمان | ١٢٢ ٢٨٠ | – | – | – | – | ١٢٢ ٢٨٠ |
| **المجموع** | **٤ ٩١٨ ٧٨٠** | **٢ ٧٨٥ ٩٩٦** | **١٤ ٧٠٣ ٧٨٩** | **١٩٧ ٢٣٤** | **١ ٢٠٦ ٧١٩** | **٢٣ ٨١٢ ٥١٨** |
| ينزل: فوائد وعمولات معلقة | ٦٩ ٦٢٦ | ٩١ ٤٩١ | ٢٥٣ ٦٣٢ | ٤ ٤٩٩ | – | ٤١٩ ٢٤٨ |
| مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ١٧١ ١٤٣ | ١٣٤ ١٣٥ | ٩٠٢ ٩٠١ | ١ ٣٥٣ | ٢ ٧٥١ | ١ ٢١٢ ٢٨٣ |
| **المجموع** | **٢٤٠ ٧٦٩** | **٢٢٥ ٦٢٦** | **١ ١٥٦ ٥٣٣** | **٥ ٨٥٢** | **٢ ٧٥١** | **١ ٦٣١ ٥٣١** |
| **صافي تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة** | **٤ ٦٧٨ ٠١١** | **٢ ٥٦٠ ٣٧٠** | **١٣ ٥٤٧ ٢٥٦** | **١٩١ ٣٨٢** | **١ ٢٠٣ ٩٦٨** | **٢٢ ١٨٠ ٩٨٧** |

* صافي بعد تنزيل الفوائد والعمولات المقبوضة مقدماً البالغة ١٠٥,٨ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥.
- بلغت قيمة الديون التي تمت جدولتها خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ مبلغ ٣٣٩,٦ مليون دولار أمريكي.
- بلغت قيمة الديون التي تمت هيكلتها ( تحويلها من حسابات غير عاملة الى حسابات تحت المراقبة ) خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ مبلغ ٣٩,٧ مليون دولار أمريكي.
- بلغت التسهيلات الائتمانية الممنوحة للحكومة الأردنية و بكفالتها ٨١,٩ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٠,٣٪ من إجمالي التسهيلات كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥.
- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة ١٥٢٣,٨ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٦,٤ ٪ من إجمالي التسهيلات كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥.
- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة، بعد تنزيل الفوائد والعمولات المعلقة ١١١٦,٥ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٤,٨ ٪ من رصيد التسهيلات بعد تنزيل الفوائد والعمولات المعلقة كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥

بآلاف الدولارات الامريكية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | أفراد | شركات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | |
| كمبيالات وأسناد مخصومة * | ٨٦ ٢٣٦ | ١٦١ ٨١١ | ٤٥٦ ٨٩٦ | ٤٠٥ ٨٦٦ | ٧٨٦ | ١ ١١١ ٥٩٥ |
| حسابات جارية مدينة * | ١٠٨ ٦٣٦ | ٩٦٥ ٩٤١ | ٣ ٢٦٧ ٥٦٥ | ٤ ٠٦٢ | ٣٥٤ ٢٦٦ | ٤ ٧٠٠ ٤٧٠ |
| سلف وقروض مستغلة * | ٢ ٥٥٤ ٢٤٧ | ١ ٥٢٩ ٢٧١ | ١٠ ٨٥٦ ٥٩١ | ٧٧ ٢٨٧ | ٧٠٦ ١٣٨ | ١٥ ٧٢٣ ٥٣٤ |
| قروض عقارية | ١ ٧٥٥ ٩٨٩ | ٢٤٤ ٦٩٤ | ٢٦ ٨٨٣ | – | – | ٢ ٠٢٧ ٥٦٦ |
| بطاقات ائتمان | ١١٥ ٣١٣ | – | – | – | – | ١١٥ ٣١٣ |
| **المجموع** | **٤ ٦٢٠ ٤٢١** | **٢ ٩٠١ ٧١٧** | **١٤ ٦٠٧ ٩٣٥** | **٤٨٧ ٢١٥** | **١ ٠٦١ ١٩٠** | **٢٣ ٦٧٨ ٤٧٨** |
| ينزل: فوائد وعمولات معلقة | ٦٠ ٥١٥ | ٩٣ ٠١٦ | ٢٣٧ ١٧٧ | ٣ ٧٣٩ | – | ٣٩٤ ٤٤٧ |
| مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ١٦٤ ٩١٢ | ١٢١ ٦٨١ | ٩٩٢ ٠٢٧ | ١ ٢٥٦ | ٢ ١١٧ | ١ ٢٨٢ ٠٠٣ |
| **المجموع** | **٢٢٥ ٤٢٧** | **٢١٤ ٦٩٧** | **١ ٢٢٩ ٢١٤** | **٤ ٩٩٥** | **٢ ١١٧** | **١ ٦٧٦ ٤٥٠** |
| **صافي تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة** | **٤ ٣٩٤ ٩٩٤** | **٢ ٦٨٧ ٠٢٠** | **١٣ ٣٧٨ ٧٢١** | **٤٨٢ ٢٢٠** | **١ ٠٥٩ ٠٧٣** | **٢٢ ٠٠٢ ٠٢٨** |

* صافي بعد تنزيل الفوائد والعمولات المقبوضة مقدماً البالغة ١٠٣,٦ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤.
- بلغت قيمة الديون التي تمت جدولتها خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ مبلغ ١٦٥,١ مليون دولار أمريكي.
- بلغت قيمة الديون التي تمت هيكلتها ( تحويلها من حسابات غير عاملة الى حسابات تحت المراقبة ) خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ مبلغ ٣١,١ مليون دولار أمريكي.
- بلغت التسهيلات الائتمانية الممنوحة للحكومة الأردنية و بكفالتها ١٠٥,٥ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٠,٤ ٪ من إجمالي التسهيلات كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤.
- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة ١٥٩٢,٥ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٦,٧ ٪ من إجمالي التسهيلات كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤.
- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة، بعد تنزيل الفوائد والعمولات المعلقة ١٢١١ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٥,٢ ٪ من رصيد التسهيلات بعد تنزيل الفوائد المعلقة والعمولات كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤

## تفاصيل حركة مخصص تدني التسهيلات الائتمانية المباشرة بالتكلفة المطفأة

بآلاف الدولارات الامريكية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | شركات | | | | |
| | أفراد | صغيرة ومتوسطة | كبرى | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع | يشمل المجموع حركة مخصص تدني القروض العقارية كما يلي |
| رصيد بداية السنة | ١٦٤ ٩١٢ | ١٢١ ٦٨١ | ٩٩٢ ٠٣٧ | ١ ٢٥٦ | ٢ ١١٧ | ١ ٢٨٢ ٠٠٣ | ١٧ ٨١٠ |
| المقتطع من الإيرادات | ١٦ ٢٠٩ | ١٩ ٩١٠ | ٥٣ ١٧٧ | ١٥٤ | ٨٧٦ | ٩٠ ٣٢٦ | ٢ ٢٩٧ |
| المستخدم من المخصص (ديون مشطوبة أو محولة الى بنود خارج قائمة المركز المالي الموحد) * | ( ٧٤٤ ) | ( ٤ ٧٣٢ ) | ( ٥٩ ٢٣٠ ) | – | – | ( ٦٤ ٧٠٦ ) | ( ١٤ ) |
| الفائض في المخصص محول للإيراد | ( ٩ ٠٨٩ ) | ( ٨ ٦٠٧ ) | ( ٣٩ ٥٥٧ ) | ( ٢٢ ) | ( ١٦٠ ) | ( ٥٧ ٤٣٥ ) | ( ٢ ٢١٩ ) |
| تعديلات خلال السنة | ٣ ٧٧٦ | ١٠ ٤٨٣ | ( ٨ ٢٧٥ ) | – | ٢٠ | ٦ ٠٠٤ | ( ٩٣٩ ) |
| تعديلات فرق عملة | ( ٣٩٢١ ) | ( ٤ ٦٠٠ ) | ( ٣٥ ٢٥١ ) | ( ٣٥ ) | ( ١٠٢ ) | ( ٤٣٩٠٩ ) | ( ٨٨ ) |
| **رصيد نهاية السنة** | **١٧١ ١٤٣** | **١٣٤ ١٣٥** | **٩٠٢ ٩٠١** | **١ ٣٥٣** | **٢ ٧٥١** | **١ ٢١٢ ٢٨٣** | **١٦ ٨٤٧** |

بآلاف الدولارات الامريكية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | شركات | | | | |
| | أفراد | صغيرة ومتوسطة | كبرى | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع | يشمل المجموع حركة مخصص تدني القروض العقارية كما يلي |
| رصيد بداية السنة | ١٦٣ ٢٧٠ | ١٥٤ ٣٨٩ | ٩٨١ ٣٩٥ | ١ ٢٥٦ | ٣ ٠٢٠ | ١ ٣٠٣ ٣٣٠ | ٢٠ ٧٤٩ |
| المقتطع من الإيرادات | ١٤ ٠٢٤ | ١١ ٥٨٧ | ٧٧ ٣٥٥ | ٨٧ | ١٣٨ | ١٠٣ ١٩١ | ٣ ٨٥٧ |
| المستخدم من المخصص (ديون مشطوبة أو محولة الى بنود خارج قائمة المركز المالي الموحد) * | ( ٣ ٤٧٦ ) | ( ١٦ ٢٠٣ ) | ( ١٦ ٧٢١ ) | – | – | ( ٣٦ ٤٠٠ ) | ( ٥٨١ ) |
| الفائض في المخصص محول للإيراد | ( ٩ ٩٦١ ) | ( ١٢ ٥٠٧ ) | ( ٤٣ ٨٠٥ ) | ( ٣ ) | ( ٧٥٤ ) | ( ٦٧ ٠٣٠ ) | ( ٧ ٨٨٣ ) |
| تعديلات خلال السنة | ٥ ٥٧٣ | ( ٦ ٣٧٠ ) | ٢٠ ٦٤٨ | – | ( ١٧١ ) | ١٩ ٦٨٠ | ١ ٧٠١ |
| تعديلات فرق عملة | ( ٤ ٥١٨ ) | ( ٩ ٢١٥ ) | ( ٢٦ ٨٣٥ ) | ( ٨٤ ) | ( ١١٦ ) | ( ٤٠ ٧٦٨ ) | ( ٣٣ ) |
| **رصيد نهاية السنة** | **١٦٤ ٩١٢** | **١٢١ ٦٨١** | **٩٩٢ ٠٣٧** | **١ ٢٥٦** | **٢ ١١٧** | **١ ٢٨٢ ٠٠٣** | **١٧ ٨١٠** |

- لا توجد مخصصات انتفت الحاجة اليها نتيجة تسويات او تسديد ديون وحولت إزاء ديون غير عاملة اخرى كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ و ٢٠١٤.
- يتم تحديد قيمة التدني على مستوى كل عميل و بشكل افرادي.

* بلغت الديون غير العاملة المحولة الى بنود خارج قائمة المركز المالي الموحد ٢,١ مليون دولار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ( ٠,٣ مليون دولار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤) علماً بأن هذه الديون مغطاه بالكامل بالمخصصات و الفوائد المعلقة.

**تفاصيل حركة الفوائد والعمولات المعلقة**

بآلاف الدولارات الامريكية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | شركات | | | | | |
| | أفراد | صغيرة ومتوسطة | كبرى | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع | يشمل المجموع حركة الفوائد والعمولات المعلقة للقروض العقارية كما يلي |
| رصيد بداية السنة | ٦٠ ٥١٥ | ٩٣ ٠١٦ | ٢٣٧ ١٧٧ | ٣ ٧٣٩ | – | ٣٩٤ ٤٤٧ | ١٢ ٨٤٩ |
| فوائد وعمولات معلقة خلال السنة | ١٣ ٢٢٦ | ١٠ ٧٢٥ | ٥٥ ٥٨٩ | ٧٦٠ | – | ٨٠ ٣٠٠ | ٢ ٩٧٥ |
| فوائد وعمولات تم تسويتها / مشطوبة أو محولة إلى بنود خارج قائمة المركز المالي الموحد | ( ١ ٣٠٢ ) | ( ٩ ٥١٤ ) | ( ٢١ ٩٩٢ ) | – | – | ( ٣٢ ٨٠٨ ) | ( ٢٩٩ ) |
| فوائد وعمولات تم تسويتها محولة للإيرادات | ( ٣ ٩٠٧ ) | ( ٣ ١٣٧ ) | ( ٥ ٢١٩ ) | – | – | ( ١٢ ٢٦٣ ) | ( ١ ٨٠٥ ) |
| تعديلات خلال السنة | ١ ٧٥٥ | ١ ٢٤٢ | ( ٣ ٤٨٢ ) | – | – | ( ٤٨٥ ) | ( ٢ ١٤٢ ) |
| تعديلات فرق عملة | ( ٦٦١ ) | ( ٨٤١ ) | ( ٨ ٤٤١ ) | – | – | ( ٩ ٩٤٣ ) | ( ٢١ ) |
| **رصيد نهاية السنة** | **٦٩ ٦٢٦** | **٩١ ٤٩١** | **٢٥٣ ٦٣٢** | **٤ ٤٩٩** | **-** | **٤١٩ ٢٤٨** | **١١ ٥٥٧** |

بآلاف الدولارات الامريكية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | شركات | | | | | |
| | أفراد | صغيرة ومتوسطة | كبرى | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع | يشمل المجموع حركة الفوائد والعمولات المعلقة للقروض العقارية كما يلي |
| رصيد بداية السنة | ٥٧ ٧٧٣ | ٩٦ ٣١٤ | ١٩٢ ٨٩٠ | ٢ ٩٦٢ | – | ٣٤٩ ٩٣٩ | ١٥ ٣٢٥ |
| فوائد وعمولات معلقة خلال السنة | ٨ ٥٧٠ | ١٠ ٢٦٤ | ٦٠ ٨٦٨ | ٧٧٦ | – | ٨٠ ٤٧٨ | ٣ ٦٠١ |
| فوائد وعمولات تم تسويتها / مشطوبة أو محولة إلى بنود خارج قائمة المركز المالي الموحد | ( ١ ٠١٣ ) | ( ٩ ١٦٥ ) | ( ٨ ٦٣١ ) | – | – | ( ١٨ ٨٠٩ ) | ( ٤ ١٥٧ ) |
| فوائد وعمولات تم تسويتها محولة للإيرادات | ( ٥ ٢٧٠ ) | ( ٢ ٢٧٧ ) | ( ٤ ٠٠٤ ) | – | – | ( ١١ ٥٥١ ) | ( ١ ٩٢٥ ) |
| تعديلات خلال السنة | ١ ٢٦١ | ( ٣٥٤ ) | ٧٠١ | – | – | ١ ٦٠٨ | ( ٧ ) |
| تعديلات فرق عملة | ( ٨٠٦ ) | ( ١ ٧٦٦ ) | ( ٤ ٦٤٧ ) | ١ | – | ( ٧ ٢١٨ ) | ١٢ |
| **رصيد نهاية السنة** | **٦٠ ٥١٥** | **٩٣ ٠١٦** | **٢٣٧ ١٧٧** | **٣ ٧٣٩** | **-** | **٣٩٤ ٤٤٧** | **١٢ ٨٤٩** |

تتوزع التسهيلات الائتمانية المباشرة حسب التوزيع الجغرافي والقطاع الاقتصادي كما يلي:

| | بآلاف الدولارات الامريكية | | | |
|---|---|---|---|---|
| **القطاع الاقتصادي** | داخل الاردن | خارج الاردن | ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ | ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ |
| أفراد | ٢ ١٤٥ ٤٨٣ | ٢ ٥٣٢ ٥٢٨ | ٤ ٦٧٨ ٠١١ | ٤ ٣٩٤ ٩٩٤ |
| صناعة وتعدين | ٨٧٤ ٩٦٤ | ٣ ٥٦٣ ٨٠٩ | ٤ ٤٣٨ ٧٧٣ | ٤ ٨٠١ ٤٤٣ |
| انشاءات | ٢٣٩ ١٠٥ | ١ ٦٢٢ ٣٧٨ | ١ ٨٦١ ٤٨٣ | ١ ٦٠٥ ١٨٢ |
| عقارات | ٣١٨ ٨٢٦ | ١ ٣٩١ ٩٤٧ | ١ ٧١٠ ٧٧٣ | ١ ٦٤١ ٢٨٤ |
| تجارة | ٩٤٠ ٥٤٨ | ٢ ٦٨٠ ٦٤٣ | ٣ ٦٢١ ١٩١ | ٣ ٧٣٤ ٥٧١ |
| زراعة | ٥٩ ١٨٩ | ١٠٤ ٨٤٩ | ١٦٤ ٠٣٨ | ١٦٨ ٣٢٣ |
| سياحة وفنادق | ٢٦٣ ٧٤٥ | ٣٦٢ ٢٨٧ | ٦٢٦ ٠٣٢ | ٦٠٩ ٠٠٥ |
| نقل | ١٨٦ ٧٥١ | ٥٦٥ ٤٨٥ | ٧٥٢ ٢٣٦ | ٧٨٧ ٦٠٦ |
| اسهم | ١ ٥٧٩ | ٦٥ ٤٦٧ | ٦٧ ٠٤٦ | ٨٧ ٧٢٩ |
| خدمات عامة | ٤٠٧ ٨١٤ | ٢ ٤٥٨ ٢٤٠ | ٢ ٨٦٦ ٠٥٤ | ٢ ٦٣٠ ٥٩٨ |
| بنوك ومؤسسات مالية | ١٦ ٨٤٨ | ١٧٤ ٥٣٤ | ١٩١ ٣٨٢ | ٤٨٢ ٢٢٠ |
| الحكومة والقطاع العام | ٨١ ٩٢٧ | ١ ١٢٢ ٠٤١ | ١ ٢٠٣ ٩٦٨ | ١ ٠٥٩ ٠٧٣ |
| **صافي تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة** | **٥ ٥٣٦ ٧٧٩** | **١٦ ٦٤٤ ٢٠٨** | **٢٢ ١٨٠ ٩٨٧** | **٢٢ ٠٠٢ ٠٢٨** |

## ١٢ - موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية ٣١ كانون الاول | |
|---|---|---|
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| أذونات خزينة | ٢ ٧٣١ ٧٤٠ | ٢ ٨٩٦ ٠٠٥ |
| سندات حكومية وبكفالتها | ٤ ٤٩٢ ٢٥٨ | ٤ ٥٠١ ٣٣٩ |
| سندات شركات | ١ ٨٠٨ ٦٧٨ | ١ ٧٤٩ ١٩٤ |
| ينزل : مخصص التدني | ( ٢٨ ٩٦٧) | ( ٢٩ ٥٢٠) |
| **المجموع** | **٩ ٠٠٣ ٧٠٩** | **٩ ١١٧ ٠١٨** |

**تحليل السندات حسب طبيعة الفائدة :**

| | بآلاف الدولارات الأمريكية ٣١ كانون الاول | |
|---|---|---|
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| ذات فائدة متغيرة | ٦٠٢ ١٩٦ | ٥٥١ ٨١١ |
| ذات فائدة ثابتة | ٨ ٤٠١ ٥١٣ | ٨ ٥٦٥ ٢٠٧ |
| **المجموع** | **٩ ٠٠٣ ٧٠٩** | **٩ ١١٧ ٠١٨** |

**تحليل الموجودات المالية حسب توفر الأسعار السوقية :**

**موجودات مالية متوفر لها أسعار سوقية :**

| | بآلاف الدولارات الأمريكية ٣١ كانون الاول | |
|---|---|---|
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| أذونات خزينة | ٧٥٣ ٠٢٢ | ٦٥٤ ٤٩٦ |
| سندات حكومية وبكفالتها | ١ ٣١٨ ٢٣٤ | ١ ٣٢٦ ٠٧٥ |
| سندات شركات | ١ ٦٦٠ ٣٨٢ | ١ ٤٥٣ ٨٨٧ |
| **المجموع** | **٣ ٧٣١ ٦٣٨** | **٣ ٤٣٤ ٤٥٨** |

**موجودات مالية غير متوفر لها أسعار سوقية :**

| | بآلاف الدولارات الأمريكية ٣١ كانون الاول | |
|---|---|---|
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| أذونات خزينة | ١ ٩٧٨ ٧١٨ | ٢ ٢٤١ ٥٠٩ |
| سندات حكومية وبكفالتها | ٣ ١٧٤ ٠٢٤ | ٣ ١٧٥ ٢٦٤ |
| سندات شركات | ١١٩ ٣٢٩ | ٢٦٥ ٧٨٧ |
| **المجموع** | **٥ ٢٧٢ ٠٧١** | **٥ ٦٨٢ ٥٦٠** |
| **المجموع الكلي** | **٩ ٠٠٣ ٧٠٩** | **٩ ١١٧ ٠١٨** |

**تفاصيل حركة مخصص تدني الموجودات المالية الأخرى بالتكلفة المطفأة :**

| | بآلاف الدولارات الأمريكية ٣١ كانون الاول | |
|---|---|---|
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| رصيد بداية السنة | ٢٩ ٥٢٠ | ٢٨ ١٨٩ |
| المقتطع من الايرادات | – | ٦ ٤٢٢ |
| المستخدم من المخصص | – | ( ٤ ٥١٤) |
| تعديلات فرق عملة | ( ٥٥٣) | ( ٥٧٧) |
| **رصيد نهاية السنة** | **٢٨ ٩٦٧** | **٢٩ ٥٢٠** |

تم خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ بيع بعض الموجودات المالية الأخرى بالتكلفة المطفأة بمبلغ ٢٦٨,٧ مليون دولار امريكي وذلك لقرب استحقاقاتها (٣٧٦,٣ مليون دولار امريكي خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤).

## ١٣ - استثمارات في شركات حليفة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٣١ كانـون الأول ٢٠١٥ | | ٣١ كانـون الأول ٢٠١٤ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | نسبة الملكية والتصويت | قيمة الاستثمار | نسبة الملكية والتصويت | قيمة الاستثمار | بلد التأسيس | القيمة السوقية | تاريخ البيانات المالية المعتمدة | طبيعة النشاط |
| | ٪ | | ٪ | | | | | |
| Turkland Bank A.Ş. | ٥٠,٠٠ | ١٨٢ ١٧٣ | ٥٠,٠٠ | ٢٤٤ ٠٦٧ | تركيا | غير متداول | ٢٠١٥ | عمليات مصرفية |
| بنك عُمان العربي | ٤٩,٠٠ | ٢٨٧ ٥٦٢ | ٤٩,٠٠ | ٢٧٠ ٤٨٧ | عُمان | غير متداول | ٢٠١٥ | عمليات مصرفية |
| البنك العربي الوطني | ٤٠,٠٠ | ٢ ٣٨٨ ١٣٥ | ٤٠,٠٠ | ٢ ٢٥٠ ٢١٨ | السعودية | ٢ ٥١٢ ٠٠٠ | ٢٠١٥ | عمليات مصرفية |
| شركة التأمين العربية ش.م.ل | ٣٨,٢٣ | ٣٥ ٩٥٢ | ٣٧,٤٢ | ٤٠ ٨٧٩ | لبنان | غير متداول | ٢٠١٤ | أعمال تأمين |
| أخرى | متعددة | ٢٢ ٤٦٨ | متعددة | ٢٣ ٩٧٣ | متعددة | غير متداول | | متعددة |
| **المجموع** | | **٢ ٩١٦ ٢٩٠** | | **٢ ٨٢٩ ٦٢٤** | | | | |

**ان الحركة على الاستثمارات في شركات حليفة هي كما يلي:**

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رصيد بداية السنة | ٢ ٨٢٩ ٦٢٤ | ٢ ٦١٨ ١٩١ |
| شراء استثمارات في شركات حليفة | ٧٥٢ | ٣٥ ٧٦٥ |
| حصة المجموعة من أرباح السنة | ٣٥٦ ٩٨١ | ٣٤٨ ٢٠١ |
| توزيعات أرباح مقبوضة | ( ١٧٨ ٤٨٩) | (١٥٣ ٣٢٩) |
| تعديلات فرق عملة | ( ٦١ ٥٧٤) | ( ٢١ ٦٥٠) |
| حصة المجموعة من تغييرات أخرى في حقوق الملكية | ( ٣١ ٠٠٤) | ٢ ٤٤٦ |
| **رصيد نهاية السنة** | **٢ ٩١٦ ٢٩٠** | **٢ ٨٢٩ ٦٢٤** |
| | | |
| **حصة المجموعة من الضرائب** | **٧٢ ٧٤٩** | **٦٥ ٩٩٥** |

* بلغ سعر إقفال سهم البنك العربي الوطني في سوق المال السعودي ٢٣,٥٥ ريال سعودي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (٣٠,٥٠ ريال سعودي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤) ، إلا أنه وبسبب حيثيات تتعلق بتركزات الملكية فإن سعر الإقفال قد لا يمثل بالضرورة القيمة العادلة للسهم.

**إن حصة المجموعة من ارباح وخسائر الشركات الحليفة هي كما يلي :**

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٣١ كانـــون الأول | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| Turkland Bank A.Ş. | ٢ ٥٩٩ | ٦ ٩٥٦ |
| بنك عُمان العربي | ٣٦ ٨٥٢ | ٣٥ ٧٤٨ |
| البنك العربي الوطني | ٣١٦ ٢٠٤ | ٣٠٦ ٦٦٩ |
| شركة التأمين العربية ش.م.ل | ( ٥٢) | ( ٢ ٧٩٥) |
| أخرى | ١ ٣٧٨ | ١ ٦٢٣ |
| **المجموع** | **٣٥٦ ٩٨١** | **٣٤٨ ٢٠١** |

**إن حصة المجموعة من موجودات ومطلوبات وايرادات الشركات الحليفة هي كما يلي :**

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٣١ كانـــون الأول | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| مجموع الموجودات | ٢١ ٨٥٣ ٦٣٩ | ٢١ ١٢٨ ٦٤٨ |
| مجموع المطلوبات | ١٨ ٩٠٥ ٦٥٤ | ١٨ ٣٧٧ ٠٧٤ |
| مجموع الايرادات | ٧٧٩ ٠٦٧ | ٧٣٠ ٤٨٥ |

## ١٤ - موجودات ثابتة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | أراضي | مباني | أثاث وتجهيزات ومعدات | أجهزة الحاسوب والأتصالات | وسائل نقل | تحسينات | المجموع |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **الكلفة التاريخية :** | | | | | | | |
| **الرصيد كما في اول كانون الثاني ٢٠١٤** | **٨٢ ٩٣٨** | **٣٨٣ ٤٢٩** | **١٩٣ ٩٩٨** | **١٢١ ٢٣٩** | **١٤ ٤٨٨** | **١٠٥ ٣٦٣** | **٩٠١ ٤٥٥** |
| إضافات | – | ١٧ ٥٢٤ | ١١ ٩٨٢ | ١٤ ٧٣١ | ٢ ٠٩٢ | ١٥ ٣٦٧ | ٦١ ٦٩٦ |
| استبعادات | ( ١٣٤ ) | ( ٧ ٤٩٤ ) | ( ٥ ٣١١ ) | ( ٢ ٥٨٨ ) | ( ١ ٥٠٣ ) | ( ١١ ٧٣٠ ) | ( ٢٨ ٧٦٠ ) |
| تعديلات خلال السنة | – | – | ( ٥ ١٨٨ ) | ٥ ١٨٨ | – | – | – |
| تعديلات فرق عملة | ( ٢ ٢١٥ ) | ( ١٦ ٤٩٣ ) | ( ٢ ٧٩٧ ) | ( ٥ ٣١٣ ) | ( ٦٨٠ ) | ( ٦ ٤٠٥ ) | ( ٣٣ ٩٠٣ ) |
| **الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤** | **٨٠ ٥٨٩** | **٣٧٦ ٩٦٦** | **١٩٢ ٦٨٤** | **١٣٣ ٢٥٧** | **١٤ ٣٩٧** | **١٠٢ ٥٩٥** | **٩٠٠ ٤٨٨** |
| إضافات | ٣٠ | ١٨ ٩٩٩ | ١٩ ٦٧٠ | ٢٠ ٨٩٠ | ١ ١٣٨ | ١٥ ٨٥٧ | ٧٦ ٥٨٤ |
| استبعادات | ( ٤١٩ ) | ( ١٣ ٠٥٧ ) | ( ٤ ٥١١ ) | ( ٥ ٦٠١ ) | ( ٥٩١ ) | ( ١٤ ٧١٩ ) | ( ٣٨ ٨٩٨ ) |
| تعديلات خلال السنة | – | ( ١ ١٨٠ ) | ٢ ٠٨٢ | ٨ ٤٣٥ | – | ( ٩ ٣٨٧ ) | ( ٥٠ ) |
| تعديلات فرق عملة | ( ٢ ٢١٩ ) | ( ٩ ٦٩٤ ) | ( ٢ ٦٦٧ ) | ( ٤ ٣٧٠ ) | ( ٤٩٦ ) | ( ٤ ٢٦٢ ) | ( ٢٣ ٧٠٨ ) |
| **الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥** | **٧٧ ٩٨١** | **٣٧٢ ٠٣٤** | **٢٠٧ ٢٥٨** | **١٥٢ ٦١١** | **١٤ ٤٤٨** | **٩٠ ٠٨٤** | **٩١٤ ٤١٦** |
| **الاستهلاك المتراكم :** | | | | | | | |
| **الرصيد كما في اول كانون الثاني ٢٠١٤** | **-** | **١٠٨ ٨٦٤** | **١٣٣ ٢٧٧** | **٩٦ ٢٦٥** | **١٠ ٨١٨** | **٥٢ ٦٣٨** | **٤٠١ ٨٦٢** |
| استهلاك السنة | – | ١٢ ٠٤١ | ١٦ ٧١٧ | ١٢ ٠٠٠ | ١ ٤٣٧ | ١٤ ٤١٧ | ٥٦ ٦١٢ |
| استبعادات | – | ( ١ ٣٩١ ) | ( ٥ ٠٢٣ ) | ( ٢ ٣٨٢ ) | ( ١ ٢٠٨ ) | ( ٧ ٨١٦ ) | ( ١٧ ٨٢٠ ) |
| تعديلات خلال السنة | – | ٧٢٥ | ( ٤ ٠٠٨ ) | ٣ ٣٨٩ | – | – | ١٠٦ |
| تعديلات فرق عملة | – | ( ٣ ٤٧٩ ) | ( ١ ٩٧٣ ) | ( ٤ ٢٤٠ ) | ( ٤٥٨ ) | ( ٣ ٣٦٣ ) | ( ١٣ ٥١٣ ) |
| **الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤** | **-** | **١١٦ ٧٦٠** | **١٣٨ ٩٩٠** | **١٠٥ ٠٣٢** | **١٠ ٥٨٩** | **٥٥ ٨٧٦** | **٤٢٧ ٢٤٧** |
| استهلاك السنة | – | ١٢ ٤٩٩ | ١٦ ١٢٦ | ١٣ ٩٦٩ | ١ ٤٩٦ | ١٠ ٧٥٦ | ٥٤ ٨٤٦ |
| استبعادات | – | ( ١ ١١٤ ) | ( ٢ ٣٣٣ ) | ( ٤ ٤٦٥ ) | ( ٥٠١ ) | ( ٩ ٨٣٢ ) | ( ١٨ ٢٤٥ ) |
| تعديلات خلال السنة | – | ( ٥٦٢ ) | ١ ٣٠٤ | ٦ ٦٤٩ | ٣ | ( ٧ ٣٢٨ ) | ٦٦ |
| تعديلات فرق عملة | – | ( ٢ ٥٠١ ) | ( ١ ٩٣١ ) | ( ٣ ٤٧١ ) | ( ٢٦٦ ) | ( ٢ ٤٦٤ ) | ( ١٠ ٦٣٣ ) |
| **الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥** | **-** | **١٢٥ ٠٨٢** | **١٥٢ ١٥٦** | **١١٧ ٧١٤** | **١١ ٣٢١** | **٤٧ ٠٠٨** | **٤٥٣ ٢٨١** |
| **صافي القيمة الدفترية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥** | **٧٧ ٩٨١** | **٢٤٦ ٩٥٢** | **٥٥ ١٠٢** | **٣٤ ٨٩٧** | **٣ ١٢٧** | **٤٣ ٠٧٦** | **٤٦١ ١٣٥** |
| **صافي القيمة الدفترية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤** | **٨٠ ٥٨٩** | **٢٦٠ ٢٠٦** | **٥٣ ٦٩٤** | **٢٨ ٢٢٥** | **٣ ٨٠٨** | **٤٦ ٧١٩** | **٤٧٣ ٢٤١** |

بلغت تكلفة الموجودات الثابتة المستهلكة بالكامل مبلغ ٢١٢,٤ مليون دولار امريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (١٨١,٩ مليون دولار امريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤)

## ١٥ - موجودات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| فوائد للقبض | ١٨٧ ٢٢٧ | ٢٠٦ ٣٨٠ |
| مصاريف مدفوعة مقدماً | ١٢٢ ٤٠٨ | ١٢٧ ٧٥١ |
| موجودات آلت ملكيتها للمجموعة وفاءً لديون مستحقة * | ٥٨ ٥١٨ | ٨٠ ٣٨٧ |
| معاملات في الطريق | ٢٤ ٦١١ | ٢ ١٤٤ |
| موجودات غير ملموسة * * | ١٦ ٠٥٥ | ١٤ ٤٧٨ |
| موجودات متفرقة أخرى | ٨١ ٩٦٩ | ٧٣ ٤١٢ |
| **المجموع** | **٤٩٠ ٧٨٨** | **٥٠٤ ٥٥٢** |

* تتطلب تعليمات البنك المركزي الأردني التخلص من هذه الموجودات خلال فترة أقصاها سنتين من تاريخ الإحالة.

* **الحركة على الموجودات التي آلت ملكيتها للمجموعة وفاء لديون مستحقة :**

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | | | |
| | اراضي | مباني | أخرى | المجموع |
| رصيد بداية السنة | ٣٨ ٦٩٩ | ٣٣ ٨٠٨ | ٧ ٨٨٠ | ٨٠ ٣٨٧ |
| إضافات | ٢ ٧١٥ | ٥ ٤٢١ | – | ٨ ١٣٦ |
| استبعادات | ( ٢٦ ٦٣١ ) | ( ٩٣٢ ) | ( ٢٤ ) | ( ٢٧ ٥٨٧ ) |
| مخصص تدني | ( ٢٧٩ ) | ( ١ ٥٤٨ ) | – | ( ١ ٨٢٧ ) |
| خسارة تدني | ( ٢٧٤ ) | ( ١٤٧ ) | ( ١٦٩ ) | ( ٥٩٠ ) |
| خسارة تدني معاده الى الإيراد | – | ١٤١ | – | ١٤١ |
| تعديلات فرق عملة | – | ( ١٤٢ ) | – | ( ١٤٢ ) |
| **رصيد نهاية السنة** | **١٤ ٢٣٠** | **٣٦ ٦٠١** | **٧ ٦٨٧** | **٥٨ ٥١٨** |

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | ٢٠١٤ | | | |
| | اراضي | مباني | أخرى | المجموع |
| رصيد بداية السنة | ٣٦ ٥١٥ | ٣٣ ٠١٤ | ١٩ ٤٧١ | ٨٩ ٠٠٠ |
| إضافات | ٢ ٦٩٢ | ٤ ٥٤٥ | ٦٦٣ | ٧ ٩٠٠ |
| استبعادات | ( ٥٠٩ ) | ( ٣ ٣٤٩ ) | ( ١٢ ٢٥٤ ) | ( ١٦ ١١٢ ) |
| خسارة تدني | ( ٣٥ ) | ( ٢٢٦ ) | – | ( ٢٦١ ) |
| خسارة تدني معاده الى الإيراد | ٣٥ | ٦٨ | – | ١٠٣ |
| تعديلات فرق عملة | ١ | ( ٢٤٤ ) | – | ( ٢٤٣ ) |
| **رصيد نهاية السنة** | **٣٨ ٦٩٩** | **٣٣ ٨٠٨** | **٧ ٨٨٠** | **٨٠ ٣٨٧** |

* * **الحركة على الموجودات الغير ملموسة :**

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| رصيد بداية السنة | ١٤ ٤٧٨ | ١٤ ٢٦٢ |
| إضافات | ٩ ٦٣٥ | ٩ ٣٧٦ |
| استبعادات | ( ٥٢ ) | ( ٣٥٤ ) |
| الاطفاء للسنة | ( ٧ ٣٢١ ) | ( ٧ ٨٦٦ ) |
| تعديلات خلال السنة وفرق عملة | ( ٦٨٥ ) | ( ٩٤٠ ) |
| **رصيد نهاية السنة** | **١٦ ٠٥٥** | **١٤ ٤٧٨** |

## ١٦ - موجودات ضريبية مؤجلة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| البنود التي نتج عنها موجودات ضريبية مؤجلة : | ٢٠١٥ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | رصيد بداية السنة | المضاف | المحرر | تعديلات خلال السنة وفرق عملة | رصيد نهاية السنة | الضريبة المؤجلة |
| مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٩٤ ٨٤٦ | ١٧ ٨٦٥ | ( ١٩ ٧١٦) | ( ١٠ ٦٢٩) | ٨٢ ٣٦٦ | ٢٠ ٧٧٨ |
| مخصص تعويض نهاية الخدمة | ٥٩ ٠٥٧ | ٦ ٩١٠ | ( ٧ ٦٦٩) | ( ٢٩) | ٥٨ ٢٦٩ | ١٧ ٥٩١ |
| فوائد معلقة مدفوع ضرائب عنها | ١٠ ٦١٠ | ٦ ٣٨٥ | ( ٤ ٤٨٦) | - | ١٢ ٥٠٩ | ٢ ٧٨٠ |
| أخرى | ٥٥ ١٩١ | ٢٩ ٨٤٤ | ( ١ ٩١٠) | ( ١٢ ٩٤٨) | ٧٠ ١٧٧ | ١٧ ٤٨٠ |
| **المجموع** | **٢١٩ ٧٠٤** | **٦١ ٠٠٤** | **( ٣٣ ٧٨١)** | **( ٢٣ ٦٠٦)** | **٢٢٣ ٣٢١** | **٥٨ ٦٢٩** |

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٤ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | رصيد بداية السنة | المضاف | المحرر | تعديلات خلال السنة وفرق عملة | رصيد نهاية السنة | الضريبة المؤجلة |
| مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ١٠٢ ٨٠٣ | ١٤ ٦٢٣ | ( ١٠ ٢٧١) | ( ١٢ ٣٠٩) | ٩٤ ٨٤٦ | ٢٤ ٣٢٨ |
| مخصص تعويض نهاية الخدمة | ٥٦ ٣٢٣ | ٤ ٦٠٧ | ( ١ ٨٦٩) | ( ٤) | ٥٩ ٠٥٧ | ١٩ ١٢٣ |
| فوائد معلقة مدفوع ضرائب عنها | ١٢ ٢٨٤ | ٤ ٩٦٣ | ( ٧ ٤١٤) | ٧٧٧ | ١٠ ٦١٠ | ٢ ٥٦٥ |
| أخرى | ٤١ ٤٥٥ | ٩ ٣٠٨ | ( ١ ١٧٩) | ٥ ٦٠٧ | ٥٥ ١٩١ | ١٢ ٩١٦ |
| **المجموع** | **٢١٢ ٨٦٥** | **٣٣ ٥٠١** | **( ٢٠ ٧٣٣)** | **( ٥ ٩٢٩)** | **٢١٩ ٧٠٤** | **٥٨ ٩٣٢** |

* إن ضرائب الدخل المؤجلة ناجمة عن الفروقات الزمنية المؤقتة لبنود دفع عنها ضرائب في السنة الحالية أو السنوات السابقة وسيتم الاستفادة من هذه المبالغ في المستقبل . هذا وقد وتم احتسابها على أساس معدلات الضريبة في البلدان التي تعمل بها المجموعة.

**إن الحركة على حساب الموجودات الضريبية المؤجلة هي كما يلي:**

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رصيد بداية السنة | ٥٨ ٩٣٢ | ٥٥ ٥٧٣ |
| المضاف خلال السنة | ١٦ ١٤٨ | ١٠ ١٨٣ |
| المطفأ خلال السنة | ( ١١ ٦٢٠) | ( ٥ ١٦١) |
| تعديلات خلال السنة و فرق عملة | ( ٤ ٨٣١) | ( ١ ٦٦٣) |
| **رصيد نهاية السنة** | **٥٨ ٦٢٩** | **٥٨ ٩٣٢** |

## ١٧ - ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٣١ كانـــون الاول ٢٠١٥ | | | ٣١ كانـــون الاول ٢٠١٤ | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | داخل المملكة | خارج المملكة | المجموع | داخل المملكة | خارج المملكة | المجموع |
| حسابات جارية وتحت الطلب | - | ٣٢٣ ٢٠٨ | ٣٢٣ ٢٠٨ | ٢١ ١٨٠ | ٣٧١ ٥٩١ | ٣٩٢ ٧٧١ |
| ودائع لاجل | ٩ ٩٩٧ | ٣ ٣٠٣ ٥٢٩ | ٣ ٣١٣ ٥٢٦ | ١٩ ٩٩٤ | ٣ ٦٦٨ ٣٤٨ | ٣ ٦٨٨ ٣٤٢ |
| **المجموع** | **٩ ٩٩٧** | **٣ ٦٢٦ ٧٣٧** | **٣ ٦٣٦ ٧٣٤** | **٤١ ١٧٤** | **٤ ٠٣٩ ٩٣٩** | **٤ ٠٨١ ١١٣** |

## ١٨ - ودائع عمـلاء

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | أفراد | شركات | | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | |
| حسابات جارية وتحت الطلب | ٧ ٢٢٩ ٢٦٢ | ٢ ٣٣٤ ٨٢٢ | ٢ ٣٦٣ ١٨٧ | ٤٢٩ ١٧٣ | ١٢ ٣٥٦ ٤٤٤ |
| ودائع التوفير | ٢ ٨٥٩ ٥٣٥ | ١٥٩ ١٧٢ | ٤٦ ٢٢٤ | ١٣١ | ٣ ٠٦٥ ٠٦٢ |
| ودائع لأجل وخاضعة لإشعار | ٨ ٠٩٧ ٣٣٠ | ١ ٠٩٧ ٤٣٤ | ٥ ٠١٨ ٩٣٥ | ٢ ٥٨٧ ٢٩٨ | ١٦ ٨٠٠ ٩٩٧ |
| شهادات إيداع | ٤٠٨ ٣٩٩ | ١٥ ١٣٩ | ٦١ ٤٥٤ | ٩١ ٧٣٣ | ٥٧٦ ٧٢٥ |
| **المجموع** | **١٨ ٥٩٤ ٥٢٦** | **٣ ٦٠٦ ٥٦٧** | **٧ ٤٨٩ ٨٠٠** | **٣ ١٠٨ ٣٣٥** | **٣٢ ٧٩٩ ٢٢٨** |

- بلغت قيمة ودائع الحكومة الأردنية والقطاع العام الاردني ٧١٩,٥ مليون دولار امريكي أو ما نسبته ٢,٢ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (٩٨٤,٦ مليون دولار امريكي أو ما نسبته ٣,١ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤)
- بلغت قيمة ودائع العملاء التي لا تحمل فوائد ١١٠١٦,٥ مليون دولار امريكي أو ما نسبته ٣٣,٦ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (١٠٥٢٦,٨ مليون دولار امريكي أو ما نسبته ٣٢,٨ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤)
- بلغت قيمة الودائع المحجوزة (مقيدة السحب) ١٥٣,٢ مليون دولار امريكي أو ما نسبته ٠,٥ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ( ١٠٣,٧ مليون دولار امريكي أو ما نسبته ٠,٣ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤)
- بلغت قيمة الودائع الجامدة ٤٤٠,٢ مليون دولار امريكي أو ما نسبته ١,٣٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (٤٣١,٩ مليون دولار امريكي أو ما نسبته ١,٣٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤) .

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ | | | | |
| | | شركات | | حكومات | |
| | أفراد | صغيرة ومتوسطة | كبرى | وقطاع عام | المجموع |
| حسابات جارية وتحت الطلب | ٦ ٧٨٦ ١٤٥ | ١ ٩٧٨ ١١٠ | ٢ ٤٨٥ ٦٦٤ | ٤٤١ ٢٣٣ | ١١ ٦٩١ ١٥٢ |
| ودائع التوفير | ٢ ٧١٩ ٨٧٦ | ١١٩ ٣٧٨ | ٦٨ ٤٥٩ | ٨٠ | ٢ ٩٠٧ ٧٩٣ |
| ودائع لأجل وخاضعة لإشعار | ٨ ٠٦٤ ٠٩١ | ٩٢٨ ٠٩٩ | ٥ ٠٢٤ ٦٣٣ | ٢ ٨٥١ ٩٢٥ | ١٦ ٨٦٨ ٧٤٨ |
| شهادات إيداع | ٤٣٢ ٩٠٨ | ١٤ ٤٦٠ | ٨٦ ١١٥ | ٦٤ ٠٩٥ | ٥٩٧ ٥٧٨ |
| **المجموع** | **١٨ ٠٠٣ ٠٢٠** | **٣ ٠٤٠ ٠٤٧** | **٧ ٦٦٤ ٨٧١** | **٣ ٣٥٧ ٣٣٣** | **٣٢ ٠٦٥ ٢٧١** |

## ١٩ - تأمينات نقدية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| تأمينات مقابل تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ١ ٨٧٧ ٠٣٤ | ٢ ٣٤٨ ٥٢٧ |
| تأمينات مقابل تسهيلات ائتمانية غير مباشرة | ٥٥٣ ٤٧٥ | ٥٤٦ ٣٢٧ |
| تأمينات التعامل بالهامش | ٩ ٣٢٧ | ٥ ٦٢٣ |
| تأمينات أخرى | ٣ ٢٥٤ | ٣ ٠٨١ |
| **المجموع** | **٢ ٤٤٣ ٠٩٠** | **٢ ٩٠٣ ٥٥٨** |

## ٢٠ - أموال مقترضة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| من بنوك مركزية* | ١١ ٢٨٥ | ٧ ٦١٤ |
| من بنوك ومؤسسات مالية** | ٦٤ ٤٦٠ | ٧٩ ٤٧٧ |
| **المجموع** | **٧٥ ٧٤٥** | **٨٧ ٠٩١** |

**تحليل الاموال المقترضة حسب طبيعة الفوائد**

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| ذات فائدة متغيرة | ٧٠ ٠٩٩ | ٨٥ ١١٧ |
| ذات فائدة ثابتة | ٥ ٦٤٦ | ١ ٩٧٤ |
| **المجموع** | **٧٥ ٧٤٥** | **٨٧ ٠٩١** |

* قام البنك العربي فروع الأردن خلال العام ٢٠١٣ بتوقيع اتفاقية قرض مع البنك المركزي الأردني بقيمة ٥,٦ مليون دولار لمدة (١٥) عاما منها (٥) أعوام فترة سماح وبنسبة فائدة (٢,٥٪) لعام ٢٠١٣ وفائدة متغيرة (١,٨٪+ليبور٦ اشهر) لما بعد عام ٢٠١٣. تهدف الاتفاقية إلى دعم الشركات المتوسطة والصغيرة ومتناهية الصغر ويتم تسديد القرض بموجب اقساط نصف سنوية في كل من شهر آذار وأيلول من كل عام وبلغ رصيد القرض ٥,٦ مليون دولار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ( ٥,٦ مليون دولار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤) .

* قام البنك العربي فروع الأردن خلال العام ٢٠١٤ بتوقيع اتفاقية قرض مع البنك المركزي الأردني بقيمة ٣,٩ مليون دولار لمدة (١٠) اعوام وبنسبة فائدة ثابتة ٢,٥٪. تهدف الاتفاقية إلى دعم الشركات الصغيرة و المتوسطة ومتناهية الصغر ويتم تسديد القرض بشكل اقساط نصف سنوية في كل من شهر آذار وأيلول من كل عام وبلغ رصيد القرض ٣,٩ مليون دولار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ( ٢ مليون دولار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤).

* قام البنك العربي فروع الأردن خلال العام ٢٠١٥ بمنح قروض مقابل سلف متوسطة الاجل من البنك المركزي بمبلغ (١,٧) مليون دولار بسعر فائدة ثابت يساوي سعر فائدة الخصم النافذ يوم منح السلفة مطروحا منه ٢٪، ويتم سداد السلف بما يتوافق مع استحقاق اقساط القروض الممنوحة للعملاء والتي تسدد بموجب اقساط شهرية تبدأ من شهر آذار ٢٠١٦ و تنتهي في شهر كانون الثاني ٢٠١٨.

** قامت المجموعة بالإقتراض من بنوك ومؤسسات مالية بالإضافة إلى طرح قروض تجمع بنكية لصالحها عن طريق البنك العربي لتونس وقد بلغ الرصيد ٦٤,٥ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (٧٩,٥ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤) حيث أن أدني سعر فائدة (٠,٢٥ ٪) وأعلى سعر فائدة (٦,٧ ٪) وتاريخ آخر استحقاق ١٩ أيار ٢٠٣٢ ، والجدول التالي يبين أهم التفاصيل :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| قروض تستحق خلال سنة | ١٠ ٠٠٩ | ١٠ ٣٧٤ |
| قروض تستحق بعد سنة واقل من ثلاث سنوات | ١٧ ٠٧٨ | ٢٠ ٠٦٠ |
| قروض تستحق بعد ثلاث سنوات | ٣٧ ٣٧٣ | ٤٩ ٠٤٣ |
| **المجموع** | **٦٤ ٤٦٠** | **٧٩ ٤٧٧** |

## ٢١- مخصص ضريبة الدخل

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول | |
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| رصيد بداية السنة | ٢٣٥ ٢٤٨ | ١٩٦ ٨٩٥ |
| مصروف ضريبة الدخل | ٢٧٩ ٨٤١ | ٢٦٩ ٤٨٩ |
| ضريبة دخل مدفوعة | ( ٢٧٩ ١٧١) | (٢٣١ ١٣٦ ) |
| **رصيد نهاية السنة** | **٢٣٥ ٩١٨** | **٢٣٥ ٢٤٨** |

**يمثل مصروف ضريبة الدخل الظاهر في قائمة الدخل الموحد ما يلي:**

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| مصروف ضريبة الدخل للسنة | ٢٧٩ ٨٤١ | ٢٦٩ ٤٨٩ |
| موجودات ضريبية للسنة | (١٦ ٠١٢ ) | (١٠ ١٨٣ ) |
| اطفاء موجودات ضريبية | ١١ ٥٨٤ | ٥ ١٦١ |
| مطلوبات ضريبية للسنة | ٢ ٢٨٥ | – |
| اطفاء مطلوبات ضريبية | ( ٤٩٣) | ( ٣٠١) |
| **المجموع** | **٢٧٧ ٢٠٥** | **٢٦٤ ١٦٦** |

- تبلغ نسبة ضريبة الدخل السائدة في الأردن ٣٥٪ وتتراوح نسبة ضريبة الدخل السائدة في البلدان التي يوجد للمجموعة فروع وشركات فيها من صفر إلى ٣٧٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ و ٢٠١٤.
- حصلت الشركات والفروع التابعة لمجموعة البنك العربي على مخالصات ضريبية حديثة تتراوح بين عام ٢٠٠٦ مثل البنك العربي مصر و عام ٢٠١٤ مثل البنك العربي الامارات و البنك العربي السوداني المحدود.

## ٢٢ - مخصصات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٥ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | رصيد بداية السنة | إضافات | إستخدامات أو تحويل | ما قيد للإيرادات | تعديلات خلال السنة وفرق عملة | رصيد نهاية السنة |
| تعويض نهاية الخدمة | ١١٤ ٣٥٤ | ١٢ ٤٨٥ | ( ١٢ ٢٩٤) | ( ٢٧٦) | ٧١٨ | ١١٤ ٩٨٧ |
| قضايا | ٥ ٧٦٧ | ٣ ٥٠٧ | ( ٩٢٤) | ( ٥٨٤) | ١١٦ | ٧ ٨٨٢ |
| أخرى | ٢٤ ٠٨٢ | ١ ٥٤٤ | ( ١ ٧٥٧) | ( ٤٦٦) | ( ١ ٠٣٧) | ٢٢ ٣٦٦ |
| **المجموع** | **١٤٤ ٢٠٣** | **١٧ ٥٣٦** | **( ١٤ ٩٧٥)** | **( ١ ٣٢٦)** | **( ٢٠٣)** | **١٤٥ ٢٣٥** |

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٤ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | رصيد بداية السنة | إضافات | إستخدامات أو تحويل | ما قيد للإيرادات | تعديلات خلال السنة وفرق عملة | رصيد نهاية السنة |
| تعويض نهاية الخدمة | ١٠٩ ٨٠٥ | ١٠ ٦٩١ | ( ٥ ٩٩١) | ( ٩٤) | ( ٥٧) | ١١٤ ٣٥٤ |
| قضايا | ٦ ٠٨٦ | ٨٠٦ | ( ١٩٧) | ( ٩١) | ( ٨٣٧) | ٥ ٧٦٧ |
| أخرى | ٢٣ ١٣١ | ٤ ٩٥٦ | ( ٢ ٢٥٤) | ( ٢٢٣) | ( ١ ٥٢٨) | ٢٤ ٠٨٢ |
| **المجموع** | **١٣٩ ٠٢٢** | **١٦ ٤٥٣** | **( ٨ ٤٤٢)** | **( ٤٠٨)** | **( ٢ ٤٢٢)** | **١٤٤ ٢٠٣** |

## ٢٣ - مطلوبات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانـــون الاول | |
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| فوائد للدفع | ١٣٣ ٥٦١ | ١٤٠ ٩٥٢ |
| أوراق للدفع | ١٧١ ٨٧٣ | ١٣٤ ٦٨٥ |
| فوائد وعمولات مقبوضة مقدماً | ١٠١ ٣٨٧ | ١١٥ ٧١٢ |
| مصاريف مستحقة غير مدفوعة | ٧٨ ٢٧٧ | ٨٠ ١٤٥ |
| مطلوبات أخرى* | ١ ١٤٢ ١٥٦ | ٨٦١ ٤٦٦ |
| **المجموع** | **١ ٦٢٧ ٢٥٤** | **١ ٣٣٢ ٩٦٠** |

* يمثل هذا البند في معظمه مطلوبات عائدة لاعباء قانونية مرتقبة (إيضاح ٥٧).

## ٢٤ - مطلوبات ضريبية مؤجلة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| البنود التي نتج عنها مطلوبات ضريبية مؤجلة : | ٢٠١٥ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | رصيد بداية السنة | المضاف | المحرر | تعديلات خلال السنة وفرق عملة | رصيد نهاية السنة | الضريبة المؤجلة |
| إحتياطي تقييم استثمارات | ٣١ ٤٢٢ | – | ( ٤ ٣٢٢) | ( ٢ ٣١٨) | ٢٤ ٧٨٢ | ٨ ٦٠٤ |
| اخرى | ٧ ٢٢٧ | ٦ ٦٨١ | ( ١ ٩٨٦) | – | ١١ ٩٢٢ | ٣ ٤٩٩ |
| **المجموع** | **٣٨ ٦٤٩** | **٦ ٦٨١** | **( ٦ ٣٠٨)** | **( ٢ ٣١٨)** | **٣٦ ٧٠٤** | **١٢ ١٠٣** |

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٤ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | رصيد بداية السنة | المضاف | المحرر | تعديلات خلال السنة وفرق عملة | رصيد نهاية السنة | الضريبة المؤجلة |
| إحتياطي تقييم استثمارات | ٢٢ ١٥٧ | ٩ ٥٦٧ | – | ( ٣٠٢) | ٣١ ٤٢٢ | ١٠ ٢١٧ |
| اخرى | ١٠ ١٦٧ | – | ( ٢ ٦٣٢) | ( ٣٠٨) | ٧ ٢٢٧ | ١ ٧٠٧ |
| **المجموع** | **٣٢ ٣٢٤** | **٩ ٥٦٧** | **( ٢ ٦٣٢)** | **( ٦١٠)** | **٣٨ ٦٤٩** | **١١ ٩٢٤** |

**إن الحركة على حساب المطلوبات الضريبية المؤجلة هي كما يلي :**

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رصيد بداية السنة | ١١ ٩٢٤ | ٨ ٠٥٢ |
| المضاف خلال السنة | ٢ ٢٨٥ | ٤ ٢٥٢ |
| المطفأ خلال السنة | ( ٢ ٠٠٦) | ( ٣٠١) |
| تعديلات خلال السنة و فرق عملة | ( ١٠٠) | ( ٧٩) |
| **رصيد نهاية السنة** | **١٢ ١٠٣** | **١١ ٩٢٤** |

## ٢٥ - رأس المال المكتتب به والمدفوع

أ - وافقت الهيئة العامة للبنك العربي ش م ع في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٢٦ آذار ٢٠١٥ على زيادة راس مال المجموعة بمبلغ ١٠٠,٤ مليون دولار امريكي ليصبح راس المال للمجموعة ٩٢٦,٦ مليون دولار امريكي موزعة على ٦٤٠,٨ مليون سهم وقد تم استكمال اجراءات زيادة راس المال لدى وزارة الصناعة والتجارة بتاريخ ٥ نيسان ٢٠١٥ ولدى هيئة الأوراق المالية بتاريخ ٢١ نيسان ٢٠١٥ (وافقت الهيئة العامة للبنك العربي ش م ع في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٢٧ آذار ٢٠١٤ على زيادة راس مال المجموعة بمبلغ ٥٠,٢ مليون دولار امريكي ليصبح راس المال للمجموعة ٨٢٦,٢ مليون دولار امريكي موزعة على ٥٦٩,٦ مليون سهم كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ وقد تم استكمال اجراءات زيادة راس المال لدى وزارة الصناعة والتجارة بتاريخ ١ نيسان ٢٠١٤ ولدى هيئة الأوراق المالية بتاريخ ٨ نيسان ٢٠١٤).

ب - بلغ رصيد علاوة الإصدار ١٢٢٥,٧ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ و٢٠١٤.

## ٢٦ - إحتياطي إجباري

بلغ رصيد الاحتياطي الإجباري ٧٥٣,١ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ (٧١٢,٧ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤) بموجب قانون البنك المركزي الاردني وقانون الشركات الاردني وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين.

## ٢٧ - إحتياطي إختياري

بلغ رصيد الاحتياطي الاختياري ٩٧٧,٣ مليون دولار امريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ و٢٠١٤ و يستخدم الاحتياطي الإختياري في الأغراض التي يقررها مجلس الادارة ويحق للهيئة العامة توزيعه بالكامل أو أي جزء منه كأرباح على المساهمين .

## ٢٨ - إحتياطي عام

بلغ رصيد الاحتياطي العام ١١٤١,٨ مليون دولار امريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ و٢٠١٤ و يستخدم الاحتياطي العام في الاغراض التي يقررها مجلس الادارة ويحق للهيئة العامة توزيعه بالكامل أو أي جزء منه كأرباح على المساهمين .

## ٢٩ - إحتياطي مخاطر مصرفية عامة

بلغ رصيد احتياطي المخاطر المصرفية العامة ٣٦٣,٥ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ و ٢٠١٤ و يحظر التصرف بهذا الاحتياطي إلا بموافقة مسبقة من البنك المركزي الأردني في الحالات التي يكون فيها هذا الاحتياطي يفوق الحد الادنى المطلوب بموجب تعليمات السلطات المصرفية.

## ٣٠ - إحتياطي ترجمة عُملات أجنبية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رصيد بداية السنة | ( ١٢٢ ٧٥١) | ٦١ ٧١٥ |
| الاضافات (الاستبعادات ) خلال السنة المحولة الى الدخل الشامل الآخر | ( ١٦١ ٨٥٨) | ( ١٨٤ ٤٦٦) |
| **رصيد نهاية السنة** | **( ٢٨٤ ٦٠٩)** | **( ١٢٢ ٧٥١)** |

## ٣١ - إحتياطي تقييم الاستثمارات

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رصيد بداية السنة | ( ٢١٩ ٢٧٨) | ( ٢٢٨ ٣٩٣) |
| التغير في القيمة العادلة خلال السنة | ( ٤١ ٣١٢) | ٨ ٤٤٢ |
| صافي خسائر متحققة محولة للأرباح المدورة | ( ٣١) | ٦٧٣ |
| **رصيد نهاية السنة*** | **( ٢٦٠ ٦٢١)** | **( ٢١٩ ٢٧٨)** |

* يظهر احتياطي تقييم الاستثمارات بالصافي بعد تنزيل المطلوبات الضريبية المؤجلة بمبلغ ٨,٦ مليون دولار امريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (٢, ١٠ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤).

## ٣٢ - الأرباح المدورة و حقوق غير المسيطرين

إن الحركة على حساب الأرباح المدورة هي كما يلي:

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رصيد بداية السنة | ١ ٣١٥ ٥٢٥ | ٤٣٧ ٩٣٣ |
| الربح للسنة العائد لمساهمي البنك | ٤٣٠ ٨٣٠ | ٥٧٣ ٦٨٧ |
| الاحتياطي العام المعاد الى الأرباح المدورة | – | ٦٨١ ٠٠٠ |
| المحول من إحتياطي تقييم استثمارات إلى الأرباح المدورة | ٣١ | ( ٦٧٣) |
| الأرباح الموزعة | ( ١٠١ ٧٧٢) | ( ٢٣١ ٨٩٤) |
| المحول إلى الاحتياطي الاجباري | ( ٤٠ ٣٤٣) | ( ٦٨ ٨٦٢) |
| تعديلات خلال السنة | ( ١٠١٢) | ( ٢٥ ٤٧٠) |
| زيادة راس المال (توزيع اسهم مجانية) | ( ١٠٠ ٣٩٢) | ( ٥٠ ١٩٦) |
| **رصيد نهاية السنة** | **١ ٥٠٢ ٨٦٧** | **١ ٣١٥ ٥٢٥** |

- قرر مجلس ادارة البنك العربي ش م ع التوصية للهيئة العامة للمساهمين بتوزيع أرباح نقدية عن العام ٢٠١٥ بنسبة ٢٥٪ من القيمة الاسمية للاسهم اي ما مجموعه ٢٢٥,٩ مليون دولار امريكي وهي خاضعة لموافقة الهيئة العامة للمساهمين، ( قامت الهيئة العامة لمساهمي البنك العربي ش م ع في اجتماعها المنعقد بتاريخ ٢٦ آذار ٢٠١٥ بالمصادقة على توصية مجلس إدارة البنك بتوزيع أرباح نقدية عن العام ٢٠١٤ بنسبة ١٢٪ من القيمة الاسمية للاسهم اي ما مجموعه ٩٦,٤ مليون دولار امريكي وسهمين مجانيين لكل ستة عشر سهما اي ما مجموعه ٧١,٢ مليون سهم).
- تشمل الأرباح المدورة موجودات ضريبية مؤجلة مقيدة التصرف بمبلغ ٥٨,٦ مليون دولار أمريكي، وأرباح تقييم غير متحققة لموجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل بمبلغ ٨,٧ مليون دولار أمريكي، وبلغت قيمة الارباح المدورة التي لا يمكن التصرف بها الا بحالات محددة نتيجة لتطبيق بعض المعايير المحاسبية ٢,٥ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ .
- تتضمن الأرباح المدورة خسارة غير متحققة بمبلغ (١,١٠٩) مليون دولار أمريكي تمثل أثر تطبيق معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩) كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ .
- يحظر التصرف بمبلغ (٦, ٢٦٠) مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ والذي يمثل رصيد احتياطي تقييم الاستثمارات السالب وفقاً لتعليمات هيئة الأوراق المالية.

ان تفاصيل حقوق غير المسيطرين هي كما يلي:

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٥ | | | ٢٠١٤ | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | نسبة غير المسيطرين ٪ | حصة غير المسيطرين من صافي الأصول | حصة غير المسيطرين من صافي الأرباح | نسبة غير المسيطرين ٪ | حصة غير المسيطرين من صافي الأصول | حصة غير المسيطرين من صافي الأرباح |
| البنك العربي لتونس | ٣٥,٧٦ | ٩٦ ٤٩٤ | ١٢ ٥٤٣ | ٣٥,٧٦ | ٩٥ ٣٥٤ | ٩ ٦٩٩ |
| البنك العربي سوريا | ٤٨,٧١ | ١٧ ٩٩٢ | ( ٢ ٨٨٥) | ٤٨,٧١ | ١٦ ٩٩٧ | ( ٧ ٤٧٣) |
| شركة النسر العربي للتامين ش.م.ع | ٥٠,٠٠ | ١٤ ٥٣٨ | ١ ٦٣٥ | ٥٠,٠٠ | ١٤ ٧٠٩ | ١ ٢٤٠ |
| **المجموع** | | **١٢٩ ٠٢٤** | **١١ ٢٩٣** | | **١٢٧ ٠٦٠** | **٣ ٤٦٦** |

## ٣٣ - فوائد دائنة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة* | ١ ١٨٥ ٧٦٧ | ١ ١٥١ ٥٧٧ |
| أرصدة لدى بنوك مركزية | ٧٢ ٤٠٥ | ٨٦ ٤٩٢ |
| ارصدة وايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٣ ٥٤٥ | ١٥ ٨٨١ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ٣٢ ٠٦٢ | ٣٣ ٦١٥ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ٥٢٢ ١١٦ | ٥٥٧ ٥٣١ |
| **المجموع** | **١ ٨١٥ ٨٩٥** | **١ ٨٤٥ ٠٩٦** |

*** فيما يلي تفاصيل الفوائد الدائنة على التسهيلات الائتمانية المباشرة بالتكلفة المطفأة:**

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٥ | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | أفراد | شركات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | |
| كمبيالات واسناد مخصومة | ٦ ٤٣٨ | ١٦ ٩٦٨ | ٢٤ ٠٧٧ | ٣ ٣٤٨ | ١٠ | ٥٠ ٨٤١ |
| حسابات جارية مدينة | ٨ ١٩٥ | ٥٨ ٣٧٢ | ١٨٧ ٦٤٧ | ٢٥٨ | ١٦ ١٠٣ | ٢٧٠ ٥٧٥ |
| سلف وقروض | ٢٠٣ ٠٩٦ | ٧٤ ٧٢٠ | ٤١٣ ٧٥٤ | ٣ ١٢٩ | ٣٣ ٠١٤ | ٧٢٧ ٧١٣ |
| قروض عقارية | ١٠٩ ١٩١ | ٥ ٨٨٨ | ٥ ٠٥٠ | – | – | ١٢٠ ١٢٩ |
| بطاقات إئتمان | ١٦ ٥٠٩ | – | – | – | – | ١٦ ٥٠٩ |
| **المجموع** | **٣٤٣ ٤٢٩** | **١٥٥ ٩٤٨** | **٦٣٠ ٥٢٨** | **٦ ٧٣٥** | **٤٩ ١٢٧** | **١ ١٨٥ ٧٦٧** |

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٤ | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | أفراد | شركات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | |
| كمبيالات واسناد مخصومة | ٩ ٤٨٤ | ١٦ ٨٥٥ | ١٨ ٥٣٧ | ٣ ٥٨٣ | ١١٠ | ٤٨ ٥٦٩ |
| حسابات جارية مدينة | ١٢ ٧٩٨ | ٥٣ ٧٤٢ | ١٨٩ ٩٨٩ | ٦٢٤ | ١٩ ٣٣٨ | ٢٧٦ ٤٩١ |
| سلف وقروض | ١٨٢ ٤٧٩ | ٧٦ ٥٠٤ | ٤٠١ ١٥٨ | ٥ ٦٧٠ | ٣١ ٠٩٩ | ٦٩٦ ٩١٠ |
| قروض عقارية | ١٠٤ ٢٨٨ | ٦ ٥٤٦ | ٢ ٢٦٦ | – | – | ١١٣ ١٠٠ |
| بطاقات إئتمان | ١٦ ٥٠٧ | – | – | – | – | ١٦ ٥٠٧ |
| **المجموع** | **٣٢٥ ٥٥٦** | **١٥٣ ٦٤٧** | **٦١١ ٩٥٠** | **٩ ٨٧٧** | **٥٠ ٥٤٧** | **١ ١٥١ ٥٧٧** |

## ٣٤ - فوائد مدينة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| ودائع عملاء * | ٦٢١ ٧٠٣ | ٦٥٤ ٤٠١ |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ٣٩ ٦٦٤ | ٣٥ ٢٠٦ |
| تأمينات نقدية | ٣٥ ٥٥٠ | ٥٣ ١٨٢ |
| أموال مقترضة | ٣ ٠٩٦ | ٣ ٧٢١ |
| رسوم ضمان الودائع | ٢٤ ٧٤٤ | ٢٣ ٦٣٨ |
| **المجموع** | **٧٢٤ ٧٥٧** | **٧٧٠ ١٤٨** |

*** فيما يلي تفاصيل الفوائد المدينة على ودائع العملاء:**

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٥ | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | أفراد | شركات | | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | |
| جارية وتحت الطلب | ١١ ٦١٧ | ٥ ٤٤٣ | ١٢ ٥٠٣ | ٥ ٠٠١ | ٣٤ ٥٦٤ |
| توفير | ٣٥ ٠٩٢ | ٢ ٨٧٧ | ٦٤٩ | – | ٣٨ ٦١٨ |
| لأجل وخاضعة لإشعار | ٢٦٥ ٢٤٨ | ٢٩ ١٩٧ | ١٢٧ ٤٢٧ | ٧٤ ٩٤٨ | ٤٩٦ ٨٢٠ |
| شهادات إيداع | ٤٠ ٣٨٤ | ١ ٢٤٣ | ٤ ١٩٧ | ٥ ٨٧٧ | ٥١ ٧٠١ |
| **المجموع** | **٣٥٢ ٣٤١** | **٣٨ ٧٦٠** | **١٤٤ ٧٧٦** | **٨٥ ٨٢٦** | **٦٢١ ٧٠٣** |

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٤ | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | أفراد | شركات | | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | |
| جارية وتحت الطلب | ١١ ٥٩٤ | ٤ ٧٧٢ | ٩ ٣٠٩ | ٥ ٢٠٦ | ٣٠ ٨٨١ |
| توفير | ٣٨ ٩٧٢ | ٢ ٨٥٣ | ٤٤٩ | – | ٤٢ ٢٧٤ |
| لأجل وخاضعة لإشعار | ٢٧٨ ٢١١ | ٣٧ ٧٧٣ | ١٢٨ ٤٢٤ | ٧١ ٢٢٢ | ٥١٥ ٦٣٠ |
| شهادات إيداع | ٤٦ ٥٥٧ | ٨٢٦ | ٦ ٩٨٦ | ١١ ٢٤٧ | ٦٥ ٦١٦ |
| **المجموع** | **٣٧٥ ٣٣٤** | **٤٦ ٢٢٤** | **١٤٥ ١٦٨** | **٨٧ ٦٧٥** | **٦٥٤ ٤٠١** |

## ٣٥ - صافي إيراد العمولات

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| عمولات دائنة: | | |
| - تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٩٧ ١٥٣ | ٩٠ ٩٠٥ |
| - تسهيلات ائتمانية غير مباشرة | ١٤٨ ١٧٧ | ١٥٥ ٥٣٨ |
| - حسابات مدارة لصالح العملاء | ١٢ ٧٩٢ | ١٥ ٠٨٢ |
| أخرى | ٨٩ ٧٤٨ | ٨٧ ٤٠٣ |
| ينزل: عمولات مدينة | ( ٢٨ ٢٦٧) | ( ٢٧ ٣٣٥) |
| **صافي ايراد العمولات** | **٣١٩ ٦٠٣** | **٣٢١ ٥٩٣** |

## ٣٦ - ارباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | **٢٠١٥** | | | |
| | أرباح متحققة | ارباح (خسائر) غير متحققة | توزيعات أرباح | المجموع |
| أذونات خزينة وسندات | ٤ ١٥٥ | ٨ ٣١٨ | - | ١٢ ٤٧٣ |
| أسهم شركات | - | ( ٦٤٥) | ١ ٤٢٧ | ٧٨٢ |
| صناديق استثمارية | - | ١ ٠٦٠ | - | ١ ٠٦٠ |
| **المجموع** | **٤ ١٥٥** | **٨ ٧٣٣** | **١ ٤٢٧** | **١٤ ٣١٥** |

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | **٢٠١٤** | | | |
| | أرباح متحققة | ارباح (خسائر) غير متحققة | توزيعات أرباح | المجموع |
| أذونات خزينة وسندات | ١ ٨٣٩ | ٥٨١ | - | ٢ ٤٢٠ |
| أسهم شركات | ٢٣ | ٣ ٠٥٨ | ١ ٥٦٨ | ٤ ٦٤٩ |
| صناديق استثمارية | - | ( ٢٣) | - | ( ٢٣) |
| **المجموع** | **١ ٨٦٢** | **٣ ٦١٦** | **١ ٥٦٨** | **٧ ٠٤٦** |

## ٣٧ – ايرادات اخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| إيرادات خدمات العملاء | ١٧ ٢٤١ | ١٩ ٨٥٦ |
| بدل إيجار صناديق حديدية | ١ ٦٣٤ | ١ ٥٩٦ |
| أرباح مشتقات مالية | ١٣٣ | ١ ٤٩٤ |
| إيرادات أخرى | ٣١ ٠٥٨ | ٣٨ ١٧٩ |
| **المجموع** | **٥٠ ٠٦٦** | **٦١ ١٢٥** |

## ٣٨ - نفقات الموظفين

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| رواتب ومنافع | ٣١١ ١٧٣ | ٣٠٤ ٤٨٥ |
| الضمان الاجتماعي | ٣٠ ٨٧٩ | ٣٠ ٦٥٣ |
| صندوق الادخار | ٤ ٧٣١ | ٤ ٦٦٣ |
| تعويض نهاية الخدمة | ٧ ٤٤٩ | ٨ ٢٩٧ |
| نفقات طبية | ١١ ٧٥٣ | ١١ ٥٤٧ |
| نفقات تدريب | ٣ ١٤٤ | ٢ ٨٦٦ |
| علاوات | ٥٨ ٠٧٥ | ٥٧ ٨٠٥ |
| أخرى | ١٣ ٤٤٨ | ١٤ ٤٣٨ |
| **المجموع** | **٤٤٠ ٦٥٢** | **٤٣٤ ٧٥٤** |

## ٣٩ - مصاريف أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| مصاريف مكاتب | ٧٤ ٥٧٠ | ٧٢ ٩٨٩ |
| مصاريف مكتبية | ٦٢ ٩٩٢ | ٦٦ ٤٦٣ |
| مصاريف خدمات خارجية | ٥٥ ٣٤٠ | ٥٩ ٣٤٣ |
| رسوم | ١٢ ٣٠٥ | ٩ ٨٧٥ |
| مصاريف أنظمة المعلومات | ٣٨ ٤٥٨ | ٣٢ ٧٨١ |
| مصاريف إدارية أخرى | ٥١ ٧٦٨ | ٤٤ ٥٤٥ |
| **المجموع** | **٢٩٥ ٤٣٣** | **٢٨٥ ٩٩٦** |

## ٤٠ - مشتقات مالية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| عقود أسعار آجلة | ٢٦٧ ١٠١ | ٢٨٤ ٩٧١ |
| عقود فوائد آجلة | ٢ ٥٣٤ ٣٢٣ | ١ ٨١٣ ٧٠١ |
| عقود عملات أجنبية آجلة | ٥ ١٢٠ ٨٠٨ | ٥ ٦٦١ ٣١٠ |
| **المجموع** | **٧ ٩٢٢ ٢٣٢** | **٧ ٧٥٩ ٩٨٢** |

تفاصيل المشتقات المالية هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | القيمة الاسمية حسب الاستحقاق | | | |
| | قيمة عادلة موجبة | قيمة عادلة سالبة | مجموع القيمة الاسمية | خلال ٣ أشهر | من ٣ أشهر الى سنة | من سنة الى ٣ سنوات | أكثر من ٣ سنوات |
| عقود أسعار آجلة | ١ ٨٣٠ | ١ ٧٨٩ | ٢٦٧ ١٠١ | ٢٢١ ٩٧٩ | ٣٩ ٥٨٠ | ٥ ٥٤٢ | – |
| عقود فوائد آجلة | ٢٦ ١٢٨ | ٢٩ ٦٦٦ | ١ ٠٦٦ ٢٤٩ | ٥٩ ٩٥٧ | ٣٧٦ ١٤٤ | ٤٧٠ ٣٥٥ | ١٥٩ ٧٩٣ |
| عقود عملات أجنبية آجلة | ٢٣ ٥٤٧ | ٨ ٠٢٢ | ٤ ٤٩٢ ٢٥٥ | ٣ ٩٥٦ ٩٩٤ | ٥٣٥ ٢٦١ | – | – |
| **مجموع مشتقات مالية محتفظ بها للمتاجرة** | **٥١ ٥٠٥** | **٣٩ ٤٧٧** | **٥ ٨٢٥ ٦٠٥** | **٤ ٢٣٨ ٩٣٠** | **٩٥٠ ٩٨٥** | **٤٧٥ ٨٩٧** | **١٥٩ ٧٩٣** |
| عقود أسعار آجلة | – | – | – | – | – | – | – |
| عقود فوائد آجلة | ٦ ٧٣٠ | ١١ ٦٨٥ | ١ ٤٢٨ ٥٠٥ | ٦٠ ٨٨٦ | ٤٩٤ ٧٩٩ | ٦١٤ ٧٠٨ | ٢٥٨ ١١٢ |
| عقود عملات أجنبية آجلة | – | – | ١٠٩ ٦٨٧ | ١٠٣ ٣٣٥ | ٦ ٣٥٢ | – | – |
| **مجموع مشتقات مالية للتحوط لقاء القيمة العادلة** | **٦ ٧٣٠** | **١١ ٦٨٥** | **١ ٥٣٨ ١٩٢** | **١٦٤ ٢٢١** | **٥٠١ ١٥١** | **٦١٤ ٧٠٨** | **٢٥٨ ١١٢** |
| عقود أسعار آجلة | – | – | – | – | – | – | – |
| عقود فوائد آجلة | – | ٢ ٥٤٣ | ٣٩ ٥٦٩ | – | ١٠ ٩٥٣ | ٧ ٣٠٢ | ٢١ ٣١٤ |
| عقود عملات أجنبية آجلة | – | – | ٥١٨ ٨٦٦ | ٥٠٥ ٥١٣ | ١٣ ٣٥٣ | – | – |
| **مجموع مشتقات مالية للتحوط لقاء التدفقات النقدية** | **-** | **٢ ٥٤٣** | **٥٥٨ ٤٣٥** | **٥٠٥ ٥١٣** | **٢٤ ٣٠٦** | **٧ ٣٠٢** | **٢١ ٣١٤** |
| **المجموع** | **٥٨ ٢٣٥** | **٥٣ ٧٠٥** | **٧ ٩٢٢ ٢٣٢** | **٤ ٩٠٨ ٦٦٤** | **١ ٤٧٦ ٤٤٢** | **١ ٠٩٧ ٩٠٧** | **٤٣٩ ٢١٩** |

تفاصيل المشتقات المالية هي كما يلي

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | | القيمة الاسمية حسب الاستحقاق | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | قيمة عادلة موجبة | قيمة عادلة سالبة | مجموع القيمة الاسمية | خلال ٣ أشهر | من ٣ أشهر الى سنة | من سنة الى ٣ سنوات | أكثر من ٣ سنوات |
| عقود أسعار آجلة | ٤ ٢٦٦ | ٣ ٧١١ | ٢٨٤ ٩٧١ | ١٣١ ٤٦٩ | ٨١ ٠٧٨ | ٦٦ ٣٣٥ | ٦ ٠٨٩ |
| عقود فوائد آجلة | ١٩ ٢١١ | ٢٤ ٥٣٤ | ١ ٠٨٤ ٢٣٤ | ١١٢ ٠٠٤ | ١٥٤ ٨٥٨ | ١٧٧ ٩٥٥ | ٦٣٩ ٤١٧ |
| عقود عملات أجنبية آجلة | ٢٦ ٩٤١ | ١٦ ٦٠٦ | ٤ ٨٣٨ ٣٢٣ | ٢ ٦٦٦ ٣٥٦ | ٢ ١٦٧ ٨٦٤ | ٤ ١٠٣ | – |
| **مجموع مشتقات مالية محتفظ بها للمتاجرة** | **٥٠ ٤١٨** | **٤٤ ٨٥١** | **٦ ٢٠٧ ٥٢٨** | **٢ ٩٠٩ ٨٢٩** | **٢ ٤٠٣ ٨٠٠** | **٢٤٨ ٣٩٣** | **٦٤٥ ٥٠٦** |
| عقود أسعار آجلة | – | – | – | – | – | – | – |
| عقود فوائد آجلة | ٥ ٨٤٦ | ١٤ ٦٢٥ | ٦٤٩ ١٣٦ | ٣٧ ٣٧٦ | ٥٤ ٥٤٨ | ٤٧١ ٧٤٨ | ٨٥ ٤٦٤ |
| عقود عملات أجنبية آجلة | – | – | ١٣٥ ٨٥٣ | ٥ ٧٦٣ | ١٣٠ ٠٩٠ | – | – |
| **مجموع مشتقات مالية للتحوط لقاء القيمة العادلة** | **٥ ٨٤٦** | **١٤ ٦٢٥** | **٧٨٤ ٩٨٩** | **٤٣ ١٣٩** | **١٨٤ ٦٣٨** | **٤٧١ ٧٤٨** | **٨٥ ٤٦٤** |
| عقود أسعار آجلة | – | – | – | – | – | – | – |
| عقود فوائد آجلة | – | ٣ ٠١٣ | ٨٠ ٣٣١ | – | ١٢ ٢٨٦ | ١٢ ٢٨٦ | ٥٥ ٧٥٩ |
| عقود عملات أجنبية آجلة | – | – | ٦٨٧ ١٣٤ | ٦٨٧ ١٣٤ | – | – | – |
| **مجموع مشتقات مالية للتحوط لقاء التدفقات النقدية** | **-** | **٣ ٠١٣** | **٧٦٧ ٤٦٥** | **٦٨٧ ١٣٤** | **١٢ ٢٨٦** | **١٢ ٢٨٦** | **٥٥ ٧٥٩** |
| **المجموع** | **٥٦ ٢٦٤** | **٦٢ ٤٨٩** | **٧ ٧٥٩ ٩٨٢** | **٣ ٦٤٠ ١٠٢** | **٢ ٦٠٠ ٧٢٤** | **٧٣٢ ٤٢٧** | **٧٨٦ ٧٢٩** |

تدل القيمة الاعتبارية (الاسمية) على قيمة المعاملات القائمة في نهاية السنة وهي لا تدل على مخاطر السوق او مخاطر الائتمان .

## ٤١ - تركز الموجودات والايرادات والمصروفات الرأسمالية طبقاً للتوزيع الجغرافي

تقوم المجموعة بممارسة الاعمال المصرفية من خلال فروعها المنتشرة في الاردن والخارج وفيما يلي توزيع الموجودات والإيرادات والمصروفات الرأسمالية داخل وخارج الأردن :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | داخل الأردن | | خارج الأردن | | المجموع | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| الايرادات | ٤٧٤ ١٢٩ | ٤٨٦ ٥٨٨ | ١ ٤٣٤ ٢٣١ | ١ ٣٩٠ ٧٢١ | **١ ٩٠٨ ٣٦٠** | **١ ٨٧٧ ٣٠٩** |
| الموجودات | ١٢ ٩٧٧ ٣١٩ | ١٢ ٣٩٢ ٠٠٨ | ٣٦ ٠٦٧ ٢٧٤ | ٣٦ ٤٢٠ ٥٩٠ | **٤٩ ٠٤٤ ٥٩٣** | **٤٨ ٨١٢ ٥٩٨** |
| المصروفات الرأسمالية | ٢٢ ٤٢٨ | ١٩ ٩٠٤ | ٥٤ ١٥٦ | ٤١ ٧٩٢ | **٧٦ ٥٨٤** | **٦١ ٦٩٦** |

## ٤٢- قطاعات الاعمال:

يوجد مجموعة متكاملة من المنتجات والخدمات المصرفية تم إعدادها لتلبية احتياجات عملاء المجموعة وتقوم بتطويرها دائما بما يتناسب مع التغير المستمر في بيئة العمل المصرفي وأدواته الحديثة و يتم استخدامها من قبل الإدارة التنفيذية في المجموعة، وفيما يلي موجز عن نشاطات هذه المجموعات يوضح طبيعة عملها وخططها المستقبلية:

### ١. مجموعة إدارة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية

تقوم هذه المجموعة بتقديم الخدمات المصرفية في مجال تمويل قطاع الشركات ، والتمويل المتخصص وتمويل المشاريع، وتمويل التجارة الخارجية، وتمويل المؤسسات الصغيرة والمتوسطة الحجم ، والبنوك والمؤسسات المالية.

### ٢. مجموعة الخزينة

تعد هذه المجموعة مصدر تمويل للمجموعة بشكل عام ، ولوحدات العمل الإستراتيجية بشكل خاص، وهي المحرك التمويلي للمجموعة ، وتعنى بإدارة سيولتها النقدية ومخاطر السوق في آن واحد. وتعمل هذه المجموعة على إدارة موجودات المجموعة ومطلوباتها ضمن الأطر التي تحددها لها اللجنة العليا للموجودات والمطلوبات. وتعد هذه المجموعة الأساس في تحديد أسعار التحويل الداخلية ضمن دوائر المجموعة ، كما أنها تعمل كوحدة مركزية في المجموعة للتنظيم المالي والتعامل الرئيسي في المجالات التالية :

- المبادلات في العملة الأجنبية على أنواعها .
- مشتقات العملات الأجنبية .
- الأسواق النقدية .
- شهادات الإيداع .
- المقايضة في الفائدة على أنواعها .
- المشتقات .

### ٣. مجموعة الخدمات المصرفية للأفراد

تقوم هذه المجموعة بتقديم الخدمات المصرفية للأفراد وللعملاء من فئة النخبة ذوي الملاءة المالية العالية، وتسعى لتلبية متطلباتهم من الخدمات المالية بأفضل الوسائل ، وذلك عن طريق تقديم مجموعة من البرامج والخدمات المتنوعة عبر منافذ توزيع فعالة. وتعمل هذه المجموعة على التواصل المباشر مع فئات العملاء المستهدفة من أجل تقديم الخدمات الفورية الملائمة والدائمة لهم وذلك عن طريق شبكة الفروع والقنوات الإلكترونية كالاتصال الهاتفي المباشر والصرافات الآلية والإنترنت والرسائل القصيرة عبر الهواتف المحمولة .

## معلومات عن قطاعات أعمال المجموعة

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٥ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | الاعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية | الخزينة | الخدمات المصرفية للأفراد | | مجموعات اخرى | المجمـوع |
| | | | النخبة | خدمات التجزئة | | |
| إجمالي الدخل | ٨٠٣ ٥٥٨ | ٦٢٤ ٣٤٧ | (١٠٣ ٨١٣) | ١٨٩ ٤٠٦ | ٣٩٤ ٨٦٢ | ١ ٩٠٨ ٣٦٠ |
| صافي الدخل من الفوائد بين القطاعات | (١٣ ٦٠٤) | (٣٨٥ ٢٠٨) | ٢١٨ ٥٢٧ | ١٨٠ ٢٨٥ | – | – |
| مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٢٦ ٦٠٥ | – | (٨٨١) | ٧ ١٦٧ | – | ٣٢ ٨٩١ |
| مخصصات اخرى | ٧ ٠٥٧ | ٢ ١٨٥ | ١ ٠٣٢ | ٥ ٩٣٦ | – | ١٦ ٢١٠ |
| المصاريف الادارية المباشرة | ١٤٠ ٦٩٨ | ١٩ ٤٤٦ | ٢٣ ٦٨٠ | ١٥٥ ٩٥٧ | ٧ ٣٦٨ | ٣٤٧ ١٤٩ |
| **نتائج أعمال القطاع** | **٦١٥ ٥٩٤** | **٢١٧ ٥٠٨** | **٩٠ ٨٨٣** | **٢٠٠ ٦٣١** | **٣٨٧ ٤٩٤** | **١ ٥١٢ ١١٠** |
| مصاريف غير مباشرة موزعة على القطاعات | ١٩٨ ٩١٨ | ٥٦ ٠٤٢ | ٤٠ ١٦٩ | ١٤٥ ٩٣٠ | ٢ ٧٢٣ | ٤٤٣ ٧٨٢ |
| مصاريف واعباء قانونية | – | – | – | – | ٣٤٩ ٠٠٠ | ٣٤٩ ٠٠٠ |
| **الربح قبل الضرائب** | **٤١٦ ٦٧٦** | **١٦١ ٤٦٦** | **٥٠ ٧١٤** | **٥٤ ٧٠١** | **٣٥ ٧٧١** | **٧١٩ ٣٢٨** |
| ضريبة الدخل | ٧٧ ٠٥٩ | ٤٨ ٨٨٦ | ١٨ ٤٨٥ | ١٨ ٥٧٣ | ١١٤ ٢٠٢ | ٢٧٧ ٢٠٥ |
| **ربح (خسارة) السنة** | **٣٣٩ ٦١٧** | **١١٢ ٥٨٠** | **٣٢ ٢٢٩** | **٣٦ ١٢٨** | **(٧٨ ٤٣١)** | **٤٤٢ ١٢٣** |
| مصروف الاستهلاكات و الإطفاءات | ١٦ ١٣٥ | ٤ ٤١٨ | ٢ ٣٠٤ | ٣١ ٩٨٩ | – | ٥٤ ٨٤٦ |
| **معلومات أخرى** | | | | | | |
| موجودات القطاع | ١٨ ٠٩٠ ٣٦٦ | ٢٠ ٧٥٦ ٤٩١ | ٢ ١١٦ ٥٨٠ | ٤ ٠٠٥ ٧٥٠ | ١ ١٥٩ ١١٦ | ٤٦ ١٢٨ ٣٠٣ |
| الموجودات بين القطاعات | – | – | ٩ ٨٩٩ ٨٨٨ | ٤ ٠٤٩ ٦٢١ | ٥ ٦٧٧ ٦٤٢ | – |
| الاستثمارات في شركات حليفة | – | – | – | – | ٢ ٩١٦ ٢٩٠ | ٢ ٩١٦ ٢٩٠ |
| **مجموع الموجودات** | **١٨ ٠٩٠ ٣٦٦** | **٢٠ ٧٥٦ ٤٩١** | **١٢ ٠١٦ ٤٦٨** | **٨ ٠٥٥ ٣٧١** | **٩ ٧٥٣ ٠٤٨** | **٤٩ ٠٤٤ ٥٩٣** |
| مطلوبات القطاع | ١٦ ٨٨٣ ٢٧٣ | ٢ ٣٣٦ ٤٣٣ | ١٢ ٠١٦ ٤٦٨ | ٨ ٠٥٥ ٣٧١ | ١ ٧٣٧ ٤٦٧ | ٤١ ٠٢٩ ٠١٢ |
| حقوق الملكية | – | – | – | – | ٨ ٠١٥ ٥٨١ | ٨ ٠١٥ ٥٨١ |
| مطلوبات بين القطاعات | ١ ٢٠٧ ٠٩٣ | ١٨ ٤٢٠ ٠٥٨ | – | – | – | – |
| **مجموع المطلوبات وحقوق الملكية** | **١٨ ٠٩٠ ٣٦٦** | **٢٠ ٧٥٦ ٤٩١** | **١٢ ٠١٦ ٤٦٨** | **٨ ٠٥٥ ٣٧١** | **٩ ٧٥٣ ٠٤٨** | **٤٩ ٠٤٤ ٥٩٣** |

## معلومات عن قطاعات أعمال المجموعة

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٢٠١٤ | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | الاعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية | الخزينة | الخدمات المصرفية للأفراد | | مجموعات اخرى | المجمـوع |
| | | | النخبة | خدمات التجزئة | | |
| إجمالي الدخل | ٧٦٢ ٥٤٦ | ٦٨١ ٧٢٥ | (١٢٣ ٧٣٥) | ١٦٦ ١٦٧ | ٣٩٠ ٦٠٦ | ١ ٨٧٧ ٣٠٩ |
| صافي الدخل من الفوائد بين القطاعات | (١٩ ٠٩٣) | (٣٨٤ ٦١٦) | ٢٢٤ ٨٦٤ | ١٧٨ ٨٤٥ | – | – |
| مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٢٨ ٩٩٣ | – | ٢٦١ | ٦ ٩٠٧ | – | ٣٦ ١٦١ |
| مخصصات اخرى | ١٢ ٧٩٠ | ٢ ٦٠١ | ١ ٣٧٧ | ٥ ٦٩٩ | – | ٢٢ ٤٦٧ |
| المصاريف الادارية المباشرة | ١٢٢ ١٧٩ | ١٨ ٩١١ | ٢٧ ٥٨١ | ١٤٩ ٨٦٢ | ٤ ٨٥٧ | ٣٢٣ ٣٩٠ |
| **نتائج أعمال القطاع** | **٥٧٩ ٤٩١** | **٢٧٥ ٥٩٧** | **٧١ ٩١٠** | **١٨٢ ٥٤٤** | **٣٨٥ ٧٤٩** | **١ ٤٩٥ ٢٩١** |
| مصاريف غير مباشرة موزعة على القطاعات | ٢٠١ ٦٢٢ | ٦٦ ٤٦٨ | ٤٠ ٥١٩ | ١٤٣ ٦٤٢ | ١ ٧٢١ | ٤٥٣ ٩٧٢ |
| مصاريف واعباء قانونية | – | – | – | – | ٢٠٠ ٠٠٠ | ٢٠٠ ٠٠٠ |
| **الربح قبل الضرائب** | **٣٧٧ ٨٦٩** | **٢٠٩ ١٢٩** | **٣١ ٣٩١** | **٣٨ ٩٠٢** | **١٨٤ ٠٢٨** | **٨٤١ ٣١٩** |
| ضريبة الدخل | ٦٠ ٧٨٤ | ٥٩ ٦٦٨ | ١٤ ٣٢٧ | ١٢ ٧٤١ | ١١٦ ٦٤٦ | ٢٦٤ ١٦٦ |
| **ربح السنة** | **٣١٧ ٠٨٥** | **١٤٩ ٤٦١** | **١٧ ٠٦٤** | **٢٦ ١٦١** | **٦٧ ٣٨٢** | **٥٧٧ ١٥٣** |
| مصروف الاستهلاكات و الإطفاءات | ١٨ ٩٥٣ | ٥ ٥٧١ | ٢ ٤٧٤ | ٢٩ ٦١٤ | – | ٥٦ ٦١٢ |
| **معلومات أخرى** | | | | | | |
| موجودات القطاع | ١٨ ٦٨٧ ٢٨٠ | ٢٠ ٥٨٥ ٤٤٢ | ١ ٧٣٨ ١١٣ | ٣ ٨٠٩ ٤٠٦ | ١ ١٦٢ ٧٣٣ | ٤٥ ٩٨٢ ٩٧٤ |
| الموجودات بين القطاعات | – | – | ٩ ٦٨٤ ٠٩١ | ٤ ٢٧٦ ٣٤٢ | ٥ ٣٢٧ ٩٠٩ | – |
| الاستثمارات في شركات حليفة | – | – | – | – | ٢ ٨٢٩ ٦٢٤ | ٢ ٨٢٩ ٦٢٤ |
| **مجموع الموجودات** | **١٨ ٦٨٧ ٢٨٠** | **٢٠ ٥٨٥ ٤٤٢** | **١١ ٤٢٢ ٢٠٤** | **٨ ٠٨٥ ٧٤٨** | **٩ ٣٢٠ ٢٦٦** | **٤٨ ٨١٢ ٥٩٨** |
| مطلوبات القطاع | ١٧ ١٠٤ ٩٢٣ | ٢ ٨٧٩ ٤٥٧ | ١١ ٤٢٢ ٢٠٤ | ٨ ٠٨٥ ٧٤٨ | ١ ٤٣١ ٥٢٥ | ٤٠ ٩٢٣ ٨٥٧ |
| حقوق الملكية | – | – | – | – | ٧ ٨٨٨ ٧٤١ | ٧ ٨٨٨ ٧٤١ |
| مطلوبات بين القطاعات | ١ ٥٨٢ ٣٥٧ | ١٧ ٧٠٥ ٩٨٥ | – | – | – | – |
| **مجموع المطلوبات وحقوق الملكية** | **١٨ ٦٨٧ ٢٨٠** | **٢٠ ٥٨٥ ٤٤٢** | **١١ ٤٢٢ ٢٠٤** | **٨ ٠٨٥ ٧٤٨** | **٩ ٣٢٠ ٢٦٦** | **٤٨ ٨١٢ ٥٩٨** |

## ٤٣- إدارة المخاطر المصرفية

تقوم المجموعة بالتعامل مع التحديات المتعلقة بالمخاطر المصرفية بشكل شامل ضمن إطار كلي لإدارة المخاطر وذلك استناداً لأفضل المعايير والأعراف والممارسات المصرفية، مدعمّة بهيكل حاكميه على مستوى مجلس الإدارة ومستوى الإدارة التنفيذية بالإضافة إلى ثلاث مستويات رقابية.

تمثل إدارة المخاطر أحد المستويات الأساسية للرقابة وذلك ضمن إطار الهيكل المؤسسي لإدارة المخاطر للمجموعة ، وهي الإدارة المسؤولة عن تطوير نظام محكم وفعال للتعرف على المخاطر التي تتعرض لها المجموعة وإدارتها حيث تشمل مهامها الأمور التالية:

- وضع منهجيات وأطر وسياسات وإجراءات إدارة المخاطر لجميع أنواع المخاطر ومراقبة تطبيقها وتنفيذها.
- تطوير أدوات قياس ونماذج مناسبة لإدارة المخاطر.
- تقييم ومراقبة المخاطر مقارنة بالحدود المقرّة.
- رفع التقارير المناسبة إلى مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية للمجموعة.
- تعزيز ورفع مستوى الوعي بالمخاطر بالاستناد إلى أفضل الممارسات والمعايير الرائدة والمختصة بالقطاع المصرفي.

### أ - مخاطر الائتمان

تعتمد المجموعة اسلوب المبادرة والديناميكية و تطبيق إستراتيجية متحفظة في إدارة هذا النوع من المخاطر كعنصر أساسي لتحقيق هدفها الاستراتيجي في التحسين المتواصل و المحافظة على نوعية الأصول وتركيبة المحفظة الائتمانية. وتعتمد المجموعة كذلك على معايير ائتمانية راسخة تتسم بالمحافظة والحكمة وسياسات وإجراءات ومنهجيات وأطر عامة لادارة المخاطر تأخذ بعين الاعتبار كافة المستجدات في البيئة المصرفية و التشريعية، بالاضافة إلى هياكل تنظيمية واضحة وأنظمة آلية ، علاوة على المتابعة الحثيثة والرقابة الفعالة التي تمكن المجموعة من التعامل مع المخاطر المحتملة وتحديات البيئة المتغيرة بمستوى عال من الثقة والتصميم. إن قرارات الإدارة الائتمانية تستند إلى إستراتيجية أعمال المجموعة و مستويات المخاطر المقبولة. كما تركز على التنوع الذي يعتبر حجر الأساس لتخفيف و تنويع المخاطر على المستوى الفردي للعملاء وكذلك على المستوى القطاعي والجغرافي.

### ب - مخاطر التركز الجغرافي

تحد المجموعة من مخاطر التركز الجغرافي من خلال توزيع نشاطاتها على عدة قطاعات وعلى عدة مناطق جغرافية داخل وخارج المملكة ، ويبين الإيضاح (٤٤- هـ) تركز الموجودات طبقاً للتوزيع الجغرافي.

### ج - مخاطر السيولة

تُعرّف السيولة على أنها قدرة المجموعة على تمويل زيادة أصولها ومواجهة الالتزامات المترتبة عليها عند استحقاقها بدون تكبد خسائر غير مقبولة ، وذلك حسب تعريف بنك التسويات الدولي. قامت المجموعة بتأسيس بنية تحتية قوية وصلبة من السياسات والإجراءات والموارد البشرية للتأكد من أن التزامات المجموعة يتم الوفاء بها عند الاستحقاق وتحت كافة الظروف وبدون تكاليف إضافية. تستخدم المجموعة أساليب متعددة لقياس وتحليل السيولة للمركز المالي ، والتي تساعد المجموعة على تخطيط وإدارة مواردها المالية بالإضافة إلى تحديد عدم التطابق في الموجودات والمطلوبات والذي من الممكن ان يعرض المجموعة لمخاطر السيولة، ويبين الإيضاح (٥٠) آجال استحقاق الموجودات والمطلوبات و الإيضاح (٤٧) توزيع المطلوبات (غير مخصومة) على اساس الفترة المتبقية للاستحقاق التعاقدي.

### د - مخاطر السوق

تعرف مخاطر السوق على أنها الخسارة المحتملة جراء التغير في قيمة محافظ المجموعة نتيجة لتقلبات أسعار الفائدة وصرف العملات الأجنبية وأسعار الأسهم والسلع. إن النشاطات الرئيسية الثلاثة التي تعرضنا لمخاطر السوق تشمل المتاجرة بأدوات السوق النقدية والعملات الأجنبية وأدوات السوق الرأسمالية وذلك في المحفظة البنكية ومحفظة المتاجرة، ويبين الإيضاح (٤٥) مخاطر حساسية الاسعار السوقية.

#### ١ - مخاطر أسعار الفائدة

تعتبر مخاطر أسعار الفائدة لدى المجموعة محدودة ، وتتم إدارتها ومراقبتها بصورة مستمرة. إن الجزء الأكبر من هذه المخاطر يتركز في المدى القصير ولآجال لا تزيد عن سنة، في حين أن الجزء الذي يزيد عن سنة واحدة مسيطر عليه بشكل محكم. وتتم إدارة مخاطر أسعار الفائدة وفقا للسياسات والحدود المقرّة من قبل اللجنة العليا لإدارة الموجودات والمطلوبات، ويبين الإيضاح (٤٦) مدى تعرض المجموعة لتقلبات اسعار الفائدة .

#### ٢ - مخاطر أسواق رأس المال

إن الاستثمار في أدوات سوق رأس المال معرض لمخاطر السوق نتيجة لتقلب أسعارها. وإن المخاطر المحتملة للمجموعة والمترتبة على هذا النوع من الاستثمار تعتبر محدودة نتيجة للرقابة الصارمة على مخاطر أسعار الفوائد ومخاطر الائتمان. كما ويشار في هذا المجال إلى محفظة استثمارات المجموعة من الأسهم، حيث تشكل هذه الاستثمارات نسبة متدنية من إجمالي استثمارات المجموعة.

#### ٣ - مخاطر أسعار صرف العملات الأجنبية

إن الإيرادات المتحققة من العملات الأجنبية تنتج بشكل أساسي من العمليات التي يقوم بها العملاء. ويتم وضع حدود صارمة لتعامل المجموعة لحسابها في مجال المتاجرة بالعملة الأجنبية ، كما يتم التحوط وبشكل مناسب لمثل هذه العمليات وذلك للتعامل مع التقلبات المتوقعة للعملات وبالشكل الذي يقلل من مخاطر أسعار صرف العملات إلى حدودها الدنيا ، ويبين الإيضاح (٤٨) صافي مراكز العملات الاجنبية .

### هـ - المخاطر التشغيلية

تعرف على أنها الخسائر التي يمكن للمجموعة أن تواجهها نتيجة خلل في سياسات و إجراءات العمل والعنصرالبشري والأنظمة الآلية و البنية التكنولوجية،إضافة إلى وقوع حوادث خارجية . و يتم إدارة هذه المخاطر من خلال إطار شامل ضمن عملية تعزيز وتقوية الضوابط والرقابة الداخلية للمجموعة.

## ٤٤ - مخاطر الائتمان

**أ - اجمالي التعرض لمخاطر الائتمان (بعد مخصص التدني والفوائد المعلقة و قبل الضمانات و مخففات المخاطر):**

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانـــون الاول | |
| **التعرض الائتماني المرتبط ببنود داخل قائمة المركز المالي الموحد :** | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| ارصدة لدى بنوك مركزية | ٩ ٠١٦ ٩٣٦ | ٦ ٩٤٩ ٣٢٣ |
| أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٢ ٩٩٢ ٤٠٣ | ٤ ٦٦٤ ٠٧٨ |
| إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٩٩ ٠١٨ | ١١٠ ٤٤٦ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ٧٨٤ ٢٠٠ | ١ ٠٧٤ ٩٩٠ |
| **تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة** | **٢٢ ١٨٠ ٩٨٧** | **٢٢ ٠٠٢ ٠٢٨** |
| للأفراد | ٤ ٦٧٨ ٠١١ | ٤ ٣٩٤ ٩٩٤ |
| للشركات الصغيرة والمتوسطة | ٢ ٥٦٠ ٣٧٠ | ٢ ٦٨٧ ٠٢٠ |
| للشركات الكبرى | ١٣ ٥٤٧ ٢٥٦ | ١٣ ٣٧٨ ٧٢١ |
| للبنوك والمؤسسات المالية | ١٩١ ٣٨٢ | ٤٨٢ ٢٢٠ |
| للحكومات و القطاع العام | ١ ٢٠٣ ٩٦٨ | ١ ٠٥٩ ٠٧٣ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ٩ ٠٠٣ ٧٠٩ | ٩ ١١٧ ٠١٨ |
| موجودات أخرى و مشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ٣٦٧ ٨٧٠ | ٣٩٠ ٣٩٥ |
| **مجموع التعرض الائتماني المرتبط ببنود داخل قائمة المركز المالي الموحد** | **٤٤ ٤٤٥ ١٢٣** | **٤٤ ٣٠٨ ٢٧٨** |
| **التعرض الائتماني المرتبط ببنود خارج قائمة المركز المالي الموحد :** | | |
| اعتمادات | ٢ ١٥٢ ٣٩٣ | ٢ ٠٩٣ ٣١٩ |
| قبولات | ٦٨٨ ٣٥٩ | ٨٨٤ ٨٩٢ |
| كفالات | ١٢ ٨١٣ ٨٧٠ | ١٣ ٥١٣ ٨٩٦ |
| تسهيلات ائتمانية ممنوحة وغير مستغلة | ٥ ٠٦٩ ٧٧٣ | ٥ ٠٨٨ ١٠٨ |
| **المجموع** | **٢٠ ٧٢٤ ٣٩٥** | **٢١ ٥٨٠ ٢١٥** |
| | | |
| **المجموع الكلي للتعرض الائتماني** | **٦٥ ١٦٩ ٥١٨** | **٦٥ ٨٨٨ ٤٩٣** |

الجدول اعلاه يمثل الحد الأقصى لمخاطر التعرض الائتماني للبنك كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ و٢٠١٤ دون اخذ الضمانات و مخففات مخاطر الائتمان بعين الاعتبار.

**ب - تتوزع التعرضات الأئتمانية للموجودات حسب درجة المخاطر وفق الجدول التالي*:**

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | أفراد | شركات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | |
| متدنية المخاطر | ١ ٣٦٦ ٩١١ | ١ ٣٥٣ ٨٧٥ | ٢ ٣٥٧ ٠٤٤ | ٤ ١٩٨ ٧٩٣ | ١٧ ٦١٨ ٦٥٤ | ٢٦ ٨٩٥ ٢٧٧ |
| مقبولة المخاطر | ٣ ٣١٩ ٢٠٧ | ١ ٣٢٢ ٣١٩ | ١١ ٣٣٠ ٥٥٠ | ٨٨٦ ٦٢٠ | ٤٠٧ ٠٩٥ | ١٧ ٢٦٥ ٧٩١ |
| منها مستحقة: | ١٦ ٢٠٣ | ٤٠ ٧١٠ | ١٢٤ ٠٦١ | – | ٣٠٦ | ١٨١ ٢٨٠ |
| لغاية ٣٠ يوم | ١٢ ٠٠٥ | ٢٨ ١٠٤ | ٨٦ ٩٢٧ | – | ٣٠٦ | ١٢٧ ٣٤٢ |
| من ٣١ لغاية ٦٠ يوم | ٤ ١٩٨ | ١٢ ٦٠٦ | ٣٧ ١٣٤ | – | – | ٥٣ ٩٣٨ |
| تحت المراقبة | ٢٩ ١٧٤ | ٣٧ ٧١٤ | ٣٢٨ ٠١١ | – | – | ٣٩٤ ٨٩٩ |
| **غير عاملة** | **٢١٩ ٦١٢** | **٢٥٤ ٣٦٩** | **١ ٠٤٣ ٦٢٩** | **٣١ ٠٢٣** | **١ ٠٢١** | **١ ٥٤٩ ٦٥٤** |
| دون المستوى | ٢٥ ٩٣٦ | ١٦ ٢٨٦ | ١٧ ٩١٣ | ٩٧ | – | ٦٠ ٢٣٢ |
| مشكوك فيها | ١٤ ٤٧٣ | ١٦ ٤٦٢ | ٤٨٧ ٨٥٣ | ٢٩ ٦٧٠ | – | ٥٤٨ ٤٥٨ |
| هالكة | ١٧٩ ٢٠٣ | ٢٢١ ٦٢١ | ٥٢٧ ٨٦٣ | ١ ٢٥٦ | ١ ٠٢١ | ٩٤٠ ٩٦٤ |
| **المجموع** | **٤ ٩٣٤ ٩٠٤** | **٢ ٩٦٨ ٢٧٧** | **١٥ ٠٥٩ ٢٣٤** | **٥ ١١٦ ٤٣٦** | **١٨ ٠٢٦ ٧٧٠** | **٤٦ ١٠٥ ٦٢١** |
| يطرح: فوائد وعمولات معلقة | ٦٩ ٦٢٦ | ٩١ ٤٩١ | ٢٥٣ ٦٣٢ | ٤ ٤٩٩ | – | ٤١٩ ٢٤٨ |
| يطرح: مخصص تدني | ١٧١ ١٤٣ | ١٣٤ ١٣٥ | ٩٣١ ٨٦٨ | ١ ٣٥٣ | ٢ ٧٥١ | ١ ٢٤١ ٢٥٠ |
| **الصافي** | **٤ ٦٩٤ ١٣٥** | **٢ ٧٤٢ ٦٥١** | **١٣ ٨٧٣ ٧٣٤** | **٥ ١١٠ ٥٨٤** | **١٨ ٠٢٤ ٠١٩** | **٤٤ ٤٤٥ ١٢٣** |

* تشمل التعرضات الأئتمانية التسهيلات والارصدة والايداعات لدى البنوك والمؤسسات المصرفية والسندات واذونات الخزينة واي موجودات لها تعرضات ائتمانية.

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | | شركات | | | |
| | أفراد | صغيرة ومتوسطة | كبرى | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| متدنية المخاطر | ١ ٣٣٠ ٩٨٦ | ١ ٥٤٥ ٠٣٤ | ٢ ٠٥٣ ٥٨٠ | ٦ ٢٧٧ ٢٥٦ | ١٥ ٨٤٥ ٤٩٥ | ٢٧ ٠٥٢ ٣٥١ |
| مقبولة المخاطر | ٣ ٠٨٢ ٧٦٩ | ١ ٢٢١ ٩٨٥ | ١١ ٤٦١ ٥٣٨ | ٨٥٧ ٢٦٦ | ٣٨٢ ٩٩٦ | ١٧ ٠٠٦ ٥٥٤ |
| منها مستحقة: | ٣٥ ٩٧٢ | ٣٣ ٧٨٧ | ١١٩ ١٥٢ | ١ ٤٢٦ | – | ١٩٠ ٣٣٧ |
| لغاية ٣٠ يوم | ٣١ ٢٣٨ | ٢٧ ٦٣٤ | ٣٨ ٩٤٤ | ٥٨ | – | ٩٧ ٨٧٤ |
| من ٣١ لغاية ٦٠ يوم | ٤ ٧٣٤ | ٦ ١٥٣ | ٨٠ ٢٠٨ | ١ ٣٦٨ | – | ٩٢ ٤٦٣ |
| تحت المراقبة | ٢٤ ٤٦١ | ٣٢ ٨٣٢ | ٢٨٠ ٠٨١ | – | – | ٣٣٧ ٣٧٤ |
| **غير عاملة** | **٢٠٦ ٣٤٣** | **٢٤٣ ٩٧٥** | **١ ١٣٦ ٣٤١** | **٣٠ ٢٠٢** | **١ ١٠٨** | **١ ٦١٧ ٩٦٩** |
| دون المستوى | ٢٠ ٥٤٩ | ١٢ ٢٢٢ | ٧ ٨٨٨ | – | – | ٤٠ ٦٥٩ |
| مشكوك فيها | ١٧ ٥١٢ | ١٠ ٥٧١ | ٥٢٥ ٩١١ | ٢٨ ٩٤٦ | – | ٥٨٢ ٩٤٠ |
| هالكة | ١٦٨ ٢٨٢ | ٢٢١ ١٨٢ | ٦٠٢ ٥٤٢ | ١ ٢٥٦ | ١ ١٠٨ | ٩٩٤ ٣٧٠ |
| **المجموع** | **٤ ٦٤٤ ٥٥٩** | **٣ ٠٤٣ ٨٢٦** | **١٤ ٩٣١ ٥٤٠** | **٧ ١٦٤ ٧٢٤** | **١٦ ٢٢٩ ٥٩٩** | **٤٦ ٠١٤ ٢٤٨** |
| يطرح: فوائد وعمولات معلقة | ٦٠ ٥١٥ | ٩٣ ٠١٦ | ٢٣٧ ١٧٧ | ٣ ٧٣٩ | – | ٣٩٤ ٤٤٧ |
| يطرح: مخصص تدني | ١٦٤ ٩١٢ | ١٢١ ٦٨١ | ١ ٠٢١ ٥٥٧ | ١ ٢٥٦ | ٢ ١١٧ | ١ ٣١١ ٥٢٣ |
| **الصافي** | **٤ ٤١٩ ١٣٢** | **٢ ٨٢٩ ١٢٩** | **١٣ ٦٧٢ ٨٠٦** | **٧ ١٥٩ ٧٢٩** | **١٦ ٢٢٧ ٤٨٢** | **٤٤ ٣٠٨ ٢٧٨** |

**ج- بلغت القيمة العادلة للضمانات المقدمة مقابل التسهيلات الائتمانية بالتكلفة المطفأة بنهاية العام ٢٠١٥ كما يلي:**

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | أفراد | شركات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | |
| **الضمانات مقابل:** | | | | | | |
| تسهيلات عاملة / متدنية المخاطر | ٤٢٢ ٧٤٠ | ١ ٠٣٧ ٥٥٢ | ١ ٥٤٨ ٧٣٦ | ٤ ٠٤٢ | ١٩٩ ٣٨٩ | ٣ ٢١٢ ٤٥٩ |
| تسهيلات عاملة / مقبولة المخاطر | ١ ١٩٢ ١٩٢ | ٥٨٩ ٠٤٤ | ٤ ٠٦٢ ٦٩٤ | ١ ٤٤٥ | ٣ ١٨٨ | ٥ ٨٤٨ ٥٦٣ |
| تحت المراقبة | ١٩ ١٩٧ | ١٣ ٧٨٧ | ١٩٢ ٥٥٠ | – | – | ٢٢٥ ٥٣٤ |
| **غير عاملة:** | **٤٧ ٣٢١** | **٦٢ ٥٢١** | **١٠٨ ٤٦٥** | **-** | **-** | **٢١٨ ٣٠٧** |
| دون المستوى | ١٤ ٢٨٧ | ١١ ٠١٠ | ٣ ٦٢٣ | – | – | ٢٨ ٩٢٠ |
| مشكوك فيها | ٤ ٢٤٥ | ٤ ١٧٩ | ١٠ ٠٨٨ | – | – | ١٨ ٥١٢ |
| هالكة | ٢٨ ٧٨٩ | ٤٧ ٣٣٢ | ٩٤ ٧٥٤ | – | – | ١٧٠ ٨٧٥ |
| **المجموع** | **١ ٦٨١ ٤٥٠** | **١ ٧٠٢ ٩٠٤** | **٥ ٩١٢ ٤٤٥** | **٥ ٤٨٧** | **٢٠٢ ٥٧٧** | **٩ ٥٠٤ ٨٦٣** |
| **الضمانات موزعة على النحو التالي:** | | | | | | |
| تأمينات نقدية | ٢٤٥ ٧٤٥ | ٤٥٠ ٥٧٩ | ٨٨٧ ٧١٥ | – | ٣ ٢٣١ | ١ ٥٨٧ ٢٧٠ |
| كفالات بنكية مقبولة | ١٠ ٤٤٩ | ٣٤ ٣٢٣ | ٢٩٢ ٩٩٥ | – | – | ٣٣٧ ٧٦٧ |
| عقارية | ٣٠٦ ٢٨٣ | ٤٠٧ ٤١٨ | ٢ ٢٢٠ ٤٨٩ | – | ٩٢ ٨٣٩ | ٣ ٠٢٧ ٠٢٩ |
| أسهم متداولة | ١ ٤١٧ | ١٧٠ ٤٣٩ | ٤٧٢ ١١٤ | – | ٣ ١٨٨ | ٦٤٧ ١٥٨ |
| سيارات وآليات | ٨٩ ٨١٣ | ١٣ ٧٠٢ | ٣١٣ ٥٨٢ | – | – | ٤١٧ ٠٩٧ |
| اخرى | ١ ٠٢٧ ٧٤٣ | ٦٢٦ ٤٤٣ | ١ ٧٢٥ ٥٥٠ | ٥ ٤٨٧ | ١٠٣ ٣١٩ | ٣ ٤٨٨ ٥٤٢ |
| **المجموع** | **١ ٦٨١ ٤٥٠** | **١ ٧٠٢ ٩٠٤** | **٥ ٩١٢ ٤٤٥** | **٥ ٤٨٧** | **٢٠٢ ٥٧٧** | **٩ ٥٠٤ ٨٦٣** |

**بلغت القيمة العادلة للضمانات المقدمة مقابل التسهيلات الائتمانية بالتكلفة المطفأة بنهاية العام ٢٠١٤ كما يلي:**

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | | | |
| | أفراد | شركات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | |
| **الضمانات مقابل:** | | | | | | |
| تسهيلات عاملة / متدنية المخاطر | ٣٢٨ ٥٠١ | ١ ٣٢٥ ٣٤٤ | ١ ١٩٩ ٣٢٤ | ٤ ٥٠٤ | ٢١٥ ٣٥٩ | ٣ ٠٧٣ ٠٣٢ |
| تسهيلات عاملة / مقبولة المخاطر | ١ ٠٩٩ ٩٣٣ | ٦٧٣ ٢٥٣ | ٤ ٤١٤ ٥٥٦ | ٤٣ ٨٧٨ | – | ٦ ٢٣١ ٦٢٠ |
| تحت المراقبة | ١٦ ١٨٥ | ١١ ٧٣٩ | ١١٦ ٥٣٢ | – | – | ١٤٤ ٤٥٦ |
| **غير عاملة:** | **٤٩ ٨٥٤** | **٦٤ ٨٩٢** | **١٥٣ ٧٦٢** | **-** | **-** | **٢٦٨ ٥٠٨** |
| دون المستوى | ١٠ ٩٦٧ | ٦ ١٧٩ | ١٩ ٠٢٥ | – | – | ٣٦ ١٧١ |
| مشكوك فيها | ٨ ٩٠٦ | ٨ ٢٤٢ | ١٤ ٠٥٣ | – | – | ٣١ ٢٠١ |
| هالكة | ٢٩ ٩٨١ | ٥٠ ٤٧١ | ١٢٠ ٦٨٤ | – | – | ٢٠١ ١٣٦ |
| **المجموع** | **١ ٤٩٤ ٤٧٣** | **٢ ٠٧٥ ٢٢٨** | **٥ ٨٨٤ ١٧٤** | **٤٨ ٣٨٢** | **٢١٥ ٣٥٩** | **٩ ٧١٧ ٦١٦** |
| **الضمانات موزعة على النحو التالي:** | | | | | | |
| تأمينات نقدية | ٢١٩ ٦٧٩ | ٦٥٥ ٣٥٠ | ٩١٥ ٨٥٠ | – | ٢٩ ٣١٨ | ١ ٨٢٠ ١٩٧ |
| كفالات بنكية مقبولة | ١ ٥٥٢ | ٥٩ ٥٦٩ | ٢٥٧ ٥٣٤ | ٣٩ ٤٧٧ | – | ٣٥٨ ١٣٢ |
| عقارية | ٣٠٤ ٨١٤ | ٥٦٤ ٧٣١ | ٢ ٢٠٥ ٥٧٨ | ٢ ٠١٧ | ٤٤ ٨٥٩ | ٣ ١٢١ ٩٩٩ |
| أسهم متداولة | ٢ ٥٩٤ | ١٤٣ ٧٩٦ | ٣٧١ ١٢٦ | – | – | ٥١٧ ٥١٦ |
| سيارات وآليات | ٨١ ٦٢٤ | ٢٦ ٣٥٦ | ٣٣٩ ٩٥٥ | – | – | ٤٤٧ ٩٣٥ |
| اخرى | ٨٨٤ ٢١٠ | ٦٢٥ ٤٢٦ | ١ ٧٩٤ ١٣١ | ٦ ٨٨٨ | ١٤١ ١٨٢ | ٣ ٤٥١ ٨٣٧ |
| **المجموع** | **١ ٤٩٤ ٤٧٣** | **٢ ٠٧٥ ٢٢٨** | **٥ ٨٨٤ ١٧٤** | **٤٨ ٣٨٢** | **٢١٥ ٣٥٩** | **٩ ٧١٧ ٦١٦** |

### د - تصنيف سندات الدين حسب درجة المخاطر

الجدول التالي يبين تصنيف سندات الدين حسب درجة المخاطر باستخدام التصنيف الائتماني لوكالات التصنيف الائتمانية العالمية:

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | | |
|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | |
| التصنيف الائتماني | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | المجموع |
| القطاع الخاص: | | | |
| من AAA الى A- | ٢٩٩ ٥٣٩ | ١ ٣١٩ ٢٧١ | ١ ٦١٨ ٨١٠ |
| من BBB+ الى B- | – | ٣٤٢ ٠١٤ | ٣٤٢ ٠١٤ |
| اقل من B- | – | ١٠ ٤٠٣ | ١٠ ٤٠٣ |
| غير مصنف | ٦١ ٢١٦ | ١٠٨ ٠٢٣ | ١٦٩ ٢٣٩ |
| حكومات وقطاع عام | ٤٢٣ ٤٤٥ | ٧ ٢٢٣ ٩٩٨ | ٧ ٦٤٧ ٤٤٣ |
| **المجموع** | **٧٨٤ ٢٠٠** | **٩ ٠٠٣ ٧٠٩** | **٩ ٧٨٧ ٩٠٩** |

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | | |
|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | |
| التصنيف الائتماني | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | المجموع |
| القطاع الخاص: | | | |
| من AAA الى A- | ٤١٣ ٣١٢ | ١ ١٧٤ ٨٦٣ | ١ ٥٨٨ ١٧٥ |
| من BBB+ الى B- | – | ٣٩٦ ٥٦١ | ٣٩٦ ٥٦١ |
| اقل من B- | – | ١٠ ٩٥٤ | ١٠ ٩٥٤ |
| غير مصنف | ٢٢ ٧٥٧ | ١٣٧ ٢٩٦ | ١٦٠ ٠٥٣ |
| حكومات وقطاع عام | ٦٣٨ ٩٢١ | ٧ ٣٩٧ ٣٤٤ | ٨ ٠٣٦ ٢٦٥ |
| **المجموع** | **١ ٠٧٤ ٩٩٠** | **٩ ١١٧ ٠١٨** | **١٠ ١٩٢ ٠٠٨** |

**هـ - التعرض لمخاطر الائتمان للموجودات حسب التوزيع الجغرافي :**

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | | | | |
| | الأردن | البلدان العربية الأخرى | آسيا * | أوروبا | أمريكا | بقية دول العالم | المجموع |
| ارصدة لدى بنوك مركزية | ٤ ٣٧٤ ٣٢٢ | ٣ ٠٠٦ ٦٢٨ | ٤ ٩٥٦ | ١ ٦٢٩ ٦٤٤ | – | ١ ٣٨٦ | ٩ ٠١٦ ٩٣٦ |
| ارصدة وايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ١٠٤ ١٣٣ | ١ ٠٦٤ ٥٨٩ | ٣٥٩ ١٨٩ | ١ ١١٩ ٦٨٩ | ٣٦٣ ٢٠٧ | ٨٠ ٦١٤ | ٣ ٠٩١ ٤٢١ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | – | ٤٢٤ ٤٩٧ | ٤٩ ٩٧٥ | ٣٠٩ ٧٢٨ | – | – | ٧٨٤ ٢٠٠ |
| **تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة** | **٥ ٥٣٦ ٧٧٩** | **١٤ ٤٠٧ ٢٦٥** | **٢٩٤ ٧٢٠** | **١ ٠٨٢ ٨٥٧** | **٣٠ ٥١٤** | **٨٢٨ ٨٥٢** | **٢٢ ١٨٠ ٩٨٧** |
| أفراد | ٢ ١٤٥ ٤٨٣ | ٢ ١٧١ ٦٤٩ | ٢ ٩٠٧ | ٥٦ ٢٥٩ | ٤ ٧١٤ | ٢٩٦ ٩٩٩ | ٤ ٦٧٨ ٠١١ |
| شركات صغيرة ومتوسطة | ٥٩٢ ٤٨٢ | ١ ٣٤٠ ١٩١ | ٢٨ ٢٢٠ | ٣٦٨ ٠٨١ | ٢٥ ٨٠٠ | ٢٠٥ ٥٩٦ | ٢ ٥٦٠ ٣٧٠ |
| شركات كبرى | ٢ ٧٠٠ ٠٣٩ | ٩ ٦٢٩ ٢٦٥ | ٢٥٩ ٠٩٣ | ٦٣٦ ٦٤٤ | – | ٣٢٢ ٢١٥ | ١٣ ٥٤٧ ٢٥٦ |
| بنوك ومؤسسات مالية | ١٦ ٨٤٨ | ١٤٨ ٦١٩ | – | ٢١ ٨٧٣ | – | ٤ ٠٤٢ | ١٩١ ٣٨٢ |
| حكومات وقطاع عام | ٨١ ٩٢٧ | ١ ١١٧ ٥٤١ | ٤ ٥٠٠ | – | – | – | ١ ٢٠٣ ٩٦٨ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ٢ ٩٠٠ ٨٥٣ | ٤ ٦٢١ ٠٢٥ | ١٨٨ ٤١١ | ٥٧١ ٧٣٩ | ٥٢٥ ٥٨٤ | ١٩٦ ٠٩٧ | ٩ ٠٠٣ ٧٠٩ |
| موجودات أخرى و مشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ٥٠ ٦٣١ | ٢٣٩ ٠٠٧ | ٣ ٣٥٩ | ٦٧ ٠٣٦ | ٥٢٠ | ٧ ٣١٧ | ٣٦٧ ٨٧٠ |
| **المجموع** | **١٢ ٩٦٦ ٧١٨** | **٢٣ ٧٦٣ ٠١١** | **٩٠٠ ٦١٠** | **٤ ٧٨٠ ٦٩٣** | **٩١٩ ٨٢٥** | **١ ١١٤ ٢٦٦** | **٤٤ ٤٤٥ ١٢٣** |
| **المجموع كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤** | **١٢ ٢٩٨ ٤٩٠** | **٢٤ ٤٦٠ ٥٢٢** | **٨٤٦ ٣٦٦** | **٣ ٨٧٥ ٨٩٩** | **١ ٦٦٥ ١٩٠** | **١ ١٦١ ٨١١** | **٤٤ ٣٠٨ ٢٧٨** |

* باستثناء البلدان العربية

**و- التعرض لمخاطر الائتمان للموجودات حسب القطاع الاقتصادي :**

| | افراد | شركات | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | | صناعة وتعدين | انشاءات | عقارات | تجارة |
| ارصدة لدى بنوك مركزية | – | – | – | – | – |
| ارصدة وايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | – | – | – | – | – |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | – | – | – | – | – |
| تسهيلات إئتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٤ ٦٧٨ ٠١١ | ٤ ٤٣٨ ٧٧٣ | ١ ٨٦١ ٤٨٣ | ١ ٧١٠ ٧٧٣ | ٣ ٦٢١ ١٩١ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | – | ٨٠ ٦٠٨ | ١٧ ١٩٩ | ١٤ ٧٥٦ | ٤١ ١٥٦ |
| موجودات أخرى و مشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ١٦ ١٢٤ | ٢٥ ٦٣١ | ١٠ ٠٩٠ | ٧ ٦٧٦ | ١٦ ٠٩٧ |
| **المجموع** | **٤ ٦٩٤ ١٣٥** | **٤ ٥٤٥ ٠١٢** | **١ ٨٨٨ ٧٧٢** | **١ ٧٣٣ ٢٠٥** | **٣ ٦٧٨ ٤٤٤** |

| | افراد | شركات | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | | صناعة وتعدين | انشاءات | عقارات | تجارة |
| ارصدة لدى بنوك مركزية | – | – | – | – | – |
| ارصدة وايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | – | – | – | – | – |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | – | – | – | – | – |
| تسهيلات إئتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٤ ٣٩٤ ٩٩٤ | ٤ ٨٠١ ٤٤٣ | ١ ٦٠٥ ١٨٢ | ١ ٦٤١ ٢٨٤ | ٣ ٧٣٤ ٥٧١ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | – | ٤٨ ٥٥٠ | ١٩ ٧٣٢ | ١٥ ٦٣٣ | ٤٢ ٤٦٤ |
| موجودات أخرى و مشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ٢٤ ١٣٨ | ١٥ ٩١٨ | ٧ ٣٨٥ | ٦ ٦٥٥ | ١٦ ٧٦٣ |
| **المجموع** | **٤ ٤١٩ ١٣٢** | **٤ ٨٦٥ ٩١١** | **١ ٦٣٢ ٢٩٩** | **١ ٦٦٣ ٥٧٢** | **٣ ٧٩٣ ٧٩٨** |

بآلاف الدولارات الأمريكية
٣١ كانون الأول ٢٠١٥

| شركات | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| زراعة | سياحة وفنادق | نقل | اسهم | خدمات عامة | بنوك ومؤسسات مالية | الحكومة والقطاع العام | المجموع |
| – | – | – | – | – | – | ٩ ٠١٦ ٩٣٦ | ٩ ٠١٦ ٩٣٦ |
| – | – | – | – | – | ٣ ٠٩١ ٤٢١ | – | ٣ ٠٩١ ٤٢١ |
| – | – | ٢٩ ٦٢٤ | – | – | ٣٣١ ١٣١ | ٤٢٣ ٤٤٥ | ٧٨٤ ٢٠٠ |
| ١٦٤ ٠٣٨ | ٦٢٦ ٠٣٢ | ٧٥٢ ٢٣٦ | ٦٧ ٠٤٦ | ٢ ٨٦٦ ٠٥٤ | ١٩١ ٣٨٢ | ١ ٢٠٣ ٩٦٨ | ٢٢ ١٨٠ ٩٨٧ |
| – | – | ٢٥ ٢٦٥ | – | ١٩٠ ٣٣٠ | ١ ٤١٠ ٣٩٧ | ٧ ٢٢٣ ٩٩٨ | ٩ ٠٠٣ ٧٠٩ |
| ١ ٣٨٢ | ٣ ٤٨٥ | ٩ ٧٤٨ | – | ٣٥ ٧١٢ | ٨٦ ٢٥٣ | ١٥٥ ٦٧٢ | ٣٦٧ ٨٧٠ |
| **١٦٥ ٤٢٠** | **٦٢٩ ٥١٧** | **٨١٦ ٨٧٣** | **٦٧ ٠٤٦** | **٣ ٠٩٢ ٠٩٦** | **٥ ١١٠ ٥٨٤** | **١٨ ٠٢٤ ٠١٩** | **٤٤ ٤٤٥ ١٢٣** |

بآلاف الدولارات الأمريكية
٣١ كانون الأول ٢٠١٤

| شركات | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| زراعة | سياحة وفنادق | نقل | اسهم | خدمات عامة | بنوك ومؤسسات مالية | الحكومة والقطاع العام | المجموع |
| – | – | – | – | – | – | ٦ ٩٤٩ ٣٢٣ | ٦ ٩٤٩ ٣٢٣ |
| – | – | – | – | – | ٤ ٧٧٤ ٥٢٤ | – | ٤ ٧٧٤ ٥٢٤ |
| – | – | ٢٢ ٧٥٥ | – | – | ٤١٣ ٣١٤ | ٦٣٨ ٩٢١ | ١ ٠٧٤ ٩٩٠ |
| ١٦٨ ٣٢٣ | ٦٠٩ ٠٠٥ | ٧٨٧ ٦٠٦ | ٨٧ ٧٢٩ | ٢ ٦٣٠ ٥٩٨ | ٤٨٢ ٢٢٠ | ١ ٠٥٩ ٠٧٣ | ٢٢ ٠٠٢ ٠٢٨ |
| – | – | ٢٥ ٨٩٠ | – | ١٧٠ ٢٧٢ | ١ ٣٩٧ ١٣٣ | ٧ ٣٩٧ ٣٤٤ | ٩ ١١٧ ٠١٨ |
| ١ ٠٢٩ | ٢ ٩٦٥ | ٩ ٣٦٦ | – | ٣٠ ٨١٧ | ٩٢ ٥٣٨ | ١٨٢ ٨٢١ | ٣٩٠ ٣٩٥ |
| **١٦٩ ٣٥٢** | **٦١١ ٩٧٠** | **٨٤٥ ٦١٧** | **٨٧ ٧٢٩** | **٢ ٨٣١ ٦٨٧** | **٧ ١٥٩ ٧٢٩** | **١٦ ٢٢٧ ٤٨٢** | **٤٤ ٣٠٨ ٢٧٨** |

## ٤٥- مخـاطـر الســوق

### مخاطر حساسية الاسعار السوقية

- بافتراض ان نسبة التغير على الاسعار السوقية بمقدار ( ٥٪ ) عن الاسعار القائمة كما ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ و٢٠١٤ فان حساسية قائمة الدخل الموحد وحقوق الملكية ستكون على النحو التالي:

بآلاف الدولارات الأمريكية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | قائمة الدخل الموحد | حقوق الملكية | المجموع | قائمة الدخل الموحد | حقوق الملكية | المجموع |
| حساسية اسعار الفوائد | ٤٠ ٩٨٧ | – | ٤٠ ٩٨٧ | ٣٧ ٥٢١ | – | ٣٧ ٥٢١ |
| حساسية اسعار الصرف | ٨ ٢٩٢ | ١ ١١١ | ٩ ٤٠٣ | ١٢ ٠٩٣ | ٥ ١٤٦ | ١٧ ٢٣٩ |
| حساسية اسعار ادوات الملكية | ٢ ٣٨٩ | ٢٣ ٩٥٢ | ٢٦ ٣٤١ | ٢ ٥٩٥ | ٢٧ ٨٧٧ | ٣٠ ٤٧٢ |
| **المجموع** | **٥١ ٦٦٨** | **٢٥ ٠٦٣** | **٧٦ ٧٣١** | **٥٢ ٢٠٩** | **٣٣ ٠٢٣** | **٨٥ ٢٣٢** |

## ٤٦ - مخاطر اسعار الفائدة

**أ - فيما يلي بيان مدى تعرض المجموعة لتقلبات اسعار الفائدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥**
**( يتم التصنيف على اساس فترات اعادة تسعير الفائدة او الاستحقاق ايهما اقرب) :**

بآلاف الدولارات الأمريكية

| الموجودات | لغاية شهر واحد | أكثر من شهر ولغاية ٣ أشهر | أكثر من ٣ أشهر ولغاية ٦ أشهر | أكثر من ٦ أشهر ولغاية سنة | أكثر من سنة ولغاية ٣ سنوات | أكثر من ٣ سنوات | غير خاضعة لمخاطر اسعار الفائدة | المجموع |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| النقد في الخزينة | – | – | – | – | – | – | ٤٥٥ ٤٤٥ | ٤٥٥ ٤٤٥ |
| احتياطي اجباري | – | – | – | – | – | – | ١ ٨٣٥ ١٠٧ | ١ ٨٣٥ ١٠٧ |
| ارصدة لدى بنوك مركزية | ٥ ٠٠٨ ٣٦١ | – | – | – | – | – | ٢ ١٧٣ ٤٦٨ | ٧ ١٨١ ٨٢٩ |
| ارصدة وايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٢ ٦٣٨ ٠٨٨ | ٣٦٧ ٠٩٥ | ٧٥ ٦١٢ | ١٠ ٦٢٦ | – | – | – | ٣ ٠٩١ ٤٢١ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ٧٨ ٨١٧ | ٢٦٦ ٧٤٩ | ٨٦ ٤٨٢ | ١٩٥ ٣٠١ | ٨٢ ١٨١ | ٧٤ ٦٧٠ | ٤٧ ٧٨٠ | ٨٣١ ٩٨٠ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٩ ٠٤٨ ٧٨٨ | ٣ ٣٨٢ ٨٣٢ | ٢ ٣٥٤ ٩٩٢ | ١ ٥٣٠ ٤٧٢ | ٢ ٣٨٩ ٦١٤ | ٣ ٤٧٤ ٢٨٩ | – | ٢٢ ١٨٠ ٩٨٧ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | – | – | – | – | – | – | ٤٧٩ ٠٣٨ | ٤٧٩ ٠٣٨ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ١ ٠٦٨ ٦٢٧ | ١ ٦٢٢ ٥٩٥ | ٨٨٠ ٧٢٤ | ١ ٧٧٩ ٠٠٧ | ٢ ٤١٨ ٧٣١ | ١ ٢٣٤ ٠٢٥ | – | ٩ ٠٠٣ ٧٠٩ |
| استثمارات في شركات حليفة | – | – | – | – | – | – | ٢ ٩١٦ ٢٩٠ | ٢ ٩١٦ ٢٩٠ |
| موجودات ثابتة | – | – | – | – | – | – | ٤٦١ ١٣٥ | ٤٦١ ١٣٥ |
| موجودات أخرى و مشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ٢٦ ٧١٧ | ٢٢ ٣٦٥ | ٢٩ ٨٠٥ | ٣ ٧٠٦ | ٩ ٥٧٠ | ٦٠ | ٤٥٦ ٨٠٠ | ٥٤٩ ٠٢٣ |
| موجودات ضريبية مؤجلة | – | – | – | – | – | – | ٥٨ ٦٢٩ | ٥٨ ٦٢٩ |
| **مجموع الموجودات** | **١٧ ٨٦٩ ٣٩٨** | **٥ ٦٦١ ٦٣٦** | **٣ ٤٢٧ ٦١٥** | **٣ ٥١٩ ١١٢** | **٤ ٩٠٠ ٠٩٦** | **٤ ٧٨٣ ٠٤٤** | **٨ ٨٨٣ ٦٩٢** | **٤٩ ٠٤٤ ٥٩٣** |
| **المطلوبات** | | | | | | | | |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ٢ ١٩٨ ٧٩٧ | ٩٣٩ ٣٠٧ | ١٠٩ ٠٥٠ | ٦٠ ٢٥٧ | ٦ ١١٥ | – | ٣٢٣ ٢٠٨ | ٣ ٦٣٦ ٧٣٤ |
| ودائع عملاء | ١١ ٤٣٣ ٨٢٧ | ٤ ٢٣٢ ٠٨٦ | ٢ ٧٢٨ ٧٢٤ | ٢ ٥٧٤ ٢٠٥ | ٦٥٦ ٨٥٦ | ١٥٧ ٠٧٠ | ١١ ٠١٦ ٤٦٠ | ٣٢ ٧٩٩ ٢٢٨ |
| تأمينات نقدية | ١ ٠٤٩ ٤١٠ | ٢٥٥ ٨٩٦ | ٢٥٤ ٦٢٨ | ٤٤٩ ٥١٠ | ٢٠ ٨٣٨ | ٨ ٤٠٢ | ٤٠٤ ٤٠٦ | ٢ ٤٤٣ ٠٩٠ |
| أموال مقترضة | ١ ٣٥٤ | ١ ٣١٦ | ١٠ ٣٠٨ | ٢ ٦٧١ | ١٧ ٠٧٨ | ٤٣ ٠١٨ | – | ٧٥ ٧٤٥ |
| مخصص ضريبة الدخل | – | – | – | – | – | – | ٢٣٥ ٩١٨ | ٢٣٥ ٩١٨ |
| مخصصات أخرى | – | – | – | – | – | – | ١٤٥ ٢٣٥ | ١٤٥ ٢٣٥ |
| مطلوبات أخرى و مشتقات مالية – قيمة عادلة سالبة | ٥٧ ٥٢٦ | ١٨ ٣٣٠ | ٣١ ٢٢٤ | ٦ ٧٩٥ | ٤٤٥ | ١ ٠٩٦ | ١ ٥٦٥ ٥٤٣ | ١ ٦٨٠ ٩٥٩ |
| مطلوبات ضريبية مؤجلة | – | – | – | – | – | – | ١٢ ١٠٣ | ١٢ ١٠٣ |
| **مجموع المطلوبات** | **١٤ ٧٤٠ ٩١٤** | **٥ ٤٤٦ ٩٣٥** | **٣ ١٣٣ ٩٣٤** | **٣ ٠٩٣ ٤٣٨** | **٧٠١ ٣٣٢** | **٢٠٩ ٥٨٦** | **١٣ ٧٠٢ ٨٧٣** | **٤١ ٠٢٩ ٠١٢** |
| الفجوة للفئة | ٣ ١٢٨ ٤٨٤ | ٢١٤ ٧٠١ | ٢٩٣ ٦٨١ | ٤٢٥ ٦٧٤ | ٤ ١٩٨ ٧٦٤ | ٤ ٥٧٣ ٤٥٨ | (٤ ٨١٩ ١٨١) | ٨ ٠١٥ ٥٨١ |

**ب - فيما يلي بيان مدى تعرض المجموعة لتقلبات اسعار الفائدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤**
**( يتم التصنيف على اساس فترات اعادة تسعير الفائدة او الاستحقاق ايهما اقرب) :**

بآلاف الدولارات الأمريكية

| الموجودات | لغاية شهر واحد | أكثر من شهر ولغاية ٣ أشهر | أكثر من ٣ أشهر ولغاية ٦ أشهر | أكثر من ٦ أشهر ولغاية سنة | أكثر من سنة ولغاية ٣ سنوات | أكثر من ٣ سنوات | غير خاضعة لمخاطر اسعار الفائدة | المجموع |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| النقد في الخزينة | – | – | – | – | – | – | ٤٤٢ ٦٥١ | ٤٤٢ ٦٥١ |
| احتياطي اجباري | – | – | – | – | – | – | ١ ٦٨١ ٧٣٦ | ١ ٦٨١ ٧٣٦ |
| ارصدة لدى بنوك مركزية | ٣ ٣٧٢ ٩٢٨ | ٤٢ ٢٤٥ | ٦٢ ٦١٠ | ٤٠ ٨٢٦ | – | – | ١ ٧٤٨ ٩٧٨ | ٥ ٢٦٧ ٥٨٧ |
| ارصدة وايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٤ ١٩٢ ١٠٨ | ٤٧١ ٩٧٠ | ٨٧ ٧٥٧ | ٢٢ ٦٨٩ | – | – | – | ٤ ٧٧٤ ٥٢٤ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ١٢١ ٠١٦ | ٢٠٩ ٦٤٧ | ٥٢ ٢٨٢ | ٣٦٣ ٢٩٣ | ٢٨١ ٨٧٩ | ٤٦ ٨٧٣ | ٥١ ٩٠٤ | ١ ١٢٦ ٨٩٤ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٩ ٥٦١ ٠٢٦ | ٣ ١٧٧ ٧٦٣ | ٢ ١٣١ ٤٠١ | ١ ٤٦٨ ٤٩٨ | ٢ ١٨٨ ٢٦٠ | ٣ ٤٧٥ ٠٨٠ | – | ٢٢ ٠٠٢ ٠٢٨ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | – | – | – | – | – | – | ٤٧٧ ٥٤٧ | ٤٧٧ ٥٤٧ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ٩٢٧ ٣٢٥ | ١ ٥٣٤ ٩١٩ | ١ ٢٦٣ ٨٧٣ | ١ ٣٤٦ ٠٧٧ | ٢ ٩٥٦ ٢٧٢ | ١ ٠٨٨ ٥٥٢ | – | ٩ ١١٧ ٠١٨ |
| استثمارات في شركات حليفة | – | – | – | – | – | – | ٢ ٨٢٩ ٦٢٤ | ٢ ٨٢٩ ٦٢٤ |
| موجودات ثابتة | – | – | – | – | – | – | ٤٧٣ ٢٤١ | ٤٧٣ ٢٤١ |
| موجودات أخرى و مشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ٢٧ ٣٢٣ | ٢١ ٦٢٩ | ٢٤ ٦٤٨ | ٣ ٢٥٥ | ٣١ ٧٠٢ | ٢ ٣٦٩ | ٤٤٩ ٨٩٠ | ٥٦٠ ٨١٦ |
| موجودات ضريبية مؤجلة | – | – | – | – | – | – | ٥٨ ٩٣٢ | ٥٨ ٩٣٢ |
| **مجموع الموجودات** | **١٨ ٢٠١ ٧٢٦** | **٥ ٤٥٨ ١٧٣** | **٣ ٦٢٢ ٥٧١** | **٣ ٢٤٤ ٦٣٨** | **٥ ٤٥٨ ١١٣** | **٤ ٦١٢ ٨٧٤** | **٨ ٢١٤ ٥٠٣** | **٤٨ ٨١٢ ٥٩٨** |

**المطلوبات**

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ٣ ١٨٥ ٥١١ | ٢٤٥ ١١٠ | ٢٤٦ ٦٩٠ | ٣ ٢٧٦ | ٧ ٧٥٥ | – | ٣٩٢ ٧٧١ | ٤ ٠٨١ ١١٣ |
| ودائع عملاء | ١١ ٣٤٩ ٠٢٣ | ٤ ٢٧٤ ٦٠٣ | ٢ ٧٦٩ ٤٣٢ | ٢ ٦٠٥ ٠٣٩ | ٤٦١ ٥٦٠ | ٧٨ ٨٣٢ | ١٠ ٥٢٦ ٧٨٢ | ٣٢ ٠٦٥ ٢٧١ |
| تأمينات نقدية | ٩٩٢ ١٢٨ | ١ ٠٥١ ٣٣٥ | ٢٧٣ ٩٣١ | ١٠٢ ١١٠ | ٢٩ ٠٧٥ | ٢٢ ٤٨٢ | ٤٣٢ ٤٩٧ | ٢ ٩٠٣ ٥٥٨ |
| أموال مقترضة | ٣٢ ٧٧٠ | ٥٦٦ | ٧ ٣٦٠ | ٢ ٦٤٠ | ١٢ ٣٧٥ | ٣١ ٣٨٠ | – | ٨٧ ٠٩١ |
| مخصص ضريبة الدخل | – | – | – | – | – | – | ٢٣٥ ٢٤٨ | ٢٣٥ ٢٤٨ |
| مخصصات أخرى | – | – | – | – | – | – | ١٤٤ ٢٠٣ | ١٤٤ ٢٠٣ |
| مطلوبات أخرى و مشتقات مالية – قيمة عادلة سالبة | ٩٠ ٩١٣ | ٣١ ٩٩٤ | ٣٧ ٨٤١ | ٣ ٦٧٩ | ٣١٢ | ١ ٨٣٣ | ١ ٢٢٨ ٨٧٧ | ١ ٣٩٥ ٤٤٩ |
| مطلوبات ضريبية مؤجلة | – | – | – | – | – | – | ١١ ٩٢٤ | ١١ ٩٢٤ |
| **مجموع المطلوبات** | **١٥ ٦٥٠ ٣٤٥** | **٥ ٦٠٣ ٦٠٨** | **٣ ٣٣٥ ٢٥٤** | **٢ ٧١٦ ٧٤٤** | **٥١١ ٠٧٧** | **١٣٤ ٥٢٧** | **١٢ ٩٧٢ ٣٠٢** | **٤٠ ٩٢٣ ٨٥٧** |
| الفجوة للفئة | ٢ ٥٥١ ٢٨١ | (١٤٥ ٤٣٥) | ٢٨٧ ٣١٧ | ٥٢٧ ٨٩٤ | ٤ ٩٤٧ ٠٣٦ | ٤ ٤٧٨ ٣٤٧ | (٤ ٧٥٧ ٧٩٩) | ٧ ٨٨٨ ٧٤١ |

## ٤٧ - مخاطر السيولة

### أ - فيما يلي بيان توزيع المطلوبات (غير مخصومة) على اساس الفترة المتبقية للاستحقاق التعاقدي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| المطلوبات | لغاية شهر واحد | أكثر من شهر ولغاية ٣ أشهر | أكثر من ٣ أشهر ولغاية ٦ أشهر | أكثر من ٦ أشهر ولغاية سنة | أكثر من سنة ولغاية ٣ سنوات | أكثر من ٣ سنوات | بدون استحقاق | المجموع |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ٢ ٢١٠ ٠٩٩ | ٩٠٦ ٣٦٨ | ٣٤٩ ٨١٦ | ٦٠ ٣٤٠ | ٢٩ ٧٤٣ | – | ٣٢٣ ٢٠٨ | ٣ ٨٧٩ ٥٧٤ |
| ودائع عملاء | ٩ ٨٦٩ ٣٧٣ | ٤ ٢٥٥ ٤٠١ | ٢ ٨٧٥ ٥٣٤ | ٢ ٧١٦ ٠٩٨ | ٧٨٣ ٤٣٦ | ٢٥٩ ٨٧١ | ١٢ ٣٥٦ ٤٤٤ | ٣٣ ١١٦ ١٥٧ |
| تأمينات نقدية | ٩٦٦ ٨٣٦ | ٢٠٠ ٨٢٢ | ٣٢٤ ١٤٧ | ٥١١ ٥٨٢ | ٤١ ٦٧٨ | ٣١٠ | ٤٠٤ ٤٠٦ | ٢ ٤٤٩ ٧٨١ |
| أموال مقترضة | ١ ٣٥٤ | ١ ٣١٦ | ٤ ٦٦٨ | ٢ ٦٧١ | ١٧ ٠٧٨ | ٤٨ ٨٣٤ | – | ٧٥ ٩٢١ |
| مخصص ضريبة الدخل | – | – | – | – | – | – | ٢٣٥ ٩١٨ | ٢٣٥ ٩١٨ |
| مخصصات أخرى | – | – | – | – | – | – | ١٤٥ ٢٣٥ | ١٤٥ ٢٣٥ |
| مشتقات مالية – قيمة عادلة سالبة | ٢ ٤٨١ | ١ ١٦١ | ٢ ١٧٠ | ١ ٣٩٠ | ٣ ١٦١ | ٩ ٢٤٠ | ٣٤ ٣٦١ | ٥٣ ٩٦٤ |
| مطلوبات اخرى | ٤٧ ٥٩٠ | ١٢ ١٠٢ | ٢٩ ٤٤٠ | ١٧ ٢٥٨ | ٩٦٥ ٨٠٢ | ٣٦٤ | ٥٥٤ ٦٩٨ | ١ ٦٢٧ ٢٥٤ |
| مطلوبات ضريبية مؤجلة | – | – | – | – | – | – | ١٢ ١٠٣ | ١٢ ١٠٣ |
| **مجموع المطلوبات** | ١٣ ٠٩٧ ٧٣٣ | ٥ ٣٧٧ ١٧٠ | ٣ ٥٨٥ ٧٧٥ | ٣ ٣٠٩ ٣٣٩ | ١ ٨٤٠ ٨٩٨ | ٣١٨ ٦١٩ | ١٤ ٠٦٦ ٣٧٣ | ٤١ ٥٩٥ ٩٠٧ |
| | | | | | | | | |
| **مجموع الموجودات حسب استحقاقاتها المتوقعة** | ١١ ٠٥٢ ٣٥٤ | ٥ ٤٤٦ ٣٩٥ | ٢ ٨٧٥ ٩١٤ | ٣ ٤٠١ ٩٢٩ | ٦ ٢٢٠ ٧١٠ | ٨ ٣٩٨ ٩٦٤ | ١١ ٦٤٨ ٣٢٧ | ٤٩ ٠٤٤ ٥٩٣ |

### ب - فيما يلي بيان توزيع المطلوبات (غير مخصومة) على اساس الفترة المتبقية للاستحقاق التعاقدي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| المطلوبات | لغاية شهر واحد | أكثر من شهر ولغاية ٣ أشهر | أكثر من ٣ أشهر ولغاية ٦ أشهر | أكثر من ٦ أشهر ولغاية سنة | أكثر من سنة ولغاية ٣ سنوات | أكثر من ٣ سنوات | بدون استحقاق | المجموع |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ٣ ٣٠١ ١٧٣ | ١٧٢ ٩٣٣ | ٢٦١ ٥٣٦ | ٤ ٧٠١ | ٨ ٣٥٠ | ٧ ٧٥٥ | ٣٩٢ ٧٧١ | ٤ ١٤٩ ٢١٩ |
| ودائع عملاء | ٩ ٩٤٧ ٣٤٤ | ٤ ٣٥٠ ٨٣٠ | ٢ ٩٥٤ ٢٨٧ | ٢ ٦٩٥ ٩٤٤ | ٥٣٠ ٩٥٣ | ١٣١ ٥٧٧ | ١١ ٦٩١ ١٥٢ | ٣٢ ٣٠٢ ٠٨٧ |
| تأمينات نقدية | ٩٣٧ ١٢٨ | ١ ١١٠ ٧٣١ | ٢٨٠ ٩٣١ | ١١١ ٧٣٣ | ٣٧ ٣٩٧ | ١٤ ٦٤٨ | ٤٢٢ ٥٢٥ | ٢ ٩١٥ ٠٩٣ |
| أموال مقترضة | ١ ٤١٧ | ٥٦٦ | ٥ ٧٥٠ | ٢ ٦٤٠ | ٢٠ ٠٦٠ | ٥٦ ٦٩٤ | – | ٨٧ ١٢٧ |
| مخصص ضريبة الدخل | – | – | – | – | – | – | ٢٣٥ ٢٤٨ | ٢٣٥ ٢٤٨ |
| مخصصات أخرى | – | – | – | – | – | – | ١٤٤ ٢٠٣ | ١٤٤ ٢٠٣ |
| مشتقات مالية – قيمة عادلة سالبة | ١٤ ٥٤٦ | ٢ ٤٣٢ | ٣٧٤ | ١ ٤٥٥ | ٩ ٥٩٨ | ١١ ١٩٦ | ٢٣ ١٣٤ | ٦٢ ٧٣٥ |
| مطلوبات أخرى | ٦٦ ٥٧٠ | ٢١ ٥٣٨ | ١١٠ ١٠٠ | ٢ ٠٤٠ | ٦٦١ ٤٢١ | ٤٥٣ | ٤٧٠ ٨٣٨ | ١ ٣٣٢ ٩٦٠ |
| مطلوبات ضريبية مؤجلة | – | – | – | – | – | – | ١١ ٩٢٤ | ١١ ٩٢٤ |
| **مجموع المطلوبات** | ١٤ ٢٦٨ ١٧٨ | ٥ ٦٥٩ ٠٣٠ | ٣ ٦١٢ ٩٧٨ | ٢ ٨١٨ ٥١٣ | ١ ٢٦٧ ٧٧٩ | ٢٢٢ ٣٢٣ | ١٣ ٣٩١ ٧٩٥ | ٤١ ٢٤٠ ٥٩٦ |
| | | | | | | | | |
| **مجموع الموجودات حسب استحقاقاتها المتوقعة** | ١٠ ١٣٣ ٤٩٣ | ٦ ٥١٦ ١٢٠ | ٣ ٠٦٨ ٧٠٧ | ٣ ٥٩٤ ٩٤١ | ٦ ٧٩٥ ٢٢٦ | ٧ ٨٨٢ ٥٤٤ | ١٠ ٨٢١ ٥٦٧ | ٤٨ ٨١٢ ٥٩٨ |

## ٤٨ - صافي مراكز العملات الأجنبية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | |
|---|---|---|---|---|
| | عملة الأساس بالآلاف | المعادل بآلاف الدولارات | عملة الأساس بالآلاف | المعادل بآلاف الدولارات |
| دولار أمريكي | ٤٥ ١١٥ | ٤٥ ١١٥ | ٨٧ ٧٦٤ | ٨٧ ٧٦٤ |
| جنيه إسترليني | ٤ ٠٥١ | ٦ ٠٠٤ | ٥٦ ٠٨١ | ٨٧ ٢٤٥ |
| يورو | (٢١ ٦٢٨) | (٢٣ ٦٢١) | (٩ ٨٢٠) | (١١ ٩٣٢) |
| ين ياباني | ٩٥٤ ٧٥٠ | ٧ ٩٢٧ | ٥٥ ٥٥٦ | ٣٢٩ |
| فرنك سويسري | (١ ٢٥٠) | (١ ٢٦٣) | (٢ ٨٩٠) | (٢ ٩٢٠) |
| أخرى* | | ١٣١ ٦٨١ | | ٨١ ٣٧٩ |
| | | **١٦٥ ٨٤٣** | | **٢٤١ ٨٦٥** |

* يمثل المبلغ المعادل بالدولار الأمريكي للعملات الاخرى قيمة مجموعة عملات اجنبية متعددة.

## ٤٩ - مستويات القيمة العادلة

### أ - القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية للمجموعة والمحددة بالقيمة العادلة بشكل مستمر:

ان بعض الموجودات المالية والمطلوبات المالية للمجموعة مقيمة بالقيمة العادلة في نهاية كل فترة مالية ، والجدول التالي يوضح معلومات حول كيفية تحديد القيمة العادلة لهذه الموجودات المالية والمطلوبات المالية (طرق التقييم والمدخلات المستخدمة) :

| الموجودات المالية / المطلوبات المالية | القيمة العادلة بآلاف الدولارات الامريكية | | مستوى القيمة العادلة | طريقة التقييم والمدخلات المستخدمة | مدخلات هامة غير ملموسة | العلاقة بين المدخلات الهامة غير الملموسة والقيمة العادلة |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | | | | | |
| **موجودات مالية بالقيمة العادلة** | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** | | | | |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل: | | | | | | |
| اذونات وسندات حكومية | ٤٢٣ ٤٤٥ | ٦٣٨ ٩٢١ | المستوى الاول | الاسعار المعلنة في الاسواق المالية | لا ينطبق | لا ينطبق |
| سندات شركات | ٣٣١ ١٣١ | ٤١٣ ٣١٢ | المستوى الاول | الاسعار المعلنة في الاسواق المالية | لا ينطبق | لا ينطبق |
| سلف وقروض | ٢٩ ٦٢٤ | ٢٢ ٧٥٧ | المستوى الثاني | عن طريق مقارنتها بالقيمة السوقية لاداة مالية مشابهة | لا ينطبق | لا ينطبق |
| اسهم وصناديق استثمارية | ٤٧ ٧٨٠ | ٥١ ٩٠٤ | المستوى الاول | الاسعار المعلنة في الاسواق المالية | لا ينطبق | لا ينطبق |
| **مجموع الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل** | **٨٣١ ٩٨٠** | **١ ١٢٦ ٨٩٤** | | | | |
| **مشتقات مالية -قيمة عادلة موجبة** | **٥٨ ٢٣٥** | **٥٦ ٢٦٤** | المستوى الثاني | عن طريق مقارنتها بالقيمة السوقية لاداة مالية مشابهة | لا ينطبق | لا ينطبق |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر: | | | | | | |
| اسهم متوفر لها اسعار سوقية | ٢٥٦ ٧٧٦ | ٢٤١ ٨٢٠ | المستوى الاول | الاسعار المعلنة في الاسواق المالية | لا ينطبق | لا ينطبق |
| اسهم غير متوفر لها اسعار سوقية | ٢٢٢ ٢٦٢ | ٢٣٥ ٧٢٧ | المستوى الثاني | عن طريق استخدام مؤشر القطاع في السوق | لا ينطبق | لا ينطبق |
| **مجموع الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر** | **٤٧٩ ٠٣٨** | **٤٧٧ ٥٤٧** | | | | |
| **مجموع الموجودات المالية بالقيمة العادلة** | **١ ٣٦٩ ٢٥٣** | **١ ٦٦٠ ٧٠٥** | | | | |
| | | | | | | |
| **مطلوبات مالية بالقيمة العادلة** | | | | | | |
| مشتقات مالية -قيمة عادلة سالبة | ٥٣ ٧٠٥ | ٦٢ ٤٨٩ | المستوى الثاني | عن طريق مقارنتها بالقيمة السوقية لاداة مالية مشابهة | لا ينطبق | لا ينطبق |
| **مجموع المطلوبات المالية بالقيمة العادلة** | **٥٣ ٧٠٥** | **٦٢ ٤٨٩** | | | | |

لم تكن هنالك أي تحويلات بين المستوى الاول والمستوى الثاني خلال العام ٢٠١٥ و٢٠١٤.

**ب - القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية للمجموعة والغير محددة بالقيمة العادلة بشكل مستمر:**

باستثناء ما يرد في الجدول ادناه اننا نعتقد ان القيمة الدفترية للموجودات المالية والمطلوبات المالية الظاهرة في القوائم المالية الموحدة للمجموعة تقارب قيمتها العادلة:

بآلاف الدولارات الامريكية

| | ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ | | ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | القيمة الدفترية | القيمة العادلة | القيمة الدفترية | القيمة العادلة | مستوى القيمة العادلة |
| **موجودات مالية غير محددة بالقيمة العادلة** | | | | | |
| احتياطي نقدي اجباري لدى بنوك مركزية | ١ ٨٣٥ ١٠٧ | ١ ٨٣٥ ١٠٧ | ١ ٦٨١ ٧٣٦ | ١ ٦٨١ ٧٣٦ | المستوى الثاني |
| ودائع لاجل وخاضعة لاشعار لدى بنوك مركزية | ٤ ٣٩٢ ٧٢٤ | ٤ ٣٩٣ ٦٩٣ | ٣ ٣٢٨ ٠٦٩ | ٣ ٣٢٩ ٠٤٧ | المستوى الثاني |
| شهادات ايداع لدى بنوك مركزية | ٦١٥ ٦٣٧ | ٦١٥ ٦٨٦ | ١٩٠ ٥٤٠ | ١٩٠ ٥٧٧ | المستوى الثاني |
| حسابات جارية وودائع لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٣ ٠٩١ ٤٢١ | ٣ ٠٩٥ ٩٣٥ | ٤ ٧٧٤ ٥٢٤ | ٤ ٧٧٩ ٥٦٤ | المستوى الثاني |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفاة | ٢٢ ١٨٠ ٩٨٧ | ٢٢ ٢٤٧ ٨٥١ | ٢٢ ٠٠٢ ٠٢٨ | ٢٢ ٠٦٦ ٠٢٩ | المستوى الثاني |
| موجودات مالية اخرى بالتكلفة المطفاة | ٩ ٠٠٣ ٧٠٩ | ٩ ٠٩٥ ٨٩٧ | ٩ ١١٧ ٠١٨ | ٩ ٢١٩ ٠٩٥ | المستوى الاول والثاني |
| **مجموع الموجودات المالية غير المحددة بالقيمة العادلة** | **٤١ ١١٩ ٥٨٥** | **٤١ ٢٨٤ ١٦٩** | **٤١ ٠٩٣ ٩١٥** | **٤١ ٢٦٦ ٠٤٨** | |
| **مطلوبات مالية غير محددة بالقيمة العادلة** | | | | | |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ٣ ٦٣٦ ٧٣٤ | ٣ ٦٤٣ ٤٢٧ | ٤ ٠٨١ ١١٣ | ٤ ٠٨٤ ١٧٥ | المستوى الثاني |
| ودائع عملاء | ٣٢ ٧٩٩ ٢٢٨ | ٣٢ ٩٠٧ ٣٠٨ | ٣٢ ٠٦٥ ٢٧١ | ٣٢ ١٨٠ ٨٩٥ | المستوى الثاني |
| تامينات نقدية | ٢ ٤٤٣ ٠٩٠ | ٢ ٤٤٩ ٥٠٧ | ٢ ٩٠٣ ٥٥٨ | ٢ ٩١٩ ١٢٩ | المستوى الثاني |
| أموال مقترضة | ٧٥ ٧٤٥ | ٧٧ ١٢٨ | ٨٧ ٠٩١ | ٨٨ ٨٣٩ | المستوى الثاني |
| **مجموع المطلوبات المالية غير المحددة بالقيمة العادلة** | **٣٨ ٩٥٤ ٧٩٧** | **٣٩ ٠٧٧ ٣٧٠** | **٣٩ ١٣٧ ٠٣٣** | **٣٩ ٢٧٣ ٠٣٨** | |

ان القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية والمتضمنة في فئة المستوى الثاني اعلاه تم تحديدها بما يتوافق مع نماذج التسعير المتبعة والمقبولة بناء على خصم التدفقات النقدية آخذين بالاعتبار سعر الفائدة كأهم مدخل في الاحتساب.

## ٥٠ - تحليل استحقاقات الموجودات والمطلوبات

فيما يلي تحليل استحقاقات الموجودات والمطلوبات وفقاً للفترة المتوقعة لاستردادها أو تسويتها كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥:

بآلاف الدولارات الأمريكية

| الموجودات | لغاية سنة | أكثر من سنة | المجموع |
|---|---|---|---|
| النقد في الخزينة | ٤٥٥ ٤٤٥ | – | ٤٥٥ ٤٤٥ |
| احتياطي اجباري | ١ ٨٣٥ ١٠٧ | – | ١ ٨٣٥ ١٠٧ |
| ارصدة لدى بنوك مركزية | ٧ ١٨١ ٨٢٩ | – | ٧ ١٨١ ٨٢٩ |
| ارصدة وايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٣ ٠٩١ ٤٢١ | – | ٣ ٠٩١ ٤٢١ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ٤٤٨ ٥٥٠ | ٣٨٣ ٤٣٠ | ٨٣١ ٩٨٠ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ١٢ ٠٤٤ ٤١٩ | ١٠ ١٣٦ ٥٦٨ | ٢٢ ١٨٠ ٩٨٧ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | – | ٤٧٩ ٠٣٨ | ٤٧٩ ٠٣٨ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ٤ ٩٣٢ ١٠٠ | ٤ ٠٧١ ٦٠٩ | ٩ ٠٠٣ ٧٠٩ |
| استثمارات في شركات تابعة وحليفة | – | ٢ ٩١٦ ٢٩٠ | ٢ ٩١٦ ٢٩٠ |
| موجودات ثابتة | – | ٤٦١ ١٣٥ | ٤٦١ ١٣٥ |
| موجودات أخرى ومشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ٥٢٠ ٩٥٦ | ٢٨ ٠٦٧ | ٥٤٩ ٠٢٣ |
| موجودات ضريبية مؤجلة | ٥٨ ٦٢٩ | – | ٥٨ ٦٢٩ |
| **مجموع الموجودات** | **٣٠ ٥٦٨ ٤٥٦** | **١٨ ٤٧٦ ١٣٧** | **٤٩ ٠٤٤ ٥٩٣** |
| **المطلوبات** | | | |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ٣ ٦٣٠ ٦١٧ | ٦ ١١٧ | ٣ ٦٣٦ ٧٣٤ |
| ودائع عملاء | ٣١ ٩٦٦ ٦٢٩ | ٨٣٢ ٥٩٩ | ٣٢ ٧٩٩ ٢٢٨ |
| تأمينات نقدية | ٢ ٤٠٢ ٥٨٨ | ٤٠ ٥٠٢ | ٢ ٤٤٣ ٠٩٠ |
| أموال مقترضة | ١٠ ٠٠٩ | ٦٥ ٧٣٦ | ٧٥ ٧٤٥ |
| مخصصات أخرى | ١٤٥ ٢٣٥ | – | ١٤٥ ٢٣٥ |
| مخصص ضريبة الدخل | ٢٣٥ ٩١٨ | – | ٢٣٥ ٩١٨ |
| مطلوبات أخرى ومشتقات مالية – قيمة عادلة سالبة | ٧٠٢ ٣٩٥ | ٩٧٨ ٥٦٤ | ١ ٦٨٠ ٩٥٩ |
| مطلوبات ضريبية مؤجلة | ١٢ ١٠٣ | – | ١٢ ١٠٣ |
| **مجموع المطلوبات** | **٣٩ ١٠٥ ٤٩٤** | **١ ٩٢٣ ٥١٨** | **٤١ ٠٢٩ ٠١٢** |
| **الصافي** | **(٨ ٥٣٧ ٠٣٨)** | **١٦ ٥٥٢ ٦١٩** | **٨ ٠١٥ ٥٨١** |

فيما يلي تحليل استحقاقات الموجودات والمطلوبات وفقاً للفترة المتوقعة لاستردادها أو تسويتها كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤:

بآلاف الدولارات الأمريكية

| الموجودات | لغاية سنة | أكثر من سنة | المجموع |
|---|---|---|---|
| النقد في الخزينة | ٤٤٢ ٦٥١ | – | ٤٤٢ ٦٥١ |
| احتياطي اجباري | ١ ٦٨١ ٧٣٦ | – | ١ ٦٨١ ٧٣٦ |
| ارصدة لدى بنوك مركزية | ٥ ٢٦٧ ٥٨٧ | – | ٥ ٢٦٧ ٥٨٧ |
| ارصدة وايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٤ ٧٧٤ ٥٢٤ | – | ٤ ٧٧٤ ٥٢٤ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ٦٠٣ ٠٠٣ | ٥٢٣ ٨٩١ | ١ ١٢٦ ٨٩٤ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ١٢ ٢٦١ ٢٦٤ | ٩ ٧٤٠ ٧٦٤ | ٢٢ ٠٠٢ ٠٢٨ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | – | ٤٧٧ ٥٤٧ | ٤٧٧ ٥٤٧ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ٤ ٧٣٢ ٩٠٩ | ٤ ٣٨٤ ١٠٩ | ٩ ١١٧ ٠١٨ |
| استثمارات في شركات حليفة | – | ٢ ٨٢٩ ٦٢٤ | ٢ ٨٢٩ ٦٢٤ |
| موجودات ثابتة | – | ٤٧٣ ٢٤١ | ٤٧٣ ٢٤١ |
| موجودات أخرى ومشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ٥٣١ ٨١٠ | ٢٩ ٠٠٦ | ٥٦٠ ٨١٦ |
| موجودات ضريبية مؤجلة | ٥٨ ٩٣٢ | – | ٥٨ ٩٣٢ |
| **مجموع الموجودات** | **٣٠ ٣٥٤ ٤١٦** | **١٨ ٤٥٨ ١٨٢** | **٤٨ ٨١٢ ٥٩٨** |
| **المطلوبات** | | | |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ٤ ٠٤٨ ٧٠٨ | ٣٢ ٤٠٥ | ٤ ٠٨١ ١١٣ |
| ودائع عملاء | ٣١ ٥١٦ ١١٤ | ٥٤٩ ١٥٧ | ٣٢ ٠٦٥ ٢٧١ |
| تأمينات نقدية | ٢ ٨٥٢ ٠٠٠ | ٥١ ٥٥٨ | ٢ ٩٠٣ ٥٥٨ |
| أموال مقترضة | ١٠ ٣٧٣ | ٧٦ ٧١٨ | ٨٧ ٠٩١ |
| مخصصات أخرى | ١٤٤ ٢٠٣ | – | ١٤٤ ٢٠٣ |
| مخصص ضريبة الدخل | ٢٣٥ ٢٤٨ | – | ٢٣٥ ٢٤٨ |
| مطلوبات أخرى ومشتقات مالية – قيمة عادلة سالبة | ٧٣٣ ٥٧٥ | ٦٦١ ٨٧٤ | ١ ٣٩٥ ٤٤٩ |
| مطلوبات ضريبية مؤجلة | ١١ ٩٢٤ | – | ١١ ٩٢٤ |
| **مجموع المطلوبات** | **٣٩ ٥٥٢ ١٤٥** | **١ ٣٧١ ٧١٢** | **٤٠ ٩٢٣ ٨٥٧** |
| **الصافي** | **(٩ ١٩٧ ٧٢٩)** | **١٧ ٠٨٦ ٤٧٠** | **٧ ٨٨٨ ٧٤١** |

## ٥١ - استحقاقات الإرتباطات والإلتزامات المحتملة

يبين الجدول التالي استحقاقات الارتباطات والمطلوبات المحتملة على أساس الاستحقاق التعاقدي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | |
| | لغاية سنة | من سنة ولغاية ٥ سنوات | اكثر من ٥ سنوات | المجموع |
| اعتمادات | ١ ٤٣٧ ٧٩١ | ٧١٤ ٦٠٢ | – | ٢ ١٥٢ ٣٩٣ |
| قبولات | ٦٧٩ ٧١٧ | ٨ ٦٤٢ | – | ٦٨٨ ٣٥٩ |
| **كفالات :** | | | | |
| – دفع | ٦٣٩ ٧٢٨ | ٧٤ ١٣٦ | ١٥ ٩٦٤ | ٧٢٩ ٨٢٨ |
| – حسن التنفيذ | ٣ ٧٣٨ ٣١٨ | ٢ ٢٨٦ ٥٤٦ | ١ ١٣٠ ٩٠٣ | ٧ ١٥٥ ٧٦٧ |
| – أخرى | ٣ ٢٣٣ ٨٨٧ | ١ ٠١٧ ٠٠٤ | ٦٧٧ ٣٨٤ | ٤ ٩٢٨ ٢٧٥ |
| تسهيلات ائتمانية ممنوحة وغير مستغلة | ٤ ٥١٥ ٨١٣ | ٤٩٩ ٢٣٨ | ٥٤ ٧٢٢ | ٥ ٠٦٩ ٧٧٣ |
| **المجموع** | **١٤ ٢٤٥ ٢٥٤** | **٤ ٦٠٠ ١٦٨** | **١ ٨٧٨ ٩٧٣** | **٢٠ ٧٢٤ ٣٩٥** |
| | | | | |
| عقود مشاريع انشائية | ٤٥٠ | ١١ ٩٧٩ | – | ١٢ ٤٢٩ |
| عقود مشتريات | ١١ ٠٨٤ | ٤ ٥٠٣ | ١ ١٤٥ | ١٦ ٧٣٢ |
| عقود ايجار تشغيلية | ٤ ٦٥٣ | ١١ ٩١٢ | ١٣ ٦٩٢ | ٣٠ ٢٥٧ |
| **المجموع** | **١٦ ١٨٧** | **٢٨ ٣٩٤** | **١٤ ٨٣٧** | **٥٩ ٤١٨** |

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | | |
| اعتمادات | ٢ ٠٣٠ ٤٠٦ | ٦٢ ٩١٣ | – | ٢ ٠٩٣ ٣١٩ |
| قبولات | ٨٧٦ ٥٣٤ | ٨ ٣٥٨ | – | ٨٨٤ ٨٩٢ |
| **كفالات :** | | | | |
| – دفع | ٩٣٢ ٠٣٣ | ١٢٦ ١٩٥ | ٤ ٦٨٥ | ١ ٠٦٢ ٩١٣ |
| – حسن التنفيذ | ٣ ٤٤٣ ٩٨١ | ٢ ٣٨٥ ٥١٤ | ٣٦٥ ٢٧٧ | ٦ ١٩٤ ٧٧٢ |
| – أخرى | ٤ ١٤٦ ٤٣٠ | ١ ٨١٧ ٩٠٥ | ٢٩١ ٨٧٦ | ٦ ٢٥٦ ٢١١ |
| تسهيلات ائتمانية ممنوحة وغير مستغلة | ٤ ٦٢٨ ١٠٠ | ٣٧١ ٨٨٥ | ٨٨ ١٢٣ | ٥ ٠٨٨ ١٠٨ |
| **المجموع** | **١٦ ٠٥٧ ٤٨٤** | **٤ ٧٧٢ ٧٧٠** | **٧٤٩ ٩٦١** | **٢١ ٥٨٠ ٢١٥** |
| | | | | |
| عقود مشاريع انشائية | ٤٢٠ | ٨ ٠٦٥ | – | ٨ ٤٨٥ |
| عقود مشتريات | ٦ ٣٨٠ | ٤ ٢٦٥ | – | ١٠ ٦٤٥ |
| عقود ايجار تشغيلية | ٢ ٨٦٣ | ١١ ٥٦٠ | ٨ ٨٣٣ | ٢٣ ٢٥٦ |
| **المجموع** | **٩ ٦٦٣** | **٢٣ ٨٩٠** | **٨ ٨٣٣** | **٤٢ ٣٨٦** |

## ٥٢ – إدارة رأس المال

تقوم المجموعة بادارة رأس المال بشكل يضمن استمرارية عملياتها التشغيلية وتحقيق أعلى عائد ممكن على حقوق الملكية، ويتكون راس المال التنظيمي كما عرفته اتفاقية بازل كما هو مبين في الجدول التالي:-

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانـــون الاول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| **أ - رأس المال الأساسي:** | | |
| رأس المال المدفوع | ٩٢٦ ٦١٥ | ٨٢٦ ٢٢٣ |
| احتياطي اجباري | ٧٥٣ ٠٦٥ | ٧١٢ ٧٢٢ |
| احتياطي اختياري | ٩٧٧ ٣١٥ | ٩٧٧ ٣١٥ |
| علاوة اصدار | ١ ٢٢٥ ٧٤٧ | ١ ٢٢٥ ٧٤٧ |
| احتياطي عام | ١ ١٤١ ٨٢٤ | ١ ١٤١ ٨٢٤ |
| أرباح مدورة * | ١ ١٩٤ ٦٤٣ | ١ ١٤٩ ٥٧٦ |
| العقارات المستملكة | – | ( ١١ ٢٠٨) |
| حقوق غير المسيطرين | ٩٣ ٩٨٠ | ٩٤ ٢٨٢ |
| **مجموع رأس المال الأساسي** | **٦ ٣١٣ ١٨٩** | **٦ ١١٦ ٤٨١** |
| **ب - رأس المال الإضافي:** | | |
| إحتياطي ترجمة عُملات أجنبية | ( ٢٨٤ ٦٠٩) | ( ١٢٢ ٧٥١) |
| إحتياطي تقييم استثمارات | ( ٢٦٠ ٦٢١) | ( ٢١٩ ٢٧٨) |
| قروض مساندة | ١٣ ٨٦٧ | ١٧ ٩٠٠ |
| احتياطي مخاطر مصرفية عامة | ٣٦٣ ٤٥٨ | ٣٦٣ ٤٥٨ |
| **مجموع رأس المال الإضافي** | **( ١٦٧ ٩٠٥)** | **٣٩ ٣٢٩** |
| **ج - الاستبعادات من راس المال التنظيمي** | **١ ٤٥٤ ٥٩٥** | **١ ٣٧٠ ١٣٤** |
| **رأس المال التنظيمي (أ+ب-ج)** | **٤ ٦٩٠ ٦٨٩** | **٤ ٧٨٥ ٦٧٦** |
| **الموجودات والبنود خارج قائمة المركز المالي الموحد المرجحة بالمخاطر** | **٣٣ ٠٢٦ ٧٧٤** | **٣٢ ٣٣٠ ٦٨٨** |
| **نسبة كفاية رأس المال التنظيمي** | **٪١٤,٢٠** | **٪١٤,٨٠** |
| **نسبة كفاية رأس المال الاساسي** | **٪١٤,٢٠** | **٪١٤,٨٠** |

* تتضمن الموجودات الضريبية المؤجلة والموجودات غير الملموسة

- يقوم مجلس الادارة بمراجعة هيكلية رأس المال بشكل ربع سنوي، وكجزء من تلك المراجعة يقوم مجلس الادارة بالاخذ بعين الاعتبار كلفة راس المال والمخاطر كاحدى العوامل الاساسية في ادارة راس مال المجموعة وذلك من خلال وضع سياسة للتوزيعات النقدية ورسملة الاحتياطيات.

- يبلغ الحد الادنى لنسبة كفاية راس المال ٨٪ وفقاً لمتطلبات لجنة بازل و١٢٪ وفقاً لمتطلبات البنك المركزي الأردني ، في حين ان هذه النسبة قد بلغت ١٤,٢٠٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (١٤,٨٠٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤) .

## ٥٣ - معاملات مع أطراف ذات علاقة

إن تفاصيل الأرصدة القائمة مع الأطراف ذات علاقة كانت كما يلي :

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | |
| | ودائع لدى أطراف ذات علاقة | تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ودائع من أطراف ذات علاقة | اعتمادات وكفالات وسحوبات وتسهيلات غير مستغلة |
| شركات حليفة | ١١٠ ٢٤٦ | – | ١١١ ٩٤٩ | ٩٠ ٠٦٨ |
| أعضاء مجلس الإدارة وكبار المساهمين | – | ٥٣٤ ٠٥٣ | ٥٦٦ ٦٨٢ | ٦٦ ٩٠٧ |
| | **١١٠ ٢٤٦** | **٥٣٤ ٠٥٣** | **٦٧٨ ٦٣١** | **١٥٦ ٩٧٥** |

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | | |
| | ودائع لدى أطراف ذات علاقة | تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ودائع من أطراف ذات علاقة | اعتمادات وكفالات وسحوبات وتسهيلات غير مستغلة |
| شركات حليفة | ٧٧٢ ٦٧٥ | – | ١١٦ ١١١ | ٨٥ ٤٣٨ |
| أعضاء مجلس الإدارة وكبار المساهمين | – | ٤٢٥ ٧٥٨ | ٦١١ ٤٧٤ | ٥٦ ٣٦٩ |
| | **٧٧٢ ٦٧٥** | **٤٢٥ ٧٥٨** | **٧٢٧ ٥٨٥** | **١٤١ ٨٠٧** |

– إن تصنيف جميع التسهيلات الإئتمانية الممنوحة لأطراف ذات علاقة هي ديون عاملة بحسب نظام التصنيف الإئتماني للمجموعة ، كما لم يتم تسجيل أية مخصصات تدني في قيمة هذه التسهيلات .

**إن تفاصيل المعاملات مع الأطراف ذات علاقة كانت كما يلي :**

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | **٢٠١٥** | |
| | فوائد دائنة | فوائد مدينة |
| شركات حليفة | ٥٧٩ | ١٦٣ |

| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
|---|---|---|
| | **٢٠١٤** | |
| | فوائد دائنة | فوائد مدينة |
| شركات حليفة | ٧٦٤ | ١٦٩ |

– بلغت التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة للادارة العليا ١,٩ مليون دولار امريكي والتسهيلات الائتمانية الغير مباشرة ٨,٥ الاف دولار امريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (٠,٨ مليون دولار أمريكي للتسهيلات الائتمانية المباشرة و ٠,١ مليون دولار أمريكي للتسهيلات الائتمانية غير المباشرة كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤).

– بلغت ودائع الادارة العليا ٢,٢ مليون دولار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (٢,٧ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤).

– إن نسب الفوائد المقيدة على التسهيلات الممنوحة لأعضاء مجلس الادارة وكبار المساهمين تقع ضمن حدود التسهيلات الممنوحة لباقي العملاء.

– بلغت الرواتب والمكافآت والمنافع الأخرى للإدارة التنفيذية العليا للمجموعة في الأردن والخارج ما مجموعه ٥٧,٧ مليون دولار أمريكي للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (٥٦,٦ مليون دولار أمريكي للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤).

## ٥٤ - الربح للسهم الواحد العائد لمساهمي البنك

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | ٣١ كانــون الاول | |
|---|---|---|
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| | بآلاف الدولارات الأمريكية | |
| الربح للسنة العائد لمساهمي البنك | ٤٣٠ ٨٣٠ | ٥٧٣ ٦٨٧ |
| | ألـف سهـــم | |
| المتوسط المرجح لعدد الأسهم* | ٦٤٠ ٨٠٠ | ٦٤٠ ٨٠٠ |
| | دولار أمريكي / سهـم | |
| نصيب السهم من ربح السنة (أساسي ومخفض) | ٠,٦٧ | ٠,٩٠ |

* تم احتساب المتوسط المرجح لعدد الاسهم على اساس ٦٤٠,٨ مليون سهم عوضا عن ٥٦٩,٦ مليون سهم للسنة المنتهية في ٣١ كانون ألأول ٢٠١٤ على اعتبار ان الزيادة في عدد الاسهم ناتجة عن توزيع اسهم مجانية .

## ٥٥ - حسابات مدارة لصالح العملاء

– بلغت الحسابات المدارة لصالح العملاء ٣٢١٩ مليون دولار امريكي كما في ٣١ كانون الاول٢٠١٥ (٣٠٦٠ مليون دولار امريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤) . لا يتم إظهار هذه الحسابات ضمن موجودات ومطلوبات المجموعة في القوائم المالية الموحدة.

## ٥٦- النقد وما في حكمه

بآلاف الدولارات الأمريكية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | ٣١ كانـــون الاول | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| النقد وأرصدة لدى بنوك مركزية تستحق خلال ثلاثة أشهر | ٩ ٤٧٢ ٣٨١ | ٧ ٢٨٨ ٥٣٨ |
| يضاف: أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية تستحق خلال ثلاثة أشهر | ٢ ٩٩٢ ٤٠٣ | ٤ ٦٦٤ ٠٧٨ |
| ينزل: ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية تستحق خلال ثلاثة أشهر | ٢ ٩٤٩ ٨٦٩ | ٣ ٨٢٣ ٣٩٢ |
| **المجموع** | **٩ ٥١٤ ٩١٥** | **٨ ١٢٩ ٢٢٤** |

## ٥٧ - القضايا المقامة على المجموعة

أ - أقيمت قضايا مدنية مقامة على البنك العربي ش. م. ع منذ عام ٢٠٠٤ تتشابه من حيث الوقائع المزعومة والتي مفادها أن البنك العربي قد قام من خلال فرعه في نيويورك، بتحويل أموال إلى من وصفوا بالإرهابيين وبالمنظمات الإرهابية في فلسطين، وانه بذلك قد ساعد وحرض على ارتكاب أعمال إرهابية أدت إلى مقتل أو جرح أفراد عائلات المدعين، ويطالب المدعون البنك في جميع الدعاوى بالتعويض عن الضرر الناتج عن الفعل المدعى بارتكابه.

لقد صدر قرار بتاريخ ٢٢ أيلول ٢٠١٤ عن هيئة المحلفين المختارة من قبل محكمة المقاطعة الشرقية لمدينة نيويورك بخصوص بعض المدعين متضمناً مسؤولية البنك المدنية عن حوادث منسوبة لحماس وفقاً لقانون مكافحة الارهاب الامريكي.

تم تحديد تاريخ ١٧ آب ٢٠١٥ للبدء بإجراءات المحاكمة الخاصة بتقدير التعويضات لسبعة عشرة مدعياً في ثلاث حوادث ضمن القضية المدنية المقامة ضد البنك.

بتاريخ ١٤ آب ٢٠١٥ تم التوصل الى اتفاق تسوية بين أطراف القضية يتم بموجبها انهاء هذه القضية. وفي ضوء ذلك وبناء على طلب المدعين والبنك قرر القاضي تأجيل جلسة المحاكمة التي كان من المقرر البدء بها يوم الاثنين الموافق ١٧ آب ٢٠١٥ حتى ١٦ أيار ٢٠١٦ وذلك لتنفيذ بنود هذا الاتفاق. وبرأي الادارة والمحامين المترافعين والمتولين متابعة هذه القضية، فإن هذا الاتفاق قد جاء في مصلحة البنك.

لقد جاء اتفاق التسوية هذا دون الاقرار بأي مسؤولية تجاه المدعين، ووفق شروط مقبولة، وبما يحافظ على مصالح البنك وحمايتها وخشية من امتداد فترة درجات التقاضي الى سنوات طويلة، كما وجاء ليعزز وضع البنك من خلال معالجة الاحتمالات والنتائج المرتبطة بالقضية المرفوعة ضده في الولايات المتحدة الامريكية منذ احد عشر عاماً، حيث وضع حدوداً لالتزاماته حسب نتائج الاستئناف، ويقع هذا الاتفاق ضمن تحوط البنك، حيث توجد لديه مخصصات كافية لتغطية الاحتمالات المتوقعة بموجب اتفاق التسوية.

كان البنك في نيويورك قد توصل في العام ٢٠٠٥ إلى اتفاق مع مكتب مراقبة العملة الفدرالي تم بناء عليه تحويل الفرع إلى وكالة فدرالية ذات نشاط محدود وفقاً لما يسمح به القانون المصرفي الفدرالي الأمريكي. كما تم الاتفاق على احتفاظ الوكالة بموجودات مالية بحوالي ٤٢٠ مليون دولار أمريكي.

ب - هنالك قضايا أخرى مقامة على المجموعة تقدر بحوالي ١٣٥,٧ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (١٥٥,١ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤).

وبرأي الإدارة والمحامين المتولين متابعة هذه القضايا أنه لن يترتب على المجموعة مطلوبات تفوق المخصص المقيد لقائها والبالغ ٨ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (٦ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ ).

## ٥٨ - أرقام المقارنة

تم اعادة تصنيف بعض بنود القوائم المالية الموحدة لصافي التسهيلات الائتمانية المباشرة بالتكلفة المطفأة والمطلوبات الأخرى ومخصص التسهيلات والمصاريف والاعباء القانونية للعام ٢٠١٤ لتتناسب مع تصنيف الارقام للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ، ولم ينتج عنها أي تعديل لنتائج الأعمال والربح للسهم (أساسي ومخفض) للسنة والسنة السابقة.

Deloitte.

ديلويت آند توش (الشرق الأوسط) –الأردن
جبل عمان ، الدوار الخامس
١٩٠ شارع زهران
ص.ب ٢٤٨
عمان ١١١١٨ ، الأردن

هاتف : ٥٥٠٢٢٠٠ ٦ (٠) ٩٦٢+
فاكس : ٥٥٠٢٢١٠ ٦ (٠) ٩٦٢+
www.deloitte.com

# تقرير مدقق الحسابات المستقل

ع م/ ٢١٨

الى السادة المساهمين
البنك العربي ش.م.ع
عمان – المملكة الأردنية الهاشمية

## مقدمة

قمنا بتدقيق القوائم المالية الموحدة المرفقة لمجموعة البنك العربي والتي تتكون من قائمة المركز المالي الموحد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ وكل من قوائم الدخل الموحد والدخل الشامل الموحد والتغيرات في حقوق الملكية الموحدة والتدفقات النقدية الموحدة للسنة المنتهية بذلك التاريخ ، وملخصٍ للسياسات المحاسبية الهامة ، ومعلومات إيضاحية أخرى .

## مسؤولية الإدارة عن القوائم المالية الموحدة

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه القوائم المالية الموحدة وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية. وتشمل هذه المسؤولية الاحتفاظ بالرقابة الداخلية التي تجدها الإدارة مناسبة لتمكنها من إعداد القوائم المالية الموحدة بصورة عادلة خالية من أخطاء جوهرية ، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ .

## مسؤولية مدقق الحسابات

إن مسؤوليتنا هي ابداء رأي حول هذه القوائم المالية الموحدة استناداً الى تدقيقنا ، قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق ، وتتطلب تلك المعايير ان نتقيد بمتطلبات قواعد السلوك المهني وان نقوم بتخطيط واجراء التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما اذا كانت القوائم المالية الموحدة خالية من أخطاء جوهرية .

Deloitte.

يتضمن التدقيق القيام باجراءات للحصول على بيّنات تدقيق ثبوتية للمبالغ والافصاحات في القوائم المالية الموحدة. تستند الإجراءات المختارة إلى تقدير مدقق الحسابات ، بما في ذلك تقييم مخاطر الاخطاء الجوهرية في القوائم المالية الموحدة ، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ . وعند القيام بتقييم تلك المخاطر ، يأخذ مدقق الحسابات في الاعتبار اجراءات الرقابة الداخلية للمجموعة والمتعلقة بالإعداد والعرض العادل للقوائم المالية الموحدة ، وذلك لغرض تصميم اجراءات التدقيق المناسبة حسب الظروف ، وليس لغرض ابداء رأي حول فعالية الرقابة الداخلية لدى المجموعة. ويتضمن التدقيق كذلك تقييم ملائمة السياسات المحاسبية المتبعة ومعقولية التقديرات المحاسبية المعدة من قبل الإدارة، وكذلك تقييم العرض الاجمالي للقوائم المالية الموحدة.

نعتقد ان بيّنات التدقيق الثبوتية التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتوفر اساساً لرأينا حول التدقيق .

**الـــــرأي**

في رأينا ، ان القوائم المالية الموحدة تظهر بصورة عادلة من جميع النواحي الجوهرية ، المركز المالي الموحد لمجموعة البنك العربي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ وأدائها المالي الموحد وتدفقاته النقدية الموحدة للسنة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية .

**فقرة إضافية**

نشير الى الايضاح رقم (٥٧) حول القوائم المالية الموحدة المرفقة بخصوص القضية المقامة على البنك في الولايات المتحدة الامريكية منذ عام ٢٠٠٤ ودون التأثير على رأينا المطلق أعلاه.

عمان – المَملكة الأردنية الهاشمية
٢٨ كانون الثاني ٢٠١٦

ديلويت آند توش (الشرق الأوسط) – الأردن

شفيق كميل بطشون
إجازة رقم (٧٤٠)

ديلويت آند توش (الشرق الأوسط)
محاسبون قانونيون
عمان - الأردن



Member of Deloitte Touche Tohmatsu Limited

| بآلاف الدنانير الاردنية | إيضاح | ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ | ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ معاد اظهارها | ١ كانون الثاني ٢٠١٤ معاد اظهارها |
|---|---|---|---|---|
| **الموجودات** | | | | |
| نقد وارصدة لدى بنوك مركزية | ٥ | ٤ ٧٠٩ ٩٤٠ | ٣ ٩٣٠ ١٥٥ | ٤ ٣٣١ ٠٩٦ |
| أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٦ | ٢ ٦٢٥ ٠٢٤ | ٣ ٣١٣ ٥٦٦ | ٢ ٦٧٦ ٤٠٥ |
| إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٧ | ١٧٠ ٣٩٧ | ٢٨٣ ٦٣٩ | ٢٤١ ٩٤٣ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ٨ | ٢٤٤ ٦٠٦ | ٢٩٧ ٤٣٢ | ١٧٦ ٩٠٠ |
| مشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ٤٠ | ١٨ ٦٠٥ | ١٦ ٤٣٨ | ٨ ٣٦٩ |
| تسهيلات إئتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ١٠ | ١١ ٢٦٤ ٩٧٧ | ١١ ٠٥٠ ٨٣١ | ١٠ ٥٣٩ ٢٥٦ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | ٩ | ٢١٩ ٧٨٩ | ٢٢٣ ٧٣٧ | ٢٠٥ ٤٦١ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ١١ | ٥ ١٥٩ ١٥٣ | ٥ ١٧١ ٠٧٥ | ٤ ٦٩٧ ٩٦٩ |
| إستثمارات في شركات تابعة وحليفة | ١٢ | ٩٥٨ ٨٠٩ | ١ ٠٥٢ ١٣٧ | ١ ١٢٣ ٧١٩ |
| موجودات ثابتة | ١٣ | ١٩٠ ٩٠١ | ١٩٢ ٢٩٧ | ٢٠٠ ٦١٩ |
| موجودات أخرى | ١٤ | ٢٦٩ ٢٦٢ | ٣٠٢ ٠٥٤ | ٣١٣ ١٤٩ |
| موجودات ضريبية مؤجلة | ١٥ | ٢٧ ٦٩٩ | ٢٦ ٤١٦ | ٢٣ ٤٨٦ |
| **مجموع الموجودات** | | **٢٥ ٨٥٩ ١٦٢** | **٢٥ ٨٥٩ ٧٧٧** | **٢٤ ٥٣٨ ٣٧٢** |
| **المطلوبات وحقوق المساهمين** | | | | |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ١٦ | ١ ٩٥٣ ٥١٧ | ٢ ٢٧٧ ٦٧٢ | ١ ٧٥٢ ٧٠٠ |
| ودائع عملاء | ١٧ | ١٧ ٥٣٨ ٦٩٨ | ١٧ ٠٩٥ ٣٧٨ | ١٥ ٧٩٤ ٠٤٧ |
| تأمينات نقدية | ١٨ | ١ ٥٨٤ ٤٣٩ | ١ ٨٤٢ ٧٧٠ | ٢ ٤٤٩ ٦٢١ |
| مشتقات مالية – قيمة عادلة سالبة | ٤٠ | ١٩ ٦٩٠ | ١٧ ٦٣٠ | ١٠ ٠١٢ |
| أموال مقترضة | ١٩ | ٨ ٠٠٤ | ٥ ٤٠٠ | ١ ٥٠٠ |
| مخصص ضريبة الدخل | ٢٠ | ١٤٢ ٤٥٧ | ١٤٣ ٣٧٦ | ١٢٣ ١٢١ |
| مخصصات أخرى | ٢١ | ٨٥ ٤١١ | ٨٣ ٠٠٨ | ٨٠ ٢٦٦ |
| مطلوبات أخرى | ٢٢ | ١ ٠٠٠ ٩٨٩ | ٨٢٨ ٣٢٩ | ٧٠٧ ٣٩٣ |
| مطلوبات ضريبية مؤجلة | ٢٣ | ٧ ٨١٦ | ٨ ٣٢٠ | ٥ ٤٣٣ |
| **مجموع المطلوبات** | | **٢٢ ٣٤١ ٠٢١** | **٢٢ ٣٠١ ٨٨٣** | **٢٠ ٩٢٤ ٠٩٣** |
| رأس المال المدفوع | ٢٤ | ٦٤٠ ٨٠٠ | ٥٦٩ ٦٠٠ | ٥٣٤ ٠٠٠ |
| علاوة إصدار | ٢٤ | ٨٥٩ ٦٢٦ | ٨٥٩ ٦٢٦ | ٨٥٩ ٦٢٦ |
| إحتياطي إجباري | ٢٥ | ٤٩٩ ١٩١ | ٤٧٠ ٥٧٩ | ٤٢١ ٧٤١ |
| إحتياطي إختياري | ٢٦ | ٦١٤ ٩٢٠ | ٦١٤ ٩٢٠ | ٦١٤ ٩٢٠ |
| إحتياطي عام | ٢٧ | ٥٨٣ ٦٩٥ | ٥٨٣ ٦٩٥ | ٧٢٥ ٥٣٩ |
| إحتياطي مخاطر مصرفية عامة | ٢٨ | ٢٠٠ ٤٦٨ | ٢٠٠ ٤٦٨ | ٢٠٠ ٤٦٨ |
| إحتياطي ترجمة عُملات أجنبية | ٢٩ | ( ٢٢١ ٥٢٦) | ( ١٠٣ ٤٧٢) | ١٤ ٣٧١ |
| إحتياطي تقييم إستثمارات | ٣٠ | ( ١٨٣ ٧٤١) | ( ١٧٨ ٠٦٦) | ( ١٨٢ ٣٥٧) |
| أرباح مدورة | ٣١ | ٥٢٤ ٧٠٨ | ٥٤٠ ٥٤٤ | ٤٢٥ ٩٧١ |
| **مجموع حقوق المساهمين** | | **٣ ٥١٨ ١٤١** | **٣ ٥٥٧ ٨٩٤** | **٣ ٦١٤ ٢٧٩** |
| **مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين** | | **٢٥ ٨٥٩ ١٦٢** | **٢٥ ٨٥٩ ٧٧٧** | **٢٤ ٥٣٨ ٣٧٢** |

تعتبر الايضاحات المرفقة من رقم (١) الى رقم (٥٧) جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

**البنك العربي ش م ع**

| | بآلاف الدنانير الاردنية | إيضاح | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد اظهارها |
|---|---|---|---|---|
| الايرادات | فوائد دائنة | ٣٢ | ١٠٢٢٣٧٥ | ١٠٤١٥٠٢ |
| | ينزل: فوائد مدينة | ٣٣ | ٤١٢٥٩٦ | ٤٣٤٥٤٩ |
| | **صافي إيراد الفوائد** | | **٦٠٩٧٧٩** | **٦٠٦٩٥٣** |
| | صافي إيراد العمولات | ٣٤ | ١٦٨٨٧٨ | ١٧٠٥٣٣ |
| | **صافي إيراد الفوائد والعمولات** | | **٧٧٨٦٥٧** | **٧٧٧٤٨٦** |
| | فروقات العملات الاجنبية | | ٣٤٩٠٧ | ٢٩٢٥٥ |
| | أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ٣٥ | ١١١٧١ | ٦١٨٨ |
| | توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | ٩ | ٣٦٦٣ | ٥٩٦٩ |
| | توزيعات نقدية من أرباح شركات تابعة وحليفة | ٣٦ | ٩٣٢٦٨ | ٧٦١٦٧ |
| | إيرادات أخرى | ٣٧ | ٢٤٧٧٦ | ٣١٥٦٠ |
| | **إجمالي الدخل** | | **٩٤٦٤٤٢** | **٩٢٦٦٢٥** |
| المصروفات | نفقات الموظفين | ٣٨ | ٢٠٩٨٤٣ | ٢٠٨٧٨٩ |
| | مصاريف أخرى | ٣٩ | ١٦٤٧٢١ | ١٦٣٩٣٤ |
| | إستهلاكات وإطفاءات | ١٣ | ٢٦٠٢٧ | ٢٦٨٣٨ |
| | مخصص تدني تسهيلات إئتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ١٠ | ٢١٧٩ | ٣١٨٣٤ |
| | مخصص تدني موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ١١ | – | ٢٨٨ |
| | مخصصات أخرى | ٢١ | ١٠٠٣٨ | ٦٥٦٣ |
| | **مجموع المصروفات** | | **٤١٢٨٠٨** | **٤٣٨٢٤٦** |
| ربح السنة | **مصاريف واعباء قانونية** | ٥٦ | **٢٤٧٥١٨** | **١٤١٨٤٤** |
| | **الربح للسنة قبل الضريبة** | | **٢٨٦١١٦** | **٣٤٦٥٣٥** |
| | ينزل: مصروف ضريبة الدخل | ٢٠ | ١٣٢٠٩٧ | ١٢٨٦٩١ |
| | **الربح للسنة** | | **١٥٤٠١٩** | **٢١٧٨٤٤** |

تعتبر الايضاحات المرفقة من رقم (١) الى رقم (٥٧) جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

**البنك العربي ش م ع**

| بآلاف الدنانير الاردنية | ايضاح | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد اظهارها |
|---|---|---|---|
| **الربح للسنة** | | ١٥٤ ٠١٩ | ٢١٧ ٨٤٤ |
| | | | |
| **يضاف: بنود الدخل الشامل الأخرى بعد الضريبة** | | | |
| **بنود سيتم اعادة تحويلها لاحقا الى حساب الارباح والخسائر** | | | |
| فروقات عُملة ناتجة عن ترجمة عملات أجنبية | ٢٩ | ( ١١٨ ٠٥٤) | (١١٧ ٨٤٣) |
| **بنود لن يتم اعادة تحويلها لاحقا الى حساب الارباح والخسائر** | | | |
| صافي التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | ٣٠ | ( ٥ ٦٥٣) | ٣ ٨١٤ |
| **مجموع بنود الدخل الشامل الأخرى للسنة بعد الضريبة** | | (١٢٣ ٧٠٧ ) | (١١٤ ٠٢٩) |
| **مجموع الدخل الشامل للسنة** | | ٣٠ ٣١٢ | ١٠٣ ٨١٥ |

تعتبر الايضاحات المرفقة من رقم (١) الى رقم (٥٧) جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

بآلاف الدنانير الاردنية

| | | ايضاح | رأس المال المدفوع | علاوة إصدار | إحتياطي إجباري |
|---|---|---|---|---|---|
| ٢٠١٥ | **رصيد بداية السنة** | | ٥٦٩ ٦٠٠ | ٨٥٩ ٦٢٦ | ٤٧٠ ٥٧٩ |
| | الربح للسنة | | – | – | – |
| | الدخل الشامل الآخر للسنة | | – | – | – |
| | **مجموع الدخل الشامل للسنة** | | **-** | **-** | **-** |
| | المحول الى الإحتياطي الإجباري | | – | – | ٢٨ ٦١٢ |
| | المحول من إحتياطي تقييم استثمارات الى الأرباح المدورة | ٩ | – | – | – |
| | توزيعات ارباح | ٣١ | – | – | – |
| | تعديلات خلال السنة | | – | – | – |
| | زيادة راس المال (توزيع اسهم مجانية) | ٣١ | ٧١ ٢٠٠ | – | – |
| | **رصيد نهاية السنة** | | ٦٤٠ ٨٠٠ | ٨٥٩ ٦٢٦ | ٤٩٩ ١٩١ |
| ٢٠١٤ معاد إظهارها | **رصيد بداية السنة** | | ٥٣٤ ٠٠٠ | ٨٥٩ ٦٢٦ | ٤٢١ ٧٤١ |
| | تعديلات سنوات سابقة | ٥٧ | – | – | – |
| | الاحتياطي العام المعاد الى الأرباح المدورة | | – | – | – |
| | **رصيد بداية السنة المعدل** | | ٥٣٤ ٠٠٠ | ٨٥٩ ٦٢٦ | ٤٢١ ٧٤١ |
| | الربح للسنة | | – | – | – |
| | الدخل الشامل الآخر للسنة | | – | – | – |
| | **مجموع الدخل الشامل للسنة** | | **-** | **-** | **-** |
| | الاحتياطي العام المعاد الى الأرباح المدورة | | – | – | – |
| | المحول الى الإحتياطي الإجباري | | – | – | ٤٨ ٨٣٨ |
| | المحول من إحتياطي تقييم استثمارات الى الأرباح المدورة | ٩ | – | – | – |
| | توزيعات ارباح | ٣١ | – | – | – |
| | زيادة راس المال (توزيع اسهم مجانية) | ٣١ | ٣٥ ٦٠٠ | – | – |
| | **رصيد نهاية السنة** | | ٥٦٩ ٦٠٠ | ٨٥٩ ٦٢٦ | ٤٧٠ ٥٧٩ |

* تشمل الأرباح المدورة موجودات ضريبية مؤجلة مقيدة التصرف بمبلغ ٢٧,٧ مليون دينار، وارباح تقييم غير متحققة لموجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل بمبلغ ٨,٥ مليون دينار، وبلغت قيمة الارباح المدورة التي لا يمكن التصرف بها الا بحالات محددة نتيجة لتطبيق بعض المعايير المحاسبية ١,٨ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ .
* تتضمن الأرباح المدورة خسارة غير متحققة بمبلغ (٤٠,٧) مليون دينار أردني كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ تمثل أثر تطبيق معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩).
* يحظر التصرف برصيد احتياطي مخاطر مصرفية عامة إلا بموافقة مسبقة من البنك المركزي الأردني.
* يحظر التصرف بمبلغ (١٨٣,٧) مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ والذي يمثل رصيد احتياطي تقييم الاستثمارات السالب وفقاً لتعليمات هيئة الأوراق المالية.

تعتبر الايضاحات المرفقة من رقم (١) الى رقم (٥٧) جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

| | إحتياطي إختياري | إحتياطي عام | إحتياطي مخاطر مصرفية عامة | إحتياطي ترجمة عُملات اجنبية | احتياطي تقييم استثمارات | أرباح مدورة | مجموع حقوق المساهمين |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | **٦١٤ ٩٢٠** | **٥٨٣ ٦٩٥** | **٢٠٠ ٤٦٨** | **(١٠٣ ٤٧٢ )** | **(١٧٨ ٠٦٦ )** | **٥٤٠ ٥٤٤** | **٣ ٥٥٧ ٨٩٤** |
| | – | – | – | – | – | ١٥٤ ٠١٩ | ١٥٤ ٠١٩ |
| | – | – | – | (١١٨ ٠٥٤ ) | (٥ ٦٥٣ ) | – | (١٢٣ ٧٠٧ ) |
| | **-** | **-** | **-** | **(١١٨ ٠٥٤ )** | **(٥ ٦٥٣ )** | **١٥٤ ٠١٩** | **٣٠ ٣١٢** |
| | – | – | – | – | – | (٢٨ ٦١٢ ) | – |
| | – | – | – | – | (٢٢ ) | ٢٢ | – |
| | – | – | – | – | – | (٦٨ ٣٥٢ ) | (٦٨ ٣٥٢ ) |
| | – | – | – | – | – | (١ ٧١٣ ) | (١ ٧١٣ ) |
| | – | – | – | – | – | (٧١ ٢٠٠ ) | – |
| | **٦١٤ ٩٢٠** | **٥٨٣ ٦٩٥** | **٢٠٠ ٤٦٨** | **(٢٢١ ٥٢٦ )** | **(١٨٣ ٧٤١ )** | **٥٢٤ ٧٠٨** | **٣ ٥١٨ ١٤١** |
| | | | | | | | |
| | **٦١٤ ٩٢٠** | **١ ٠٦٦ ٦٧٤** | **٢٠٠ ٤٦٨** | **١٤ ٣٧١** | **(١٨٢ ٣٥٧ )** | **٤٢٥ ٩٧١** | **٣ ٩٥٥ ٤١٤** |
| | – | – | – | – | – | (٣٤١ ١٣٥ ) | (٣٤١ ١٣٥ ) |
| | – | (٣٤١ ١٣٥ ) | – | – | – | ٣٤١ ١٣٥ | – |
| | **٦١٤ ٩٢٠** | **٧٢٥ ٥٣٩** | **٢٠٠ ٤٦٨** | **١٤ ٣٧١** | **(١٨٢ ٣٥٧ )** | **٤٢٥ ٩٧١** | **٣ ٦١٤ ٢٧٩** |
| | – | – | – | – | – | ٢١٧ ٨٤٤ | ٢١٧ ٨٤٤ |
| | – | – | – | (١١٧ ٨٤٣ ) | ٣ ٨١٤ | – | (١١٤ ٠٢٩ ) |
| | **-** | **-** | **-** | **(١١٧ ٨٤٣ )** | **٣ ٨١٤** | **٢١٧ ٨٤٤** | **١٠٣ ٨١٥** |
| | – | (١٤١ ٨٤٤ ) | – | – | – | ١٤١ ٨٤٤ | – |
| | – | – | – | – | – | (٤٨ ٨٣٨ ) | – |
| | – | – | – | – | ٤٧٧ | ( ٤٧٧ ) | – |
| | – | – | – | – | – | (١٦٠ ٢٠٠ ) | (١٦٠ ٢٠٠ ) |
| | – | – | – | – | – | (٣٥ ٦٠٠ ) | – |
| | **٦١٤ ٩٢٠** | **٥٨٣ ٦٩٥** | **٢٠٠ ٤٦٨** | **(١٠٣ ٤٧٢ )** | **(١٧٨ ٠٦٦ )** | **٥٤٠ ٥٤٤** | **٣ ٥٥٧ ٨٩٤** |

بآلاف الدنانير الاردنية

| | | ايضاح | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد اظهارها |
|---|---|---|---|---|
| التدفقات النقدية من عمليات التشغيل | **الربح للسنة قبل الضريبة** | | **٢٨٦ ١١٦** | **٣٤٦ ٥٣٥** |
| | تعديلات: | | | |
| | استهلاكات واطفاءات | ١٣ | ٢٦ ٠٢٧ | ٢٦ ٨٣٨ |
| | مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ١٠ | ٢ ١٧٩ | ٣١ ٨٣٤ |
| | صافي الفوائد | | ٨ ٢٩٤ | ( ٧١٩) |
| | (أرباح) بيع موجودات ثابتة | | ( ١ ٦٤٠) | ( ١ ٤٣٦) |
| | (أرباح) إعادة تقييم موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ٣٥ | ( ٨ ٥٤٦) | ( ٤ ١٢٩) |
| | توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | ٩ | ( ٣ ٦٦٣) | ( ٥ ٩٦٩) |
| | توزيعات نقدية من شركات تابعة وحليفة | ٣٦ | ( ٩٣ ٢٦٨) | ( ٧٦ ١٦٧) |
| | (أرباح) بيع شركات تابعة | | ( ١ ٦٨٠) | – |
| | مخصص تدني موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ١١ | – | ٢٨٨ |
| | مخصصات أخرى | ٢١ | ١٠ ٠٣٨ | ٦ ٥٦٣ |
| | **المجموع** | | **٢٢٣ ٨٥٧** | **٣٢٣ ٦٣٨** |
| | **(الزيادة) النقص في الموجودات:** | | | |
| | أرصدة لدى بنوك مركزية (تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر) | | ٧٣ ٣٥٩ | ٤٠ ٥٤٤ |
| | ايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية (تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر) | | ١١٣ ٢٤٢ | ( ٤١ ٦٩٦) |
| | تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | | ( ٢١٦ ٣٢٥) | ( ٥٤٣ ٤٠٩) |
| | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | | ٦١ ٣٧٢ | ( ١١٦ ٤٠٣) |
| | موجودات اخرى ومشتقات مالية | | ٢٩ ٣٤٥ | ٩٦ |
| | **(النقص) الزيادة في المطلوبات:** | | | |
| | ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية (تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر) | | ١١١ ٦١٠ | ( ٢٧ ٧٤٤) |
| | ودائع عملاء | | ٤٤٣ ٣٢٠ | ١ ٣٠١ ٣٣١ |
| | تأمينات نقدية | | ( ٢٥٨ ٣٣١) | ( ٦٠٦ ٨٥١) |
| | مطلوبات أخرى ومشتقات مالية | | ١٥٧ ٦٧٥ | ١٣٢ ٣٦٦ |
| | **صافي التدفقات النقدية من عمليات التشغيل قبل الضريبة المدفوعة** | | **٧٣٩ ١٢٤** | **٤٦١ ٨٧٢** |
| | ضريبة الدخل المدفوعة | | ( ١٣٤ ٦٩٦) | ( ١١٠ ٤٢٦) |
| | **صافي التدفقات النقدية من عمليات التشغيل** | | **٦٠٤ ٤٢٨** | **٣٥١ ٤٤٦** |
| التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار | (شراء) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | | ( ١ ٧٠٥) | ( ١٤ ٤٦٢) |
| | (شراء) استثمارات مالية اخرى بالتكلفة المطفأة | | ١١ ٩٢٢ | ( ٤٧٣ ٣٩٤) |
| | المتحصل من (المدفوع في) استثمارات في شركات تابعة وحليفة - بالصافي | | ٥ ٦٠٦ | ( ٢٥ ٣٦٥) |
| | توزيعات نقدية من شركات تابعة وحليفة | ٣٦ | ٩٣ ٢٦٨ | ٧٦ ١٦٧ |
| | توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | ٩ | ٣ ٦٦٣ | ٥ ٩٦٩ |
| | (شراء) موجودات ثابتة | ١٣ | ( ٣٩ ٤٨٠) | ( ٢٧ ٩١٨) |
| | المتحصل من بيع موجودات ثابتة | | ١٢ ٩٢٩ | ٧ ٨٩١ |
| | **صافي التدفقات النقدية من (الإستخدامات النقدية في) عمليات الاستثمار** | | **٨٦ ٢٠٣** | **( ٤٥١ ١١٢)** |
| التدفقات النقدية من عمليات التمويل | الزيادة في الأموال المقترضة | | ٢ ٦٠٤ | ٣ ٩٠٠ |
| | أرباح موزعة على المساهمين | | ( ٦٧ ٨٦١) | ( ١٥٩ ٢٩٠) |
| | **صافي (الإستخدامات النقدية في) عمليات التمويل** | | **( ٦٥ ٢٥٧)** | **( ١٥٥ ٣٩٠)** |
| | صافي الزيادة (النقص) في النقد وما في حكمه | | ٦٢٥ ٣٧٤ | ( ٢٥٥ ٠٥٦) |
| | فروقات عُملة - تغير أسعار الصرف | | ( ٢٥ ٠٠٧) | ( ٢٠ ٨٩٦) |
| | النقد وما في حكمه في بداية السنة | | ٤ ٩٥٥ ٤٤٥ | ٥ ٢٣١ ٣٩٧ |
| | **النقد وما في حكمه في نهاية السنة** | ٥٥ | **٥ ٥٥٥ ٨١٢** | **٤ ٩٥٥ ٤٤٥** |

تعتبر الايضاحات المرفقة من رقم (١) الى رقم (٥٧) جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

## ١ - معلومات عـامة

- تأسس البنك العربي عام ١٩٣٠، وهو مسجل كشركة مساهمة عامة محدودة أردنية مركزها الرئيسي عمان – المملكة الأردنية الهاشمية ويقوم بالأعمال المصرفية من خلال فروعه المنتشرة في الأردن وعددها ٧٥ والخارج وعددها ١٢٠.
- وافقت الهيئة العامة للبنك العربي ش م ع في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٢٦ آذار ٢٠١٥ على زيادة راس مال البنك بمبلغ ٧١,٢ مليون دينار ليصبح راس المال البنك ٦٤٠,٨ مليون دينار وقد تم استكمال اجراءات زيادة راس المال لدى وزارة الصناعة والتجارة بتاريخ ٥ نيسان ٢٠١٥ ولدى هيئة الأوراق المالية بتاريخ ٢١ نيسان ٢٠١٥.
- يتم تداول أسهم البنك العربي ش م ع في سوق عمان المالي ويمثل سهم البنك العربي حصة البنك في جميع مؤسسات المجموعة فيما عدا البنك العربي (سويسرا) المحدود والذي يتداول مع سهم البنك العربي بنفس الوقت.
- تم إقرار القوائم المالية المرفقة من مجلس إدارة البنك بموجب جلسته رقم (١) بتاريخ ٢٨ كانون الثاني ٢٠١٦ وهي خاضعة لموافقة الهيئة العامة للمساهمين.

## ٢ - تطبيق معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة

أ- معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة والتي ليس لها أثر جوهري على القوائم المالية:

تم اتباع معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة التالية في اعداد القوائم المالية للبنك، والتي لم تؤثر بشكل جوهري على المبالغ والافصاحات الواردة في القوائم المالية ، علماً بأنه قد يكون لها تأثير على المعالجة المحاسبية للمعاملات والترتيبات المستقبلية:

- التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية الصادرة خلال الاعوام ٢٠١٠-٢٠١٢ والتي تتضمن تعديلات تتعلق بالمعايير الدولية للتقارير المالية ارقام (٢) و (٣) و (٨) و (١٣) ومعايير المحاسبة الدولية ارقام (١٦) و (٢٤) و (٣٨).

- التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية الصادرة خلال الاعوام ٢٠١١ - ٢٠١٣ والتي تتضمن تعديلات تتعلق بالمعايير الدولية للتقارير المالية ارقام (١) و (٣) و (١٣) ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٤٠).

- تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٩): منافع الموظفين ، توضح هذه التعديلات كيفية توزيع المساهمات المدفوعة من الموظفين او الأطراف الخارجية والتي ترتبط بخدماتهم على فترات الخدمة.

ب- معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة الصادرة وغير سارية المفعول بعد:

لم يقم البنك بتطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة الواردة أدناه الصادرة والجاهزة للتطبيق المبكر لكن غير سارية المفعول بعد :

| معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة | سارية المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد |
|---|---|
| المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٤): حسابات التأجيل التنظيمية. | أول كانون الثاني ٢٠١٦ |
| التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١): عرض القوائم المالية والمتعلقة بالمبادرة بالافصاح. | أول كانون الثاني ٢٠١٦ |
| التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١١) : الاتفاقيات المشتركة والمتعلقة بالمعالجة المحاسبية لشراء الحصص في العمليات المشتركة. | أول كانون الثاني ٢٠١٦ |
| التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٦): الممتلكات والالات والمعدات ، ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٨) الموجودات غير الملموسة: توضيح للطرق المحاسبية المقبولة للاستهلاك والإطفاء. | أول كانون الثاني ٢٠١٦ |
| التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٦): الممتلكات والالات والمعدات و معيار المحاسبة الدولي رقم (٤١) الزراعة: النباتات المنتجة. | أول كانون الثاني ٢٠١٦ |
| التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٧): القوائم المالية المنفصلة ، السماح للمنشآت بتسجيل الاستثمارات في الشركات التابعة ، المشاريع المشتركة والشركات الزميلة اما بالكلفة وفقا للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) او باستخدام طريقة حقوق الملكية في القوائم المالية المنفصلة. | أول كانون الثاني ٢٠١٦ |
| التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٠): القوائم المالية الموحدة والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٢): الافصاح عن الحصص في المنشآت الأخرى ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨): الاستثمار في الشركات الحليفة والمشاريع المشتركة ، والمتعلقة بتطبيق الاستثناء من التوحيد في الشركات الاستثمارية. | أول كانون الثاني ٢٠١٦ |
| التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية الصادرة خلال الأعوام ٢٠١٢-٢٠١٤ والتي تغطي التعديلات الحاصلة على المعايير الدولية للتقارير المالية ارقام (٥) و (٧) ومعايير المحاسبة الدولية ارقام (١٩) و (٣٤) . | أول كانون الثاني ٢٠١٦ |

| | |
|---|---|
| المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الأدوات المالية (النسخ المعدلة للاعوام ٢٠٠٩ و٢٠١٠ و٢٠١٣ و٢٠١٤) .<br>حيث صدر المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) الأدوات المالية في تشرين ثاني ٢٠٠٩ و طرح متطلبات جديدة لتصنيف وقياس الموجودات المالية ، وتم تعديله في تشرين الأول ٢٠١٠ لاضافة متطلبات لتصنيف و قياس واستبعاد المطلوبات المالية<br>كما تم طرح نسخة جديدة في تشرين الثاني ٢٠١٣ لتتضمن متطلبات جديدة لمحاسبة التحوط. كما تم إصدار نسخه معدلة من المعيار في تموز ٢٠١٤ كي يتضمن بشكل رئيسي كل من (أ) متطلبات التدني للموجودات المالية (ب) تعديلات محددة لمتطلبات التصنيف والقياس من خلال طرح فئة لقياس الموجودات المالية من خلال الدخل الشامل الاخر لبعض أدوات الدين البسيطة.<br>ان النسخة النهائية للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) تحتوي على المتطلبات المحاسبية للادوات المالية وحلت محل معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩): الإعتراف والقياس. وتتضمن النسخة الجديدة من المعيار المتطلبات التالية:<br>التصنيف والقياس: تصنف الموجودات المالية بناءا على نموذج الإعمال والتدفقات النقدية التعاقدية. وقدمت هذه النسخة تصنيف جديد لبعض أدوات الدين حيث يمكن تصنيفها ضمن "الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الاخر". ويتم تصنيف المطلوبات المالية بشكل مشابهة لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩) لكن هنالك إختلافات في المتطلبات المنطبقة على قياس مخاطر الإئتمان المتعلقة بالمنشأة.<br>التدني: قدمت نسخة ٢٠١٤ نموذج "الخسارة الائتمانية المتوقعة" لاحتساب خسارة تدني الموجودات المالية ، وعليه أصبح من غير الضروري زيادة المخاطر الائتمانية بشكل مسبق حتى يتم الاعتراف بخسارة التدني.<br>محاسبة التحوط: قدمت نسخة ٢٠١٤ نموذج جديد لمحاسبة التحوط تم تصميمه ليكون أكثر ملائمة مع كيفية قيام المنشآت بإدارة المخاطر عند التعرض لمخاطر التحوط المالي وغير المالي.<br>إلغاء الإعتراف: تم إتباع متطلبات إلغاء الإعتراف للموجودات المالية والمطلوبات المالية كما وردت في المعيار المحاسبي الدولي رقم (٣٩). | أول كانون الثاني ٢٠١٨ |
| التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧): الأدوات المالية: الافصاحات المتعلقة بالتطبيق الأولي للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩). | عندما يتم تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) لأول مرة |
| المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧): الأدوات المالية: إفصاحات إضافية حول محاسبة التحوط (والتعديلات اللاحقة) والناتجة عن محاسبة التحوط في المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩). | عندما يتم تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) لأول مرة |
| المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥): الإيرادات من العقود مع العملاء. | أول كانون الثاني ٢٠١٨ |

| | |
|---|---|
| صدر المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) في أيار ٢٠١٥ حيث وضع نظام شامل وموحد تستعين به المنشآت في قيد الإيرادات الناتجة من العقود المبرمة مع العملاء. المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) سوف يحل محل الإرشادات الحالية بشأن الإعتراف بالإيرادات بما في ذلك المعيار المحاسبي الدولي رقم (١٨): الإيرادات ، والمعيار المحاسبي الدولي رقم (١١): عقود الإنشاءات وما يتعلق بها من تفسيرات عند سريان العمل بالمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥).<br>ويقوم المبدأ الأساسي للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) على أنه يتوجب على المنشاة الإعتراف بإيراداتها لوصف التحويل الحاصل للبضائع أوالخدمات المتفق عليها للعملاء بقيمة تعكس القيمة التي تتوقع المنشاة الحصول عليها لقاء تلك البضائع أو الخدمات ، ويقدم المعيار على وجه الدقة منهجاً للإعتراف بالإيرادات بناءا على خمس خطوات:<br>• الخطوة ١: تحديد العقود المبرمة مع العميل.<br>• الخطوة ٢: تحديد إلتزامات الاداء الواردة بالعقد.<br>• الخطوة ٣: تحديد قيمة المعاملة.<br>• الخطوة ٤: تخصيص قيمة المعاملة على التزامات الاداء الواردة بالعقد.<br>• الخطوة ٥: الإعتراف بالإيرادات عند (أو حين) استيفاء المنشأة لإلتزامات الاداء.<br>وبموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) تعترف المنشأة بإيراداتها عندما يتم إستيفاء الإلتزام، أي عندما تحول السيطرة للعميل على البضائع او الخدمات التي تنطوي على إستيفاء إلتزام ما. لقد تم إضافة المزيد من التوجيهات المستقبلية للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) حتى يتم معالجة حالات محددة ، وإضافة الى ذلك يتطلب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) مزيدا من الإفصاحات التفصيلية. | |
| المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٦): عقود الايجار، يحدد هذا المعيار كيفية الاعتراف و القياس و العرض والافصاح لعقود الايجار وفقا للمعايير الدولية للتقارير المالية . كما يوفر هذا المعيار نموذج محاسبي موحد للمستأجر، حيث يتطلب قيام المستاجرين بالاعتراف بالاصول والالتزامات لكافة عقود الايجار باستثناء العقود التي تكون مدتها ١٢ شهر أو أقل أو تكون أصولها ذات قيم منخفضة.<br>لقد اتاح المعيار الاستمرارية للمؤجر في تصنيف العقود اما عقود تشغلية او تمويلية ، وبموجب هذا المعيار فان محاسبة عقود الايجار في دفاتر المؤجر بقيت الى حد كبير كما هي ودون تغيير عما كانت عليه بموجب معيار المحاسبة الدولي رقم (١٧). | أول كانون الثاني ٢٠١٩ |

| | |
|---|---|
| التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٠): القوائم المالية الموحدة ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨): الإستثمار في الشركات الحليفة والمشاريع المشتركة (٢٠١١) وذلك لمعالجة البيع او المساهمة في الموجودات من المستثمر لشركته الحليفة أو مشروعه المشترك. | تاريخ التطبيق غير محدد بعد |

- تتوقع إدارة البنك أن يتم تطبيق المعايير المبينة أعلاه في إعداد القوائم المالية عند تاريخ سريان كل منها دون أن تحدث هذه المعايير أي أثر جوهري على القوائم المالية للبنك باستثناء تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية أرقام (٩) و(١٥) و (١٦) ، حيث تتوقع الادارة ان يتم تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية ارقام (٩) و (١٥) في القوائم المالية للبنك خلال الفترات المالية التي تبدأ في أو بعد الاول من كانون الثاني ٢٠١٨ ، والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٦) في أو بعد الاول من كانون الثاني ٢٠١٩ ، علما بأنه قد يكون لها اثر جوهري على المبالغ والافصاحات الواردة في القوائم المالية والمتعلقة بالايرادات من العقود مع العملاء والموجودات والمطلوبات المالية للبنك وعقود الايجار ، الا انه من غير العملي ان يتم تقدير اثر تطبيق ذلك في الوقت الحالي بشكل معقول لحين قيام الادارة باستكمال الدراسة التفصيلية لتطبيق تلك المعايير على القوائم المالية للبنك.

## ٣ - أهم السياسات المحاسبية

### أسس إظهار القوائم المالية

- تمثل القوائم المالية المرفقة القوائم المالية لفروع البنك في المملكة الأردنية الهاشمية وخارجها وذلك بعد استبعاد الأرصدة والمعاملات بين الفروع. أما المعاملات في الطريق في نهاية السنة فتظهر ضمن بند موجودات أخرى أو مطلوبات أخرى حسب الحالة. ويتم ترجمة القوائم المالية لفروع البنك العاملة خارج المملكة الأردنية الهاشمية إلى الدينار الأردني وفقا للأسعار السائدة بتاريخ القوائم المالية .
- يعد البنك قوائم مالية موحدة للبنك وشركاته التابعة شاملة قوائم البنك العربي (سويسرا) المحدود (شركة شقيقة) وذلك لإظهار المركز المالي ونتائج الأعمال على مستوى الملكية الاقتصادية الموحدة للمجموعة .

### أسس إعداد القوائم المالية

- تم إعداد القوائم المالية وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية وتفسيرات التقارير المالية الدولية المنبثقة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية وبموجب القوانين والتعليمات النافذة في البلدان التي يعمل بها البنك وتعليمات البنك المركزي الأردني.
- تقرا القوائم المالية للبنك العربي ش م ع بالتزامن مع القوائم المالية الموحدة لمجموعة البنك العربي وتعتبر جزأ لا يتجزأ منها.
- تم إعداد القوائم المالية وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء بعض الموجودات والمطلوبات المالية التي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية.
- إن الدينار الأردني هو عملة إظهار القوائم المالية و الذي يمثل العملة الرئيسية للبنك.
- إن السياسات المحاسبية المتبعة في اعداد القوائم المالية متماثلة مع السياسات التي تم اتباعها في اعداد القوائم المالية للسنة المنتهية في ٣١ كانون أول ٢٠١٤ باستثناء أثر ما يرد في الايضاح رقم (٢-أ) حول القوائم المالية.

**وفيما يلي أهم السياسات المحاسبية المتبعة :**

**أ – تحقق الإيرادات**

إيرادات ومصاريف الفوائد

- يتم الإعتراف بإيراد ومصاريف الفوائد لجميع الأدوات المالية الخاضعة للفوائد في قائمة الدخل بإستخدام طريقة الفائدة الفعالة باستثناء فوائد وعمولات التسهيلات الائتمانية غير العاملة التي لا يتم الاعتراف بها كإيرادات ويتم تسجيلها في حساب الفوائد والعمولات المعلقة .
- إن طريقة الفائدة الفعالة هي طريقة لإحتساب التكلفة المطفأة للموجودات والمطلوبات المالية وتوزيع إيراد ومصروف الفوائد على مدى الفترة المناسبة التي تخصها. إن معدل الفائدة الفعالة هو المعدل الذي بموجبه يتم خصم الدفعات النقدية المتوقعة خلال عمر الموجودات أو المطلوبات المالية ، أو على عمر أقصر حيثما كان ذلك مناسباً. يقوم البنك بتقدير التدفقات النقدية آخذين بالإعتبار كافة البنود التعاقدية للأدوات المالية ولكنها لا تأخذ بعين الإعتبار الخسائر الإئتمانية المستقبلية .
- يتم الإعتراف بإيراد العمولات بشكل عام في تاريخ المعاملة ، يتم إحتساب الإستردادات المتعلقة بالتسهيلات الممنوحة سابقاً عند قبضها .

إيرادات توزيع الأرباح

- يتم الإعتراف بإيرادات توزيعات الأرباح من الموجودات المالية عند نشوء حق للبنك بالحصول على تلك التوزيعات (إقرارها من الهيئة العامة) .

إيرادات عقود التأجير

- إن سياسة البنك المتعلقة بعقود التأجير مذكورة في الفقرة (ج) أدناه .

**ب – تسهيلات ائتمانية مباشرة**

- يتم تكوين مخصص تدني للتسهيلات الإئتمانية المباشرة اذا تبين عدم إمكانية تحصيل المبالغ المستحقة للبنك وعندما يتوفر دليل موضوعي على ان حدثا ما قد أثر سلباً على التدفقات النقدية المستقبلية للتسهيلات الإئتمانية المباشرة وعندما يمكن تقدير هذا التدني، وتسجل قيمة المخصص في قائمة الدخل.
- يتم تعليق الفوائد والعمولات على التسهيلات الإئتمانية غير العاملة الممنوحة للعملاء وفقا لتعليمات البنك المركزي الأردني والسلطات الرقابية في الدول التي يتواجد للبنك فيها فروع أيهما اشد.
- يتم شطب التسهيلات الإئتمانية المعد لها مخصصات في حال عدم جدوى الإجراءات المتخذة لتحصيلها بتنزيلها من المخصص بعد اخذ الموافقات الادارية اللازمة بهذا الخصوص ويتم تحويل أي فائض في المخصص الإجمالي الى قائمة الدخل ، ويضاف المحصل من الديون السابق شطبها إلى الإيرادات.
- يتم تحويل الديون غير العاملة والمغطاة بالكامل بالمخصصات والفوائد المعلقة الى بنود خارج قائمة المركز المالي وفقا لتعليمات البنك الداخلية وبعد الحصول على الموافقات الادارية اللازمة .

### ج – عقود الايجار

- تصنف عقود الايجار كايجارات تمويلية عندما تنص شروط الايجار على تحويل جميع المخاطر والمنافع المتعلقة بالتملك للمستأجر بشكل جوهري . أما جميع عقود الايجار الاخرى فتصنف كايجارات تشغيلية.

### ١ – البنك كمؤجر

- يتم قيد دخل الايجارات التشغيلية باستخدام طريقة القسط الثابت على مدى عمر الايجار. كما تضاف التكاليف المباشرة الاولية المتكبدة في مناقشة وترتيب العقد التشغيلي الى القيمة الدفترية للموجودات المؤجرة وتقيد وفقا لطريقة القسط الثابت على مدى فترة الايجار.

### ٢ – البنك كمستأجر

- تسجل الموجودات المقتناة من خلال عقود الايجار التمويلية بداية بقيمتها العادلة عند بداية عقد الايجار أو بالقيمة الحالية للحد الادنى من دفعات الايجار، أيهما أقل. كما يتم تسجيل مطلوبات التأجير التمويلي بنفس القيمة. وتوزّع دفعات الايجار بين مصاريف تمويل وتخفيض مطلوبات التأجير التمويلي من اجل تحقيق معدل فائدة ثابت على الرصيد المتبقي من مطلوبات التأجير التمويلي، وتقيد مصاريف التمويل مباشرة في قائمة الدخل.
- تقيد دفعات الايجار التشغيلي كمصروف وفقاً لطريقة القسط الثابت على مدى عمر الايجار.

### د – العملات الأجنبية

- يتم تسجيل المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية خلال السنة بأسعار الصرف السائدة بتاريخ إجراء المعاملات . يتم تحويل البنود النقدية باستخدام السعر السائد بتاريخ إعداد القوائم المالية، ويتم الاعتراف بالأرباح/الخسائر في قائمة الدخل. يتم تحويل البنود غير النقدية والمسجلة في السجلات بالتكلفة التاريخية باستخدام السعر السائد بتاريخ إجراء المعاملة. يتم تحويل البنود غير النقدية والمسجلة في السجلات بالقيمة العادلة (مثل الأسهم) باستخدام السعر السائد بتاريخ تقييم تلك الموجودات، ويتم الاعتراف بأرباح / خسائر التقييم كجزء من تلك القيمة العادلة .
- عند تجميع القوائم المالية للفروع يتم ترجمة موجودات ومطلوبات الفروع في الخارج من العملة المحلية (الأساسية) الى الدينار الاردني وفقاً للأسعار الوسطية للعملات في تاريخ القوائم المالية . أما فروقات العملة الناجمة عن تقييم صافي الاستثمار في الفروع الخارجية فتظهر في بند مستقل ضمن بنود الدخل الشامل الآخر .

### هـ – الموجودات الثابتة

- تظهر الموجودات الثابتة بالتكلفة التاريخية مطروحا منها الاستهلاكات المتراكمة واية خسائر متراكمة ناتجة عن التدني في القيمة. وتشمل التكلفة على جميع التكاليف المتعلقة مباشرة بالشراء. وعندما يتكون بند من الموجودات الثابتة من أجزاء ذات أعمار انتاجية مختلفة يتم معالجتها كبنود موجودات ثابتة منفصلة.
- تقيد الاستهلاكات باستخدام طريقة القسط الثابت من اجل تخفيض تكلفة الموجودات على مدى اعمارها الانتاجية المتوقعة ، ولا يتم إستهلاك الأراضي والممتلكات تحت الانشاء.

- تظهر الموجودات قيد الإنشاء بالتكلفة مطروحاً منها أية خسائر ناتجة عن التدني في القيمة. يبدأ إستهلاك هذه الموجودات، وبنفس الطريقة لبنود الموجودات الثابتة من الصنف ذاته، عند جاهزيتها للإستعمال المقصود.
- يتم شطب بند من الموجودات الثابتة عند استبعاده او عندما لا تكون هناك منافع اقتصادية متوقعة من إستخدامه أو من استبعاده.
- تقيد أرباح أو خسائر إستبعاد الموجودات الثابتة (الفرق بين صافي القيمة التحصيلية من الاستبعاد والقيمة الدفترية) في قائمة الدخل في السنة التي يتم بها إستبعاد تلك الموجودات.

### و- الموجودات غير الملموسة

- الموجودات غير الملموسة التي يتم الحصول عليها من خلال الاندماج تقيد بالقيمة العادلة في تاريخ الحصول عليها . أما الموجودات غير الملموسة التي يتم الحصول عليها من خلال طريقة أخرى غير الاندماج فيتم تسجيلها بالكلفة .
- يتم تصنيف الموجودات غير الملموسة على اساس تقدير عمرها الزمني لفترة محددة أو لفترة غير محددة . ويتم اطفاء الموجودات غير الملموسة التي لها عمر زمني محدد خلال هذا العمر ويتم قيد الاطفاء في قائمة الدخل باستخدام طريقة القسط الثابت. أما الموجودات غير الملموسة التي عمرها الزمني غير محدد فيتم مراجعة التدني في قيمتها في تاريخ القوائم المالية ويتم تسجيل أي تدني في قيمتها في قائمة الدخل.

  لا يتم رسملة الموجودات غير الملموسة الناتجة عن اعمال البنك ويتم تسجيلها في قائمة الدخل في نفس الفترة .
- يتم مراجعة أية مؤشرات على تدني قيمة الموجودات غير الملموسة في تاريخ القوائم المالية. كذلك يتم مراجعة تقدير العمر الانتاجي لتلك الموجودات ويتم اجراء أية تعديلات على الفترات اللاحقة .

### ز- عقود إعادة الشراء أو البيع

- يستمر الاعتراف في القوائم المالية بالموجودات المباعة والتي تم التعهد المتزامن بإعادة شرائها في تاريخ مستقبلي ، وذلك لاستمرار سيطرة البنك على تلك الموجودات ولأن أية مخاطر أو منافع تؤول للبنك حال حدوثها، ويستمر تقييمها وفقاً للسياسات المحاسبية المتبعة. تدرج المبالغ المستلمة لقاء هذه الموجودات ضمن المطلوبات في بند الأموال المقترضة، ويتم الاعتراف بالفرق بين سعر البيع وسعر إعادة الشراء كمصروف فوائد يستحق على مدى فترة العقد باستخدام طريقة الفائدة الفعالة .
- أما الموجودات المشتراه مع التعهد المتزامن بإعادة بيعها في تاريخ مستقبلي محدد فلا يتم الاعتراف بها في القوائم المالية ، وذلك لعدم توفر السيطرة على تلك الموجودات ولأن أية مخاطر أو منافع لا تؤول للبنك حال حدوثها. وتدرج المبالغ المدفوعة لقاء هذه الموجودات ضمن الودائع لدى البنوك والمؤسسات المصرفية الأخرى أو ضمن التسهيلات الإئتمانية حسب الحال، ويتم معالجة الفرق بين سعر الشراء وسعر إعادة البيع كإيرادات فوائد تستحق على مدى فترة العقد باستخدام طريقة الفائدة الفعالة.

### ح- رأس المال

- يتم قيد اي تكاليف ناتجة عن اصدار او شراء اسهم البنك على الارباح المدورة بالصافي بعد الاثر الضريبي لهذه التكاليف ان وجد. اذا لم تستكمل عملية الاصدار او الشراء فيتم قيد هذه التكاليف كمصاريف في قائمة الدخل.

### ط – استثمارات في شركات حليفة

- الشركات الحليفة هي تلك الشركات التي يمارس البنك فيها تأثيراً فعالا على القرارات المتعلقة بالسياسات المالية والتشغيلية والتي يملك البنك نسبة تتراوح بين ٢٠٪ إلى ٥٠٪ من حقوق التصويت .
- تظهر الاستثمارات في الشركات الحليفة بالتكلفة .

### ي - استثمارات في شركات تابعة

- الشركات التابعة هي تلك الشركة التي تخضع لسيطرة البنك وتتحقق السيطرة عندما يكون للبنك القدرة على التحكم في السياسات المالية والتشغيلية للشركات التابعة وذلك للحصول على منافع من أنشطتها ، يظهر الاستثمار في الشركات التابعة بالكلفة عند إعداد القوائم المالية للبنك العربي ش. م. ع.
- يتم الاعتراف بالأرباح الموزعة عند اقرارها من الهيئة العامة .

### ك – ضريبة الدخل

- تمثل مصاريف الضرائب مبالغ الضرائب المستحقة والضرائب المؤجلة .
- تحسب مصاريف الضرائب المستحقة على أساس الأرباح الخاضعة للضريبة ، وتختلف الأرباح الخاضعة للضريبة عن الأرباح المعلنة في القوائم المالية لأن الأرباح المعلنة تشمل إيرادات غير خاضعة للضريبة أو مصاريف غير قابلة للتنزيل في السنة المالية وإنما في سنوات لاحقة أو الخسائر المتراكمة المقبولة ضريبيا أو بنود ليست خاضعة أو مقبولة التنزيل لأغراض ضريبية.
- تحسب الضرائب بموجب النسب الضريبية المقررة بموجب القوانين والأنظمة والتعليمات في البلدان التي يعمل فيها البنك.
- إن الضرائب المؤجلة هي الضرائب المتوقع دفعها أو استردادها نتيجة الفروقات الزمنية المؤقتة بين قيمة الموجودات أو المطلوبات في القوائم المالية والقيمة التي يتم احتساب الربح الضريبي على أساسها . يتم احتساب الضرائب المؤجلة باستخدام طريقة الالتزام وتحتسب الضرائب المؤجلة وفقاً للنسب الضريبية التي يتوقع تطبيقها عند تسوية الالتزام الضريبي أو تحقيق الموجودات الضريبية المؤجلة .
- يتم مراجعة رصيد الموجودات الضريبية المؤجلة في تاريخ القوائم المالية ويتم تخفيضها في حالة توقع عدم إمكانية الاستفادة من تلك الموجودات الضريبية جزئيا أو كليا .

### ل – الموجودات المالية

- يتم الاعتراف بشراء وبيع الموجودات المالية في تاريخ المتاجرة (تاريخ التزام البنك ببيع أو شراء الموجودات المالية) بالقيمة العادلة وبصافي تكاليف المعاملة المتعلقة مباشرة بعملية الإقتناء بإستثناء الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل حيث تقيد بدايةً بالقيمة العادلة ويتم تسجيل مصاريف الإقتناء في قائمة الدخل .
- يتم قياس كافة الموجودات المالية لاحقاً بالتكلفة المطفأة او القيمة العادلة كما يلي:

**الأدوات المالية بالتكلفة المطفأة:**

- يتم قياس أدوات الدين ، وتشمل التسهيلات الإئتمانية المباشرة والأذونات والسندات ، بالتكلفة المطفأة في حال توافر الشرطين التاليين:

١) إذا كانت تلك الموجودات المالية (أدوات الدين) محتفظ بها وفقاً لنموذج أعمال يهدف إلى الإحتفاظ بالموجودات بغرض تحصيل التدفقات النقدية المتعاقد عليها.

٢) إذا كان ينشأ عن الشروط التعاقدية للموجودات المالية مواعيد محددة لتدفقات نقدية متمثلة حصرياً بأصل مبلغ الدين غير المسدد والفوائد المترتبة عليه .

- يتم قياس أدوات الدين التي تطابق هذين الشرطين بدايةً بالقيمة العادلة بعد إضافة تكاليف المعاملة (إلا إذا كانت مصنفة كأدوات دين بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل). ويتم قياسها لاحقاً بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة الفائدة الفعالة بعد طرح أي خسارة تدني في القيمة ، ويتم الاعتراف بإيراد الفائدة في قائمة الدخل .
- في حال تغيرت أهداف نموذج الأعمال بحيث كان هنالك تعارض مع شروط التكلفة المطفأة ، فإنه يجب على البنك إعادة تصنيف أدوات الدين المصنفة سابقاً بالتكلفة المطفأة لتصنف بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل .
- وقد يختار البنك أن تصنف أدوات الدين التي تطابق شروط التكلفة المطفأة المشار إليها أعلاه كأدوات دين بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل إذا كان هذا التصنيف يلغي عدم التطابق المحاسبي أو يقلل منه بدرجة كبيرة في حال قياس الموجودات المالية بالتكلفة المطفأة .

**الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل**

- إن أدوات الدين التي لا تتطابق مع شروط التكلفة المطفأة المذكورة أعلاه ، أو التي تطابق تلك الشروط ومع ذلك اختار البنك بداية تصنيفها بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل ، فيتم قياسها بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل.
- لا يجوز إعادة تصنيف أدوات الدين المصنفة بداية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل. إلا في حال تغيرت أهداف نموذج الأعمال بحيث أصبح هناك توافق مع شروط التكلفة المطفأة وكانت التدفقات المالية التعاقدية للأداة تطابق شروط التكلفة المطفأة ، فإن على البنك إعادة تصنيف أدوات الدين المصنفة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل لتصنف بالتكلفة المطفأة .

- يتم تصنيف الاستثمارات في أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل ، إلا إذا قامت المجموعة بتصنيف استثمار محتفظ به لغير المتاجرة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر عند الاعتراف الأولي .
- يتم قياس الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل بالقيمة العادلة ، ويتم الاعتراف بالأرباح والخسائر الناتجة عن إعادة التقييم في قائمة الدخل .
- يتم الاعتراف بإيرادات توزيعات الأرباح من الاستثمارات في أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح في قائمة الدخل عندما ينشأ حق للبنك في الحصول على توزيعات الأرباح (إقرارها من قبل الهيئة العامة) .

**الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر**

- يمكن للبنك أن يختار بشكل نهائي (على أساس كل أداة على حدة) أن تصنف أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر . ولا يسمح التصنيف بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر إذا كان الاستثمار بأداة الملكية محتفظ به لغرض المتاجرة .

تعتبر الموجودات المالية محتفظ بها لغرض المتاجرة إذا :

- تم شراؤها أساساً لغرض بيعها في المستقبل القريب ، أو
- كانت عند الاعتراف المبدئي جزء من محفظة أدوات مالية محددة يديرها البنك ولها طابع فعلي حديث لجني أرباح في فترات قصيرة ، أو
- كانت أدوات مشتقة غير مصنفة وفعالة كأداة تحوط أو كضمان مالي .

- يتم قياس الاستثمارات في أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر بداية بالقيمة العادلة مضاف إليها تكاليف المعاملة . ويتم قياسها لاحقاً بالقيمة العادلة ويتم الاعتراف بالأرباح والخسائر الناشئة عن التغير في القيمة العادلة تحت بند الدخل الشامل الآخر وتضاف إلى احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات . عند استبعاد تلك الموجودات المالية ، فإن تراكم الأرباح أو الخسائر والتي تم إضافتها سابقاً إلى احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات لا يتم إعادة تصنيفها إلى قائمة الدخل ولكن يتم إعادة تصنيفها إلى الأرباح المدورة.
- يتم الاعتراف بتوزيعات الأرباح على هذه الاستثمارات في أدوات الملكية في قائمة الدخل عندما ينشأ حق للبنك في استلام هذه التوزيعات ، إلا إذا كانت هذه التوزيعات تمثل بشكل واضح استرداد لجزء من تكاليف الاستثمار .

**م - القيمة العادلة**

- يمثل سعر الإغلاق بتاريخ القوائم المالية في الأسواق المالية النشطة القيمة العادلة للموجودات والمشتقات المالية المتداولة، وفي حال عدم توفر أسعار معلنة أو عدم وجود تداول نشط لتلك الأداة المالية يتم تقدير قيمتها العادلة بإحدى الطرق التالية :

- مقارنتها بالقيمة السوقية الحالية لأداة مالية مشابهة لها إلى حد كبير .
- خصم التدفقات النقدية المتوقعة .
- نماذج تسعير الخيارات .

- تهدف طرق التقييم إلى الحصول على قيمة عادلة تعكس توقعات السوق وتأخذ بالاعتبار العوامل السوقية وأية مخاطر أو منافع متوقعة عند تقدير قيمة الموجودات المالية، وفي حال تعذر قياس القيمة العادلة بشكل يعتمد عليه يتم إظهارها بالتكلفة / التكلفة المطفأة .

### ن - التدني في قيمة الموجودات المالية

- يقوم البنك بمراجعة القيم الدفترية للموجودات المالية بالتكلفة المطفأة في تاريخ القوائم المالية لتحديد فيما إذا كانت هنالك مؤشرات تدل على أي تدني في قيمتها افرادياً أو على شكل مجموعة. يتم تسجيل التدني في قيمة تلك الموجودات المالية عند وجود دليل موضوعي نتيجة لوقوع حدث أو أكثر لاحقاً لتاريخ الإعتراف الأولي لتلك الموجودات.
- تحتسب قيمة التدني على الفرق بين القيمة الدفترية للموجودات المالية بالتكلفة المطفأة والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة مخصومة بإستخدام نسبة الفائدة الفعّالة الأصلية.
- يتم تخفيض القيمة الدفترية للموجودات المالية بالتكلفة المطفأة بمقدار خسارة التدني من خلال حساب مخصص التدني في القيمة. هذا ويتم الإعتراف بالتغير بالقيمة الدفترية لحساب المخصص في قائمة الدخل.

### س - المشتقات المالية

- يتم تسجيل مشتقات الأدوات المالية (مثل عقود العملات الأجنبية الآجلة، عقود الفائدة المستقبلية، عقود المقايضة ، حقوق خيارات أسعار العملات الأجنبية) في قائمة المركز المالي بالقيمة العادلة.

### ١ - المشتقات المالية المحتفظ بها لأغراض التحوط

- **التحوط للقيمة العادلة :** هو التحوط لمخاطر التغير في القيمة العادلة لموجودات ومطلوبات البنك .
- في حال انطباق شروط تحوط القيمة العادلة يتم تسجيل الأرباح والخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة للمشتقات المالية المتحوط بها وكذلك التغير في القيمة العادلة للموجودات أو المطلوبات المتحوط لها في قائمة الدخل.
- **التحوط للتدفقات النقدية :** هو التحوط لمخاطر تغيرات التدفقات النقدية لموجودات ومطلوبات البنك الحالية والمتوقعة والتي لها تأثير على قائمة الدخل.
- في حال انطباق شروط تحوط التدفقات النقدية الفعال، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لأداة التحوط ضمن بنود الدخل الشامل الآخر ، ويتم تحويله لقائمة الدخل في الفترة التي يؤثر بها التدفق النقدي المتحوط له على قائمة الدخل .

- التحوطات التي لا ينطبق عليها شروط التحوط الفعال، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لأداة التحوط في قائمة الدخل .

- **التحوط لصافي الاستثمار في وحدات أجنبية :**
- في حال انطباق شروط التحوط لصافي الاستثمار في وحدات أجنبية، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لأداة التحوط ضمن بنود الدخل الشامل الآخر، ويتم تحويله لقائمة الدخل عند بيع الاستثمار في الوحدة الأجنبية المستثمر بها .
- التحوطات التي لا ينطبق عليها شروط التحوط الفعال، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لأداة التحوط في قائمة الدخل .

### ٢ - المشتقات المالية المحتفظ بها لأغراض المتاجرة

- يتم تسجيل القيمة العادلة لمشتقات الأدوات المالية المحتفظ بها لأغراض المتاجرة في قائمة المركز المالي ضمن الموجودات أو المطلوبات حسب الحالة، ويتم تسجيل مبلغ التغير في القيمة العادلة في قائمة الدخل .

### ع - الموجودات التي آلت ملكيتها للبنك وفاءً لديون مستحقة

- تظهر الموجودات التي آلت ملكيتها للبنك في بند «موجودات أخرى» وذلك بالقيمة التي آلت بها للبنك أو القيمة العادلة أيهما أقل .
- يعاد تقييم هذه الموجودات في تاريخ القوائم المالية بالقيمة العادلة (مطروحاً منها تكاليف البيع) بشكل إفرادي حيث يتم تسجيل التدني في قيمتها كخسارة في قائمة الدخل ويتم تسجيل الزيادة اللاحقة في قائمة الدخل إلى الحد الذي لا يتجاوز قيمة التدني الذي تم قيده على قائمة الدخل سابقاً .

### ف - المخصصات

- يتم الاعتراف بالمخصصات عندما يكون على البنك التزامات في تاريخ القوائم المالية ناشئة عن أحداث سابقة وان تسديد الالتزامات محتمل ويمكن قياس قيمتها بشكل يعتمد عليه .
- يتم تقدير قيمة مخصص تعويض نهاية الخدمة للموظفين تبعاً للقوانين السائدة في البلدان التي يعمل فيها البنك، وتسجل المبالغ المترتبة سنوياً على قائمة الدخل، ويتم قيد المبالغ المدفوعة للموظفين عند نهاية الخدمة أو تركهم للعمل على المخصص المسجل لقائها .

### ص – معلومات القطاعات

- قطاع الاعمال يمثل مجموعة من الموجودات والعمليات التي تشترك معا في تقديم منتجات او خدمات خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات اعمال اخرى .

- القطاع الجغرافي يرتبط في تقديم منتجات او خدمات في بيئة اقتصادية محددة خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات تعمل في بيئات اقتصادية اخرى .

### ش - حسابات مداره لصالح العملاء

- تمثل الحسابات التي يديرها البنك نيابة عن العملاء ولا تعتبر من موجودات البنك. يتم إظهار رسوم وعمولات إدارة تلك الحسابات في قائمة الدخل.
- يتم إعداد مخصص فقط مقابل انخفاض قيمة المحافظ مضمونة رأس المال المدارة لصالح العملاء عن رأس مالها .

### ق - التقاص

- يتم إجراء تقاص بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية وإظهار المبلغ الصافي في قائمة المركز المالي فقط عندما تتوفر الحقوق القانونية الملزمة وكذلك عندما يتم تسويتها على أساس التقاص أو يكون تحقق الموجودات وتسوية المطلوبات في نفس الوقت .

### ر- النقد وما في حكمه

- هو النقد والأرصدة النقدية التي تستحق خلال مدة ثلاثة أشهر، وتتضمن: النقد والأرصدة لدى بنوك مركزية والأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المصرفية، وتنزل ودائع البنوك والمؤسسات المصرفية التي تستحق خلال مدة ثلاثة أشهر والأرصدة المقيدة السحب .

## ٤ - التقديرات المحاسبية

- ان اعداد القوائم المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من ادارة البنك القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات المالية والمطلوبات المالية و إحتياطي القيمة العادلة وكذلك الافصاح عن الالتزامات المحتملة . كما ان هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر في الايرادات والمصاريف والمخصصات وكذلك في التغيرات في القيمة العادلة التي تظهر في قائمة الدخل الشامل وضمن حقوق المساهمين . وبشكل خاص يتطلب من ادارة البنك اصدار احكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها. ان التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وان النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل.

- ان تقديراتنا المعتمدة في اعداد القوائم المالية معقولة ومفصلة على النحو التالي :

- يتم تكوين مخصص لقاء الديون اعتمادا على اسس وفرضيات معتمدة من قبل ادارة البنك لتقدير المخصص الواجب تكوينه بموجب متطلبات المعايير الدولية للتقارير المالية ، ويتم مقارنة نتائج هذه الاسس والفرضيات مع المخصصات الواجب تكوينها بموجب تعليمات السلطات الرقابية التي تعمل من خلالها فروع البنك وشركاته التابعة ويتم اعتماد النتائج الاكثر تشددا وبما يتوافق مع المعايير الدولية للتقارير المالية .
- يتم قيد تدني قيمة العقارات المستملكة اعتمادا على تقييمات عقارية حديثة ومعتمدة من قبل مقدرين معتمدين لغايات احتساب التدني ، ويعاد النظر في ذلك التدني بشكل دوري .
- يتم تحميل السنة المالية بما يخصها من نفقة ضريبة الدخل وفقا للانظمة والقوانين والمعايير المحاسبية ويتم احتساب واثبات الموجودات والمطلوبات الضريبية المؤجلة ومخصص الضريبة اللازم .
- تقوم الادارة باعادة تقدير الاعمار الانتاجية للاصول الملموسة وغير الملموسة بشكل دوري لغايات احتساب الاستهلاكات والاطفاءات السنوية اعتمادا على الحالة العامة لتلك الاصول وتقديرات الاعمار الانتاجية المتوقعة في المستقبل ، ويتم اخذ خسارة التدني في قائمة الدخل.
- يتم تكوين مخصص لقاء القضايا المقامة ضد البنك اعتمادا على دراسة قانونية معدة من قبل محامي ومستشاري البنك والتي بموجبها يتم تحديد المخاطر المحتمل حدوثها في المستقبل ، ويعاد النظر في تلك الدراسات بشكل دوري .
- تقوم الادارة بمراجعة دورية للموجودات المالية والتي تظهر بالكلفة لتقدير اية تدني في قيمتها ويتم اخذ هذا التدني في قائمة الدخل.
- مستويات القيمة العادلة : يتم تحديد والإفصاح عن مستوى تسلسل القيمة العادلة الذي تصنف فيه مقاييس القيمة العادلة كاملة ، كما يتم فصل قياسات القيمة العادلة وفقاً للمستويات المحددة في المعايير الدولية للتقارير المالية. يمثل الفرق بين المستوى (٢) والمستوى (٣) لمقاييس القيمة العادلة تقييم ما إذا كانت المعلومات أو المدخلات يمكن ملاحظتها ومدى أهمية المعلومات التي لا يمكن ملاحظتها مما يتطلب وضع أحكام وتحليل دقيق للمدخلات المستخدمة لقياس القيمة العادلة بما في ذلك الأخذ بالاعتبار كافة العوامل التي تخص الأصل أو الالتزام .

## ٥- نقد وأرصدة لدى بنوك مركزية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانــون الاول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| نقد في الخزينة | ٢٨٠ ٨٧٢ | ٢٧٢ ٦٧٧ |
| أرصدة لدى بنوك مركزية: | | |
| حسابات جارية | ٢٩٦ ٧٧٦ | ٢٣٣ ٨٥٩ |
| ودائع لأجل وخاضعة لإشعار | ٢ ٥٣٥ ١٤٥ | ٢ ٢٠٨ ٦٤٠ |
| الاحتياطي النقدي الإجباري | ١ ١٦٠ ٥٢٤ | ١ ٠٧٩ ٨٤٤ |
| شهادات إيداع | ٤٣٦ ٦٢٣ | ١٣٥ ١٣٥ |
| **المجموع** | **٤ ٧٠٩ ٩٤٠** | **٣ ٩٣٠ ١٥٥** |

- باستثناء الاحتياطي النقدي لا توجد أية أرصدة مقيدة السحب لدى البنوك المركزية .
- لا يوجد ارصدة وشهادات إيداع تستحق خلال فترة تزيد عن ثلاثة اشهر كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ ( ٧٣,٤ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ ) .

## ٦- أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| **بنوك ومؤسسات مصرفية محلية** | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانــون الاول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| حسابات جارية | ٧٦ | ١٩٠ |
| ودائع تستحق خلال ٣ أشهر | ٤١ ٠٠٠ | ٤٥ ٠٠٠ |
| **المجموع** | **٤١ ٠٧٦** | **٤٥ ١٩٠** |

| **بنوك ومؤسسات مصرفية خارجية** | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| حسابات جارية | ١ ٠٠٥ ١٩٤ | ٩١٨ ٩١٥ |
| ودائع تستحق خلال ٣ أشهر | ١ ٥٧٨ ٧٥٤ | ٢ ٣٤٩ ٤٦١ |
| **المجموع** | **٢ ٥٨٣ ٩٤٨** | **٣ ٢٦٨ ٣٧٦** |
| **مجموع الأرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية محلية وخارجية** | **٢ ٦٢٥ ٠٢٤** | **٣ ٣١٣ ٥٦٦** |

- لا توجد أرصدة لا تتقاضى فوائد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ و ٢٠١٤.
- لا توجد أرصدة مقيدة السحب كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ و ٢٠١٤.

## ٧- إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

**إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية خارجية :**

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | |
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| إيداعات تستحق بعد ٣ أشهر وقبل ٦ أشهر | ١١٠ ٤٦٥ | ١٩٠ ١٥٥ |
| إيداعات تستحق بعد ٦ أشهر وقبل ٩ أشهر | ٣٠ ٢٠٤ | ٤٨ ٢٧٣ |
| إيداعات تستحق بعد ٩ أشهر وقبل سنة | ٢٩ ٧٢٨ | ٤٥ ٢١١ |
| **المجموع** | **١٧٠ ٣٩٧** | **٢٨٣ ٦٣٩** |

- لا توجد ايداعات مقيدة السحب كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ و٢٠١٤.
- لا توجد ايداعات لدى بنوك محلية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ و٢٠١٤.

## ٨ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | |
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| أذونات وسندات حكومية | ٢٢٢ ٠٩٧ | ٢٧٩ ٦٣٧ |
| سلف وقروض | ٢١ ٠١٠ | ١٦ ١٣٩ |
| أسهم شركات | ١ ٤٩٩ | ١ ٦٥٦ |
| **المجموع** | **٢٤٤ ٦٠٦** | **٢٩٧ ٤٣٢** |

## ٩ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانـون الأول | |
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| اسهم متوفر لها اسعار سوقية | ١٦٥ ٢٩٠ | ١٦٢ ٠٠١ |
| اسهم غير متوفر لها اسعار سوقية | ٥٤ ٤٩٩ | ٦١ ٧٣٦ |
| **المجموع** | **٢١٩ ٧٨٩** | **٢٢٣ ٧٣٧** |

* بلغت توزيعات الأرباح النقدية على الاستثمارات أعلاه ٣,٦٦ مليون دينار للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (٥,٩٧ مليون دينار للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤).
* بلغت قيمة الأرباح المتحققة التي تم تحويلها من احتياطي تقييم استثمارات الى الأرباح المدورة مبلغ ٢٢ الف دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ (بلغت قيمة الخسائر المتحققة التي تم تحويلها من احتياطي تقييم استثمارات الى الأرباح المدورة مبلغ (٤٧٧) الف دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤).

## ١٠ - تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ | | | | | |
| | أفراد | شركات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | |
| كمبيالات وأسناد مخصومة* | ٥٦ ٢٣٠ | ٦٦ ٢٤٦ | ٢٧٩ ٣٨٧ | ٦٥ ٦٣٩ | – | ٤٦٧ ٥٠٢ |
| حسابات جارية مدينة* | ٣٤ ١٣٧ | ٤٨٣ ٧٠٢ | ٢ ٠٨٧ ١٦٠ | ٦٧٤ | ٢٦٩ ٩٠٨ | ٢ ٨٧٥ ٥٨١ |
| سلف وقروض مستغلة* | ١ ٠٨٤ ١٧٤ | ٣٧٨ ٥٤٦ | ٥ ٧٧٠ ٣١٢ | ١٤٣ ٨٥٩ | ٤٩٦ ٥٢٧ | ٧ ٨٧٣ ٤١٨ |
| قروض عقارية | ٨٦٥ ٠٣٥ | ٢ ٢٩٤ | – | – | – | ٨٦٧ ٣٢٩ |
| بطاقات ائتمان | ٧٧ ٢٧٦ | – | – | – | – | ٧٧ ٢٧٦ |
| **المجموع** | **٢ ١١٦ ٨٥٢** | **٩٣٠ ٧٨٨** | **٨ ١٣٦ ٨٥٩** | **٢١٠ ١٧٢** | **٧٦٦ ٤٣٥** | **١٢ ١٦١ ١٠٦** |
| ينزل: فوائد وعمولات معلقة | ٤٢ ٠٤٤ | ٥٦ ٨١٠ | ١٥٨ ٨٢٣ | ٣ ١٨٩ | – | ٢٦٠ ٨٦٦ |
| مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٨٩ ٥٧٧ | ٤٩ ١٥٥ | ٤٩٤ ٥٩٠ | ٦٧٤ | ١ ٢٦٧ | ٦٣٥ ٢٦٣ |
| **المجموع** | **١٣١ ٦٢١** | **١٠٥ ٩٦٥** | **٦٥٣ ٤١٣** | **٣ ٨٦٣** | **١ ٢٦٧** | **٨٩٦ ١٢٩** |
| **صافي تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة** | **١ ٩٨٥ ٢٣١** | **٨٢٤ ٨٢٣** | **٧ ٤٨٣ ٤٤٦** | **٢٠٦ ٣٠٩** | **٧٦٥ ١٦٨** | **١١ ٢٦٤ ٩٧٧** |

* صافي بعد تنزيل الفوائد والعمولات المقبوضة مقدماً والبالغة ١٨,٤ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ .

- بلغت قيمة الديون التي تمت جدولتها خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ مبلغ ٢٣٧,٨ مليون دينار.
- بلغت قيمة الديون التي تمت هيكلتها ( تحويلها من حسابات غير عاملة الى حسابات تحت المراقبة ) خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ مبلغ ٦,٨ مليون دينار.
- بلغت التسهيلات الائتمانية الممنوحة للحكومة الأردنية وبكفالتها كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ ما يعادل ٥٥,٨ مليون دينار أو ما نسبته ٠,٥٪ من اجمالي التسهيلات .
- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة، كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ ما يعادل ٨٧١,٢ مليون دينار أو ما نسبته ٧,١٦٪ من اجمالي التسهيلات.
- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة، بعد تنزيل الفوائد والعمولات المعلقة ، كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ ما يعادل ٦١٧,٨ مليون دينار أو ما نسبته ٥,١٩٪ من رصيد التسهيلات بعد الفوائد والعمولات المعلقة.

| | بآلاف الدنـــــانير الأردنيـــة | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ | | | | |
| | | شركات | | بنوك | | |
| | أفراد | صغيرة ومتوسطة | كبرى | ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| كمبيالات وأسناد مخصومة * | ٥٧ ٥٥٥ | ٦١ ٦٨٦ | ٢٣٩ ٦٥٦ | ١٢٤ ٩٤١ | – | ٤٨٣ ٨٣٨ |
| حسابات جارية مدينة* | ٣٣ ٦٥٨ | ٤٦٠ ٩٣٩ | ٢ ٢١٨ ٧٣٨ | ٦٧٤ | ٢٥٠ ٣٣٥ | ٢ ٩٦٤ ٣٤٤ |
| سلف وقروض مستغلة* | ٩٧٩ ٥٩٥ | ٣٧٢ ٣١٣ | ٥ ٦٩٨ ٦٤٠ | ١٦٤ ٢٢٦ | ٤١٣ ٣٢٣ | ٧ ٦٢٨ ٠٩٧ |
| قروض عقارية | ٧٨٤ ٩٨٨ | ١ ٨٨٨ | – | – | – | ٧٨٦ ٨٧٦ |
| بطاقات ائتمان | ٧٥ ٣٧٤ | – | – | – | – | ٧٥ ٣٧٤ |
| **المجموع** | **١ ٩٣١ ١٧٠** | **٨٩٦ ٨٢٦** | **٨ ١٥٧ ٠٣٤** | **٢٨٩ ٨٤١** | **٦٦٣ ٦٥٨** | **١١ ٩٣٨ ٥٢٩** |
| ينزل: فوائد وعمولات معلقة | ٣٧ ٠٠٩ | ٥٨ ٣٧٤ | ١٤٦ ٩٦١ | ٢ ٦٥١ | – | ٢٤٤ ٩٩٥ |
| مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٨٧ ٦٧٥ | ٤٨ ٢٧٦ | ٥٠٥ ٢٧٦ | ٦٧٤ | ٨٠٢ | ٦٤٢ ٧٠٣ |
| **المجموع** | **١٢٤ ٦٨٤** | **١٠٦ ٦٥٠** | **٦٥٢ ٢٣٧** | **٣ ٣٢٥** | **٨٠٢** | **٨٨٧ ٦٩٨** |
| **صافي تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة** | **١ ٨٠٦ ٤٨٦** | **٧٩٠ ١٧٦** | **٧ ٥٠٤ ٧٩٧** | **٢٨٦ ٥١٦** | **٦٦٢ ٨٥٦** | **١١ ٠٥٠ ٨٣١** |

* صافي بعد تنزيل الفوائد والعمولات المقبوضة مقدماً والبالغة ٢٢,٩ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ .

- بلغت قيمة الديون التي تمت جدولتها خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ مبلغ ١٠٢,٦ مليون دينار.
- بلغت قيمة الديون التي تمت هيكلتها ( تحويلها من حسابات غير عاملة الى حسابات تحت المراقبة ) خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ مبلغ ٠,٨ مليون دينار.
- بلغت التسهيلات الائتمانية الممنوحة للحكومة الأردنية وبكفالتها كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ ما يعادل ٧٤,٩ مليون دينار أو ما نسبته ٠,٦٪ من اجمالي التسهيلات .
- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة، كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ ما يعادل ٨٧١,٢ مليون دينار أو ما نسبته ٧,٣٪ من اجمالي التسهيلات.
- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة، بعد تنزيل الفوائد والعمولات المعلقة ، كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ ما يعادل ٦٣٣,٤ مليون دينار أو ما نسبته ٥,٤٪ من رصيد التسهيلات بعد الفوائد والعمولات المعلقة.

**تفاصيل حركة مخصص تدني التسهيلات الائتمانية المباشرة بالتكلفة المطفأة :**

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ | | | | | |
| | أفراد | شركات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع | يشمل المجموع حركة مخصص تدني القروض العقارية كما يلي: |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | | |
| رصيد بداية السنة | ٨٧ ٦٧٥ | ٤٨ ٢٧٦ | ٥٠٥ ٢٧٦ | ٦٧٤ | ٨٠٢ | ٦٤٢ ٧٠٣ | ١٠ ٥٦٥ |
| المقتطع من الإيرادات | ٩ ١٢٤ | ٩ ٤٩٩ | ٢٠ ٠٧٤ | - | ٦٢١ | ٣٩ ٣١٨ | ١ ٥١٥ |
| المستخدم من المخصص (ديون مشطوبة أو محولة الى بنود خارج قائمة المركز المالي)* | ( ٣٨٥ ) | ( ٣ ١٩١ ) | ( ٦ ٣٩٣ ) | - | - | ( ٩ ٩٦٩ ) | ( ١٠ ) |
| الفائض في المخصص المحول للإيرادات | ( ٦ ٢٤٢ ) | ( ٦ ٠٥٠ ) | ( ٢٤ ٧٣٤ ) | - | ( ١١٣ ) | ( ٣٧ ١٣٩ ) | ( ١ ٥٠٣ ) |
| تعديلات خلال السنة | ٢٠ | ١ ٦٢٢ | ٦٢٨ | - | - | ٢ ٢٧٠ | ( ٧٣٧ ) |
| تعديلات فرق عملة | ( ٦١٥ ) | ( ١ ٠٠١ ) | ( ٢٦١ ) | - | ( ٤٣ ) | ( ١ ٩٢٠ ) | ( ٦٣ ) |
| **رصيد نهاية السنة** | **٨٩ ٥٧٧** | **٤٩ ١٥٥** | **٤٩٤ ٥٩٠** | **٦٧٤** | **١ ٢٦٧** | **٦٣٥ ٢٦٣** | **٩ ٧٦٧** |

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ | | | | | |
| | أفراد | شركات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع | يشمل المجموع حركة مخصص تدني القروض العقارية كما يلي: |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | | |
| رصيد بداية السنة | ٨٥ ٥٢٦ | ٥٣ ١٧١ | ٤٧٩ ٣٤٦ | ٦٧٤ | ١ ٢٥٥ | ٦١٩ ٩٧٢ | ١٢ ٨٨٢ |
| المقتطع من الإيرادات | ٨ ٣٥٩ | ٨ ٠٤١ | ٤٦ ١٣٩ | - | ٩٨ | ٦٢ ٦٣٧ | ٢ ٢٥١ |
| المستخدم من المخصص (ديون مشطوبة أو محولة الى بنود خارج قائمة المركز المالي)* | ( ٤٧٠ ) | ( ١ ٥٣٥ ) | ( ٥ ٦٣٠ ) | - | - | ( ٧ ٦٣٥ ) | ( ٤١٢ ) |
| الفائض في المخصص المحول للإيرادات | ( ٥ ٩١٧ ) | ( ٨ ٤٣٣ ) | ( ١٥ ٩١٨ ) | - | ( ٥٣٥ ) | ( ٣٠ ٨٠٣ ) | ( ٥ ٤٨٠ ) |
| تعديلات خلال السنة | ٥٣ | ( ١ ٧٥٤ ) | ٣ ١٦٧ | - | - | ١ ٤٦٦ | ١ ٣٦٣ |
| تعديلات فرق عملة | ١٢٤ | ( ١ ٢١٤ ) | ( ١ ٨٢٨ ) | - | ( ١٦ ) | ( ٢ ٩٣٤ ) | ( ٣٩ ) |
| **رصيد نهاية السنة** | **٨٧ ٦٧٥** | **٤٨ ٢٧٦** | **٥٠٥ ٢٧٦** | **٦٧٤** | **٨٠٢** | **٦٤٢ ٧٠٣** | **١٠ ٥٦٥** |

- لا توجد مخصصات انتفت الحاجة اليها نتيجة تسويات او تسديد ديون وحولت إزاء ديون غير عاملة اخرى كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ و٢٠١٤.

- يتم تحديد قيمة التدني على مستوى كل عميل و بشكل افرادي .

* بلغت الديون غير العاملة المحولة الى بنود خارج قائمة المركز المالي ١,٥ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ( ٠,٢ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤) علماً بأن هذة الديون مغطاه بالكامل بالمخصصات و الفوائد المعلقة.

## تفاصيل حركة الفوائد والعمولات المعلقة

بآلاف الدنـــــانير الأردنيـــة

| | ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | أفراد | شركـــات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع | يشمل المجموع حركة الفوائد والعمولات المعلقة للقروض العقارية كما يلي : |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | | |
| رصيد بداية السنة | ٣٧ ٠٠٩ | ٥٨ ٣٧٤ | ١٤٦ ٩٦١ | ٢ ٦٥١ | – | ٢٤٤ ٩٩٥ | ٨ ٤٦٣ |
| فوائد وعمولات معلقة خلال السنة | ٨ ٥٦٢ | ٧ ٢٣٦ | ٣٠ ٠٥٩ | ٥٣٨ | – | ٤٦ ٣٩٥ | ١ ٨٦٥ |
| فوائد وعمولات تم تسويتها / مشطوبة أو محولة إلى بنود خارج قائمة المركز المالي | ( ٩٢٣ ) | ( ٦ ٧٤٨ ) | ( ١٥ ٤٤٥ ) | – | – | ( ٢٣ ١١٦ ) | ( ٢١٢ ) |
| فوائد وعمولات تم تسويتها محولة للإيرادات | ( ٢ ٥٩٧ ) | ( ٢ ٠٣٩ ) | ( ٢ ٣٠١ ) | – | – | ( ٦ ٩٣٧ ) | ( ١ ٢٣٤ ) |
| تعديلات خلال السنة | ( ٨ ) | ٨ | ( ٣٤٤ ) | – | – | ( ٣٤٤ ) | ( ١٣٦٦ ) |
| تعديلات فرق عملة | ١ | ( ٢١ ) | ( ١٠٧ ) | – | – | ( ١٢٧ ) | ( ١٥ ) |
| **رصيد نهاية السنة** | **٤٢ ٠٤٤** | **٥٦ ٨١٠** | **١٥٨ ٨٢٣** | **٣ ١٨٩** | **-** | **٢٦٠ ٨٦٦** | **٧ ٥٠١** |

بآلاف الدنـــــانير الأردنيـــة

| | ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | أفراد | شركـــات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع | يشمل المجموع حركة الفوائد والعمولات المعلقة للقروض العقارية كما يلي : |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | | |
| رصيد بداية السنة | ٣٤ ٥٢٣ | ٥٧ ٨٨٥ | ١٢١ ٤٥٢ | ٢ ١٠١ | – | ٢١٥ ٩٦١ | ١٠ ٣٩٣ |
| فوائد وعمولات معلقة خلال السنة | ٥ ٧٣٥ | ٧ ١٦٤ | ٣٠ ٣٦٠ | ٥٥٠ | – | ٤٣ ٨٠٩ | ٢ ٣١١ |
| فوائد وعمولات تم تسويتها / مشطوبة أو محولة إلى بنود خارج قائمة المركز المالي | ( ٣٩٥ ) | ( ٥ ١٥٨ ) | ( ٣ ٩٠٤ ) | – | – | ( ٩ ٤٥٧ ) | ( ٢ ٩٤٨ ) |
| فوائد وعمولات تم تسويتها محولة للإيرادات | ( ٣ ٠٠٦ ) | ( ١ ٣٦٣ ) | ( ٧٧٩ ) | – | – | ( ٥ ١٤٨ ) | ( ١ ٢٩٧ ) |
| تعديلات خلال السنة | – | ( ٤١ ) | ( ١٢٩ ) | – | – | ( ١٧٠ ) | ( ٥ ) |
| تعديلات فرق عملة | ١٥٢ | ( ١١٣ ) | ( ٣٩ ) | – | – | – | ٩ |
| **رصيد نهاية السنة** | **٣٧ ٠٠٩** | **٥٨ ٣٧٤** | **١٤٦ ٩٦١** | **٢ ٦٥١** | **-** | **٢٤٤ ٩٩٥** | **٨ ٤٦٣** |

**تتوزع التسهيلات الائتمانية المباشرة حسب التوزيع الجغرافي والقطاع الاقتصادي كما يلي :**

بآلاف الدنانير الأردنية

| القطاع الاقتصادي | داخل الاردن | خارج الاردن | ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ | ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ |
|---|---|---|---|---|
| أفراد | ٨٦٢ ٨٢٣ | ١ ١٢٢ ٤٠٨ | ١ ٩٨٥ ٢٣١ | ١ ٨٠٦ ٤٨٦ |
| صناعة وتعدين | ٤٦٦ ٣٨١ | ١ ٧٤٨ ٤٩١ | ٢ ٢١٤ ٨٧٢ | ٢ ٤٢٧ ٩٥٦ |
| انشاءات | ١٣٥ ٩٤١ | ١ ٠٢٥ ٨٥٣ | ١ ١٦١ ٧٩٤ | ١ ٠١٨ ٤٠١ |
| عقارات | ١١٧ ٠٩٩ | ٦١٤ ٢٩٢ | ٧٣١ ٣٩١ | ٦٥٨ ٤٤٥ |
| تجارة | ٥٧٨ ٣٠٣ | ١ ٤٩٣ ٤١٧ | ٢ ٠٧١ ٧٢٠ | ٢ ١٤١ ١٥٣ |
| زراعة | ٢٥ ٣٢٣ | ٣٧ ٨٩٢ | ٦٣ ٢١٥ | ٦٥ ٦٠٥ |
| سياحة وفنادق | ١٨٥ ٥٢٨ | ٤٣ ٤٤٣ | ٢٢٨ ٩٧١ | ٢١٤ ٨٣٨ |
| نقل | ٧٤ ٣٦٥ | ٢٦٧ ٥١٦ | ٣٤١ ٨٨١ | ٣٦٣ ٢٢١ |
| اسهم | - | ٤٦ ٥١٥ | ٤٦ ٥١٥ | ٦٠ ٦٩٣ |
| خدمات عامة | ٢٨٤ ٩٥٤ | ١ ١٦٢ ٩٥٦ | ١ ٤٤٧ ٩١٠ | ١ ٣٤٤ ٦٦١ |
| بنوك ومؤسسات مالية | ١١ ٦٧٥ | ١٩٤ ٦٣٤ | ٢٠٦ ٣٠٩ | ٢٨٦ ٥١٦ |
| الحكومة والقطاع العام | ٥٥ ٨٤٣ | ٧٠٩ ٣٢٥ | ٧٦٥ ١٦٨ | ٦٦٢ ٨٥٦ |
| **صافي تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة** | **٢ ٧٩٨ ٢٣٥** | **٨ ٤٦٦ ٧٤٢** | **١١ ٢٦٤ ٩٧٧** | **١١ ٠٥٠ ٨٣١** |

## ١١ - موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانـون الأول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| أذونات خزينة | ١ ٩٠٣ ٩٦٨ | ٢ ٠٣١ ٦٨٦ |
| سندات حكومية وبكفالتها | ٢ ٦٨٣ ١٥٢ | ٢ ٦٧١ ٩٢٣ |
| سندات شركات | ٥٧٤ ٨٦٥ | ٤٧٠ ٢٩٨ |
| ينزل : مخصص التدني | ( ٢ ٨٣٢) | (٢ ٨٣٢ ) |
| **المجموع** | **٥ ١٥٩ ١٥٣** | **٥ ١٧١ ٠٧٥** |

## تحليل السندات حسب طبيعة الفائدة :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانـون الأول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| ذات فائدة متغيرة | ١٧٧ ٠٤٣ | ٩١ ٣٤٤ |
| ذات فائدة ثابتة | ٤ ٩٨٢ ١١٠ | ٥ ٠٧٩ ٧٣١ |
| **المجموع** | **٥ ١٥٩ ١٥٣** | **٥ ١٧١ ٠٧٥** |

## تحليل الموجودات المالية حسب توفر الأسعار السوقية :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانـون الأول | |
| **موجودات مالية متوفرة لها أسعار سوقية :** | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| أذونات خزينة | ٥٣٤ ٠٥٨ | ٤٦٤ ١٨١ |
| سندات حكومية وبكفالتها | ٧٩٤ ٧٣٧ | ٨٣٩ ٦٢٩ |
| سندات شركات | ٥٢٤ ٦٥٦ | ٣٥٢ ٨٠٤ |
| **المجموع** | **١ ٨٥٣ ٤٥١** | **١ ٦٥٦ ٦١٤** |

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانـون الأول | |
| **موجودات مالية غير متوفرة لها أسعار سوقية :** | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| أذونات خزينة | ١ ٣٦٩ ٩١٠ | ١ ٥٦٧ ٥٠٥ |
| سندات حكومية وبكفالتها | ١ ٨٨٨ ٤١٥ | ١ ٨٣٢ ٢٩٤ |
| سندات شركات | ٤٧ ٣٧٧ | ١١٤ ٦٦٢ |
| **المجموع** | **٣ ٣٠٥ ٧٠٢** | **٣ ٥١٤ ٤٦١** |
| | | |
| **المجموع الكلي** | **٥ ١٥٩ ١٥٣** | **٥ ١٧١ ٠٧٥** |

## ان تفاصيل حركة مخصص تدني الموجودات المالية الأخرى بالتكلفة المطفأة :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانـون الأول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| رصيد بداية السنة | ٢ ٨٣٢ | ٥ ٧٤٥ |
| المقتطع من الايرادات | – | ٢٨٨ |
| المستخدم من المخصص | – | (٣ ٢٠١ ) |
| **رصيد نهاية السنة** | **٢ ٨٣٢** | **٢ ٨٣٢** |

تم خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ بيع بعض الموجودات المالية الاخرى بالتكلفة المطفأة بمبلغ ١٤٦ مليون دينار و ذلك لقرب استحقاقاتها (١٩٩,١ مليون دينار خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤).

## ١٢ - استثمارات في شركات تابعة وحليفة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | | |
| | نسبة الملكية و التصويت ٪ | كلفة الاستثمار | نسبة الملكية و التصويت ٪ | كلفة الاستثمار | بلد الاقامة | طبيعة النشاط |
| **استثمارات البنك في الشركات التابعة** | | | | | | |
| بنك أوروبا العربي ش.م.ع | ١٠٠,٠٠ | ٤٧٢ ٤٩٦ | ١٠٠,٠٠ | ٥٢٥ ٦٩٢ | بريطانيا | عمليات مصرفية |
| البنك العربي استراليا المحدود | ١٠٠,٠٠ | ٣٢ ٣٦٨ | ١٠٠,٠٠ | ٣٦ ٣٠٥ | استراليا | عمليات مصرفية |
| البنك العربي الإسلامي الدولي | ١٠٠,٠٠ | ٧٣ ٥٠٠ | ١٠٠,٠٠ | ٧٣ ٥٠٠ | الأردن | عمليات مصرفية |
| الشركة العربية الوطنية للتأجير ذ.م.م | ١٠٠,٠٠ | ١٥ ٠٠٠ | ١٠٠,٠٠ | ١٥ ٠٠٠ | الأردن | تأجير تمويلي |
| شركة مجموعة العربي للاستثمار ذ.م.م | ١٠٠,٠٠ | ٨ ٩٠٠ | ١٠٠,٠٠ | ٨ ٩٠٠ | الأردن | خدمات واستثمارات مالية |
| البنك العربي السوداني المحدود | ١٠٠,٠٠ | ١٢ ٩٦٢ | ١٠٠,٠٠ | ١٣ ٢٢٣ | السودان | عمليات مصرفية |
| شركة العربي جروب للاستثمار | ١٠٠,٠٠ | ١ ٦٠٠ | ١٠٠,٠٠ | ١ ٦٠٠ | فلسطين | خدمات واستثمارات مالية |
| البنك العربي للأعمال ش.م.ل | – | – | ٦٦,٦٨ | ٤ ٧٠٤ | لبنان | عمليات مصرفية |
| البنك العربي لتونس | ٦٤,٢٤ | ٥٠ ٥٢٨ | ٦٤,٢٤ | ٥٤ ٩٥٠ | تونس | عمليات مصرفية |
| البنك العربي سوريا | ٥١,٢٩ | ٨ ٤٨٨ | ٥١,٢٩ | ١٢ ٦٣٦ | سوريا | عمليات مصرفية |
| شركة النسر العربي للتامين ش.م.ع | ٥٠,٠٠ | ١١ ٢٥٠ | ٥٠,٠٠ | ١١ ٢٥٠ | الأردن | اعمال تامين |
| أخرى | | ٩ ٣٢٠ | | ٩ ٣٢٠ | | متعددة |
| **المجموع** | | **٦٩٦ ٤١٢** | | **٧٦٧ ٠٨٠** | | |
| **استثمارات البنك في الشركات الحليفة** | | | | | | |
| Turkland Bank A.Ş. | ٣٣,٣٣ | ٩١ ٨٤٣ | ٣٣,٣٣ | ١١٥ ٢٨١ | تركيا | عمليات مصرفية |
| بنك عُمان العربي | ٤٩,٠٠ | ٦٥ ٨٧٤ | ٤٩,٠٠ | ٦٥ ٨٧٤ | عُمان | عمليات مصرفية |
| البنك العربي الوطني | ٤٠,٠٠ | ١٠٢ ٨٧٠ | ٤٠,٠٠ | ١٠٢ ٨٧٠ | السعودية | عمليات مصرفية |
| شركة التأمين العربية ش.م.ل | ٣٨,٢٣ | ١ ٤٣٠ | ٣٧,٤٢ | ٦٥٢ | لبنان | أعمال تأمين |
| شركة الأبنية التجارية ش.م.ل | ٣٥,٢٤ | ٣٨٠ | ٣٥,٢٤ | ٣٨٠ | لبنان | تأجير تشغيلي عقاري |
| **المجموع** | | **٢٦٢ ٣٩٧** | | **٢٨٥ ٠٥٧** | | |
| **المجموع العام** | | **٩٥٨ ٨٠٩** | | **١ ٠٥٢ ١٣٧** | | |

**ان الحركة على الاستثمارات في الشركات الحليفة و التابعة هي كما يلي:**

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| **رصيد بداية السنة** | **١ ٠٥٢ ١٣٧** | **١ ١٢٣ ٧١٩** |
| (بيع) شراء استثمارات في شركات تابعة وحليفة | ( ٣٩٢٦) | ٢٥ ٣٦٥ |
| تعديلات فرق عملة | ( ٨٩ ٤٠٢) | ( ٩٦ ٩٤٧) |
| **رصيد نهاية السنة** | **٩٥٨ ٨٠٩** | **١ ٠٥٢ ١٣٧** |

## ١٣ - موجودات ثابتة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | أراضي | مباني | أثاث وتجهيزات ومعدات | أجهزة الحاسوب والأتصالات | وسائل نقل | تحسينات | المجموع |
| **الكلفة التاريخية :** | | | | | | | |
| **الرصيد كما في اول كانون الثاني ٢٠١٤** | **٤٣ ١٩٢** | **١٥٨ ٨٢٣** | **١١٢ ٠١٩** | **٤٦ ٦١٤** | **٥ ٩٨٤** | **٢٦ ٣٧١** | **٣٩٣ ٠٠٣** |
| إضافات | – | ١١ ٤٠٤ | ٦ ٢٠٥ | ٦ ٨٩٢ | ٢١٨ | ٣ ١٩٩ | ٢٧ ٩١٨ |
| استبعادات | ( ٨١ ) | ( ٤ ٩٦٨ ) | ( ٣ ٠٧٣ ) | ( ١ ٠٣٦ ) | ( ٤٢٠ ) | ( ٦ ٥٨٣ ) | ( ١٦ ١٦١ ) |
| تعديلات خلال السنة | – | – | – | – | – | – | – |
| تعديلات فرق عملة | ( ٤١٥ ) | ( ٢ ٧٢١ ) | ( ٤٣٥ ) | ( ٧٣٥ ) | ( ٢٦ ) | ( ٨٧ ) | ( ٤ ٤١٩ ) |
| **الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤** | **٤٢ ٦٩٦** | **١٦٢ ٥٣٨** | **١١٤ ٧١٦** | **٥١ ٧٣٥** | **٥ ٧٥٦** | **٢٢ ٩٠٠** | **٤٠٠ ٣٤١** |
| إضافات | – | ١٢ ٢٠١ | ٩ ٦٧٥ | ٨ ٢٤٨ | ٤٩٣ | ٨ ٨٦٣ | ٣٩ ٤٨٠ |
| استبعادات | ( ٢٩٧ ) | ( ٩ ٢٥٥ ) | ( ١ ٤٢٤ ) | ( ١ ١١٢ ) | ( ٦٣ ) | ( ٩ ٦١٥ ) | ( ٢١ ٧٦٦ ) |
| تعديلات خلال السنة | – | – | – | – | – | – | – |
| تعديلات فرق عملة | ( ٥٧٢ ) | ( ٣ ٣٧٤ ) | ( ٤٥٣ ) | ( ٨٠٥ ) | ( ٣٢ ) | ( ٩٠ ) | ( ٥ ٣٢٦ ) |
| **الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥** | **٤١ ٨٢٧** | **١٦٢ ١١٠** | **١٢٢ ٥١٤** | **٥٨ ٠٦٦** | **٦ ١٥٤** | **٢٢ ٠٥٨** | **٤١٢ ٧٢٩** |
| **الاستهلاك المتراكم:** | | | | | | | |
| **الرصيد كما في اول كانون الثاني ٢٠١٤** | **-** | **٦٠ ٦٦٧** | **٧٧ ١٣٥** | **٣٧ ٢٦٤** | **٤ ٨١٩** | **١٢ ٤٩٩** | **١٩٢ ٣٨٤** |
| استهلاك السنة | – | ٥ ٧٤٠ | ١٠ ٢٣١ | ٤ ١٩٠ | ٤٥٧ | ٦ ٢٢٠ | ٢٦ ٨٣٨ |
| استبعادات | – | ( ٨٦١ ) | ( ٢ ٨٩٧ ) | ( ٩٠٩ ) | ( ٢٧٩ ) | ( ٤ ٧٦٠ ) | ( ٩ ٧٠٦ ) |
| تعديلات خلال السنة | – | ٥١٤ | ( ٤٩١ ) | ٥٢ | – | – | ٧٥ |
| تعديلات فرق عملة | – | ( ٧١٤ ) | ( ٢٨١ ) | ( ٥٢٨ ) | ( ١١ ) | ( ١٣ ) | ( ١ ٥٤٧ ) |
| **الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤** | **-** | **٦٥ ٣٤٦** | **٨٣ ٦٩٧** | **٤٠ ٠٦٩** | **٤ ٩٨٦** | **١٣ ٩٤٦** | **٢٠٨ ٠٤٤** |
| استهلاك السنة | – | ٦ ١٨٤ | ٩ ٢٦٣ | ٥ ٥٧٠ | ٥٠٥ | ٤ ٥٠٥ | ٢٦ ٠٢٧ |
| استبعادات | – | ( ١ ٦٢٢ ) | ( ١ ١٠٤ ) | ( ٨٥٤ ) | ( ٥٣ ) | ( ٦ ٨٤٤ ) | ( ١٠ ٤٧٧ ) |
| تعديلات خلال السنة | – | ٢٠ | ٣٢١ | ٤ | ٢ | ( ٣٢٢ ) | ٢٥ |
| تعديلات فرق عملة | – | ( ٩٠٧ ) | ( ٢٤٠ ) | ( ٥٧٧ ) | ( ١٨ ) | ( ٤٩ ) | ( ١ ٧٩١ ) |
| **الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥** | **-** | **٦٩ ٠٢١** | **٩١ ٩٣٧** | **٤٤ ٢١٢** | **٥ ٤٢٢** | **١١ ٢٣٦** | **٢٢١ ٨٢٨** |
| **صافي القيمة الدفترية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥** | **٤١ ٨٢٧** | **٩٣ ٠٨٩** | **٣٠ ٥٧٧** | **١٣ ٨٥٤** | **٧٣٢** | **١٠ ٨٢٢** | **١٩٠ ٩٠١** |
| **صافي القيمة الدفترية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤** | **٤٢ ٦٩٦** | **٩٧ ١٩٢** | **٣١ ٠١٩** | **١١ ٦٦٦** | **٧٧٠** | **٨ ٩٥٤** | **١٩٢ ٢٩٧** |

بلغت تكلفة الموجودات الثابتة المستهلكة بالكامل مبلغ ١٠٧,٥ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ( ٩٢ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ )

## ١٤ - موجودات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانــون الاول | |
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| فوائد للقبض | ٩٢ ٠٨٦ | ١٠٣ ٨٢٧ |
| مصاريف مدفوعة مقدماً | ٩٧ ٥٥٣ | ١٠٧ ٧٠٣ |
| موجودات آلت ملكيتها للبنك وفاءً لديون مستحقة* | ٣٩ ٨٥٦ | ٥٥ ٨٣٩ |
| موجودات غير ملموسة** | ٤٣٨٥ | ٤٤٥٩ |
| موجودات متفرقة أخرى | ٣٥ ٣٨٢ | ٣٠ ٢٢٦ |
| **المجموع** | **٢٦٩ ٢٦٢** | **٣٠٢ ٠٥٤** |

* تتطلب تعليمات البنك المركزي الأردني التخلص من هذه الموجودات خلال فترة أقصاها سنتين من تاريخ الإحالة.

**الحركة على الموجودات التي آلت ملكيتها للبنك وفاء لديون مستحقة :**

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | **٢٠١٥** | | | |
| | اراضي | مباني | أخرى | المجموع |
| رصيد بداية السنة | ٢٧ ٢٤٩ | ٢٣ ٠٠٢ | ٥ ٥٨٨ | ٥٥ ٨٣٩ |
| إضافات | ١ ٨٠١ | ٢ ٨٦٤ | – | ٤ ٦٦٥ |
| استبعادات | ( ١٨ ٦٩٠) | ( ٣٠٥) | ( ١٧) | ( ١٩ ٠١٢) |
| مخصص تدني | ( ١٩٨) | ( ١ ٠٩٨) | – | ( ١ ٢٩٦) |
| خسارة تدني | ( ١٩٤) | ( ١٠٥) | ( ١٢٠) | ( ٤١٩) |
| خسارة تدني معاده الى الإيراد | – | ١٠٠ | – | ١٠٠ |
| تعديلات فرق عملة | – | ( ٢١) | – | ( ٢١) |
| **رصيد نهاية السنة** | **٩ ٩٦٨** | **٢٤ ٤٣٧** | **٥ ٤٥١** | **٣٩ ٨٥٦** |

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | **٢٠١٤** | | | |
| | اراضي | مباني | أخرى | المجموع |
| رصيد بداية السنة | ٢٥ ٧٦٥ | ٢٢ ٠٠٨ | ١٣ ٨٠٩ | ٦١ ٥٨٢ |
| إضافات | ١ ٨٤٥ | ٣ ٠٥٦ | ٤٧٠ | ٥ ٣٧١ |
| استبعادات | ( ٣٦١) | ( ١ ٩٥٠) | ( ٨ ٦٩١) | ( ١١ ٠٠٢) |
| خسارة تدني | ( ٢٥) | ( ١٦٠) | – | ( ١٨٥) |
| خسارة تدني معاده الى الإيراد | ٢٥ | ٤٨ | – | ٧٣ |
| **رصيد نهاية السنة** | **٢٧ ٢٤٩** | **٢٣ ٠٠٢** | **٥ ٥٨٨** | **٥٥ ٨٣٩** |

**الحركة على الموجودات الغير ملموسة** :**

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانــون الاول | |
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| رصيد بداية السنة | ٤ ٤٥٩ | ٣ ٤٤٤ |
| إضافات | ٣ ٦٥٥ | ٤ ٦١٦ |
| **استبعادات** | ( ٣٧) | ( ٢٤٨) |
| الاطفاء للسنة | ( ٣ ٦٩٢) | ( ٣ ٣٥٣) |
| **رصيد نهاية السنة** | **٤ ٣٨٥** | **٤ ٤٥٩** |

## ١٥ - موجودات ضريبية مؤجلة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

| البنود التي نتجت عنها موجودات ضريبية مؤجلة | بآلاف الدنانير الأردنية<br>٣١ كانون الأول ٢٠١٥<br>رصيد بداية السنة | المضاف | المحرر | تعديلات خلال السنة و فرق عملة | رصيد نهاية السنة | الضريبة المؤجلة |
|---|---|---|---|---|---|---|
| مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٣٤ ٨٠٣ | ١٢ ٤٣٠ | ( ٨ ٢٠٠) | - | ٣٩ ٠٣٣ | ٩ ٥٠٠ |
| مخصص تعويض نهاية الخدمة | ٣٩ ٤٦٣ | ٤ ٦٨٨ | ( ٥ ٠٦٥) | - | ٣٩ ٠٨٦ | ١١ ٦٩٢ |
| فوائد معلقة مدفوع ضرائب عنها | ٦ ٧٨٥ | ٤ ٢٧٢ | ( ٣ ١١٥) | - | ٧ ٩٤٢ | ١ ٧٤٨ |
| أخرى | ١٣ ٠٩١ | ٦ ٣٨٢ | ( ٣٠١) | ( ٤ ٣٢٩) | ١٤ ٨٤٣ | ٤ ٧٥٩ |
| **المجموع** | **٩٤ ١٤٢** | **٢٧ ٧٧٢** | **( ١٦ ٦٨١)** | **( ٤ ٣٢٩)** | **١٠٠ ٩٠٤** | **٢٧ ٦٩٩** |

| البنود التي نتجت عنها موجودات ضريبية مؤجلة | بآلاف الدنانير الأردنية<br>٣١ كانون الأول ٢٠١٤<br>رصيد بداية السنة | المضاف | المحرر | تعديلات خلال السنة و فرق عملة | رصيد نهاية السنة | الضريبة المؤجلة |
|---|---|---|---|---|---|---|
| مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٣٣ ١٧١ | ٨ ٢٥٨ | ( ٦ ٦٢٨) | ٢ | ٣٤ ٨٠٣ | ٨ ٤٢٨ |
| مخصص تعويض نهاية الخدمة | ٣٧ ٧٩٩ | ٢ ٧٠٢ | ( ١ ٠٣٩) | ١ | ٣٩ ٤٦٣ | ١٢ ٧٢١ |
| فوائد معلقة مدفوع ضرائب عنها | ٨ ٧١٢ | ٣ ٢٣٨ | ( ٥ ١٦٣) | ( ٢) | ٦ ٧٨٥ | ١ ٦٤٠ |
| أخرى | ٨ ٠١٠ | ٤٣٦ | ( ١٩٨) | ٤ ٨٤٣ | ١٣ ٠٩١ | ٣ ٦٢٧ |
| **المجموع** | **٨٧ ٦٩٢** | **١٤ ٦٣٤** | **( ١٣ ٠٢٨)** | **٤ ٨٤٤** | **٩٤ ١٤٢** | **٢٦ ٤١٦** |

**إن الحركة على حساب الموجودات الضريبية المؤجلة هي كما يلي :**

| | بآلاف الدنانير الأردنية<br>٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
|---|---|---|
| رصيد بداية السنة | ٢٦ ٤١٦ | ٢٣ ٤٨٦ |
| المضاف خلال السنة | ٨ ٣٤٢ | ٥ ٠٦٧ |
| المطفأ خلال السنة | ( ٦ ٠٩٥) | ( ٣ ١٩٦) |
| تعديلات خلال السنة و فرق عملة | ( ٩٦٤) | ١ ٠٥٩ |
| **رصيد نهاية السنة** | **٢٧ ٦٩٩** | **٢٦ ٤١٦** |

## ١٦ - ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدنانير الأردنية

| | ٣١ كانـــون الاول ٢٠١٥ | | | ٣١ كانـــون الاول ٢٠١٤ | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | داخل المملكة | خارج المملكة | المجموع | داخل المملكة | خارج المملكة | المجموع |
| حسابات جارية وتحت الطلب | ٢٢ ٠٩٧ | ١١٩ ٩٤٢ | ١٤٢ ٠٣٩ | ١٥ ٠٢٢ | ١٣٢ ٠٦٢ | ١٤٧ ٠٨٤ |
| ودائع لاجل | ٧ ٠٩٠ | ١ ٨٠٤ ٣٨٨ | ١ ٨١١ ٤٧٨ | ١٤ ١٨٠ | ٢ ١١٦ ٤٠٨ | ٢ ١٣٠ ٥٨٨ |
| **المجموع** | **٢٩ ١٨٧** | **١ ٩٢٤ ٣٣٠** | **١ ٩٥٣ ٥١٧** | **٢٩ ٢٠٢** | **٢ ٢٤٨ ٤٧٠** | **٢ ٢٧٧ ٦٧٢** |

## ١٧ - ودائع عمـلاء

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدنانير الأردنية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | أفراد | شركات | | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | |
| حسابات جارية وتحت الطلب | ٣ ٦٤٦ ٩٦٣ | ١ ٠٩٤ ٢٥١ | ١ ٣٦١ ٨١٨ | ١٧٥ ٦٧٧ | ٦ ٢٧٨ ٧٠٩ |
| ودائع التوفير | ١ ٤٩٤ ٣٥٤ | ١١ ٧٨٦ | ٤ ٣١٣ | ٥٢ | ١ ٥١٠ ٥٠٥ |
| ودائع لأجل وخاضعة لإشعار | ٤ ٣٦١ ٧١٠ | ٤٧١ ٠٧٠ | ٣ ٠٩٥ ٣٣٤ | ١ ٥٣٣ ٥٤٣ | ٩ ٤٦١ ٦٥٧ |
| شهادات إيداع | ٢٨٦ ٦٧٢ | ٥٩٣ | ٥٦٢ | – | ٢٨٧ ٨٢٧ |
| **المجموع** | **٩ ٧٨٩ ٦٩٩** | **١ ٥٧٧ ٧٠٠** | **٤ ٤٦٢ ٠٢٧** | **١ ٧٠٩ ٢٧٢** | **١٧ ٥٣٨ ٦٩٨** |

- بلغت قيمة ودائع الحكومة الأردنية والقطاع العام الأردني٥ , ٤٧٩ مليون دينار أو ما نسبته ٢ , ٧٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (٩ , ٦٧٢ مليون دينار أو ما نسبته ٣ , ٩٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤).
- بلغت قيمة الودائع التي لا تحمل فوائد ٩ , ٥٤٩٨ مليون دينار أو ما نسبته ٤ , ٣١ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (٥٣٩٩ مليون دينار أو ما نسبته ٦ , ٣١ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤).
- بلغت قيمة الودائع المحجوزة (مقيدة السحب) ٢ , ٤٤ مليون دينار أو ما نسبته ٢٥ , ٠ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (٦ , ٣٥ مليون دينار أو ما نسبته ٢١ , ٠ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤).
- بلغت الودائع الجامدة ٦ , ١١١ مليون دينار أو ما نسبته ٦٤ , ٠٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ( ٣ , ٩٧ مليون دينار أو ما نسبته ٥٧ , ٠ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤).

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | | | |
| | أفراد | شركات | | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | |
| حسابات جارية وتحت الطلب | ٣ ٣٣٧ ٧٣٩ | ١ ٠٠٧ ٣٩٥ | ١ ٤٧٨ ٥٨٢ | ٢٦٠ ٥٧٧ | ٦ ٠٨٤ ٢٩٣ |
| ودائع التوفير | ١ ٤٠٢ ٤٥٢ | ١٢ ٣٦٦ | ١٧ ٠١٠ | ٢٩ | ١ ٤٣١ ٨٥٧ |
| ودائع لأجل وخاضعة لإشعار | ٤ ٣١٥ ٢٨٣ | ٤٥٦ ٦٣٨ | ٢ ٨٨٤ ٥٩٨ | ١ ٦١٧ ٩٥٩ | ٩ ٢٧٤ ٤٧٨ |
| شهادات إيداع | ٣٠٢ ٢٧٢ | ١ ٥٠٦ | ٩٧٢ | – | ٣٠٤ ٧٥٠ |
| **المجموع** | **٩ ٣٥٧ ٧٤٦** | **١ ٤٧٧ ٩٠٥** | **٤ ٣٨١ ١٦٢** | **١ ٨٧٨ ٥٦٥** | **١٧ ٠٩٥ ٣٧٨** |

## ١٨ - تأمينات نقدية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | |
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| تأمينات مقابل تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ١ ٢٢٤ ٩٠٦ | ١ ٤٩٠ ٧٩٤ |
| تأمينات مقابل تسهيلات ائتمانية غير مباشرة | ٣٥٢ ٦٩٢ | ٣٤٨ ٣٦٢ |
| تأمينات التعامل بالهامش | ٥ ٨٤٨ | ٢ ٦٢٧ |
| تأمينات أخرى | ٩٩٣ | ٩٨٧ |
| **المجموع** | **١ ٥٨٤ ٤٣٩** | **١ ٨٤٢ ٧٧٠** |

## ١٩ - أموال مقترضة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | |
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| من بنوك مركزية | ٨ ٠٠٤ | ٥ ٤٠٠ |
| من بنوك ومؤسسات مالية محلية | – | – |
| **المجموع** | **٨ ٠٠٤** | **٥ ٤٠٠** |

| **تحليل الاموال المقترضة حسب طبيعة الفوائد** | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | |
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| ذات فائدة متغيرة | ٤ ٠٠٠ | ٤ ٠٠٠ |
| ذات فائدة ثابتة | ٤ ٠٠٤ | ١ ٤٠٠ |
| **المجموع** | **٨ ٠٠٤** | **٥ ٤٠٠** |

- قام البنك العربي فروع الأردن خلال العام ٢٠١٣ بتوقيع اتفاقية قرض مع البنك المركزي الأردني بقيمة ٤ مليون دينار لمدة (١٥) عاما منها (٥) أعوام فترة سماح وبنسبة فائدة (٢,٥٪) لعام ٢٠١٣ وفائدة متغيرة (١,٨٪+ليبور٦ اشهر) لما بعد عام ٢٠١٣. تهدف الاتفاقية إلى دعم الشركات المتوسطة والصغيرة ومتناهية الصغر ويتم تسديد القرض بموجب اقساط نصف سنوية في كل من شهر آذار وأيلول من كل عام وبلغ رصيد القرض ٤ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ( ٤ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤) .
- قام البنك العربي فروع الأردن خلال العام ٢٠١٤ بتوقيع اتفاقية قرض مع البنك المركزي الأردني بقيمة ٢,٨ مليون دينار لمدة (١٠) اعوام وبنسبة فائدة ثابتة ٢,٥٪. تهدف الاتفاقية إلى دعم الشركات الصغيرة و المتوسطة ومتناهية الصغر ويتم تسديد القرض بشكل اقساط نصف سنوية في كل من شهر آذار وأيلول من كل عام وبلغ رصيد القرض ٢,٨ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ( ١,٤ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤).
- قام البنك العربي فروع الأردن خلال العام ٢٠١٥ بمنح قروض مقابل سلف متوسطة الاجل من البنك المركزي بمبلغ (١,٢) مليون دينار بسعر فائدة ثابت يساوي سعر فائدة الخصم النافذ يوم منح السلفة مطروحا منه ٢٪، ويتم سداد السلف بما يتوافق مع استحقاق اقساط القروض الممنوحة للعملاء والتي تسدد بموجب اقساط شهرية تبدأ من شهر آذار ٢٠١٦ و تنتهي في شهر كانون الثاني ٢٠١٨.

## ٢٠ - مخصص ضريبة الدخل

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| رصيد بداية السنة | ١٤٣ ٣٧٦ | ١٢٣ ١٢١ |
| مصروف ضريبة الدخل | ١٣٣ ٧٧٧ | ١٣٠ ٦٨١ |
| ضريبة دخل مدفوعة | ( ١٣٤ ٦٩٦) | ( ١١٠ ٤٢٦) |
| **رصيد نهاية السنة** | **١٤٢ ٤٥٧** | **١٤٣ ٣٧٦** |

**تمثل ضريبة الدخل الظاهرة في قائمة الدخل ما يلي:**

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| مصروف ضريبة الدخل للسنة | ١٣٣ ٧٧٧ | ١٣٠ ٦٨١ |
| موجودات ضريبية للسنة | ( ٨ ٣٤٢) | ( ٥ ٠٦٧) |
| اطفاء موجودات ضريبية | ٦ ٠٩٥ | ٣ ١٩٦ |
| مطلوبات ضريبية للسنة | ٨٧٥ | – |
| اطفاء مطلوبات ضريبية | ( ٣٠٨) | ( ١١٩) |
| **المجموع** | **١٣٢ ٠٩٧** | **١٢٨ ٦٩١** |

- تبلغ نسبة ضريبة الدخل السائدة في الأردن ٣٥٪ (٣٠٪عام ٢٠١٤) وتتراوح نسبة ضريبة الدخل السائدة في البلدان التي يوجد للبنك فروع فيها من صفر إلى ٣٧٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ و٢٠١٤.
- حصلت فروع البنك العربي ش م ع على مخالصات ضريبية حديثة تتروح بين عام ٢٠٠٦ مثل البنك العربي مصر و عام ٢٠١٤ مثل البنك العربي الامارات .

## ٢١ - مخصصات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدنانير الأردنية

| | ٢٠١٥ | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | رصيد بداية السنة | إضافات | إستخدامات او تحويل | ما تم قيده للإيرادات | تعديلات خلال السنة و فرق عملة | رصيد نهاية السنة |
| تعويض نهاية الخدمة | ٧٦ ٨٧١ | ٨ ٣٦٤ | ( ٨ ٢٠٦) | ( ١٧٧) | ٦٢٧ | ٧٧ ٤٧٩ |
| قضايا | ٣ ١٥٧ | ٢ ٢٨٢ | ( ٤٥) | ( ٤١٤) | ( ٨) | ٤ ٩٧٢ |
| أخرى | ٢ ٩٨٠ | ١٢ | – | ( ٢٩) | ( ٣) | ٢ ٩٦٠ |
| **المجموع** | **٨٣ ٠٠٨** | **١٠ ٦٥٨** | **( ٨ ٢٥١)** | **( ٦٢٠)** | **٦١٦** | **٨٥ ٤١١** |

بآلاف الدنانير الأردنية

| | ٢٠١٤ | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | رصيد بداية السنة | إضافات | إستخدامات او تحويل | ما تم قيده للإيرادات | تعديلات خلال السنة و فرق عملة | رصيد نهاية السنة |
| تعويض نهاية الخدمة | ٧٤ ٠٣١ | ٦ ٦٠٨ | ( ٣ ٦٨٥) | ( ٦٧) | ( ١٦) | ٧٦ ٨٧١ |
| قضايا | ٣ ٢١٣ | – | – | ( ٣١) | ( ٢٥) | ٣ ١٥٧ |
| أخرى | ٣ ٠٢٢ | ١٩٥ | ( ٧٩) | ( ١٤٢) | ( ١٦) | ٢ ٩٨٠ |
| **المجموع** | **٨٠ ٢٦٦** | **٦ ٨٠٣** | **( ٣ ٧٦٤)** | **( ٢٤٠)** | **( ٥٧)** | **٨٣ ٠٠٨** |

## ٢٢ - مطلوبات أخرى

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانـــون الاول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد إظهارها |
| فوائد للدفع | ٧٧ ٣٨٠ | ٨٠ ٨٢٧ |
| أوراق للدفع | ١٠٥ ٣٣٤ | ٧٤ ٤١١ |
| فوائد وعمولات مقبوضة مقدماً | ٦٩ ٣٩٠ | ٧٩ ١٥٤ |
| مصاريف مستحقة غير مدفوعة | ٢٢ ٢٩٣ | ٢٢ ٧٢٨ |
| مطلوبات مختلفة أخرى* | ٧٢٦ ٥٩٢ | ٥٧١ ٢٠٩ |
| **المجموع** | **١ ٠٠٠ ٩٨٩** | **٨٢٨ ٣٢٩** |

* يمثل هذا البند في معظمه مطلوبات عائدة لاعباء قانونية مرتقبة (إيضاح ٥٦).

## ٢٣ - مطلوبات ضريبية مؤجلة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

**البنود التي نتج عنها مطلوبات ضريبية مؤجلة :**

بآلاف الدنانير الأردنية

| | ٢٠١٥ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | رصيد بداية السنة | المضاف | المحرر | تعديلات فرق عملة | رصيد نهاية السنة | الضريبة المؤجلة |
| احتياطي تقييم الاستثمارات | ٢٠ ٤٩٨ | - | ( ٣٠٦٥) | - | ١٧ ٤٣٣ | ٦ ١٠٢ |
| اخرى | ٤ ٥٨٢ | ٢ ٥٠٠ | ( ١ ٢٢٨) | - | ٥ ٨٥٤ | ١ ٧١٤ |
| **المجموع** | **٢٥ ٠٨٠** | **٢ ٥٠٠** | **( ٤ ٢٩٣)** | **-** | **٢٣ ٢٨٧** | **٧ ٨١٦** |

بآلاف الدنانير الأردنية

| | ٢٠١٤ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | رصيد بداية السنة | المضاف | المحرر | تعديلات فرق عملة | رصيد نهاية السنة | الضريبة المؤجلة |
| احتياطي تقييم الاستثمارات | ١٣ ٨٨٣ | ٦ ٦٠٩ | - | ٦ | ٢٠ ٤٩٨ | ٧ ١٧٣ |
| اخرى | ٥ ٠٦٨ | - | ( ٤٧٩) | ( ٧) | ٤ ٥٨٢ | ١ ١٤٧ |
| **المجموع** | **١٨ ٩٥١** | **٦ ٦٠٩** | **( ٤٧٩)** | **( ١)** | **٢٥ ٠٨٠** | **٨ ٣٢٠** |

**إن الحركة على حساب المطلوبات الضريبية المؤجلة هي كما يلي :**

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| رصيد بداية السنة | ٨٣٢٠ | ٥٤٣٣ |
| المضاف خلال السنة | ٨٧٥ | ٣٠٠٦ |
| المطفأ خلال السنة | ( ١٣٧٩) | ( ١١٩) |
| **رصيد نهاية السنة** | **٧٨١٦** | **٨٣٢٠** |

## ٢٤ - رأس المال المكتتب به والمدفوع

أ - وافقت الهيئة العامة للبنك العربي ش م ع في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٢٦ آذار ٢٠١٥ على زيادة راس مال البنك بمبلغ ٧١,٢ مليون دينار ليصبح راس المال ٦٤٠,٨ مليون دينار موزعة على ٦٤٠,٨ مليون سهم القيمة الأسمية للسهم الواحد دينار اردني، وقد تم استكمال اجراءات زيادة راس المال لدى وزارة الصناعة والتجارة بتاريخ ٥ نيسان ٢٠١٥ و لدى هيئة الاوراق المالية بتاريخ ٢١ نيسان ٢٠١٥ (وافقت الهيئة العامة للبنك العربي ش م ع في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٢٧ آذار ٢٠١٤ على زيادة راس المال بمبلغ ٣٥,٦ مليون دينار ليصبح راس المال ٥٦٩,٦ مليون دينار موزعة على ٥٦٩,٦ مليون سهم كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ وقد تم استكمال اجراءات زيادة راس المال لدى وزارة الصناعة والتجارة بتاريخ ١ نيسان ٢٠١٤ ولدى هيئة الأوراق المالية بتاريخ ٨ نيسان ٢٠١٤).

ب - بلغت علاوة الإصدار ٨٥٩,٦ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ و٢٠١٤.

## ٢٥ - إحتياطي إجباري

- بلغ رصيد الاحتياطي الاجباري ٤٩٩,٢ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ ( ٤٧٠,٦ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤) بموجب قانون البنك المركزي الاردني وقانون الشركات الاردني وهوغير قابل للتوزيع على المساهمين.

## ٢٦ - إحتياطي إختياري

- بلغ رصيد الاحتياطي الاختياري ٦١٤,٩ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ و٢٠١٤، يستخدم الاحتياطي الاختياري في الاغراض التي يقررها مجلس الادارة ويحق للهيئة العامة توزيعه بالكامل أو أي جزء منه كأرباح على المساهمين .

## ٢٧ - إحتياطي عام (معاد إظهاره)

- بلغ رصيد الاحتياطي العام ٥٨٣,٧ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ و٢٠١٤ ، يستخدم الاحتياطي العام في الاغراض التي يقررها مجلس الادارة ويحق للهيئة العامة توزيعه بالكامل أو أي جزء منه كأرباح على المساهمين .

## ٢٨ - احتياطي مخاطر مصرفية عامة

- بلغ رصيد احتياطي المخاطر المصرفية العامة ٢٠٠,٥ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ و٢٠١٤ ، و يحظر التصرف بهذا الاحتياطي إلا بموافقة مسبقة من البنك المركزي الأردني في الحالات التي يكون فيها هذا الاحتياطي يفوق الحد الادنى المطلوب بموجب تعليمات السلطات المصرفية.

## ٢٩ - إحتياطي ترجمة عُملات أجنبية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| رصيد بداية السنة | ( ١٠٣ ٤٧٢) | ١٤ ٣٧١ |
| الاضافات (الاستبعادات ) خلال السنة المحولة الى الدخل الشامل الآخر | ( ١١٨ ٠٥٤) | ( ١١٧ ٨٤٣) |
| **رصيد نهاية السنة** | **( ٢٢١ ٥٢٦)** | **( ١٠٣ ٤٧٢)** |

## ٣٠ - احتياطي تقييم الاستثمارات

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد إظهارها |
| رصيد بداية السنة | ( ١٧٨ ٠٦٦) | ( ١٨٢ ٣٥٧) |
| التغير في القيمة العادلة خلال السنة | ( ٥ ٦٥٣) | ٣ ٨١٤ |
| صافي (ارباح) خسائر متحققة محولة للأرباح المدورة | ( ٢٢) | ٤٧٧ |
| **رصيد نهاية السنة** * | **( ١٨٣ ٧٤١)** | **( ١٧٨ ٠٦٦)** |

* يظهر احتياطي تقييم الاستثمارات بالصافي بعد تنزيل المطلوبات الضريبية المؤجلة بمبلغ ٦,١ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ (٧,٢ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤)

## ٣١ - أرباح مدورة

إن الحركة على حساب الأرباح المدورة هي كما يلي:

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد إظهارها |
| رصيد بداية السنة | ٥٤٠ ٥٤٤ | ٤٢٥ ٩٧١ |
| الربح السنة | ١٥٤ ٠١٩ | ٢١٧ ٨٤٤ |
| الاحتياطي العام المعاد الى الأرباح المدورة | – | ١٤١ ٨٤٤ |
| المحول من إحتياطي تقييم إستثمارات إلى الأرباح المدورة | ٢٢ | ( ٤٧٧) |
| الأرباح الموزعة | ( ٦٨ ٣٥٢) | ( ١٦٠ ٢٠٠) |
| المحول إلى الاحتياطي الاجباري | ( ٢٨ ٦١٢) | ( ٤٨ ٨٣٨) |
| تعديلات خلال السنة | ( ١٧١٣) | – |
| زيادة راس المال (توزيع اسهم مجانية) | ( ٧١ ٢٠٠) | ( ٣٥ ٦٠٠) |
| **رصيد نهاية السنة** | **٥٢٤ ٧٠٨** | **٥٤٠ ٥٤٤** |

* قرر مجلس ادارة البنك العربي ش م ع التوصية للهيئة العامة للمساهمين بتوزيع أرباح نقدية عن العام ٢٠١٥ بنسبة ٢٥٪ من القيمة الاسمية للاسهم اي ما مجموعه ١٦٠,٢ مليون دينار وهي خاضعة لموافقة الهيئة العامة للمساهمين، ( قامت الهيئة العامة لمساهمي البنك العربي ش م ع في اجتماعها المنعقد بتاريخ ٢٦ آذار ٢٠١٥ بالمصادقة على توصية مجلس إدارة البنك بتوزيع أرباح نقدية عن العام ٢٠١٤ بنسبة ١٢٪ من القيمة الاسمية للاسهم اي ما مجموعه ٦٨,٤ مليون دينار وسهمين مجانيين لكل ستة عشر سهما اي ما مجموعه ٧١,٢ مليون سهم).
* تشمل الأرباح المدورة موجودات ضريبية مؤجلة مقيدة التصرف بمبلغ ٢٧,٧ مليون دينار، وارباح تقييم غير متحققة لموجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل بمبلغ ٨,٥ مليون دينار، وبلغت قيمة الارباح المدورة التي لا يمكن التصرف بها الا بحالات محددة نتيجة لتطبيق بعض المعايير المحاسبية ١,٨ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ .
* تتضمن الأرباح المدورة خسارة غير متحققة بمبلغ (٤٠,٧) مليون دينار أردني كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ تمثل أثر تطبيق معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩).
* يحظر التصرف بمبلغ (١٨٣,٧) مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ والذي يمثل رصيد احتياطي تقييم الاستثمارات السالب وفقاً لتعليمات هيئة الأوراق المالية.

## ٣٢ - فوائد دائنة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة * | ٦١١ ٠٥٨ | ٥٩٧ ٩٧٢ |
| أرصدة لدى بنوك مركزية | ٥١ ٢٥٧ | ٦١ ١٤٨ |
| ارصدة وايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٩ ٢٣٠ | ٩ ٨٦٢ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ١٦ ٧٥١ | ١٧ ٣٣١ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ٣٣٤ ٠٧٩ | ٣٥٥ ١٨٩ |
| **المجموع** | **١ ٠٢٢ ٣٧٥** | **١ ٠٤١ ٥٠٢** |

*** فيما يلي تفاصيل الفوائد الدائنة على التسهيلات الائتمانية المباشرة بالتكلفة المطفأة:**

بآلاف الدنانير الأردنية

| | ٢٠١٥ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | أفراد | شركات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | |
| كمبيالات واسناد مخصومة | ٣ ٢٠٠ | ٨ ٦٥٦ | ٩ ٧٨٤ | ١ ٥٩٦ | – | ٢٣ ٢٣٦ |
| حسابات جارية مدينة | ٢ ٧٨٣ | ٣٢ ٢٧٤ | ١٢٣ ٥٤٣ | ٤٢ | ١١ ٠٦٩ | ١٦٩ ٧١١ |
| سلف وقروض | ٩١ ٣٦٣ | ٢٨ ٢٨٥ | ٢١٦ ٠٤٨ | ٢ ٢٠٣ | ٢١ ٨٤٣ | ٣٥٩ ٧٤٢ |
| قروض عقارية | ٤٦ ٦٥٠ | ٢٣ | – | – | – | ٤٦ ٦٧٣ |
| بطاقات إئتمان | ١١ ٦٩٦ | – | – | – | – | ١١ ٦٩٦ |
| **المجموع** | **١٥٥ ٦٩٢** | **٦٩ ٢٣٨** | **٣٤٩ ٣٧٥** | **٣ ٨٤١** | **٣٢ ٩١٢** | **٦١١ ٠٥٨** |

بآلاف الدنانير الأردنية

| | ٢٠١٤ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | أفراد | شركات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | |
| كمبيالات واسناد مخصومة | ٣ ٤٧٤ | ٩ ١٩٣ | ٨ ٨٨٥ | ١ ٤٤١ | – | ٢٢ ٩٩٣ |
| حسابات جارية مدينة | ٣ ٠٢٥ | ٣١ ٢٦٠ | ١٢٨ ٢٦٨ | ٤٥ | ١٣ ٥١٥ | ١٧٦ ١١٣ |
| سلف وقروض | ٨٤ ٣٦٧ | ٢٧ ٧٩٢ | ٢٠٩ ٤٤٦ | ٣ ٩٧٤ | ١٨ ٢٠٧ | ٣٤٣ ٧٨٦ |
| قروض عقارية | ٤٣ ٣١٩ | ٦٨ | – | – | – | ٤٣ ٣٨٧ |
| بطاقات إئتمان | ١١ ٦٩٣ | – | – | – | – | ١١ ٦٩٣ |
| **المجموع** | **١٤٥ ٨٧٨** | **٦٨ ٣١٣** | **٣٤٦ ٥٩٩** | **٥ ٤٦٠** | **٣١ ٧٢٢** | **٥٩٧ ٩٧٢** |

## ٣٣ - فوائد مدينة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| ودائع عملاء * | ٣٥٨ ٨١٧ | ٣٦٦ ٥١٠ |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ١١ ٧١٧ | ١٤ ٢٢٢ |
| تأمينات نقدية | ٢٤ ٦٠٥ | ٣٧ ٠٥٧ |
| أموال مقترضة | ١٣١ | ٨٠ |
| رسوم ضمان الودائع | ١٧ ٣٢٦ | ١٦ ٦٨٠ |
| **المجموع** | **٤١٢ ٥٩٦** | **٤٣٤ ٥٤٩** |

* **فيما يلي تفاصيل الفوائد المدينة على ودائع العملاء :**

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | | | |
| | أفراد | شركات | | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | |
| جارية وتحت الطلب | ٧ ٩٧٥ | ١ ٦٧٢ | ٧ ٩١٥ | ٢ ١٧٠ | ١٩ ٧٣٢ |
| توفير | ١١ ٨٤٦ | ٢٢١ | ٤ | – | ١٢ ٠٧١ |
| لأجل وخاضعة لأشعار | ١٥٥ ٠٧٤ | ١٤ ٩٢٠ | ٧٨ ٥٧١ | ٤٩ ٦٥٦ | ٢٩٨ ٢٢١ |
| شهادات إيداع | ٢٨ ٥٩١ | ١٢٤ | ٧٨ | – | ٢٨ ٧٩٣ |
| **المجموع** | **٢٠٣ ٤٨٦** | **١٦ ٩٣٧** | **٨٦ ٥٦٨** | **٥١ ٨٢٦** | **٣٥٨ ٨١٧** |

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | ٢٠١٤ | | | |
| | أفراد | شركات | | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | |
| جارية وتحت الطلب | ٧ ١١٤ | ١ ٣٢٨ | ٤ ٥٦٥ | ٣ ٠٤٤ | ١٦ ٠٥١ |
| توفير | ١٤ ٢٠٢ | ٢٣٤ | ٩ | – | ١٤ ٤٤٥ |
| لأجل وخاضعة لأشعار | ١٦٠ ٦٨٣ | ١٨ ٢٢١ | ٧٩ ٤٢٦ | ٤٤ ٦١٢ | ٣٠٢ ٩٤٢ |
| شهادات إيداع | ٣٢ ٨٤٧ | ١٥٦ | ٦٩ | – | ٣٣ ٠٧٢ |
| **المجموع** | **٢١٤ ٨٤٦** | **١٩ ٩٣٩** | **٨٤ ٠٦٩** | **٤٧ ٦٥٦** | **٣٦٦ ٥١٠** |

## ٣٤ - صافي إيراد العمولات

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| عمولات دائنة: | | |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٥٨ ٧٧٥ | ٥٥ ١٩٨ |
| تسهيلات ائتمانية غير مباشرة | ٧٩ ١١٣ | ٨٥ ٧١١ |
| أخرى | ٤٥ ٧٠٥ | ٤٣ ٣٤٧ |
| ينزل: عمولات مدينة | ( ١٤ ٧١٥) | ( ١٣ ٧٢٣) |
| **صافي إيراد العمولات** | **١٦٨ ٨٧٨** | **١٧٠ ٥٣٣** |

## ٣٥ - أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | | | |
| | أرباح متحققة | أرباح (خسائر) غير متحققة | توزيعات أرباح | المجمـوع |
| اذونات خزينة وسندات | ٢ ٥١٣ | ٨ ٧٠٣ | – | ١١ ٢١٦ |
| أسهم شركات | – | ( ١٥٧) | ١١٢ | ( ٤٥) |
| **المجموع** | **٢ ٥١٣** | **٨ ٥٤٦** | **١١٢** | **١١ ١٧١** |

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | ٢٠١٤ | | | |
| | أرباح متحققة | أرباح غير متحققة | توزيعات أرباح | المجمـوع |
| اذونات خزينة وسندات | ١ ٩٣١ | ٢ ٨٥٣ | – | ٤ ٧٨٤ |
| أسهم شركات | ١٦ | ١ ٢٧٦ | ١١٢ | ١ ٤٠٤ |
| **المجموع** | **١ ٩٤٧** | **٤ ١٢٩** | **١١٢** | **٦ ١٨٨** |

## ٣٦ - توزيعات نقدية من أرباح شركات تابعة وحليفة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| البنك العربي لتونس | ٥ ٢٧٠ | ٦ ٠٩٥ |
| البنك العربي للأعمال ش.م.ل | – | ١٩٤ |
| البنك العربي السوداني المحدود | ٢ ٢١٢ | ١ ٩٠٤ |
| شركة النسر العربي للتامين ش.م.ع | ٨٥٠ | ٨٠٠ |
| شركة مجموعة العربي للاستثمار ذ.م.م | ١ ٩٠٠ | ٢ ٤٠٠ |
| البنك العربي الإسلامي الدولي | ٧ ٠٩٠ | – |
| الشركة العربية الوطنية للتأجير ذ.م.م | ٥ ٠٠٠ | ٤ ٠٠٠ |
| **مجموع توزيعات نقدية من أرباح شركات تابعة** | **٢٢ ٣٢٢** | **١٥ ٣٩٣** |
| | | |
| البنك العربي الوطني | ٥٨ ١٩١ | ٥٠ ١١٣ |
| بنك عُمان العربي | ١٢ ٥٦١ | ١٠ ٤٦٧ |
| شركة الأبنية التجارية ش.م.ل | ١٩٤ | ١٩٤ |
| **مجموع توزيعات نقدية من أرباح شركات حليفة** | **٧٠ ٩٤٦** | **٦٠ ٧٧٤** |
| | | |
| **مجموع توزيعات نقدية من أرباح شركات تابعة وحليفة** | **٩٣ ٢٦٨** | **٧٦ ١٦٧** |

## ٣٧ – إيرادات أخرى

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| إيرادات خدمات العملاء | ١٠ ٥٦٤ | ١١ ٥٤٣ |
| بدل إيجار صناديق حديدية | ١ ٠٩٤ | ١ ٠٧٠ |
| أرباح مشتقات مالية | ٢٢ | ٦٨٢ |
| إيرادات أخرى | ١٣ ٠٩٦ | ١٨ ٢٦٥ |
| **المجموع** | **٢٤ ٧٧٦** | **٣١ ٥٦٠** |

## ٣٨ - نفقات الموظفين

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| رواتب ومنافع | ١٥٠ ٤٨١ | ١٤٨ ٤٤٨ |
| الضمان الاجتماعي | ١٠ ٧٨٧ | ١٠ ٢٦٠ |
| صندوق الادخار | ١ ٣٩١ | ١ ٣٩٣ |
| تعويض نهاية الخدمة | ٢ ٤٧٢ | ٥ ٤٤٦ |
| نفقات طبية | ٦ ٣٦٨ | ٦ ٢٥٧ |
| نفقات تدريب | ١ ٣٩٥ | ٩٨٩ |
| علاوات | ٣١ ٥٤٥ | ٣١ ٠٧٨ |
| أخرى | ٥ ٤٠٤ | ٤ ٩١٨ |
| **المجموع** | **٢٠٩ ٨٤٣** | **٢٠٨ ٧٨٩** |

## ٣٩ - مصاريف أخرى

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| مصاريف مكاتب | ٣٦ ٩٤٧ | ٣٥ ٤٨٥ |
| مصاريف مكتبية | ٣٤ ٥٣٠ | ٣٥ ١٥٠ |
| مصاريف خدمات خارجية | ٤٤ ٠٠٠ | ٤٦ ٨٤٣ |
| رسوم | ٦ ٧٠٠ | ٦ ٠٤٢ |
| مصاريف أنظمة المعلومات | ١٨ ٩٥٧ | ١٦ ٥٢٣ |
| مصاريف إدارية أخرى | ٢٣ ٥٨٧ | ٢٣ ٨٩١ |
| **المجموع** | **١٦٤ ٧٢١** | **١٦٣ ٩٣٤** |

## ٤٠ - مشتقات مالية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانـــون الاول | |
| | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| عقود فوائد آجلة | ١ ٢٣٢ ٦٦٧ | ٨٩٨ ١٩٣ |
| عقود عملات أجنبية آجلة | ٢ ٥٨٨ ٤٣٩ | ٣ ١٤١ ٣٦٥ |
| **المجموع** | **٣ ٨٢١ ١٠٦** | **٤ ٠٣٩ ٥٥٨** |

تفاصيل المشتقات المالية هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | | | | |
| | قيمة عادلة موجبة | قيمة عادلة سالبة | مجموع القيمة الاسمية | القيمة الاسمية حسب الاستحقاق | | | |
| | | | | خلال ٣ أشهر | من ٣ أشهر الى سنة | من سنة الى ٣ سنوات | أكثر من ٣ سنوات |
| عقود فوائد آجلة | ١٣ ٠٥٥ | ١٣ ٣٤٨ | ٤٨٧ ٦٨٩ | ٤٢ ٥٢٣ | ٢١٦ ٩٠٣ | ٢٢٨ ٢٦٣ | – |
| عقود عملات أجنبية آجلة | ١ ١٢٩ | ١ ١١٧ | ٢ ٢٢٠ ٤٤٩ | ١ ٨٧٢ ٦٤٣ | ٣٤٧ ٨٠٦ | – | – |
| **مجموع مشتقات مالية محتفظ بها للمتاجرة** | **١٤ ١٨٤** | **١٤ ٤٦٥** | **٢ ٧٠٨ ١٣٨** | **١ ٩١٥ ١٦٦** | **٥٦٤ ٧٠٩** | **٢٢٨ ٢٦٣** | **-** |
| عقود فوائد آجلة | ٤ ٤٢١ | ٥ ٢٢٥ | ٧٤٤ ٩٧٨ | ٣٥ ٤٣٦ | ٢٩٩ ١٩٤ | ٣٢٦ ١١٦ | ٨٤ ٢٣٢ |
| عقود عملات أجنبية آجلة | – | – | – | – | – | – | – |
| **مجموع مشتقات مالية للتحوط لقاء القيمة العادلة** | **٤ ٤٢١** | **٥ ٢٢٥** | **٧٤٤ ٩٧٨** | **٣٥ ٤٣٦** | **٢٩٩ ١٩٤** | **٣٢٦ ١١٦** | **٨٤ ٢٣٢** |
| عقود فوائد آجلة | – | – | – | – | – | – | – |
| عقود عملات أجنبية آجلة | – | – | ٣٦٧ ٩٩٠ | ٣٥٨ ٥٢٠ | ٩ ٤٧٠ | – | – |
| **مجموع مشتقات مالية للتحوط لقاء التدفقات النقدية** | **-** | **-** | **٣٦٧ ٩٩٠** | **٣٥٨ ٥٢٠** | **٩ ٤٧٠** | **-** | **-** |
| **المجموع** | **١٨ ٦٠٥** | **١٩ ٦٩٠** | **٣ ٨٢١ ١٠٦** | **٢ ٣٠٩ ١٢٢** | **٨٧٣ ٣٧٣** | **٥٥٤ ٣٧٩** | **٨٤ ٢٣٢** |

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | | | | |
| | | | القيمة الاسمية حسب الاستحقاق | | | |
| | قيمة عادلة موجبة | قيمة عادلة سالبة | مجموع القيمة الاسمية | خلال ٣ أشهر | من ٣ أشهر الى سنة | من سنة الى ٣ سنوات | أكثر من ٣ سنوات |
| عقود فوائد آجلة | ٧ ٣٢٧ | ٧ ٥٩٣ | ٦١٨ ٧٨١ | ٥١ ٠٥٣ | ٧٠ ٢١١ | ١٥٩ ٧٩٢ | ٣٣٧ ٧٢٥ |
| عقود عملات أجنبية آجلة | ٥ ١٠٠ | ٥ ٠٩٩ | ٢ ٦٤٣ ٦٧٥ | ١ ١٢١ ٩٥٩ | ١ ٥١٨ ٨٠٦ | ٢ ٩١٠ | – |
| **مجموع مشتقات مالية محتفظ بها للمتاجرة** | **١٢ ٤٢٧** | **١٢ ٦٩٢** | **٣ ٢٦٢ ٤٥٦** | **١ ١٧٣ ٠١٢** | **١ ٥٨٩ ٠١٧** | **١٦٢ ٧٠٢** | **٣٣٧ ٧٢٥** |
| عقود فوائد آجلة | ٤ ٠١١ | ٤ ٩٣٨ | ٢٥٦ ٣٧٠ | ١٧ ٧١٧ | ١ ٦٥٥ | ١٨٧ ٥٨٨ | ٤٩ ٤١٠ |
| عقود عملات أجنبية آجلة | – | – | – | – | – | – | – |
| **مجموع مشتقات مالية للتحوط لقاء القيمة العادلة** | **٤ ٠١١** | **٤ ٩٣٨** | **٢٥٦ ٣٧٠** | **١٧ ٧١٧** | **١ ٦٥٥** | **١٨٧ ٥٨٨** | **٤٩ ٤١٠** |
| عقود فوائد آجلة | – | – | ٢٣ ٠٤٢ | – | – | – | ٢٣ ٠٤٢ |
| عقود عملات أجنبية آجلة | – | – | ٤٩٧ ٦٩٠ | ٤٩٧ ٦٩٠ | – | – | – |
| **مجموع مشتقات مالية للتحوط لقاء التدفقات النقدية** | **-** | **-** | **٥٢٠ ٧٣٢** | **٤٩٧ ٦٩٠** | **-** | **-** | **٢٣ ٠٤٢** |
| **المجموع** | **١٦ ٤٣٨** | **١٧ ٦٣٠** | **٤ ٠٣٩ ٥٥٨** | **١ ٦٨٨ ٤١٩** | **١ ٥٩٠ ٦٧٢** | **٣٥٠ ٢٩٠** | **٤١٠ ١٧٧** |

تدل القيمة الاعتبارية (الاسمية) على قيمة المعاملات القائمة في نهاية السنة وهي لا تدل على مخاطر السوق او مخاطر الائتمان.

## ٤١ - تركز الموجودات والايرادات و المصروفات الرأسمالية طبقاً للتوزيع الجغرافي

يقوم البنك بممارسة الأعمال المصرفية من خلال فروعه المنتشرة في الأردن والخارج، وفيما يلي توزيع الموجودات والايرادات والمصاريف الرأسمالية حسب القطاع الجغرافي:

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | داخل الأردن | | خارج الأردن | | المجموع | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| الايرادات | ٢٨٠ ٥٦٨ | ٢٨٣ ٧١٨ | ٦٦٥ ٨٧٤ | ٦٤٢ ٩٠٧ | **٩٤٦ ٤٤٢** | **٩٢٦ ٦٢٥** |
| الموجودات | ٧ ٣٧٦ ٠٣٤ | ٧ ٢٠٤ ٣٦٠ | ١٨ ٤٨٣ ١٢٨ | ١٨ ٦٥٥ ٤١٧ | **٢٥ ٨٥٩ ١٦٢** | **٢٥ ٨٥٩ ٧٧٧** |
| المصروفات الرأسمالية | ١٢ ٨١٩ | ٧ ٢٩١ | ٢٦ ٦٦١ | ٢٠ ٦٢٧ | **٣٩ ٤٨٠** | **٢٧ ٩١٨** |

## ٤٢- قطاعات الأعمال :

لدى البنك العربي مجموعة متكاملة من المنتجات والخدمات المصرفية تم إعدادها لتلبية احتياجات عملاء البنك ويقوم بتطويرها دائما بما يتناسب مع التغير المستمر في بيئة العمل المصرفي وأدواته الحديثة، ويتم استخدامها من قبل الإدارة التنفيذية في البنك. وفيما يلي موجز عن نشاطات هذه المجموعات يوضح طبيعة عملها وخططها المستقبلية.

### ١. مجموعة ادارة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية

تقوم هذه المجموعة بتقديم الخدمات المصرفية في مجال تمويل قطاع الشركات ، والتمويل المتخصص وتمويل المشاريع، وتمويل التجارة الخارجية، وتمويل المؤسسات الصغيرة والمتوسطة الحجم ، والبنوك والمؤسسات المالية.

### ٢. مجموعة الخزينة

تعد هذه المجموعة مصدر تمويل للبنك بشكل عام ، ولوحدات العمل الإستراتيجية بشكل خاص ، وهي المحرك التمويلي للبنك، وتعنى بإدارة سيولته النقدية ومخاطر السوق في آن واحد. وتعمل هذه المجموعة على إدارة موجودات البنك ومطلوباته ضمن الأطر التي تحددها لها اللجنة العليا للموجودات والمطلوبات. وتعد هذه المجموعة الأساس في تحديد أسعار التحويل الداخلية ضمن دوائر البنك ، كما أنها تعمل كوحدة مركزية في البنك للتنظيم المالي والتعامل الرئيسي في المجالات التالية :

- المبادلات في العملة الأجنبية على أنواعها .
- مشتقات العملات الأجنبية .
- الأسواق النقدية .
- شهادات الإيداع .
- المقايضة في الفائدة على أنواعها .
- المشتقات .

### ٣. مجموعة الخدمات المصرفية للأفراد

تقوم هذه المجموعة بتقديم الخدمات المصرفية للأفراد وللعملاء من فئة النخبة ذوي الملاءة المالية العالية ، وتسعى لتلبية متطلباتهم من الخدمات المالية بأفضل الوسائل، وذلك عن طريق تقديم مجموعة من البرامج والخدمات المتنوعة عبر منافذ توزيع فعالة. وتعمل هذه المجموعة على التواصل المباشر مع فئات العملاء المستهدفة من أجل تقديم الخدمات الفورية الملائمة والدائمة لهم وذلك عن طريق شبكة الفروع و القنوات الإلكترونية كالاتصال الهاتفي المباشر والصرافات الآلية والإنترنت والرسائل القصيرة عبر الهواتف المحمولة.

## معلومات عن قطاعات أعمال البنك

بآلاف الدنانيـــــر الأردنيـــــــــة

| | ٢٠١٥ | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | الاعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية | الخزينة | الخدمات المصرفية للأفراد | | أخرى | المجمـوع |
| | | | النخبة | خدمات التجزئة | | |
| إجمالي الدخل | ٤٣٣ ٤٣٨ | ٤١٦ ١٧٠ | (٩٠ ٩٣٦) | ٨٢ ٠٤١ | ١٠٥ ٧٢٩ | ٩٤٦ ٤٤٢ |
| صافي الدخل من الفوائد بين القطاعات | ١١ ٩٨٩ | (٢٦٧ ٢٢٩) | ١٥٢ ٨٧٤ | ١٠٢ ٣٦٦ | – | – |
| مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | (٧١٦) | – | (٦٢٥) | ٣ ٥٢٠ | – | ٢ ١٧٩ |
| مخصصات اخرى | ٤ ٥٣٨ | ١ ٣٨٣ | ٥٣٥ | ٣ ٥٨٢ | – | ١٠ ٠٣٨ |
| المصاريف الادارية المباشرة | ٦٥ ٥٥٢ | ١٠ ١٠٦ | ٨ ٧٧٩ | ٨١ ٦٧٤ | – | ١٦٦ ١١١ |
| **نتائج أعمال القطاع** | **٣٧٦ ٠٥٣** | **١٣٧ ٤٥٢** | **٥٣ ٢٤٩** | **٩٥ ٦٣١** | **١٠٥ ٧٢٩** | **٧٦٨ ١١٤** |
| مصاريف غير مباشرة موزعة على القطاعات | ١١٠ ٢٤٦ | ٢٧ ٩٨٤ | ١٣ ٧٠١ | ٨٠ ٦١٩ | ١ ٩٣٠ | ٢٣٤ ٤٨٠ |
| مصاريف واعباء قانونية | – | – | – | – | ٢٤٧ ٥١٨ | ٢٤٧ ٥١٨ |
| **الربح قبل الضرائب** | **٢٦٥ ٨٠٧** | **١٠٩ ٤٦٨** | **٣٩ ٥٤٨** | **١٥ ٠١٢** | **(١٤٣ ٧١٩)** | **٢٨٦ ١١٦** |
| ضريبة الدخل | ٤٨ ٥٧٤ | ٣٥ ٨٢٨ | ١١ ٥٧٥ | ٥ ٢١١ | ٣٠ ٩٠٩ | ١٣٢ ٠٩٧ |
| **ربح (خسائر) السنة** | **٢١٧ ٢٣٣** | **٧٣ ٦٤٠** | **٢٧ ٩٧٣** | **٩ ٨٠١** | **(١٧٤ ٦٢٨)** | **١٥٤ ٠١٩** |
| مصروف الاستهلاكات والإطفاءات | ٨ ٨٨٠ | ١ ٩٩٦ | ٨٢٤ | ١٤ ٣٢٧ | – | ٢٦ ٠٢٧ |
| **معلومات أخرى** | | | | | | |
| موجودات القطاع | ٩ ٦٤١ ١٦٠ | ١٢ ٦٤٦ ٧٤٠ | ٤٢٤ ٣٤٨ | ١ ٨٣٣ ٠٧٠ | ٣٥٥ ٠٣٥ | ٢٤ ٩٠٠ ٣٥٣ |
| الموجودات بين القطاعات | – | – | ٦ ٠٢٧ ٢٥٧ | ١ ٨٥٣ ٠١٧ | ٣ ١٦٠ ٤٩٠ | – |
| الاستثمارات في شركات تابعة وحليفة | – | – | – | – | ٩٥٨ ٨٠٩ | ٩٥٨ ٨٠٩ |
| **مجموع الموجودات** | **٩ ٦٤١ ١٦٠** | **١٢ ٦٤٦ ٧٤٠** | **٦ ٤٥١ ٦٠٥** | **٣ ٦٨٦ ٠٨٧** | **٤ ٤٧٤ ٣٣٤** | **٢٥ ٨٥٩ ١٦٢** |
| مطلوبات القطاع | ٩ ١٩٨ ٧٤٠ | ٢ ٠٤٨ ٣٩٦ | ٦ ٤٥١ ٦٠٥ | ٣ ٦٨٦ ٠٨٧ | ٩٥٦ ١٩٣ | ٢٢ ٣٤١ ٠٢١ |
| حقوق المساهمين | – | – | – | – | ٣ ٥١٨ ١٤١ | ٣ ٥١٨ ١٤١ |
| مطلوبات بين القطاعات | ٤٤٢ ٤٢٠ | ١٠ ٥٩٨ ٣٤٤ | – | – | – | – |
| **مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين** | **٩ ٦٤١ ١٦٠** | **١٢ ٦٤٦ ٧٤٠** | **٦ ٤٥١ ٦٠٥** | **٣ ٦٨٦ ٠٨٧** | **٤ ٤٧٤ ٣٣٤** | **٢٥ ٨٥٩ ١٦٢** |

## معلومات عن قطاعات أعمال البنك

| | بآلاف الدنانيـــــر الأردنيـــــــــة | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | ٢٠١٤ | | | | | |
| | الاعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية | الخزينة | الخدمات المصرفية للأفراد | | أخرى | المجمـوع |
| | | | النخبة | خدمات التجزئة | | |
| إجمالي الدخل | ٤١٨ ٨٧٥ | ٤٤٧ ١١٧ | (١٠٣ ٦٦١) | ٧٠ ٩٧٧ | ٩٣ ٣١٧ | ٩٢٦ ٦٢٥ |
| صافي الدخل من الفوائد بين القطاعات | (١ ٠٢٢) | (٢٥٧ ١١١) | ١٥٦ ٣٥٩ | ١٠١ ٧٧٤ | – | – |
| مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٢٩ ٠٧٠ | – | ١٨٥ | ٢ ٥٧٩ | – | ٣١ ٨٣٤ |
| مخصصات اخرى | ٢ ٩٧٨ | ٩٠٧ | ٢٧١ | ٢ ٦٩٥ | – | ٦ ٨٥١ |
| المصاريف الادارية المباشرة | ٦٥ ٠٢٣ | ٩ ٣٨٨ | ٨ ٢٩٦ | ٧٧ ٩٤٩ | – | ١٦٠ ٦٥٦ |
| **نتائج أعمال القطاع** | **٣٢٠ ٧٨٢** | **١٧٩ ٧١١** | **٤٣ ٩٤٦** | **٨٩ ٥٢٨** | **٩٣ ٣١٧** | **٧٢٧ ٢٨٤** |
| مصاريف غير مباشرة موزعة على القطاعات | ١١٠ ٦٠٩ | ٣٤ ٣٢١ | ١٢ ٥٦٠ | ٧٩ ٥٣٣ | ١ ٨٨٢ | ٢٣٨ ٩٠٥ |
| مصاريف واعباء قانونية | – | – | – | – | ١٤١ ٨٤٤ | ١٤١ ٨٤٤ |
| **الربح قبل الضرائب** | **٢١٠ ١٧٣** | **١٤٥ ٣٩٠** | **٣١ ٣٨٦** | **٩ ٩٩٥** | **(٥٠ ٤٠٩)** | **٣٤٦ ٥٣٥** |
| ضريبة الدخل | ٣٨ ٨٦٧ | ٤٢ ٥٥٤ | ٩ ٩٢٨ | ٣ ٥١١ | ٣٣ ٨٣١ | ١٢٨ ٦٩١ |
| **ربح (خسائر) السنة** | **١٧١ ٣٠٦** | **١٠٢ ٨٣٦** | **٢١ ٤٥٨** | **٦ ٤٨٤** | **(٨٤ ٢٤٠)** | **٢١٧ ٨٤٤** |
| مصروف الاستهلاكات والإطفاءات | ٩ ٠٠٠ | ٢ ٢٠٥ | ٧٩٤ | ١٤ ٨٣٩ | – | ٢٦ ٨٣٨ |
| **معلومات أخرى** | | | | | | |
| موجودات القطاع | ٩ ٦٧٥ ٦٧٦ | ١٢ ٦٩٦ ١٤٩ | ٣٥٩ ٣٥٢ | ١ ٧٠٩ ٦٤٦ | ٣٦٦ ٨١٧ | ٢٤ ٨٠٧ ٦٤٠ |
| الموجودات بين القطاعات | – | – | ٥ ٧٩٥ ٣٨٠ | ١ ٨٢٧ ٣٨٣ | ٢ ٩٤١ ٢٦٠ | – |
| الاستثمارات في شركات تابعة وحليفة | – | – | – | – | ١ ٠٥٢ ١٣٧ | ١ ٠٥٢ ١٣٧ |
| **مجموع الموجودات** | **٩ ٦٧٥ ٦٧٦** | **١٢ ٦٩٦ ١٤٩** | **٦ ١٥٤ ٧٣٢** | **٣ ٥٣٧ ٠٢٩** | **٤ ٣٦٠ ٢١٤** | **٢٥ ٨٥٩ ٧٧٧** |
| مطلوبات القطاع | ٩ ٤٥٤ ٣٠٥ | ٢ ٣٥٣ ٤٩٧ | ٦ ١٥٤ ٧٣٢ | ٣ ٥٣٧ ٠٢٩ | ٨٠٢ ٣٢٠ | ٢٢ ٣٠١ ٨٨٣ |
| حقوق المساهمين | – | – | – | – | ٣ ٥٥٧ ٨٩٤ | ٣ ٥٥٧ ٨٩٤ |
| مطلوبات بين القطاعات | ٢٢١ ٣٧١ | ١٠ ٣٤٢ ٦٥٢ | – | – | – | – |
| **مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين** | **٩ ٦٧٥ ٦٧٦** | **١٢ ٦٩٦ ١٤٩** | **٦ ١٥٤ ٧٣٢** | **٣ ٥٣٧ ٠٢٩** | **٤ ٣٦٠ ٢١٤** | **٢٥ ٨٥٩ ٧٧٧** |

## ٤٣ - إدارة المخاطر المصرفية

يقوم البنك العربي بالتعامل مع التحديات المتعلقة بالمخاطر المصرفية بشكل شامل ضمن إطار كلي لإدارة المخاطر وذلك استناداً لأفضل المعايير والأعراف والممارسات المصرفية، مدعمّ بهيكل حاكميه على مستوى مجلس الإدارة ومستوى الإدارة التنفيذية بالإضافة إلى ثلاث مستويات رقابية.

تمثل إدارة المخاطر أحد المستويات الأساسية للرقابة وذلك ضمن إطار الهيكل المؤسسي لإدارة المخاطر للبنك ، وهي الإدارة المسؤولة عن تطوير نظام محكم وفعال للتعرف على المخاطر التي يتعرض لها البنك وإدارتها حيث تشمل مهامها الأمور التالية:

- وضع منهجيات وأطر وسياسات وإجراءات إدارة المخاطر لجميع أنواع المخاطر ومراقبة تطبيقها وتنفيذها.
- تطوير أدوات قياس ونماذج مناسبة لإدارة المخاطر.
- تقييم ومراقبة المخاطر مقارنة بالحدود المقرّرة.
- رفع التقارير المناسبة إلى مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية للبنك.
- تعزيز ورفع مستوى الوعي بالمخاطر بالاستناد إلى أفضل الممارسات والمعايير الرائدة والمختصة بالقطاع المصرفي.

### أ - مخاطر الائتمان

يعتمد البنك العربي اسلوب المبادرة والديناميكية وتطبيق إستراتيجية متحفظة في إدارة هذا النوع من المخاطر كعنصر أساسي لتحقيق هدفه الاستراتيجي في التحسين المتواصل و المحافظة على نوعية الأصول وتركيبة المحفظة الائتمانية. ويعتمد البنك كذلك على معايير ائتمانية راسخة تتسم بالمحافظة والحكمة وسياسات وإجراءات ومنهجيات وأطر عامة لادارة المخاطر تأخذ بعين الاعتبار كافة المستجدات في البيئة المصرفية و التشريعية، بالاضافة إلى هياكل تنظيمية واضحة وأنظمة آلية ، علاوة على المتابعة الحثيثة والرقابة الفعالة التي تمكن البنك من التعامل مع المخاطر المحتملة وتحديات البيئة المتغيرة بمستوى عال من الثقة والتصميم. إن قرارات الإدارة الائتمانية تستند إلى إستراتيجية أعمال البنك العربي و مستويات المخاطر المقبولة. كما تركز على التنوع الذي يعتبر حجر الأساس لتخفيف و تنويع المخاطر على المستوى الفردي للعملاء وكذلك على المستوى القطاعي و الجغرافي.

### ب - مخاطر التركز الجغرافي

يحد البنك من مخاطر التركز الجغرافي من خلال توزيع نشاطاته على عدة قطاعات وعلى عدة مناطق جغرافية داخل وخارج المملكة ، ويبين الإيضاح (٤٤- هـ) تركز الموجودات طبقاً للتوزيع الجغرافي.

### ج - مخاطر السيولة

تُعرّف السيولة على أنها قدرة البنك على تمويل زيادة أصوله ومواجهة الالتزامات المترتبة عليه عند استحقاقها بدون تكبد خسائر غير مقبولة ، وذلك حسب تعريف بنك التسويات الدولي. لقد قام البنك العربي بتأسيس بنية تحتية قوية وصلبة من السياسات والإجراءات والموارد البشرية للتأكد من أن التزامات البنك يتم الوفاء بها عند الاستحقاق وتحت كافة الظروف وبدون تكاليف إضافية. يستخدم البنك أساليب متعددة لقياس وتحليل السيولة للميزانية ، والتي تساعد البنك على تخطيط وإدارة موارده المالية بالإضافة إلى تحديد عدم التطابق في الموجودات والمطلوبات والذي من الممكن ان يعرض البنك لمخاطر السيولة، ويبين الإيضاح (٥٠) آجال استحقاق الموجودات والمطلوبات و الإيضاح (٤٧) توزيع المطلوبات (غير مخصومة) على اساس الفترة المتبقية للاستحقاق التعاقدي

### د - مخاطر السوق

تعرف مخاطر السوق على أنها الخسارة المحتملة جراء التغير في قيمة محافظ البنك نتيجة لتقلبات أسعار الفائدة وصرف العملات الأجنبية وأسعار الأسهم والسلع. إن النشاطات الرئيسية الثلاثة التي تعرضنا لمخاطر السوق تشمل المتاجرة بأدوات السوق النقدية والعملات الأجنبية وأدوات السوق الرأسمالية وذلك في المحفظة البنكية ومحفظة المتاجرة، ويبين الإيضاح (٤٥) مخاطر حساسية الاسعار السوقية.

#### ١ - مخاطر أسعار الفائدة

تعتبر مخاطر أسعار الفائدة لدى البنك العربي محدودة ، وتتم إدارتها ومراقبتها بصورة مستمرة. إن الجزء الأكبر من هذه المخاطر يتركز في المدى القصير ولآجال لا تزيد عن سنة، في حين أن الجزء الذي يزيد عن سنة واحدة ومسيطر عليه بشكل محكم. وتتم إدارة مخاطر أسعار الفائدة وفقا للسياسات والحدود المقرّة من قبل اللجنة العليا لإدارة الموجودات والمطلوبات، ويبين الإيضاح (٤٦) مدى تعرض البنك لتقلبات اسعار الفائدة .

#### ٢ - مخاطر أسواق رأس المال

إن الاستثمار في أدوات سوق رأس المال معرض لمخاطر السوق نتيجة لتقلب أسعارها. وإن المخاطر المحتملة للبنك والمترتبة على هذا النوع من الاستثمار تعتبر محدودة نتيجة للرقابة الصارمة على مخاطر أسعار الفوائد ومخاطر الائتمان. كما ويشار في هذا المجال إلى محفظة استثمارات البنك من الأسهم، حيث تشكل هذه الاستثمارات نسبة متدنية من إجمالي استثمارات البنك العربي.

#### ٣ - مخاطر أسعار صرف العملات الأجنبية

إن الإيرادات المتحققة من العملات الأجنبية تنتج بشكل أساسي من العمليات التي يقوم بها العملاء. ويتم وضع حدود صارمة لتعامل البنك لحسابه في مجال المتاجرة بالعملة الأجنبية ، كما يتم التحوط وبشكل مناسب لمثل هذه العمليات وذلك للتعامل مع التقلبات المتوقعة للعملات وبالشكل الذي يقلل من مخاطر أسعار صرف العملات إلى حدودها الدنيا، ويبين الإيضاح (٤٨) صافي مراكز العملات الاجنبية .

### هـ - المخاطر التشغيلية

تعرف على أنها الخسائر التي يمكن للبنك أن يواجهها نتيجة خلل في سياسات و إجراءات العمل والعنصر البشري والأنظمة الآلية و البنية التكنولوجية، إضافة إلى وقوع حوادث خارجية .

و يتم إدارة هذه المخاطر من خلال إطار شامل ضمن عملية تعزيز وتقوية الضوابط والرقابة الداخلية للبنك.

## ٤٤ - مخاطر الائتمان

### أ - اجمالي التعرض لمخاطر الائتمان (بعد مخصص التدني والفوائد المعلقة وقبل الضمانات ومخففات المخاطر الاخرى)

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانـــون الاول | |
| **التعرض الائتماني المرتبط ببنود داخل قائمة المركز المالي :** | **٢٠١٥** | **٢٠١٤** |
| ارصدة لدى بنوك مركزية | ٤ ٤٢٩ ٠٦٨ | ٣ ٦٥٧ ٤٧٨ |
| ارصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٢ ٦٢٥ ٠٢٤ | ٣ ٣١٣ ٥٦٦ |
| ايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ١٧٠ ٣٩٧ | ٢٨٣ ٦٣٩ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ٢٤٣ ١٠٧ | ٢٩٥ ٧٧٦ |
| **تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة** | **١١ ٢٦٤ ٩٧٧** | **١١ ٠٥٠ ٨٣١** |
| للأفراد | ١ ٩٨٥ ٢٣١ | ١ ٨٠٦ ٤٨٦ |
| للشركات الصغيرة والمتوسطة | ٨٢٤ ٨٢٣ | ٧٩٠ ١٧٦ |
| للشركات الكبرى | ٧ ٤٨٣ ٤٤٦ | ٧ ٥٠٤ ٧٩٧ |
| للبنوك والمؤسسات المالية | ٢٠٦ ٣٠٩ | ٢٨٦ ٥١٦ |
| للحكومات و القطاع العام | ٧٦٥ ١٦٨ | ٦٦٢ ٨٥٦ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ٥ ١٥٩ ١٥٣ | ٥ ١٧١ ٠٧٥ |
| موجودات أخرى ومشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ٢٠٨ ٢٤٤ | ٢٢٧ ٩٦٨ |
| **مجموع التعرض لائتماني المرتبط ببنود داخل قائمة المركز المالي :** | **٢٤ ٠٩٩ ٩٧٠** | **٢٤ ٠٠٠ ٣٣٣** |
| **التعرض الائتماني المرتبط ببنود خارج قائمة المركز المالي :** | | |
| اعتمادات | ١ ٣٢١ ٣٥٢ | ١ ٢٢٩ ٧١٩ |
| قبولات | ٤٥٠ ٦٢٠ | ٥٩٥ ٤٢٧ |
| كفالات | ٧ ٩٠٥ ٦٤٩ | ٨ ٢٢٣ ١٣٣ |
| تسهيلات ائتمانية ممنوحة وغير مستغلة | ٣ ١١٥ ٦٢٣ | ٣ ٠٥١ ٣٣٩ |
| **المجموع** | **١٢ ٧٩٣ ٢٤٤** | **١٣ ٠٩٩ ٦١٨** |
| | | |
| **المجموع الكلي للتعرض الائتماني** | **٣٦ ٨٩٣ ٢١٤** | **٣٧ ٠٩٩ ٩٥١** |

الجدول اعلاه يمثل الحد الأقصى لمخاطر التعرض الائتماني للبنك كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ و٢٠١٤ دون اخذ الضمانات و مخففات مخاطر الائتمان بعين الاعتبار

**ب - تتوزع التعرضات الأئتمانية للموجودات* حسب درجة المخاطر بنهاية العام ٢٠١٥ وفق الجدول التالي :**

بآلاف الدنـــــانير الأردنيـــة

٣١ كانون الاول ٢٠١٥

| | أفراد | شركات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | |
| متدنية المخاطر | ٤٧٤ ١٦٩ | ١١٦ ٣٩٩ | ٥٤٩ ٤٠٣ | ١ ٦٥٢ ٠٩٢ | ٩ ٩٥٠ ٦٧٠ | ١٢ ٧٤٢ ٧٣٣ |
| مقبولة المخاطر | ١ ٥٢٧ ٢٢٢ | ٦٨٠ ٧٩٠ | ٦ ٩٥٨ ٨٣٩ | ١ ٨٢٩ ٢٩٦ | ١٧٨ ٨٠٢ | ١١ ١٧٤ ٩٤٩ |
| منها مستحقة: | ٨ ٤٧٢ | ٢٧ ٤٨٥ | ٨٥ ٦٢٤ | – | ٢١٧ | ١٢١ ٧٩٨ |
| لغاية ٣٠ يوم | ٦ ٩٠٢ | ١٩ ٠٢٢ | ٥٩ ٨٦٥ | – | ٢١٧ | ٨٦ ٠٠٦ |
| من ٣١ لغاية ٦٠ يوم | ١ ٥٧٠ | ٨ ٤٦٣ | ٢٥ ٧٥٩ | – | – | ٣٥ ٧٩٢ |
| تحت المراقبة | ١٤ ٢٢٠ | ٢٠ ٩٠١ | ١٧٢ ١٢٧ | – | – | ٢٠٧ ٢٤٨ |
| **غير عاملة** | **١٠٩ ٥٤٩** | **١٢١ ٠٥٦** | **٦٢١ ٥٢٤** | **٢١ ٧١٧** | **١٥٥** | **٨٧٤ ٠٠١** |
| دون المستوى | ١٢ ٥٤٤ | ٩ ٩٥٠ | ١٢ ٥١٥ | – | – | ٣٥ ٠٠٩ |
| مشكوك فيها | ٥ ٩٠٩ | ٤ ٨٢٦ | ٣٢٦ ٨٦٩ | ٢١ ٠٤٣ | – | ٣٥٨ ٦٤٧ |
| هالكة | ٩١ ٠٩٦ | ١٠٦ ٢٨٠ | ٢٨٢ ١٤٠ | ٦٧٤ | ١٥٥ | ٤٨٠ ٣٤٥ |
| **المجموع** | **٢ ١٢٥ ١٦٠** | **٩٣٩ ١٤٦** | **٨ ٣٠١ ٨٩٣** | **٣ ٥٠٣ ١٠٥** | **١٠ ١٢٩ ٦٢٧** | **٢٤ ٩٩٨ ٩٣١** |
| يطرح: فوائد وعمولات معلقة | ٤٢ ٠٤٤ | ٥٦ ٨١٠ | ١٥٨ ٨٢٣ | ٣ ١٨٩ | – | ٢٦٠ ٨٦٦ |
| يطرح: مخصص التدني | ٨٩ ٥٧٧ | ٤٩ ١٥٥ | ٤٩٧ ٤٢٢ | ٦٧٤ | ١ ٢٦٧ | ٦٣٨ ٠٩٥ |
| **الصافي** | **١ ٩٩٣ ٥٣٩** | **٨٣٣ ١٨١** | **٧ ٦٤٥ ٦٤٨** | **٣ ٤٩٩ ٢٤٢** | **١٠ ١٢٨ ٣٦٠** | **٢٤ ٠٩٩ ٩٧٠** |

* تشمل التعرضات الائتمانية التسهيلات ، الارصدة والايداعات لدى البنوك والمؤسسات مصرفية ،السندات ، اذونات الخزينة و اي موجودات لها تعرضات ائتمانية .

**- تتوزع التعرضات الأئتمانية للموجودات* حسب درجة المخاطر بنهاية العام ٢٠١٤ وفق الجدول التالي :**

| | بآلاف الدنـــــانير الأردنيـــة | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ | | | | |
| | أفراد | شركات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | |
| متدنية المخاطر | ٤١٥ ٣١٧ | ١٣٤ ٥٣٥ | ٥٢٠ ٩٧٧ | ٢ ٧٩١ ١٦٢ | ٩ ٢٩٢ ٢١٩ | ١٣ ١٥٤ ٢١٠ |
| مقبولة المخاطر | ١ ٤٠٩ ٧١٦ | ٦٢٩ ١٧١ | ٧ ٠٣٥ ٩٤٨ | ١ ٤٧١ ١٠٢ | ١٦٣ ٢٦٥ | ١٠ ٧٠٩ ٢٠٢ |
| منها مستحقة: | ٢٢ ٤٥١ | ٢٣ ٠٢١ | ٨٣ ١٠٩ | – | – | ١٢٨ ٥٨١ |
| لغاية ٣٠ يوم | ٢٠ ٤١٠ | ١٨ ٧٥١ | ٢٦ ٩١٨ | – | – | ٦٦ ٠٧٩ |
| من ٣١ لغاية ٦٠ يوم | ٢ ٠٤١ | ٤ ٢٧٠ | ٥٦ ١٩١ | – | – | ٦٢ ٥٠٢ |
| تحت المراقبة | ١٣ ٢١٣ | ١٥ ٦٠٦ | ١٢٤ ٦٤٦ | – | – | ١٥٣ ٤٦٥ |
| **غير عاملة** | **١٠١ ٧٥٨** | **١٢٠ ٥٢٩** | **٦٣٠ ٢٩٨** | **٢١ ٢٠٣** | **١٩٨** | **٨٧٣ ٩٨٦** |
| دون المستوى | ١٠ ٣٢٦ | ٦ ٢٩٩ | ٣ ٩٦٢ | – | – | ٢٠ ٥٨٧ |
| مشكوك فيها | ٥ ٨٧٢ | ٣ ٨٩٧ | ٣٣٨ ٨٠٢ | ٢٠ ٥٢٩ | – | ٣٦٩ ١٠٠ |
| هالكة | ٨٥ ٥٦٠ | ١١٠ ٣٣٣ | ٢٨٧ ٥٣٤ | ٦٧٤ | ١٩٨ | ٤٨٤ ٢٩٩ |
| **المجموع** | **١ ٩٤٠ ٠٠٤** | **٨٩٩ ٨٤١** | **٨ ٣١١ ٨٦٩** | **٤ ٢٨٣ ٤٦٧** | **٩ ٤٥٥ ٦٨٢** | **٢٤ ٨٩٠ ٨٦٣** |
| يطرح: فوائد وعمولات معلقة | ٣٧ ٠٠٩ | ٥٨ ٣٧٤ | ١٤٦ ٩٦١ | ٢ ٦٥١ | – | ٢٤٤ ٩٩٥ |
| يطرح: مخصص التدني | ٨٧ ٦٧٥ | ٤٨ ٢٧٦ | ٥٠٨ ١٠٨ | ٦٧٤ | ٨٠٢ | ٦٤٥ ٥٣٥ |
| **الصافي** | **١ ٨١٥ ٣٢٠** | **٧٩٣ ١٩١** | **٧ ٦٥٦ ٨٠٠** | **٤ ٢٨٠ ١٤٢** | **٩ ٤٥٤ ٨٨٠** | **٢٤ ٠٠٠ ٣٣٣** |

* تشمل التعرضات الائتمانية التسهيلات ، الارصدة والايداعات لدى البنوك والمؤسسات المصرفية ،السندات ، اذونات الخزينة و اي موجودات لها تعرضات ائتمانية .

**ج- القيمة العادلة للضمانات المقدمة مقابل التسهيلات الائتمانية بالتكلفة المطفأة بنهاية العام ٢٠١٥ كما يلي:**

بآلاف الدنـــــانير الأردنيـــة

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | أفراد | شركات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | |
| **الضمانات مقابل :** | | | | | | |
| تسهيلات عاملة / متدنية المخاطر | ١٨٩ ٠٧٢ | ١٠٦ ٠٨٣ | ٥٨٩ ٢٢٠ | – | ١٢٣ ٨١٤ | ١ ٠٠٨ ١٨٩ |
| تسهيلات عاملة / مقبولة المخاطر | ٥٨٠ ٣٩٤ | ٣٠٤ ٥٦٦ | ٢ ٣١٦ ٠٠٦ | – | – | ٣ ٢٠٠ ٩٦٦ |
| تحت المراقبة | ١٠ ٠٥٧ | ٨ ٧٠٧ | ١٠٠ ٩١٤ | – | – | ١١٩ ٦٧٨ |
| غير عاملة: | ١٥ ٠٧٧ | ٣٠ ٠٣٢ | ٥٣ ١٨٥ | – | – | ٩٨ ٢٩٤ |
| دون المستوى | ٥ ٢٢١ | ٧ ١٩٧ | ٢ ٤٠٩ | – | – | ١٤ ٨٢٧ |
| مشكوك فيها | ١ ٧٢٦ | ٢ ٤٣٧ | ٢ ٦٦٣ | – | – | ٦ ٨٢٦ |
| هالكة | ٨ ١٣٠ | ٢٠ ٣٩٨ | ٤٨ ١١٣ | – | – | ٧٦ ٦٤١ |
| **المجموع** | **٧٩٤ ٦٠٠** | **٤٤٩ ٣٨٨** | **٣ ٠٥٩ ٣٢٥** | **-** | **١٢٣ ٨١٤** | **٤ ٤٢٧ ١٢٧** |
| **الضمانات موزعة على النحو التالي :** | | | | | | |
| تأمينات نقدية | ١٤٥ ١٦٣ | ١١٦ ٣٥٩ | ٣٩٤ ٥٥٦ | – | ٢ ١٢٨ | ٦٥٨ ٢٠٦ |
| كفالات بنكية مقبولة | ٩٧٣ | ٢١ ٥٠٠ | ١٥٨ ٠٨٥ | – | – | ١٨٠ ٥٥٨ |
| عقارية | ٦٤ ٢٦٥ | ٢١٥ ٥٤٧ | ١ ٠٥١ ٧٦٣ | – | ٦٥ ٨٤٣ | ١ ٣٩٧ ٤١٨ |
| أسهم متداولة | ٧٤٥ | ١ ٠٧٧ | ٢٧٤ ٠٦٥ | – | – | ٢٧٥ ٨٨٧ |
| سيارات وآليات | ٢ ٩٨٥ | ٧ ١٨٦ | ٢١٨ ٧٣٦ | – | – | ٢٢٨ ٩٠٧ |
| اخرى | ٥٨٠ ٤٦٩ | ٨٧ ٧١٩ | ٩٦٢ ١٢٠ | – | ٥٥ ٨٤٣ | ١ ٦٨٦ ١٥١ |
| **المجموع** | **٧٩٤ ٦٠٠** | **٤٤٩ ٣٨٨** | **٣ ٠٥٩ ٣٢٥** | **-** | **١٢٣ ٨١٤** | **٤ ٤٢٧ ١٢٧** |

**- القيمة العادلة للضمانات المقدمة مقابل التسهيلات الائتمانية بالتكلفة المطفأة بنهاية العام ٢٠١٤ كما يلي:**

| | بآلاف الدنـــــانير الأردنيـــة | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | | | |
| | أفراد | شركات | | بنوك ومؤسسات مالية | حكومات وقطاع عام | المجموع |
| | | صغيرة ومتوسطة | كبرى | | | |
| **الضمانات مقابل :** | | | | | | |
| تسهيلات عاملة / متدنية المخاطر | ١١١ ٠٥٦ | ٢١٣ ٥١٨ | ٣٦٣ ٢٥٢ | – | ١٢٧ ٤٥٥ | ٨١٥ ٢٨١ |
| تسهيلات عاملة / مقبولة المخاطر | ٥٢١ ٩٢١ | ٣٩٢ ٢٨٩ | ٢ ٦٥٤ ٤٠٨ | – | – | ٣ ٥٦٨ ٦١٨ |
| تحت المراقبة | ٨ ٧٥٦ | ٦ ٨٠٠ | ٥٦ ١٥٣ | – | – | ٧١ ٧٠٩ |
| غير عاملة: | ١٧ ٧٤٦ | ٣٠ ٧٠٤ | ٥٨ ٣٨٨ | – | – | ١٠٦ ٨٣٨ |
| دون المستوى | ٥ ٢٦٦ | ٣ ٥٠٦ | ٣ ٨٨٤ | – | – | ١٢ ٦٥٦ |
| مشكوك فيها | ٣ ٥٩٤ | ٤ ٨٧٠ | ٣ ٥٠٩ | – | – | ١١ ٩٧٣ |
| هالكة | ٨ ٨٨٦ | ٢٢ ٣٢٨ | ٥٠ ٩٩٥ | – | – | ٨٢ ٢٠٩ |
| **المجموع** | **٦٥٩ ٤٧٩** | **٦٤٣ ٣١١** | **٣ ١٣٢ ٢٠١** | **-** | **١٢٧ ٤٥٥** | **٤ ٥٦٢ ٤٤٦** |
| **الضمانات موزعة على النحو التالي :** | | | | | | |
| تأمينات نقدية | ١٢٢ ٧٩٨ | ٢٣٨ ١٧٦ | ٤٥٠ ٤٧٣ | – | ٢٠ ٧٩٠ | ٨٣٢ ٢٣٧ |
| كفالات بنكية مقبولة | ١ ٠٧٨ | ٣٩ ٧٠٥ | ١٥١ ٠٢٨ | – | – | ١٩١ ٨١١ |
| عقارية | ٥٧ ٠٩٥ | ٢٣٣ ٩٢٢ | ١ ١٥٢ ٨٨٣ | – | ٣١ ٨١٥ | ١ ٤٧٥ ٧١٥ |
| أسهم متداولة | ٥٢٣ | ٨١٣ | ١٦٩ ٩٦٥ | – | – | ١٧١ ٣٠١ |
| سيارات وآليات | ٢ ٧٤٢ | ١٦ ١٤٨ | ٢٣٨ ٦٠٩ | – | – | ٢٥٧ ٤٩٩ |
| اخرى | ٤٧٥ ٢٤٣ | ١١٤ ٥٤٧ | ٩٦٩ ٢٤٣ | – | ٧٤ ٨٥٠ | ١ ٦٣٣ ٨٨٣ |
| **المجموع** | **٦٥٩ ٤٧٩** | **٦٤٣ ٣١١** | **٣ ١٣٢ ٢٠١** | **-** | **١٢٧ ٤٥٥** | **٤ ٥٦٢ ٤٤٦** |

**د - تصنيف سندات الدين حسب درجة المخاطر:**

الجدول التالي يبين تصنيف سندات الدين حسب درجة المخاطر باستخدام التصنيف الائتماني لوكالات التصنيف الائتمانية العالمية .

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | |
|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | |
| التصنيف الائتماني | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | المجموع |
| القطاع الخاص: | | | |
| من AAA الى -A | – | ٣٨٨ ٩٧٩ | ٣٨٨ ٩٧٩ |
| من +BBB الى -B | – | ١٢٤ ٢٣٥ | ١٢٤ ٢٣٥ |
| اقل من -B | – | – | – |
| غير مصنف | ٢١ ٠١٠ | ٥٨ ٨١٩ | ٧٩ ٨٢٩ |
| حكومات وقطاع عام | ٢٢٢ ٠٩٧ | ٤ ٥٨٧ ١٢٠ | ٤ ٨٠٩ ٢١٧ |
| **المجموع** | **٢٤٣ ١٠٧** | **٥ ١٥٩ ١٥٣** | **٥ ٤٠٢ ٢٦٠** |

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | |
|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | |
| التصنيف الائتماني | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | المجموع |
| القطاع الخاص: | | | |
| من AAA الى -A | – | ٢٣٢ ٥١٨ | ٢٣٢ ٥١٨ |
| من +BBB الى -B | – | ١٧٤ ٦٤١ | ١٧٤ ٦٤١ |
| اقل من -B | – | – | – |
| غير مصنف | ١٦ ١٣٩ | ٦٠ ٣٠٧ | ٧٦ ٤٤٦ |
| حكومات وقطاع عام | ٢٧٩ ٦٣٧ | ٤ ٧٠٣ ٦٠٩ | ٤ ٩٨٣ ٢٤٦ |
| **المجموع** | **٢٩٥ ٧٧٦** | **٥ ١٧١ ٠٧٥** | **٥ ٤٦٦ ٨٥١** |

**هـ - التعرض لمخاطر الائتمان للموجودات حسب التوزيع الجغرافي:**

بآلاف الدنانير الأردنية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | الأردن | البلدان العربية الأخرى | آسيا * | أوروبا | أمريكا | بقية دول العالم | المجموع |
| ارصدة لدى بنوك مركزية | ٢ ٤٢٥ ٠٩٧ | ٢ ٠٠٠ ٤٥٦ | ٣ ٥١٥ | – | – | – | ٤ ٤٢٩ ٠٦٨ |
| ارصدة وايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٥١ ٦٩٤ | ٦٩٦ ٦٤٥ | ١٦٧ ٧٩٤ | ١ ٧٢١ ٩٣٦ | ١٤٢ ٦٧٢ | ١٤ ٦٨٠ | ٢ ٧٩٥ ٤٢١ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | – | ٢٤٣ ١٠٧ | – | – | – | – | ٢٤٣ ١٠٧ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٢ ٧٩٨ ٢٣٥ | ٨ ١٦٤ ٤٩٦ | ١٨٨ ٣٨٦ | ٨٧ ٤٥١ | ٩٩ | ٢٦ ٣١٠ | ١١ ٢٦٤ ٩٧٧ |
| أفراد | ٨٦٢ ٨٢٣ | ١ ١٢٠ ٨٤٤ | ٩٦٧ | ١٩ | ٩٩ | ٤٧٩ | ١ ٩٨٥ ٢٣١ |
| شركات صغيرة ومتوسطة | ٢٦٧ ٣٣٩ | ٥٥٧ ٠١٠ | ٤٧٤ | – | – | – | ٨٢٤ ٨٢٣ |
| شركات كبرى | ١ ٦٠٠ ٥٥٥ | ٥ ٦٩٩ ١٣٧ | ١٨٣ ٧٥٤ | – | – | – | ٧ ٤٨٣ ٤٤٦ |
| بنوك ومؤسسات مالية | ١١ ٦٧٥ | ٨١ ٣٧١ | – | ٨٧ ٤٣٢ | – | ٢٥ ٨٣١ | ٢٠٦ ٣٠٩ |
| حكومات وقطاع عام | ٥٥ ٨٤٣ | ٧٠٦ ١٣٤ | ٣ ١٩١ | – | – | – | ٧٦٥ ١٦٨ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ٢ ٠٠٠ ٨٠٥ | ٢ ٧٥١ ٧٢٧ | ١٠٥ ٣٣٧ | – | ٣٠١ ٢٨٤ | – | ٥ ١٥٩ ١٥٣ |
| موجودات أخرى ومشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ٣٠ ٠٤٧ | ١٧١ ٤٨٤ | ٢ ٣٦٦ | ١ ١٥٤ | ٤٩ | ٣ ١٤٤ | ٢٠٨ ٢٤٤ |
| **المجموع** | **٧ ٣٠٥ ٨٧٨** | **١٤ ٠٢٧ ٩١٥** | **٤٦٧ ٣٩٨** | **١ ٨١٠ ٥٤١** | **٤٤٤ ١٠٤** | **٤٤ ١٣٤** | **٢٤ ٠٩٩ ٩٧٠** |
| **المجموع كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤** | **٧ ٠٧٣ ٧٠٣** | **١٤ ٢٤١ ٣٥٧** | **٣٧٩ ٩٤٨** | **١ ٤٦٨ ٧٨٠** | **٧٩٣ ٥٠٥** | **٤٣ ٠٤٠** | **٢٤ ٠٠٠ ٣٣٣** |

* بإستثناء البلدان العربية.

**و- التعرض لمخاطر الائتمان للموجودات حسب القطاع الاقتصادي:**

| | أفراد | شركات | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | | صناعة وتعدين | انشاءات | عقارات | تجارة |
| ارصدة لدى بنوك مركزية | – | – | – | – | – |
| ارصدة وايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | – | – | – | – | – |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | – | – | – | – | – |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ١ ٩٨٥ ٢٣١ | ٢ ٢١٤ ٨٧٢ | ١ ١٦١ ٧٩٤ | ٧٣١ ٣٩١ | ٢ ٠٧١ ٧٢٠ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | – | ٢١ ٢٧٠ | – | ١٠ ٠٠٠ | ٢٩ ١٨٨ |
| موجودات أخرى ومشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ٨ ٣٠٨ | ٩ ٤١٢ | ٥ ٠٢٣ | ٢ ٦٢١ | ٧ ٠٧٠ |
| **المجموع** | **١ ٩٩٣ ٥٣٩** | **٢ ٢٤٥ ٥٥٤** | **١ ١٦٦ ٨١٧** | **٧٤٤ ٠١٢** | **٢ ١٠٧ ٩٧٨** |

| | أفراد | شركات | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | | صناعة وتعدين | انشاءات | عقارات | تجارة |
| ارصدة لدى بنوك مركزية | – | – | – | – | – |
| ارصدة وايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | – | – | – | – | – |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | – | – | – | – | – |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ١ ٨٠٦ ٤٨٦ | ٢ ٤٢٧ ٩٥٦ | ١ ٠١٨ ٤٠١ | ٦٥٨ ٤٤٥ | ٢ ١٤١ ١٥٣ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | – | ٢١ ٢٧٠ | – | ١٠ ٠٠١ | ٣٠ ١١٦ |
| موجودات أخرى ومشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ٨ ٨٣٤ | ٤ ٧٠٤ | ٣ ٦٤٣ | ٢ ٢٣٥ | ٨ ٥٢٧ |
| **المجموع** | **١ ٨١٥ ٣٢٠** | **٢ ٤٥٣ ٩٣٠** | **١ ٠٢٢ ٠٤٤** | **٦٧٠ ٦٨١** | **٢ ١٧٩ ٧٩٦** |

بآلاف الدنانير الأردنية
٣١ كانون الأول ٢٠١٥

| شركات | | | | | | بنوك ومؤسسات مالية | الحكومة والقطاع العام | المجموع |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| زراعة | سياحة وفنادق | نقل | اسهم | خدمات عامة | | | | |
| – | – | – | – | – | | – | ٤ ٤٢٩ ٠٦٨ | ٤ ٤٢٩ ٠٦٨ |
| – | – | – | – | – | | ٢ ٧٩٥ ٤٢١ | – | ٢ ٧٩٥ ٤٢١ |
| – | – | ٢١ ٠١٠ | – | – | | – | ٢٢٢ ٠٩٧ | ٢٤٣ ١٠٧ |
| ٦٣ ٢١٥ | ٢٢٨ ٩٧١ | ٣٤١ ٨٨١ | ٤٦ ٥١٥ | ١ ٤٤٧ ٩١٠ | | ٢٠٦ ٣٠٩ | ٧٦٥ ١٦٨ | ١١ ٢٦٤ ٩٧٧ |
| – | – | ١٧ ٩١٨ | – | ٢٩ ٨٠٩ | | ٤٦٣ ٨٤٨ | ٤ ٥٨٧ ١٢٠ | ٥ ١٥٩ ١٥٣ |
| ١٦٦ | ٥٨٢ | ١ ٤٢٢ | – | ١٥ ٠٦٩ | | ٣٣ ٦٦٤ | ١٢٤ ٩٠٧ | ٢٠٨ ٢٤٤ |
| **٦٣ ٣٨١** | **٢٢٩ ٥٥٣** | **٣٨٢ ٢٣١** | **٤٦ ٥١٥** | **١ ٤٩٢ ٧٨٨** | | **٣ ٤٩٩ ٢٤٢** | **١٠ ١٢٨ ٣٦٠** | **٢٤ ٠٩٩ ٩٧٠** |

بآلاف الدنانير الأردنية
٣١ كانون الأول ٢٠١٤

| شركات | | | | | | بنوك ومؤسسات مالية | الحكومة والقطاع العام | المجموع |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| زراعة | سياحة وفنادق | نقل | اسهم | خدمات عامة | | | | |
| – | – | – | – | – | | – | ٣ ٦٥٧ ٤٧٨ | ٣ ٦٥٧ ٤٧٨ |
| – | – | – | – | – | | ٣ ٥٩٧ ٢٠٥ | – | ٣ ٥٩٧ ٢٠٥ |
| – | – | ١٦ ١٣٩ | – | – | | – | ٢٧٩ ٦٣٧ | ٢٩٥ ٧٧٦ |
| ٦٥ ٦٠٥ | ٢١٤ ٨٣٨ | ٣٦٣ ٢٢١ | ٦٠ ٦٩٣ | ١ ٣٤٤ ٦٦١ | | ٢٨٦ ٥١٦ | ٦٦٢ ٨٥٦ | ١١ ٠٥٠ ٨٣١ |
| – | – | ١٨ ٣٦٢ | – | ٢٧ ٧٧٢ | | ٣٥٩ ٩٤٥ | ٤ ٧٠٣ ٦٠٩ | ٥ ١٧١ ٠٧٥ |
| ١١٠ | ٤٤٤ | ١ ١٢٤ | ٥٩ | ١٠ ٥١٢ | | ٣٦ ٤٧٦ | ١٥١ ٣٠٠ | ٢٢٧ ٩٦٨ |
| **٦٥ ٧١٥** | **٢١٥ ٢٨٢** | **٣٩٨ ٨٤٦** | **٦٠ ٧٥٢** | **١ ٣٨٢ ٩٤٥** | | **٤ ٢٨٠ ١٤٢** | **٩ ٤٥٤ ٨٨٠** | **٢٤ ٠٠٠ ٣٣٣** |

## ٤٥ - مخاطر السوق

### مخاطر حساسية الاسعار السوقية

بافتراض ان نسبة التغير على الاسعار السوقية بمقدار (٥٪) عن الاسعار القائمة كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ و ٢٠١٤ فان حساسية قائمة الدخل وحقوق المساهمين ستكون على النحو التالي:

بآلاف الدنانير الأردنية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | قائمة الدخل | حقوق المساهمين | المجموع | قائمة الدخل | حقوق المساهمين | المجموع |
| حساسية اسعار الفوائد | ٢٣ ٥٠٨ | – | ٢٣ ٥٠٨ | ٢٢ ٨٣٥ | – | ٢٢ ٨٣٥ |
| حساسية اسعار الصرف | ٣ ٣٩٣ | ٢٩ ٦٣٣ | ٣٣ ٠٢٦ | ٦ ٣٦٦ | ٣٣ ٠٣٢ | ٣٩ ٣٩٨ |
| حساسية اسعار ادوات الملكية | ٧٥ | ١٠ ٩٨٩ | ١١ ٠٦٤ | ٨٣ | ١١ ١٨٧ | ١١ ٢٧٠ |
| **المجموع** | **٢٦ ٩٧٦** | **٤٠ ٦٢٢** | **٦٧ ٥٩٨** | **٢٩ ٢٨٤** | **٤٤ ٢١٩** | **٧٣ ٥٠٣** |

## ٤٦ - مخاطر اسعار الفائدة

- فيما يلي بيان مدى تعرض البنك لتقلبات اسعار الفائدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥
( يتم التصنيف على اساس فترات اعادة تسعير الفائدة او الاستحقاق ايهما اقرب) :

بآلاف الدنانير الأردنية

| الموجودات | لغاية شهر واحد | أكثر من شهر ولغاية ٣ أشهر | أكثر من ٣ أشهر ولغاية ٦ أشهر | أكثر من ٦ أشهر ولغاية سنة | أكثر من سنة ولغاية ٣ سنوات | أكثر من ٣ سنوات | غير خاضعة لمخاطر اسعار الفائدة | المجموع |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| النقد في الخزينة | – | – | – | – | – | – | ٢٨٠ ٨٧٢ | ٢٨٠ ٨٧٢ |
| احتياطي اجباري | – | – | – | – | – | – | ١ ١٦٠ ٥٢٤ | ١ ١٦٠ ٥٢٤ |
| ارصدة لدى بنوك مركزية | ٢ ٩٧١ ٧٦٨ | – | – | – | – | – | ٢٩٦ ٧٧٦ | ٣ ٢٦٨ ٥٤٤ |
| ارصدة وايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ١ ٨٥٤ ٠٣١ | ٨٢١ ٤٢٧ | ٩٦ ٧٣٧ | ٢٣ ٢٢٦ | – | – | – | ٢ ٧٩٥ ٤٢١ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ٧ ١٧٧ | ٤٧ ٢٦٤ | ٥٦ ٣٣٤ | ١٠١ ٤٦٥ | ٨ ٤٥٥ | ٢٢ ٤١٢ | ١ ٤٩٩ | ٢٤٤ ٦٠٦ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٤ ٢٠٤ ٩١٥ | ١ ٦٤٠ ٩٥٢ | ١ ١٥٧ ٦٩٨ | ١ ٠٦٩ ٠٤٩ | ٨٨٤ ٢٩٨ | ٢ ٣٠٨ ٠٦٥ | – | ١١ ٢٦٤ ٩٧٧ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | – | – | – | – | – | – | ٢١٩ ٧٨٩ | ٢١٩ ٧٨٩ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ٦٨٠ ٣١١ | ٩٧٧ ٨٢٣ | ٥٣٦ ٦٢٦ | ١ ١٠٧ ٠٣٥ | ١ ٣٥٩ ٧٥٠ | ٤٩٧ ٦٠٨ | – | ٥ ١٥٩ ١٥٣ |
| استثمارات في شركات تابعة وحليفة | – | – | – | – | – | – | ٩٥٨ ٨٠٩ | ٩٥٨ ٨٠٩ |
| موجودات ثابتة | – | – | – | – | – | – | ١٩٠ ٩٠١ | ١٩٠ ٩٠١ |
| موجودات أخرى ومشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ٧ ٣٤٦ | ١٠ ٠٤٩ | ١٨ ٣٤٣ | ١٨ | ٦ ٤٨٦ | ٢١ | ٢٤٥ ٦٠٤ | ٢٨٧ ٨٦٧ |
| موجودات ضريبية مؤجلة | – | – | – | – | – | – | ٢٧ ٦٩٩ | ٢٧ ٦٩٩ |
| **مجموع الموجودات** | **٩ ٧٢٥ ٥٤٨** | **٣ ٤٩٧ ٥١٥** | **١ ٨٦٥ ٧٣٨** | **٢ ٣٠٠ ٧٩٣** | **٢ ٢٥٨ ٩٨٩** | **٢ ٨٢٨ ١٠٦** | **٣ ٣٨٢ ٤٧٣** | **٢٥ ٨٥٩ ١٦٢** |
| **المطلوبات** | | | | | | | | |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ٩٩٦ ٠٠٦ | ٦٤١ ٢٣١ | ١١٠ ٥٠١ | ٤٢ ٧٣٦ | ٢١ ٠٠٤ | – | ١٤٢ ٠٣٩ | ١ ٩٥٣ ٥١٧ |
| ودائع عملاء | ٦ ٨١٨ ٩١٣ | ٢ ٠٨٧ ٢٣٠ | ١ ٢٥٨ ٣٩٩ | ١ ٣٨٩ ٣٩٣ | ٣٧٥ ٨١٦ | ١١٠ ٠٧٧ | ٥ ٤٩٨ ٨٧٠ | ١٧ ٥٣٨ ٦٩٨ |
| تأمينات نقدية | ٧٣٣ ٦٤٠ | ١٧٥ ١٣٣ | ١٧٢ ٩٦٦ | ٣١٣ ١٧٦ | ١٤ ٢٦٥ | ٥ ٩٥٩ | ١٦٩ ٣٠٠ | ١ ٥٨٤ ٤٣٩ |
| أموال مقترضة | – | – | ٤ ٠٠٠ | – | – | ٤ ٠٠٤ | – | ٨ ٠٠٤ |
| مخصصات أخرى | – | – | – | – | – | – | ٨٥ ٤١١ | ٨٥ ٤١١ |
| مخصص ضريبة الدخل | – | – | – | – | – | – | ١٤٢ ٤٥٧ | ١٤٢ ٤٥٧ |
| مطلوبات أخرى ومشتقات مالية – قيمة عادلة سالبة | ١٧ ٥٣٠ | ٧ ٧٥٨ | ١١ ٧٨٩ | ٢ ١٠٦ | – | ٥١٩ | ٩٨٠ ٩٧٧ | ١ ٠٢٠ ٦٧٩ |
| مطلوبات ضريبية مؤجلة | – | – | – | – | – | – | ٧ ٨١٦ | ٧ ٨١٦ |
| **مجموع المطلوبات** | **٨ ٥٦٦ ٠٨٩** | **٢ ٩١١ ٣٥٢** | **١ ٥٥٧ ٦٥٥** | **١ ٧٤٧ ٤١١** | **٤١١ ٠٨٥** | **١٢٠ ٥٥٩** | **٧ ٠٢٦ ٨٧٠** | **٢٢ ٣٤١ ٠٢١** |
| **الفجوة للفئة** | **١ ١٥٩ ٤٥٩** | **٥٨٦ ١٦٣** | **٣٠٨ ٠٨٣** | **٥٥٣ ٣٨٢** | **١ ٨٤٧ ٩٠٤** | **٢ ٧٠٧ ٥٤٧** | **(٣ ٦٤٤ ٣٩٧)** | **٣ ٥١٨ ١٤١** |

- فيما يلي بيان مدى تعرض البنك لتقلبات اسعار الفائدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤
( يتم التصنيف على اساس فترات اعادة تسعير الفائدة او الاستحقاق ايهما اقرب) :

بآلاف الدنانير الأردنية

| الموجودات | لغاية شهر واحد | أكثر من شهر ولغاية ٣ أشهر | أكثر من ٣ أشهر ولغاية ٦ أشهر | أكثر من ٦ أشهر ولغاية سنة | أكثر من سنة ولغاية ٣ سنوات | أكثر من ٣ سنوات | غير خاضعة لمخاطر اسعار الفائدة | المجموع |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| النقد في الخزينة | – | – | – | – | – | – | ٢٧٢ ٦٧٧ | ٢٧٢ ٦٧٧ |
| احتياطي اجباري | – | – | – | – | – | – | ١ ٠٧٩ ٨٤٤ | ١ ٠٧٩ ٨٤٤ |
| ارصدة لدى بنوك مركزية | ٢ ٢٤٠ ٤٧٣ | ٢٩ ٩٤٣ | ٤٤ ٤٠١ | ٢٨ ٩٥٨ | – | – | ٢٣٣ ٨٥٩ | ٢ ٥٧٧ ٦٣٤ |
| ارصدة وايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٢ ٥٤٧ ٨٤٨ | ٧٦٥ ٧١٨ | ١٩٠ ١٥٥ | ٩٣ ٤٨٤ | – | – | – | ٣ ٥٩٧ ٢٠٥ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ٢٣ ٦٢٢ | ٢١ ٨٧٢ | ٣٧ ٠٨٠ | ١٤٤ ١٨٤ | ٤٢ ٨٦٧ | ٢٦ ١٥١ | ١ ٦٥٦ | ٢٩٧ ٤٣٢ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٤ ٣١٤ ٧٩١ | ١ ٥٨٢ ٤٠٣ | ١ ٠٩٤ ٩٤٠ | ٨٨٠ ٨٦٦ | ٨٨٥ ٨٨٩ | ٢ ٢٩١ ٩٤٢ | – | ١١ ٠٥٠ ٨٣١ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | – | – | – | – | – | – | ٢٢٣ ٧٣٧ | ٢٢٣ ٧٣٧ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ٥٠١ ٣٨٥ | ٨٩٢ ٤٢٣ | ٨٧٤ ٢٦٨ | ٨١٤ ٦٦٣ | ١ ٦٧٠ ٣١٧ | ٤١٨ ٠١٩ | – | ٥ ١٧١ ٠٧٥ |
| استثمارات في شركات تابعة وحليفة | – | – | – | – | – | – | ١ ٠٥٢ ١٣٧ | ١ ٠٥٢ ١٣٧ |
| موجودات ثابتة | – | – | – | – | – | – | ١٩٢ ٢٩٧ | ١٩٢ ٢٩٧ |
| موجودات أخرى ومشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ١٢ ٤١٨ | ١٠ ٧٥٠ | ١٥ ٣٠٣ | ١ ١٩٧ | ٢٢ ٢٢٩ | ١ ٦٧٨ | ٢٥٤ ٩١٧ | ٣١٨ ٤٩٢ |
| موجودات ضريبية مؤجلة | – | – | – | – | – | – | ٢٦ ٤١٦ | ٢٦ ٤١٦ |
| **مجموع الموجودات** | **٩ ٦٤٠ ٥٣٧** | **٣ ٣٠٣ ١٠٩** | **٢ ٢٥٦ ١٤٧** | **١ ٩٦٣ ٣٥٢** | **٢ ٦٢١ ٣٠٢** | **٢ ٧٣٧ ٧٩٠** | **٣ ٣٣٧ ٥٤٠** | **٢٥ ٨٥٩ ٧٧٧** |
| **المطلوبات** | | | | | | | | |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ١ ٩٧٨ ٧٨٨ | ٨٩ ٠٤٥ | ٤٠ ٩٤١ | ٤ ٣٣٢ | ١٧ ٤٨٢ | – | ١٤٧ ٠٨٤ | ٢ ٢٧٧ ٦٧٢ |
| ودائع عملاء | ٦ ٦٥٥ ١٨٦ | ٢ ٠٩٤ ٩٥٠ | ١ ٢٣٥ ٥٦٧ | ١ ٤٢٧ ٠٠٨ | ٢٣٧ ٥٣٣ | ٤٦ ١٤٨ | ٥ ٣٩٨ ٩٨٦ | ١٧ ٠٩٥ ٣٧٨ |
| تأمينات نقدية | ٦٩٤ ٥٢٩ | ٧٤١ ٥١٥ | ١٨٩ ٥٢٥ | ٦٣ ٠١٤ | ١٩ ٨٤٧ | ١٥ ٩٤٥ | ١١٨ ٣٩٥ | ١ ٨٤٢ ٧٧٠ |
| أموال مقترضة | – | – | ٤ ٠٠٠ | – | – | ١ ٤٠٠ | – | ٥ ٤٠٠ |
| مخصصات أخرى | – | – | – | – | – | – | ٨٣ ٠٠٨ | ٨٣ ٠٠٨ |
| مخصص ضريبة الدخل | – | – | – | – | – | – | ١٤٣ ٣٧٦ | ١٤٣ ٣٧٦ |
| مطلوبات أخرى ومشتقات مالية – قيمة عادلة سالبة | ٣٠ ٩٨٥ | ١٢ ١٦٩ | ١٧ ٤٩٤ | ٢٧٩ | – | ٣٥٥ | ٧٨٤ ٦٧٧ | ٨٤٥ ٩٥٩ |
| مطلوبات ضريبية مؤجلة | – | – | – | – | – | – | ٨ ٣٢٠ | ٨ ٣٢٠ |
| **مجموع المطلوبات** | **٩ ٣٥٩ ٤٨٨** | **٢ ٩٣٧ ٦٧٩** | **١ ٤٨٧ ٥٢٧** | **١ ٤٩٤ ٦٣٣** | **٢٧٤ ٨٦٢** | **٦٣ ٨٤٨** | **٦ ٦٨٣ ٨٤٦** | **٢٢ ٣٠١ ٨٨٣** |
| **الفجوة للفئة** | **٢٨١ ٠٤٩** | **٣٦٥ ٤٣٠** | **٧٦٨ ٦٢٠** | **٤٦٨ ٧١٩** | **٢ ٣٤٦ ٤٤٠** | **٢ ٦٧٣ ٩٤٢** | **(٣ ٣٤٦ ٣٠٦)** | **٣ ٥٥٧ ٨٩٤** |

## ٤٧ - مخاطر السيولة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

- فيما يلي بيان توزيع المطلوبات (غير مخصومة) على اساس الفترة المتبقية للاستحقاق التعاقدي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥:

بآلاف الدنانير الأردنية

| المطلوبات | لغاية شهر واحد | أكثر من شهر ولغاية ٣ أشهر | أكثر من ٣ أشهر ولغاية ٦ أشهر | أكثر من ٦ أشهر ولغاية سنة | أكثر من سنة ولغاية ٣ سنوات | أكثر من ٣ سنوات | بدون استحقاق | المجموع |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ٩٩٧ ٩٤٧ | ٦٤١ ٢٦١ | ١١٠ ٦١٤ | ٤٢ ٧٩٤ | ٢١ ٠٠٨ | - | ١٤٢ ٠٣٩ | ١ ٩٥٥ ٦٦٣ |
| ودائع عملاء | ٥ ٦٣١ ٠٩٥ | ٢ ١٠٣ ١٦٦ | ١ ٣٦١ ٥٧٧ | ١ ٤٨٧ ٧٠٤ | ٤٦٥ ٥٨٧ | ١٨٢ ٧٨١ | ٦ ٥٢٧ ٦٦١ | ١٧ ٧٥٩ ٥٧١ |
| تأمينات نقدية | ٦٧٥ ٠٧٦ | ١٣٦ ٠٧١ | ٢٢٢ ٢٢٣ | ٣٥٧ ١٤٠ | ٢٩ ٠٤٦ | ٢٢٠ | ١٦٩ ٣٠٠ | ١ ٥٨٩ ٠٨٦ |
| أموال مقترضة | - | - | - | - | - | ٨ ١٢٨ | - | ٨ ١٢٨ |
| مخصصات أخرى | - | - | - | - | - | - | ٨٥ ٤١١ | ٨٥ ٤١١ |
| مخصص ضريبة الدخل | - | - | - | - | - | - | ١٤٢ ٤٥٧ | ١٤٢ ٤٥٧ |
| مشتقات مالية - قيمة عادلة سالبة | ٧٢٦ | ٧٨ | ٢٦٨ | ١٨ | - | ٥١٩ | ١٨ ٢٦٥ | ١٩ ٨٧٤ |
| مطلوبات أخرى | ١٦ ٩٨٨ | ٧ ٦٨٠ | ١١ ٥٢١ | ٩ ٩٨٠ | ٦٨٤ ٦٥١ | - | ٢٧٠ ١٦٩ | ١ ٠٠٠ ٩٨٩ |
| مطلوبات ضريبية مؤجلة | - | - | - | - | - | - | ٧ ٨١٦ | ٧ ٨١٦ |
| **مجموع المطلوبات** | **٧ ٣٢١ ٨٣٢** | **٢ ٨٨٨ ٢٥٦** | **١ ٧٠٦ ٢١٣** | **١ ٨٩٧ ٦٣٦** | **١ ٢٠٠ ٢٩٢** | **١٩١ ٦٤٨** | **٧ ٣٦٣ ١١٨** | **٢٢ ٥٦٨ ٩٩٥** |
| | | | | | | | | |
| **مجموع الموجودات حسب استحقاقاتها المتوقعة** | **٦ ٥٨٢ ١٧٠** | **٣ ٧٦٨ ٤٣٧** | **١ ٦٤٥ ٦٣٩** | **١ ٩٧٥ ٣٦٦** | **٢ ٥٨٨ ٠٣١** | **٤ ٤٥٤ ٢٤٠** | **٤ ٨٤٥ ٢٧٩** | **٢٥ ٨٥٩ ١٦٢** |

- فيما يلي بيان توزيع المطلوبات (غير مخصومة) على اساس الفترة المتبقية للاستحقاق التعاقدي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤:

بآلاف الدنانير الأردنية

| المطلوبات | لغاية شهر واحد | أكثر من شهر ولغاية ٣ أشهر | أكثر من ٣ أشهر ولغاية ٦ أشهر | أكثر من ٦ أشهر ولغاية سنة | أكثر من سنة ولغاية ٣ سنوات | أكثر من ٣ سنوات | بدون استحقاق | المجموع |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ١ ٩٧٩ ٢٥٩ | ٨٩ ٠٩٤ | ٤٠ ٩٧٤ | ٤ ٣٧٥ | ١٨ ٣٢١ | - | ١٤٧ ٠٨٤ | ٢ ٢٧٩ ١٠٧ |
| ودائع عملاء | ٥ ٧٩٩ ٥٦٦ | ٢ ١٤٧ ٥٥٦ | ١ ٣٦٥ ٤٢٧ | ١ ٤٩٠ ٥٥٠ | ٢٨٦ ٦٠٩ | ٨٣ ٥٢٦ | ٦ ٠٨٤ ٢٩٣ | ١٧ ٢٥٧ ٥٢٧ |
| تأمينات نقدية | ٩٣٦ ٩٦٤ | ٣٣٤ ٩١١ | ٣٦١ ٧٦٧ | ٦٩ ٨٠٦ | ٢٥ ٧٤٩ | ١٠ ٣٨٩ | ١١١ ٣٢٣ | ١ ٨٥٠ ٩٠٩ |
| أموال مقترضة | - | - | - | - | - | ٥ ٤٢٦ | - | ٥ ٤٢٦ |
| مخصصات أخرى | - | - | - | - | - | - | ٨٣ ٠٠٨ | ٨٣ ٠٠٨ |
| مخصص ضريبة الدخل | - | - | - | - | - | - | ١٤٣ ٣٧٦ | ١٤٣ ٣٧٦ |
| مشتقات مالية - قيمة عادلة سالبة | ٢ ٥٣٤ | ٢٠ | ٢ | - | - | ٣٥٥ | ١٤ ٨٩٣ | ١٧ ٨٠٤ |
| مطلوبات أخرى | ٢٨ ٤٨٧ | ١٢ ١٤٩ | ١٧ ٤٩١ | ٢٧٩ | ٤٨٢ ٩٧٩ | - | ٢٨٦ ٩٤٤ | ٨٢٨ ٣٢٩ |
| مطلوبات ضريبية مؤجلة | - | - | - | - | - | - | ٨ ٣٢٠ | ٨ ٣٢٠ |
| **مجموع المطلوبات** | **٨ ٧٤٦ ٨١٠** | **٢ ٥٨٣ ٧٣٠** | **١ ٧٨٥ ٦٦١** | **١ ٥٦٥ ٠١٠** | **٨١٣ ٦٥٨** | **٩٩ ٦٩٦** | **٦ ٨٧٩ ٢٤١** | **٢٢ ٤٧٣ ٨٠٦** |
| | | | | | | | | |
| **مجموع الموجودات حسب استحقاقاتها المتوقعة** | **٦ ٣٥٠ ٨٨٨** | **٣ ٧٤٣ ٢٦٤** | **٢ ٠٦٥ ٣٨٤** | **١ ٩٩٠ ٩٧٦** | **٢ ٩٦١ ٣٨٧** | **٣ ٩٧٣ ١٥٨** | **٤ ٧٧٤ ٧٢٠** | **٢٥ ٨٥٩ ٧٧٧** |

## ٤٨ - صافي مراكز العملات الأجنبية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | |
|---|---|---|---|---|
| | عملة الاساس بالآلاف | المعادل بآلاف الدنانير | عملة الاساس بالآلاف | المعادل بآلاف الدنانير |
| دولار أمريكي | ٩٤ ١٦١ | ٦٦ ٧٨١ | ١٢٠ ٠٤٢ | ٨٥ ١٣٦ |
| جنيه إسترليني | ( ١ ٢٣١) | ( ١ ٢٩٤) | ( ١٢١) | ( ١٣٤) |
| يورو | ( ١٣ ٤٥٦) | ( ١٠ ٤٢٣) | ١ ٦٥٩ | ١ ٤٣٠ |
| ين ياباني | ٩٤٧ ٦١٨ | ٥ ٥٨٠ | ( ٥٢ ٨٥٥) | ( ٣١٣) |
| أخرى* | | ٧ ٢١٦ | | ٤١ ٢٠٧ |
| **المجموع** | | **٦٧ ٨٦٠** | | **١٢٧ ٣٢٦** |

* يمثل المبلغ المعادل بالدينار الأردني للعملات الأخرى قيمة مجموعة عملات اجنبية متعددة .

## ٤٩ - مستويات القيمة العادلة

### أ - القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية للبنك والمحددة بالقيمة العادلة بشكل مستمر:

ان بعض الموجودات المالية والمطلوبات المالية للبنك مقيمة بالقيمة العادلة في نهاية كل فترة مالية ، والجدول التالي يوضح معلومات حول كيفية تحديد القيمة العادلة لهذه الموجودات المالية والمطلوبات المالية (طرق التقييم والمدخلات المستخدمة) :

| الموجودات المالية / المطلوبات المالية | القيمة العادلة بآلاف الدنانير الاردنية | | مستوى القيمة العادلة | طريقة التقييم والمدخلات المستخدمة | مدخلات هامة غير ملموسة | العلاقة بين المدخلات الهامة غير الملموسة والقيمة العادلة |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الاول | | | | | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ | | | | |
| **موجودات مالية بالقيمة العادلة** | | | | | | |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل: | | | | | | |
| اذونات وسندات حكومية | ٢٢٢ ٠٩٧ | ٢٧٩ ٦٣٧ | المستوى الاول | الاسعار المعلنة في الاسواق المالية | لا ينطبق | لا ينطبق |
| سلف وقروض | ٢١ ٠١٠ | ١٦ ١٣٩ | المستوى الثاني | عن طريق مقارنتها بالقيمة السوقية لاداة مالية مشابهة | لا ينطبق | لا ينطبق |
| اسهم وصناديق استثمارية | ١ ٤٩٩ | ١ ٦٥٦ | المستوى الاول | الاسعار المعلنة في الاسواق المالية | لا ينطبق | لا ينطبق |
| **مجموع الموجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل** | **٢٤٤ ٦٠٦** | **٢٩٧ ٤٣٢** | | | | |
| مشتقات مالية -قيمة عادلة موجبة | ١٨ ٦٠٥ | ١٦ ٤٢٨ | المستوى الثاني | عن طريق مقارنتها بالقيمة السوقية لاداة مالية مشابهة | لا ينطبق | لا ينطبق |
| **موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر:** | | | | | | |
| اسهم متوفر لها اسعار سوقية | ١٦٥ ٢٩٠ | ١٦٢ ٠٠١ | المستوى الاول | الاسعار المعلنة في الاسواق المالية | لا ينطبق | لا ينطبق |
| اسهم غير متوفر لها اسعار سوقية | ٥٤ ٤٩٩ | ٦١ ٧٣٦ | المستوى الثاني | عن طريق استخدام مؤشر القطاع في السوق | لا ينطبق | لا ينطبق |
| **مجموع الموجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر** | **٢١٩ ٧٨٩** | **٢٢٣ ٧٣٧** | | | | |
| **مجموع الموجودات المالية بالقيمة العادلة** | **٤٨٣ ٠٠٠** | **٥٣٧ ٦٠٧** | | | | |
| | | | | | | |
| **مطلوبات مالية بالقيمة العادلة** | | | | | | |
| مشتقات مالية -قيمة عادلة سالبة | ١٩ ٦٩٠ | ١٧ ٦٣٠ | المستوى الثاني | عن طريق مقارنتها بالقيمة السوقية لاداة مالية مشابهة | لا ينطبق | لا ينطبق |
| **مجموع المطلوبات المالية بالقيمة العادلة** | **١٩ ٦٩٠** | **١٧ ٦٣٠** | | | | |

لم تكن هنالك أي تحويلات بين المستوى الاول والمستوى الثاني خلال العام ٢٠١٥ و٢٠١٤.

**ب - القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية للبنك والغيرمحددة بالقيمة العادلة بشكل مستمر:**

باستثناء ما يرد في الجدول ادناه اننا نعتقد ان القيمة الدفترية للموجودات المالية والمطلوبات المالية الظاهرة في القوائم المالية للبنك تقارب قيمتها العادلة :

بآلاف الدنانير الاردنية

| | ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ | | ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | القيمة الدفترية | القيمة العادلة | القيمة الدفترية | القيمة العادلة | مستوى القيمة العادلة |
| **موجودات مالية غيرمحددة بالقيمة العادلة** | | | | | |
| احتياطي نقدي اجباري لدى بنوك مركزية | ١ ١٦٠ ٥٢٤ | ١ ١٦٠ ٥٢٤ | ١ ٠٧٩ ٨٤٤ | ١ ٠٧٩ ٨٤٤ | المستوى الثاني |
| ودائع لاجل وخاضعة لاشعار لدى بنوك مركزية | ٢ ٥٣٥ ١٤٥ | ٢ ٥٣٥ ٨٣٦ | ٢ ٢٠٨ ٦٤٠ | ٢ ٢٠٩ ٠٤٣ | المستوى الثاني |
| شهادات ايداع لدى بنوك مركزية | ٤٣٦ ٦٢٣ | ٤٣٦ ٦٥٨ | ١٣٥ ١٣٥ | ١٣٥ ٤٣٦ | المستوى الثاني |
| حسابات جارية وودائع لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٢ ٧٩٥ ٤٢١ | ٢ ٧٩٦ ٧٣٢ | ٣ ٥٩٧ ٢٠٥ | ٣ ٥٩٨ ٩٣٦ | المستوى الثاني |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفاة | ١١ ٢٦٤ ٩٧٧ | ١١ ٢٩٥ ٢٠٨ | ١١ ٠٥٠ ٨٣١ | ١١ ٠٧٧ ٩٩٥ | المستوى الثاني |
| موجودات مالية اخرى بالتكلفة المطفاة | ٥ ١٥٩ ١٥٣ | ٥ ٢٠٤ ٠١٣ | ٥ ١٧١ ٠٧٥ | ٥ ٢٢٣ ٢٦٥ | المستوى الاول والثاني |
| **مجموع الموجودات المالية غيرمحددة بالقيمة العادلة** | **٢٣ ٣٥١ ٨٤٣** | **٢٣ ٤٢٨ ٩٧١** | **٢٣ ٢٤٢ ٧٣٠** | **٢٣ ٣٢٤ ٥١٩** | |
| | | | | | |
| **مطلوبات مالية غيرمحددة القيمة العادلة** | | | | | |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ١ ٩٥٣ ٥١٧ | ١ ٩٥٤ ٦٠٣ | ٢ ٢٧٧ ٦٧٢ | ٢ ٢٧٨ ٣١٠ | المستوى الثاني |
| ودائع عملاء | ١٧ ٥٣٨ ٦٩٨ | ١٧ ٦٠٢ ٨٤٣ | ١٧ ٠٩٥ ٣٧٨ | ١٧ ١٦١ ٢٣٠ | المستوى الثاني |
| تامينات نقدية | ١ ٥٨٤ ٤٣٩ | ١ ٥٨٨ ٨٣٩ | ١ ٨٤٢ ٧٧٠ | ١ ٨٥٣ ٦٤٨ | المستوى الثاني |
| أموال مقترضة | ٨ ٠٠٤ | ٨ ٠٤٣ | ٥ ٤٠٠ | ٥ ٤٢٨ | المستوى الثاني |
| **مجموع المطلوبات المالية غيرمحددة بالقيمة العادلة** | **٢١ ٠٨٤ ٦٥٨** | **٢١ ١٥٤ ٣٢٨** | **٢١ ٢٢١ ٢٢٠** | **٢١ ٢٩٨ ٦١٦** | |

ان القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية والمتضمنة في فئة المستوى الثاني اعلاه تم تحديدها بما يتوافق مع نماذج التسعير المتبعة والمقبولة بناء على خصم التدفقات النقدية آخذين بالاعتبار سعر الفائدة كأهم مدخل في الاحتساب.

## ٥٠ - تحليل استحقاقات الموجودات والمطلوبات

فيما يلي تحليل استحقاقات الموجودات والمطلوبات وفقاً للفترة المتوقعة لاستردادها أو تسويتها كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥:

بآلاف الدنانير الأردنية

| الموجودات | لغاية سنة | أكثر من سنة | المجموع |
|---|---|---|---|
| النقد في الخزينة | ٢٨٠ ٨٧٢ | – | ٢٨٠ ٨٧٢ |
| احتياطي اجباري | ١ ١٦٠ ٥٢٤ | – | ١ ١٦٠ ٥٢٤ |
| ارصدة لدى بنوك مركزية | ٣ ٢٦٨ ٥٤٤ | – | ٣ ٢٦٨ ٥٤٤ |
| ارصدة وايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٢ ٧٩٥ ٤٢١ | – | ٢ ٧٩٥ ٤٢١ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ١٨٤ ٣٢١ | ٦٠ ٢٨٥ | ٢٤٤ ٦٠٦ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٦ ٢٧٨ ٧٣٧ | ٤ ٩٨٦ ٢٤٠ | ١١ ٢٦٤ ٩٧٧ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | – | ٢١٩ ٧٨٩ | ٢١٩ ٧٨٩ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ٣ ١٦٩ ٩١٣ | ١ ٩٨٩ ٢٤٠ | ٥ ١٥٩ ١٥٣ |
| استثمارات في شركات تابعة وحليفة | – | ٩٥٨ ٨٠٩ | ٩٥٨ ٨٠٩ |
| موجودات ثابتة | – | ١٩٠ ٩٠١ | ١٩٠ ٩٠١ |
| موجودات أخرى ومشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ٢٨١ ٣٦١ | ٦ ٥٠٦ | ٢٨٧ ٨٦٧ |
| موجودات ضريبية مؤجلة | ٢٧ ٦٩٩ | – | ٢٧ ٦٩٩ |
| **مجموع الموجودات** | **١٧ ٤٤٧ ٣٩٢** | **٨ ٤١١ ٧٧٠** | **٢٥ ٨٥٩ ١٦٢** |

| المطلوبات | | | |
|---|---|---|---|
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ١ ٩٣٢ ٥١٤ | ٢١ ٠٠٣ | ١ ٩٥٣ ٥١٧ |
| ودائع عملاء | ١٧ ٠٣٩ ٧٧٠ | ٤٩٨ ٩٢٨ | ١٧ ٥٣٨ ٦٩٨ |
| تأمينات نقدية | ١ ٥٥٦ ٢٢٧ | ٢٨ ٢١٢ | ١ ٥٨٤ ٤٣٩ |
| أموال مقترضة | – | ٨ ٠٠٤ | ٨ ٠٠٤ |
| مخصص ضريبة الدخل | ١٤٢ ٤٥٧ | – | ١٤٢ ٤٥٧ |
| مخصصات أخرى | ٨٥ ٤١١ | – | ٨٥ ٤١١ |
| مطلوبات أخرى ومشتقات مالية – قيمة عادلة سالبة | ٣٣٥ ٥٠٩ | ٦٨٥ ١٧٠ | ١ ٠٢٠ ٦٧٩ |
| مطلوبات ضريبية مؤجلة | ٧ ٨١٦ | – | ٧ ٨١٦ |
| **مجموع المطلوبات** | **٢١ ٠٩٩ ٧٠٤** | **١ ٢٤١ ٣١٧** | **٢٢ ٣٤١ ٠٢١** |
| | | | |
| **الصافي** | **(٣ ٦٥٢ ٣١٢)** | **٧ ١٧٠ ٤٥٣** | **٣ ٥١٨ ١٤١** |

فيما يلي تحليل استحقاقات الموجودات والمطلوبات وفقاً للفترة المتوقعة لاستردادها أو تسويتها كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤:

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | |
|---|---|---|---|
| **الموجودات** | لغاية سنة | أكثر من سنة | المجموع |
| النقد في الخزينة | ٢٧٢ ٦٧٧ | – | ٢٧٢ ٦٧٧ |
| احتياطي اجباري | ١ ٠٧٩ ٨٤٤ | – | ١ ٠٧٩ ٨٤٤ |
| ارصدة لدى بنوك مركزية | ٢ ٥٧٧ ٦٣٤ | – | ٢ ٥٧٧ ٦٣٤ |
| ارصدة وايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية | ٣ ٥٩٧ ٢٠٥ | – | ٣ ٥٩٧ ٢٠٥ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | ٢١٨ ٨١٦ | ٧٨ ٦١٦ | ٢٩٧ ٤٣٢ |
| تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ٦ ٣٤٧ ١١٢ | ٤ ٧٠٣ ٧١٩ | ١١ ٠٥٠ ٨٣١ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | – | ٢٢٣ ٧٣٧ | ٢٢٣ ٧٣٧ |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | ٣ ٠٤٢ ٧٧٢ | ٢ ١٢٨ ٣٠٣ | ٥ ١٧١ ٠٧٥ |
| استثمارات في شركات تابعة وحليفة | – | ١ ٠٥٢ ١٣٧ | ١ ٠٥٢ ١٣٧ |
| موجودات ثابتة | – | ١٩٢ ٢٩٧ | ١٩٢ ٢٩٧ |
| موجودات أخرى ومشتقات مالية – قيمة عادلة موجبة | ٢٩٤ ٥٨٥ | ٢٣ ٩٠٧ | ٣١٨ ٤٩٢ |
| موجودات ضريبية مؤجلة | ٢٦ ٤١٦ | – | ٢٦ ٤١٦ |
| **مجموع الموجودات** | **١٧ ٤٥٧ ٠٦١** | **٨ ٤٠٢ ٧١٦** | **٢٥ ٨٥٩ ٧٧٧** |
| **المطلوبات** | | | |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية | ٢ ٢٦٠ ١٩٠ | ١٧ ٤٨٢ | ٢ ٢٧٧ ٦٧٢ |
| ودائع عملاء | ١٦ ٨٠٥ ٥٥٧ | ٢٨٩ ٨٢١ | ١٧ ٠٩٥ ٣٧٨ |
| تأمينات نقدية | ١ ٨٠٦ ٩٧٨ | ٣٥ ٧٩٢ | ١ ٨٤٢ ٧٧٠ |
| أموال مقترضة | – | ٥ ٤٠٠ | ٥ ٤٠٠ |
| مخصص ضريبة الدخل | ١٤٣ ٣٧٦ | – | ١٤٣ ٣٧٦ |
| مخصصات أخرى | ٨٣ ٠٠٨ | – | ٨٣ ٠٠٨ |
| مطلوبات أخرى ومشتقات مالية – قيمة عادلة سالبة | ٣٦٢ ٩٨٠ | ٤٨٢ ٩٧٩ | ٨٤٥ ٩٥٩ |
| مطلوبات ضريبية مؤجلة | ٨ ٣٢٠ | – | ٨ ٣٢٠ |
| **مجموع المطلوبات** | **٢١ ٤٧٠ ٤٠٩** | **٨٣١ ٤٧٤** | **٢٢ ٣٠١ ٨٨٣** |
| **الصافي** | **(٤ ٠١٣ ٣٤٨)** | **٧ ٥٧١ ٢٤٢** | **٣ ٥٥٧ ٨٩٤** |

## ٥١ - استحقاقات الإرتباطات والإلتزامات المحتملة

يبين الجدول التالي استحقاقات الارتباطات والالتزامات المحتملة على أساس الاستحقاق

بآلاف الدنانير الأردنية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | |
|---|---|---|---|---|
| | لغاية سنة | من سنة ولغاية ٥ سنوات | اكثر من ٥ سنوات | المجموع |
| اعتمادات | ٨١٦ ٢٧٣ | ٥٠٥ ٠٧٩ | – | ١ ٣٢١ ٣٥٢ |
| قبولات | ٤٤٤ ٤٩١ | ٦ ١٢٩ | – | ٤٥٠ ٦٢٠ |
| كفالات : | | | | |
| – دفع | ٥١٦ ٣٢٣ | ٤٢ ٤٨٦ | ١٠ | ٥٥٨ ٨١٩ |
| – حسن التنفيذ | ١ ٩٤١ ٩٣٢ | ١ ١٨٦ ٢٣٠ | ٦٣٠ ٩٠٣ | ٣ ٧٥٩ ٠٦٥ |
| – أخرى | ٢ ٣٧٧ ٦٢٣ | ٧٤٦ ٥٠٦ | ٤٦٣ ٦٣٦ | ٣ ٥٨٧ ٧٦٥ |
| تسهيلات ائتمانية ممنوحة وغير مستغلة | ٢ ٨٧١ ١٥٦ | ٢٤٤ ٤٦٧ | – | ٣ ١١٥ ٦٢٣ |
| **المجموع** | **٨ ٩٦٧ ٧٩٨** | **٢ ٧٣٠ ٨٩٧** | **١ ٠٩٤ ٥٤٩** | **١٢ ٧٩٣ ٢٤٤** |

بآلاف الدنانير الأردنية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | |
|---|---|---|---|---|
| عقود مشاريع انشائية | ٣١٩ | ٨ ٤٩٦ | – | ٨ ٨١٥ |
| عقود مشتريات | ٧ ٨٦١ | ٣ ١٩٣ | ٨١٢ | ١١ ٨٦٦ |
| عقود ايجار تشغيلية | ٣٤٣ | ٢ ٣٢٣ | ٦ ٢٣٧ | ٨ ٩٠٣ |
| **المجموع** | **٨ ٥٢٣** | **١٤ ٠١٢** | **٧ ٠٤٩** | **٢٩ ٥٨٤** |

بآلاف الدنانير الأردنية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | | |
|---|---|---|---|---|
| | لغاية سنة | من سنة ولغاية ٥ سنوات | اكثر من ٥ سنوات | المجموع |
| اعتمادات | ١ ١٨٥ ١٩٤ | ٤٤ ٥٢٥ | – | ١ ٢٢٩ ٧١٩ |
| قبولات | ٥٨٩ ٤٩٩ | ٥ ٩٢٨ | – | ٥٩٥ ٤٢٧ |
| كفالات : | | | | |
| – دفع | ٨٣٧ ٦٢٩ | ٨٣ ٦٥٩ | ٣ ١٢٥ | ٩٢٤ ٤١٣ |
| – حسن التنفيذ | ١ ٧٤٠ ٥٦٠ | ١ ٢٩٨ ٨٨٥ | ٩٣ ٠٣١ | ٣ ١٣٢ ٤٧٦ |
| – أخرى | ٢ ٧٦٧ ١٨٠ | ١ ٢٣٧ ٨٧٠ | ١٦١ ١٩٤ | ٤ ١٦٦ ٢٤٤ |
| تسهيلات ائتمانية ممنوحة وغير مستغلة | ٢ ٨٥٤ ٨٩٨ | ١٨٧ ٥٨٢ | ٨ ٨٥٩ | ٣ ٠٥١ ٣٣٩ |
| **المجموع** | **٩ ٩٧٤ ٩٦٠** | **٢ ٨٥٨ ٤٤٩** | **٢٦٦ ٢٠٩** | **١٣ ٠٩٩ ٦١٨** |

بآلاف الدنانير الأردنية

| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | | |
|---|---|---|---|---|
| عقود مشاريع انشائية | – | ٥ ٧٢٠ | – | ٥ ٧٢٠ |
| عقود مشتريات | ٤ ٥٢٥ | ٣ ٠٢٥ | – | ٧ ٥٥٠ |
| عقود ايجار تشغيلية | ٦٤ | ٣ ٣١٥ | ٣ ٨٩٩ | ٧ ٢٧٨ |
| **المجموع** | **٤ ٥٨٩** | **١٢ ٠٦٠** | **٣ ٨٩٩** | **٢٠ ٥٤٨** |

## ٥٢ – إدارة رأس المال

يقوم البنك بادارة راس المال بشكل يضمن استمرارية عملياته التشغيلية وتحقيق أعلى عائد ممكن على حقوق المساهمين ، ويتكون راس المال التنظيمي كما عرفته اتفاقية بازل كما هو مبين في الجدول التالي:

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانـــون الاول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ معاد اظهارها |
| **أ - رأس المال الأساسي:-** | | |
| رأس المال المدفوع | ٦٤٠ ٨٠٠ | ٥٦٩ ٦٠٠ |
| احتياطي إجباري | ٤٩٩ ١٩١ | ٤٧٠ ٥٧٩ |
| احتياطي اختياري | ٦١٤ ٩٢٠ | ٦١٤ ٩٢٠ |
| علاوة اصدار | ٨٥٩ ٦٢٦ | ٨٥٩ ٦٢٦ |
| احتياطي عام | ٥٨٣ ٦٩٥ | ٥٨٣ ٦٩٥ |
| **أرباح مدورة** * | ٣٣٠ ٥٨٧ | ٤٤٣ ٩٣٩ |
| العقارات المستملكة | – | ( ٧ ٩٤٩) |
| **مجموع رأس المال الأساسي** | **٣ ٥٢٨ ٨١٩** | **٣ ٥٣٤ ٤١٠** |
| **ب ـــ رأس المال الإضافي:** | | |
| إحتياطي ترجمة عُملات أجنبية | ( ٢٢١ ٥٢٦) | ( ١٠٣ ٤٧٢) |
| إحتياطي تقييم استثمارات | ( ١٨٣ ٧٤١) | ( ١٧٨ ٠٦٦) |
| احتياطي مخاطر مصرفية عامة | ٢٠٠ ٤٦٨ | ٢٠٠ ٤٦٨ |
| **مجموع رأس المال الإضافي** | **( ٢٠٤ ٧٩٩)** | **( ٨١ ٠٧٠)** |
| **ج - الاستبعادات من راس المال التنظيمي** | **١ ١٠١ ٧٩٠** | **١ ١٩٩ ٨٣١** |
| **رأس المال التنظيمي (أ+ب-ج)** | **٢ ٢٢٢ ٢٣٠** | **٢ ٢٥٣ ٥٠٩** |
| **الموجودات والبنود خارج قائمة المركز المالي المرجحة بالمخاطر** | **١٨ ٢٧٤ ٩١٢** | **١٧ ٩٨٢ ٨٠١** |
| **نسبة كفاية رأس المال التنظيمي** | **٪١٢,١٦** | **٪١٢,٥٣** |
| **نسبة كفاية رأس المال الاساسي** | **٪١٢,١٦** | **٪١٢,٥٣** |

* تتضمن الموجودات الضريبية المؤجلة و الموجودات غير الملموسة.

– يقوم مجلس الادارة بمراجعة هيكلية راس المال بشكل ربع سنوي، وكجزء من تلك المراجعة يقوم مجلس الادارة بالاخذ بعين الاعتبار كلفة راس المال والمخاطر كاحدى العوامل الاساسية لادارة راس المال وذلك من خلال وضع سياسة للتوزيعات النقدية ورسملة الاحتياطيات.

– يبلغ الحد الادنى لنسبة كفاية راس المال وفقاً لمتطلبات لجنة بازل ٨٪ و١٢٪ وفقاً لمتطلبات البنك المركزي الأردني ، في حين ان هذه النسبة قد بلغت ١٢,١٦٪ كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ (١٢,٥٣٪ كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤).

## ٥٣ - معاملات مع أطراف ذات علاقة

إن تفاصيل الأرصدة القائمة مع الأطراف ذات علاقة كانت كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ | | | |
| | ودائع لدى أطراف ذات علاقة | تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ودائع من أطراف ذات علاقة | اعتمادات وكفالات وسحوبات وتسهيلات غير مستغلة |
| شركات شقيقة وتابعة | ١ ٤١٤ ١٨٢ | ١٠٦ ٤٤٧ | ١٤٤ ٤٦٠ | ١٨٧ ٣٩٥ |
| شركات حليفة | ٧٦ ٢٨٩ | – | ٧٦ ٢٨٩ | ٢٧ ٨٩٦ |
| أعضاء مجلس الإدارة وكبار المساهمين | – | ٣٧٨ ٧٦١ | ٤٠١ ٦٠٩ | ٤٧ ٤٥٢ |
| **المجموع** | **١ ٤٩٠ ٤٧١** | **٤٨٥ ٢٠٨** | **٦٢٢ ٣٥٨** | **٢٦٢ ٧٤٣** |

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | | | |
| | ودائع لدى أطراف ذات علاقة | تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة | ودائع من أطراف ذات علاقة | اعتمادات وكفالات وسحوبات وتسهيلات غير مستغلة |
| شركات شقيقة وتابعة | ١ ١٨٩ ٢١٨ | ١١١ ٧٨٥ | ١٥٩ ٦٧٠ | ١٦٨ ٨٩٤ |
| شركات حليفة | ٥٤٣ ٥١٩ | – | ٦٣ ٢٧٨ | ٤٥ ٦٣٦ |
| أعضاء مجلس الإدارة وكبار المساهمين | – | ٣٠١ ٩٥٦ | ٤٣٢ ٦٦١ | ٣٩ ٩٧٨ |
| **المجموع** | **١ ٧٣٢ ٧٣٧** | **٤١٣ ٧٤١** | **٦٥٥ ٦٠٩** | **٢٥٤ ٥٠٨** |

- بلغت التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة للادارة العليا ١,٤ مليون دينار والتسهيلات الائتمانية الغير مباشرة ٦ الاف دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (٠,٦ مليون دينار للتسهيلات الائتمانية المباشرة و ٧٥ الف دينار للتسهيلات الائتمانية الغير مباشرة كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤).
- بلغت ودائع الادارة العليا ١,٦ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (١,٩ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤).
- إن تصنيف جميع التسهيلات الائتمانية الممنوحة لأطراف ذات علاقة ديون عاملة بحسب نظام التصنيف الائتماني للبنك ، كما لم يتم تسجيل أية مخصصات تدني في القيمة لقاء هذه التسهيلات .

إن تفاصيل المعاملات مع الأطراف ذات علاقة كانت كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | | | |
|---|---|---|---|---|
| | ٢٠١٥ | | ٢٠١٤ | |
| | فوائد دائنة | فوائد مدينة | فوائد دائنة | فوائد مدينة |
| شركات شقيقة وتابعة | ٣ ٧٨٣ | ١ ٠٦٦ | ٥ ٤٠٩ | ٣ ٠٠٢ |
| شركات حليفة | ٣٥٦ | ٩٩ | ٤٢٤ | ٢٤ |
| **المجموع** | **٤ ١٣٩** | **١ ١٦٥** | **٥ ٨٣٣** | **٣ ٠٢٦** |

- إن نسب الفوائد المقيدة على التسهيلات الممنوحة لاعضاء مجلس الادارة وكبار المساهمين تقع ضمن حدود التسهيلات الممنوحة لباقي العملاء.
- بلغت الرواتب والمكافآت والمنافع الأخرى للإدارة التنفيذية العليا للبنك في الأردن والخارج ٢٦,٧ مليون دينار أردني للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ( ٢٦,٨ مليون دينار أردني للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ ) .

## ٥٤ - حسابات مدارة لصالح العملاء

- لا يوجد حسابات مدارة لصالح العملاء كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ و٢٠١٤ .

## ٥٥- النقد وما في حكمه

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| | بآلاف الدنانير الأردنية | |
|---|---|---|
| | ٣١ كانون الأول | |
| | ٢٠١٥ | ٢٠١٤ |
| النقد وأرصدة لدى بنوك مركزية تستحق خلال ثلاثة أشهر | ٤ ٧٠٩ ٩٤٠ | ٣ ٨٥٦ ٧٩٦ |
| يضاف: أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية تستحق خلال ثلاثة أشهر | ٢ ٦٢٥ ٠٢٤ | ٣ ٣١٣ ٥٦٦ |
| ينزل: ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية تستحق خلال ثلاثة أشهر | ١ ٧٧٩ ١٥٢ | ٢ ٢١٤ ٩١٧ |
| **المجموع** | **٥ ٥٥٥ ٨١٢** | **٤ ٩٥٥ ٤٤٥** |

## ٥٦ - القضايا المقامة على البنك

أ - أقيمت قضايا مدنية مقامة على البنك العربي ش. م. ع منذ عام ٢٠٠٤ تتشابه من حيث الوقائع المزعومة والتي مفادها أن البنك العربي قد قام من خلال فرعه في نيويورك، بتحويل أموال إلى من وصفوا بالإرهابيين وبالمنظمات الإرهابية في فلسطين، وانه بذلك قد ساعد وحرض على ارتكاب أعمال إرهابية أدت إلى مقتل أو جرح أفراد عائلات المدعين، ويطالب المدعون البنك في جميع الدعاوى بالتعويض عن الضرر الناتج عن الفعل المدعى بارتكابه.

لقد صدر قرار بتاريخ ٢٢ أيلول ٢٠١٤ عن هيئة المحلفين المختارة من قبل محكمة المقاطعة الشرقية لمدينة نيويورك بخصوص بعض المدعين متضمناً مسؤولية البنك المدنية عن حوادث منسوبة لحماس وفقاً لقانون مكافحة الارهاب الامريكي.

تم تحديد تاريخ ١٧ آب ٢٠١٥ للبدء بإجراءات المحاكمة الخاصة بتقدير التعويضات لسبعة عشرة مدعياً في ثلاث حوادث ضمن القضية المدنية المقامة ضد البنك.

بتاريخ ١٤ آب ٢٠١٥ تم التوصل الى اتفاق تسوية بين أطراف القضية يتم بموجبها انهاء هذه القضية. وفي ضوء ذلك وبناء على طلب المدعين والبنك قرر القاضي تأجيل جلسة المحاكمة التي كان من المقرر البدء بها يوم الاثنين الموافق ١٧ آب ٢٠١٥ حتى ١٦ أيار ٢٠١٦ وذلك لتنفيذ بنود هذا الاتفاق. وبرأي الادارة والمحامين المترافعين والمتولين متابعة هذه القضية، فإن هذا الاتفاق قد جاء في مصلحة البنك.

لقد جاء اتفاق التسوية هذا دون الاقرار بأي مسؤولية تجاه المدعين، ووفق شروط مقبولة، وبما يحافظ على مصالح البنك وحمايتها وخشية من امتداد فترة درجات التقاضي الى سنوات طويلة، كما وجاء ليعزز وضع البنك من خلال معالجة الاحتمالات والنتائج المرتبطة بالقضية المرفوعة ضده في الولايات المتحدة الامريكية منذ احد عشر عاماً، حيث وضع حدوداً لالتزاماته حسب نتائج الاستئناف، ويقع هذا الاتفاق ضمن تحوط البنك، حيث توجد لديه مخصصات كافية لتغطية الاحتمالات المتوقعة بموجب اتفاق التسوية.

كان البنك في نيويورك قد توصل في العام ٢٠٠٥ إلى اتفاق مع مكتب مراقبة العملة الفدرالي تم بناء عليه تحويل الفرع إلى وكالة فدرالية ذات نشاط محدود وفقاً لما يسمح به القانون المصرفي الفدرالي الأمريكي. كما تم الاتفاق على احتفاظ الوكالة بموجودات مالية بحوالي ٤٢٠ مليون دولار أمريكي.

ب -هنالك قضايا أخرى مقامة على البنك تقدر بحوالي ٧٩,٨ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ (٩٥,١ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤) .

وبرأي الإدارة والمحامين المتولين متابعة هذه القضايا أنه لن يترتب على البنك مطلوبات تفوق المخصص المقيد لقائها والبالغ ٥ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ( ٣ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤).

## ٥٧ - تعديل أرقام المقارنة

قام البنك خلال العام ٢٠١٥ بإجراء تعديلات على ارقام المقارنة للقوائم المالية للعام ٢٠١٤ و للأعوام السابقة وذلك لاظهار مخصصات اخذت في الأعوام السابقة في القوائم المالية الموحدة للمجموعة لم تؤخذ في القوائم المالية للبنك العربي ش.م.ع وعلية تم معالجتها بأثر رجعي بموجب متطلبات معايير المحاسبة الدولية و تم اعادة عرض القوائم المالية للبنك كما يلي:

أ - تعديلات تتعلق بالأعوام ما قبل العام ٢٠١٤:

| | | بآلاف الدنانير الأردنية<br>أول كانون الثاني ٢٠١٤ | |
|---|---|---|---|
| | الرصيد المعلن | تعديلات الفترة السابقة | الرصيد المعدل |
| **قائمة المركز المالي:** | | | |
| **المطلوبات** | | | |
| مطلوبات أخرى | ٣٦٦ ٢٥٨ | ٣٤١ ١٣٥ | ٧٠٧ ٣٩٣ |
| **حقوق المساهمين** | | | |
| احتياطي عام | ١ ٠٦٦ ٦٧٤ | ( ٣٤١ ١٣٥) | ٧٢٥ ٥٣٩ |

ب - تعديلات متراكمة تتعلق بالعام ٢٠١٤ و للأعوام السابقة:

| | | بآلاف الدنانير الأردنية<br>٣١ كانون الأول ٢٠١٤ | |
|---|---|---|---|
| | الرصيد المعلن | تعديلات الفترة السابقة | الرصيد المعدل |
| **قائمة المركز المالي:** | | | |
| **المطلوبات** | | | |
| مطلوبات أخرى | ٣٤٥ ٣٥٠ | ٤٨٢ ٩٧٩ | ٨٢٨ ٣٢٩ |
| **حقوق المساهمين** | | | |
| احتياطي عام | ١ ٠٦٦ ٦٧٤ | ( ٤٨٢ ٩٧٩) | ٥٨٣ ٦٩٥ |
| **قائمة الدخل:** | | | |
| مصاريف واعباء قانونية | - | ١٤١ ٨٤٤ | ١٤١ ٨٤٤ |

- كما قام البنك بإعادة تصنيف بعض أرقام المقارنة للعام ٢٠١٤ لتتناسب مع تصنيف الأرقام للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥.

Deloitte.

ديلويت آند توش (الشرق الأوسط) – الأردن
جبل عمان ، الدوار الخامس
١٩٠ شارع زهران
ص.ب ٢٤٨
عمان ١١١١٨ ، الأردن

هاتف : ٠٦ ٥٥٠٢٢٠٠ (٠) ٩٦٢+
فاكس : ٠٦ ٥٥٠٢٢١٠ (٠) ٩٦٢+
www.deloitte.com

## تقرير مدقق الحسابات المستقل

ع م/ ٢١٨

الى السادة المساهمين
البنك العربي ش.م.ع
عمان – المملكة الأردنية الهاشمية

### مقدمة

قمنا بتدقيق القوائم المالية المرفقة للبنك العربي ش . م . ع (شركة مساهمة عامة محدودة) والتي تتكون من قائمة المركز المالي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ وكل من قوائم الدخل والدخل الشامل والتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ ، وملخصٍ للسياسات المحاسبية الهامة ، ومعلومات إيضاحية أخرى .

### مسؤولية الإدارة عن القوائم المالية

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه القوائم المالية وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية. وتشمل هذه المسؤولية الاحتفاظ بالرقابة الداخلية التي تجدها الإدارة مناسبة لتمكنها من إعداد القوائم المالية بصورة عادلة خالية من أخطاء جوهرية ، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ .

### مسؤولية مدقق الحسابات

إن مسؤوليتنا هي ابداء رأي حول هذه القوائم المالية استناداً الى تدقيقنا ، قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق ، وتتطلب تلك المعايير ان نتقيد بمتطلبات قواعد السلوك المهني وان نقوم بتخطيط واجراء التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما اذا كانت القوائم المالية خالية من أخطاء جوهرية .


Member of Deloitte Touche Tohmatsu Limited

Deloitte.

يتضمن التدقيق القيام بإجراءات للحصول على بيّنات تدقيق ثبوتية للمبالغ والإفصاحات في القوائم المالية . تستند الإجراءات المختارة إلى تقدير مدقق الحسابات ، بما في ذلك تقييم مخاطر الاخطاء الجوهرية في القوائم المالية ، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ . وعند القيام بتقييم تلك المخاطر ، يأخذ مدقق الحسابات في الاعتبار اجراءات الرقابة الداخلية للبنك والمتعلقة بالإعداد والعرض العادل للقوائم المالية ، وذلك لغرض تصميم اجراءات التدقيق المناسبة حسب الظروف ، وليس لغرض ابداء رأي حول فعالية الرقابة الداخلية لدى البنك . ويتضمن التدقيق كذلك تقييم ملائمة السياسات المحاسبية المتبعة ومعقولية التقديرات المحاسبية المعدة من قبل الإدارة ، وكذلك تقييم العرض الاجمالي للقوائم المالية .

نعتقد ان بيّنات التدقيق الثبوتية التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتوفر اساساً لرأينا حول التدقيق .

**الـــــرأي**

في رأينا ، ان القوائم المالية تظهر بصورة عادلة من جميع النواحي الجوهرية ، الوضع المالي للبنك العربي ش . م . ع كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ وأدائه المالي وتدفقاته النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.

**فقرة إضافية**

نشير الى الايضاح رقم (٥٦) حول القوائم المالية المرفقة بخصوص القضية المقامة على البنك في الولايات المتحدة الامريكية منذ عام ٢٠٠٤ ودون التأثير على رأينا المطلق أعلاه.

**تقرير حول المتطلبات القانونية**

يحتفظ البنك بقيود وسجلات حسابية منظمة بصورة أصولية، وهي متفقة مع القوائم المالية المرفقة ومع القوائم المالية الواردة في تقرير مجلس الادارة، ونوصي الهيئة العامة للمساهمين المصادقة على هذه القوائم المالية.

عمان – المملكة الأردنية الهاشمية
٢٨ كانون الثاني ٢٠١٦

ديلويت آند توش (الشرق الأوسط) – الأردن

شفيق كميل بطشون
إجازة رقم (٧٤٠)
ديلويت آند توش (الشرق الأوسط)
محاسبون قانونيون
عمان - الأردن

Member of Deloitte Touche Tohmatsu Limited

يقر مجلس إدارة الشركة بعدم وجود أي أمور جوهرية قد تؤثر على استمرارية الشركة خلال السنة المالية التالية ٢٠١٦.

| | |
|---|---|
| سمير فرحان خليل قعوار<br>نائب رئيس مجلس الادارة | صبيح طاهر درويش المصري<br>رئيس مجلس الادارة |
| نازك أسعد عودة الحريري | صالح بن سعد بن عبد الله المهنا<br>ممثل وزارة مالية المملكة العربية السعودية |
| محمد احمد مختار الحريري | المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي |
| بسام وائل رشدي كنعان | عباس فاروق احمد زعيتر |

| | |
|---|---|
| وهبة عبد الله وهبة تماري | خالد انيس محمد "زند ايراني"<br>ممثل مؤسسة عبد الحميد شومان |
| علاء عارف سعد البطاينه | |

يقر مجلس الإدارة بمسؤوليته عن اعداد البيانات المالية وتوفير نظام رقابة فعال في الشركة.

سمير فرحان خليل قعوار
نائب رئيس مجلس الادارة

صبيح طاهر درويش المصري
رئيس مجلس الادارة

نازك أسعد عودة الحريري

صالح بن سعد بن عبد الله المهنا
ممثل وزارة مالية المملكة العربية السعودية

وهبة عبد الله وهبة تماري

محمد احمد مختار الحريري

المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي

خالد انيس محمد "زند ايراني"
ممثل مؤسسة عبد الحميد شومان

بسام وائل رشدي كنعان

عباس فاروق احمد زعيتر

علاء عارف سعد البطاينة

نقر نحن الموقعون أدناه بصحة ودقة واكتمال المعلومات والبيانات الواردة في التقرير السنوي لعام ٢٠١٥.

**نعمة إلياس صباغ**
المدير العام التنفيذي

**صبيح طاهر المصري**
رئيس مجلس الإدارة

**داوود الغول**
المدير المالي

**يقر مجلس الإدارة بعدم حصول أي من اعضائه على أية منافع مادية او عينية لهم شخصياً او لأي من ذوي العلاقة بهم خلال السنة المالية ٢٠١٥.**

**سمير فرحان خليل قعوار**
نائب رئيس مجلس الادارة

**صبيح طاهر درويش المصري**
رئيس مجلس الادارة

**نازك أسعد عودة الحريري**

**صالح بن سعد بن عبد الله المهنا**
ممثل وزارة مالية المملكة العربية السعودية

**وهبة عبد الله وهبة تماري**

**محمد احمد مختار الحريري**

**المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي**

**خالد انيس محمد "زند ايراني"**
ممثل مؤسسة عبد الحميد شومان

**بسام وائل رشدي كنعان**

**عباس فاروق احمد زعيتر**

**علاء عارف سعد البطاينه**

| | |
|---|---|
| مقدمة | ٢٩٨ |
| المادة (١): الالتزام بالحاكمية المؤسسية | ٢٩٨ |
| المادة (٢): التعريفات | ٢٩٨ |
| المادة (٣): تشكيلة المجلس | ٢٩٩ |
| المادة (٤): اجتماعات المجلس | ٣٠٠ |
| المادة (٥): مهام ومسؤوليات المجلس | ٣٠٠ |
| المادة (٦): المدير العام التنفيذي | ٣٠٤ |
| المادة (٧): اللجان المنبثقة عن المجلس | ٣٠٤ |
| أ. لجنة الحاكمية المؤسسية | ٣٠٥ |
| ب. لجنة التدقيق | ٣٠٥ |
| ج. لجنة الانتقاء والمكافآت | ٣٠٥ |
| د. لجنة ادارة المخاطر | ٣٠٦ |
| هـ. لجنة الاستراتيجية المؤسسية | ٣٠٧ |
| و. لجنة الائتمان | ٣٠٧ |
| المادة (٨): ملائمة اعضاء المجلس | ٣٠٧ |
| المادة (٩): ملائمة أعضاء الإدارة التنفيذية العليا | ٣٠٨ |
| المادة (١٠): تقييم أداء المجلس والإداريين | ٣٠٩ |
| المادة (١١): المكافآت المالية للمجلس والإداريين | ٣١٠ |
| المادة (١٢): تعارض المصالح | ٣١٠ |
| المادة (١٣): التدقيق الداخلي | ٣١١ |
| المادة (١٤): التدقيق الخارجي | ٣١٢ |
| المادة (١٥): إدارة المخاطر | ٣١٢ |
| المادة (١٦): إدارة الامتثال | ٣١٣ |
| المادة (١٧): حقوق أصحاب المصالح | ٣١٣ |
| المادة (١٨): الإفصاح والشفافية | ٣١٤ |

**مقدمة**

يولي البنك العربي اهتماماً كبيراً لممارسات الحاكمية المؤسسية السليمة، كما يلتزم مجلس إدارة البنك بتطبيق أعلى معايير الأداء المهنية على جميع نشاطات البنك، ويتبع البنك في هذا المجال تعليمات البنك المركزي الأردني الذي تبنى توصيات لجنة بازل حول الحاكمية المؤسسية، كما يتبع متطلبات الجهات الرقابية/الرسمية في الاردن ذات العلاقة وسلطات الرقابة في البلدان الأخرى التي يعمل فيها.

لقد كان البنك العربي من رواد المؤسسات التي التزمت بمفاهيم الحاكمية المؤسسية في الشرق الأوسط، وقد تم تشكيل لجنة التدقيق في أوائل العام ١٩٩٦، أما لجنة الحاكمية المؤسسية فقد تشكلت من أعضاء مجلس الإدارة في العام ٢٠٠٢، كما تم تأسيس لجنة الانتقاء والمكافآت في العام ٢٠٠٦، وتم تشكيل لجنة إدارة المخاطر ولجنة الإستراتيجية المؤسسية في عام ٢٠٠٧.

وقد تم إعداد هذا الدليل اعتماداً على دليل الحاكمية المؤسسية للبنوك في الأردن والصادر عن البنك المركزي الأردني والتعليمات الصادرة عنه، بعد مواءمته مع أحكام قانوني البنوك والشركات الأردنيين النافذين، وأحكام عقد التأسيس والنظام الأساسي للبنك.

وسيقوم البنك بمراجعة هذا الدليل وتطويره وتعديله من وقت لآخر، وكلما اقتضت الحاجة، وذلك بهدف مواكبة التغيرات في احتياجاته وتوقعاته إضافة إلى التغيرات في السوق المصرفي.

**المادة (١): الالتزام بالحاكمية المؤسسية**

لدى البنك مجموعة منتظمة من العلاقات مع مجلس الإدارة والمساهمين وجميع الأطراف الأخرى ذات الصلة، وتتناول هذه العلاقات الإطار العام لإستراتيجية البنك والوسائل اللازمة لتنفيذ أهدافه. ويضمن الإطار العام للحاكمية المؤسسية المعاملة العادلة القائمة على المساواة بين جميع المساهمين، بمن فيهم مساهمو الأقلية والمساهمون الاجانب، كما يعترف بجميع حقوق المساهمين التي حددها القانون، ويؤكد تزويدهم بجميع المعلومات المهمة حول نشاط البنك، والتزام أعضاء مجلس الإدارة بمسؤولياتهم تجاه البنك والمساهمين.

لقد قام البنك بتعديل هذا الدليل وفقا لمتطلبات تعليمات الحاكمية المؤسسية الصادر عن البنك المركزي الأردني رقم ٢٠١٤/٥٨، بشكل ينسجم مع احتياجاته وسياساته، وقد تم اعتماده من مجلس الإدارة بتاريخ ٢٠١٥/١/٢٩ وتم تعديله بتاريخ ٢٠١٦/١/٢٨، وتم نشره بحيث تتوفر نسخة محدّثة منه على موقع البنك الإلكتروني وللجمهور عند الطلب، ويقوم البنك بتضمين تقريره السنوي تقريراً للجمهور عن مدى التزام إدارة البنك ببنود الدليل.

**المادة (٢): التعريفات**

يكون للكلمات والعبارات الواردة في هذا الدليل المعاني المحددة لها فيما بعد ما لم تدل القرينة أو السياق على غير ذلك:

أ. **الحاكمية المؤسسية** : النظام الذي يُوجَه ويدار به البنك، والذي يهدف إلى تحديد الأهداف المؤسسية للبنك وتحقيقها، وإدارة عمليات البنك بشكل آمن، وحماية مصالح المودعين، والالتزام بالمسؤولية الواجبة تجاه المساهمين وأصحاب المصالح الآخرين، والتزام البنك بالتشريعات وسياسات البنك الداخلية.

ب. **الملاءمة:** توفر متطلبات معينة في أعضاء مجلس إدارة البنك وإدارته التنفيذية العليا.

ج. **المجلس:** مجلس إدارة البنك.

د. **أصحاب المصالح:** أي ذي مصلحة في البنك مثل المودعين أو المساهمين أو الموظفين أو الدائنين أو العملاء أو الجهات الرقابية المعنية.

هـ. **المساهم الرئيسي:** الشخص الذي يملك نسبة (٥٪) أو أكثر من رأسمال البنك بشكل مباشر أو غير مباشر.

و. **عضو تنفيذي:** عضو مجلس الإدارة الذي يشارك بمقابل في إدارة العمل اليومي للبنك.

ز. **عضو مستقل:** عضو مجلس الإدارة الذي تتوفر فيه الشروط المبينة في المادة (٣/ج) من هذا الدليل.

ح. **الإدارة التنفيذية العليا:** تشمل المدير العام التنفيذي ونائب المدير العام التنفيذي والمدير المالي ومدير العمليات ومدير إدارة المخاطر ومدير التدقيق الداخلي ومدير الخزينة (الاستثمار) ومدير الامتثال، بالإضافة لأي موظف في البنك له سلطة تنفيذية موازية لأي من سلطات أي من المذكورين ويرتبط وظيفياً مباشرةً بالمدير العام التنفيذي.

**المادة (٣): تشكيلة المجلس**

أ. يتألف مجلس ادارة البنك من أحد عشر عضواً غير تنفيذي، ويتم انتخابهم من قبل الهيئة العامة للبنك لفترة اربع سنوات، كما يتم انتخاب رئيس مجلس الادارة ونائب رئيس مجلس الادارة من قبل أعضاء المجلس.

ب. يراعى أن يكون من بين أعضاء المجلس أربعة أعضاء مستقلون على الاقل.

ج. تقوم لجنة الانتقاء والمكافآت في البنك بتحديد المتطلبات اللازمة لضمان استقلالية العضو، بحيث تشمل الشروط التالية كحد أدنى :-

١. ان لا يكون عضواً تنفيذياً في المجلس خلال السنوات الثلاث السابقة لتاريخ ترشحه لعضوية مجلس الادارة.

٢. أن لا يكون قد عمل موظفاً في البنك أو في أي من الشركات التابعة له خلال السنوات الثلاث السابقة من تاريخ نفاذ تعليمات الحاكمية المؤسسية رقم ٢٠١٤/٥٨.

٣. أن لا تربطه بأي من أعضاء المجلس الآخرين أو بأي عضو من أعضاء مجالس إدارات الشركات التابعة للبنك أو بأحد المساهمين الرئيسيين في البنك صلة قرابة حتى الدرجة الثانية.

٤. أن لا تربطه بأي من أعضاء الإدارة التنفيذية العليا في البنك أو بأي من أعضاء الإدارة التنفيذية العليا في الشركات التابعة للبنك صلة قرابة حتى الدرجة الثانية.

٥. أن لا يكون شريكاً أو موظفاً لدى المدقق الخارجي للبنك وألاّ يكون قد كان شريكاً أو موظفاً خلال السنوات الثلاث السابقة لتاريخ انتخابه عضواً في المجلس وأن لا تربطه بالشريك المسؤول عن عملية التدقيق صلة قرابة من الدرجة الأولى.

٦. أن لا يكون مساهماً رئيسياً في البنك أو ممثلاً لمساهم رئيسي أو حليفاً لمساهم رئيسي في البنك، أو تُشكل مساهمته مع مساهمة حليف مقدار مساهمة مساهم رئيسي، أو مساهماً رئيسياً في إحدى الشركات التابعة للبنك.

٧. أن لا يكون قد شغل عضوية مجلس إدارة البنك أو إحدى شركاته التابعة أو عضو هيئة مديرين فيها لأكثر من ثمانية سنوات متصلة.

٨. أن لا يكون حاصلاً هو أو أي شركة هو عضو في مجلس إدارتها أو مالكاً لها أو مساهماً رئيسياً فيها على ائتمان من البنك تزيد نسبته على (٥٪) من رأسمال البنك المكتتب به، وأن لا يكون ضامناً لائتمان من البنك تزيد قيمته عن ذات النسبة.

٩. أن يكون من ذوي المؤهلات والخبرات المالية أو المصرفية العالية.

**المادة (٤): اجتماعات المجلس**

أ. يجب أن لا تقل اجتماعات المجلس عن (٦) اجتماعات في السنة.

ب. يجب على أعضاء المجلس حضور الاجتماعات شخصياً، وفي حال تعذر الحضور فيمكن لعضو المجلس إبداء وجهة نظره من خلال الفيديو أو الهاتف بعد موافقة رئيس المجلس، ودون أن يكون له الحق في التصويت أو التوقيع على محضر الاجتماع.

ج. تقوم الادارة التنفيذية العليا وقبل مدة كافية من اجتماع المجلس بتزويد أعضاء المجلس بمعلومات وافية عن المواضيع التي ستعرض خلال الاجتماع، وعلى رئيس المجلس التحقق من ذلك.

د. يتم تدوين محاضر اجتماعات المجلس واللجان المنبثقة عنه بصورة دقيقة وكاملة وتدوين أي تحفظات أثيرت من قبل أي عضو، وأن يحتفظ البنك بجميع هذه المحاضر بشكل مناسب.

**المادة (٥): مهام ومسؤوليات المجلس**

**اولاً: يقوم مجلس الادارة بما يلي :**

أ. الإشراف على الإدارة التنفيذية ومتابعة أدائها، والتأكد من سلامة الأوضاع المالية للبنك ومن ملاءته، واعتماد سياسات وإجراءات مناسبة للإشراف والرقابة على أداء البنك.

ب. تحديد الأهداف الإستراتيجية للبنك، وتوجيه الإدارة التنفيذية لإعداد إستراتيجية لتحقيق هذه الأهداف، واعتماد هذه الإستراتيجية، وكذلك اعتماد خطط عمل تتماشى مع هذه الإستراتيجية.

ج. اعتماد سياسة لمراقبة ومراجعة أداء الإدارة التنفيذية عن طريق وضع مؤشرات أداء رئيسية لتحديد وقياس ورصد الأداء والتقدم نحو تحقيق الأهداف المؤسسية.

د. التأكد من توفر سياسات وخطط وإجراءات عمل لدى البنك شاملة لكافة أنشطته وتتماشى مع التشريعات ذات العلاقة، وأنه تم تعميمها على كافة المستويات الإدارية، وأنه يتم مراجعتها بانتظام.

هـ. تحديد القيم المؤسسية للبنك، ورسم خطوط واضحة للمسؤولية والمساءلة لكافة أنشطة البنك، وترسيخ ثقافة عالية للمعايير الأخلاقية والنزاهة والسلوك المهني لإداريي البنك.

و. تحمل مسؤولية سلامة كافة عمليات البنك بما فيها أوضاعه المالية ومسؤولية تنفيذ متطلبات البنك المركزي والجهات الرقابية ذات العلاقة، ومراعاة اصحاب المصالح، وان البنك يدار ضمن إطار التشريعات والسياسات الداخلية للبنك، وأن الرقابة الفعالة متوفرة باستمرار على أنشطة البنك بما في ذلك أنشطة البنك المسندة لجهات خارجية.

ز. تعيين وقبول استقالة كل من مدير التدقيق ومدير إدارة المخاطر ومسؤول الامتثال وذلك بناء على توصية لجنة الانتقاء والمكافآت.

ح. اعتماد أنظمة ضبط ورقابة داخلية للبنك ومراجعتها سنوياً والتأكد من قيام المدقق الداخلي والمدقق الخارجي بمراجعة هيكل هذه الأنظمة مرة واحدة على الأقل سنوياً، وتضمين التقرير السنوي للبنك بما يؤكد كفاية هذه الأنظمة.

ط. ضمان استقلالية مدقق الحسابات الخارجي بدايةً واستمراراً.

ي. اعتماد استراتيجية لإدارة المخاطر ومراقبة تنفيذها، بحيث تتضمن مستوى المخاطر المقبولة وضمان عدم تعريض البنك لمخاطر مرتفعة، وان يكون المجلس ملماً ببيئة العمل التشغيلية للبنك والمخاطر المرتبطة بها، وأن يتأكد من وجود أدوات وبنية تحتية لإدارة المخاطر في البنك قادرة على تحديد وقياس وضبط ومراقبة كافة انواع المخاطر التي يتعرض لها البنك.

ك. ضمان وجود نظم معلومات إدارية كافية وموثوق بها تغطي كافة أنشطة البنك.

ل. التحقق من أن السياسة الائتمانية للبنك تتضمن تقييم نوعية الحاكمية المؤسسية لعملائه من الشركات وخاصة الشركات المساهمة العامة، بحيث يتم تقييم المخاطر للعملاء بنقاط الضعف والقوة تبعاً لممارساتهم في مجال الحاكمية.

م. التأكد من أن البنك يتبنى مبادرات اجتماعية مناسبة في مجال حماية البيئة والصحة والتعليم.

ن. اتخاذ الإجراءات الكفيلة بإيجاد فصل واضح بين سلطات المساهمين الذين يمتلكون مصلحة مؤثرة من جهة والإدارة التنفيذية من جهة أخرى بهدف تعزيز الحاكمية المؤسسية السليمة، وعليه ايجاد آليات مناسبة للحد من تأثيرات المساهمين الذين يمتلكون مصلحة مؤثرة، وذلك من خلال الآتي على سبيل المثال لا الحصر:

١. ان لا يشغل اي من المساهمين الذين يمتلكون مصلحة مؤثرة اي وظيفة في الادارة التنفيذية العليا.

٢. ان تستمد الادارة التنفيذية العليا سلطتها من المجلس وحده، والعمل في اطار التفويض الممنوح لها من قبله.

س. اعتماد هيكل تنظيمي للبنك يبين التسلسل الإداري، بما في ذلك اللجان المنبثقة عنه والإدارة التنفيذية.

ع. اعتماد الاستراتيجيات والسياسات للمجموعة والشركات التابعة لها، واعتماد الهياكل الإدارية لهذه الشركات، واعتماد دليل للحاكمية المؤسسية على مستوى المجموعة مع مراعاة التعليمات الصادرة بهذا الشأن عن البنوك المركزية أو الجهات الرقابية للدول المتواجدة فيها الشركات التابعة.

ف. تحديد العمليات المصرفية التي تتطلب موافقة مجلس الادارة، على أن يراعى عدم التوسع في ذلك بما يخل بالدور الرقابي للمجلس، وأن لا يمنح صلاحيات تنفيذية بما فيها صلاحيات منح ائتمان لعضو من أعضاء المجلس منفرداً بما في ذلك رئيس المجلس.

ص. تحديد مهام أمين سر المجلس بحيث تشمل:-

١. حضور جميع اجتماعات المجلس، وتدوين كافة المداولات والاقتراحات والاعتراضات والتحفظات وكيفية التصويت على مشروعات قرارات المجلس.

٢. تحديد مواعيد اجتماعات المجلس وذلك بالتنسيق مع رئيس المجلس.

٣. التأكد من توقيع أعضاء مجلس الإدارة على محاضر الاجتماعات والقرارات.

٤. متابعة تنفيذ القرارات المتخذة من مجلس الإدارة، ومتابعة بحث أي مواضيع تم إرجاء طرحها في اجتماع سابق.

٥. حفظ سجلات ووثائق اجتماعات مجلس الإدارة.

٦. اتخاذ الإجراءات اللازمة للتأكد من أن مشاريع القرارات المنوي إصدارها عن المجلس تتوافق مع التشريعات.

٧. التحضير لاجتماعات الهيئة العامة والتعاون مع اللجان المنبثقة عن المجلس.

٨. تزويد البنك المركزي بإقرارات الملاءمة التي يتم توقيعها من قبل أعضاء المجلس.

ق. اتاحة الاتصال المباشر لأعضاء مجلس الادارة واللجان المنبثقة مع الإدارة التنفيذية وأمين سر المجلس، وتسهيل قيامهم بالمهام الموكلة إليهم، بما في ذلك الاستعانة عند اللزوم وعلى نفقة البنك بمصادر خارجية وذلك بموافقة المجلس، مع التأكيد على عدم قيام أي من أعضاء المجلس بالتأثير على قرارات الإدارة التنفيذية إلا من خلال المداولات التي تتم في اجتماعات المجلس أو اللجان المنبثقة عنه.

**ثانياً: يتولى، وكحد ادنى، رئيس مجلس الادارة المهام التالية:-**

أ. الحرص على إقامة علاقة بناءة بين المجلس والإدارة التنفيذية للبنك.

ب. التشجيع على النقد البنّاء حول القضايا التي يتم بحثها بشكل عام وتلك التي يوجد حولها تباين في وجهات النظر بين الأعضاء، ويشجع على النقاشات والتصويت على تلك القضايا.

ج. التأكد من استلام جميع أعضاء المجلس لمحاضر الاجتماعات السابقة وتوقيعها، واستلامهم جدول أعمال أي اجتماع قبل انعقاده بمدة كافية، على أن يتضمن الجدول معلومات مكتوبة كافية عن المواضيع التي سيتم مناقشتها في الاجتماع ويكون التسليم بواسطة أمين سر المجلس.

د. التأكد من وجود ميثاق ينظم ويحدد عمل المجلس.

هـ. مناقشة القضايا الاستراتيجية والهامة في اجتماعات المجلس بشكل مستفيض.

و. تزويد كل عضو من أعضاء المجلس عند انتخابه بنصوص القوانين ذات العلاقة بعمل البنوك وتعليمات البنك المركزي ذات العلاقة بعمل المجلس بما فيها هذه التعليمات، وبكتيب يوضح حقوق العضو ومسؤولياته وواجباته، ومهام وواجبات امين سر المجلس.

ز. تزويد كل عضوٍ بملخصٍ كافٍ عن أعمال البنك عند التعيين أو عند الطلب.

ح. تلبية احتياجات أعضاء المجلس فيما يتعلق بتطوير خبراتهم وتعلمهم المستمر، وأن يتيح للعضو الجديد حضور برنامج توجيه، بحيث يراعي الخلفية المصرفية للعضو، على أن يحتوي هذا البرنامج وكحد أدنى المواضيع التالية:-

١. البنية التنظيمية للبنك، والحاكمية المؤسسية، وميثاق قواعد السلوك المهني.

٢. الأهداف المؤسسية وخطة البنك الإستراتيجية وسياساته المعتمدة.

٣. الأوضاع المالية للبنك.

٤. هيكل مخاطر البنك وإطار إدارة المخاطر لديه.

ط. التداول مع أي عضوٍ جديد بمساعدة المستشار القانوني للبنك حول مهام ومسؤوليات المجلس وخاصة ما يتعلق بالمتطلبات القانونية والتنظيمية لتوضيح المهام والصلاحيات والأمور الأخرى الخاصة بالعضوية ومنها فترة العضوية، ومواعيد الاجتماعات، ومهام اللجان، وقيمة المكافآت، وإمكانية الحصول على المشورة الفنية المتخصصة المستقلة عند الضرورة.

**ثالثاً: يلتزم أعضاء مجلس الادارة بما يلي :-**

أ. الإلمام بالتشريعات والمبادئ المتعلقة بالعمل المصرفي والبيئة التشغيلية للبنك ومواكبة التطورات التي تحصل فيه وكذلك المستجدات الخارجية التي لها علاقة بأعماله، بما في ذلك متطلبات التعيين في وظائف الإدارة التنفيذية العليا في البنك.

ب. حضور اجتماعات المجلس، واجتماعات لجانه حسب المقتضى واجتماعات الهيئة العامة.

ج. عدم الإفصاح عن المعلومات السرية الخاصة بالبنك أو استخدامها لمصلحته الخاصة أو لمصلحة غيره.

د. تغليب مصلحة البنك في كل المعاملات التي تتم مع أي شركة أخرى له مصلحة شخصية فيها، وعدم أخذ فرص العمل التجاري الخاصة بالبنك لمصلحته الخاصة، وأن يتجنب تعارض المصالح والإفصاح للمجلس

بشكل تفصيلي عن أي تعارض في المصالح في حالة وجوده مع الالتزام بعدم الحضور أو المشاركة بالقرار المتخذ بالاجتماع الذي يتم فيه تداول مثل هذا الموضوع، وأن يدوّن هذا الإفصاح في محضر اجتماع المجلس.

**رابعاً: مسؤولية مجلس الادارة ومسائلته:**

أ. اعتماد حدود واضحة للمسؤولية والمسائلة والالتزام والإلزام بها في جميع المستويات الإدارية في البنك.

ب. التأكد من أن الهيكل التنظيمي يعكس بوضوح خطوط المسؤولية والسلطة، على أن يشمل على الأقل المستويات الرقابية التالية:

١. مجلس الإدارة.

٢. إدارات منفصلة للمخاطر والامتثال والتدقيق الداخلي لا تمارس اعمال تنفيذية يومية.

٣. وحدات/ موظفين غير مشاركين في العمليات اليومية لأنشطة البنك.

ج. التأكد من أن الإدارة التنفيذية العليا تقوم بمسؤولياتها المتعلقة بإدارة العمليات اليومية للبنك وأنها تساهم في تطبيق الحاكمية المؤسسية فيه، وأنها تفوض الصلاحيات للموظفين، وأنها تنشئ بنية إدارية فعالة من شأنها تعزيز المساءلة، وإنها تنفذ المهام في المجالات والأنشطة المختلفة للأعمال بشكل يتفق مع السياسات والإجراءات التي اعتمدها المجلس.

د. اعتماد ضوابط رقابية مناسبة تمكنه من مساءلة الإدارة التنفيذية العليا.

هـ. عدم الجمع بين منصبي رئيس المجلس والمدير العام التنفيذي، وان لا يكون رئيس المجلس أو أي من أعضاء المجلس أو المساهمين الرئيسيين مرتبطاً مع المدير العام التنفيذي بصلة قرابة دون الدرجة الرابعة.

**المادة (٦): المدير العام التنفيذي**

إضافة إلى ما هو وارد في التشريعات، يقوم المدير العام التنفيذي بما يلي:

أ. تطوير التوجه الاستراتيجي للبنك.

ب. تنفيذ استراتيجيات وسياسات البنك.

ج. تنفيذ قرارات مجلس الإدارة.

د. توفير الإرشادات لتنفيذ خطط العمل قصيرة وطويلة الأجل.

هـ. توصيل رؤية ورسالة وإستراتيجية البنك إلى الموظفين.

و. إعلام المجلس بجميع الجوانب الهامة لعمليات البنك.

ز. إدارة العمليات اليومية للبنك.

**المادة (٧): اللجان المنبثقة عن المجلس**

يقوم مجلس الإدارة بتشكيل لجان من بين أعضائه، يحدد أهدافها ويفوضها بصلاحيات من قبله، وذلك وفق ميثاق لكل لجنة يوضح ذلك، وتقوم هذه اللجان برفع تقارير دورية إلى مجلس الادارة، كما وأن وجود هذه اللجان لا يعفي المجلس ككل من تحمل مسؤولياته، وهذه اللجان تتمثل بالاتي:

**أ. لجنة الحاكمية المؤسسية:**

تتألف من ثلاثة أعضاء من المجلس (اثنين منهم مستقلين) وعلى أن تضم رئيس المجلس وتتولى هذه اللجنة التوجيه والإشراف على إعداد دليل الحاكمية المؤسسية وتحديثه ومراقبة تطبيقه.

**ب. لجنة التدقيق:**

١. تتألف لجنة التدقيق من ثلاثة أعضاء على الأقل من المجلس ويكون غالبية أعضاء اللجنة بما فيهم رئيس اللجنة من الاعضاء المستقلين.

٢. يكون جميع أعضاء اللجنة حاصلين على مؤهلات علمية ويتمتعون بخبرة عملية مناسبة في مجالات المحاسبة أو المالية أو أي من التخصصات أو المجالات المشابهة ذات العلاقة بأعمال البنك.

٣. تجتمع لجنة التدقيق (٤) اجتماعات في السنة وكلما اقتضت الحاجة.

٤. تقوم لجنة التدقيق بمراجعة ما يلي :

أ. نطاق ونتائج ومدى كفاية التدقيق الداخلي والخارجي للبنك.

ب. القضايا المحاسبية ذات الأثر الجوهري على البيانات المالية للبنك.

ج. أنظمة الضبط والرقابة الداخلية في البنك.

٥. تقوم اللجنة بتقديم التوصيات لمجلس الادارة بخصوص تعيين المدقق الخارجي وإنهاء عمله وأتعابه وأي شروط تتعلق بالتعاقد معه، بالإضافة إلى تقييم استقلاليته، آخذة بالاعتبار أي أعمال أخرى كلف بها خارج نطاق التدقيق.

٦. يكون للجنة صلاحية الحصول على أي معلومات من الإدارة التنفيذية ولها الحق في استدعاء أي إداري لحضور أي من اجتماعاتها على أن يكون منصوصاً على ذلك في ميثاقها.

٧. تجتمع اللجنة مع المدقق الخارجي والمدقق الداخلي ومسؤول الامتثال مرة واحدة على الأقل في السنة بدون حضور أي من أعضاء الإدارة التنفيذية العليا.

٨. تقوم اللجنة بمراجعة ومراقبة الإجراءات التي تمكن الموظفين من الإبلاغ بشكل سري عن أي خطأ في التقارير المالية أو أية أمور أخرى، وتضمن اللجنة وجود الترتيبات اللازمة للتحقيق المستقل والتأكد من متابعة نتائج التحقيق ومعالجتها بموضوعية.

**ج. لجنة الانتقاء والمكافآت:**

١. تتألف من ثلاثة أعضاء على الأقل من المجلس بحيث لا يقل عدد الأعضاء المستقلين عن اثنين بما فيهم رئيس اللجنة.

٢. تجتمع اللجنة كلما دعت الحاجة.

٣. تكون مهام وصلاحيات لجنة الانتقاء والمكافآت ما يلي:

أ. تحديد الأشخاص المؤهلين للانضمام إلى عضوية المجلس مع الأخذ بالاعتبار قدرات ومؤهلات الأشخاص المرشحين، كما يؤخذ بعين الاعتبار في حالة إعادة ترشيح العضو عدد مرات حضوره وفاعلية مشاركته في اجتماعات المجلس.

ب. ترشح إلى المجلس الأشخاص المؤهلين للانضمام إلى الإدارة التنفيذية العليا.

ج. التأكد من حضور أعضاء المجلس ورشات عمل أو ندوات في المواضيع المصرفية وبالأخص إدارة المخاطر والحاكمية المؤسسية وآخر تطورات العمل المصرفي.

د. تحديد فيما إذا كان العضو يحقق صفة العضو المستقل ومراجعة ذلك بشكل سنوي.

هـ. إتباع أسس محددة ومعتمدة في تقييم أداء المجلس والمدير العام التنفيذي، بحيث يكون معيار تقييم الأداء موضوعياً.

و. توفير معلومات وملخصات حول خلفية بعض المواضيع الهامة عن البنك لأعضاء مجلس الادارة عند الطلب، والتأكد من اطلاعهم المستمر حول احدث المواضيع ذات العلاقة بالعمل المصرفي.

ز. التأكد من وجود سياسة منح مكافآت لإداريي البنك ومراجعتها بصورة دورية وتطبيق هذه السياسة كما توصي اللجنة بتحديد رواتب المدير العام التنفيذي وباقي الإدارة التنفيذية العليا ومكافآتهم وامتيازاتهم الأخرى.

ح. التأكد من وجود خطة إحلال للإدارة التنفيذية العليا.

**د. لجنة إدارة المخاطر:**

١. تتألف لجنة ادارة المخاطر من ثلاثة أعضاء على الاقل من المجلس على أن يكون من بينهم عضوا مستقلا، اضافة الى المدير العام التنفيذي ومدير ادارة المخاطر.

٢. تجتمع اللجنة اربع مرات في السنة وكلما اقتضت الحاجة.

٣. تشمل مهام لجنة ادارة المخاطر ما يلي:

أ. مراجعة إطار إدارة المخاطر في البنك.

ب. مراجعة إستراتيجية إدارة المخاطر لدى البنك قبل اعتمادها من المجلس.

ج. مواكبة التطورات التي تؤثر على إدارة المخاطر بالبنك، ورفع تقارير دورية عنها إلى المجلس.

د. التحقق من عدم وجود تفاوت بين المخاطر الفعلية التي يأخذها البنك ومستوى المخاطر المقبولة التي وافق عليها المجلس.

هـ. تهيئة الظروف المناسبة التي تضمن التعرف على المخاطر ذات الأثر الجوهري، وأي أنشطة يقوم بها البنك يمكن أن تعرضه لمخاطر اكبر من مستوى المخاطر المقبولة، ورفع تقارير بذلك إلى المجلس ومتابعة معالجتها.

**هـ. لجنة الاستراتيجية المؤسسية**

١. تتألف لجنة الاستراتيجية المؤسسية للبنك من ثلاثة أعضاء من المجلس إضافة للرئيس والمدير العام التنفيذي ونائب المدير العام التنفيذي.

٢. تجتمع اللجنة كلما اقتضت الحاجة.

٣. تشمل مهام لجنة الاستراتيجية المؤسسية ما يلي:

أ. الإشراف على جميع العناصر ذات العلاقة بإستراتيجية البنك، والتأكد من وجود سياسات عامة لتنفيذ الإستراتيجيات بفاعلية.

ب. الموافقة على القرارات الإستراتيجية وتوجيه الإدارة التنفيذية.

ج. مراجعة وإقرار أية استثمارات جديدة كعمليات الاستحواذ والاندماج والتوسع في أسواق جديدة، وعمليات التخلي عن الملكية الخاصة بالبنك أو الشركات التابعة.

**و. لجنة الائتمان**

١. تتألف لجنة الائتمان المنبثقة عن مجلس الإدارة من الرئيس وثلاثة أعضاء من المجلس.

٢. تجتمع اللجنة كلما اقتضت الحاجة.

٣. تكون مهام لجنة الائتمان المنبثقة عن مجلس الإدارة الموافقة على منح القروض والتسهيلات المصرفية التي تزيد قيمتها عن الصلاحيات الائتمانية للجنة الائتمان العليا للبنك وفقاً للسياسة الائتمانية الموافق عليها من مجلس الإدارة.

**المادة (٨): ملائمة أعضاء المجلس**

أ. يقوم مجلس الادارة باعتماد سياسة فعاله لضمان ملائمة أعضائه، على أن تتضمن هذه السياسة الحد الأدنى من المعايير والمتطلبات والشروط الواجب توفرها في العضو المرشح والمعين، وعلى أن يتم مراجعة هذه السياسة كلما استدعت الحاجة لذلك، ووضع إجراءات وأنظمة كافية للتأكد من استيفاء جميع الأعضاء لمعايير الملائمة واستمرار تمتعهم بها.

ب. يجب أن تتوافر فيمن يشغل رئاسة أو عضوية مجلس إدارة البنك الشروط التالية:-

١. أن لا يقل عمره عن خمسه وعشرين سنة.

٢. أن لا يكون عضوا في مجلس إدارة أي بنك آخر داخل المملكة أو مديرا عاما له أو موظفا فيه ما لم يكن البنك الآخر تابعا لذلك البنك.

٣. أن لا يكون محاميا أو مستشارا قانونيا أو مدقق حسابات للبنك.

٤. أن يكون حاصلا على الدرجة الجامعية الأولى كحد أدنى سواء في الاقتصاد أو المالية أو المحاسبة أو إدارة الأعمال أو أي من التخصصات المشابهة.

٥. أن لا يكون موظفا في الحكومة أو أي مؤسسة رسمية عامة ما لم يكن ممثلا عنها.

٦. أن لا يكون عضوا في مجالس إدارة أكثر من خمس شركات مساهمة عامة داخل المملكة، بصفته الشخصية في بعضها وبصفته ممثلا لشخص اعتباري في بعضها الآخر.

٧. أن يكون لديه خبرة في مجال أعمال البنوك أو المالية أو المجالات المشابهة لا تقل عن خمس سنوات.

ج. على كل من يشغل رئاسة أو عضوية المجلس توقيع إقرارٍ وفق النموذج المعتمد يحفظ لدى البنك ونسخة منه ترسل إلى البنك المركزي مرفقاً به السيرة الذاتية للعضو.

د. على رئيس المجلس التأكد من إعلام البنك المركزي عن أي معلومات جوهرية يمكن أن تؤثر سلباً على ملاءمة أي من أعضائه.

**المادة (٩): ملائمة أعضاء الإدارة التنفيذية العليا**

أ. يقوم مجلس الادارة بما يلي:

١. اعتماد سياسة لضمان ملائمة أعضاء الإدارة التنفيذية العليا في البنك، على أن تتضمن هذه السياسة الحد الأدنى من المعايير والمتطلبات والشروط الواجب توفرها في عضو الإدارة التنفيذية العليا، وعلى مجلس الادارة مراجعة هذه السياسة من وقت لآخر، ووضع إجراءات وأنظمة كافية للتأكد من استيفاء جميع أعضاء الإدارة التنفيذية العليا لمعايير الملائمة واستمرار تمتعهم بها.

٢. تعيين مدير عام تنفيذي يتمتع بالنزاهة والكفاءة الفنية والخبرة المصرفية بعد موافقة البنك المركزي الاردني.

٣. الموافقة على تعيين أي من أعضاء الإدارة التنفيذية العليا للبنك بعد الحصول على عدم ممانعة من البنك المركزي الاردني.

٤. إقرار خطه الاحلال الوظيفي لأعضاء الإدارة التنفيذية العليا، وعلى المجلس مراجعة هذه الخطة مرة في السنة على الأقل.

٥. إعلام البنك المركزي عن أي معلومات جوهرية يمكن أن تؤثر سلبا على ملائمة أي من أعضاء إدارته التنفيذية العليا.

ب. يجب أن تتوفر في من يعين في الإدارة التنفيذية العليا للبنك الشروط التالية:-

١. أن لا يكون عضوا في مجلس إدارة أي بنك آخر داخل المملكة، ما لم يكن البنك الآخر تابعاً لذلك البنك.

٢. أن يكون متفرغا لإدارة أعمال البنك.

٣. أن يكون حاصلا على الدرجة الجامعية الأولى كحد أدنى في الاقتصاد أو المالية أو المحاسبة أو إدارة الأعمال أو أي من التخصصات المشابهة التي لها علاقة بعمل البنك.

٤. أن يكون لديه خبرة في مجال أعمال البنوك أو أعمال ذات صله لا تقل عن خمس سنوات باستثناء منصب المدير العام التنفيذي، الذي يجب أن لا تقل خبرته في مجال أعمال البنوك عن عشر سنوات.

ج. يجب الحصول على عدم ممانعة البنك المركزي قبل تعيين أي عضو في الإدارة التنفيذية العليا وبالتالي على البنك قبل تعيين أي عضو في الإدارة التنفيذية العليا أن يحصل من المرشح للتعيين على سيرته الذاتية مرفقاً بها الوثائق والشهادات العلمية وشهادات الخبرة وشهادات حسن السيرة والسلوك وغيرها من الوثائق المعززة اللازمة، والطلب من المرشح توقيع الإقرار المعتمد، وعلى البنك تزويد البنك المركزي بنسخة عن الإقرار مرفقاً به السيرة الذاتية للعضو.

**المادة (١٠): تقييم أداء المجلس والاداريين**

أ. يقوم مجلس الادارة باستحداث نظام لتقييم أعماله وأعمال أعضائه، وعلى أن يتضمن هذا النظام كحد أدنى ما يلي:-

١. وضع أهداف محدده وتحديد دور المجلس في تحقيق هذه الأهداف بشكل يمكن قياسه.

٢. تحديد مؤشرات أداء رئيسيه يمكن استخلاصها من الخطط والأهداف الإستراتيجية واستخدامها لقياس أداء المجلس.

٣. التواصل ما بين مجلس الإدارة والمساهمين ودورية هذا التواصل.

٤. دورية اجتماعات مجلس الإدارة مع الإدارة التنفيذية العليا.

٥. دور العضو في اجتماعات مجلس الإدارة، وكذلك مقارنة ادائه بأداء الأعضاء الآخرين، ويجب الحصول على التغذية الراجعة من العضو المعني وذلك بهدف تحسين عملية التقييم.

ب. تقوم لجنة الانتقاء والمكافآت سنويا بتقييم لعمل المجلس ككل وللجانه ولأعضائه، وعلى أن تقوم اللجنة بإعلام البنك المركزي بنتيجة هذا التقييم.

ج. يقوم المجلس بتقييم أداء المدير العام التنفيذي سنويا وفق نظام تقييم معد من قبل لجنة الانتقاء والمكافآت بما في ذلك وضع مؤشرات الأداء الرئيسية، وبحيث تتضمن معايير تقييم أداء المدير العام التنفيذي كل من الأداء المالي والإداري للبنك، ومدى انجازه لخطط واستراتيجيات البنك متوسطة وطويلة الأجل، وعلى أن تقوم اللجنة بإعلام البنك المركزي بنتيجة هذا التقييم.

د. على المجلس اعتماد نظام لقياس أداء اداريي البنك من غير أعضاء مجلس الإدارة والمدير العام التنفيذي، على أن يشمل هذا النظام على الاتي كحد ادنى:

١. أن يعطى وزن ترجيحي مناسب لقياس أداء الالتزام بإطار عمل إدارة المخاطر وتطبيق الضوابط الداخلية والمتطلبات التنظيمية.

٢. أن لا يكون إجمالي الدخل أو الربح العنصر الوحيد لقياس الأداء، ولكن يجب أن تؤخذ بعين الاعتبار عناصر أخرى لقياس أداء الإداريين مثل المخاطر المرتبطة بالعمليات الأساسية ورضا العميل وغيرها.

٣. عدم استغلال النفوذ وتعارض المصالح.

**المادة (١١): المكافآت المالية للمجلس وللإداريين**

أ. يقوم مجلس الادارة بوضع إجراءات لتحديد مكافآت أعضائه، وذلك اعتمادا على نظام التقييم الذي اقره.

ب. تقوم لجنة الانتقاء والمكافآت في البنك بوضع سياسة منح مكافآت مالية للإداريين تتصف بالموضوعية والشفافية.

هـ. يجب أن يتوفر في سياسة منح المكافآت المالية العناصر التالية كحد أدنى:

١. أن تكون معدة للمحافظة على الإداريين ذوي الكفاءات والمهارات والخبرات اللازمة واستقطابهم وتحفيزهم والارتقاء بأدائهم.

٢. أن تكون مصممة لضمان عدم استخدامها بشكل يؤثر على ملاءة وسمعة البنك.

٣. أن تأخذ بالاعتبار المخاطر ووضع السيولة والأرباح وتوقيتها.

٤. أن لا يستند عنصر منح المكافأه فقط على أداء السنة الحالية، بل أن يستند أيضاً على أدائه في المدى المتوسط والطويل (٣-٥) سنوات.

٥. أن تعبر عن أهداف البنك وقيمه وإستراتيجيته.

٦. تحدد شكل المكافآت كأن تكون على شكل أتعاب أو رواتب أو بدلات أو علاوات أو خيارات الأسهم أو أي مزايا أخرى.

٧. إمكانية تأجيل دفع نسبة معقولة من المكافآت، بحيث يتم تحديد هذه النسبة وفترة التأجيل على أساس طبيعة العمل ومخاطره ونشاطات الإداري المعني.

٨. أن لا يتم منح مكافآت مالية لإداريي الدوائر الرقابية (إدارة المخاطر، التدقيق، الامتثال، وغيرها) اعتمادا على نتائج أعمال الدوائر التي يراقبونها.

**المادة (١٢): تعارض المصالح**

أ. على الإداريين تجنب تعارض المصالح.

ب. يقوم المجلس باعتماد سياسة وإجراءات لمعالجة تعارض المصالح والإفصاح عن أي تعارض في المصالح قد ينشأ عن ارتباط البنك بالشركات داخل المجموعة.

ج. يقوم المجلس باعتماد سياسيات وإجراءات للتعاملات مع ذوي العلاقة بحيث تشمل تعريف هذه الأطراف أخذاً بالاعتبار التشريعات وشروط التعاملات وإجراءات الموافقة وآلية مراقبة هذه التعاملات، بحيث لا يسمح بتجاوز هذه السياسات والإجراءات.

د. تقوم الدوائر الرقابية في البنك بالتأكد من أن عمليات ذوي العلاقة قد تمت وفق السياسة والإجراءات المعتمدة، وعلى لجنة التدقيق القيام بمراجعة جميع تعاملات ذوي العلاقة ومراقبتها، وإطلاع المجلس على هذه التعاملات.

هـ. يقوم المجلس بالتأكد من أن الإدارة التنفيذية العليا تنفذ السياسات والإجراءات المعتمدة.

و. يقوم المجلس باعتماد ضوابط لحركة انتقال المعلومات بين مختلف الإدارات، تمنع الاستغلال للمنفعة الشخصية.

ز. يقوم المجلس باعتماد سياساتٍ وميثاقٍ للسلوك المهني وتعميمها على جميع الإداريين وبحيث تتضمن بحد أدنى الآتي:

١. عدم استغلال أي من الإداريين معلومات داخلية في البنك لمصلحتهم الشخصية.

٢. قواعد وإجراءات تنظم العمليات مع ذوي العلاقة.

٣. الحالات التي قد ينشأ عنها تعارض مصالح.

ح. يقوم المجلس بالتأكد من أن الإدارة التنفيذية تتمتع بنزاهة عالية في ممارسة أعمالها وتتجنب تعارض المصالح.

**المادة (١٣): التدقيق الداخلي**

**اولاً: يقوم مجلس الادارة بما يلي:**

أ. التأكد من أن دائرة التدقيق الداخلي في البنك قادرة على القيام بالمهام الآتية كحد أدنى:

١. التحقق من توفر أنظمة ضبط ورقابة داخلية كافية لأنشطة البنك وشركاته التابعة والالتزام بها.

٢. التحقق من الامتثال لسياسات البنك الداخلية والمعايير الدولية والتشريعات ذات العلاقة.

٣. تدقيق الأمور المالية والإدارية، بحيث يتم التأكد من أن المعلومات الرئيسية حول الأمور المالية والإدارية، تتوفر فيها الدقة والاعتمادية والتوقيت المناسب.

٤. مراجعة الالتزام بدليل الحاكمية المؤسسية.

٥. مراجعة صحة وشمولية اختبارات الأوضاع الضاغطة، وبما يتفق مع المنهجية المعتمدة من المجلس.

٦. التأكد من دقة الإجراءات المتبعة لعملية التقييم الداخلي لكفاية رأسمال البنك.

ب. ضمان وتعزيز استقلالية المدققين الداخليين، وإعطائهم مكانة مناسبة في السلم الوظيفي للبنك، وضمان أن يكونوا مؤهلين للقيام بواجباتهم، بما في ذلك حق وصولهم إلى جميع السجلات والمعلومات والاتصال بأي موظف داخل البنك بحيث يمكنهم من أداء المهام الموكلة إليهم وإعداد تقاريرهم دون أي تدخل خارجي.

ج. اتخاذ الإجراءات اللازمة لتعزيز فعالية التدقيق الداخلي وذلك من خلال:

١. إعطاء الأهمية اللازمة لعملية التدقيق وترسيخ ذلك في البنك.

٢. متابعة تصويب ملاحظات التدقيق.

د. اعتماد ميثاق تدقيق داخلي يتضمن مهام وصلاحيات ومسؤوليات إدارة التدقيق، وتعميمه داخل البنك.

هـ. التحقق من أن دائرة التدقيق الداخلي خاضعة للإشراف المباشر من لجنة التدقيق، وأنها ترفع تقاريرها مباشرة إلى رئيس لجنة التدقيق.

**ثانياً: تقوم لجنة التدقيق بما يلي:**

أ. التحقق من توفر الموارد الكافية والعدد الكافي من الكوادر البشرية المؤهلة لإدارة التدقيق الداخلي وتدريبهم.

ب. التحقق من تدوير موظفي التدقيق الداخلي على تدقيق أنشطة البنك كل ثلاثة سنوات كحدٍ أعلى.

ج. التحقق من عدم تكليف موظفي التدقيق الداخلي بأي مهام تنفيذية.

د. التحقق من إخضاع كافة أنشطة البنك للتدقيق بما فيها المسندة لجهات خارجية

هـ. تقييم أداء مدير وموظفي التدقيق الداخلي وتحديد مكافأتهم.

**المادة (١٤): التدقيق الخارجي**

أ. يتم التدوير بشكل منتظم للمدقق الخارجي بين مكاتب التدقيق وشركاتها التابعة كل سبع سنوات كحد أعلى وذلك من تاريخ الانتخاب.

ب. تحتسب مدة السبع سنوات عند بدء التطبيق اعتباراً من عام ٢٠١٠.

ج. تكون السنة الأولى (عند التدوير) للمكتب الجديد بشكل مشترك مع المكتب القديم.

د. لا يجوز إعادة انتخاب المكتب القديم مرة أخرى قبل مرور سنتين على الأقل من تاريخ آخر انتخاب له بالبنك بخلاف مهمة التدقيق المشتركة.

هـ. على لجنة التدقيق التحقق من استقلالية المدقق الخارجي سنوياً.

و. على مجلس الادارة اتخاذ الإجراءات المناسبة لمعالجة نقاط الضعف في أنظمة الضبط والرقابة الداخلية أو أي نقاط أخرى أظهرها المدقق الخارجي.

**المادة (١٥): إدارة المخاطر**

أ. على إدارة المخاطر مراقبة التزام دوائر البنك التنفيذية بالمستويات المحددة للمخاطر المقبولة.

ب. على مجلس الادارة التحقق من معالجة التجاوزات على مستويات المخاطر المقبولة، بما في ذلك مساءلة الإدارة التنفيذية العليا المعنية بشأن هذه التجاوزات.

ج. على مجلس الادارة التأكد من أن دائرة إدارة المخاطر تقوم بإجراء اختبارات الأوضاع الضاغطة بشكل دوري لقياس قدرة البنك على تحمل الصدمات ومواجهة المخاطر المرتفعة، وان يكون للمجلس دور رئيسي في اعتماد الفرضيات والسيناريوهات المستخدمة ومناقشة نتائج الاختبارات واعتماد الإجراءات الواجب اتخاذها بناءً على هذه النتائج.

د. على مجلس الادارة اعتماد منهجية التقييم الداخلي لكفاية رأسمال البنك، وبحيث تكون هذه المنهجية شاملة وفعالة وقادرة على تحديد جميع المخاطر التي من الممكن أن يواجهها البنك، وتأخذ بالاعتبار خطة البنك الإستراتيجية وخطة رأس المال، ومراجعة هذه المنهجية بصورة دورية والتحقق من تطبيقها والتأكد من احتفاظ البنك برأسمال كافٍ لمقابلة جميع المخاطر التي يواجهها.

هـ. على مجلس الادارة وقبل الموافقة على أي توسع في أنشطة البنك الأخذ بالاعتبار المخاطر المترتبة على ذلك وقدرات ومؤهلات موظفي إدارة المخاطر.

و. على مجلس الادارة اعطاء الصلاحية لإدارة المخاطر في البنك بما يحقق ضمان رفع تقاريرها مباشرةً إلى لجنة إدارة المخاطر، ومنحها الصلاحيات اللازمة لتمكينها من الحصول على المعلومات من ادارات ودوائر البنك الأخرى والتعاون مع اللجان الأخرى للقيام بمهامها.

ز. على مجلس الادارة اعتماد وثيقة للمخاطر المقبولة للبنك .

ح. تكون مهام إدارة المخاطر ما يلي كحد أدنى:-

١. مراجعة إطار إدارة المخاطر في البنك قبل اعتماده من المجلس.

٢. تنفيذ إستراتيجية إدارة المخاطر بالإضافة إلى تطوير سياسات وإجراءات عمل لإدارة كافة أنواع المخاطر.

٣. تطوير منهجيات لتحديد وقياس ومراقبة وضبط كل نوع من أنواع المخاطر.

٤. رفع تقارير لمجلس الادارة من خلال لجنة إدارة المخاطر ونسخة للإدارة التنفيذية العليا تتضمن معلومات عن منظومة المخاطر الفعلية لكافة أنشطة البنك بالمقارنة مع وثيقة المخاطر المقبولة، ومتابعة معالجة الانحرافات السلبية.

٥. التحقق من تكامل آليات قياس المخاطر مع أنظمة المعلومات الإدارية المستخدمة.

٦. دراسة وتحليل كافة أنواع المخاطر التي يواجهها البنك.

٧. تقديم التوصيات للجنة إدارة المخاطر عن تعرضات البنك للمخاطر، وتسجيل حالات الاستثناءات من سياسة إدارة المخاطر.

٨. توفير المعلومات اللازمة حول مخاطر البنك، لاستخدامها لأغراض الإفصاح.

**المادة (١٦): إدارة الامتثال**

أ. على مجلس الادارة اعطاء الصلاحية اللازمة لإدارة الامتثال بما يحقق ضمان رفع تقاريرها مباشرةً إلى لجنة التدقيق، وضمان استمرار رفد ادارة الامتثال بكوادر كافية ومدربة.

ب. على مجلس الادارة اعتماد سياسة لضمان امتثال البنك لجميع التشريعات ذات العلاقة، ومراجعة هذه السياسة بشكل دوري والتحقق من تطبيقها.

ج. على مجلس الادارة اعتماد المهام ومسؤوليات إدارة الامتثال.

د. ترفع إدارة الامتثال تقاريرها إلى لجنة التدقيق مع إرسال نسخة عنها إلى المدير العام التنفيذي.

**المادة (١٧): حقوق أصحاب المصالح**

أ. يتم توفير آلية محددة لضمان التواصل مع أصحاب المصالح وذلك من خلال الإفصاح وتوفير معلومات ذات دلالة حول أنشطة البنك لأصحاب المصالح من خلال:

١. اجتماعات الهيئة العامة.

٢. التقرير السنوي.

٣. تقارير ربع سنوية تحتوي على معلومات مالية، بالإضافة إلى تقرير المجلس حول تداول الاسهم ووضعه المالي خلال السنة.

٤. الموقع الالكتروني للبنك.

٥. قسم علاقات المساهمين.

ب. يتم تخصيص جزء من موقع البنك الالكتروني يتضمن توضيح لحقوق المساهمين وتشجيعهم على الحضور والتصويت في اجتماعات الهيئة العامة، وكذلك نشر المستندات المعنية بالاجتماعات ومن ضمنها النص الكامل للدعوة ومحاضر الاجتماعات.

**المادة (١٨): الإفصاح والشفافية**

أ. يقوم المجلس بالتأكد من نشر المعلومات المالية وغير المالية التي تهم أصحاب المصالح.

ب. يتضمن التقرير السنوي للبنك نصاً يفيد أن المجلس مسؤول عن دقة وكفاية البيانات المالية للبنك والمعلومات الواردة في ذلك التقرير، وعن كفاية أنظمة الضبط والرقابة الداخلية.

ج. يتأكد المجلس من التزام البنك بالإفصاحات التي حددتها المعايير الدولية للإبلاغ المالي والمعايير المحاسبية الدولية وتعليمات البنك المركزي والتشريعات الأخرى ذات العلاقة وان يتأكد من أن الإدارة التنفيذية على علم بالتغيرات التي تطرأ على المعايير الدولية للإبلاغ المالي.

د. يتأكد المجلس من تضمين التقرير السنوي للبنك وتقاريره الربعية، إفصاحات تتيح للمساهمين الحاليين أو المحتملين الاطلاع على نتائج العمليات والوضع المالي للبنك.

هـ. يتأكد مجلس الإدارة من أن التقرير السنوي يتضمن ما يلي كحد أدنى :

١. ملخصاً للهيكل التنظيمي للبنك.

٢. ملخصاً لمهام ومسؤوليات لجان المجلس، وأي صلاحيات قام المجلس بتفويضها لتلك اللجان.

٣. المعلومات التي تهم أصحاب المصالح المبينة في دليل الحاكمية المؤسسية للبنك ومدى التزامه بتطبيق ما جاء في الدليل.

٤. معلومات عن كل عضو من أعضاء المجلس من حيث مؤهلاته وخبراته ومقدار مساهمته في رأسمال البنك وفيما إذا كان مستقلاً أم لا وعضويته في لجان المجلس وتاريخ تعيينه وأي عضويات يشغلها في مجال إدارات شركات أخرى، والمكافآت بكافة أشكالها التي حصل عليها من البنك وذلك عن السنة المنصرمة، وكذلك القروض الممنوحة له من البنك، وأي عمليات أخرى تمت بين البنك والعضو أو الأطراف ذوي العلاقة به.

٥. معلومات عن إدارة المخاطر تشمل هيكلها وطبيعة عملياتها والتطورات التي طرأت عليها.

٦. عدد مرات اجتماع مجلس الإدارة ولجانه وعدد مرات حضور كل عضو في هذه الاجتماعات.

٧. أسماء كل من أعضاء المجلس والإدارة التنفيذية العليا المستقيلين خلال العام.

٨. ملخصاً عن سياسة منح المكافآت لدى البنك، مع الإفصاح عن كافة أشكال مكافآت أعضاء المجلس كل على حده، والمكافآت بكافة أشكالها التي منحت للإدارة التنفيذية العليا كل على حده، وذلك عن السنة المنصرمة.

٩. أسماء المساهمين الذين يملكون نسبة (١٪) أو أكثر من رأسمال البنك، مع تحديد المستفيد النهائي لهذه المساهمات أو أي جزء منها، وتوضيح ان كان اي من هذه المساهمات مرهونة كلياً او جزئياً.

١٠. إقرارات من كافة أعضاء المجلس بأن العضو لم يحصل على أية منافع من خلال عمله في البنك ولم يفصح عنها، سواء كانت تلك المنافع مادية أم عينية، وسواء كانت له شخصياً أو لأي من ذوي العلاقة به.

إن البنك العربي يؤكد التزامه بتطبيق الأحكام والبنود الواردة في دليل الحاكمية المؤسسية المعتمد من قبل مجلس الإدارة.

**إفصاح عن مدى الإلتزام بتطبيق القواعد الارشادية لدليل حوكمة الشركات المساهمة والمدرجة في بورصة عمان.**

**اسم الشركة : البنك العربي**

**السنة المالية : ٢٠١٥**

**رئيس مجلس الإدارة : صبيح طاهر درويش المصري**

**المديـر العـام التنفيذي : نعمه الياس صباغ**

إن الشركة ملتزمة بجميع القواعد الآمرة والعامة، كما وأنها ملتزمة بالقواعد الإرشادية بما ينسجم مع طبيعة ونوع نشاطها / الأعمال المصرفية ووفقاً للأحكام والقوانين النافذة والمعمول بها، وان القواعد الإرشادية التي لم تلتزم الشركة بها هي المبينة تالياً وموضحاً إزائها مبررات عدم الالتزام بها :

| الرقم | القاعـدة | الأسبـاب |
|---|---|---|
| ١ | يتم انتخاب أعضاء مجلس الإدارة وفق أسلوب التصويت التراكمي من قبل الهيئة العامة للشركة بالاقتراع السري. (قاعدة إرشادية) | إن ما هو معمول به لدى دائرة مراقبة الشركات ووفقاً لأحكام قانون الشركات هو الانتخاب لجميع المرشحين أو لبعض المرشحين أو لأحدهم فقط بعدد لا يتجاوز عدد أعضاء المجلس حسب النظام الأساسي. |
| ٢ | يوجه مجلس الإدارة الدعوة إلى كل مساهم لحضور اجتماع الهيئة العامة بالبريد الالكتروني الخاص بالمساهم، قبل ٢١ يوماً من التاريخ المقرر لعقد الاجتماع، على أن يتم إعداد الترتيبات والإجراءات المناسبة لعقد الاجتماع بما في ذلك اختيار المكان والزمان. (قاعدة إرشادية) | تقوم الشركة بإرسال الدعوة إلى المساهمين لحضور اجتماع الهيئة العامة وفقاً لما تنص عليه المادة (١٤٤) من قانون الشركات. |

**أولاً : جدول أعمال الهيئة العامة العادية السادس والثمانين المتضمن :**

١- قراءة وقائع الجلسة السابقة للهيئة العامة العادية الخامسة والثمانين.

٢- مناقشة تقرير مجلس الادارة عن السنة المالية ٢٠١٥ وخطة عمل الشركة المستقبلية والمصادقة عليهما.

٣- سماع تقرير مدققي حسابات البنك عن السنة المالية ٢٠١٥.

٤- مناقشة حسابات وميزانية البنك للسنة المالية ٢٠١٥ والمصادقة عليها، والموافقة على اقتراح مجلس الادارة بتوزيع الأرباح على المساهمين بمبلغ ٢٥٠ فلساً للسهم الواحد أي بنسبة ٢٥٪ من القيمة الاسمية للسهم البالغة دينار أردني واحد.

٥- موافقة الهيئة العامة على قرار مجلس الإدارة القاضي بتعيين المهندس علاء عارف سعد البطاينة كعضو في مجلس الإدارة لدورته الحالية التي تنتهي في ٢٠١٨/٣/٢٦ على إثر الشاغر الذي نتج عن استقالة الدكتور عمر احمد منيف الرزاز وذلك استناداً لأحكام المادة ١٥٠ من قانون الشركات رقم ٢٢ لسنة ١٩٩٧ والمادة ٢٨ من النظام الأساسي للبنك.

٦- ابراء ذمة أعضاء مجلس الادارة عن السنة المالية ٢٠١٥.

٧- انتخاب مدققي حسابات البنك للسنة المالية ٢٠١٦ وتحديد أتعابهم.

٨- أمور أخرى تقترح الهيئة العامة ادراجها في جدول الأعمال مما يدخل في نطاق الاجتماع العادي للهيئة العامة، على أن يقترن إدراج هذا الاقتراح بموافقة عدد من المساهمين يمثلون ما لا يقل عن ١٠٪ من الأسهم الممثلة في الاجتماع.

**ثانياً : جدول أعمال الهيئة العامة غير العادية المتضمن :**

١- أخذ موافقة الهيئة العامة غير العادية على تعديل الفقرة (أ) من المادة (١٤) من النظام الاساسي للبنك لتصبح على النحو التالي:

**«يتولى إدارة الشركة وتصريف شؤونها مجلس إدارة مؤلف من ثلاثة عشر عضواً يتم انتخابه من قبل الهيئة العامة بالاقتراع السري وفقاً لأحكام القانون، ويقوم المجلس بمهام ومسؤوليات إدارة أعمال الشركة لمدة أربع سنوات تبدأ من تاريخ انتخابه».**

٢- انتخاب عضوين جديدين في ضوء زيادة عدد أعضاء مجلس الادارة وفقاً للبند (١) أعلاه بحيث تنتهي عضويتهما بانتهاء دورة المجلس الحالية .

| البلـــد | العنـــوان | |
|---|---|---|
| المملكة الأردنية الهاشمية | الإدارة العامة<br>ص.ب ٩٥٠٥٤٥<br>عمّان ١١١٩٥ الأردن | هاتف: ٥٦٠٠٠٠٠ (٦) ٠٠٩٦٢<br>٥٦٦٠١٤٠ (٦) ٠٠٩٦٢<br>فاكس: ٥٦٠٦٧٩٣ (٦) ٠٠٩٦٢<br>٥٦٠٦٨٣٠ (٦) ٠٠٩٦٢ |
| | عمّان<br>ص.ب ١٤٤١٨٦<br>عمّان ١١٨١٤ الأردن | هاتف: ٩/ ٤٦٣٨١٦١ (٦) ٠٠٩٦٢<br>فاكس: ٤٦٣٧٠٨٢ (٦) ٠٠٩٦٢ |
| | الشميساني<br>ص.ب ١٤٤١٨٦<br>عمّان ١١٨١٤ الأردن | هاتف: ٥٠٠٠٠١٣ (٦) ٠٠٩٦٢<br>فاكس: ٥٦٧٠٥٦٤ (٦) ٠٠٩٦٢ |
| فلسطين | ص.ب ١٤٧٦<br>شارع فندق جراند بارك<br>الماصيون – رام الله<br>فلسطين | هاتف: ٢٩٧٨١٠٠ (٢) ٠٠٩٧٠<br>فاكس: ٢٩٨٢٤٤٤ (٢) ٠٠٩٧٠ |
| مملكة البحرين | ص.ب ٨١٣<br>مبنى رقم ٥٤٠<br>شارع ١٧٠٦ – بلوك ٣١٧<br>المنطقة الدبلوماسية<br>مملكة البحرين | هاتف: ١٧٥٤٩٠٠٠ ٠٠٩٧٣<br>فاكس: ١٧٥٤١١١٦ ٠٠٩٧٣ |
| دولة الإمارات العربية المتحدة | أبو ظبي:<br>ص.ب ٨٧٥ شارع النصر<br>بناية الشيخ طحنون بن محمد | هاتف: ٦٣٩٢٢٢٥ (٢) ٠٠٩٧١<br>فاكس: ٦٢١٢٣٧٠ (٢) ٠٠٩٧١ |
| | دبي:<br>ص.ب ١١٣٦٤<br>اعمار سكوير<br>بناية رقم ٢ | هاتف: ٣٧٣٧٤٠٠ (٤) ٠٠٩٧١<br>فاكس: ٣٣٨٥٠٢٢ (٤) ٠٠٩٧١ |
| الجمهورية اللبنانية | ص. ب١١ – ١٠١٥<br>ساحة رياض الصلح<br>شارع المصارف<br>مبنى شركة الأبنية التجارية<br>بيروت – لبنان | هاتف : ٩٨٠٢٤٦/٩ (١) ٠٠٩٦١<br>فاكس: ٩٨٠٢٩٩ (١) ٠٠٩٦١<br>٩٨٠٨٠٣ (١) ٠٠٩٦١ |
| جمهورية مصر العربية | ٤٦ شارع جامعة الدول العربية<br>المهندسين – الجيزة | هاتف: ٣٣٣٢٨٥٠٠ (٢) ٠٠٢٠<br>فاكس: ٣٣٣٢٨٦١٨ (٢) ٠٠٢٠ |

| البلـــد | العنـــوان | |
|---|---|---|
| **الجمهورية اليمنية** | ص.ب ٤٧٥ و١٣٠١<br>شارع الزبيري<br>صنعاء | هاتف: ٢٧٦٥٨٥/٩٣ (١) ٠٠٩٦٧<br>فاكس: ٢٧٦٥٨٣ (١) ٠٠٩٦٧ |
| **المملكة المغربية** | ص .ب١٣٨١٠<br>١٧٤شارع محمد الخامس<br>الدار البيضاء | هاتف: ٣١٥٢ ٢٢٢٢ (٥) ٠٠٢١٢<br>فاكس: ٠٢٣٣ ٢٢٢٠ (٥) ٠٠٢١٢ |
| **دولة قطر** | ص.ب ١٧٢<br>منطقة حمد الكبير<br>جادة رقم ١١٩<br>الدوحة – قطر | هاتف: ٤٤٣٨٧٧٧٧ ٠٠٩٧٤<br>فاكس: ٤٤٣٨٧٦٧٧ ٠٠٩٧٤ |
| **الجزائر** | ١٥ شارع السعادة<br>إقامة شعباني – وادي حيدرة<br>الجزائر العاصمة<br>الجزائر | هاتف: ٦٠٨٧٢٥ (٢١) ٠٠٢١٣<br>فاكس: ٤٨٠٠٠١ (٢١) ٠٠٢١٣ |
| **سنغافورة** | 80 Raffles Place<br>UOB Plaza 2 # 32-20<br>Singapore 048624 | هاتف: ٦٥٣٣٠٠٥٥ ٠٠٦٥<br>فاكس: ٦٥٣٢٢١٥٠ ٠٠٦٥ |
| **الولايات المتحدة الأمريكية (وكالة نيويورك)** | Federal Agency- New York<br>150 East 52nd Street<br>New York, NY 10022-4213 | هاتف: ٧١٥٩٧٠٠ (٢١٢) ٠٠١<br>فاكس: ٥٩٣٤٦٣٢ (٢١٢) ٠٠١ |
| **الصين الشعبية (مكتب تمثيلي)** | Unit 1803, Shanghai Trade Square<br>188 Si Ping Road<br>Shanghai 200086<br>China | هاتف: ٣٨ /٦٥٠٧٧٧٣٧ (٢١) ٠٠٨٦<br>فاكس: ٦٥٠٧٢٧٧٦ (٢١) ٠٠٨٦ |
| **كوريا الجنوبية (مكتب تمثيلي)** | Seoul Square Bldg..<br>5Fl. Hangangdaero 416<br>Jung-gu.<br>Seoul 04637<br>South Korea<br>Tel. 0082 (2) 775 4290<br>Fax. 0082 (2) 775 4294 | هاتف: ٤٢٩٠ ٧٧٥ (٢) ٠٠٨٢<br>فاكس: ٤٢٩٤ ٧٧٥ (٢) ٠٠٨٢ |
| **بنك أوروبا العربي ش.م.ع المملكة المتحدة** | 13-15 Moorgate<br>London EC2R 6AD | هاتف: ٨٥٠٠ ٧٣١٥ (٢٠) ٠٠٤٤<br>فاكس: ٧٦٢٠ ٧٦٠٠ (٢٠) ٠٠٤٤ |

| البلـــد | العنـــوان | |
|---|---|---|
| فرنسا | 26 Avenue des Champs Elysées<br>75008 Paris<br>P.O .Box 319,<br>75365 Paris Cedex 08 | هاتف: ٠٠٣٣ (١) ٤٥٦١٦٠٠٠<br>فاكس: ٠٠٣٣ (١) ٤٢٨٩٠٩٧٨ |
| إيطاليا | Corso Matteotti 1A<br>20121 Milan | هاتف: ٠٠٣٩ (٢) ٧٦٣٩٨٥٢١<br>فاكس: ٠٠٣٩ (٢) ٧٨٢١٧٢ |
| ألمانيا | Bockenheimer<br>Landstrasse 24<br>60323 Frankfurt am Main | هاتف: ٠٠٤٩ (٦٩) ٢٤٢٥٩٠<br>فاكس: ٠٠٤٩ (٦٩) ٢٣٥٤٧١ |
| البنك العربي أستراليا المحدود | Level 7, 20 Bridge Street<br>Sydney NSW 2000<br>Australia | هاتف: ٠٠٦١ (٢) ٩٣٧٧٨٩٠٠<br>فاكس: ٠٠٦١ (٢) ٩٢٢١٥٤٢٨ |
| البنك العربي (سويسرا) المحدود | Zurich<br>Bahnhofstrasse 46,<br>P.O. Box 2023<br>CH - 8022 Zurich | هاتف: ٠٠٤١ (٤٤) ٢٦٥٧١١١<br>فاكس: ٠٠٤١ (٤٤) ٢٦٥٧٣٣٠ |
| | Geneva<br>10-12 Place de Longemalle<br>P.O. Box 3575<br>CH - 1211 Geneva 3 | هاتف: ٠٠٤١ (٢٢) ٧١٥١٢١١<br>فاكس: ٠٠٤١ (٢٢) ٧١٥١٣١١ |
| المالية والمحاسبة | 24 Rue Neuve du Molard<br>P.O Box. 3155<br>CH - 1211 Geneva 3 | هاتف: ٠٠٤١ (٢٢) ٩٠٨٣٠٠٠<br>فاكس: ٠٠٤١ (٢٢) ٧٣٨٧٢٢٩ |
| البنك العربي الإسلامي الدولي | شارع وصفي التل، بناية رقم ٢٠<br>ص.ب ٩٢٥٨٠٢<br>عمان ١١١٩٠ الأردن | هاتف: ٠٠٩٦٢ (٦) ٥٦٩٤٩٠١<br>فاكس: ٠٠٩٦٢ (٦) ٥٦٩٤٩١٤ |
| الشركة العربية الوطنية للتأجير | شارع المدينة المنورة، بناية رقم ٢٥٥<br>ص.ب ٩٤٠٦٣٨<br>عمان ١١١٩٤ الأردن | هاتف: ٠٠٩٦٢ (٦) ٥٥٣١٦٤٩<br>فاكس: ٠٠٩٦٢ (٦) ٥٥٢٩٨٩١ |
| شركة مجموعة العربي للاستثمار | الشميساني، شارع عصام العجلوني<br>بناية رقم (٣)<br>ص.ب ١٤٣١٥٦<br>عمان ١١٨١٤ الأردن | هاتف: ٠٠٩٦٢ (٦) ٥٥٢٢٢٣٩<br>فاكس: ٠٠٩٦٢ (٦) ٥٥١٩٠٦٤ |
| شركة العربي جروب للاستثمار | رام الله، البلدة القديمة<br>ص.ب ١٤٧٦ فلسطين | هاتف: ٠٠٩٧٠ (٢) ٢٩٨٠٢٤٠<br>فاكس: ٠٠٩٧٠ (٢) ٢٩٨٠٢٤٩ |

| البلـــد | العنـــوان | |
|---|---|---|
| **شركة البنك العربي السوداني المحدودة** | ابراج واحة الخرطوم<br>ص.ب ٩٥٥<br>الخرطوم – السودان | هاتف: ٦٥٥٠٠٠١ (١٥) ٠٠٢٤٩<br>فاكس: ٦٥٥٠٠٠٣ (١٥) ٠٠٢٤٩ |
| **البنك العربي لتونس** | ٩ شارع الهادي نويرة، تونس١٠٠١ | هاتف: ٣٥١١٥٥ (٧١) ٠٠٢١٦<br>فاكس: ٣٤٢٨٥٢ (٧١) ٠٠٢١٦ |
| **شركة النسر العربي للتأمين** | شارع عصام العجلوني، بناية رقم ٢١<br>الشميساني<br>ص.ب ٩١٩٤ عمان ١١١٩١ الأردن | هاتف: ٥٦٨٥١٧١ (٦) ٠٠٩٦٢<br>فاكس : ٥٦٨٥٨٩٠ (٦) ٠٠٩٦٢ |
| **البنك العربي - سورية** | شارع المهدي بن بركة، أبو رمانة<br>ص.ب ٣٨<br>دمشق – سورية | هاتف: ٩٤٢١ (١١) ٠٠٩٦٣<br>فاكس: ٣٣٤٩٨٤٤ (١١) ٠٠٩٦٣ |
| **Turkland Bank** | 19 Mayis Mah.<br>19 Mayis Cad.<br>Sisli Plaza A Blok No. 7<br>34360 Sisli- Istanbul - Turkey | هاتف: ٣٦٨٣٤٣٤ (٢١٢) ٠٠٩٠<br>فاكس: ٣٦٨٣٥٣٥ (٢١٢) ٠٠٩٠ |
| **بنك عُمان العربي** | الغبرة الشمالية<br>ص.ب ٢٠١٠ روي ١١٢<br>سلطنة عُمان | هاتف: ٠٠٩٦٨ ٢٤٧٥٤٠٠٠<br>فاكس: ٠٠٩٦٨ ٢٤٧٩٧٧٣٦ |
| **البنك العربي الوطني** | ص.ب ٥٦٩٢١ الرياض١١٥٦٤<br>المملكة العربية السعودية | هاتف: ٤٠٢٩٠٠٠ (١١) ٠٠٩٦٦<br>فاكس: ٤٠٢٧٧٤٧ (١١) ٠٠٩٦٦ |
| **شركة التأمين العربية** | بناء الشركة، شارع فينيقيا<br>ص.ب ٢١٧٢ – ١١<br>بيروت – لبنان | هاتف: ٣٦٣٦١٠ (١) ٠٠٩٦١<br>فاكس: ٣٦٣٦٥٩ (١) ٠٠٩٦١ |
| **شركة الأبنية التجارية** | ساحة رياض الصلح، شارع المصارف<br>ص.ب ٦٤٩٨ – ١١<br>بيروت – لبنان | هاتف: ٩٨٠٧٥٠ (١) ٠٠٩٦١<br>٩٨٠٧٥١ (١) ٠٠٩٦١<br>فاكس: ٩٨٠٧٥٢ (١) ٠٠٩٦١ |